



ST. ALBANS, VT.

REEL #

P-

299



G-163  
(8-5-54)

RECORDS OF THE  
DEPARTMENT OF JUSTICE  
IMMIGRATION AND NATURALIZATION SERVICE

PASSENGER  
MANIFESTS

~~INBOUND ..... OUTBOUND~~

~~ALIEN CREW LISTS~~

~~WITH RELATED FORMS 1-189~~

~~CUSTOMS FORMS 7507 AND 7508~~

~~FORMS 1-189 (STATEMENT OF~~

~~CHANGES IN CREW)~~

AT THE PORT OF

**ST. ALBANS, VT**

DATED PRIOR TO DECEMBER 1, 1954 AND  
ARRANGED IN CHRONOLOGICAL ORDER

**CAN. BORDER PORTS, CAN. ATLANTIC**

It is intended that these microphotographs or duly authenticated reproductions therefrom shall have the same force and effect at law as the originals as provided in Section 13, Act of 7-7-43, 57 Stat. 380 as amended by Act of 7-6-45, Stat. 434. Destruction of the original paper records has been duly authorized by the Joint Congressional Committee on the Disposition of Executive Papers in

HOUSE REPORT NO. 329, 80TH CONGRESS, 1ST SESSION, DATED MAY 1, 1947, JOB NO. 347-185, AND TABLE NO. 6 OF CONTROL NO. 348, T-1 APPROVED BY THE ARCHIVIST OF THE UNITED STATES ON JULY 8, 1947.

**DAD  
PACIFIC  
SEAPORTS**

MICROPHOTOGRAPHED BY

IMMIGRATION AND NATURALIZATION  
SERVICE

G-159  
(12-15-54)

# CAMERA OPERATOR'S REPORT

ST. ALBANS, VT. (CANADIAN BORDER PORTS.  
CANADIAN ATLANTIC & PACIFIC SEAPORTS)  
1. PORT OF

2. BRIEF TITLE OF RECORDS

3. REEL NO.

INCOMING PASSENGER MANIFESTS  
2. CREW LISTS

4. STARTING DATE

OCTOBER, 1916

5. CARRIER

VOL.

6. ENDING DATE

OCTOBER, 1916

7. CARRIER

8. NUMBER OF DOCUMENTS

165

9. NUMBER OF IMAGES

10. DATE PHOTOGRAPHED

11. CAMERA OPERATOR'S SIGNATURE

G-159  
(12-15-64)

# CAMERA OPERATOR'S REPORT

ST. ALBANS, VT. (CANADIAN BORDER TOWNS,  
CANADIAN ATLANTIC & PACIFIC SEAPORTS)

1. PORT OF

3. REEL NO.

2. BRIEF TITLE OF RECORDS

INCOMING PASSENGER MANIFESTS  
AND CREW LISTS

4. STARTING DATE

OCTOBER, 1916

5. CARRIER

VOL.

7. CARRIER

6. ENDING DATE

OCTOBER, 1916

9. NUMBER OF IMAGES

8. NUMBER OF DOCUMENTS

165

11. CAMERA OPERATOR'S SIGNATURE

10. DATE PHOTOGRAPHED

407

## Border Stations October 1916.

Page	Name of Station	
1	Niagara Falls,	N. Y.
35	Noyes,	Minn.
41	Neché,	N. D.
44	Northgate,	"
46	Ogdensburg,	N. Y.
53	Oroville,	Wash.
56	Port Huron,	Mich.
101	Pembina	N. D.
104	Portal,	"
116	Porthill,	Idaho.
117	Rouses Point,	N. Y.
125	Rochester,	"
126	Ranier,	Minn.
129	Quebec,	P. Q.
134	St. John,	N. B.
145	St. Albans,	Vt.
163	St. Clair,	Minn.



Volume 407  
October, 1916  
165 pages

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.

Lines 1-6  
M. H. L.



# LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the

SHEET No. 01

A to K 9

L to Z

PORT OF Niagara Falls, N.Y.

1 No. on List.	2 NAME IN FULL.		3 Age.		4 Sex. Married or Single.	5 Calling or Occupation.	7 Able to—		8 Nationality. (Country of which citizen or subject.)	9 † Race or People.	10 Last Permanent Residence.		11 The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	12 Final Destination.	
	Family Name.	Given Name.	Yrs.	Mos.			Read.	Write.			Country.	City or Town.		State.	City or Town.
1	Kimberger	Virginia	3/10	7					Pending	BSI			Non-manifest		Oct 24-16
2	Barkwell	Orville H.	23	7					"	on appeal	11052/409				22
3	"	Joyce	20	7					do		409				22
4	"	Winifred	1 1/2	7					do		409				22
5	Livash	Edith	26	7					do		421				16
6	Lewis	Edwin R.	26	7					do		421				16
7	NOT USED														
8	NOT USED														
9	NOT USED														
10	NOT USED														
11	NOT USED														
12	NOT USED														
13	NOT USED														
14	NOT USED														
15	NOT USED														
16	NOT USED														
17	NOT USED														
18	NOT USED														
19	NOT USED														
20	NOT USED														
21	NOT USED														
22	NOT USED														
23	NOT USED														
24	NOT USED														
25	NOT USED														
26	NOT USED														
27	NOT USED														
28	NOT USED														
29	NOT USED														
30	NOT USED														



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT  
WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

United States, under Act of Congress approved February 20, 1907

MONTH OF October 24, 1916

(OVER.)

13		14	15	16	17			18			19	20	21	22	23	24	SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 25, 1906.				SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.			
No. on List.	Whether having a ticket to such final destination.	By whom was passage paid?	Whether in possession of \$50, and if less, how much?	Whether ever before in the United States; and if so, when and where?	If Yes—			Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and com- plete address.	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Whether a member of any order, society, or association, the members of which are known to be inimical to the United States.	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Height.  Ft. Ins.	Complexion.	Color of—  Hair. Eyes.	Marks of Identification.	Place of Birth.  Country. City or Town.	Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.		
1																								
2																								
3																								
4																								
5																								
6																								
7																								
8																								
9																								
10																								
11																								
12																								
13																								
14																								
15																								
16																								
17																								
18																								
19																								
20																								
21																								
22																								
23																								



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrived, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

A *farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

A *farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50; and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; December 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



# LIST OF RACES OR PEOPLES

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.

*Lines 1-18  
M. H. L.*

WHEN USED RETURN TO 233 ST. ANTOINE ST.,  
MONTREAL, AT END OF EACH MONTHU. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the

1 INDEXED  
A to K  
L to Z  
SHEET No. 341 PER LINE SS. CO. PORT

No. on List.	NAME IN FULL.		Age.	Sex.	Calling or Occupation.	Able to— Read. Write.	Nationality. (Country of which citizen or subject.)	† Race or People.	Last Permanent Residence. Country. City or Town.	The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination. State. City or Town.	Whether by Canada.
	Family Name.	Given Name.	Yrs. Mos.	Married or Single.								
1	NOT USED											
2	Burt	Lilly	33	M	None		England	English	Canada, Toronto	Wymington, Ont. Toronto, Ont.	England	
3	Neilson	John	33	M	Domestic		Scotland	English	Toronto	The relatives Mrs. Mary Hunter 69 Borden Ave., Toronto, Ont.	NY Buffalo	
4	Belmer	Peter	41	M	Domestic		Canada	English	Toronto	69 Borden Ave., Toronto, Ont.	Pa. Philadelphia	
6536	Griffin	Joseph	52	M	Gardener		Scotland	English	Portage La Prairie	Don John Box 10000 near	W. J. Oaklands	
6537	Griffin	Annie	52	F	None					Don		
6538	Griffin	Charles	18	M			England			Brook		
8	NOT USED											
9	NOT USED											
10	Calloway	Amie	43	F	Domestic		England	English	Canada, St Catharines	No rel.	NY Niagara Falls	
11	Malone	Patrick	50	M	Printer		Ireland	Irish	Toronto		NY New York	
12	Broughton	Gladys E	31	F	Clerk		England	English	St Catharines		England	
13	NOT USED											
14	NOT USED											
15	NOT USED											
16	NOT USED											
17	NOT USED											
18	Collins	Edwin A	46	M	Carpenter		England	English	Canada, Niagara Falls	Wife, Margaret 22 Bridge St Niagara Falls	NY Niagara Falls	
19	NOT USED											
20	NOT USED											
21	NOT USED											
22	NOT USED											
23	NOT USED											
24	NOT USED											
25	NOT USED											
26	NOT USED											
27	NOT USED											
28	NOT USED											
29	NOT USED											
30	NOT USED											

† "Race or People" is to be determined by the country from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS B.



(OVER.)

United States, under Act of Congress approved February 20, 1907

OF NIAGARA FALLS, N. Y., MONTH OF OCT 24 1916, 191 CLASS B

G. T. R.	Grand Trunk Ry.
M. C. R.	Mich. Central Ry.
W. R.	Wabash Ry.
E. R.	Erie Ry.
U. B.	Upper Foot Bridge
L. B.	Lower Foot Bridge

## CLASS B.

William B. Baldwin  
U.S. Immigrant Inspector at Seattle

## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown. Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



# LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.

*Lines 1-9  
M. H. L.*

U. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

# LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the

SHEET No. 2

342

PORT OF **NIAGARA FALLS, N. Y.**

No. on List.	NAME IN FULL. Family Name. Given Name.	Age. Yrs. Mos.	Sex. Married or Single.	Calling or Occupation.	Able to— Read. Write.	Nationality. (Country of which citizen or subject.)	† Race or People.	Last Permanent Residence. Country. City or Town.	The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination. State. City or Town.
1	Barratt	62	F	None		England	English	St Catharines Ont	182 St Paul St	England
2	Brown	41	F	Housewife		"	"	Toronto	No rel	Ny New York
3	Murer	25	M	Engineer		Norway	Scand.	Laukesbury	Laukesbury Ont	" Niagara Falls
4	Klaussen	24	M	"		"	"	"	No rel	" "
5	Schatz	16	F	Factory Hand		Russia	Hebrew	"	37 Dundas St Toronto, Ont.	" Buffalo
6	Rothwell	30	F	"		Ireland	Irish	St Catharines	14 Duke St, St Catharines, Ont.	" New York
7	Mobbs	58	M	Manufacturer		England	English	Toronto	None	England
8	McKenna	58	M	Carpenter		New Zealand	Irish	St Catharines	"	New Zealand
9	NOT USED									
10	NOT USED									
11	NOT USED									
12	NOT USED									
13	NOT USED									
14	NOT USED									
15	NOT USED									
16	NOT USED									
17	NOT USED									
18	NOT USED									
19	NOT USED									
20	NOT USED									
21	NOT USED									
22	NOT USED									
23	NOT USED									
24	NOT USED									
25	NOT USED									
26	NOT USED									
27	NOT USED									
28	NOT USED									
29	NOT USED									
30	NOT USED									

Arthur J. Odeneal U. S. IMMIGRANT INSPECTOR.

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS C.  
TAXABLE



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT  
WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

United States, under Act of Congress approved February 20, 1907

MONTH OF OCT 24 1916, 191

**CLASS C TAXABLE.**

(OVER.)

13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 29, 1906.				SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.			
No. on List.	Whether having a ticket to such final destination.	By whom passage paid? (Whether paid by himself, or by any other person, or by any company, firm, society, or association, or government.)	Whether in possession of \$50, and if less, how much?	Whether ever before in the United States; and if so, when and where?  If Yes— Year or period of years. Where? Date of last departure from U. S.	Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and com- plete address.	Whether a Polygamist. Whether an Anarchist. Whether coming by means of any contract, agreement, or understanding, in violation of the laws of the United States.	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Height. Ft. Ins.	Color of— Hair. Eyes.	Complexion.	Marks of Identification.	Place of Birth. Country. City or Town.	Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.		
1																			
2																			
3																			
4																			
5																			
6																			
7																			
8																			
9																			
10																			
11																			
12																			
13																			
14																			
15																			
16																			
17																			
18																			
19																			
20																			
21																			
22																			
23																			
24																			
25																			
26																			
27																			
28																			
29																			
30																			

G. T. R. \_\_\_\_\_ Grand Trunk Ry.  
M. C. R. \_\_\_\_\_ Mich. Central Ry.  
W. R. \_\_\_\_\_ Wabash Ry.  
E. R. \_\_\_\_\_ Erie Ry.  
U. B. \_\_\_\_\_ Upper Foot Bridge  
L. B. \_\_\_\_\_ Lower Foot Bridge

**CLASS C.  
TAXABLE**

*William R. Baldwin*  
Immigrant Inspector.  
U. S. Immigrant Inspector in Charge.

## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrived, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50; and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; December 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



# LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.

*Lines 1-30  
M.H.L.*

U. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

# LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the

SHEET No. 3 A to K  
L to Z

343

PORT OF NIAGARA FALLS, N. Y.

No. on List.	NAME IN FULL.		Age.	Sex.	Married or Single.	Calling or Occupation.	Able to—		Nationality. (Country of which citizen or subject.)	† Race or People.	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination.	
	Family Name.	Given Name.					Read.	Write.			Country.	City or Town.		State.	City or Town.
1	Mazza	Antonio	22	M	S	laborer			Italy	Ital	Canada	Hamilton	Thomas St. Hamilton	N.Y.	Buffalo
2	Cottrell	Edith E	29	F	S	waitress			England	English	"	Toronto	No Rel.	Pa.	Pittsburg
3	Shabadak	Ivan	23	M	S	laborer			Russia	Russian	"	"	Thomas St. Hamilton	N.Y.	Buffalo
4	McConley	William	45	M	M	bricklayer			Ireland	Irish	"	St. Catharines	Charles St. Hamilton	N.Y.	Buffalo
5	Rossano	Servasio	26	M	S	Student			N. Africa	Dutch	"	Lincoln	Montague St. Hamilton	N.Y.	Pennsylvania
6	Pannagopoulos	Theodoros	23	M	S	Waiter			Greece	Greek	"	Niagara Falls	No Rel.	N.Y.	New York
7	Kontolios	Peter	23	M	S	Bus Boy			"	"	"	"	No Rel.	"	"
8	Anois	Vassilios	24	M	S	Bus Boy			"	"	"	"	No Rel.	"	"
9	Mirapolous	Georgos	20	M	S	Bus Boy			"	"	"	"	No Rel.	"	"
10	Spiropoulos	Upopolos	23	M	S	Waiter			"	"	"	"	No Rel.	"	"
11	Theodoropoulos	Christ	25	M	M	Waiter			"	"	"	"	No Rel.	"	"
12	Jomides	Georgos	24	M	S	Waiter			"	"	"	"	No Rel.	"	Buffalo
13	Tarrakalos	Georgos	25	M	S	Fireman			"	"	"	"	No Rel.	"	"
14	Argerinos	Nicholas	27	M	S	Waiter			"	"	"	"	No Rel.	"	Brooklyn
15	Lorigas	Demetrios	23	M	S	Waiter			"	"	"	"	No Rel.	"	Pa. Erie
16	Stathis	Demetrios	31	M	M	Waiter			"	"	"	"	No Rel.	"	N.Y. New York
17	Stathis	Theapines	23	M	S	Waiter			"	"	"	"	No Rel.	"	S.C. Washington
18	Lourida	Lecka	21	F	S	Domestic			Russia	Polish	"	"	No Rel.	"	N.Y. Buffalo
19	Rugolle	Jopipa	19	F	S	Kitchen Maid			"	"	"	"	No Rel.	"	"
20	Musciger	Francis	23	F	S	Domestic			"	"	"	"	No Rel.	"	"
21	Rybak	Lequander	22	M	S	Fireman			"	"	"	"	No Rel.	"	"
22	Corral	Marselone	25	M	S	Waiter			Spain	Spanish	"	"	No Rel.	"	"
23	Anderson	Sadie	25	F	S	Telephone Operator			England	English	"	"	No Rel.	"	Chgo. Lima
24	McHully	Kora	41	F	S	Checker			Ireland	Irish	"	"	No Rel.	"	N.Y. New York
25	Vercelli	Antonio	32	M	S	Cook			Italy	Ital	"	"	No Rel.	"	"
26	Lagere	Victor	29	M	M	Cook			Belgium	French	"	"	No Rel.	"	Mich. Detroit
27	Harrisates	Theodore	23	M	S	Waiter			Greece	Greek	"	"	No Rel.	"	N.Y. New York
28	Arminio	Rogi	29	M	S	Cook			Italy	Ital	"	"	No Rel.	"	"
29	Beckmann	Robert	21	M	S	"			Switzerland	French	"	"	No Rel.	"	Mich. Detroit
30	Madru	August	54	M	S	Stonemason			France	"	"	"	No Rel.	"	N.Y. New York

NOT USED

30

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this form.

CLASS C.  
NON-TAXABLE.

Arthur J. O'Connell  
James J. Dooling  
John A. Walter

U. S. IMMIGRANT INS

20



# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

United States, under Act of Congress approved February 20, 1907

MONTH OF OCT 24, 191 **CLASS C NON-TAXABLE.**

												SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 29, 1906.				SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.					
13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	
No. on List.	Whether having a ticket to such final destination.	By whom was passage paid? (Whether also paid his own passage, or by any company, firm, family, or individual, or government.)	Whether in possession of \$50, and if less, how much?	Whether ever before in the United States; and if so, when and where?		Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and com- plete address.	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Whether coming by means of any vessel, or by land, or by air, or by any other mode of transportation, or by any other means, or by any other mode of transport.	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled, Nature, length of time, and cause.	Height. Ft. Ins.	Color of—		Marks of Identification.	Place of Birth.		Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.
				Yes or No.	Year or period of years.								Where?	Date of last departure from U. S.		Hair.	Eyes.				
1	No	D.C.D. (Trachoma)	1412	1910	No	No ad	No	No	No	No	No	55	Lt Br Br	Fair		Italy Santa Lucia	N.Y.	Apr 1904	Link	Sept 25	
2	"	"	292	1914	Buffalo June 1914	Friend - Mrs. Newkirk Am. Comm. Hotel, Pittsburg Pa.	"	"	"	"	"	58	Md Br Br	Blue	"	England Tipton	N.Y.	Sept 1914	S. Champlain	25	
3	"	"	108	1913	July 1914	No ad	"	"	"	"	"	57	Md Br Br	Blue	"	Russia Kromitz	N.Y.	Nov 1913	Belvedere	25	
4	"	"	61	1910	Various 1914	"	"	"	"	"	"	59	Md Br Br	Blue	"	Ireland Belfast	N.Y.	Mar 1914	Numidian	26	
5	"	"	300	1914	Permian 1914	Rooming "Ance"	"	"	"	"	"	510	Md Br Br	Blue	"	Algeria Monaca	N.Y.	Sept 1914	Baltic	26	
6	"	"	500	1908	1916	Brother - Athens	"	"	"	"	"	60	Md Br Br	Blue	"	Greece Corinth	N.Y.	Nov 1908	Europie	26	
7	"	"	100	1911	1916	Brother - Athens	"	"	"	"	"	55	Md Br Br	Blue	"	" Missenia	N.Y.	Jan 1911	Athenia	26	
8	"	"	40	1911	1916	Brother - Athens	"	"	"	"	"	55	Md Br Br	Blue	"	" Corvuzi	N.Y.	Dec 1911	Thessalonis	26	
9	"	"	150	1912	1916	Brother - Athens	"	"	"	"	"	56	Md Br Br	Blue	"	" Missenia	N.Y.	Apr 1912	Athenia	26	
10	"	"	200	1910	1916	Brother - Athens	"	"	"	"	"	58	Md Br Br	Blue	"	" Corvuzi	N.Y.	Mar 1910	Athenia	26	
11	"	"	50	1910	1916	Brother - Athens	"	"	"	"	"	58	Md Br Br	Blue	"	" Corvuzi	N.Y.	Mar 1910	Athenia	26	
12	"	"	100	1903	1916	Brother - Athens	"	"	"	"	"	63	Md Br Br	Blue	"	" Mitelnye	N.Y.	Nov 1903	Patricia	26	
13	"	"	201	1912	1916	Brother - Athens	"	"	"	"	"	57	Md Br Br	Blue	"	" Pigos	N.Y.	Jan 1912	Patricia	26	
14	"	"	30	1904	1916	Brother - Athens	"	"	"	"	"	56	Md Br Br	Blue	"	" Turkey Uasonca	N.Y.	May 1904	Patricia	26	
15	"	"	140	1903	1916	Brother - Athens	"	"	"	"	"	55	Md Br Br	Blue	"	" Greece Tome	N.Y.	Jan 1903	Patricia	26	
16	"	"	800	1903	1916	Brother - Athens	"	"	"	"	"	55	Md Br Br	Blue	"	" Corvuzi	N.Y.	Mar 1903	Patricia	26	
17	No	"	300	1913	1916	Brother - Athens	"	"	"	"	"	57	Md Br Br	Blue	"	" Corvuzi	N.Y.	Dec 1913	Patricia	26	
18	No	"	80	1894	1916	Brother - Athens	"	"	"	"	"	55	Md Br Br	Blue	"	" Greece Tome	N.Y.	Jan 1894	Patricia	26	
19	"	"	60	1910	1916	Brother - Athens	"	"	"	"	"	54	Md Br Br	Blue	"	" Greece Tome	N.Y.	Jan 1910	Patricia	26	
20	"	"	100	1910	1916	Brother - Athens	"	"	"	"	"	410	Md Br Br	Blue	"	" Greece Tome	N.Y.	Jan 1910	Patricia	26	
21	"	"	28	1913	1916	Brother - Athens	"	"	"	"	"	57	Md Br Br	Blue	"	" Greece Tome	N.Y.	Jan 1913	Patricia	26	
22	"	"	500	1910	1916	Brother - Athens	"	"	"	"	"	55	Md Br Br	Blue	"	" Greece Tome	N.Y.	Jan 1910	Patricia	26	
23	"	"	200	1896	1916	Brother - Athens	"	"	"	"	"	53	Md Br Br	Blue	"	" Greece Tome	N.Y.	Jan 1896	Patricia	26	
24	"	"	75	1910	1916	Brother - Athens	"	"	"	"	"	57	Md Br Br	Blue	"	" Greece Tome	N.Y.	Jan 1910	Patricia	26	
25	"	"	200	1910	1916	Brother - Athens	"	"	"	"	"	54	Md Br Br	Blue	"	" Greece Tome	N.Y.	Jan 1910	Patricia	26	
26	"	"	200	1900	1916	Brother - Athens	"	"	"	"	"	56	Md Br Br	Blue	"	" Greece Tome	N.Y.	Jan 1900	Patricia	26	
27	No	"	140	1911	1916	Brother - Athens	"	"	"	"	"	57	Md Br Br	Blue	"	" Greece Tome	N.Y.	Jan 1911	Patricia	26	
28	No	"	230	1909	1916	Brother - Athens	"	"	"	"	"	53	Md Br Br	Blue	"	" Greece Tome	N.Y.	Jan 1909	Patricia	26	
29	No	"	210	1910	1916	Brother - Athens	"	"	"	"	"	59	Md Br Br	Blue	"	" Greece Tome	N.Y.	Jan 1910	Patricia	26	
30	No	"	150	1910	1916	Brother - Athens	"	"	"	"	"	53	Md Br Br	Blue	"	" Greece Tome	N.Y.	Jan 1910	Patricia	26	

GTR  
MOR  
WIR  
EIR  
UB  
L

CLASS C.  
NON-TAXABLE.

William R. Baldwin  
Immigrant Inspector  
U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE

(OVER)



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrived, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50; and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; December 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.

# LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.

*Lines 1-30  
M.D. L.*



U. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

# LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the

NIAGARA FALLS, N. Y.

SHEET No. 4  
A to K  
L to Z

314

PORT OF

No. on List.	NAME IN FULL.		Age.	Sex.	Calling or Occupation.	Able to—		Nationality. (Country of which citizen or subject.)	† Race or People.	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination.	
	Family Name.	Given Name.				Read.	Write.			Country.	City or Town.		State.	City or Town.
1	Ballas	George	30	M	Waiter	Yes	Yes	Greece	Greek	Canada	Niagara Falls	No Rel.	N.Y.	New York
2	Ballas	George P.	19	"	"	"	"	"	"	"	"	No Rel.	"	"
3	White	Elizabeth	48	F	Domestic	"	"	England	English	"	Oakville	Bro. Alfred Hughes Oakville, Ont.	"	Niagara Falls
4	Hutton	Nora	26	F	Cashier	"	"	"	"	"	Niagara Falls	No Rel.	"	New York
5	McMullan	William J.	30	M	Student	"	"	Ireland	Irish	"	Toronto	No Rel.	Pa	Philadelphia
6	Dick	Walter	47	M	Clerk	"	"	England	English	"	Niagara Falls	Bro. Law. Isaac Catherwood 557 Mac St. N. Niagara Falls, Ont.	N.Y.	Buffalo
7	Mayne	James	30	M	Student	"	"	Ireland	Irish	"	Wexford	No Rel.	Pa	Pittsburg
8	Capicotto	Nicola	26	M	Baker	"	"	Italy	Italian	"	Niagara Falls	No Rel.	N.Y.	Niagara Falls
9	Simms	Georgina	32	F	Domestic	"	"	Ireland	Irish	"	Toronto	No Rel.	"	New York
10												No Rel.		
11												No Rel.		
12												No Rel.		
13												No Rel.		
14												No Rel.		
15												No Rel.		
16												No Rel.		
17												No Rel.		
18												No Rel.		
19												No Rel.		
20												No Rel.		
21												No Rel.		
22												No Rel.		
23												No Rel.		
24												No Rel.		
25												No Rel.		
26												No Rel.		
27												No Rel.		
28												No Rel.		
29												No Rel.		
30												No Rel.		

NOT USED

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS C.  
NON-TAXABLE.

Arthur J. Dooling  
James J. Dooling  
John A. Walter  
U. S. IMMIGRANT INSPECTOR.  
Franklin Hill



# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

United States, under Act of Congress approved February 20, 1907

MONTH OF OCT 24 1916, 191

CLASS C NON-TAXABLE.

(OVER.)

SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 25, 1906.												SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.										
13	14	15	16	17			18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33
No. on List.	Whether having a ticket to such final destination.	By whom was passage paid? (Whether also paid for any other person, or by any company, firm, or individual, or by any other means.)	Whether in possession of \$50, and if less, how much?	Whether ever before in the United States; and if so, when and where?			Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and com- plete address.	Whether a Polygamist. Whether an Anarchist.  Whether coming to reside in any other contiguous territory, or to reside in the United States.	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Height.  Ft. Ins.	Color of—		Marks of Identification.	Place of Birth.		Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.		
				Yes or No.	Year or period of years.	Where?						Country.	City or Town.									
1	Y	Self	350	1906 New York May 24/16	Friend - Nostro Hauralis 665-67th Ave. New York	No	No	No	No	Good	No	5 6	Dr	Blk	Blk	None	Greece	Patras	U.S.	Sophia Oct 1906 Hempburg Sep 26		
2	"	"	150	1912 " " "	Conner - Peter 121 W 67th St. New York	"	"	"	"	"	"	5 6	Dr	"	Br	"	"	Kalamat	U.S.	Aug 1912 Patras 26		
3	"	"	108	1916 Various July 1916	Friend - Mrs. Geo. Clinton 25th W. Island Ave. New York	"	"	"	"	"	"	5 3	Med	Br	Blue	"	England	Horton	U.S.	June 1916 Pardunia 26		
4	"	"	150	1916 New York May 27/16	Uncle - John W. Hutton 501 W. 176th St. New York	"	"	"	"	"	"	5 5	Fr	Br	Blue	"	"	Leeds	U.S.	Montreal Jan 1916 Canada 26		
5	"	"	48	1916 Phila. Pa Aug 1/16	Uncle - Paul Hilpatrick 2217 Arch St. Phila. Pa	"	"	"	"	"	"	5 8	Med	Br	Br	"	Ireland	Gilly money	U.S.	New York Apr 1916 Limeronia 27		
6	"	"	5	1916 Various Apr 1/16	Wife - Elizabeth 602 Elm St. Buffalo. N.Y.	"	"	"	"	"	"	5 5	Med	Br	Blue	"	England	Willingham	U.S.	Apr 1916 Celtic 27		
7	"	"	50	1916 Pittsburg May 1916	Western Theological Seminary Pittsburg. Pa	"	"	"	"	"	"	5 11	Dr	Br	Blue	"	Ireland	Belfast	U.S.	Apr 1916 " " " " " " " " 28		
8	"	"	9	1916 New York May 27/16	Mother - Rosa 1358 Pierce Ave. New York	"	"	"	"	"	"	5 4	Med	Br	Br	"	Italy	Portone	U.S.	Mar 1916 Florio 30		
9	"	"	40	1916 New York May 1916	Sister - Mrs. Steadman 9 1/2 St. New York	"	"	"	"	"	"	5 4	Med	Br	Br	"	Ireland	Belfast	U.S.	Jan 1916 Cedric 30		
10	"	"	1	1916 Various May 1916	Friend - Mrs. H. H. H. H. H.	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	
11	"	"	1	1916 Various May 1916	Friend - Mrs. H. H. H. H. H.	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	
12	"	"	1	1916 Various May 1916	Friend - Mrs. H. H. H. H. H.	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	
13	"	"	1	1916 Various May 1916	Friend - Mrs. H. H. H. H. H.	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	
14	"	"	30	1916 Various June 1916	Friend - Mrs. H. H. H. H. H.	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	
15	"	"	4	1916 Various June 1916	Friend - Mrs. H. H. H. H. H.	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	
16	"	"	100	1916 Various June 1916	Friend - Mrs. H. H. H. H. H.	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	
17	"	"	30	1916 Various June 1916	Friend - Mrs. H. H. H. H. H.	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	
18	"	"	29	1916 Various June 1916	Friend - Mrs. H. H. H. H. H.	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	
19	"	"	26	1916 Various June 1916	Friend - Mrs. H. H. H. H. H.	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	
20	"	"	1	1916 Various June 1916	Friend - Mrs. H. H. H. H. H.	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	
21	"	"	50	1916 Various June 1916	Friend - Mrs. H. H. H. H. H.	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	
22	"	"	100	1916 Various June 1916	Friend - Mrs. H. H. H. H. H.	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	
23	"	"	40	1916 Various June 1916	Friend - Mrs. H. H. H. H. H.	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	
24	"	"	30	1916 Various June 1916	Friend - Mrs. H. H. H. H. H.	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	
25	"	"	9	1916 Various June 1916	Friend - Mrs. H. H. H. H. H.	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	
26	"	"	10	1916 Various June 1916	Friend - Mrs. H. H. H. H. H.	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	
27	"	"	10	1916 Various June 1916	Friend - Mrs. H. H. H. H. H.	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	
28	"	"	20	1916 Various June 1916	Friend - Mrs. H. H. H. H. H.	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	
29	"	"	10	1916 Various June 1916	Friend - Mrs. H. H. H. H. H.	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	
30	"	"	24	1916 Various June 1916	Friend - Mrs. H. H. H. H. H.	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	

G. T. R. Grand Trunk Ry.  
M. C. R. Mich. Central Ry.  
W. R. Wabash Ry.  
E. R. Erie Ry.  
U. R. Upper Foot Bridge  
L. R. Lower Foot Bridge

G. T. R. Grand Trunk Ry.  
M. C. R. Mich. Central Ry.  
W. R. Wabash Ry.  
E. R. Erie Ry.  
U. R. Upper Foot Bridge  
L. R. Lower Foot Bridge

CLASS C.  
NON-TAXABLE.

William R. Baldwin  
U.S. Immigrant Inspector



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrived, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50; and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; December 8, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.

*Lines 1-24  
M.H.L.*

# LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the

SHEET No. 5

345

PORT OF NIAGARA FALLS, N. Y.

1 No. on List.	2 NAME IN FULL.		3 Age.		4 Sex.	5 Married or Single.	6 Calling or Occupation.	7 Able to—		8 Nationality. (Country of which citizen or subject.)	9 † Race or People.	10 Last Permanent Residence.		11 The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	12 Final Destination.	
	Family Name.	Given Name.	Yrs.	Mos.				Read.	Write.			Country.	City or Town.		State.	City or Town.
1	Easton	John W.	34	4	M					Italy	Italian	Toronto	Bro. Michael			St. Catharines
2	Lezzette	Paul	30	10	M					Russia	Polish	Toronto	Bro. Michael			St. Catharines
3	Leikin	Benjamin	23	10	M					Russia	Polish	Toronto	Bro. Michael			St. Catharines
4	Wiedemann	Johann	32	10	M					Russia	Polish	Toronto	Bro. Michael			St. Catharines
5	Grovesky	Clinton	20	10	M					Russia	Polish	Toronto	Bro. Michael			St. Catharines
6	Odnoosun	Mergey	36	10	M					Russia	Polish	Toronto	Bro. Michael			St. Catharines
7	Costapczuk	Maksim	25	10	M					Russia	Polish	Toronto	Bro. Michael			St. Catharines
8	Low	William B.	29	10	M					Scotland	Scotch	Toronto	Bro. Michael			St. Catharines
9	Burke	Sarah	42	10	F					Ireland	Irish	Brampton	Bro. Michael			St. Catharines
10	Costapczuk	Maksim	25	10	M					Russia	Polish	Toronto	Bro. Michael			St. Catharines
11	Stadpik	Wasar	26	10	M					Polish	Polish	Toronto	Bro. Michael			St. Catharines
12	Gul	Anthony	21	10	M					Russia	Polish	Toronto	Bro. Michael			St. Catharines
13	Dorostchuk	Stefan	34	10	M					Russia	Polish	Toronto	Bro. Michael			St. Catharines
14	Flick	Albert	21	10	M					Switzerland	German	Langham	Bro. Michael			St. Catharines
15	Incuraware	Tomasso	58	10	M					Italy	Italian	Toronto	Bro. Michael			St. Catharines
16	Conesaga	Vincent	11	10	M					Italy	Italian	Toronto	Bro. Michael			St. Catharines
17	Conesaga	Vincent	11	10	M					Italy	Italian	Toronto	Bro. Michael			St. Catharines
18	Ciccatello	Tomasso	17	10	M					Italy	Italian	Toronto	Bro. Michael			St. Catharines
19	Ciccatello	Angelo	21	10	M					Italy	Italian	Toronto	Bro. Michael			St. Catharines
20	Chapchowsky	Viktor	38	10	M					Russia	Polish	Toronto	Bro. Michael			St. Catharines
21	Butterworth	Jackson	48	10	M					England	English	Toronto	Bro. Michael			St. Catharines
22	Fraser	John J.	34	10	M					Ireland	Irish	Toronto	Bro. Michael			St. Catharines
23	Fraser	John J.	34	10	M					Ireland	Irish	Toronto	Bro. Michael			St. Catharines
24	Fraser	John J.	34	10	M					Ireland	Irish	Toronto	Bro. Michael			St. Catharines
25	NOT USED															
26	NOT USED															
27	NOT USED															
28	NOT USED															
29	NOT USED															
30	NOT USED															

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS C.  
NON-TAXABLE.

U. S. IMMIGRANT INSPECTOR



# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

United States, under Act of Congress approved February 20, 1907

MONTH OF OCT 24 1916

**CLASS C NON-TAXABLE.**

NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET

(OVER.)

SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 25, 1906.													SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.							
13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33
No. on List.	By whom was passage paid?	Whether ever before in the United States; and if so, when and where?	Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and complete address.	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled, Nature, length of time, and cause.	Height.	Color of—	Place of Birth.	Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.						
		Yes or No.	Year or period of years.	Where?				Ft. Ins.	Hair. Eyes.	Country.	City or Town.									
1	Self	Yes	1915	Buffalo, N.Y.				5' 4"	Med Br Blue	Russia	Belomorsk	Sept 1915	Belomorsk	1916						
2	"	Yes	1915	Buffalo, N.Y.				5' 7"	Med Br Blue	Russia	Belomorsk	Sept 1915	Belomorsk	1916						
3	"	Yes	1915	Buffalo, N.Y.				5' 7"	Med Br Blue	Russia	Belomorsk	Sept 1915	Belomorsk	1916						
4	"	Yes	1915	Buffalo, N.Y.				5' 10"	Med Br Blue	Russia	Belomorsk	Sept 1915	Belomorsk	1916						
5	"	Yes	1915	Buffalo, N.Y.				5' 10"	Med Br Blue	Russia	Belomorsk	Sept 1915	Belomorsk	1916						
6	"	Yes	1915	Buffalo, N.Y.				5' 6"	Med Br Blue	Russia	Belomorsk	Sept 1915	Belomorsk	1916						
7	"	Yes	1915	Buffalo, N.Y.				5' 6"	Med Br Blue	Russia	Belomorsk	Sept 1915	Belomorsk	1916						
8	"	Yes	1915	Buffalo, N.Y.				5' 6"	Med Br Blue	Russia	Belomorsk	Sept 1915	Belomorsk	1916						
9	"	Yes	1915	Buffalo, N.Y.				5' 6"	Med Br Blue	Russia	Belomorsk	Sept 1915	Belomorsk	1916						
10	Contract Laborer	Yes	1915	Buffalo, N.Y.				5' 8"	DK Br Gr	Russia	Belomorsk	Sept 1915	Belomorsk	1916						
11	"	Yes	1915	Buffalo, N.Y.				5' 6"	Med Br Gr	Russia	Belomorsk	Sept 1915	Belomorsk	1916						
12	"	Yes	1915	Buffalo, N.Y.				5' 5"	Med Br Br	Russia	Belomorsk	Sept 1915	Belomorsk	1916						
13	"	Yes	1915	Buffalo, N.Y.				5' 5"	Med Br Blue	Russia	Belomorsk	Sept 1915	Belomorsk	1916						
14	"	Yes	1915	Buffalo, N.Y.				5' 3"	Gr Br	Russia	Belomorsk	Sept 1915	Belomorsk	1916						
15	"	Yes	1915	Buffalo, N.Y.				5' 7"	Br	Russia	Belomorsk	Sept 1915	Belomorsk	1916						
16	"	Yes	1915	Buffalo, N.Y.				5' 6"	Br	Russia	Belomorsk	Sept 1915	Belomorsk	1916						
17	"	Yes	1915	Buffalo, N.Y.				5' 6"	Br	Russia	Belomorsk	Sept 1915	Belomorsk	1916						
18	"	Yes	1915	Buffalo, N.Y.				5' 6"	Br	Russia	Belomorsk	Sept 1915	Belomorsk	1916						
19	"	Yes	1915	Buffalo, N.Y.				5' 7"	Br	Russia	Belomorsk	Sept 1915	Belomorsk	1916						
20	"	Yes	1915	Buffalo, N.Y.				5' 8"	Br	Russia	Belomorsk	Sept 1915	Belomorsk	1916						
21	"	Yes	1915	Buffalo, N.Y.				5' 8"	Br	Russia	Belomorsk	Sept 1915	Belomorsk	1916						
22	"	Yes	1915	Buffalo, N.Y.				5' 5"	Br	Russia	Belomorsk	Sept 1915	Belomorsk	1916						
23	"	Yes	1915	Buffalo, N.Y.				6' 1"	Br	Russia	Belomorsk	Sept 1915	Belomorsk	1916						
24	"	Yes	1915	Buffalo, N.Y.						Russia	Belomorsk	Sept 1915	Belomorsk	1916						

C. R. — Grand Trunk Ry.  
N. C. R. — N. York Central Ry.  
V. R. — V. R. Ry.  
E. R. — Erie Ry.  
U. R. — Upper Foot Bridge  
L. R. — Lower Foot Bridge

**CLASS C.  
NON-TAXABLE.**

*William R. Baldury*  
Immigrant Inspector.

U.S. Immigrant Inspector in Charge.



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrived, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50; and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; December 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.

# LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.

*Lines 1-2  
M.H. L.*



# LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the

SHEET No. 6  
A to K  
L to Z

316

PORT OF NIAGARA FALLS, N. Y.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10		11	12	
									Country	City or Town		State	City or Town
No. on List	NAME IN FULL Family Name. Given Name.	Age Yrs. Mos.	Sex	Married or Single	Calling or Occupation	Able to— Read. Write.	Nationality (Country of which citizen or subject.)	Race or People	Last Permanent Residence	The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination		
6159	William August	26	M	Single	Boatman	Yes	Danish	Swedish	Norway	No relatives	Chicago, Ill.		
6161	Piet arlsen Simon	19	M	Single	Boatman	Yes	Russian	Hebrew	St. Catharines	17 Bellevue St. Toronto, Ont.	N.Y. Niagara Falls		
3	NOT USED												
4	NOT USED												
5	NOT USED												
6	NOT USED												
7	NOT USED												
8	NOT USED												
9	NOT USED												
10	NOT USED												
11	NOT USED												
12	NOT USED												
13	NOT USED												
14	NOT USED												
15	NOT USED												
16	NOT USED												
17	NOT USED												
18	NOT USED												
19	NOT USED												
20	NOT USED												
21	NOT USED												
22	NOT USED												
23	NOT USED												
24	NOT USED												
25	NOT USED												
26	NOT USED												
27	NOT USED												
28	NOT USED												
29	NOT USED												
30	NOT USED												
7	NOT USED												

U. S. IMMIGRANT INSPECTOR

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

United States, under Act of Congress approved February 20, 1907

MONTH OF OCT 24 1918, 191

**CLASS CC**

(OVER.)

SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 29, 1906.													SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.									
13	14	15	16	17			18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33
No. on List.	Whether having a ticket to such final destination.	By whom passage paid? (Whether alien paid his own passage; whether paid by any other person; and by whom; and whether by contract, or not.)	Whether in possession of \$50, and if less, how much?	Whether ever before in the United States; and if so, when and where?			Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and com- plete address.	Place of birth.	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Whether married by name of any other person, and if so, name of such person, and date of marriage; and whether such marriage is valid in the country where made.	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Height.  Ft. Ins.	Complexion.	Color of—  Hair. Eyes.	Marks of Identification.	Place of Birth.  Country. City or Town.	Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.
1	Yes	Self	100.00	Yes	1914	April 1914	25th St. Cleveland, O.	Poland	No	No	No	Good	No	5' 4"	Med	Brn	Brn	Poland	May 1914	1914	Aug 2/16	
2	"	"	50.00	"	"	Jan 1914	Special Henry Rubin Erie Ave. New York	Russia	"	"	"	"	"	5' 6"	Med	Brn	Brn	Russia	Jan 1914	1914	Aug 20	

G. T. R. — Grand Trunk Ry.  
M. C. R. — Mich. Central Ry.  
W. R. — Wabash Ry.  
E. R. — Erie Ry.  
U. B. — Upper Foot Bridge  
L. B. — Lower Foot Bridge

**CLASS CC.**

*William A. Baldwin*  
Immigrant Inspector.

U.S. Immigrant Inspector in Charge,



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrived, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

A *farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

A *farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 13 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 13 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 14 (By whom was passage paid).**—The entry in column 14 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 15 (Whether in possession of \$50; and if less, how much).**—The entry in column 15 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 16 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 16 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; December 6, 1897.

**Column 17 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 17 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 18 to 23.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.

# LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Rusniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.

*Lines 1-30  
M. D. L.*



## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the

SHEET No. 7

A to K  
L to Z

347

PORT OF NIAGARA FALLS, N. Y.

Whether application has  
been made for Cana-  
dian citizenship.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	
No. on List.	NAME IN FULL.		Age.	Sex.	Calling or Occupation.	Able to— Read. Write.	Nationality. (Country of which citizen or subject.)	† Race or People.	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.		Final Destination.
	Family Name.	Given Name.	Yrs. Mos.	Married or Single.					Country.	City or Town.		State.	City or Town.
1	Micotucci	Francesco	30	M	S. Laborer	yes yes	Italy	Ital S	Canada	Hamilton	No rel.	N.Y.	Buffalo
2	Toto	Carmelo	19	M	"	"	"	"	"	"	Sister - Fortunata Mazzo 88 Brachan St. Hamilton Ont	"	"
3	Arcangelo	Leonardo	26	M	"	"	"	"	"	Welland	San Lorenzo, Italy	"	Niag. Falls
4	White	Alice	48	F	S. Cook	"	England	English	"	St Catharines	No rel.	"	"
5	Papadakis	Iliia	45	M	S. Laborer	No No	Greece	Greek	"	St John's	"	"	New York
6	Kalle	Ranta	26	M	S. Iron Worker	yes yes	Finland	Finnish	"	Toronto	30 Dean 921	St.	Pittsburg
7	Krzewiczki	Piotr	29	M	S. Laborer	"	Russia	Polish	"	Hamilton	Burlington St. Hamilton Ont	N.Y.	Buffalo
8	Krzewiczka	Mary	24	F	M. None	No No	"	"	"	"	do do	"	"
9	Pastuszak	Michael	19	M	S. Laborer	yes yes	"	"	"	St Catharines	No rel	"	"
10	Pisenstock	Jacob	28	M	S. Cook	"	Netherlands	Hebrew	"	Niag. Falls	No rel.	"	New York
11	Sargster	Margaret	24	F	S. Domestic	"	Scotland	Scotch	"	"	No rel.	"	Buffalo
12	Aguino	Vincenzo	44	M	S. Merchant	"	Italy	S. Ital	"	St Catharines	No rel.	"	"
13	Myrowski	Elia	20	M	S. Carpenter	"	Russia	Hebrew	"	Toronto	61 Claremont St. Toronto. Ont.	"	"
14	Luzon	John W	49	M	S. Farm Lab	"	France	French	"	Morris. Minn.	No Rel.	"	Niagara Falls
15	Femenius	Juan	29	M	S. Laborer	"	Spain	Spanish	"	Welland	No Rel.	"	"
16	Simic	Janko	24	M	"	"	Hungary	Serbian	"	Niagara Falls	No Rel.	"	"
17	Tombolini	Giuseppe	22	M	S. Mechanic	"	Italy	S. Ital	"	Hamilton	No Rel.	"	"
18	Tombolini	Gaetano	20	M	"	"	"	"	"	"	No Rel.	"	"
19	Nicolai	Antonio	22	M	S. Laborer	"	"	"	"	"	No Rel.	"	"
20	Urbando	Vincenzo	32	M	"	No No	"	"	"	"	No Rel.	"	"
21	Freestone	John W	28	M	M. Photographer	yes yes	England	English	"	Niagara Falls	Wife - Florence M Niagara on the Lake. Ont.	"	"
22	Di Cesare	Leopoldo	34	M	S. Laborer	"	Italy	S. Ital	"	Hamilton	No Rel.	"	Buffalo
23	Pilipow	Antonina	21	F	M. None	"	Austria	Polish	"	Winnipeg	No Rel.	"	New York
24	Mikolajczuk	Antaryna	25	"	"	No No	"	"	"	"	Bro. in Law. Mikolaj Mikolajczuk Lac du Bonnet. Man.	"	"
25	Lewin	Benjamin P.	29	M	S. Farm Lab	yes yes	England	English	"	Nelson	No Rel.	"	Niag. Falls
26	Dimitroff	Lumbro	28	M	S. Laborer	"	Greece	Bulgarian	"	Toronto	No Rel.	"	Buffalo
27	De Rees	Margery V	22	F	S. None	"	England	English	"	"	Sister - Mrs. Jennie Cooper 93 Christie St. Tor. Ont.	"	New York
28	Fitzpatrick	Kathleen	24	F	S. Domestic	"	Ireland	Irish	"	"	Friend - Mrs. Nellie Komar 149 Walnut Rd. Toronto. Ont.	"	"
29	Jefferson	Annie	27	F	"	"	England	English	"	"	Friend - Mrs. Sarah Ogden 21 Maple Ave. Toronto. Ont.	"	"
30	Ramster	Victor	32	M	M. Moulder	"	Sweden	Scandinavian	"	Hamilton	Wife - Helen, 108 Gestrade St Hamilton. Ont	"	Buffalo

NOT USED

NOT USED

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS D.

U. S. IMMIGRANT INSPECTION

Arthur J. Odonoal

Gordon Keith Hill

Tom H. Waller

B



# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

United States, under Act of Congress approved February 20, 1907

MONTH OF OCT 24 1916, 1916

**CLASS D**

														SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 29, 1908.										SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.									
13	14	15	16	17			18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33											
No. on List.	Whether having a ticket to such final destination.	By whom was passage paid? <small>(Whether alien paid his own passage, whether paid by any other person, the name of person, the address of person, the date of payment, the name of agent, the address of agent.)</small>	Whether in possession of \$50 and if less, how much?	Whether ever before in the United States; and if so, when and where?	Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and com- plete address.			Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Whether subject to military or naval service in any foreign country, the name of country, the date of service, the rank, the branch of service.	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Height.  Ft. Ins.	Complexion.	Color of—  Hair. Eyes.	Marks of Identification.	Place of Birth.  Country. City or Town.	Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.												
1	Yes	Self	65 yrs	No	NYC	Mar 1908	No add	No	No	No	Good	No	5' 6"	Med Br	Br	None	Italy	Genoa	NY	Mar 1908	St. Lucia	25											
2	"	"	18 "	"	"	May 1914	"	"	"	"	"	"	5' 7"	Med Br	Br	"	"	Lucia	"	May 1914	St. Lucia	25											
3	"	"	42 "	"	"	May 1912	Employer, Mrs. Joseph Smith 638 Main St. May 1914	"	"	"	"	"	5' 4 1/2"	Med Br	Br	"	"	Lucia	"	May 1912	St. Lucia	25											
4	"	"	20 yrs	No	NYC	Aug 1913	No add	"	"	"	"	"	5' 10"	Med Br	Br	"	Italy	Spa	NY	Aug 1913	St. Lucia	25											
5	"	"	80 "	"	"	May 1913	Friend, August Polanski 2814 White St. Pittsburgh Pa	"	"	"	"	"	5' 6"	Med Br	Br	"	"	Lucia	"	May 1913	St. Lucia	26											
6	"	"	81 "	"	"	Aug 1913	Friend, August Polanski 86 Dermain St. Buffalo NY	"	"	"	"	"	5' 8 1/2"	Med Br	Br	"	"	Lucia	"	Aug 1913	St. Lucia	26											
7	No	Must	-	"	"	Aug 1913	do	"	"	"	"	"	5' 4"	Med Br	Br	"	"	Lucia	"	Aug 1913	St. Lucia	26											
8	Yes	Self	14 "	"	"	May 1913	Sister, Anna 134 Hampden St. Buffalo NY	"	"	"	"	"	5' 6"	Med Br	Br	"	"	Lucia	"	May 1913	St. Lucia	26											
9	"	"	200 "	"	"	Jan 1914	Friend, August Polanski 143 W 44 St. New York N.Y.	"	"	"	"	"	5' 6"	Med Br	Br	"	"	Lucia	"	Jan 1914	St. Lucia	26											
10	"	"	50 yrs	No	"	Jan 1914	Buffalo, NY.	"	"	"	"	"	5' 5"	Med Br	Br	"	"	Lucia	"	Jan 1914	St. Lucia	26											
11	"	"	23 "	"	"	Jan 1914	Buffalo, NY.	"	"	"	"	"	5' 4 1/2"	Med Br	Br	"	"	Lucia	"	Jan 1914	St. Lucia	27											
12	"	"	23 "	"	"	Jan 1914	Buffalo, NY.	"	"	"	"	"	5' 7 1/2"	Med Br	Br	"	"	Lucia	"	Jan 1914	St. Lucia	27											
13	"	"	53 yrs	No	"	Jan 1914	Buffalo, NY.	"	"	"	"	"	5' 4 1/2"	Med Br	Br	"	"	Lucia	"	Jan 1914	St. Lucia	27											
14	"	"	40 "	"	"	Jan 1914	Buffalo, NY.	"	"	"	"	"	5' 5 1/2"	Med Br	Br	"	"	Lucia	"	Jan 1914	St. Lucia	27											
15	"	"	20 "	"	"	Jan 1914	Buffalo, NY.	"	"	"	"	"	5' 8 1/2"	Med Br	Br	"	"	Lucia	"	Jan 1914	St. Lucia	27											
16	"	"	30 "	"	"	Apr 1912	Buffalo, NY.	"	"	"	"	"	5' 5"	Med Br	Br	"	"	Lucia	"	Apr 1912	St. Lucia	28											
17	"	"	25 yrs	No	"	Apr 1912	Buffalo, NY.	"	"	"	"	"	5' 7"	Med Br	Br	"	"	Lucia	"	Apr 1912	St. Lucia	28											
18	"	"	100 yrs	No	"	Apr 1912	Buffalo, NY.	"	"	"	"	"	5' 5"	Med Br	Br	"	"	Lucia	"	Apr 1912	St. Lucia	28											
19	"	"	18 "	"	"	Apr 1912	Buffalo, NY.	"	"	"	"	"	5' 3 1/2"	Med Br	Br	"	"	Lucia	"	Apr 1912	St. Lucia	28											
20	"	"	30 yrs	No	"	Apr 1912	Buffalo, NY.	"	"	"	"	"	5' 3 1/2"	Med Br	Br	"	"	Lucia	"	Apr 1912	St. Lucia	28											
21	"	"	58 yrs	No	"	Apr 1912	Buffalo, NY.	"	"	"	"	"	5' 3"	Med Br	Br	"	"	Lucia	"	Apr 1912	St. Lucia	29											
22	No	Must	20 "	"	"	Apr 1912	Buffalo, NY.	"	"	"	"	"	5' 2 1/2"	Med Br	Br	"	"	Lucia	"	Apr 1912	St. Lucia	29											
23	"	"	25 "	"	"	Apr 1912	Buffalo, NY.	"	"	"	"	"	5' 5"	Med Br	Br	"	"	Lucia	"	Apr 1912	St. Lucia	29											
24	Yes	Self	61 yrs	No	"	Apr 1912	Buffalo, NY.	"	"	"	"	"	5' 6 1/2"	Med Br	Br	"	"	Lucia	"	Apr 1912	St. Lucia	29											
25	"	"	35 "	"	"	Apr 1912	Buffalo, NY.	"	"	"	"	"	5' 9 1/2"	Med Br	Br	"	"	Lucia	"	Apr 1912	St. Lucia	29											
26	"	"	60 yrs	No	"	Apr 1912	Buffalo, NY.	"	"	"	"	"	5' 3"	Med Br	Br	"	"	Lucia	"	Apr 1912	St. Lucia	29											
27	"	"	30 yrs	No	"	Apr 1912	Buffalo, NY.	"	"	"	"	"	5' 3"	Med Br	Br	"	"	Lucia	"	Apr 1912	St. Lucia	29											
28	"	"	30 "	"	"	Apr 1912	Buffalo, NY.	"	"	"	"	"	5' 2 1/2"	Med Br	Br	"	"	Lucia	"	Apr 1912	St. Lucia	29											
29	"	"	10 "	"	"	Apr 1912	Buffalo, NY.	"	"	"	"	"	5' 3"	Med Br	Br	"	"	Lucia	"	Apr 1912	St. Lucia	30											

G. T. R. — Grand Trunk Ry.  
N. O. R. — N. York Central Ry.  
W. R. — Western Ry.  
E. R. — Erie Ry.  
U. R. — Upper Foot Bridge  
L. R. — Lower Foot Bridge

**CLASS D.**

*William R. Baldwin*  
U.S. Immigrant Inspector in Charge

(OVER)



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrived, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50; and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; December 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.

# LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.

*Lines 1-30  
M. D. L.*



# LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of

SHEET No. 8

318

PORT OF NIAGARA FALLS, N. Y.

No. on List.	NAME IN FULL. Family Name. Given Name.	Age. Yrs. Mos.	Sex. Married or Single.	Calling or Occupation.	Able to— Read. Write.	Nationality. (Country of which citizen or subject.)	† Race or People.	Last Permanent Residence. Country. City or Town.	The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination. State.
1	Granustay Stanislaw	27	M	Labourer	Yes	Russia	Polish	Canada Toronto	No Rel.	N.Y. Lact
2	Szerbanuk Michal	25	M	"	No	"	Russian	Welland	Wife - Matrona Larionca, Russia.	"
3	Lubcienski Artem	26	M	"	Yes	"	"	"	Wife - Maria Bezpechno, Russia	"
4	Riczut Iwan	21	M	"	"	"	"	"	Father - Welland, Ont.	"
5	Rosari Francesco	26	M	"	No	Italy	S. Ital.	"	No Rel.	"
6	Pozadla Maryana	37	F	None	"	Russia	Polish	St. Catharines	Husband - Jan Canal St., St. Catharines, Ont.	Waggon
7	Schiff Emma	24	F	"	Yes	"	Achew	Toronto	No Rel.	New York
8	Meredith Henry	31	M	Miner	"	England	English	Welland	No Rel.	Bag. Lact
9	Butterfield									
10										
11										
12										
13										
14										
15										
16										
17										
18										
19										
20										
21										
22										
23										
24										
25										
26										
27										
28										
29										
30										

9 NOT USED

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS D.

U. S. IMMIGRANT INSPECTOR

Arthur J. Stenel  
Tara A. Walter



MONTH OF OCT 24 1916, 191

**CLASS D**

(OVER.)

G. T. R.	Grand Trunk Ry.
M. C. R.	Mich. Central Ry.
W. R.	Wabash Ry.
E. R.	Erie Ry.
U. B.	Upper Foot Bridge
L. B.	Lower Foot Bridge

CLASS D.

William C. Baldwin  
Immigrant Inspector.

U.S. Immigrant Inspector in Charge.



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrived, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

A *farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

A *farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50; and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; December 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.

*Line 1-30  
M. R. L.*



# LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the

SHEET No. 9

A to K  
L to Z

349

PORT OF NIAGARA FALLS, N. Y.

1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
NAME IN FULL.														Age.														Sex.														Calling or Occupation.														Able to—														Nationality.														Last Permanent Residence.														The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.														Final Destination.																																																							
Family Name.														Given Name.														Yrs. Mos.														Married or Single.														Read. Write.														Country of which citizen or subject.														Race or People.														Country.														City or Town.														State.														City or Town.																											
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6														7														8														9														10														11														12													
1														2														3														4														5														6																																																																																																	

10 NOT USED

30

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS D.

Arthur J. Odeneal  
Albert Forster  
John H. Walter

U. S. IMMIGRANT INS



MONTH OF OCT 24 1916, 191

**CLASS D**

COVER)

G. T. R.	Grand Trunk Ry.
M. C. R.	Mich. Central Ry.
W. R.	Wabash Ry.
E. R.	Erie Ry.
U. B.	Upper Foot Bridge
L. B.	Lower Foot Bridge

**CLASS D.**

William B. Baldwin  
Immigrant Inspector

U.S. Immigrant Inspector in Charge,



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrived, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 13 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 13 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 14 (By whom was passage paid).**—The entry in column 14 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 15 (Whether in possession of \$50; and if less, how much).**—The entry in column 15 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 16 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 16 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; December 6, 1897.

**Column 17 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 17 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 18 to 25.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.

# LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.

*Lines 1-30  
M. D. L.*



# LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the

SHEET No. 10

A to K  
L to Z

350

PORT OF NIAGARA FALLS, N. Y.

1 No. on List.	2 NAME IN FULL.		3 Age.		4 Sex.	5 Married or Single.	6 Calling or Occupation.	7 Able to—		8 Nationality. (Country of which citizen or subject.)	9 Race or People.	10 Last Permanent Residence.		11 The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	12 Final Destination.	
	Family Name.	Given Name.	Yrs.	Mos.				Read.	Write.			Country.	City or Town.		State.	City or Town.
1	Pavula	Joseph	24	11	M					Polish	Canadian	Toronto		100 St. George St., Toronto, Ont.		Buffalo
2	Pavula	Marceline	14	11	F									100 St. George St., Toronto, Ont.		
3	Stawinski	Joseph	24	11	M									100 St. George St., Toronto, Ont.		
4	Ajwa	Joseph	24	11	M									100 St. George St., Toronto, Ont.		
5	Salik	Joseph	24	11	M									100 St. George St., Toronto, Ont.		
6	Robrowski	Anton	24	11	M									100 St. George St., Toronto, Ont.		
7	Gozik	Joseph	24	11	M									100 St. George St., Toronto, Ont.		
8	Hein	Joseph	24	11	M									100 St. George St., Toronto, Ont.		
9	Thickin	Joseph	24	11	M									100 St. George St., Toronto, Ont.		
10	Thickin	Joseph	24	11	M									100 St. George St., Toronto, Ont.		
11	Thickin	Joseph	24	11	M									100 St. George St., Toronto, Ont.		
12	Ajwa	Joseph	24	11	M									100 St. George St., Toronto, Ont.		
13	Donald	Joseph	24	11	M									100 St. George St., Toronto, Ont.		
14	Donald	Joseph	24	11	M									100 St. George St., Toronto, Ont.		
15	Donald	Joseph	24	11	M									100 St. George St., Toronto, Ont.		
16	Donald	Joseph	24	11	M									100 St. George St., Toronto, Ont.		
17	Donald	Joseph	24	11	M									100 St. George St., Toronto, Ont.		
18	Donald	Joseph	24	11	M									100 St. George St., Toronto, Ont.		
19	Donald	Joseph	24	11	M									100 St. George St., Toronto, Ont.		
20	Donald	Joseph	24	11	M									100 St. George St., Toronto, Ont.		
21	Donald	Joseph	24	11	M									100 St. George St., Toronto, Ont.		
22	Donald	Joseph	24	11	M									100 St. George St., Toronto, Ont.		
23	Donald	Joseph	24	11	M									100 St. George St., Toronto, Ont.		
24	Donald	Joseph	24	11	M									100 St. George St., Toronto, Ont.		
25	Donald	Joseph	24	11	M									100 St. George St., Toronto, Ont.		
26	Donald	Joseph	24	11	M									100 St. George St., Toronto, Ont.		
27	Donald	Joseph	24	11	M									100 St. George St., Toronto, Ont.		
28	Donald	Joseph	24	11	M									100 St. George St., Toronto, Ont.		
29	Donald	Joseph	24	11	M									100 St. George St., Toronto, Ont.		
30	Donald	Joseph	24	11	M									100 St. George St., Toronto, Ont.		

NOT USED

Arthur J. Odeneal

U. S. IMMIGRANT INSPECTOR

"Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS D.



United States, under Act of Congress approved February 20, 1907

MONTH OF OCT 24 1916, 191

**CLASS D**

G. T. R.	Grand Trunk Ry.
M. C. R.	Mich. Central Ry.
W. R.	Wabash Ry.
E. R.	Erie Ry.
U. B.	Upper Foot Bridge
L. B.	Lower Foot Bridge

**CLASS D.**

U.S. Immigrant Inspector in Charge,



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrived, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

A *farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

A *farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50; and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; December 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.

# LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.

*Lines 1-30  
M.D.L.*



# LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the

SHEET No. 11

INDEXED  
A to K  
L to Z

351

PORT OF NIAGARA FALLS, N. Y.

1	2		3	4	5	6	7	8	9	10		11	12	
	NAME IN FULL		Age	Sex	Calling or Occupation	Able to— Read. Write.	Nationality (Country of which citizen or subject.)	† Race or People.	Last Permanent Residence		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.		State	City or Town
No. on List	Family Name	Given Name	Yrs. Mos.	Married or Single					Country	City or Town				
1	Lichuska	Joseph	26	M	Merchant	Yes	Russian	Polish	Canada	London	No relatives			
2	Horvath	Joseph	26	M	Merchant	Yes	Russian	Polish	Canada	London	No relatives			
3	Yargel	Joseph	26	M	Merchant	Yes	Russian	Polish	Canada	London	No relatives			
4	Chen	Meyer	31	M	Merchant	Yes	Russian	Polish	Canada	London	No relatives			
5	Bondaryk	Michail	22	M	Merchant	Yes	Russian	Polish	Canada	London	No relatives			
6	Gervais	Michail	25	M	Merchant	Yes	Russian	Polish	Canada	London	No relatives			
7	Muchar	Michail	24	M	Merchant	Yes	Russian	Polish	Canada	London	No relatives			
8	Miller	Stanley	30	M	Merchant	Yes	Russian	Polish	Canada	London	No relatives			
9	Polejko	Stefan	21	M	Merchant	Yes	Russian	Polish	Canada	London	No relatives			
10	Rosa	Thomas	21	M	Merchant	Yes	Russian	Polish	Canada	London	No relatives			
11	Serchia	Americo	21	M	Merchant	Yes	Russian	Polish	Canada	London	No relatives			
12	Stranger	Francesco	24	M	Merchant	Yes	Russian	Polish	Canada	London	No relatives			
13	Lasci	Colombo	19	M	Merchant	Yes	Russian	Polish	Canada	London	No relatives			
14	Gactani	Salvatore	21	M	Merchant	Yes	Russian	Polish	Canada	London	No relatives			
15	Blmer	William	20	M	Merchant	Yes	Russian	Polish	Canada	London	No relatives			
16	Davi	Giuseppe	21	M	Merchant	Yes	Russian	Polish	Canada	London	No relatives			
17	Ange	Giuseppe	20	M	Merchant	Yes	Russian	Polish	Canada	London	No relatives			
18	Pirano	Antonio	22	M	Merchant	Yes	Russian	Polish	Canada	London	No relatives			
19	Politano	Giuseppe	21	M	Merchant	Yes	Russian	Polish	Canada	London	No relatives			
20	Pizzi	Enrico	21	M	Merchant	Yes	Russian	Polish	Canada	London	No relatives			
21	Signorilli	Raffaele	20	M	Merchant	Yes	Russian	Polish	Canada	London	No relatives			
22	Deri	Giuseppe	20	M	Merchant	Yes	Russian	Polish	Canada	London	No relatives			
23	Dudy	Michail	26	M	Merchant	Yes	Russian	Polish	Canada	London	No relatives			
24	Politano	Giuseppe	23	M	Merchant	Yes	Russian	Polish	Canada	London	No relatives			
25	Margheriti	Francesco	38	M	Merchant	Yes	Russian	Polish	Canada	London	No relatives			
26	Angelanto	Giuseppe	19	M	Merchant	Yes	Russian	Polish	Canada	London	No relatives			
27	Satzy	Max	20	M	Merchant	Yes	Russian	Polish	Canada	London	No relatives			
28	Berman	Morris	18	M	Merchant	Yes	Russian	Polish	Canada	London	No relatives			
29	Rondinelli	Francesco	23	M	Merchant	Yes	Russian	Polish	Canada	London	No relatives			
30	Marzolino	Camillo	20	M	Merchant	Yes	Russian	Polish	Canada	London	No relatives			

NOT USED

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS D.

Glenn C. Way  
Albert F. Foster  
J. A. V. Walter

U. S. IMMIGRANT INSPEC



TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

United States, under Act of Congress approved February 20, 1907

MONTH OF OCT 24 1916, 191

**CLASS D**

1

MONTH OF										CLASS										SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 25, 1906.										SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.									
13	14	15	16	17		18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33																		
No. on List.	Whether having a ticket to such final destination.	By whom was passage paid?	Whether in possession of \$50, and if less, how much?	Whether ever before in the United States; and if so, when and where?		Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and complete address.	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Whether under any disability to take the Oath of Allegiance.	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Height. Ft. Ins.	Color of— Hair. Eyes.	Color of—	Place of Birth. Country. City or Town.	Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.																				
				Yes or No.	Where?																																		
1	Yes	Self	25	No		No address						5' 10"	Med Br	Blue	Italy	Genoa	July 1912	Italy	July 1912	12																			
2	Yes	Self	50	No		No address						5' 10"	Med Br	Blue	Italy	Genoa	July 1912	Italy	July 1912	12																			
3			45	No		No address						5' 10"	Med Br	Blue	Italy	Genoa	July 1912	Italy	July 1912	12																			
4			50	No		No address						5' 10"	Med Br	Blue	Italy	Genoa	July 1912	Italy	July 1912	12																			
5		L.P.C.	14	No		No address						5' 10"	Med Br	Blue	Italy	Genoa	July 1912	Italy	July 1912	12																			
6			25	No		No address						5' 10"	Med Br	Blue	Italy	Genoa	July 1912	Italy	July 1912	12																			
7			25	No		No address						5' 10"	Med Br	Blue	Italy	Genoa	July 1912	Italy	July 1912	12																			
8			50	No		No address						5' 10"	Med Br	Blue	Italy	Genoa	July 1912	Italy	July 1912	12																			
9			25	No		No address						5' 10"	Med Br	Blue	Italy	Genoa	July 1912	Italy	July 1912	12																			
10			11	No		No address						5' 10"	Med Br	Blue	Italy	Genoa	July 1912	Italy	July 1912	12																			
11			24	No		No address						5' 10"	Med Br	Blue	Italy	Genoa	July 1912	Italy	July 1912	12																			
12			10	No		No address						5' 10"	Med Br	Blue	Italy	Genoa	July 1912	Italy	July 1912	12																			
13			70	No		No address						5' 10"	Med Br	Blue	Italy	Genoa	July 1912	Italy	July 1912	12																			
14			100	No		No address						5' 10"	Med Br	Blue	Italy	Genoa	July 1912	Italy	July 1912	12																			
15			100	No		No address						5' 10"	Med Br	Blue	Italy	Genoa	July 1912	Italy	July 1912	12																			
16			70	No		No address						5' 10"	Med Br	Blue	Italy	Genoa	July 1912	Italy	July 1912	12																			
17	Yes		60	No		No address						5' 10"	Med Br	Blue	Italy	Genoa	July 1912	Italy	July 1912	12																			
18			70	No		No address						5' 10"	Med Br	Blue	Italy	Genoa	July 1912	Italy	July 1912	12																			
19			10	No		No address						5' 10"	Med Br	Blue	Italy	Genoa	July 1912	Italy	July 1912	12																			
20			20	No		No address						5' 10"	Med Br	Blue	Italy	Genoa	July 1912	Italy	July 1912	12																			
21			7	No		No address						5' 10"	Med Br	Blue	Italy	Genoa	July 1912	Italy	July 1912	12																			
22			7	No		No address						5' 10"	Med Br	Blue	Italy	Genoa	July 1912	Italy	July 1912	12</																			

G. T. R.	Grand Trunk Ry.
M. C. R.	Mich. Central Ry.
W. H.	Wabash Ry.
E. R.	Erie Ry.
U. B.	Upper Foot Bridge
L. B.	Lower Foot Bridge

**CLASS D.**

William B. Baldwin  
Immigrant Inspector.

U.S. Immigrant Inspector in Charge.



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrived, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

A *farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

A *farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50; and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; December 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.

# LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.

*Lines 1-30  
M. L.*



U. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

# LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the

SHEET No. 12

A to K

L to Z

352

PORT OF **NIAGARA FALLS, N. Y.**

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12			
No. on List.	NAME IN FULL.		Age.	Sex.	Calling or Occupation.	Able to—		Nationality. (Country of which citizen or subject.)	Race or People.	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination.	
	Family Name.	Given Name.				Yrs. Mos.	Married or Single.			Read.	Write.		Country.	City or Town.
Debarred	De Giorgio	Giuseppe	35	M	Saborn	No	No	Italy	Ital	Canada	Holland	Wife, Rosa	My Niagara Falls	
2	Stajchuk	Ivan	35	M	"	Yes	Yes	Russia	Russian	"	Mag. Falls	Wife, Maria	"	
3	Syets	Lepodor	48	M	"	No	No	"	"	"	"	No rel	"	
4	Wandorka	Nasil	40	M	"	Yes	Yes	Austria	Polish	"	Holland	Wife, Anna	Buffalo	
5	Gavrioli	Sucretia	30	F	Hand	"	"	Romanian	Romanian	"	"	Bro, Vasile	"	
6	Gavrioli	Floria	24	F	"	"	"	"	"	"	"	Holland Ont	"	
Debarred	Criolo	Fortunato	17	M	Saborn	"	"	Italy	Ital	"	"	No rel	Mag. Falls	
8	Murda	Antonio	40	M	"	"	"	"	"	"	"	Wife, Paola	"	
9	Supruniak	Mihal	22	M	"	"	"	Russia	Russian	"	Oshawa	No rel	Com. Waterbury	
Debarred	Kudriska	Maksim	24	M	Chauffeur	"	"	"	"	"	Thorold	"	My Niagara Falls	
Debarred	Soyka	Efrain	26	M	Saborn	No	No	"	"	"	"	"	"	
12	Gomszej	Nasili	28	M	"	Yes	Yes	"	"	"	"	"	"	
13	Trochimovitch	Ioan	32	M	"	No	No	"	"	"	Mag. Falls	Wife, Elena	"	
14	Stepus	Mosej	25	M	"	Yes	Yes	"	"	"	"	No rel	"	
15	Malski	Wicenty	24	M	"	"	"	"	Polish	"	Toronto	Wife, Tekla	Buffalo	
16	Bradski	Lawriell	24	M	Turner	"	"	"	Hebrew	"	"	Bro, Itzig	"	
17	Politano	Francesco	26	M	Saborn	"	"	Italy	Ital	"	Holland	Bro, Giovanni	Mag. Falls	
18	Palermi	Saverio	21	M	"	"	"	"	"	"	"	Wife, Laura	"	
19	Izzo	Giovanni	25	M	Butcher	"	"	"	"	"	Toronto	Wife, Antonio	Buffalo	
20	Bay	Theodore	29	M	Clergyman	"	"	Austria	Ruthenian	"	"	No rel	"	
Debarred	Dimidink	Georg	27	M	Saborn	"	"	Russia	Russian	"	Thorold	"	Mag. Falls	
22	Shaban	Dalyan	21	M	"	"	"	Greece	African	"	Toronto	"	Buffalo	
23	Taip	Liaho	30	M	"	No	No	"	"	"	"	Wife, Lulu	"	
24	Amet	Negib	24	M	"	Yes	Yes	"	"	"	"	No rel	"	
25	Demer	Riza	28	M	Bootblack	No	No	"	"	"	"	Bro, Meston	"	
26	Gzesik	Afanasi	22	M	Saborn	Yes	Yes	Russia	Russian	"	Hamilton	Wife, Katarina	"	
27	Popozak	Jacob	22	M	Carpenter	"	"	"	Polish	"	Mag. Falls	Wife, Katarina	Mag. Falls	
28	Hehles	Georgios	25	M	Restaurant	"	"	Greece	Greek	"	Guelf	No rel	Pa. Berwick	
29	Pisalo	Petro	22	M	Saborn	"	"	Italy	Ital	"	Holland	"	My Niagara Falls	
30	Gullo	Vincenzo	54	M	"	No	No	"	"	"	London	Wife, Antonio	New York	

13 NOT USED

NOT USED

"Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS D.

Archibald Odene at U.S. Immigrant Inspector



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT  
WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

United States, under Act of Congress approved February 20, 1907

MONTH OF OCT 24 1913, 191

CLASS D

MONTH OF												CLASS												SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 25, 1906.												SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.											
13	14	15	16	17			18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33																									
No. on List.	Whether having a ticket to such final destination.	By whom was passage paid? (Whether also paid his own passage under special arrangement, or by other person, and, if so, by whom, and, if so, by what arrangement.)	Whether in possession of \$50, and if less, how much?	Whether ever before in the United States; and if so, when and where?			Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and com- plete address.	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Whether, according to laws of country of birth, subject to any law, statute, or agree- ment, which forbids or restricts emigration, or which requires special permission to leave the country.	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Height.  Ft. Ins.	Color of—  Hair. Eyes.	Complexion.	Place of Birth.  Country. City or Town.	Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.																											
																						Marks of Identification.		Country. City or Town.		Seaport of Landing. Date of Landing.		Name of SS. Date of Examination.																			
																						None		Italy		Halifax		Jolles		Oct 14																	
1	Yes	L.P.C.	2	No			No ad	No	No	No	Good	No	5 6	Md Br Br		Russia	Nakhovna	Halifax	May 13	Unk	14																										
2	"	"	58	No			"	"	"	"	"	"	5 5	Md Br Br		"	Korgewski	Halifax	May 13	Unk	14																										
3	"	"	28	No			"	"	"	"	"	"	5 7	Md St Br Br		"	Korgewski	Halifax	May 13	Unk	14																										
4	"	"	13	No			Brother-in-law, Jan. Ryumlati 256 Monroeville, N.Y.	"	"	"	"	"	5 5	Md St Br Blue		Austria	Korgewski	Halifax	May 13	"	14																										
5	"	"	26	No			Brother-in-law, Jan. Ryumlati 1980 Niagara Falls, N.Y.	"	"	"	"	"	5 5	Md Br Br		Romania	Korgewski	Halifax	May 13	"	14																										
6	"	"	8	No			do	"	"	"	"	"	5 2	Md Br Br		"	"	Halifax	May 13	"	14																										
7	Yes	L.P.C.	1	Yes	NYC	Sept 12	No ad	"	"	"	"	"	4 8 1/2	DK St Br Br		Italy	Stefano	NY	Sept 12	Stampalia	15																										
8	"	Self	25	No			Brother-in-law, Maksim Ryumlati 113 Hill St. Waterbury, Ct.	"	"	"	"	"	5 5	DK St Br Br		"	Cymnia	Quebec	Sept 12	Unk	15																										
9	"	"	65	No			"	"	"	"	"	"	5 10	Md St Br Blue		Russia	Sokolov	Halifax	May 13	"	15																										
10	"	L.P.C.	18	No			No ad	"	"	"	"	"	5 9 1/2	Md St Br Blue		"	Pozani	"	Sept 12	"	16																										
11	"	L.P.C.	1	No			"	"	"	"	"	"	5 6	Md Br Blue		"	Zakoni	"	May 13	Burma	16																										
12	"	"	9	No			"	"	"	"	"	"	5 9	Md Br Blue		"	Dobozin	Quebec	July 13	Pisa	16																										
13	"	"	6	No			"	"	"	"	"	"	5 4	Md Br Br		"	Truchnitch	Halifax	Feb 13	Unk	16																										
14	"	"	10	No			"	"	"	"	"	"	5 10	Md Br Blue		"	Grodno	"	Jan 13	"	16																										
15	"	"	47	Yes	NYC	Oct 12	Brother-in-law, Black Rock Buffalo, N.Y.	"	"	"	"	"	5 5	Md Br Blue		"	Warsaw	NY	Oct 12	"	16																										
16	"	"	18	No			Brother-in-law, Black Rock Buffalo, N.Y.	"	"	"	"	"	5 6	Md Br Br		"	Pozani	Halifax	Dec 13	Potsdam	16																										
17	"	"	10	No			No ad	"	"	"	"	"	5 4	Md Br Blue		Italy	Ceruzzano	Quebec	May 13	Pisa	16																										
18	"	"	50	Yes	NYC	Sept 12	"	"	"	"	"	"	5 8	Md Br Br		"	"	NY	Sept 12	Russia	16																										
19	"	"	25	"	"	Feb 13	"	"	"	"	"	"	5 7 1/2	Md St Br Br		"	Napoli	"	Feb 13	Pineauville	16																										
20	"	"	60	"	NYC	Oct 12	Sister, Isela Bay Port Jervis, N.Y.	"	"	"	"	"	5 8	Md Br Br		Austria	Podeln	"	Nov 13	America	16																										
21	"	L.P.C.	8	No	NYC	1914	No ad	"	"	"	"	"	5 8 1/2	Md St Br Blue		Russia	Sorokh	"	1913	Narnik	16																										
22	"	"	250	No			"	"	"	"	Good	"	5 8 1/2	Md Br Br		Albania	Brachani	Halifax	May 13	Unk	17																										
23	"	"	534	No			"	"	"	"	"	"	5 7	DK St Br Br		Greece	Bilisti	"	Nov 14	"	17																										
24	"	"	240	"			"	"	"	"	"	"	5 8	Md Br Br		"	"	"	Dec 14	"	17																										
25	"	"	693	"			"	"	"	"	"	"	5 6	Md Br Br		"	"	"	Oct 14	"	17																										
26	"	"	40	"			"	"	"	"	"	"	5 10	Md Br Br		Russia	Pozapans	Quebec	Jan 13	"	17																										
27	"	"	70	Yes	NYC	May 13	"	"	"	"	"	"	5 8	Md St Br Br		"	Liblin	NY	May 13	"	17																										
28	"	"	50	"	NYC	July 13	Uncle, Johannes Zangger Beverly Hills, N.Y.	"	"	"	"	"	5 8	Md Br Br		Greece	Neshory	"	May 13	La Savie	17																										
29	"	"	5	"	NYC	Feb 14	Uncle, Onofrius Bello - 20 st Niagara Falls, N.Y.	"	"	"	Good	"	5 6	Md St Br Br		Italy	Grotto	"	Feb 14	Santanna	18																										
30	"	"	110	No			No ad	"	"	"	"	"	5 4	Md Br Blue		"	San Pietro	Quebec	Jan 14	Sanion	18																										



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrived, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50; and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; December 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.

# LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.

*Lines 1-30  
M. D. L.*



U. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

# LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the

13  
SHEET No. ....

353

PORT OF NIAGARA FALLS, N. Y.

1 No. on List.	2 NAME IN FULL.		3 Age.		4 Sex.	5 Married or Single.	6 Calling or Occupation.	7 Able to—		8 Nationality. (Country of which citizen or subject.)	9 † Race or People.	10 Last Permanent Residence.		11 The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	12 Final Destination.	
	Family Name.	Given Name.	Yrs.	Mos.				Read.	Write.			Country.	City or Town.		State.	City or Town.
1	Soda	Francesco	19		M	N	Labors	yes	yes	Italy	Ital S	Canada	Niagara Falls	No rel.	N.Y.	Niagara Falls
2	Zigman	Isidor	35		M	M	"	"	"	Hungary	Slovak	"	North Pine	Bro. Jan. Post William Kent	Pa	Pittsburg
3	Kanewska	Maroziana	28		F	M	None	"	"	Russia	Polish	"	Hamilton	Bro. Macglaw 929 Burlington St. Hamilton Ont	Mass	Westfield
4	Kanewski	Jan	60		M	M	Labors	"	"	"	"	"	"	Bro. Jan. Post William Kent	"	"
5	Nikiforoff	Arseny	30		M	N	"	"	"	"	Russian	"	Galt	Bro. Jan. Post William Kent	N.Y.	New York
6	Fiorentino	Antonio	28		M	N	"	"	"	Italy	Ital S	"	Hamilton	No rel.	Pa	Reading
7	Canova	Maria	26		F	M	None	"	"	"	Ital N	"	"	"	"	"
8	Poper	Dorothy	24		F	S	Teacher	"	"	England	English	"	Niagara Falls	Wife Maria	N.Y.	New York
9	Ferrara	Carmelo	37		M	M	Labors	"	"	Italy	Ital S	"	Port Keller	Port Keller Kent	"	Rochester
10	Colossynio	Pietro	35		M	S	slat	No	No	"	"	"	Niagara Falls	No rel.	"	Niagara Falls
11	Murray	John	42		M	S	Engineer	yes	yes	Ireland	Irish	"	"	Wife Antonina	"	"
12	Witkowski	Juzef	34		M	M	Labors	"	"	Russia	Polish	"	Toronto	Dombrowski, Russ	"	New York
13	Przech	Juzef	22		M	N	"	"	"	"	"	"	"	No rel.	"	Niagara Falls
14	Baum	Alexander	29		M	M	Painter	"	"	"	"	"	"	Wife Hersonika	"	"
15	Pietrowski	Juzef	33		M	S	Baker	"	"	"	"	"	"	No rel.	"	"
16	Drozdz	Efim	27		M	M	Labors	"	"	"	Russian	"	Hamilton	Wife Maria	"	Buffalo
17	Lofkvist	Karl	30		"	"	machinist	"	"	Sweden	Scand	"	Belle	None	"	New York
18	Lofkvist	Alfreda	31		F	"	None	"	"	"	"	"	"	"	"	"
19	Lofkvist	Valborg	8		F	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"
20	Lofkvist	Gunner	6		M	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"
21	Rao	Salvatore	19		"	"	Labors	No	No	Italy	Italian	"	Welland	"	"	Niagara Falls
22	Manarri	Giovanni	19		"	"	"	yes	yes	"	"	"	"	"	"	"
23	Bonko	Peter	29		"	"	"	"	"	Russia	Russian	"	London	"	"	Buffalo
24	Lornowey	Ignat	29		"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	Pa	Marion Station
25	Barrett	Rose E.	24		F	"	Domestic	"	"	England	English	"	Stratford	"	N.Y.	Buffalo
26	Dorofovic	Maria	60		"	"	None	No	No	Hungary	Slavonian	"	Richmond	"	Pa	Keiser
27	Bekinsides	Martha	40		"	"	"	"	"	Russia	Lithuanian	"	Toronto	Bro. Jan. Post William Kent	"	Pittsburg
28	Atamian	Isidor	26		M	"	Carpenter	yes	yes	Turkey	Armenian	"	Brooklyn	Bro. Jan. Post William Kent	Mich	Detroit
29	Berdarian	Sator	23		"	"	Labors	"	"	"	"	"	Galt	Wife Maria	N.Y.	Niagara Falls
30	Collins	Albert	40		"	"	Builder	"	"	England	English	"	Irishland	Wife Mary	N.Y.	Buffalo

Albert Gorsten

U.S. Immigrant Inspector

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

14-413

CLASS D.



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT  
WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

United States, under Act of Congress approved February 20, 1907

MONTH OF OCT 24 1916, 191

CLASS D

(OVER.)

13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 29, 1906.				SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.			
No. on List.	Whether having a ticket to such final destination.	By whom was passage paid? (Whether also paid for any other person, and if so, how much, and by whom.)	Whether in possession of \$50, and if less, how much?	Whether ever before in the United States; and if so, when and where?	Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and com- plete address.	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Height. Ft. Ins.	Color of— Hair. Eyes.	Marks of Identification.	Place of Birth. Country. City or Town.	Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.		
1	Yes	Self	4 yrs	In NYC Apr 12	No ad	No	No	Good	No	5 3	Med Br Br	None	Italy Mancera	NY Apr 12	Oct 18	1916			
2	Yes	"	1118	110	Friend Immigrant	"	"	"	"	5 3	Med Br Br	"	Italy Orava	Quebec	18				
3	"	Hust	200	No	Friend Immigrant	"	"	"	"	5 3 1/2	Med Br Br	"	Russia Poltusk	"	19				
4	"	Self	80	"	Friend Immigrant	"	"	"	"	5 8	Med Br Br	"	"	"	19				
5	"	"	150	"	Friend Immigrant	"	"	"	"	5 7	Med Br Br	"	Italy Orava	Quebec	19				
6	"	"	75	Yes	NYC	"	"	"	"	5 6 1/2	Med Br Br	"	Italy Orava	NY	19				
7	"	"	100	"	Oct 12	"	"	"	"	5 5	Med Br Br	"	Italy Orava	NY	19				
8	"	"	100	No	Brooklyn NY	"	"	"	"	5 6 1/2	Med Br Br	"	England Birmingham	Quebec	19				
9	"	"	25	Yes	NYC	"	"	"	"	5 6 1/2	DK Br Br	"	Italy Navara	NY	20				
10	"	"	244	"	NYC	"	"	"	"	5 5 1/2	Med Br Br	"	Italy Navara	"	20				
11	"	"	280	"	Various	"	"	"	"	5 9	Med Br Br	"	Italy Navara	"	20				
12	"	"	720	No	Friend Immigrant	"	"	"	"	5 11	Med Br Br	"	Russia Dombrows	Quebec	21				
13	"	"	35	Yes	Various	"	"	"	"	5 6	Med Br Br	"	Bichawa NY	NY	21				
14	"	"	23	No	de	"	"	"	"	5 7 1/2	Med Br Br	"	Olchowicz	Quebec	21				
15	"	"	68	Yes	Various	"	"	"	"	5 7 1/2	Med Br Br	"	Ukraine	NY	21				
16	"	"	19	No	No ad	"	"	"	"	5 8	Med Br Br	"	Mohawick	Quebec	21				
17	"	"	300	"	None	"	"	"	"	6 1/2	"	"	Sweden	Quebec	21				
18	"	Hust	0	"	"	"	"	"	"	5 1	Br Br	"	Sweden	Quebec	21				
19	"	Father	0	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	21				
20	"	"	0	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	21				
21	"	Self	24	Yes	Various	"	"	"	"	5 3 1/2	Med Br Br	"	Italy Orava	NY	21				
22	"	"	30	"	"	"	"	"	"	6 1/2	"	"	"	"	21				
23	"	"	100	No	Brooklyn NY	"	"	"	"	5 6	"	"	"	"	21				
24	"	"	30	"	"	"	"	"	"	5 9	"	"	"	"	21				
25	"	"	5	"	"	"	"	"	"	5 6	"	"	"	"	21				
26	"	Self	3	Yes	NYC	"	"	"	"	5 8	"	"	"	"	22				
27	"	"	175	"	Various	"	"	"	"	5 8	"	"	"	"	22				
28	"	"	158	"	Various	"	"	"	"	5 6 1/2	Med Br Br	"	Turkey Erzerum	NY	22				
29	"	"	70	No	"	"	"	"	"	5 3 1/2	"	"	"	"	22				
30	"	"	6	"	"	"	"	"	"	5 6	"	"	"	"	23				

G. T. R. Grand Trunk R.  
M. C. R. Mich. Central R.  
V. H. V. H. R.  
E. R. Erie R.  
U. R. U. R.  
L. B. L. B.

CLASS D.

William R. Baldwin  
Immigrant Inspector.  
U.S. Immigrant Inspector in Charge.



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrived, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50; and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; December 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.

# LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.

*Lines 1-24  
M.B.L.*



# LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the

SHEET No. 14 A to Z

354

PORT OF NIAGARA FALLS, N. Y.

12															
Final Destination.															
The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.															
Last Permanent Residence.															
Race or People.															
Nationality.															
Able to—															
Calling or Occupation.															
Sex.															
Age.															
NAME IN FULL.															
Family Name.															
Given Name.															
Yrs. Mos.															
Married or Single.															
Country.															
City or Town.															
State.															
City or Town.															
Whether application has been made for Canadian citizenship.															
No. on List.															
1	Goldman	BSI	30	m	Teacher	Ys	Russia	Hebrew	Canada	Toronto	Yakov Max	Camerton Pl	Toronto, Ont.	NY	Buffalo
2	Beeli	BSI	34	"	Labourer	No	Italy	Italian	"	St Catharines	None	"	"	"	Mag Falls
3	Scarpini	BSI	22	"	"	Ys	"	"	"	"	Mag Falls	31-74 St, Niagara Falls, NY	"	"	"
4	Fargetta	BSI	23	"	"	No	"	"	"	"	Hamilton	None	"	"	"
5	Terrara	BSI	29	v	Imm	None	Ys	"	"	"	Port Arthur	"	"	"	"
6	Terrara	BSI	7	"	B	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"
7	Sofia	BSI	24	m	Labourer	"	"	"	"	"	"	Mag Falls	"	"	Mag Falls
8	Mammoliti	BSI	22	"	"	"	"	"	"	"	"	Mag Falls	Yakov Vioroz	"	"
9	Simonetta	BSI	20	"	"	"	"	"	"	"	"	"	74 St, Niagara Falls, Ont.	"	"
10	Bosa	BSI	20	"	St. Xavier	"	"	"	"	"	Toronto	None	"	"	"
11	Potarik	BSI	32	"	M Labourer	"	Russia	Polish	"	"	Welland	Wife Prof. Bosa	"	"	"
12	Immerink	BSI	37	"	"	"	"	"	"	"	St Catharines	Wife Bosa	"	"	"
13	Potzkeja	BSI	28	"	"	"	"	"	"	"	St Catharines	Chotinski Russia	"	"	"
14	Bozinskiy	BSI	23	"	"	"	"	"	"	"	St Catharines	None	"	"	"
15	Foderstrom	BSI	21	"	Imm	"	Sweden	Swedish	"	"	Toronto	"	"	"	"
16	Swanson	BSI	31	"	Quartermaster	"	Norway	"	"	"	"	"	"	"	"
17	Peterson	BSI	26	"	Contractor	"	"	"	"	"	"	"	"	"	Buffalo
18	Violarde	BSI	33	"	Chief	"	Italy	Italian	"	"	"	"	"	"	"
19	Nikolai	BSI	28	"	Miner	"	Finland	Finnish	"	"	St Catharines	"	"	"	Bergerfield
20	Notte	BSI	25	"	Labourer	"	Italy	Italian	"	"	Port Bay	Wife Maria	"	"	Mag Falls
21	Ricciato	BSI	26	"	"	"	"	"	"	"	"	Simosa, Italy	"	"	"
22	M Carmi	BSI	24	"	Labourer	"	Ireland	Irish	"	"	Davidson	None	"	"	"
23	Rogalska	BSI	22	f	m	None	No	Russia	Russian	"	Welland	Husband Jan	"	"	"
24	Bannister	BSI	34	"	Contractor	Ys	England	English	"	"	Toronto	Wife Mrs Bannister	"	"	Arlington
25	NOT USED														
26	NOT USED														
27	NOT USED														
28	NOT USED														
29	NOT USED														
30	NOT USED														
31	NOT USED														
32	NOT USED														
33	NOT USED														
34	NOT USED														
35	NOT USED														
36	NOT USED														
37	NOT USED														
38	NOT USED														
39	NOT USED														
40	NOT USED														
41	NOT USED														
42	NOT USED														
43	NOT USED														
44	NOT USED														
45	NOT USED														
46	NOT USED														
47	NOT USED														
48	NOT USED														
49	NOT USED														
50	NOT USED														
51	NOT USED														
52	NOT USED														
53	NOT USED														
54	NOT USED														
55	NOT USED														
56	NOT USED														
57	NOT USED														
58	NOT USED														
59	NOT USED														
60	NOT USED														
61	NOT USED														
62	NOT USED														
63	NOT USED														
64	NOT USED														
65	NOT USED														
66	NOT USED														
67	NOT USED														
68	NOT USED														
69	NOT USED														
70	NOT USED														
71	NOT USED														
72	NOT USED														
73	NOT USED														
74	NOT USED														
75	NOT USED														
76	NOT USED														
77	NOT USED														
78	NOT USED														
79	NOT USED														
80	NOT USED														
81	NOT USED														
82	NOT USED														
83	NOT USED														
84	NOT USED														
85	NOT USED														
86	NOT USED														
87	NOT USED														
88	NOT USED														
89	NOT USED														
90	NOT USED														
91	NOT USED														
92	NOT USED														
93	NOT USED														
94	NOT USED														
95	NOT USED														
96	NOT USED														
97	NOT USED														
98	NOT USED														
99	NOT USED														
100	NOT USED														
101	NOT USED														
102	NOT USED														
103	NOT USED														
104	NOT USED														
105	NOT USED														
106	NOT USED														
107	NOT USED														
108	NOT USED														
109	NOT USED														
110	NOT USED														
111	NOT USED														
112	NOT USED														
113	NOT USED														
114	NOT USED														
115	NOT USED														
116	NOT USED														
117	NOT USED														
118	NOT USED														
119	NOT USED														
120	NOT USED														
121	NOT USED														
122	NOT USED														
123	NOT USED														
124	NOT USED														
125	NOT USED														
126	NOT USED														
127	NOT USED														
128	NOT USED														
129	NOT USED														
130	NOT USED														
131	NOT USED														
132	NOT USED														
133	NOT USED														
134	NOT USED														
135	NOT USED														
136	NOT USED														
137	NOT USED														
138	NOT USED														
139	NOT USED														
140	NOT USED														
141	NOT USED														
142	NOT USED														
143	NOT USED														
144	NOT USED														
145	NOT USED														
146	NOT USED														
147	NOT USED														
148	NOT USED														
149	NOT USED														
150	NOT USED														
151	NOT USED														
152	NOT USED														
153	NOT USED														
154	NOT USED														

\* Terrara, Giuseppe, aged 3, born in Rochester, N.Y.  
† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS D

Franklin Hill  
James J. Dooling  
John P. Waller



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT  
WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

United States, under Act of Congress approved February 20, 1907

MONTH OF OCT 24 1916, 191

CLASS D

SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 25, 1906.													SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.								
13	14	15	16	17		18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33
No. on List.	Whether having a ticket to such final destination.	By whom was passage paid? (Whether alone or with family, or by agent, or by other person.)	Whether in possession of \$50. and if less, how much?	Whether ever before in the United States; and if so, when and where?		Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and com- plete address.	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Height. Ft. Ins.	Color of— Hair. Eyes.	Place of Birth. Country. City or Town.	Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.				
				Yes or No.	If Yes— Year or period of years. Where?																
1	Yes Self	1/3 No				No	No	No	Good	No	5' 4"	Med Brn Blue	Russia	Polotsk	Sept 1916	Harbor	Oct 22				
2	"	55 No			May 1914	"	"	"	"	"	5' 6"	" Brn Brn	Italy	Palermo	May 1916	Palermo	23				
3	"	19 No				"	"	"	"	"	5' 5 1/2"	" " "	"	Santa Rosa	Sept 1916	Harbor	23				
4	Yes	50 No			Aug 1913	"	"	"	"	"	5' 4 1/2"	" " "	"	"	Aug 1913	Palermo	23				
5	"	0 " 1914			Various	"	"	"	"	"	5' 8"	Med Brn	"	"	Sept 1916	Palermo	23				
6	"	0 " 1914			"	"	"	"	"	"	5' 6"	Med Brn	"	"	Sept 1916	Palermo	23				
7	"	1 " 1914			Sept 1914	"	"	"	"	"	5' 4"	" Brn	"	"	Sept 1916	Palermo	23				
8	"	1 " 1914			Sept 1914	"	"	"	"	"	5' 3 1/2"	Med Brn	"	"	Sept 1916	Palermo	23				
9	"	1 " 1914			Sept 1914	"	"	"	"	"	5' 10"	" Brn	"	"	Sept 1916	Palermo	23				
10	"	50 No			Sept 1913	"	"	"	"	"	5' 10"	" Brn	"	"	Sept 1916	Palermo	23				
11	"	60 No			"	"	"	"	"	"	5' 10"	" Brn	"	"	Sept 1916	Palermo	23				
12	"	20 No			June 1914	"	"	"	"	"	5' 10"	" Brn	"	"	Sept 1916	Palermo	23				
13	"	50 No			"	"	"	"	"	"	5' 8"	" " "	"	"	Sept 1916	Palermo	23				
14	"	80 No			"	"	"	"	"	"	5' 6"	Med Brn Blue	"	"	Sept 1916	Palermo	23				
15	"	30 No			"	"	"	"	"	"	5' 7"	Med Brn	"	"	Sept 1916	Palermo	23				
16	"	75 No			"	"	"	"	"	"	5' 8"	" Brn	"	"	Sept 1916	Palermo	23				
17	"	80 No			Sept 1914	"	"	"	"	"	5' 9"	" Brn	"	"	Sept 1916	Palermo	23				
18	"	50 No			"	"	"	"	"	"	6' 0"	" Brn	"	"	Sept 1916	Palermo	23				
19	"	50 No			Various	"	"	"	"	"	5' 3 1/2"	" Brn	"	"	Sept 1916	Palermo	23				
20	"	50 No			"	"	"	"	"	"	5' 6"	" Brn Brn	"	"	Sept 1916	Palermo	23				
21	"	100 No			June 1913	"	"	"	"	"	5' 8"	" " Blue	"	"	Sept 1916	Palermo	23				
22	"	100 No			Aug 1915	"	"	"	"	"	5' 0"	" Brn	"	"	Sept 1916	Palermo	23				
23	"	9 No			"	"	"	"	"	"	5' 6"	" Brn Blue	"	"	Sept 1916	Palermo	23				
24	"	55 No			Various	"	"	"	"	"	5' 6"	" Brn Blue	"	"	Sept 1916	Palermo	23				

G. T. R. Grand Trunk Ry.  
M. C. R. Mich. Central Ry.  
W. R. Wabash Ry.  
E. R. Erie Ry.  
U. R. Upper Foot Bridge  
L. R. Lower Foot Bridge

William R. Baldry  
Immigrant Inspector.  
U.S. Immigrant Inspector in Charge.

CLASS D.



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrived, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

A *farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

A *farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50; and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; December 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.

*Lines 1-30  
M.D.L.*



## Form 1-Canada

WHEN USED RETURN TO 337 LA SAGUETTE ST. WEST,  
MONTREAL, AT END OF EACH MONTHU. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET No. 15

A to K  
L to Z

355

PORT OF NIAGARA FALLS, N. Y.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12			
No. on List.	NAME IN FULL.		Age.	Sex.	Calling or Occupation.	Able to— Read. Write.	Nationality. (Country of which citizen or subject.)	† Race or People.	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination.		Of what a citizen before becoming citizen of U. S.
	Family Name.	Given Name.	Yrs. Mos.	Married or Single.					Country.	City or Town.		State.	City or Town.	
1	Smith	Hugh C.	24	M	Servant		Canada	Irish	Canada	Niagara Falls	Father, Hugh C. St. John, Ont.	N.Y.	Niagara Falls	
2	Webb	Fredrick	22	M	Student		"	Scotch	"	Naponee	No rel.	"	Buffalo	Scot
3	Meyer	Sam	19	M	Student		"	German	"	Dashwood	Father, Fred H. Dashwood, Ont.	Ont.	Naperville	
4	Hickman	Nancy	57	F	None		"	English	"	Toronto	Sam, Robert - Oak, Ont.	Pa.	Brynathyn Eng	
5	Hickman	Pearl	18	F	None		"	"	"	"	Bro. do Toronto	"	"	
6	Kyatt	Cora	14	F	None		"	"	"	"	Father, Mary E. Toronto	"	"	
7	Barnes	Byron M.	44	M	Teacher		"	Irish	"	"	No rel.	N.Y.	Niagara Falls	
8	Buder	Veronica	16	F	None		"	German	"	New Germany	Father, Joseph New Germany, Ont.	"	Syracuse	
9	Hayward	Marya	58	F	None		"	Scotch	"	Toronto	Sister, Elizabeth Daniels 308 Broadview, Toronto	"	Lockport Eng	
10	Hayward	Ann R.	21	F	Clerk		"	English	"	"	Sister do do	"	"	Eng
11	Eyles	Emily	61	F	Cook		"	"	"	"	No rel.	"	New York Eng	
12	Schulz	Elizabeth	36	F	None		"	German	"	Newstead	Father, Henry Newstead, Ont.	"	Buffalo	
13	Cantero	Robert C.	25	M	Chemist		"	English	"	St. Thomas	Mother, Alice St. Thomas, Ont.	"	Niagara Falls	
14	Heath	Richard T.	30	M	Farmer		"	"	"	Portville	Mother, Alice Simco, Ont.	"	Buffalo	
15	Economy	George	22	M	Maker		"	Greek	"	St. Catharines	Sister, Sophia St. Catharines, Ont.	"	"	Grec
16	Crane	Henry	26	M	Chauffeur		"	English	"	Niagara Falls	No rel.	"	Niagara Falls, Eng	
17	Smith	John H.	31	M	Farmer		"	"	"	Portville	Father, Henry Portville, Ont.	"	Buffalo	
18	Nash	Richard	34	M	Plasterer		"	"	"	St. Catharines	Wife, Anna St. Catharines, Ont.	"	Niagara Falls, Eng	
19	Hicks	Harry	22	M	Mechanic		"	"	"	"	Father, George St. Catharines, Ont.	Mich.	Detroit	
20	Burke	James	36	M	Blacksmith		"	"	"	Toronto	Wife, Helen 134 St. Catharines, Ont.	N.Y.	Niagara Falls, Eng	
21	Swamy	George F.	51	M	Farmer		"	Scotch	"	Niagara Falls	Sister, Janet Export St. Catharines, Ont.	"	"	Scot
22	Riddell	Mary	29	F	Housekeeper		"	"	"	Shakespeare	Father, John Shakespeare, Ont.	"	Buffalo	
23	Ernewein	Philippa	74	F	None		"	German	"	Mildmay	Son - Anthony Mildmay, Ont.	"	Jerusalem Germ	
24	Wright	Mary J.	48	F	Grad. Nurse		"	Irish	"	Kingston	Sister, Mrs. John M. King, Ont.	"	Buffalo	
25	Derman	Joseph J.	31	M	Mechanic		"	English	"	Hamilton	Father - Napoleon St. Glasgow St. Guilph, Ont.	"	"	U. S.
26	Moore	Florence	17	F	Actress		"	African Am.	"	Toronto	No rel.	"	"	Ala
27	Rattray	Margaret	24	M	Gravestone		"	Scotch	"	Hamilton	No rel.	"	Niagara Falls	Scot
28	Rattray	Jean	25	F	None		"	"	"	"	No rel.	"	"	Scot
29	Tubrin	Ida	23	F	Domestic		"	French	"	Niagara Falls	Father - John Carlton, Ont.	"	Buffalo	
30	Webb	John R.	42	M	Clerk		"	English	"	Newmarket	Wife - Mrs. John R. Webb Wellington, Ont.	Pa.	Harrisford	

NOT USED

NOT USED

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.  
\* St. John's, Oct. 23, 1916, Tuscania

CLASS E.

Franklin Gill  
Richard Odeneal  
Sam C. Way  
Sam V. Walker

U. S. IMMIGRANT INSPECTOR



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT  
WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET.

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

MONTH OF SEP 24 1916, 191

CLASS E

SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 29, 1936.													SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.								
13	14	15	16	17		18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33
No. on List.	Whether having a ticket to such final destination.	By whom passage paid? (Whether alien paid for own passage, or by any other person, or by any company, firm, society, or association, or government.)	Whether in possession of \$50, and if less, how much?	Whether ever before in the United States; and if so, when and where?		Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and com- plete address.	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Whether subject to imprisonment, or other punishment, for any crime, or whether subject to the laws of any foreign country.	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Height. Ft. Ins.	Color of— Hair. Eyes.	Marks of Identification.		Place of Birth. Country. City or Town.	Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.	
1	Yes	Self	11 No			Brother 328 Perry St. Mag. Falls, N.Y.	No	No	No	Good	No	5 5	DK Br Br	None		Canada St John's, Mag. Falls, N.Y.	Sept 25	1916	IB	Sept 25	
2	"	"	15 No			Sister 174 5th St. Buffalo, N.Y.	"	"	"	"	"	5 4 1/2	Mid Br Br	Blue	"	Scotland Glasgow	Sept 25	1916	IB	Sept 25	
3	No	"	30 No			Northwestern College Naperville Ill.	"	"	"	"	"	5 10	Mid Br Br	Blue	"	Canada Toronto, Mag. Falls, N.Y.	Sept 25	1916	IB	Sept 25	
4	Yes	"	40 No			No ad New Jerusalem School Bryn Mawr Pa	"	"	"	"	"	5 6	Mid Gr Br	Blue	"	England Dudley, Quebec	Sept 25	1916	IB	Sept 25	
5	"	Mother	7 No			do	"	"	"	"	"	5 5	Mid Br Br	Br	"	Canada Toronto, Mag. Falls, N.Y.	Sept 25	1916	IB	Sept 25	
6	"	"	5 No			do	"	"	"	"	"	5 5	Mid Br Br	Br	"	"	"	Sept 25	1916	IB	Sept 25
7	Self	35 No	1413	Various	Sept 25	No ad Sister Margaret Frank 649 Madison St. Syracuse, N.Y.	"	"	"	Good	"	5 10	Mid Br Br	Blue	"	"	Sept 25	1916	IB	Sept 25	
8	"	"	2 No			do	"	"	"	"	"	5 4	Mid Br Br	Br	"	"	Sept 25	1916	IB	Sept 25	
9	"	"	500 No			do	"	"	"	"	"	5 3	Mid Br Br	Br	"	"	Sept 25	1916	IB	Sept 25	
10	"	"	25 No			do	"	"	"	"	"	5 3	Mid Br Br	Br	"	"	Sept 25	1916	IB	Sept 25	
11	"	"	11 No			do	"	"	"	"	"	5	Mid Gr Br	Blue	"	"	Sept 25	1916	IB	Sept 25	
12	"	"	10 No			do	"	"	"	"	"	5 5	Mid Br Br	Br	"	"	Sept 25	1916	IB	Sept 25	
13	"	"	1 No			do	"	"	"	"	"	5 4	Mid Br Br	Blue	"	"	Sept 25	1916	IB	Sept 25	
14	"	"	13 No			do	"	"	"	"	"	5 5 1/2	Mid Br Br	Br	"	"	Sept 25	1916	IB	Sept 25	
15	"	"	24 No	1907	Chicago	1909	"	"	"	"	"	5 4	Gr Br Br	Br	"	"	Sept 25	1916	IB	Sept 25	
16	"	"	50 No	1912	Portland	1912	"	"	"	"	"	5 8	Mid Br Br	Br	"	"	Sept 25	1916	IB	Sept 25	
17	"	"	28 No			do	"	"	"	"	"	5 6	Mid Br Br	Blue	"	"	Sept 25	1916	IB	Sept 25	
18	"	"	11 No			do	"	"	"	"	"	5 4	Mid Br Br	Blue	"	"	Sept 25	1916	IB	Sept 25	
19	"	"	25 No	1908	Various	Aug 1916	"	"	"	"	"	5 1	Mid Br Br	Br	"	"	Sept 25	1916	IB	Sept 25	
20	"	"	10 No			do	"	"	"	"	"	5 6	Mid Br Br	Blue	"	"	Sept 25	1916	IB	Sept 25	
21	"	"	40 No	1909	Various	1910	"	"	"	"	"	5 9	Mid Br Br	Br	"	"	Sept 25	1916	IB	Sept 25	
22	"	"	12 No			do	"	"	"	"	"	5 6	Mid Br Br	Br	"	"	Sept 25	1916	IB	Sept 25	
23	"	"	17 No	1885	Various	1916	"	"	"	"	"	5 0	Mid Gr Br	Blue	"	"	Sept 25	1916	IB	Sept 25	
24	"	"	150 No	1902	Various	Oct 1915	"	"	"	"	"	5 9 1/2	Mid Gr Br	Blue	"	"	Sept 25	1916	IB	Sept 25	
25	"	"	14 No	1885	Various	1916	"	"	"	"	"	5 8	Mid Br Br	Blue	"	"	Sept 25	1916	IB	Sept 25	
26	"	"	0.70 No	1899	Various	Sept 1916	"	"	"	"	"	5 3	Mid Br Br	Blue	"	"	Sept 25	1916	IB	Sept 25	
27	"	"	50 No			do	"	"	"	"	"	5 7	Mid Br Br	Br	"	"	Sept 25	1916	IB	Sept 25	
28	"	"	50 No			do	"	"	"	"	"	5 2	Mid Br Br	Br	"	"	Sept 25	1916	IB	Sept 25	
29	"	"	50 No			do	"	"	"	"	"	5 4	Mid Br Br	Blue	"	"	Sept 25	1916	IB	Sept 25	
30	"	"	75 No			do	"	"	"	"	"	5 7	Mid Br Br	Br	"	"	Sept 25	1916	IB	Sept 25	

G.T.R. — Grand Trunk Ry.  
M.C.R. — Mich. Central Ry.  
V.R. — Vandalia Ry.  
E.R. — Erie Ry.  
W.P. — Western P. Ry.  
L.R. — Lake Shore Ry.

William R. Baldwin  
U.S. Immigrant Inspector

CLASS E.



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 25.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.

*Lines 1-30  
M. H. L.*



WHEN USED RETURN TO 337 LA SALLE STREET, WEST,  
MONTREAL, AT END OF EACH MONTHU. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET NO. 16

A to K  
L to Z

356

PORT OF NIAGARA FALLS, N. Y.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12			
No. on List.	NAME IN FULL.		Age.	Sex.	Calling or Occupation.	Able to—		Nationality. (Country of which citizen or subject.)	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination.		Of what a citizen before citizen.
	Family Name.	Given Name.	Yrs. Mos.			Read.	Write.		Country.	City or Town.		State.	City or Town.	
1	Beaumont	Zepheline	22	M	S. Clerk	Yes	Yes	Canada	French	Canada Niagara Falls	Mother - Selina Charlesbourg, P.Q.	N.Y.	New York	
2	Hoffmann	William	35	M	M. Terggman	"	"	"	German	" Hanover	Father - Ernst Hannover, Ger.	"	Germany	
3	Hoffmann	Anna	30	F	M. None	"	"	"	"	"	Sister - Minnie Maule Blue mnd. Ont.	"	"	
4	Hoffmann	Lioba	8	F	"	"	"	"	"	"	Grand father - do	"	"	
5	Hoffmann	Luomi	7	F	"	Yes	Yes	"	"	"	do do	"	"	
6	Hoffmann	Bernard	5	M	"	"	"	"	"	"	do do	"	"	
7	Gough	George	11	M	M. Terggman	Yes	Yes	"	Scottish	" Portland	Father - do do do	"	"	
8	Montour	Peter	55	M	M. Terggman	"	"	"	"	"	Sister - Mary do do	"	"	
9	Lepointe	George	31	M	"	"	"	"	"	"	Sister - do do do	"	"	
10	Coukell	George	17	M	"	"	"	"	"	"	do do	"	"	
11	Coukell	May	18	F	"	"	"	"	"	"	do do	"	"	
12	Coukell	Edith	10	F	"	"	"	"	"	"	do do	"	"	
13	Coukell	Lucy	1	M	"	"	"	"	"	"	do do	"	"	
14	Coukell	Edith	7	F	"	"	"	"	"	"	do do	"	"	
15	Coukell	Paul	6	M	"	Yes	Yes	"	"	"	do do	"	"	
16	Coukell	Bruce	12	M	"	"	"	"	"	"	do do	"	"	
17	Sindler	Alfred	32	M	Shipping Clerk	Yes	Yes	"	Scottish	"	Father - do do do	N.Y.	Buffalo	
18	White	Mary	58	F	"	"	"	"	"	"	do do	"	"	
19	White	John	7	M	"	Yes	Yes	"	"	"	do do	"	"	
20	White	Shoebe	5	F	"	"	"	"	"	"	do do	"	"	
21	Goltz	Justina	49	F	"	Yes	Yes	"	German	" Prince George	Husband - Ludwig Prince George, B.C.	N.Y.	Akron	Rus
22	Goltz	Bertha	15	F	"	"	"	"	"	"	Father - do	"	"	Ru
23	Goltz	Martha	9	F	"	"	"	"	"	"	do do	"	"	
24	Goltz	Ira	4	M	"	No	No	"	"	"	do do	"	"	
25	Goltz	Wilhelmina	3	F	"	"	"	"	"	"	do do	"	"	
26	Acres	Margaret	18	F	"	Yes	Yes	"	English	" St. Catharines	Mother - Ann St. Catharines, Ont.	D.C.	Washington	
27	Carroll	Thelma	18	F	Student nurse	"	"	"	Irish	" St. Asple	Father - William St. Asple, Ont.	N.Y.	Niagara Falls	
28	Connelly	Alice	31	F	"	"	"	"	"	"	Mother - Bridget Stratford, Ont.	"	Rockchester	
29	Doyle	Margaret	53	F	"	"	"	"	"	"	Son - Edward Niagara Falls, Ont.	"	Niagara Falls	
30	Doyle	Grace	27	F	"	"	"	"	"	"	Bro. - do	"	"	
31	NOT USED													

NOT USED

\* Hoffmann, Karl 14, M. born Buffalo, N.Y.

("Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.)

CLASS E.

U. S. IMMIGRANT INSPECTOR

Walter O'Brien  
Arthur J. Odeneal  
John V. Walton  
James H. Lincee



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT  
WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET.

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

MONTH OF OCT 24 1918, 191

CLASS E

(OVER.)

SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 29, 1906.										SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.												
13	14	15	16	17		18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	
No. on List.	Whether having a ticket to such final destination.	By whom passage paid? (Whether alien paid his own passage, whether paid by any other person, or by any company, firm, society, or association, or government.)	Whether in possession of \$50, and if less, how much?	Whether ever before in the United States; and if so, when and where?		Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and com- plete address.	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Whether coming by means of any contract, agreement or contract, to perform any service, or to engage in any trade or business.	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Height. Ft. Ins.	Color of— Hair. Eyes.		Marks of Identification.	Place of Birth. Country. City or Town.	Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.		
1	No	Self	150	No		No add.	No	No	No	No	No	5 6	Ind	Br	Br	None	Canada	St. John's	Aug 1918	L.B.	Sept 27	
2	"	"	200	Yes	1913 Buffalo	Sister - Rev. J. H. Truchet Waltonville, Ky.	"	"	"	"	"	5 6 1/2	"	Br	Blk	"	"	Lambert	"	Sept 11/16	95 100	" 27
3	"	Husband	-	"	"	do do	"	"	"	"	"	5 3	"	Br	Br	"	"	"	"	"	"	27
4	"	Father	-	"	"	do do	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	27
5	"	"	-	"	"	do do	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	27
6	"	"	-	"	"	do do	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	27
7	Yes	Self	61	No		No add.	"	"	"	"	"	5 3 1/2	"	Br	"	"	Scotland	Glasgow	Aug 1918	L.B.	Sept 27	
8	"	"	4	"		No add.	"	"	"	"	"	5 6 1/2	"	Br	Br	"	Canada	St. John's	Aug 1918	L.B.	Sept 27	
9	"	"	25	Yes	1913 Various	No add.	"	"	"	"	"	5 6	"	Br	Br	"	"	"	"	"	"	27
10	"	L.P.C.	20	No		Husband - John Lynch	"	"	"	"	"	5 0	"	"	"	"	"	"	"	"	"	27
11	"	L.P.C.	-	"		Father	"	"	"	"	"	5 0	"	"	"	"	"	"	"	"	"	27
12	"	L.P.C.	-	"		do	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	27
13	"	L.P.C.	-	"		do	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	27
14	"	L.P.C.	-	"		do	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	27
15	"	L.P.C.	-	"		do	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	27
16	"	L.P.C.	-	"		do	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	27
17	"	Self	40	"		No add.	"	"	"	"	"	6	"	Br	Br	"	"	"	"	"	"	27
18	"	"	80	No		Sister - Grace 27 Bates St. New York	"	"	"	"	"	5 2	"	"	"	"	England	London	Aug 1918	L.B.	Sept 27	
19	"	Mother	-	"		do	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	27
20	"	"	-	"		do	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	27
21	"	Self	30	"		Mother - Anna J. Brandt Akron, Ky.	"	"	"	"	"	5 4	"	"	"	"	Russia	Puczon	Aug 1918	L.B.	Sept 28	
22	"	Mother	-	"		Grandmother	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	28
23	"	"	-	"		do	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	28
24	"	"	-	"		do	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	28
25	"	"	-	"		do	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	28
26	"	Mother	30	"		Trinity College Washington, D.C.	"	"	"	"	"	5 5	"	Br	"	"	"	"	"	"	"	28
27	"	Father	25	"		Memorial Hospital Niagara Falls, Ky.	"	"	"	"	"	5 2	"	"	"	"	"	"	"	"	"	28
28	"	Self	40	Yes	1915 Detroit	Bro - John Dickinson Hotel Rochester	"	"	"	"	"	5 2	"	Br	Br	"	"	"	"	"	"	28
29	"	"	150	No		Son - Walter Main St. Niagara Falls, Ky.	"	"	"	"	"	5 5	"	Br	Br	"	"	"	"	"	"	28
30	"	"	40	"		do	"	"	"	"	"	5 4	"	Br	Br	"	"	"	"	"	"	28

G. T. R. — Grand Trunk Ry.  
M. C. R. — Michigan Central Ry.  
W. R. — Western Ry.  
E. R. — Erie Ry.  
U. B. — Upper Boat Bridge  
L. B. — Lower Boat Bridge

CLASS E.

William R. Baldwin  
Immigrant Inspector.  
U.S. Immigrant Inspector in Charge.



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

A *farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

A *farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "Franco" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self, husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 35.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.

*Lines 1-30  
M. D. L.*



WHEN USED RETURN TO 337 LAGAUCHETIERE ST. WEST,  
MONTREAL, AT END OF EACH MONTH

U. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

# LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

NIAGARA FALLS, N. Y.

PORT OF

SHEET No. 17

A to K

L to Z 14-28

357

No. on List.	NAME IN FULL.	Age.	Sex.	Married or Single.	Calling or Occupation.	Able to— Read. Write.	Nationality. (Country of which citizen or subject.)	† Race or People.	Last Permanent Residence. Country. City or Town.	The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination. State. City or Town.	Of what citizen before citizen
1	Frank	47	M	Married	Printer	Yes	Canadian	Irish	Canada (St. Catharines)	Wife - Mrs. McElham	Mass. Fall Brook	
2	Simon	41	M	Married	Printer	Yes	"	"	Toronto	Wife - Mrs. McElham	Mass. Fall Brook	
3	Garber	28	M	Married	"	"	"	"	"	Wife - Mrs. McElham	"	
4	Garber	28	M	Married	"	"	"	"	"	Wife - Mrs. McElham	"	
5	Garber	28	M	Married	"	"	"	"	"	Wife - Mrs. McElham	"	
6	Shapiro	28	M	Married	"	"	"	"	"	Wife - Mrs. McElham	"	
7	Shapiro	28	M	Married	"	"	"	"	"	Wife - Mrs. McElham	"	
8	Shapiro	28	M	Married	"	"	"	"	"	Wife - Mrs. McElham	"	
9	Shapiro	28	M	Married	"	"	"	"	"	Wife - Mrs. McElham	"	
10	Mikolajczuk	41	M	Married	"	"	Polish	"	Winnipeg	Wife - Mrs. McElham	New York	
11	Mikolajczuk	3	F	Single	"	"	"	"	"	Wife - Mrs. McElham	"	
12	Pilipow	2	M	Single	"	"	"	"	"	Wife - Mrs. McElham	"	
13	Moriarty	24	M	Married	"	"	Irish	"	Toronto	Wife - Mrs. McElham	Buffalo	
14	Harvey	19	F	Single	Domestic	"	English	"	"	Wife - Mrs. McElham	Buffalo	
15	McKerrol	28	M	Married	Clerk	"	Scotch	"	"	Wife - Mrs. McElham	Detroit	
16	Kelly	46	M	Married	"	"	Irish	"	St. Catharines	Wife - Mrs. McElham	New York	
17	Solomon	22	M	Married	"	"	Hebrew	"	Toronto	Wife - Mrs. McElham	Buffalo	
18	Brough	24	M	Married	"	"	English	"	Hamilton	Wife - Mrs. McElham	New York	
19	Doyle	28	M	Married	"	"	Irish	"	New York	Wife - Mrs. McElham	"	
20	Wilson	33	M	Married	"	"	English	"	St. Catharines	Wife - Mrs. McElham	Buffalo	
21	McLese	3	M	Married	"	"	Irish	"	St. Catharines	Wife - Mrs. McElham	Buffalo	
22	McLese	28	F	Single	"	"	German	"	"	Wife - Mrs. McElham	"	
23	Doyle	24	F	Single	"	"	"	"	St. Catharines	Wife - Mrs. McElham	Buffalo	
24	Doyle	23	F	Single	"	"	"	"	St. Catharines	Wife - Mrs. McElham	Buffalo	
25	Torgnan	27	M	Married	"	"	English	"	St. Catharines	Wife - Mrs. McElham	Buffalo	
26	Torgnan	25	F	Single	"	"	"	"	"	Wife - Mrs. McElham	"	
27	Torgnan	37	M	Married	"	"	"	"	"	Wife - Mrs. McElham	"	
28	Torgnan	28	M	Married	"	"	"	"	"	Wife - Mrs. McElham	"	
29	Torgnan	26	M	Married	"	"	"	"	"	Wife - Mrs. McElham	"	

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E!

U. S. IMMIGRANT INS



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT  
WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET.

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

Under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

MONTH OF OCT 24 1916, 191

CLASS E

(OVER.)

13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 29, 1936.				SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.			
No. on List.	Whether having a ticket to such final destination.	By whom was passage paid? (Whether alien paid his own passage, whether paid by any other person, or by any corporation, society, association, or government.)	Whether in possession of \$50, and if less, how much?	Whether ever before in the United States; and if so, when and where?	Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and com- plete address.	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Whether a member of any organization, society, or association, or whether he is a member of any organization, society, or association, or whether he is a member of any organization, society, or association.	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Height. Ft. Ins.	Color of— Hair. Eyes.	Marks of Identification.	Place of Birth. Country. City or Town.	Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.	
1	Yes Self	200 lbs	11	Sweden, Mass. Sep 1911	Sister in Law - Mrs. Mier Holders on. Mass						5' 10"	Br. Br.	None	Canada, Windsor, Quebec		1916		28	
2	"	20 lbs			"						5' 10"	Br. Br.		Canada, Windsor, Quebec		1916		28	
3	"	20 lbs			"						5' 10"	Br. Br.		Canada, Windsor, Quebec		1916		28	
4	"	20 lbs			"						5' 10"	Br. Br.		Canada, Windsor, Quebec		1916		28	
5	"	20 lbs			"						5' 10"	Br. Br.		Canada, Windsor, Quebec		1916		28	
6	"	20 lbs			"						5' 10"	Br. Br.		Canada, Windsor, Quebec		1916		28	
7	"	20 lbs			"						5' 10"	Br. Br.		Canada, Windsor, Quebec		1916		28	
8	"	20 lbs			"						5' 10"	Br. Br.		Canada, Windsor, Quebec		1916		28	
9	"	20 lbs			"						5' 10"	Br. Br.		Canada, Windsor, Quebec		1916		28	
10	"	20 lbs			"						5' 10"	Br. Br.		Canada, Windsor, Quebec		1916		28	
11	"	20 lbs			"						5' 10"	Br. Br.		Canada, Windsor, Quebec		1916		28	
12	"	20 lbs			"						5' 10"	Br. Br.		Canada, Windsor, Quebec		1916		28	
13	"	20 lbs			"						5' 10"	Br. Br.		Canada, Windsor, Quebec		1916		28	
14	"	20 lbs			"						5' 10"	Br. Br.		Canada, Windsor, Quebec		1916		28	
15	"	20 lbs			"						5' 10"	Br. Br.		Canada, Windsor, Quebec		1916		28	
16	"	20 lbs			"						5' 10"	Br. Br.		Canada, Windsor, Quebec		1916		28	
17	"	20 lbs			"						5' 10"	Br. Br.		Canada, Windsor, Quebec		1916		28	
18	"	20 lbs			"						5' 10"	Br. Br.		Canada, Windsor, Quebec		1916		28	
19	"	20 lbs			"						5' 10"	Br. Br.		Canada, Windsor, Quebec		1916		28	
20	"	20 lbs			"						5' 10"	Br. Br.		Canada, Windsor, Quebec		1916		28	
21	"	20 lbs			"						5' 10"	Br. Br.		Canada, Windsor, Quebec		1916		28	
22	"	20 lbs			"						5' 10"	Br. Br.		Canada, Windsor, Quebec		1916		28	
23	"	20 lbs			"						5' 10"	Br. Br.		Canada, Windsor, Quebec		1916		28	
24	"	20 lbs			"						5' 10"	Br. Br.		Canada, Windsor, Quebec		1916		28	
25	"	20 lbs			"						5' 10"	Br. Br.		Canada, Windsor, Quebec		1916		28	
26	"	20 lbs			"						5' 10"	Br. Br.		Canada, Windsor, Quebec		1916		28	
27	"	20 lbs			"						5' 10"	Br. Br.		Canada, Windsor, Quebec		1916		28	
28	"	20 lbs			"						5' 10"	Br. Br.		Canada, Windsor, Quebec		1916		28	
29	"	20 lbs			"						5' 10"	Br. Br.		Canada, Windsor, Quebec		1916		28	
30	"	20 lbs			"						5' 10"	Br. Br.		Canada, Windsor, Quebec		1916		28	

G. T. R. — Grand Trunk Ry.  
N. C. R. — North Central Ry.  
W. B. R. — Wabash Ry.  
E. R. — Erie Ry.  
N. Y. — New York & Ontario Ry.  
L. R. — Lower Road Bridge

William R. Baldwin  
U.S. Immigrant Inspector  
CLASS E.



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

A *farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

A *farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 13 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 13 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 14 (By whom was passage paid).**—The entry in column 14 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 15 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 15 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 25.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.

# LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.



WHEN USED RETURN TO 337 LA GAUCHETIERE ST. WEST,  
MONTREAL, AT END OF EACH MONTHU. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET NO. 18

358

PORT OF NIAGARA FALLS, N. Y.

No. on List.	NAME IN FULL.	Age.	Sex.	Calling or Occupation.	Able to— Read. Write.	Nationality. (Country of which citizen or subject.)	† Race or People.	Last Permanent Residence. Country. City or Town.	The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination. State. City or Town.
Family Name.	Given Name.	Yrs. Mos.	Married or Single.							
Debarred	Howard	Mabel	23	I S Domestic	Yes	Canada	English	Canada Toronto	Mother Constance 22 Carlton St. Toronto Ont	N.Y. Corning
2	Rasmore	Janneri F	53	M S Rodman	"	"	"	"	Brother Alfred Aldenville, Ont.	" Buffalo
3	Krick	William	38	M S Laborer	"	"	"	Niagara Falls	Father Philip Dunnville, Ont.	" Niagara Falls
4	Dewsbury	William E	24	M S Laborer	"	"	"	"	Brother John Barry 88 Russell Ave. Toronto, Ont.	" Toronto
5	Norton	George E. W.	28	M M Mechanic	"	"	Dutch	St. Catharines	Father Robert 38 Rymans Ave. St. Catharines, Ont.	" Niagara Falls
6	Norton	Mary	35	F M Nurse	"	"	English	"	do	"
7	Willwood	Jennie	23	I S Domestic	"	"	Scotch	Udon	No	"
8	Weingarten	Stephen	21	M M Teacher	"	"	German	Kitchener	Wife Florence Kitchener, Ont.	" Kitchener
9	Schuell	May	34	F M Nurse	"	"	Irish	Toronto	Father James Peters, Ont.	" Toronto
10	Schuell	Edson	4	M S	No	"	German	"	do	"
11	Schuell	Edson	3	M S	"	"	"	"	do	"
12	McGuzie	John F	41	M M Farmer	Yes	"	Scotch	Niagara Falls	Father John McGuzie, Ont.	" Niagara Falls
13	McGuzie	William	27	I S Domestic	"	"	"	Toronto	do	"
14	Wolsky	Myrtle	21	F M Nurse	"	"	Polish	Hamilton	Father Hamilton, Ont.	" Hamilton
15	Wolsky	Theresa	18	F S	No	"	"	"	do	"
16	Brankley	David	31	M M Accountant	Yes	"	Welsh	"	Wife George Toronto, Ont.	" Buffalo
17	Schiff	Chaim	3	M S Nurse	No	"	Jewish	Toronto	do	" New York
18	Schiff	Levont	1	F S	"	"	"	"	do	"
Debarred	Dougherty	James	36	M M Laborer	Yes	"	Irish	Hamilton	Wife William 44 Murray St. Hamilton, Ont.	" Niagara Falls
Debarred	Ferry	James	34	M M	"	"	English	London	Wife George St. John, Ont.	"
Debarred	Edwards	Frank	43	M S	"	"	"	"	Father John St. John, Ont.	"
Debarred	Thomson	John	2	I S Laborer	"	"	Scotch	Toronto	Father William Toronto, Ont.	" Niagara Falls
Debarred	McGraw	James	27	M M Fireman	"	"	Irish	Hamilton	do	" Niagara Falls
Debarred	Shuler	William	43	M M Laborer	No	"	German	"	Wife Matilda Toronto, Ont.	"
Debarred	Quinn	George E	57	M M Tailor	Yes	"	Irish	"	Wife Mary St. Catharines, Ont.	"
Debarred	Bozella	Luigi	18	M S Nurse	No	"	Irish	Hamilton	Father Hamilton, Ont.	" Buffalo
27										
28										
29										
30										

NOT USED

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.

U. S. IMMIGRANT IN

Franklin Hill  
 John Bell  
 William Belmuth  
 John V. Lister  
 James H. Lister



OVER.)

er Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

## CLASS E

William R. Baldwin  
Immigrant Inspector.

U.S. Immigrant Inspector in Charge,



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "Franco" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "Franco" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 13 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 13 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 14 (By whom was passage paid).**—The entry in column 14 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 15 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 15 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 22.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.

Line 1-30

FR.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.



U. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

# LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET No. 19

359

PORT OF NIAGARA FALLS, N. Y.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	
No. on List	NAME IN FULL		Age	Sex	Calling or Occupation	Able to— Read. Write.	Nationality (Country of which citizen or subject.)	† Race or People	Last Permanent Residence Country. City or Town.	The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination State. City or Town.	Of what a citizen or before been citizen of
	Family Name.	Given Name.	Yrs. Mos.	Married or Single								
1												
2												
3												
4												
5												
6												
7												
8												
9												
10												
11												
12												
13												
14												
15												
16												
17												
18												
19												
20		Jesse LeRoy								Recommended by letter of 9. 27-# 9, 757- file 31-1-10-4-1-1429324F		
21												
22												
23												
24												
25												
26												
27												
28												
29												
30												

NOT USED

30

⊗ Below Class E. 10-1-1, from 1914, 1915.

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet

(Signed) J. Franklin Gill.

CLASS E.

Arthur J. O'Connell  
Reginald A. Wake  
John C. Williams  
Muriel O'Donnell  
Robert J. Jones

U. S. IMMIGRANT INSPECTION



(OVER)

under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

## CLASS E

G. T. R.	Grand Trunk Ry.
M. C. R.	Mich. Central Ry.
W. R.	Wabash Ry.
E. R.	Erie Ry.
U. R.	Upper Foot Bridge
L. B.	Lower Foot Bridge

William R. Baldwin  
Immigrant Inspector.

U.S. Immigrant Inspector in Charge,



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 13 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 23.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.

Line 1-30  
F.R.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.



U. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

# LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET No. 20

A to K  
L to Z

360

PORT OF NIAGARA FALLS, N. Y.

No. on List.	NAME IN FULL.	Age.	Sex.	Calling or Occupation.	Able to— Read. Write.	Nationality. (Country of which citizen or subject.)	† Race or People.	Last Permanent Residence. Country. City or Town.	The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination. State. City or Town.	Of what a citizen or before be citizen of
	Family Name.	Given Name.	Yrs. Mos.								
1											
2											
3											
4											
5											
6											
7											
8											
9											
10											
11											
12											
13											
14											
15											
16											
17											
18											
19											
20											
21											
22											
23											
24											
25											
26											
27											
28											
29											
30											

NOT USED

30

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.

Arthur J. Odgers  
Franklin Full  
William B. Smith  
Albert G. Foster  
Sam V. Walter

U. S. IMMIGRANT INSPECTOR.



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT  
WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET.

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

MONTH OF OCT 24 1916, 191

CLASS E

(OVER.)

SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 29, 1936.													SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.							
13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33
No. on List.	Whether having a ticket to such final destination.	By whom was passage paid? (Whether also paid by any other person, or by any corporation, association, or gov- ernment.)	Whether in possession of \$50, and if less, how much?	Whether ever before in the United States; and if so, when and where?	Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and com- plete address.	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Height. Ft. Ins.	Color of— Hair. Eyes.	Marks of Identification.	Place of Birth. Country. City or Town.	Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.			
1		Contract Laborer																		
2																				
3																				
4																				
5																				
6																				
7																				
8																				
9																				
10																				
11																				
12																				
13																				
14																				
15																				
16																				
17																				
18																				
19																				
20																				
21																				
22																				
23																				
24																				
25																				
26																				
27																				
28																				
29																				
30																				

C. R. \_\_\_\_\_  
L. R. \_\_\_\_\_  
V. R. \_\_\_\_\_  
E. R. \_\_\_\_\_  
U. B. \_\_\_\_\_  
L. B. \_\_\_\_\_

CLASS E.

William R. Baldwin  
Immigrant Inspector.

U.S. Immigrant Inspector in Charge.



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

A *farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

A *farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.

Line 1-30  
O.R.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes)
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.



U. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET NO. 21

361

PORT OF NIAGARA FALLS, N. Y.

No. on List	NAME IN FULL. Family Name. Given Name.	Age. Yrs. Mos.	Sex. Married or Single.	Calling or Occupation.	Able to— Read. Write.	Nationality. (Country of which citizen or subject.)	† Race or People.	Last Permanent Residence. Country. City or Town.	The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination. State. City or Town.	Of what a citizen or before became citizen of
1	Wasserman, Isidor	30	M	Domestic		Polish		Poland			
2	Wasserman, Isidor	30	M	Domestic		Polish		Poland			
3	Gerhardt, Isidor	30	M	Domestic		Polish		Poland			
4	Wasserman, Isidor	30	M	Domestic		Polish		Poland			
5	Wasserman, Isidor	30	M	Domestic		Polish		Poland			
6	Wasserman, Isidor	30	M	Domestic		Polish		Poland			
7	Wasserman, Isidor	30	M	Domestic		Polish		Poland			
8	Wasserman, Isidor	30	M	Domestic		Polish		Poland			
9	Wasserman, Isidor	30	M	Domestic		Polish		Poland			
10	Wasserman, Isidor	30	M	Domestic		Polish		Poland			
11	Wasserman, Isidor	30	M	Domestic		Polish		Poland			
12	Wasserman, Isidor	30	M	Domestic		Polish		Poland			
13	Wasserman, Isidor	30	M	Domestic		Polish		Poland			
14	Wasserman, Isidor	30	M	Domestic		Polish		Poland			
15	Wasserman, Isidor	30	M	Domestic		Polish		Poland			
16	Wasserman, Isidor	30	M	Domestic		Polish		Poland			
17	Wasserman, Isidor	30	M	Domestic		Polish		Poland			
18	Wasserman, Isidor	30	M	Domestic		Polish		Poland			
19	Wasserman, Isidor	30	M	Domestic		Polish		Poland			
20	Wasserman, Isidor	30	M	Domestic		Polish		Poland			
21	Wasserman, Isidor	30	M	Domestic		Polish		Poland			
22	Wasserman, Isidor	30	M	Domestic		Polish		Poland			
23	Wasserman, Isidor	30	M	Domestic		Polish		Poland			
24	Wasserman, Isidor	30	M	Domestic		Polish		Poland			
25	Wasserman, Isidor	30	M	Domestic		Polish		Poland			
26	Wasserman, Isidor	30	M	Domestic		Polish		Poland			
27	Wasserman, Isidor	30	M	Domestic		Polish		Poland			
28	Wasserman, Isidor	30	M	Domestic		Polish		Poland			
29	Wasserman, Isidor	30	M	Domestic		Polish		Poland			
30	Wasserman, Isidor	30	M	Domestic		Polish		Poland			

NOT USED

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.

Reinhold A. W. O. A. L.  
Arthur J. Odenwald  
James S. Way  
Paul J. Walter

U. S. IMMIGRANT INSPECTOR.



TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

MONTH OF OCT 24 1918, 191

## CLASS E

(over)

G. T. R.	Grand Trunk Ry.
M. C. R.	Mich. Central Ry.
W. R.	Wabash Ry.
E. R.	Erie Ry.
U. B.	Upper Foot Bridge
L. B.	Lower Foot Bridge

14-26

*William R. Baldery*  
Immigrant Inspector.

CLASS E. U.S. Immigrant Inspector in Charge.



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

A *farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

A *farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.

Line 1-30  
F.K.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.



Form 1-Canada

WHEN USED RETURN TO 337 LA GAUCHETIERE ST. WEST,  
MONTREAL, AT END OF EACH MONTHU. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET No. 362

PORT OF NIAGARA FALLS, N. Y.

No. on List.	NAME IN FULL		Age. Yrs. Mos.	Sex. Married or Single.	Calling or Occupation.	Able to—		Nationality. (Country of which citizen or subject.)	Race or People.	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination.		Of what a citizen of before be- come citizen of	
	Family Name.	Given Name.				Read.	Write.			Country.	City or Town.		State.	City or Town.		
1	Leitch	James	23	M	Unemployed			Irish	Irish	Canada	Leitch	700 St. John St.	Canada	Leitch		
2	Leitch	James	21	M	Unemployed			Irish	Irish	Canada	Leitch	700 St. John St.	Canada	Leitch		
3	Leitch	James	19	M	Unemployed			Irish	Irish	Canada	Leitch	700 St. John St.	Canada	Leitch		
4	Leitch	James	17	M	Unemployed			Irish	Irish	Canada	Leitch	700 St. John St.	Canada	Leitch		
5	Leitch	James	15	M	Unemployed			Irish	Irish	Canada	Leitch	700 St. John St.	Canada	Leitch		
6	Leitch	James	13	M	Unemployed			Irish	Irish	Canada	Leitch	700 St. John St.	Canada	Leitch		
7	Leitch	James	11	M	Unemployed			Irish	Irish	Canada	Leitch	700 St. John St.	Canada	Leitch		
8	Leitch	James	9	M	Unemployed			Irish	Irish	Canada	Leitch	700 St. John St.	Canada	Leitch		
9	Leitch	James	7	M	Unemployed			Irish	Irish	Canada	Leitch	700 St. John St.	Canada	Leitch		
10	Leitch	James	5	M	Unemployed			Irish	Irish	Canada	Leitch	700 St. John St.	Canada	Leitch		
11	Leitch	James	3	M	Unemployed			Irish	Irish	Canada	Leitch	700 St. John St.	Canada	Leitch		
12	Leitch	James	1	M	Unemployed			Irish	Irish	Canada	Leitch	700 St. John St.	Canada	Leitch		
13	Leitch	James	23	M	Unemployed			Irish	Irish	Canada	Leitch	700 St. John St.	Canada	Leitch		
14	Leitch	James	21	M	Unemployed			Irish	Irish	Canada	Leitch	700 St. John St.	Canada	Leitch		
15	Leitch	James	19	M	Unemployed			Irish	Irish	Canada	Leitch	700 St. John St.	Canada	Leitch		
16	Leitch	James	17	M	Unemployed			Irish	Irish	Canada	Leitch	700 St. John St.	Canada	Leitch		
17	Leitch	James	15	M	Unemployed			Irish	Irish	Canada	Leitch	700 St. John St.	Canada	Leitch		
18	Leitch	James	13	M	Unemployed			Irish	Irish	Canada	Leitch	700 St. John St.	Canada	Leitch		
19	Leitch	James	11	M	Unemployed			Irish	Irish	Canada	Leitch	700 St. John St.	Canada	Leitch		
20	Leitch	James	9	M	Unemployed			Irish	Irish	Canada	Leitch	700 St. John St.	Canada	Leitch		
21	Leitch	James	7	M	Unemployed			Irish	Irish	Canada	Leitch	700 St. John St.	Canada	Leitch		
22	Leitch	James	5	M	Unemployed			Irish	Irish	Canada	Leitch	700 St. John St.	Canada	Leitch		
23	Leitch	James	3	M	Unemployed			Irish	Irish	Canada	Leitch	700 St. John St.	Canada	Leitch		
24	Leitch	James	1	M	Unemployed			Irish	Irish	Canada	Leitch	700 St. John St.	Canada	Leitch		
25	Leitch	James	23	M	Unemployed			Irish	Irish	Canada	Leitch	700 St. John St.	Canada	Leitch		
26	Leitch	James	21	M	Unemployed			Irish	Irish	Canada	Leitch	700 St. John St.	Canada	Leitch		
27	Leitch	James	19	M	Unemployed			Irish	Irish	Canada	Leitch	700 St. John St.	Canada	Leitch		
28	Leitch	James	17	M	Unemployed			Irish	Irish	Canada	Leitch	700 St. John St.	Canada	Leitch		
29	Leitch	James	15	M	Unemployed			Irish	Irish	Canada	Leitch	700 St. John St.	Canada	Leitch		
30	Leitch	James	13	M	Unemployed			Irish	Irish	Canada	Leitch	700 St. John St.	Canada	Leitch		

NOT USED

23

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.

U. S. IMMIGRANT INSPECTOR.

John Williams  
 Arthur J. Adams  
 William B. Smith  
 Albert Forster  
 Sam V. Walter



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT  
WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET.

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

MONTH OF OCT 24 1916, 191

CLASS E

(OVER.)

SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 29, 1936.													SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.								
13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	
No. on List.	Whether having a ticket to such final destination.	By whom passage paid? (Whether also paid his own passage, whether paid by any other person, time, money, etc., directly, or by agency.)	Whether in possession of \$50.00 and if less, how much?	Whether ever before in the United States; and if so, when and where?  If Yes— Year or period of years. Where? Date of last departure from U. S.	Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and com- plete address.	Ever in prison or almshouse or institution for care and treatment of the insane, or whether ever admitted to any of these places or whether ever deported from the United States.	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Whether, owing to reason of age, illness, education, ignorance, or other cause, unable to read in the United States.	Condi- tion of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Height. Ft. Ins.	Color of— Complexion.	Hair.	Eyes.	Marks of Identification.	Place of Birth. Country. City or Town.	Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.
1																					
2																					
3																					
4																					
5																					
6																					
7																					
8																					
9																					
10																					
11																					
12																					
13																					
14																					
15																					
16																					
17																					
18																					
19																					
20																					
21																					
22																					
23																					
24																					
25																					
26																					
27																					
28																					
29																					
30																					

G. T. R. — Grand Truck Ry.  
M. C. R. — Mich. Central Ry.  
W. R. — Wabash Ry.  
E. R. — Erie Ry.  
U. B. — Upper Free Bridge  
L. B. — Lower Free Bridge

CLASS E.

William R. Baldwin  
Immigrant Inspector.

U.S. Immigrant Inspector in Charge.



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.

June 1-30  
A.R.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes)
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.



Form 1-Canada

WHEN USED RETURN TO 337 LA GAUCHETIERE ST. WEST,  
MONTREAL, AT END OF EACH MONTHU. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET NO. 23

INDEXED

A to K

L to Z

363

PORT OF NIAGARA FALLS, N. Y.

1 No. on List	2 NAME IN FULL.  Family Name. Given Name.		3 Age.  Yrs. Mos.		4 Sex.  Married or Single.	5 Calling or Occupation.	7 Able to—  Read. Write.		8 Nationality. (Country of which citizen or subject.)	9 Race or People.	10 Last Permanent Residence.  Country. City or Town.		11 The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	12 Final Destination.  State. City or Town.		Of what a citizen or before be- citizen of
1	Therlough	Edmund	27	10	M	Miller			English		Canada	Hamilton	Father, 100 St. 10	Buffalo		
2	Storey	Alfred	25	11	M	Miller			English		Canada	Hamilton	Father, 100 St. 10			
3	Storey	Harriet	26	11	F	Miller			English		Canada	Hamilton	Father, 100 St. 10			
4	Orlovsky	Mojisech	37	11	M	Labourer			Polish		Canada	Hamilton	Father, 100 St. 10			
5	Orlovsky	Katarina	28	11	F	Wife			Polish		Canada	Hamilton	Father, 100 St. 10			
6	Orlovsky	Stanislava	4	11	F	Wife			Polish		Canada	Hamilton	Father, 100 St. 10			
7	Orlovsky	Jan	2	11	M	Wife			Polish		Canada	Hamilton	Father, 100 St. 10			
8	Orlovsky	Yegor	11	11	M	Wife			Polish		Canada	Hamilton	Father, 100 St. 10			
9	Welch	Edward	25	11	M	Labourer			English		Canada	Hamilton	Father, 100 St. 10			
10	Welch	Edward	1	11	M	Labourer			English		Canada	Hamilton	Father, 100 St. 10			
11	Doctol	Edward	18	11	M	Labourer			English		Canada	Hamilton	Father, 100 St. 10			
12	McQuarrie	McQuarrie	65	11	M	Labourer			English		Canada	Hamilton	Father, 100 St. 10			
13	Smith	John	19	11	M	Labourer			English		Canada	Hamilton	Father, 100 St. 10			
14	Brown	John	19	11	M	Labourer			English		Canada	Hamilton	Father, 100 St. 10			
15	Brown	James	24	11	M	Labourer			English		Canada	Hamilton	Father, 100 St. 10			
16	Butledge	Thomas	65	11	M	Labourer			English		Canada	Hamilton	Father, 100 St. 10			
17	Gutter	James	40	11	M	Labourer			English		Canada	Hamilton	Father, 100 St. 10			
18	Davis	Nachman	29	11	M	Labourer			English		Canada	Hamilton	Father, 100 St. 10			
19	Ladomski	Kazimir	11	11	M	Labourer			Polish		Canada	Hamilton	Father, 100 St. 10			
20	Lucas	Amelia	17	11	F	Wife			English		Canada	Hamilton	Father, 100 St. 10			
21	Gymnast	Harry	22	11	M	Labourer			English		Canada	Hamilton	Father, 100 St. 10			
22	Winkler	John	26	11	M	Labourer			English		Canada	Hamilton	Father, 100 St. 10			
23	Goddard	John C.	27	11	M	Labourer			English		Canada	Hamilton	Father, 100 St. 10			
24	Goddard	Arthur	24	11	M	Labourer			English		Canada	Hamilton	Father, 100 St. 10			
25	Widgood	John	23	11	M	Labourer			English		Canada	Hamilton	Father, 100 St. 10			
26	Gazley	Ernest	19	11	M	Labourer			English		Canada	Hamilton	Father, 100 St. 10			
27	Laak	Charles	20	11	M	Labourer			English		Canada	Hamilton	Father, 100 St. 10			
28	Sylvester	John	22	11	M	Labourer			English		Canada	Hamilton	Father, 100 St. 10			
29	Easton	John	24	11	M	Labourer			English		Canada	Hamilton	Father, 100 St. 10			
30	Robinson	William	28	11	M	Labourer			English		Canada	Hamilton	Father, 100 St. 10			
24	NOT USED															

Arthur J. Odenseal U. S. IMMIGRANT INSPECTOR.

"Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT  
WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET.

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

MONTH OF OCT 24 1916, 191

CLASS E

(OVER)

13	14	15	16	17			18	19	20	21	22	23	24	SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 29, 1936.				SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.			
				Whether ever before in the United States; and if so, when and where?	Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and complete address.	Whether a Polygamist.								25	26	27	28	29	30	31	32
No. on List.	Whether having a ticket to such final destination.	By whom passage paid? (Whether also paid his own passage, whether paid by any other person, or by any company, firm, society, association, or government.)	Whether in possession of \$50, and if less, how much?	Yes or No.	If Yes— Year or period of years.	Where?	Date of last departure from U. S.	Whether an Anarchist.	Whether coming by means of any vessel, or by means of any other conveyance, or by means of any other mode of transport, or by means of any other mode of transport, or by means of any other mode of transport.	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Height. Ft. Ins.	Color of— Hair. Eyes.	Complexion.	Marks of Identification.	Place of Birth. Country. City or Town.	Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.	
1	Yes	Self	88	No				No	No	No	No	110	5' 8" Med. Br. Br.			Canada	Montreal	Aug 14/16	88	100	Oct 7
2	"	"	45	No				"	"	"	"	"	5' 6" Med. Br. Br.			Canada	Quebec	Oct 7/16	"	"	7
3	"	Self	71	No				"	"	"	"	"	5' 10" Med. Br. Br.			England	London	Aug 4/16	"	"	"
4	No	Self	80	No	1912	Paris, France	May 1912	"	"	"	"	"	5' 4" Med. Br. Br.			France	Paris	Apr 21/17	"	"	1
5	"	Self	70	No				"	"	"	"	"	5' 2" Med. Br. Br.			Canada	Quebec	May 14/16	"	"	7
6	"	Self	70	No				"	"	"	"	"	5' 2" Med. Br. Br.			Canada	Quebec	Oct 7/16	"	"	7
7	"	"	70	No				"	"	"	"	"	5' 2" Med. Br. Br.			Canada	Quebec	Oct 7/16	"	"	7
8	"	"	70	No				"	"	"	"	"	5' 2" Med. Br. Br.			Canada	Quebec	Oct 7/16	"	"	7
9	"	Self	44	No	1897	London, Eng.	1902	"	"	"	"	"	5' 2" Med. Br. Br.			Canada	Quebec	Oct 7/16	"	"	7
10	"	Self	44	No	1897	London, Eng.	1902	"	"	"	"	"	5' 2" Med. Br. Br.			Canada	Quebec	Oct 7/16	"	"	7
11	"	Self	44	No	1897	London, Eng.	1902	"	"	"	"	"	5' 2" Med. Br. Br.			Canada	Quebec	Oct 7/16	"	"	7
12	"	"	44	No	1897	London, Eng.	1902	"	"	"	"	"	5' 2" Med. Br. Br.			Canada	Quebec	Oct 7/16	"	"	7
13	L.P.C.	"	10	No	1911	London, Eng.	1911	"	"	"	"	"	5' 2" Med. Br. Br.			Canada	Quebec	Oct 7/16	"	"	7
14	L.P.C.	"	10	No	1911	London, Eng.	1911	"	"	"	"	"	5' 2" Med. Br. Br.			Canada	Quebec	Oct 7/16	"	"	7
15	L.P.C.	"	10	No	1911	London, Eng.	1911	"	"	"	"	"	5' 2" Med. Br. Br.			Canada	Quebec	Oct 7/16	"	"	7
16	"	"	28	No	1896	London, Eng.	1896	"	"	"	"	"	5' 2" Med. Br. Br.			Canada	Quebec	Oct 7/16	"	"	7
17	"	"	28	No	1896	London, Eng.	1896	"	"	"	"	"	5' 2" Med. Br. Br.			Canada	Quebec	Oct 7/16	"	"	7
18	"	"	28	No	1896	London, Eng.	1896	"	"	"	"	"	5' 2" Med. Br. Br.			Canada	Quebec	Oct 7/16	"	"	7
19	"	"	28	No	1896	London, Eng.	1896	"	"	"	"	"	5' 2" Med. Br. Br.			Canada	Quebec	Oct 7/16	"	"	7
20	"	"	28	No	1896	London, Eng.	1896	"	"	"	"	"	5' 2" Med. Br. Br.			Canada	Quebec	Oct 7/16	"	"	7
21	"	"	28	No	1896	London, Eng.	1896	"	"	"	"	"	5' 2" Med. Br. Br.			Canada	Quebec	Oct 7/16	"	"	7
22	"	"	28	No	1896	London, Eng.	1896	"	"	"	"	"	5' 2" Med. Br. Br.			Canada	Quebec	Oct 7/16	"	"	7
23	"	"	28	No	1896	London, Eng.	1896	"	"	"	"	"	5' 2" Med. Br. Br.			Canada	Quebec	Oct 7/16	"	"	7
24	"	"	28	No	1896	London, Eng.	1896	"	"	"	"	"	5' 2" Med. Br. Br.			Canada	Quebec	Oct 7/16	"	"	7
25	"	"	28	No	1896	London, Eng.	1896	"	"	"	"	"	5' 2" Med. Br. Br.			Canada	Quebec	Oct 7/16	"	"	7
26	"	"	28	No	1896	London, Eng.	1896	"	"	"	"	"	5' 2" Med. Br. Br.			Canada	Quebec	Oct 7/16	"	"	7
27	"	"	28	No	1896	London, Eng.	1896	"	"	"	"	"	5' 2" Med. Br. Br.			Canada	Quebec	Oct 7/16	"	"	7
28	"	"	28	No	1896	London, Eng.	1896	"	"	"	"	"	5' 2" Med. Br. Br.			Canada	Quebec	Oct 7/16	"	"	7
29	"	"	28	No	1896	London, Eng.	1896	"	"	"	"	"	5' 2" Med. Br. Br.			Canada	Quebec	Oct 7/16	"	"	7
30	"	"	28	No	1896	London, Eng.	1896	"	"	"	"	"	5' 2" Med. Br. Br.			Canada	Quebec	Oct 7/16	"	"	7

G. T. R. — Grand Trunk Ry.  
M. C. R. — Mich. Central Ry.  
W. R. — Wabash Ry.  
E. R. — Erie Ry.  
U. B. — Upper Foot Bridge  
L. B. — Lower Foot Bridge

CLASS E.

William R. Baldwin  
Immigrant Inspector.  
U.S. Immigrant Inspector at Chicago



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 8, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.

Line 1-30  
of R.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.



U. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

# LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

NIAGARA FALLS, N. Y.

24  
SHEET No.

A to K  
L to Z

364

PORT OF

1 No. on List	2 NAME IN FULL		3 Age		4 Sex	5 Married or Single	6 Calling or Occupation	7 Able to—		8 Nationality (Country of which citizen or subject.)	9 Race or People	10 Last Permanent Residence		11 The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	12 Final Destination		Of what a citizen before be- citizen of
			Yrs.	Mos.				Read.	Write.			Country.	City or Town.		State.	City or Town.	
1	Robinson	William	21		M	None				English	Canada	Toronto	No relatives	NY	Buffalo	English	
2	Donald	James	30		M	None				Scottish		Hamilton	Brooklyn, N.Y.	NY	Buffalo	English	
3	Golden	David	15		M	None				Hebrew		Hamilton	Brooklyn, N.Y.	NY	Buffalo	English	
4	Benowitz	David	16		M	None				English		Toronto	No relatives		Buffalo	English	
5	Atkinson	John	26		M	None				English		Toronto	No relatives				
6	Henderson	Frederic C.	26		M	None				English		Toronto	No relatives				
7	Henderson	Ada	26		F	None				English		Toronto	No relatives				
8	Walsk	Richard B.	35		M	None				English		Chapman	No relatives		Buffalo	English	
9	Fischer	Emma	30		F	None				English		Toronto	No relatives				
10	Brown	Patience	30		F	None				English		Toronto	No relatives				
11	Becker	George	32		M	None				English		Brooklyn	No relatives				
12	Becker	George	32		M	None				English		Brooklyn	No relatives				
13	Rockwood	Margaret	21		F	None				English		Toronto	No relatives				
14	Rockwood	Clifford	1		M	None				English		Toronto	No relatives				
15	Shapiro	Ethel	26		F	None				English		Toronto	No relatives				
16	Shapiro	Fannie	4		F	None				English		Toronto	No relatives				
17	Shapiro	Rose	1		F	None				English		Toronto	No relatives				
18	Shapiro	John	38		M	None				English		Toronto	No relatives				
19	Riordan	Michael	30		M	None				English		Toronto	No relatives				
20	Riordan	John J.	1		M	None				English		Toronto	No relatives				
21	Riordan	Charles J.	2		M	None				English		Toronto	No relatives				
22	Miller	Frederic David	30		M	None				English		Toronto	No relatives				
23	Hemingway	Robert	35		M	None				English		Toronto	No relatives				
24	Garrig	Robert	34		M	None				English		Toronto	No relatives				
25	Rowe	Thomas	31		M	None				English		Toronto	No relatives				
26	Harold	Frederic C.	30		M	None				English		Toronto	No relatives				
27	Park	Charles	30		M	None				English		Toronto	No relatives				
28	Adam	Charles	32		M	None				English		Toronto	No relatives				
29	Winkelmann	Lavina	80		F	None				English		Toronto	No relatives				
30	Saunders	David	30		M	None				English		Toronto	No relatives				

NOT USED

"Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.

Charles H. Sheppard, U. S. IMMIGRANT INSPECTOR  
Richard J. Sheppard  
Franklin Hill



(OVER.)

under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

## CLASS E

G. T. R.	Grand Trunk Ry.
M. C. R.	Mich. Central Ry.
W. R.	Wabash Ry.
E. R.	Erie Ry.
U. B.	Upper Foot Bridge
L. B.	Lower Foot Bridge

William R. Baldwin  
Immigrant Inspector.

U.S. Immigrant Inspector in Charge,



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

A *farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

A *farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.

Line 130  
H.R.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.



Line 130  
H. R.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.

## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET No. 25

L to Z

365

PORT OF NIAGARA FALLS, N. Y.

No. on List.	NAME IN FULL		Age		Sex	Calling or Occupation	Able to— Read. Write.		Nationality. (Country of which citizen or subject.)	Race or People.	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.		Final Destination.		Of what a citizen before be citizen of
	Family Name.	Given Name.	Yrs.	Mos.	Married or Single.						Country.	City or Town.			State.	City or Town.	
1	Hill	William	68	11	M	Labourer	Yes	Yes	German	Polish	Canada	St. Catharines	St. Catharines, Ont., Can.			Buffalo	
2	Hill	James	45	11	M	none	Yes	Yes	"	Polish	"	"	"			"	
3	Hill	Carl W.	10	11	M	"	"	"	"	"	"	"	"			"	
4	Hill	Effie M.	4	11	F	"	"	"	"	"	"	"	"			"	
5	Langster	Charles E.	25	11	M	Chauffeur	Yes	Yes	"	Polish	"	Hamilton	Hamilton, Ont., Can.			Buffalo	
6	Edwards	Harold T.	17	11	M	Student	"	"	"	English	"	Windsor	Windsor, Ont., Can.			Buffalo	
7	Tansley	Samuel C.	68	11	M	Labourer	"	"	"	"	"	St. Catharines	St. Catharines, Ont., Can.			Buffalo	
8	Shaw	James H.	18	11	M	Student	"	"	"	Irish	"	St. Catharines	St. Catharines, Ont., Can.			Buffalo	
9	Resident	Elsie	18	11	F	Student	"	"	"	English	"	St. Catharines	St. Catharines, Ont., Can.			Buffalo	
10	McCrackin	William	40	11	M	Labourer	"	"	"	Irish	"	St. Catharines	St. Catharines, Ont., Can.			Buffalo	
11	Dean	William	38	11	M	Labourer	"	"	"	"	"	St. Catharines	St. Catharines, Ont., Can.			Buffalo	
12	Miller	William	10	11	M	Student	"	"	"	English	"	St. Catharines	St. Catharines, Ont., Can.			Buffalo	
13	Supper	William	28	11	M	Labourer	"	"	"	Irish	"	St. Catharines	St. Catharines, Ont., Can.			Buffalo	
14	Shultz	William	20	11	M	Student	"	"	"	Irish	"	St. Catharines	St. Catharines, Ont., Can.			Buffalo	
15	Wolfshaut	William	21	11	M	Student	"	"	"	Irish	"	St. Catharines	St. Catharines, Ont., Can.			Buffalo	
16	Washford	William	41	11	M	Labourer	"	"	"	English	"	St. Catharines	St. Catharines, Ont., Can.			Buffalo	
17	Chambers	Ruth J.	18	11	F	Student	"	"	"	Irish	"	St. Catharines	St. Catharines, Ont., Can.			Buffalo	
18	Jones	Sadie	23	11	F	Student	"	"	"	English	"	St. Catharines	St. Catharines, Ont., Can.			Buffalo	
19	McCrackin	William	21	11	M	Student	"	"	"	Irish	"	St. Catharines	St. Catharines, Ont., Can.			Buffalo	
20	Hunter	William	18	11	M	Student	"	"	"	"	"	St. Catharines	St. Catharines, Ont., Can.			Buffalo	
21	Hunter	William	17	11	M	Student	"	"	"	"	"	St. Catharines	St. Catharines, Ont., Can.			Buffalo	
22	Culbert	William	23	11	M	Student	"	"	"	English	"	St. Catharines	St. Catharines, Ont., Can.			Buffalo	
23	Jones	William	23	11	M	Student	"	"	"	"	"	St. Catharines	St. Catharines, Ont., Can.			Buffalo	
24	Jackson	Bertha	34	11	F	Student	"	"	"	"	"	St. Catharines	St. Catharines, Ont., Can.			Buffalo	
25	Parish	William	20	11	M	Student	"	"	"	"	"	St. Catharines	St. Catharines, Ont., Can.			Buffalo	
26	Parish	William	18	11	M	Student	"	"	"	"	"	St. Catharines	St. Catharines, Ont., Can.			Buffalo	
27	Holland	Charles J.	56	11	M	Machinist	"	"	"	"	"	St. Catharines	St. Catharines, Ont., Can.			Buffalo	
28	Lenn	David	40	11	M	Labourer	"	"	"	Irish	"	St. Catharines	St. Catharines, Ont., Can.			Buffalo	
29	Pittman	William E. Malachuk	4	11	M	Student	"	"	"	English	"	St. Catharines	St. Catharines, Ont., Can.			Buffalo	
30	Pittman	Maude	24	11	F	Student	"	"	"	Irish	"	St. Catharines	St. Catharines, Ont., Can.			Buffalo	

26 NOT USED

"Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.

U. S. IMMIGRANT INSPECTION  
 J. Franklin Hill  
 Glenn C. Way  
 William B. Smith  
 James H. Lister



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT  
WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET.

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

MONTH OF OCT 24 1916

CLASS E

(OVER.)

SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 29, 1936.													SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.									
13	14	15	16	17		18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28		29	30	31	32	33
No. on List.	Whether having a ticket to such final destination.	By whom passage paid? (Whether alien paid his own passage, whether paid by any other person, or by a company, firm, society, or government.)	Whether in possession of \$50, and if less, how much?	Whether ever before in the United States; and if so, when and where?		Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and com- plete address.	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Whether coming by means of any contract, agreement or contract, to perform any service or labor, in this or any other country.	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Height. Ft. Ins.	Color of— Hair. Eyes.	Complexion.	Marks of Identification.	Place of Birth.		Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.	
				Yes No	Year or period of years.	Where?										Country.	City or Town.					
1		Self	100.00		1897	Canada, Ontario, near Toronto				Good	No	5' 7"	Blue	Fair		Canada	London	King's Cross	Oct 10/16		10	
2		Self	100.00		1897	Canada, Ontario, near Toronto				Good	No	5' 7"	Blue	Fair		Canada	London	King's Cross	Oct 10/16		10	
3		Self	100.00		1897	Canada, Ontario, near Toronto				Good	No	5' 7"	Blue	Fair		Canada	London	King's Cross	Oct 10/16		10	
4		Self	100.00		1897	Canada, Ontario, near Toronto				Good	No	5' 7"	Blue	Fair		Canada	London	King's Cross	Oct 10/16		10	
5		Self	100.00		1897	Canada, Ontario, near Toronto				Good	No	5' 7"	Blue	Fair		Canada	London	King's Cross	Oct 10/16		10	
6		Self	100.00		1897	Canada, Ontario, near Toronto				Good	No	5' 7"	Blue	Fair		Canada	London	King's Cross	Oct 10/16		10	
7		Self	100.00		1897	Canada, Ontario, near Toronto				Good	No	5' 7"	Blue	Fair		Canada	London	King's Cross	Oct 10/16		10	
8		Self	100.00		1897	Canada, Ontario, near Toronto				Good	No	5' 7"	Blue	Fair		Canada	London	King's Cross	Oct 10/16		10	
9		Self	100.00		1897	Canada, Ontario, near Toronto				Good	No	5' 7"	Blue	Fair		Canada	London	King's Cross	Oct 10/16		10	
10		Self	100.00		1897	Canada, Ontario, near Toronto				Good	No	5' 7"	Blue	Fair		Canada	London	King's Cross	Oct 10/16		10	
11		Self	100.00		1897	Canada, Ontario, near Toronto				Good	No	5' 7"	Blue	Fair		Canada	London	King's Cross	Oct 10/16		10	
12		Self	100.00		1897	Canada, Ontario, near Toronto				Good	No	5' 7"	Blue	Fair		Canada	London	King's Cross	Oct 10/16		10	
13		Self	100.00		1897	Canada, Ontario, near Toronto				Good	No	5' 7"	Blue	Fair		Canada	London	King's Cross	Oct 10/16		10	
14		Self	100.00		1897	Canada, Ontario, near Toronto				Good	No	5' 7"	Blue	Fair		Canada	London	King's Cross	Oct 10/16		10	
15		Self	100.00		1897	Canada, Ontario, near Toronto				Good	No	5' 7"	Blue	Fair		Canada	London	King's Cross	Oct 10/16		10	
16		Self	100.00		1897	Canada, Ontario, near Toronto				Good	No	5' 7"	Blue	Fair		Canada	London	King's Cross	Oct 10/16		10	
17		Self	100.00		1897	Canada, Ontario, near Toronto				Good	No	5' 7"	Blue	Fair		Canada	London	King's Cross	Oct 10/16		10	
18		Self	100.00		1897	Canada, Ontario, near Toronto				Good	No	5' 7"	Blue	Fair		Canada	London	King's Cross	Oct 10/16		10	
19		Self	100.00		1897	Canada, Ontario, near Toronto				Good	No	5' 7"	Blue	Fair		Canada	London	King's Cross	Oct 10/16		10	
20		Self	100.00		1897	Canada, Ontario, near Toronto				Good	No	5' 7"	Blue	Fair		Canada	London	King's Cross	Oct 10/16		10	
21		Self	100.00		1897	Canada, Ontario, near Toronto				Good	No	5' 7"	Blue	Fair		Canada	London	King's Cross	Oct 10/16		10	
22		Self	100.00		1897	Canada, Ontario, near Toronto				Good	No	5' 7"	Blue	Fair		Canada	London	King's Cross	Oct 10/16		10	
23		Self	100.00		1897	Canada, Ontario, near Toronto				Good	No	5' 7"	Blue	Fair		Canada	London	King's Cross	Oct 10/16		10	
24		Self	100.00		1897	Canada, Ontario, near Toronto				Good	No	5' 7"	Blue	Fair		Canada	London	King's Cross	Oct 10/16		10	
25		Self	100.00		1897	Canada, Ontario, near Toronto				Good	No	5' 7"	Blue	Fair		Canada	London	King's Cross	Oct 10/16		10	
26		Self	100.00		1897	Canada, Ontario, near Toronto				Good	No	5' 7"	Blue	Fair		Canada	London	King's Cross	Oct 10/16		10	
27		Self	100.00		1897	Canada, Ontario, near Toronto				Good	No	5' 7"	Blue	Fair		Canada	London	King's Cross	Oct 10/16		10	
28		Self	100.00		1897	Canada, Ontario, near Toronto				Good	No	5' 7"	Blue	Fair		Canada	London	King's Cross	Oct 10/16		10	
29		Self	100.00		1897	Canada, Ontario, near Toronto				Good	No	5' 7"	Blue	Fair		Canada	London	King's Cross	Oct 10/16		10	
30		Self	100.00		1897	Canada, Ontario, near Toronto				Good	No	5' 7"	Blue	Fair		Canada	London	King's Cross	Oct 10/16		10	

G. T. R. — Grand Trunk Ry.  
M. C. R. — Mich. Central Ry.  
W. R. — Wabash Ry.  
E. R. — Erie Ry.  
U. B. — Upper Foot Bridge  
L. B. — Lower Foot Bridge

CLASS E.

William R. Baldwin  
Immigrant Inspector.

U.S. Immigrant Inspector in Charge.



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 130  
F.R.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russiak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.

U. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET No. 26

A to K

L to Z

366

PORT OF NIAGARA FALLS, N. Y.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12					
No. on List.	NAME IN FULL.		Age.		Sex.	Calling or Occupation.	Able to—		Nationality. (Country of which citizen or subject.)	† Race or People.	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination.		Of whom a citizen before citizen
	Family Name.	Given Name.	Yrs.	Mos.			Read.	Write.			Country.	City or Town.		State.	City or Town.	
1	Santone	Giovanni	26	11/11	M	Labourer	Yes	Yes	Canadian	South St. Canada	Hamilton	Brother-in-law	100	Buffalo		
2	Hall	Nellie	21	1/1	F	None			English		Woodstock	Brother-in-law	100	Buffalo		
3	Bush	William H.	47	10/1	M	Carpenter					King Falls	Brother-in-law	100	Buffalo		
4	Bush	Beatrice	37	1/1	F	None						Brother-in-law	100	Buffalo		
5	Bush	Alfreda Pearl	17	1/1	F	None						Brother-in-law	100	Buffalo		
6	Bush	Mabel	14	1/1	F	None						Brother-in-law	100	Buffalo		
7	Bush	Margaret	11	1/1	F	None						Brother-in-law	100	Buffalo		
8	Bush	Beatrice	6	1/1	F	None						Brother-in-law	100	Buffalo		
9	Bush	William H.	3	1/1	M	None						Brother-in-law	100	Buffalo		
10	Daboff	William	23	1/1	M	Farmer	Yes	Yes	German		Strathroy	Brother-in-law	100	Buffalo		
11	Daboff	Bertha	24	1/1	F	None			English			Brother-in-law	100	Buffalo		
12	Daboff	Isola	8	1/1	F	None						Brother-in-law	100	Buffalo		
13	Daboff	Roy	2	1/1	M	None						Brother-in-law	100	Buffalo		
14	Ringer	William	17	1/1	M	Schaffer	Yes	Yes	Irish		Hamilton	Brother-in-law	100	Buffalo		
15	Ringer	Harold	11	1/1	M	None						Brother-in-law	100	Buffalo		
16	Jackson	Emma	60	1/1	F	None			English		Strathroy	Brother-in-law	100	Buffalo		
17	Jackson	Mary Alice	45	1/1	F	None						Brother-in-law	100	Buffalo		
18	Dudy	Lonja	8	1/1	F	None			Hebrew		Toronto	Brother-in-law	100	Buffalo		
19	Dudy	Nathan	6	1/1	M	None						Brother-in-law	100	Buffalo		
20	Dudy	Elke	41	1/1	F	None						Brother-in-law	100	Buffalo		
21	Egan	Kathleen	47	1/1	F	None			Irish		Woodstock	Brother-in-law	100	Buffalo		
22	Bierwagner	Robert	64	1/1	M	None			German		Wichita, Kan.	Brother-in-law	100	Buffalo		
23	Bierwagner	Emma	60	1/1	F	None						Brother-in-law	100	Buffalo		
24	White	Alice	45	1/1	F	None			English		Toronto	Brother-in-law	100	Buffalo		
25	Hodgells	Nellie	33	1/1	F	None					King Falls	Brother-in-law	100	Buffalo		
26	Hopkins	Edward	36	1/1	M	None						Brother-in-law	100	Buffalo		
27	Osman	Monetta	67	1/1	F	None						Brother-in-law	100	Buffalo		
28	Osman	Robie F.	32	1/1	M	None						Brother-in-law	100	Buffalo		
29	Swift	Amie	50	1/1	F	None						Brother-in-law	100	Buffalo		
30	Munro	Bessie	62	1/1	F	None			Scotch		Durham	Brother-in-law	100	Buffalo		
31	NOT USED															

NOT USED

30

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.

J. J. Gleason  
John Williams  
James J. Edgemoor  
William D. Smith  
U. S. IMMIGRANT INSPECTOR



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT  
WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET.

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

Under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

MONTH OF OCT 24 1916, 191

CLASS E

14-35

(OVER)

SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 29, 1936.													SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.										
13	14	15	16	17			18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28		29	30	31	32	33
Whether having a ticket to such final destination.	By whom was passage paid? (Whether paid by self, or by any other person, or by any corporation, society, association, or government.)	Whether in possession of \$50, and if less, how much?	Whether ever before in the United States; and if so, when and where?	If Yes—			Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and complete address.	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Whether a member of any secret society, or of any other organization, the object of which is to overthrow the Government of the United States.	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Height. Ft. Ins.	Color of—		Place of Birth.	Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.			
				Year or period of years.	Where?	Date of last departure from U. S.								Hair.	Eyes.						Country.	City or Town.	
Yes	Self	20.00	From	Yes			No address.	No	No	No	Good	No	5' 8"	Med	Br	Blk	None	Italy	Castellone	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	28.70		No			2000 Sherman St, Buffalo, N.Y.						5' 7"	Med	Br	Blk		Canada	St. Catharines	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	300.70		No			26th St. Niagara Falls, N.Y.						5' 6"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	25.70		No									5' 6"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No									5' 7"	Med	Br	Blk			Buffalo	NY	Oct 1914	1916	
Yes	Self	70		No																			



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 35.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



## LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.



## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET NO. 27

A to K  
L to Z

367

PORT OF NIAGARA FALLS, N. Y.

No. on List	NAME IN FULL		Age	Sex	Calling or Occupation	Able to—		Nationality. (Country of which citizen or subject.)	† Race or People	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination.		Of what a citizen before be- came citizen of
	Family Name.	Given Name.				Read.	Write.			Country.	City or Town.		State.	City or Town.	
1	Brown	Ida	43	F	Saleslady	yes	yes	Canada	Irish	Canada	Toronto	Mother, Mary 16 Belvedere Ave Toronto	NY	Albion	
2	Aitken	Robert	51	M	Maker			"	Scotch	"	St Catharines	Wife, Rachel 16 York St St Catharines Ont		Buffalo	Scot
3	Reid	Sadie	19	F	None			"	"	"	Jarrett	Wife, Jarrett 95	NY	Jersey City	
4	Ellanzuriz	Isidore	27	M	Baker			"	Hebrew	"	Hamilton	Calhoun St. Hamilton Ont	NY	Buffalo	Ru
5	Second	Bruce	19	M	Ex. Sgt.			"	English	"	Winona	Mother, William 637	"	"	
6	Thompson	John	19	M	Clerk			"	Scotch	"	London	Wife, John 710 King St London Ont	"	"	
7	Winegardner	Norman	19	M	Electrician			"	German	"	"	Uncle, Peter Ryan 30	"	"	
8	Savage	Mary J	45	F	Housekeeper			"	Irish	"	Kingston	Margaret St Toronto	Pa	Erie	
9	Savage	Amy M	18	F	Tailress			"	"	"	"	do do	"	"	
10	Savage	Agnes M	12	F	None			"	"	"	"	do do	"	"	
11	Savage	Cecilia B	9	F	"			"	"	"	"	do do	"	"	
12	Ryan	Cecilia	47	F	Domestic			"	"	"	"	do do	"	"	
13	Montague de Jeandron	Leila	24	F	Nurse			"	French	"	Hamilton	Mother, Joseph 410 James St Hamilton	NY	Niagara Falls	At
14	Marck	Joseph A	24	M	Engineer			"	"	"	"	Mother, M Roberts	"	"	
15	Roberts	Eva E	27	F	Maidserv			"	English	"	St Catharines	Newent, England		Buffalo	Eng
16	Quellian	Edward	29	M	Seaman			"	Irish	"	Kingston	Mother, Mary Kingston, Ont		Niagara Falls	
17	Parker	Richard	53	M	Sailor			"	"	"	Chippewa	Wife, Lily 32 May St	"	"	
18	Bradley	William E	40	M	Carpenter			"	"	"	Niagara Falls	Wife, Mary Niagara Falls Ont	"	"	
19	Phillips	William	29	M	Miner			"	English	"	Nanaimo	Nanaimo B.C	Ohio	Gallien	Eng
20	Orrett	Frank C	31	M	Sailor			"	African	"	Toronto	Bramlaw Geo. Carnegie 3 Federal St Toronto	NY	Montclair	Jo
21	Orrett	Maud	26	F	None			"	"	"	"	Uncle do do	"	"	Jo
22	Orrett	Charles	3	M	"			"	"	"	"	Uncle do do	"	"	
23	Orrett	Ruth	2 1/2	F	"			"	"	"	"	Uncle do do	"	"	
24	Orrett	Lillie	1 1/2	F	"			"	"	"	"	Mother, Calhoun 307	"	"	
25	Grady	William H	31	M	Barber	yes	yes	"	Irish	"	"	Adelgide St Toronto	NY	Buffalo	
26	Marcie	Floria	21	F	None			"	Roumanian	"	Holland	Ontario Park Holland Ont	"	"	Roum
27	Seller	Morris	19	M	Salesman			"	Hebrew	"	Toronto	Calhoun Israel 179 Augusta St Toronto	O	Cleveland	Ru
28	Cosbey	James	20	M	Brakeman			"	Irish	"	St Thomas	Calhoun, William Cedar Springs Ont	NY	Niagara Falls	
29	West	Susan	19	F	None			"	English	"	"	Mother, Elizabeth St Thomas Ont	"	Buffalo	
30	Robinson	Margaret	20	F	Domestic			"	"	"	Waterford	Sons, Albert Waterford Ont	"	Thonawanda	

NOT USED

\* "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.  
X West, Herbert, 2 yrs. Born in Buffalo, NY

CLASS E.

U. S. IMMIGRANT INSPECTOR



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT  
WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET.

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

MONTH OF OCT 24 1916

CLASS E

(OVER)

13	14	15	16	17			18	19	20	21	22	23	24	25				26		27		28		29		30		31		32		33		
				Whether ever before in the United States; and if so, when and where?										Height.		Color of—		Place of Birth.		Seaport of Landing.		Date of Landing.		Name of SS.		Date of Examination.								
No. on List.	Whether having a ticket to such final destination.	By whom was passage paid? (Whether alien paid his own passage, whether paid by any other person, or by any company, firm, society, association, or government.)	Whether in possession of \$50, and if less, how much?	Yes or No.	Year or period of years.	Where?	Date of last departure from U. S.	Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and complete address.	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Ft.	Ins.	Complexion.	Hair.	Eyes.	Country.	City or Town.	Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.											
1	Yes	Self	100	Yes	1901	Schenectady, N.Y.	Bro. Lebeck 932 Albany St. Schenectady, N.Y.	No	No	No	Good	No	5	5	Irish	Blue	None	Canada	Toronto	Magdalen	Oct 14	U.B.	21 B	Oct 14										
2	"	"	75	"	1888	N.Y.C.	Grandson of West St. Buffalo, N.Y.	"	"	"	"	"	5	4	Irish	Blue	"	Scotland	Glasgow	N.Y.	May 18	May 18	Curran	14										
3	"	"	25	No	"	"	Highland Ave. Jersey City, N.J.	"	"	"	"	"	5	3	Irish	Blue	"	Canada	Jopell	Magdalen	Oct 14	U.B.	21 B	Oct 14										
4	"	"	30	"	"	"	No ad	"	"	"	"	"	5	10	Md	Br	Br	Russia	Moscow	Quebec	Oct 14	U.B.	21 B	Oct 14										
5	"	"	70	"	"	"	Uncle Charles (Kudrow) 94 Holly St. Buffalo, N.Y.	"	"	"	"	"	5	8	Md	Br	Br	Canada	St. John's	N. Falls	Oct 14	U.B.	21 B	Oct 14										
6	"	"	15	"	"	"	No ad	"	"	"	"	"	5	9	Md	Br	Blue	"	"	Toronto	"	Oct 14	U.B.	21 B	Oct 14									
7	"	"	17	"	"	"	"	"	"	"	"	"	5	8	Md	Br	Blue	"	"	Vanessa	"	Oct 14	U.B.	21 B	Oct 14									
8	"	"	50	Yes	"	"	Uncle John Ryan 507 Sassafras St. Erie, Pa.	"	"	"	"	"	5	6	Md	Br	Blue	"	"	Kingston	"	Oct 14	U.B.	21 B	Oct 14									
9	"	Mother	"	"	"	"	do	"	"	"	"	"	5	7	Md	Br	Blue	"	"	"	"	Oct 14	U.B.	21 B	Oct 14									
10	"	"	"	"	"	"	do	"	"	"	"	"	"	"	"	Br	Br	"	"	"	"	Oct 14	U.B.	21 B	Oct 14									
11	"	"	"	"	"	"	do	"	"	"	"	"	"	"	"	"	Br	Br	"	"	"	"	Oct 14	U.B.	21 B	Oct 14								
12	"	Self	20	"	"	"	Bro. do	"	"	"	"	"	5	3	Md	Br	Blue	"	"	"	"	Oct 14	U.B.	21 B	Oct 14									
13	"	L.P.C.	"	"	"	"	No ad	"	"	"	"	"	5	6	Md	Br	Blue	"	"	At Sea	Montreal	Oct 14	U.B.	21 B	Oct 14									
14	"	L.P.C.	25	"	"	"	King Edward Hotel Buffalo, N.Y.	"	"	"	"	"	5	9	Md	Br	Br	"	Canada	Kamilton	Magdalen	Oct 14	U.B.	21 B	Oct 14									
15	"	L.P.C.	44	Yes	"	"	Portland Dec 20/14	"	"	"	"	"	5	5	Md	Br	Blue	"	England	Cheriton	Portland	Dec 20	U.B.	21 B	Oct 14									
16	"	L.P.C.	14	No	"	"	No ad	"	"	"	"	"	5	6	Md	Br	Blue	"	Canada	Kingston	Magdalen	Oct 14	U.B.	21 B	Oct 14									
17	"	L.P.C.	1	"	"	"	"	"	"	"	"	"	5	10	Md	Br	Blue	"	"	Island	"	Oct 14	U.B.	21 B	Oct 14									
18	"	"	9	Yes	1903	"	Magdalen 1903	"	"	"	"	"	5	7	Md	Br	Blue	"	"	St. Catharines	"	Oct 14	U.B.	21 B	Oct 14									
19	"	"	40	"	1901	"	Elsworth Dec 08	"	"	"	"	"	5	8	Md	Br	Gr	"	England	Chatterton	Halifax	Jan 05	U.B.	21 B	Oct 14									
20	"	"	47	"	"	"	N.Y.C. Apr 14	"	"	"	"	"	5	6	Gr	Blk	Br	"	Jamaica	Kingston	N.Y.	Apr 14	U.B.	21 B	Oct 14									
21	"	"	100	No	"	"	do	"	"	"	"	"	5	1	Gr	Blk	Br	"	"	Manchester	Halifax	July 11	U.B.	21 B	Oct 14									
22	"	Mother	"	No	"	"	do	"	"	"	"	"	"	"	"	Gr	Blk	Br	"	Canada	Toronto	N. Falls	Oct 14	U.B.	21 B	Oct 14								
23	"	"	"	No	"	"	do	"	"	"	"	"	"	"	"	Gr	Blk	Br	"	"	"	"	Oct 14	U.B.	21 B	Oct 14								
24	"	"	"	No	"	"	do	"	"	"	"	"	"	"	"	Gr	Blk	Br	"	"	"	"	Oct 14	U.B.	21 B	Oct 14								
25	"	Self	80	No	"	"	Friend Michael Seigel 223 Massachusetts St. Buffalo, N.Y.	"	"	"	"	"	5	11	Md	Br	Gr	"	"	"	"	Oct 14	U.B.	21 B	Oct 14									
26	"	"	15	No	"	"	Sister Mary M. M. 11 Deer St. Buffalo, N.Y.	"	"	"	"	"	5	1	Gr	Blk	Br	"	Roumania	Heart	Quebec	Aug 09	U.B.	21 B	Oct 14									
27	"	"	100	Yes	1907	"	Phila. Pa. - 1907	"	"	"	"	"	5	6	Md	Br	Br	"	Russia	Harzuta	N.Y.	1904	U.B.	21 B	Oct 14									
28	"	"	1	No	"	"	No ad	"	"	"	"	"	5	6	Md	Br	Blue	"	Canada	Blenheim	N. Falls	Oct 14	U.B.	21 B	Oct 14									
29	"	Hub	6	Yes	1913	"	Buffalo Sept 14	"	"	"	"	"	5	"	Md	Br	Gr	"	"	St. Thomas	"	Oct 14	U.B.	21 B	Oct 14									
30	"	Self	7	No	"	"	San John, Kober St. N. Unawanda, N.Y.	"	"	"	"	"	5	2	Md	Gr	Blue	"	"	Camboro	"	Oct 14	U.B.	21 B	Oct 14									

G. T. R. — Grand Trunk Ry.  
M. C. R. — Mich. Central Ry.  
W. R. — Wabash Ry.  
E. R. — Erie Ry.  
U. R. — Upper Foot Bridge  
L. R. — Lower Foot Bridge

CLASS E.

William R. Baldwin  
Immigrant Inspector.

U.S. Immigrant Inspector in Charge.



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-30  
F.R.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.



## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

PORT OF **NIAGARA FALLS, N. Y.**

SHEET NO. 28

368

No. on List.	NAME IN FULL.		Age.		Sex.	Calling or Occupation.	Able to—		Nationality. (Country of which citizen or subject.)	† Race or People.	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination.		Of what a citizen before becoming citizen of
	Family Name.	Given Name.	Yrs.	Mos.	Married or Single.		Read.	Write.			Country.	City or Town.		State.	City or Town.	
1	McCloy	John	23		M	Dealer	yes		Canada	Irish	Canada	Toronto	No rel	Pa	Allegheny	U.S.
2	Sydcast	Joseph M	36		M	Machinist			"	English	"	St Catharines	Ballur William 277 Queen St. St Catharines	Ny	Buffalo	
3	Leadley	Arthur	21		M	Machinist			"	"	"	"	No rel	"	Buffalo	Eng
4	Cornell	George K	21		M	Clerk			"	Scotch	"	Peterboro	Mother, Jessie	"	Buffalo	
5	Allan	Melvin J	22		M	Trainman			"	"	"	Portland	Daughters, Amelia	"	Buffalo	Sta
6	Petto	Concetta	38		F	None	No	No	"	Ital	"	Humberstone	Humberstone	"	"	Sta
7	Petto	Antonio	35		M	Salvor	yes	yes	"	"	"	"	do	"	"	Sta
8	Gocalli	Guiseppi	41		M	"			"	"	"	Welland	No rel	"	"	Sta
9	Ganley	Mary A	45		F	Housekeeper			"	Irish	"	Bellefonte	Bra. William D. Bellefonte, Pa.	Ohio	Cleveland	
10	Salmon	Betha	39		F	None			"	German	"	Mildmay	Bra. John Mildmay, Pa.	Ny	Buffalo	
11	Pettu	Eva	23		F	Nurse			"	Scotch	"	Ingersoll	Baithur Richard Ingersoll, Pa.	Pa	Sagoy	
12	Heston	Jackson A	22		M	Butler			"	English	"	Hamilton	Wife, Leanne	Ny	Buffalo	
13	Dikeman	Howard	30		M	Machinist			"	Scotch	"	Aylmer	Aylmer	"	"	
14	Manford	Reichheld	19		M	Bookkeeper			"	German	"	Welland	No rel	R.I.	Providence	
15	Borach	Edith	26		F	"			"	"	"	Toronto	Mother, Janet 94 Emmet St. Toronto	Ny	Buffalo	Eng
16	Scorin	Edith	26		F	"			"	"	"	Toronto	Sister, Ethel Rogers Toronto	"	"	
17	Hunsburger	Frank E	44		M	Painter			"	German	"	Buffalo	Wife, Mary 278 Ontario St. Buffalo	"	Buffalo	
18	Jess	William H	38		M	Salvor			"	Irish	"	Hamilton	Wife, Eliza Hamilton	"	Buffalo	Sta
19	Bianco	Giovanni	27		M	"			"	Ital	"	Thorold	Wife, Florence Thorold	"	Buffalo	Sta
20	Mataleno	Libatto	40		M	"	No	No	"	"	"	Welland	Wife, Catherine	"	Buffalo	
21	Curdy	Charles	46		M	Exp. agent	yes	yes	"	English	"	Grimby	Wife, Ida	"	Buffalo	
22	Hall	Murray P	23		M	agent			"	"	"	Waterloo	Wife, Mary	"	Buffalo	
23	Campbell	Curcell	19		M	Driver			"	Scotch	"	Toronto	Baithur, Donald	"	Lockport	
24	Callipeau	Charles	58		M	Salvor			"	French	"	"	Wife, Annie 11 Mallon St. Toronto	"	Rochester	
25	Kineaid	Carl R	18		M	Electrician			"	Irish	"	Peterboro	Baithur, William	"	Schenectady	
26	Herman	Mary J	55		F	None			"	"	"	Toronto	Daughter, Josephine 33 Miller St. Toronto	"	New York	Ind
27	Herman	Beatrice	25		F	"			"	"	"	"	Sister, do	"	"	
28	Herman	Rita	21		F	Monographist			"	"	"	"	do	"	"	
29	Sugden	Alfred	46		M	Salvor			"	English	"	London	Bra. F. Sugden 131 Tadpole Ln London England	"	Buffalo	Eng
30	Nickman	Cercy	17		M	None			"	"	"	Beamsville	Baithur, Carl Beamsville	"	New York	

NOT USED

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.

U.S. Immigrant Inspector  
 Franklin Hill  
 Arthur J. O'Connell  
 William B. Smith  
 Albert J. Foster  
 James F. Curran



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT  
WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET.

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

MONTH OF OCT 24 1916, 191

CLASS E

13	14	15	16	17			18	19	20	21	22	23	24	25			27	28	29		30	31	32	33	
				Whether ever before in the United States; and if so, when and where?	Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and complete address.	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled, Nature, length of time, and cause.	Height.	Color of—	Place of Birth.	Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.									
No. on List.	Whether having a ticket to such final destination.	By whom was passage paid?	Whether in possession of \$50. and if less, how much?	Yes or No.	Year or period of years.	Where?	Date of last departure from U. S.	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled, Nature, length of time, and cause.	Height.	Color of—	Place of Birth.	Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.							
1	Yes	Self	64	No	1893	Various	May 3	No	No	No	No	Good	No	5 7 1/2	Med	Br	Blue	None	USA	Philadelphia	NY	May 24	Caledonia	Oct 15	
2	"	"	200	No	"	"	"	"	"	"	"	"	"	5 7	Med	Br	Br	"	Canada	Hamilton	NY	Oct 16	LB	15	
3	"	"	71	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	5 8 1/2	Fr	Br	Blue	"	England	Liverpool	NY	Oct 16	Domination	15	
4	"	"	40	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	5 6 1/2	Fr	Br	Blue	"	Scotland	Glenquhar	NY	Oct 16	Victorian	15	
5	No	"	59	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	5 10 3/4	Med	Br	Blue	"	Canada	Port Credit	NY	Oct 16	Gr 102	15	
6	Yes	Husb	-	Yes	1892	NYC	Feb 10	"	"	"	"	"	"	4 11	Med	Br	Br	"	Italy	Reginali	NY	Oct 16	Berlin	15	
7	"	Self	14	"	"	"	Mar 1902	"	"	"	"	"	"	5 5	DK	DB	Br	"	"	"	"	Mar 1902	Unk	15	
8	"	L.P.C.	60	"	"	"	Aug 1902	"	"	"	"	"	"	5 4 1/2	Med	DB	Br	"	"	San	"	"	"	"	15
9	"	"	60	No	"	"	"	"	"	"	"	"	"	5 5 1/2	Med	Br	Blue	"	Canada	Rea	NY	Oct 16	Gr 102	16	
10	"	"	20	No	"	"	"	"	"	"	"	"	"	5 5	Med	DB	Br	"	"	Mildmay	"	Oct 16	Gr 100	16	
11	"	"	15	No	"	"	"	"	"	"	"	"	"	5 7	Med	Br	Blue	"	"	Ingersoll	"	Oct 16	Gr 4	16	
12	"	"	28	No	"	"	"	"	"	"	"	"	"	5 8 1/2	Fr	Br	Blue	"	"	Toronto	"	Oct 16	Gr 104	16	
13	"	"	19	Yes	1891	Buffalo NY	1907	"	"	"	"	"	"	5 5 1/2	Med	Br	Blue	"	USA	Buffalo	"	Oct 16	MC 36	16	
14	"	"	70	"	1914	Providence	Sept 1914	"	"	"	"	"	"	5 8	Fr	DB	Blue	"	Canada	Corvins	"	Oct 16	"	16	
15	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	5 4	Med	Br	Blue	"	England	Quincy	"	Oct 16	"	16	
16	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	5 8 1/2	Med	Br	Blue	"	Canada	Toronto	NY	Oct 16	MC 36	16	
17	"	L.P.C.	3	"	1905	Niagara	1905	"	"	"	"	"	"	5 8	Med	Br	Blue	"	"	Beaconsfield	"	Oct 16	LB	16	
18	"	L.P.C.	3	No	"	"	"	"	"	"	"	"	"	5 8	Med	DB	Blue	"	"	Hamilton	"	Oct 16	Gr 4	16	
19	"	"	1	No	"	"	"	"	"	"	"	"	"	5 8 1/2	Med	Br	Br	"	Italy	San Vito	Quebec	July 1913	Nord America	16	
20	"	"	9	Yes	1892	NYC	May 1907	"	"	"	"	"	"	5 4	Med	Br	Br	"	"	Cignens	NY	May 1907	Europa	16	
21	No	"	16	No	"	"	"	"	"	"	"	"	"	5 6 1/2	Med	Br	Blue	"	Canada	Jordan	NY	Oct 16	LB	16	
22	Yes	"	7	No	"	"	"	"	"	"	"	"	"	5 10 1/2	Med	Br	Br	"	"	Guilph	"	Oct 16	Gr 104	16	
23	"	"	5	No	"	"	"	"	"	"	"	"	"	5 7 1/2	Med	Br	Blue	"	"	Hamilton	"	Oct 16	MC 36	16	
24	"	"	9	Yes	1905	Rochester	Nov 1908	"	"	"	"	"	"	5 7	Med	Br	Br	"	"	Smithville	"	Oct 16	Gr 100	16	
25	"	"	50	No	"	"	"	"	"	"	"	"	"	5 11	Med	Br	Blue	"	"	Seterboro	"	Oct 16	"	16	
26	"	"	120	Yes	1876	New York	1886	"	"	"	"	"	"	5 4	Fr	DB	Blue	"	Ireland	Birr	NY	1876	Unk	17	
27	"	Mother	-	"	1914	"	1914	"	"	"	"	"	"	5 8	Fr	Br	Blue	"	Canada	Toronto	NY	Oct 16	MC 36	17	
28	"	"	-	No	"	"	"	"	"	"	"	"	"	5 9	Fr	Br	Blue	"	"	"	"	Oct 16	"	17	
29	"	Self	40	No	"	"	"	"	"	"	"	"	"	5 3	Fr	Br	Blue	"	England	Sheffield	NY	Oct 16	Virginian	17	
30	"	"	30	No	"	"	"	"	"	"	"	"	"	5 9	Fr	Br	Blue	"	Canada	Toronto	NY	Oct 16	Gr 96	17	

C. F. R. ————  
I. R. ————  
V. R. ————  
E. R. ————  
U. B. ————  
L. B. ————

CLASS E.  
U.S. Immigrant Inspector in Charge.  
William R. Baldwin  
Immigrant Inspector.



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 35.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-30  
J.F.R.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.



## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

PORT OF **NIAGARA FALLS, N. Y.**

SHEET No. 29

A to K

L to Z

369

No. on List	NAME IN FULL.		Age.		Sex.	Calling or Occupation.	Able to—		Nationality. (Country of which citizen or subject.)	† Race or People.	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination.		Of what a citizen before citizen
	Family Name.	Given Name.	Yrs.	Mos.			Read.	Write.			Country.	City or Town.		State.	City or Town.	
1	James	Lama I	20		M	None			Canada	English	Canada	Strathroy	Grandmother Mrs. David James Strathroy, Ont	NY	Rochester	
2	Elliott	George	58		M	Barber			"	"	"	Hamilton	Sister Mary Harn 1347	O	Cleveland	
3	Carr	Frank	50		M	Traveling Salesman			"	English	"	Toronto	Wife Rachel 4 Kimberley St. Toronto	Pa	Pittsburg	
4	Bullis	Mabel	62		F	Cook			"	"	"	Cananogue	Bro Daniel Cananogue, Ont	O	Cleveland	
5	Felsinger	Catharine	66		F	None			"	German	"	Mildmay	Son Joseph Mildmay, Ont	NY	New York	Gen
6	Felsinger	Lily	17		F	"			"	"	"	Hanover	Mother Mary Hanover, Ont	"	Rochester	
7	Jucksch	Georgina	32		F	"			"	"	"	"	do	"	"	"
8	Jucksch	Alma	21		F	Worker			"	"	"	"	Mother Sophia St. John Hanover, Ont	"	"	
9	Nitsch	Vera	23		F	Laundry			"	"	"	Unelands	Wife Minnie Unelands, Ont	"	"	
10	Williams	Charles J	33		M	Maker			"	Welsh	"	Unelands	do	"	"	
11	Helloughby	Ralph	53		M	Contractor			"	English	"	Toronto	Father Joseph 1025 Keele St. Toronto	"	Buffalo	
12	Brown	Whitney	17		M	School			"	"	"	"	Father George Grimsey, Ont	"	"	
13	Miller	Lillian	19		F	None			"	English	"	Grimsey	Mother Minnie Grimsey, Ont	"	"	
14	Smith	Sophie	20		F	Domestic			"	African	"	Listowel	New Listowel, Ont	"	"	
15	Smith	Martha	9		F	None			"	"	"	"	do	"	"	
16	Webster	David	72		M	Optician			"	"	"	"	do	"	"	
17	Nicholson	Edgar	38		M	None			"	"	"	"	Bro George St Francis, Ont	"	New York	Scot
18	Schnurr	Arthur J	23		M	Carter			"	"	"	"	Mother Katharine Mt West, Ont	Del	Viola	
19	Barned	Ethel	23		F	Domestic			"	"	"	"	Father George Warkenton, Ont	O	Cleveland	
20	Gallinger	Charles M	63		M	Bricklayer			"	"	"	"	Sister Maud Lane Toronto	NY	Glenridge Eng	
21	Gallinger	Eva	61		F	None			"	"	"	"	Glenora Av. Toronto	NY	Niagara Falls	
22	Barrett	Ernest	24		M	School			"	"	"	"	No rel	"	"	
23	Smith	Frederick	62		M	Machinist			"	"	"	"	Mother Jane 43 Lasalle Ave. Hamilton, Ont	"	Buffalo	
24	Coleman	George	31		M	Assembler			"	"	"	"	Uncle Edward Lambert St Catharines, Ont	"	"	Eng
25	Midgley	Charles W	36		M	School			"	"	"	"	No rel	RI	Providence	Eng
26	Midgley	Margaret	4		F	None			"	"	"	"	No rel	NY	New York	Eng
27	Midgley	Edith	10		F	"			"	"	"	"	"	"	"	
28	Midgley	Elizabeth	8		F	"			"	"	"	"	"	"	"	
29	Midgley	William	5		M	"			"	"	"	"	"	"	"	
30	Midgley	Robert	1 1/2		M	"			"	"	"	"	"	"	"	

30 NOT USED

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.

Arthur J. O'Donnell  
James J. Dooling  
Paul H. Lirice



(OVER.)

under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

## CLASS E

G. T. R.	Grand Trunk Ry.
M. C. R.	Mich. Central Ry.
W. R.	Wabash Ry.
E. R.	Erie Ry.
U. B.	Upper East R.R.
L. B.	Lower East R.R.

—38  
*William B. Baldwin*  
 Immigrant Inspector.  
 U.S. Immigrant Inspector in Charge.



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

A *farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

A *farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 13 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 13 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 14 (By whom was passage paid).**—The entry in column 14 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 15 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 15 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 16 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 16 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 17 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 17 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 18 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-30  
O.F.R.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.



WHEN USED RETURN TO 337 LAURAETIERE ST. WEST,  
MONTREAL, AT END OF EACH MONTHU. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET No. 30

A to K  
L to Z

370

PORT OF NIAGARA FALLS, N. Y.

No. on List	NAME IN FULL		Age		Sex	Calling or Occupation	Able to—		Nationality (Country of which citizen or subject.)	Race or People	Last Permanent Residence		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination		Of what a citizen before be- came citizen
	Family Name	Given Name	Yrs.	Mos.			Read.	Write.			Country	City or Town		State	City or Town	
1	Spiridakis	Philipa	24		M	Walter	yes	yes	Canada	Greek	Canada	Toronto	Father, Dimitri 321 Church st. Toronto	N.Y.	Buffalo	
2	Kull	Joseph G	25		M	Walter	"	"	"	English	"	Niagara Falls	Wife, Mrs. J. E. Perry st. Niagara Falls, N.Y.	"	Niagara Falls	
3	Barnard	Charles W	18		M	Master	"	"	"	"	"	Owen St.	Even Sound out	"	"	
4	Low	Eliza D	28		F	Domestic	"	"	"	"	"	Toronto	No rel	"	"	Engl
5	Low	Alexander M	26		M	Walter	"	"	"	Scotch	"	"	Father, Binley 80 McCall st Toronto	"	"	Scot
6	Neil	Kelham	36		M	Clerk	"	"	"	"	"	Barry Sound	Bro Charles Depot Harbor Ont	"	Buffalo	
7	Heenan	Joseph	32		M	Farmer	"	"	"	Irish	"	Tottenham	Father, Daniel Tottenham Ont	"	"	
8	Heenan	Lilly B	23		F	None	"	"	"	"	"	"	Father, Robert do	"	"	
9	Goit	Stanley	19		M	School	"	"	"	English	"	Castroville	Father, John O'Brien 82 Castroville Ont	"	Niagara Falls	
10	Quibin	Rose	22		F	None	"	"	"	Irish	"	Toronto	Empire av. Toronto	Pa	Pittsburg	
11	Hamilton	Hunter G	17		M	Clerk	"	"	"	Scotch	"	Menona	Father, Peter Menona Ont	N.Y.	New York	
12	Clendinning	Robert L	46		M	Rigger	"	"	"	"	"	Niagara Falls	Father, Walter Holland, Ont	"	Niagara Falls	
13	O'Rourke	Robert	63		M	None	"	"	"	Irish	"	Guelph	Sister, Katharine Lynch Guelph Ont	"	Leroy	
14	Kanewski	Zygmunt	3 1/2		M	"	"	"	"	Polish	"	Hamilton	Uncle, Mary Ann Kanewski 9 Burlington st. Hamilton Ont	Mass.	Westfield	
15	Kanewska	Ezeclawa	1 1/2		F	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"	
16	Canova	Carmela	3		F	"	"	"	"	Ital N	"	"	No rel.	Pa	Reading	
17	Canova	Giulia	2		F	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	
18	Canova	Berardino	1 1/2		M	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	
19	Kazrey	Alice	30		F	None	"	"	"	Irish	"	Port Hope	Father, Thomas Deliviere Colgate Ont	N.Y.	Buffalo	
20	Harvey	John	35		M	Clerk	"	"	"	"	"	"	Mother, Ann 198 Howard av. Toronto	"	"	
21	Cameron	Catherine	24		F	None	"	"	"	Scotch	"	Toronto	Father, Donald McDonald Byron Ont	"	Sackawanna	
22	Cameron	Mary J	3 1/2		F	"	"	"	"	"	"	"	Grandfather do	"	"	
23	Brown	Arthur	42		M	School	yes	yes	"	English	"	Ingersoll	Sister, Emily King Ingersoll Ont	"	Buffalo	Eng
24	Grey	Susan	36		F	Hand	"	"	"	African	"	Toronto	No rel	"	"	B.N.A.
25	Paretzi	Panajotis	23		M	Cook	"	"	"	Greek	"	"	Bro Athanasios 38 George st. Toronto	"	"	Eng
26	Jones	Norman	21		M	Machinist	"	"	"	English	"	"	No rel	"	"	
27	Willigson	Thomas	19		M	School	"	"	"	Irish	"	"	Father, James Toronto	"	"	
28	Myers	Ireda	22		F	None	"	"	"	German	"	Newstead	Father, William Newstead Ont	"	"	
29	Rogers	Carrie	31		F	"	"	"	"	English	"	St Catharines	Mother, Katharine Kelly 85 Albion st. St Catharines Ont	"	Niagara Falls	
30	Gibbs	Frederick	29		M	School	"	"	"	"	"	Niagara Falls	Mother, Rose 35 May av Niagara Falls Ont	"	"	Aust
31	NOT USED															

"Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.

Richard A. Wale, U.S. Immigrant Inspector

James H. Wale  
Arthur J. Denegal  
James J. Dooling  
Albert J. Dooling  
James H. Wale



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT  
WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET.

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

MONTH OF OCT 24 1916, 191

CLASS E

SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 25, 1934.													SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.							
13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33
No. on List.	Whether having a ticket to such final destination.	By whom passage paid? (Whether alien paid his own passage, or whether paid by any other person, or by any company, firm, society, or association, or government.)	Whether in possession of \$50, and if less, how much?	Whether ever before in the United States; and if so, when and where?  If Yes— Year or period of years. Where? Date of last departure from U. S.	Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and com- plete address.	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Whether a member of any society, or of any order, or of any association, or of any club, or of any other organization, the object of which is to overthrow the Government of the United States.	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Height. Ft. Ins.	Color of— Hair. Eyes.	Complexion.	Marks of Identification.	Place of Birth. Country. City or Town.	Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.	
1	Yes	Self	257	1910	NYC	No ad	No	No	No	Good	No	5 10	DK	Br	Br	Greece	Sparta	NY	Unk	Oct 18
2	"	"	251	1912	El Paso, Tex.	Friend Mr. Eisenburger 1139 Main St. New York	"	"	"	"	"	5 8	MD	Br	Blk	Canada	New York	New York	Unk	Oct 19
3	"	"	30	1910	"	"	"	"	"	"	"	5 7	DK	Br	Blk	"	Sparta	"	Unk	Oct 19
4	"	Hub	-	No	"	No ad	"	"	"	"	"	5 2	MD	Br	Blk	England	Tottenham	Quebec	Unk	Oct 19
5	"	Self	150	No	"	"	"	"	"	"	"	5 7 1/2	MD	Br	Blk	Scotland	Forfar	"	Unk	Oct 19
6	"	"	50	1910	Buffalo	Bro. John 57 Calumet St. Buffalo NY	"	"	"	"	"	5 5	MD	Br	Br	Canada	Parry, ed.	New York	Unk	Oct 19
7	"	"	25	No	"	No ad	"	"	"	"	"	5 9	MD	Br	Blk	"	Tottenham	"	Unk	Oct 19
8	"	Hub	-	No	"	"	"	"	"	"	"	5 7	MD	Br	Br	"	Athlone	"	Unk	Oct 19
9	"	Self	231	No	"	Bro. Emery 8th St Niagara Falls NY	"	"	"	"	"	5 7	Br	Br	Blk	"	Casterville	"	Unk	Oct 19
10	"	Hub	36	1915	Cattaraugus	Hub 510 Cedar St. Cattaraugus NY	"	"	"	"	"	5 4	MD	Br	Br	"	Toronto	"	Unk	Oct 19
11	"	Self	20	No	"	Hub 510 Cedar St. Cattaraugus NY	"	"	"	"	"	5 7	MD	Br	Br	"	Hyacinth	"	Unk	Oct 19
12	"	"	25	1914	New York	Hub 9th St. New York NY	"	"	"	"	"	5 10	MD	Br	Blk	"	Welland	"	Unk	Oct 19
13	"	"	25	1916	Various	Hub 9th St. New York NY	"	"	"	"	"	5 7	MD	Br	Blk	"	Syracuse	"	Unk	Oct 19
14	"	Hub	-	No	"	Hub 9th St. New York NY	"	"	"	"	"	5 7	MD	Br	Blk	"	Hamilton	"	Unk	Oct 19
15	"	"	-	"	"	Hub 9th St. New York NY	"	"	"	"	"	5 7	MD	Br	Blk	"	Hamilton	"	Unk	Oct 19
16	"	"	-	"	"	Hub 9th St. New York NY	"	"	"	"	"	5 7	MD	Br	Blk	"	Hamilton	"	Unk	Oct 19
17	"	"	-	"	"	Hub 9th St. New York NY	"	"	"	"	"	5 7	MD	Br	Blk	"	Hamilton	"	Unk	Oct 19
18	"	"	-	"	"	Hub 9th St. New York NY	"	"	"	"	"	5 7	MD	Br	Blk	"	Hamilton	"	Unk	Oct 19
19	"	Hub	-	1910	Buffalo	Hub 9th St. New York NY	"	"	"	"	"	5 7	MD	Br	Blk	"	Hamilton	"	Unk	Oct 19
20	"	Self	200	No	"	Hub 9th St. New York NY	"	"	"	"	"	5 7	MD	Br	Blk	"	Hamilton	"	Unk	Oct 19
21	"	L.P.G.	1	No	"	Hub 9th St. New York NY	"	"	"	"	"	5 7	MD	Br	Blk	"	Hamilton	"	Unk	Oct 19
22	"	L.P.G.	-	No	"	Hub 9th St. New York NY	"	"	"	"	"	5 7	MD	Br	Blk	"	Hamilton	"	Unk	Oct 19
23	"	L.P.G.	4	1910	Various	Hub 9th St. New York NY	"	"	"	"	"	5 7	MD	Br	Blk	"	Hamilton	"	Unk	Oct 19
24	"	"	53	No	"	Hub 9th St. New York NY	"	"	"	"	"	5 7	MD	Br	Blk	"	Hamilton	"	Unk	Oct 19
25	"	"	45	1910	NYC	Hub 9th St. New York NY	"	"	"	"	"	5 8	MD	Br	Blk	"	Hamilton	"	Unk	Oct 19
26	"	"	50	No	"	Hub 9th St. New York NY	"	"	"	"	"	5 11 1/2	MD	Br	Blk	"	Hamilton	"	Unk	Oct 19
27	"	"	21	No	"	Hub 9th St. New York NY	"	"	"	"	"	5 2	Br	Br	Blk	"	Hamilton	"	Unk	Oct 19
28	"	"	26	No	"	Hub 9th St. New York NY	"	"	"	"	"	5 4	DK	Br	Br	"	Hamilton	"	Unk	Oct 19
29	"	Hub	-	1913	Various	Hub 9th St. New York NY	"	"	"	"	"	5 8 1/2	MD	Br	Blk	"	Hamilton	"	Unk	Oct 19
30	"	Self	20	No	"	Hub 9th St. New York NY	"	"	"	"	"	5 8 1/2	MD	Br	Blk	"	Hamilton	"	Unk	Oct 19

G. T. R. Grand Trunk Ry.  
M. C. R. Mich. Central Ry.  
W. B. Ry. Wabash Ry.  
E. Ry. Erie Ry.  
U. P. Ry. Upper Foot Bridge  
L. Ry. Lower Foot Bridge

CLASS E.

William R. Baldwin  
Immigrant Inspector.  
U. S. Immigrant Inspector in Charge.



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 35.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-30  
F.R.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russiak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.



U. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET No. 31

371

PORT OF NIAGARA FALLS, N. Y.

No. on List	NAME IN FULL		Age Yrs. Mos.	Sex Married or Single	Calling or Occupation	Able to—		Nationality (Country of which citizen or subject.)	† Race or People	Last Permanent Residence		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination		Of what a citizen before he came
	Family Name	Given Name				Read	Write			Country	City or Town		State	City or Town	
1	Coburn	William	57	M	Bricklayer			Canada	English	Canada	Niagara Falls	Wife Jennie 444 Clinton St Toronto	Ny	Niagara Falls	Eng
2	Rogers	George	32	M	Musician			"	"	"	St Catharines	Wife Helen St Catharines, Ont	"	"	"
3	Sills	Myrtle	33	M	Farmer			"	Dutch	"	Parham	Wife Mrs. H. C. Cantel Parham, Ont	Pa	Johnsonburg	"
4	Canter	William	42	M	Mechanic			"	English	"	London	Wife Mary London, Ont	Ny	Buffalo	"
5	Kimberly	Bessie	24	F	None			"	Scotch	"	Longford	Wife Mary Longford, Ont	"	"	"
6	Hoffman	Wilford	23	M	Blacksmith			"	Irish	"	Orellia	Wife Mary Orellia, Ont	"	"	"
7	McMillan	Hannah	76	F	None			"	English	"	Harveston	Wife Mary Harveston, Ont	"	Albany	Eng
8	Maier	Gordon	21	M	Painter			"	German	"	Kitchener	Wife Mary Kitchener, Ont	"	Buffalo	"
9	Hoke	Mary	29	F	Domestic			"	Irish	"	Toronto	No rel	"	Amsterdam	"
10	Hales	Mary	28	F	None			"	"	"	"	No rel	Ohio	Sandusky	"
11	Shedden	Andrew	42	M	Laborer			"	English	"	"	Grandmother Sarah Toronto, Ont	Ny	Buffalo	"
12	Hills	Lilah	45	F	None			"	Irish	"	Hamilton	Wife Mary Hamilton, Ont	"	Niagara Falls	"
13	Hills	Hilda	18	F	"			"	English	"	"	Wife Mary St Thomas, Ont	"	Buffalo	"
14	Hatch	Edward	24	M	Contractor			"	"	"	St Thomas	Wife Mary St Thomas, Ont	"	"	"
15	Hine	Annie	24	F	None			"	Irish	"	"	Wife Mary St Thomas, Ont	"	"	"
16	Crawford	William L.	43	M	Manager			"	"	"	St Catharines	No rel	"	"	"
17	Winters	Robert	30	M	Examiner			"	English	"	Port Hope	Wife Mary Port Hope, Ont	"	"	"
18	Giffin	Alfred	33	M	None			"	"	"	Waterbury	Wife Mary Waterbury, Ont	"	"	"
19	Brown	Wilfred	22	M	Laborer			"	Irish	"	Toronto	Wife Mary Toronto, Ont	"	"	"
20	Glennie	Howard	27	M	Laborer			"	Irish	"	Toronto	Wife Mary Toronto, Ont	"	Niagara Falls	"
21	Watson	William	45	M	Painter			"	"	"	Toronto	Wife Mary Toronto, Ont	"	Buffalo	Scott
22	Barkwell	Ernest	25	M	Erroneous Entry			"	English	"	Port Hope	Wife Mary Port Hope, Ont	"	"	"
23	Barkwell	Ernest	25	M	Erroneous Entry			"	English	"	"	Wife Mary Port Hope, Ont	"	"	"
24	Barkwell	Ernest	25	M	Erroneous Entry			"	English	"	"	Wife Mary Port Hope, Ont	"	"	"
25	Whit	Arthur	23	M	Seaman			"	English	"	Toronto	Wife Mary Toronto, Ont	"	Niagara Falls	"
26	Patten	George	21	M	Bookkeeper			"	Irish	"	"	Wife Mary Toronto, Ont	"	"	"
27	Churchill	George W.	20	M	Laborer			"	"	"	"	Wife Mary Toronto, Ont	"	"	"
28	Newman	Lucy	28	F	Hand			"	French	"	"	Wife Mary Toronto, Ont	"	Erie	"
29	Hull	Dora	19	F	None			"	Irish	"	Niagara Falls	Wife Mary Niagara Falls, Ont	Ny	Niagara Falls	"
30	Maxon	Luella M.	28	F	"			"	English	"	Chippewa	Wife Mary Chippewa, Ont	"	"	"
32	NOT USED														

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.

U. S. Immigrant Inspector



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT  
WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET.

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

MONTH OF OCT 24 1916, 191

CLASS E

(OVER.)

13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 28, 1906.				SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.				
No. on List.	Whether having a ticket to such final destination.	By whom was passage paid? (Whether other party paid for him, or by any other person, or by any company, firm, society, or government, or other body, or any other person.)	Whether in possession of \$50, and if not, how much?	Whether ever before in the United States; and if so, when and where?	Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and com- plete address.	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Whether a member of any seditious, subversive, or other dangerous organization, or whether he has been connected with such an organization.	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Height.	Color of—	Place of Birth.	Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.			
				Yes or No.	Where?						Ft. Ins.	Hair. Eyes.	Country. City or Town.							
1	yes	Self	300	1890	Akron O	1892	No	No	No	Good	No	5 4	Med Gr Blue	None	England	Malden	Quebec	1875	unk	Oct 20
2	"	"	500	1892	Various	May 13	No	No	No	Good	No	5 11	Med Br Blue	"	Canada	St Catharines	Magdalen	1876	FB	20
3	"	"	35	1891	"	1913	"	"	"	"	"	5 11	Br Br Gray	"	"	Parkman	"	Oct 19	Gr 104	20
4	"	"	50	1891	Buffalo	Nov 19	"	"	"	"	"	5 6	Med Gr Blue	"	"	Tergus	"	Oct 19	Gr 100	20
5	Immoral Purpose	No					No	No	No	Good	No	5 3	Med Br Blue	"	"	Lindsey	"	Oct 19	Gr 4	21
6	Procurer	58					"	"	"	"	"	5 6	Med Br Blue	"	"	Parry Sound	"	Oct 19	"	21
7	"	Daughter	20				"	"	"	"	"	5 2 1/2	Med Gr Blue	"	England	Killin	Quebec	1861	unk	21
8	"	Self	25				"	"	"	"	"	5 10	Med Br Blue	"	Canada	Kitchener	Magdalen	1876	Gr 100	21
9	"	Employer	16				"	"	"	"	"	5 1	Med Br Br	"	Ireland	Danmoly	Quebec	1873	Settled	21
10	"	Self	40	1894	Various	June 11	"	"	"	"	"	5 3 1/4	Med Br Br	"	Canada	Toronto	Magdalen	1876	Gr 4	21
11	"	"	7	No			"	"	"	"	"	5 4	"	"	"	"	"	1871-6	Gr 100	21
12	"	"	18				"	"	"	"	"	5 7	"	"	"	"	"	1871-6	"	21
13	"	Master	0				"	"	"	"	"	5 1	"	"	"	"	"	1871-6	"	21
14	Procurer	35					"	"	"	"	"	5 7	"	"	"	"	"	1871-6	H 110	21
15	Prostitute	6					"	"	"	"	"	5 5	"	"	"	"	"	1871-6	H 110	21
16	L.P.C.	33	1892	Buffalo	1896		"	"	"	"	"	5 7	"	"	"	"	"	1871-6	H 110	21
17	"	"	56	No			"	"	"	"	"	5 6	"	"	"	"	"	1871-6	Gr 100	21
18	"	"	10				"	"	"	"	"	5 11	"	"	"	"	"	1871-6	"	21
19	"	"	20				"	"	"	"	"	5 7	"	"	"	"	"	1871-6	"	21
20	"	"	18	1895	N.Y. City	Aug 4	"	"	"	"	"	5 3	"	"	"	"	"	1871-6	MC 88	21
21	"	"	60	No			"	"	"	"	"	5 8	"	"	"	"	"	1871-6	MC 88	21
22	"	"	18	1896	Buffalo	1896	"	"	"	"	"	5 7 1/2	"	"	"	"	"	1871-6	Gr 100	21
23	"	"	18	No			"	"	"	"	"	5 4	"	"	"	"	"	1871-6	"	21
24	"	"	18	No			"	"	"	"	"	5 4	"	"	"	"	"	1871-6	"	21
25	"	L.P.G.	4.50	No			No	No	No	Good	No	5 7 1/2	Med Br Br	"	"	St Catharines	Magdalen	1876	MC 32	22
26	"	L.P.C.	0				"	"	"	"	"	5 8	"	"	"	"	"	1871-6	"	22
27	"	L.P.C.	1				"	"	"	"	"	5 4	"	"	"	"	"	1871-6	"	22
28	"	"	1	1896	Various	Sept 1-6	"	"	"	"	"	5 8	"	"	"	"	"	1871-6	Gr 100	22
29	"	"	5	No			"	"	"	"	"	5 3	"	"	"	"	"	1871-6	Gr 100	22
30	"	"	15	1895	Various	Oct 20	"	"	"	"	"	5 3	"	"	"	"	"	1871-6	Gr 100	22

G.T.R. Grand Trunk Ry.  
N.Y. N. & H. Ry.  
V.R. Watashi Ry.  
E.R. Erie Ry.  
U.B. Upper Foot Bridge  
L.B. Lower Foot Bridge

CLASS E.

William R. Baldwin  
Immigrant Inspector.  
U.S. Immigrant Inspector in Charge.



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

A *farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

A *farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-30  
A.R.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.

## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET NO. 32

INDEXED  
A to K K  
L to Z A

372

PORT OF NIAGARA FALLS, N. Y.

No. on List.	NAME IN FULL.		Age.		Sex.	Calling or Occupation.	Able to—		Nationality. (Country of which citizen or subject.)	† Race or People.	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination.		Of what a citizen before becoming citizen of
	Family Name.	Given Name.	Yrs.	Mos.			Read.	Write.			Country.	City or Town.		State.	City or Town.	
1	St. Amant	Joseph	28		M	Carpenter	Yes	Yes	Canada	French	Canada	Grandarins	Brother William St. Amant Montreal, P.Q.	N.Y.	Niagara Falls	
2	White	Edward	31		M	Minister			"	English	"	Hamilton	None	"	Buffalo	Engl.
3	Matoian	Miriam	32		F	None	No	No	"	Armenian	"	Grandarins	Husband Harry 222 Orleans St., Grandarins, Ont.	Mich.	Detroit	Turk
4	Bikinas, alias Bickels	Mary M. V.	15		F	"	Yes	Yes	"	Lithuanian	"	Toronto	None	Pa.	Pittsburg	Engl.
5	Pisley	James J.	59		M	Sta Engr			"	Irish	"	Toronto	Bro. Peter 739 William St., London, Ont.	Pa.	Enrico	
6	Meilm	Euse	27		M	None			"	"	"	"	Bro. Thomas St. Lawrence, Ont.	N.Y.	Buffalo	
7	Meilm	Edo	4		F	"	No	No	"	"	"	"	Bro. George above	"	"	
8	Meilm	Garfield	1		M	"			"	"	"	"	"	"	"	
9	Bender	Joseph G.	16	3	M	Office Clerk	Yes	Yes	"	English	"	Niagara Falls	Bro. George above	"	Niagara Falls	
10	Terrara	Petrina	1		F	None			"	Italian	"	Port Huron	None	"	Rockville	
11	Baker	James A.	30		M	Clerk			"	English	"	Hesper	Bro. John E. Baker Hesper, Ont.	"	Buffalo	
12	McChannon	Leopold W.	27		M	"			"	Irish	"	Toronto	Wife Louise 19 McChannon St., London, Ont.	"	"	
13	O'Neill	Elizabeth	38		F	Bookkeeper			"	Irish	"	Niagara Falls	Bro. Mrs. O'Neill 30 Park St., Niagara Falls, Ont.	"	"	
14	Hallinger	Bert H.	21		M	Upholsterer			"	German	"	Grandarins	Bro. Joseph 247 William St., Niagara Falls, Ont.	"	"	
15	Button	Francis J.	20		M	Saloon			"	English	"	"	Bro. Joseph 34 William St., Toronto, Ont.	"	"	
16	Robins	Levi	27		M	Carpenter			"	Irish	"	Thorold	Wife George Thorold, Ont.	"	La Salle	
17	Green	Lavinia	18		F	Pranist			"	African	"	Cayuga	Grandmother Henry Cayuga, Ont.	"	Darien	
18	Green	John H.	52		M	Chaffer			"	"	"	"	None	"	"	
19	Thomas	Rose	48		F	Tailor			"	Irish	Canada	Toronto	Bro. Charles 523 Parliament St., Toronto.	Pa.	Coulogne	
20	Thomas	Adam E.	54		M	Farmer			"	Indian	"	Hagersville	Bro. Thomas Hagersville, Ont.	N.Y.	Sandara	
21	Dean	Ada	30		F	None			"	English	"	Wallingford	Bro. Gordon Woodley Wallingford, Ont.	"	Niagara Falls	
22	Dean	George	5		M	"	No	No	"	"	"	"	Uncle above	"	"	
23	Muzzin	Marcus	33		M	Sta Engr	Yes	Yes	"	Italian	"	Toronto	None	"	"	
24	McGadden	John C.	47		M	Tailor			"	Irish	"	"	Bro. Alex 108 Spadina Ave., Toronto, Ont.	Mich.	Detroit	Irish
25	Foreman	Matthew	31		M	Graver			"	"	"	"	Bro. Alex above	"	"	Irish
26	Foreman	Minnie	29		F	None			"	"	"	"	Uncle above	"	"	
27	Foreman	Isabel	3		F	"	No	No	"	"	"	"	Bro. Alex above	"	"	
28	Welford	Isabel	32		F	Cook	Yes	Yes	"	English	"	"	Bro. Alex 127 Dundas St., Toronto.	N.Y.	Buffalo	Engl.
29	Rogalska	Piotr	2		M	None	No	No	"	Russian	"	Welland	Bro. Jan Welland, Ont.	"	Niagara Falls	
30	Miller	William	62		M	Wagon maker	No	Yes	"	German	"	Niagara Falls	None	"	"	U.S.

33 NOT USED

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.

U. S. IMMIGRANT INSPECTOR

Reinhold O. Wahl  
Franklin Gill  
Arthur J. Odenial  
Albert Forester  
John V. Walter  
James H. Pierce



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT  
WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET.

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

MONTH OF OCT 24 1916, 191

CLASS E

(OVER)

13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 29, 1936.				SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.				
No. on List.	Whether having a ticket to such final destination.	By whom passage paid? (Whether other than his own parents, any other person, or by any company, firm, society, or other association.)	Whether in possession of \$300 and if not, how much?	Whether ever before in the United States; and if so, when and where?	Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and com- plete address.	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Whether coming by reason of any other person, or by any company, firm, society, or other association, to the United States.	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Height. Ft. Ins.	Color of— Hair. Eyes.	Marks of Identification.	Place of Birth. Country. City or Town.	Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.		
1	Yes	Self	30	No	None	No	No	No	Good	No	5	7	Brn	Blue	Canada	Buffalo	May 1916	713	1916	
2	"	"	100	"	None	"	"	"	"	"	5	7	Brn	Blue	England	London	May 1916	713	22	
3	No	None	95	"	None	"	"	"	"	"	5	3	Brn	Blue	Turkey	Erzurum	June 1916	713	22	
4	Yes	Mother	6	"	None	"	"	"	"	"	5	7	Brn	Blue	England	Sheff	June 1916	713	22	
5	"	Self	7	Yes	Erica Pa	"	"	"	"	"	6	1	"	Brn	Canada	Stewart	May 1916	713	22	
6	"	L.P.C.	4	No	Husband Harry Mich	"	"	"	"	"	5	3	"	Blue	"	No	London	June 1916	713	22
7	"	L.P.C.	0	"	90 Broadway Buffalo NY	"	"	"	"	"	5	3	"	Blue	"	No	London	June 1916	713	22
8	"	L.P.C.	0	"	above	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	No	London	June 1916	713	22
9	Contract Laborer	"	0	"	John Woodworth Esq	"	"	"	"	"	5	6	Brn	Blue	"	No	London	June 1916	713	22
10	"	Father	0	"	John Woodworth Esq	"	"	"	"	"	5	6	Brn	Blue	"	No	London	June 1916	713	22
11	"	Self	25	Yes	Friend John Baer	"	"	"	"	"	6	1	"	Brn	"	No	London	June 1916	713	22
12	"	"	50	No	500 Potomac Ave, Buffalo, NY	"	"	"	"	"	5	10	"	Blue	"	No	London	June 1916	713	22
13	"	"	2	Yes	1200 Potomac Ave, Buffalo, NY	"	"	"	"	"	5	10	"	Blue	"	No	London	June 1916	713	22
14	"	"	20	No	1200 Potomac Ave, Buffalo, NY	"	"	"	"	"	5	10	"	Blue	"	No	London	June 1916	713	22
15	"	"	20	No	1200 Potomac Ave, Buffalo, NY	"	"	"	"	"	5	10	"	Blue	"	No	London	June 1916	713	22
16	"	"	20	No	1200 Potomac Ave, Buffalo, NY	"	"	"	"	"	5	10	"	Blue	"	No	London	June 1916	713	22
17	"	"	20	No	1200 Potomac Ave, Buffalo, NY	"	"	"	"	"	5	10	"	Blue	"	No	London	June 1916	713	22
18	"	"	20	No	1200 Potomac Ave, Buffalo, NY	"	"	"	"	"	5	10	"	Blue	"	No	London	June 1916	713	22
19	"	"	20	No	1200 Potomac Ave, Buffalo, NY	"	"	"	"	"	5	10	"	Blue	"	No	London	June 1916	713	22
20	"	"	20	No	1200 Potomac Ave, Buffalo, NY	"	"	"	"	"	5	10	"	Blue	"	No	London	June 1916	713	22
21	"	"	20	No	1200 Potomac Ave, Buffalo, NY	"	"	"	"	"	5	10	"	Blue	"	No	London	June 1916	713	22
22	"	"	20	No	1200 Potomac Ave, Buffalo, NY	"	"	"	"	"	5	10	"	Blue	"	No	London	June 1916	713	22
23	"	"	20	No	1200 Potomac Ave, Buffalo, NY	"	"	"	"	"	5	10	"	Blue	"	No	London	June 1916	713	22
24	"	"	20	No	1200 Potomac Ave, Buffalo, NY	"	"	"	"	"	5	10	"	Blue	"	No	London	June 1916	713	22
25	"	"	20	No	1200 Potomac Ave, Buffalo, NY	"	"	"	"	"	5	10	"	Blue	"	No	London	June 1916	713	22
26	"	"	20	No	1200 Potomac Ave, Buffalo, NY	"	"	"	"	"	5	10	"	Blue	"	No	London	June 1916	713	22
27	"	"	20	No	1200 Potomac Ave, Buffalo, NY	"	"	"	"	"	5	10	"	Blue	"	No	London	June 1916	713	22
28	"	"	20	No	1200 Potomac Ave, Buffalo, NY	"	"	"	"	"	5	10	"	Blue	"	No	London	June 1916	713	22
29	"	"	20	No	1200 Potomac Ave, Buffalo, NY	"	"	"	"	"	5	10	"	Blue	"	No	London	June 1916	713	22
30	"	"	20	No	1200 Potomac Ave, Buffalo, NY	"	"	"	"	"	5	10	"	Blue	"	No	London	June 1916	713	22

G.T.R. — Grand Trunk Ry.  
M.C.R. — Mich. Central Ry.  
W.R. — Wabash Ry.  
E.R. — Erie Ry.  
U.B. — Upper Foot Bridge  
L.B. — Lower Foot Bridge

CLASS E.

William A. Baldwin  
Immigrant Inspector.

U.S. Immigrant Inspector in Charge.



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

A *farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

A *farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1907.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 35.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-38  
H.R.

*Porter*  
*Wapamistully*  
*October 1916.*

LIST OF RACES OR PEOPLES.

	TOTAL	ADMITTED	DEFERRED	PENDING	APPEARED	IN TRANSIT
	10	9	1			2
Class A	9	8	1			1
Class B	84	82	2			
Class C	2	2				
Class D	222	219	14			
Class E	562	479	73			
TOTAL	890	799	91			3

- |                  |   |
|------------------|---|
| African (black). | Korean.                                       |
| Armenian.        | Lithuanian.                                   |
| Bohemian.        | Magyar.                                       |
| Bosnian.         | Mexican.                                      |
| Bulgarian.       | Montenegrin.                                  |
| Chinese.         | Moravian.                                     |
| Croatian.        | Pacific Islander.                             |
| Cuban.           | Polish.                                       |
| Dalmatian.       | Portuguese.                                   |
| Dutch.           | Roumanian.                                    |
| East Indian.     | Russian.                                      |
| English.         | Ruthenian (Russiak).                          |
| Finnish.         | Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes). |
| Flemish.         | Scotch.                                       |
| French.          | Servian.                                      |
| German.          | Slovak.                                       |
| Greek.           | Slovenian.                                    |
| Hebrew.          | Spanish.                                      |
| Herzegovinian.   | Spanish-American.                             |
| Irish.           | Syrian.                                       |
| Italian (North). | Turkish.                                      |
| Italian (South). | Welsh.  |
| Japanese.        | West Indian.                                  |

Admitted on primary.	
Admitted by board of special inquiry.	
Admitted without appeal on decision of board of special inquiry.	
Admitted without bond on appeal to Department.	
Admitted after appeal to Department.	
Deposited personal to Department on appeal.	
Admitted on bond.	3
Admitted on bond.	
Admitted on bond.	
Admitted as U. S. Citizens.	
Admitted to appear for medical examination.	
On appeal.	
On appeal.	
Total Certified.	3

CLASS B											
ALLAN.			C. P. R. AT.			C. P. R. Po.			Canadian.		
ADMITTED	DEFERRED	PENDING	ADMITTED	DEFERRED	PENDING	ADMITTED	DEFERRED	PENDING	ADMITTED	DEFERRED	PENDING
6	-	-	2	1	-				1	-	-
6	-	-	2	1	-				1	-	-

NON-IMMIGRANTS.	
In Transit	3
Foreign Visitors	2
Residents of United States	2
Total	7

Pending 6 - Sheet 01

RECEIVED  
OCT 27 1916  
U. S. Commissioner of Immigration  
MONTREAL, CANADA.

37  
407  
56

3-10 TON  
12-10 TON  
10-10 TON  
10-10 TON  
10-10 TON



U. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

# LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET No. 33

INDEXED  
A to K *R*  
L to Z

373

PORT OF NIAGARA FALLS, N. Y.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12					
No. on List	NAME IN FULL		Age	Sex	Married or Single	Calling or Occupation	Able to—		Nationality (Country of which citizen or subject.)	† Race or People.	Last Permanent Residence.		Final Destination.		Of what a citizen before citizen	
	Family Name.	Given Name.					Yrs.	Mos.			Read.	Write.	Country.	City or Town.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.
1	Joyes	Daniel E.	51	m	m	Manager			Canada	English	Canada	London	wife Lucy 1012 Hamilton St. London Ont.	N.Y.	No. Toronto	
2	Anderson	George H.	72	m		machinist			"	Irish	"	Toronto	Bro David 309 Pacific Ave., Toronto, Ont.	"	Rockester	
3	Gastowich	Isidor	51	m		Tailor			"	Hebrew	"	Hamilton	Daughter Annie Minkin 415 Sherman Ave. No. Hamilton Ont.	"	Buffalo	Res
4	Gastowich	Sara	46	f		None			"	"	"	"	Daughter above	"	"	Res
5	Bracker	Arthur	19	m		Farmer			"	German	"	Elmira	Father Louis Elmira, Ont.	"	"	
6	McGillivray	Margaret	34	f		Housekeeper			"	Scottish	"	Antigonish	Father John Antigonish N.S.	"	"	
7	Scott	John	21	m		Student Nurse			"	"	"	Galt	Father James 5 Port St. Galt, Ont.	"	"	
8	Brennan	Charles	23	m		Laborer			"	Irish	"	Hamilton	Father Joseph 173 Hunter St., Toronto Hamilton Ont.	"	"	
9	Pemberton	William	73	m		Printer			"	English	"	"	Father James 21 New St., Hamilton, Ont.	"	"	
10	Knap	Jean M.	19	f		None			"	Irish	"	"	Husband & children 25 Aikman Ave., Hamilton, Ont.	"	"	
11	Carlson	Lillian M.	21	f		"			"	English	"	"	Husband & children 226 Avondale, Hamilton, Ont.	"	"	
12	Fleming	Maud L.	25	f		stenographer			"	Scottish	"	Bracebridge	grandmother Agnes Fleming Belleville Ont.	Ohio	Cleveland	
13	Bonker	Arthur B.	25	m		Manufacturer			"	English	"	Niag Falls	Father Walter 32 Ave. Niag Falls, Ont.	N.Y.	Lockport	Engl
14	Wimberger	Rose	17	f		Factory Hand			"	German	"	Toronto	assured Father Joseph Repomeli 166 Eastern Ave., Toronto	"	Buffalo	
15	Mackenzie	Elsie M.	21	f		Student Nurse			"	Scottish	"	Woodstock	Father J. Mackenzie 495 Main St., Woodstock, Ont.	"	"	
16	Fleming	Thomas	41	m		Teamster			"	Irish	"	Toronto	Bro James Alliston, Ont.	"	"	
17	Sher	Nathaniel	19	m		moving picture Inspector			"	Hebrew	"	"	Mother Mollie 30 Major St., Toronto	"	Rockester	"
18	NOT USED															
19	NOT USED															
20	NOT USED															
21	NOT USED															
22	NOT USED															
23	NOT USED															
24	NOT USED															
25	NOT USED															
26	NOT USED															
27	NOT USED															
28	NOT USED															
29	NOT USED															
30	NOT USED															
31	NOT USED															
32	NOT USED															
33	NOT USED															
34	NOT USED															

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.

Arthur J. Odeneal U.S. Immigrant Inspector  
J. V. Walters  
James H. Lince



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT  
WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET.

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

MONTH OF \_\_\_\_\_, 191

CLASS E

(OVER.)

SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 28, 1906.													SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.							
13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33
No. on List.	Whether having a ticket to such final destination.	By whom passage paid? (Whether alien paid his own passage; whether paid by any other person; or by any company, firm, society, or association, or by any other person.)	Whether ever before in the United States; and if so, when and where?	Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and com- plete address.	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Whether coming by reason of any other person's arrest, conviction, or sentence, or by reason of any other person's arrest, conviction, or sentence, or by reason of any other person's arrest, conviction, or sentence.	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Height. Ft. Ins.	Color of— Hair. Eyes.	Place of Birth. Country. City or Town.	Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.				
1	Self	21	1911	Port of Origin	Good					5	7	Canada, London	May 1911	1911						
2	"	"	"	"	"	"	"	"	"	5	7	" Kingston	"	"	"	"				
3	"	"	"	"	"	"	"	"	"	5	7	" Russia, Tientsin	"	"	"	"				
4	"	"	"	"	"	"	"	"	"	5	7	" Boston	"	"	"	"				
5	"	"	"	"	"	"	"	"	"	5	7	" Canada, Hamburg	"	"	"	"				
6	"	"	"	"	"	"	"	"	"	5	7	" Harbour	"	"	"	"				
7	"	"	"	"	"	"	"	"	"	5	7	" Boston	"	"	"	"				
8	"	"	"	"	"	"	"	"	"	5	7	" Boston	"	"	"	"				
9	"	"	"	"	"	"	"	"	"	5	7	" Boston	"	"	"	"				
10	"	"	"	"	"	"	"	"	"	5	7	" Boston	"	"	"	"				
11	"	"	"	"	"	"	"	"	"	5	7	" Boston	"	"	"	"				
12	"	"	"	"	"	"	"	"	"	5	7	" Boston	"	"	"	"				
13	"	"	"	"	"	"	"	"	"	5	7	" Boston	"	"	"	"				
14	"	"	"	"	"	"	"	"	"	5	7	" Boston	"	"	"	"				
15	"	"	"	"	"	"	"	"	"	5	7	" Boston	"	"	"	"				
16	"	"	"	"	"	"	"	"	"	5	7	" Boston	"	"	"	"				
17	"	"	"	"	"	"	"	"	"	5	7	" Boston	"	"	"	"				
18	"	"	"	"	"	"	"	"	"	5	7	" Boston	"	"	"	"				
19	"	"	"	"	"	"	"	"	"	5	7	" Boston	"	"	"	"				
20	"	"	"	"	"	"	"	"	"	5	7	" Boston	"	"	"	"				
21	"	"	"	"	"	"	"	"	"	5	7	" Boston	"	"	"	"				
22	"	"	"	"	"	"	"	"	"	5	7	" Boston	"	"	"	"				
23	"	"	"	"	"	"	"	"	"	5	7	" Boston	"	"	"	"				
24	"	"	"	"	"	"	"	"	"	5	7	" Boston	"	"	"	"				
25	"	"	"	"	"	"	"	"	"	5	7	" Boston	"	"	"	"				
26	"	"	"	"	"	"	"	"	"	5	7	" Boston	"	"	"	"				
27	"	"	"	"	"	"	"	"	"	5	7	" Boston	"	"	"	"				
28	"	"	"	"	"	"	"	"	"	5	7	" Boston	"	"	"	"				
29	"	"	"	"	"	"	"	"	"	5	7	" Boston	"	"	"	"				
30	"	"	"	"	"	"	"	"	"	5	7	" Boston	"	"	"	"				

G. and F. Ry.  
Mich. Central Ry.  
Wabash Ry.  
Erie Ry.  
Upper Foot Bridge  
Lower Foot Bridge

William B. Baldwin  
Immigrant Inspector.

CLASS E.



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

A *farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

A *farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 13 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 25.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1  
F.R.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.

U. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

# LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the

SHEET No. 1

A to K  
L to Z

297

PORT OF NOYES, MTNN

Whether application has  
been made for Cana-  
dian citizenship.

No. on List.	NAME IN FULL. Family Name. Given Name.	Age. Yrs. Mos.	Sex. Married or Single.	Calling or Occupation.	Able to— Read. Write.	Nationality. (Country of which citizen or subject.)	† Race or People.	Last Permanent Residence. Country. City or Town.	The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination. State. City or Town.
1	✓ <i>Lager</i> Primary <i>✓</i> <i>Reder</i>	73	✓	<i>Commander</i>		<i>Norway</i>	<i>Christian</i>	<i>Christian</i>	<i>Christian</i>	<i>Christian</i>
2	NOT USED									
3	NOT USED									
4	NOT USED									
5	NOT USED									
6	NOT USED									
7	NOT USED									
8	NOT USED									
9	NOT USED									
10	NOT USED									
11	NOT USED									
12	NOT USED									
13	NOT USED									
14	NOT USED									
15	NOT USED									
16	NOT USED									
17	NOT USED									
18	NOT USED									
19	NOT USED									
20	NOT USED									
21	NOT USED									
22	NOT USED									
23	NOT USED									
24	NOT USED									
25	NOT USED									
26	NOT USED									
27	NOT USED									
28	NOT USED									
29	NOT USED									
30	NOT USED									
35	NOT USED									

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS C.  
TAXABLE



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT  
WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

United States, under Act of Congress approved February 20, 1907

MONTH OF OCT 24 1918, 191

*Klaus L. Gayle*

(OVER.)

SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 29, 1906.													SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.							
13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33
No. on List.	Whether having a ticket to such final destination.	By whom was passage paid? (Whether alien paid his own passage, whether paid by any other person, or by any company, line, society, as- surance, or gov- ernment.)	Whether in possession of \$501, and if less, how much?	Whether ever before in the United States; and if so, when and where?	Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and com- plete address.	Whether a Polygamist. Whether an Anarchist. Whether coming by reason of any other restrictions, prohibitions, or agree- ments with the United States.	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Height. Ft. Ins.	Color of— Hair. Eyes.	Marks of Identification.	Place of Birth. Country. City or Town.	Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.				
1	<i>yes</i>	<i>self</i>	<i>1416</i>	<i>New York</i>	<i>None</i>	<i>No</i>	<i>Good</i>	<i>None</i>	<i>5' 10"</i>	<i>Blue</i>	<i>None</i>	<i>Christian</i>	<i>None</i>	<i>Sept 8</i>	<i>Christian</i>	<i>Sept 77</i>				
2																				
3																				
4																				
5																				
6																				
7																				
8																				
9																				
10																				
11																				
12																				
13																				
14																				
15																				
16																				
17																				
18																				
19																				
20																				
21																				
22																				
23																				
24																				
25																				
26																				
27																				
28																				
29																				
30																				

*J. M. Great Northern Ry.*

CLASS C.  
TAXABLE

*Harry J. Walters*  
Immigrant Inspector

## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrived, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50; and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; December 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-27  
J.R.

**LIST OF RACES OR PEOPLES.**

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.

# LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the

SHEET No. 1

L. 2

298

PORT OF

NOYES, MINN.

No. on List.	NAME IN FULL.		Age.	Sex.	Married or Single.	Calling or Occupation.	Able to—		Nationality. (Country of which citizen or subject.)	Race or People.	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.		Final Destination.	
	Family Name.	Given Name.					Read.	Write.			Country.	City or Town.			State.	City or Town.
1	Wagner	John	25	M	Single	Farmer			Norway	Scandinavian	Norway	Oslo	Brother, John Wagner			Chicago
2	Wagner	Anna	22	F	Single	Domestic			Norway	Scandinavian	Norway	Oslo	Sister, Anna Wagner			Chicago
3	Wagner	Carl	19	M	Single	Student			Norway	Scandinavian	Norway	Oslo	Brother, John Wagner			Chicago
4	Wagner	Emma	17	F	Single	Student			Norway	Scandinavian	Norway	Oslo	Sister, Anna Wagner			Chicago
5	Halvorson	Oscar	23	M	Single	Farmer			Norway	Scandinavian	Norway	Oslo	Brother, John Wagner			Chicago
6	Halvorson	Margaret	21	F	Single	Domestic			Norway	Scandinavian	Norway	Oslo	Sister, Anna Wagner			Chicago
7	Halvorson	Clara	19	F	Single	Student			Norway	Scandinavian	Norway	Oslo	Brother, John Wagner			Chicago
8	Halvorson	Lillian	17	F	Single	Student			Norway	Scandinavian	Norway	Oslo	Sister, Anna Wagner			Chicago
9	Weller	Maurice	30	M	Single	Machinist			England	English	England	London	Brother, John Wagner			Chicago
10	Weller	Edith	31	F	Single	Domestic			England	English	England	London	Sister, Anna Wagner			Chicago
11	Weller	Ernest	29	M	Single	Domestic			England	English	England	London	Brother, John Wagner			Chicago
12	Gatten	Martin	24	M	Single	Farmer			Denmark	Scandinavian	Denmark	Copenhagen	Brother, John Wagner			Chicago
13	Johnson	Gustav	20	M	Single	Farmer			Sweden	Scandinavian	Sweden	Stockholm	Brother, John Wagner			Chicago
14	Larson	James	32	M	Single	Farmer			Sweden	Scandinavian	Sweden	Stockholm	Brother, John Wagner			Chicago
15	Fullerton	Margaret	19	F	Single	Student			Scotland	Scandinavian	Scotland	Glasgow	Sister, Anna Wagner			Chicago
16	Fullerton	Margaret	17	F	Single	Student			Scotland	Scandinavian	Scotland	Glasgow	Sister, Anna Wagner			Chicago
17	McAllock	John	27	M	Single	Farmer			England	English	England	London	Brother, John Wagner			Chicago
18	McAllock	William	25	M	Single	Farmer			England	English	England	London	Brother, John Wagner			Chicago
19	Anderson	John	26	M	Single	Farmer			Denmark	Scandinavian	Denmark	Copenhagen	Brother, John Wagner			Chicago
20	Anderson	John	24	M	Single	Farmer			Denmark	Scandinavian	Denmark	Copenhagen	Brother, John Wagner			Chicago
21	Anderson	John	22	M	Single	Farmer			Denmark	Scandinavian	Denmark	Copenhagen	Brother, John Wagner			Chicago
22	Anderson	John	20	M	Single	Farmer			Denmark	Scandinavian	Denmark	Copenhagen	Brother, John Wagner			Chicago
23	Styrud	Math	30	M	Single	Farmer			Norway	Scandinavian	Norway	Oslo	Brother, John Wagner			Chicago
24	Styrud	Math	28	M	Single	Farmer			Norway	Scandinavian	Norway	Oslo	Brother, John Wagner			Chicago
25	Moore	Anton	20	M	Single	Farmer			Norway	Scandinavian	Norway	Oslo	Brother, John Wagner			Chicago
26	Somerville	Neil	28	M	Single	Machinist			Scotland	Scandinavian	Scotland	Glasgow	Brother, John Wagner			Chicago
27	NOT USED															
28	NOT USED															
29	NOT USED															
30	NOT USED															
31	NOT USED															
32	NOT USED															
33	NOT USED															
34	NOT USED															
35	NOT USED															
36	NOT USED															



MONTH OF October, 1916

Case "C" Non-Excluded

(OVER.)

[illegible]

9. 1. American Indian by  
 2. 2. Great Northern Ry  
 3. 3. Oregon Pac Ry  
 4. 4. **CLASS C.**  
 5. 5. **NON-TAXABLE.**  
 6. 6. *Harvey W. [Signature]*  
 7. 7. *Harvey W. [Signature]*  
 8. 8. *Harvey W. [Signature]*  
 9. 9. *Harvey W. [Signature]*  
 10. 10. *Harvey W. [Signature]*  
 11. 11. *Harvey W. [Signature]*  
 12. 12. *Harvey W. [Signature]*  
 13. 13. *Harvey W. [Signature]*  
 14. 14. *Harvey W. [Signature]*  
 15. 15. *Harvey W. [Signature]*  
 16. 16. *Harvey W. [Signature]*  
 17. 17. *Harvey W. [Signature]*  
 18. 18. *Harvey W. [Signature]*  
 19. 19. *Harvey W. [Signature]*  
 20. 20. *Harvey W. [Signature]*  
 21. 21. *Harvey W. [Signature]*  
 22. 22. *Harvey W. [Signature]*  
 23. 23. *Harvey W. [Signature]*  
 24. 24. *Harvey W. [Signature]*  
 25. 25. *Harvey W. [Signature]*  
 26. 26. *Harvey W. [Signature]*  
 27. 27. *Harvey W. [Signature]*  
 28. 28. *Harvey W. [Signature]*  
 29. 29. *Harvey W. [Signature]*  
 30. 30. *Harvey W. [Signature]*  
 31. 31. *Harvey W. [Signature]*  
 32. 32. *Harvey W. [Signature]*  
 33. 33. *Harvey W. [Signature]*  
 34. 34. *Harvey W. [Signature]*  
 35. 35. *Harvey W. [Signature]*  
 36. 36. *Harvey W. [Signature]*  
 37. 37. *Harvey W. [Signature]*  
 38. 38. *Harvey W. [Signature]*  
 39. 39. *Harvey W. [Signature]*  
 40. 40. *Harvey W. [Signature]*  
 41. 41. *Harvey W. [Signature]*  
 42. 42. *Harvey W. [Signature]*  
 43. 43. *Harvey W. [Signature]*  
 44. 44. *Harvey W. [Signature]*  
 45. 45. *Harvey W. [Signature]*  
 46. 46. *Harvey W. [Signature]*  
 47. 47. *Harvey W. [Signature]*  
 48. 48. *Harvey W. [Signature]*  
 49. 49. *Harvey W. [Signature]*  
 50. 50. *Harvey W. [Signature]*  
 51. 51. *Harvey W. [Signature]*  
 52. 52. *Harvey W. [Signature]*  
 53. 53. *Harvey W. [Signature]*  
 54. 54. *Harvey W. [Signature]*  
 55. 55. *Harvey W. [Signature]*  
 56. 56. *Harvey W. [Signature]*  
 57. 57. *Harvey W. [Signature]*  
 58. 58. *Harvey W. [Signature]*  
 59. 59. *Harvey W. [Signature]*  
 60. 60. *Harvey W. [Signature]*  
 61. 61. *Harvey W. [Signature]*  
 62. 62. *Harvey W. [Signature]*  
 63. 63. *Harvey W. [Signature]*  
 64. 64. *Harvey W. [Signature]*  
 65. 65. *Harvey W. [Signature]*  
 66. 66. *Harvey W. [Signature]*  
 67. 67. *Harvey W. [Signature]*  
 68. 68. *Harvey W. [Signature]*  
 69. 69. *Harvey W. [Signature]*  
 70. 70. *Harvey W. [Signature]*  
 71. 71. *Harvey W. [Signature]*  
 72. 72. *Harvey W. [Signature]*  
 73. 73. *Harvey W. [Signature]*  
 74. 74. *Harvey W. [Signature]*  
 75. 75. *Harvey W. [Signature]*  
 76. 76. *Harvey W. [Signature]*  
 77. 77. *Harvey W. [Signature]*  
 78. 78. *Harvey W. [Signature]*  
 79. 79. *Harvey W. [Signature]*  
 80. 80. *Harvey W. [Signature]*  
 81. 81. *Harvey W. [Signature]*  
 82. 82. *Harvey W. [Signature]*  
 83. 83. *Harvey W. [Signature]*  
 84. 84. *Harvey W. [Signature]*  
 85. 85. *Harvey W. [Signature]*  
 86. 86. *Harvey W. [Signature]*  
 87. 87. *Harvey W. [Signature]*  
 88. 88. *Harvey W. [Signature]*  
 89. 89. *Harvey W. [Signature]*  
 90. 90. *Harvey W. [Signature]*  
 91. 91. *Harvey W. [Signature]*  
 92. 92. *Harvey W. [Signature]*  
 93. 93. *Harvey W. [Signature]*  
 94. 94. *Harvey W. [Signature]*  
 95. 95. *Harvey W. [Signature]*  
 96. 96. *Harvey W. [Signature]*  
 97. 97. *Harvey W. [Signature]*  
 98. 98. *Harvey W. [Signature]*  
 99. 99. *Harvey W. [Signature]*  
 100. 100. *Harvey W. [Signature]*



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrived, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

A *farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

A *farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the River Po (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50; and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; December 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 23.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-12

H. R.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.

# LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the

SHEET No. 5

299

PORT OF NOYES, MINN.

Whether application has been made for Canadian citizenship.

No. on List.	NAME IN FULL.	Age.	Sex.	Calling or Occupation.	Able to— Read. Write.	Nationality. (Country of which citizen or subject.)	† Race or People.	Last Permanent Residence. Country. City or Town.	The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination. State. City or Town.
No. 1	Ukranych, Annie	18	F	Domestic		Austria	Ruth	Canada, Toronto	Yuchka Bukowina, Austria, Vienna, Austria	
No. 2	Thompson, Samuel	32	M	Farmer		Norway	Scand.	Canada, BC	None	U.S. New York
No. 3	Johnson, Charles	31	M	S		Sweden		Golden BC	Guthrie, Norway	
No. 4	Lindstrom, Anne	19	F	Domestic		Sweden		Sweden	Sweden, Sweden	
No. 5	Bridger, Marguerite Ellen	20	F	Clerk		England	English	Canada, Sask & 4th Ave. N. W. London, Ont. & J. M. Weston	Canada, Sask & 4th Ave. N. W. London, Ont. & J. M. Weston	
No. 6	Esbrayat, Sylve	28	F	None		France	French	St. Pierre	Canada, France	Canada, France
No. 7	Gallagher, Anthony	32	M	Merchant		Italy	Italian	443 William Ave. N.Y.C. N.Y.	Canada, N.Y.C. N.Y.	Canada, N.Y.C. N.Y.
No. 8	Gerard, Louis	51	M	Butcher		Italy	Italian (Rustic)	Canada, 15 Condon St. Montreal, Que.	Canada, 15 Condon St. Montreal, Que.	Canada, 15 Condon St. Montreal, Que.
No. 9	Meyer, Henry	22	M	Cooper		Russia	German	Canada, 15 Condon St. Montreal, Que.	Canada, 15 Condon St. Montreal, Que.	Canada, 15 Condon St. Montreal, Que.
No. 10	Grossman, Joseph	77	M	Clerk		Russia	Hebrew	Canada, 15 Condon St. Montreal, Que.	Canada, 15 Condon St. Montreal, Que.	Canada, 15 Condon St. Montreal, Que.
No. 11	Chuda, Michael	24	M	Labourer		Austria	Polish	Canada, 15 Condon St. Montreal, Que.	Canada, 15 Condon St. Montreal, Que.	Canada, 15 Condon St. Montreal, Que.
No. 12	Uvarczuk, John	2	M					Canada, 15 Condon St. Montreal, Que.	Canada, 15 Condon St. Montreal, Que.	Canada, 15 Condon St. Montreal, Que.
13	NOT USED									
14	NOT USED									
15	NOT USED									
16	NOT USED									
17	NOT USED									
18	NOT USED									
19	NOT USED									
20	NOT USED									
21	NOT USED									
22	NOT USED									
23	NOT USED									
24	NOT USED									
25	NOT USED									
26	NOT USED									
27	NOT USED									
28	NOT USED									
29	NOT USED									
30	NOT USED									

CLASS D.



# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

United States, under Act of Congress approved February 20, 1907

MONTH OF *October*, 191*6*

*Class D*

(OVER)

SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 29, 1906.													SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.							
13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33
No. on List.	Whether having a ticket to such final destination.	By whom passage paid? (Whether also paid his own passage, whether paid by any other person, or by any company, association, or gov- ernment.)	Whether in possession of \$50; and if less, how much?	Whether ever before in the United States; and if so, when and where?	Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and com- plete address.	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Whether coming by means of any alien vessel, or by means of any alien vessel, or by means of any alien vessel, or by means of any alien vessel.	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Height. Ft. Ins.	Color of— Hair. Eyes.	Marks of Identification.	Place of Birth. Country. City or Town.	Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.		
1	No Self	\$50	Yes	1915	Con. Lena Korman	No	No	No	No	No	5' 8"	Dark Blue	None	Norway	Bremsen	July 1915	William	Oct 4		
2	Yes	"	50	Yes	1915	None	"	"	"	"	5' 8"	Dark Blue	None	Norway	Bremsen	July 1915	William	Oct 4		
3	"	"	50	Yes	1914	None	"	"	"	"	5' 10"	"	"	Sweden	None	Apr 1916	Samuel	" 4		
4	"	"	46	Yes	1914	Friend Mrs. Frank Renda	"	"	"	"	5' 7"	Dark Blue	"	England	Bury	Apr 1916	Samuel	" 4		
5	"	"	20	Yes	1914	Friend Mrs. Frank Renda	"	"	"	"	5' 4 1/2"	Dark Blue	"	England	Bury	Apr 1916	Samuel	" 4		
6	"	"	150	Yes	1913	Friend Mrs. Mary O'Brien	"	"	"	"	5' 2"	Dark Blue	"	France	Bordeaux	Apr 1916	Samuel	" 4		
7	"	"	114	Yes	1913	Friend Mrs. Mary O'Brien	"	"	"	"	5' 6"	Dark Blue	"	Italy	Bologna	Apr 1916	Samuel	" 4		
8	Self	"	140	Yes	1915	Friend Mrs. Mary O'Brien	"	"	"	"	5' 7"	Dark Blue	"	Italy	Bologna	Apr 1916	Samuel	" 4		
9	No	"	60	Yes	1915	Friend Mrs. Mary O'Brien	"	"	"	"	5' 5 1/2"	Dark Blue	None	Russia	Volinsk	Apr 1916	Samuel	" 4		
10	No Self	\$550	Yes	1913	Friend Mrs. Mary O'Brien	"	"	"	"	"	5' 7"	Dark Blue	None	Russia	Volinsk	Apr 1916	Samuel	" 4		
11	No Self	"	"	1911	Friend Mrs. Mary O'Brien	"	"	"	"	"	5' 10"	Dark Blue	None	Austria	Halicz	Apr 1916	Samuel	" 4		
12	No	"	80	Yes	1915	Friend Mrs. Mary O'Brien	"	"	"	"	5' 6"	Dark Blue	None	Russia	Volinsk	Apr 1916	Samuel	" 4		

C. P. Canadian Pacific Ry.  
G. N. Great Northern Ry.  
W. P. Western Railway

Harry J. [Signature]  
Immigrant Inspector  
CLASS D.

## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrived, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50; and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; December 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 23.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-30  
O.R.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.

WHEN USED RETURN TO 337 LAPOUCHETIERE ST. WEST,  
MONTREAL, AT END OF EACH MONTHU. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET No. 1

300

PORT OF

NOYES, MINN.

No. on List	NAME IN FULL	Age	Sex	Calling or Occupation	Able to— Read. Write.	Nationality. (Country of which citizen or subject.)	† Race or People.	Last Permanent Residence. Country. City or Town.	The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination. State. City or Town.	Of what citizen before citizen
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
	Family Name.	Given Name.	Yrs. Mos.	Married or Single.							
1	Primary	Julius J. Gorman	17	M	Student	English	Canadian	316 1/2 Donald St. East, Detroit, Mich.	Canada, Ontario, Canada, Ontario, Canada, Ontario		
2	Primary	Home (Escar)	25	M	Farmer	"	"	Barre, Vt.	Barre, Vt.		
3	Primary	Home (Minnie)	12	F	None	"	"	"	"		
4	Primary	Kent William Herbert	34	M	Accountant	"	"	108 31st St. Saskatoon, Sask.	Chicago, Ill.		
5	Primary	" Cora	23	F	None	"	"	"	"		
6	Primary	Tilt Luzella	16	F	Student	"	"	62 Hargrave St. Hargrave, Ont.	D.C. Washington		
7	Primary	Scott Stanley	28	M	Student	"	"	103 15th St. Hargrave, Ont.	"		
8	Primary	Cooper Harold	39	M	Architect	"	"	53 Central Ave. Chicago, Ill.	Chicago, Ill.		
9	Primary	Williamson John	37	M	Farmer	"	"	103 15th St. Hargrave, Ont.	Chicago, Ill.		
10	Primary	Williamson Janet	10	F	None	"	"	103 15th St. Hargrave, Ont.	Chicago, Ill.		
11	Primary	Tait James	27	M	Student	"	"	103 15th St. Hargrave, Ont.	Chicago, Ill.		
12	Primary	MacLeod Norman	28	M	Student	"	"	103 15th St. Hargrave, Ont.	Chicago, Ill.		
13	Primary	Anderson James	24	M	Student	"	"	103 15th St. Hargrave, Ont.	Chicago, Ill.		
14	Primary	Barfield Margaret	17	F	Student	"	"	103 15th St. Hargrave, Ont.	Chicago, Ill.		
15	Primary	Bouch Louis Frank	45	M	Dentist	"	"	278 Spruce St. Hargrave, Ont.	Chicago, Ill.		
16	Primary	" Mary	30	F	None	"	"	"	"		
17	Primary	" Germaine	7	F	None	"	"	"	"		
18	Primary	" Louis Victor	2	M	None	"	"	"	"		
19	Primary	Skinner James	20	M	Student	"	"	103 15th St. Hargrave, Ont.	Chicago, Ill.		
20	Primary	Skinner William Albert	46	M	Engineer	"	"	103 15th St. Hargrave, Ont.	Chicago, Ill.		
21	Primary	Skinner Eleanor	48	F	None	"	"	103 15th St. Hargrave, Ont.	Chicago, Ill.		
22	Primary	Teusa William	54	M	Farmer	"	"	103 15th St. Hargrave, Ont.	Chicago, Ill.		
23	Primary	Miller James	31	M	Farmer	"	"	103 15th St. Hargrave, Ont.	Chicago, Ill.		
24	Primary	Card Jethro Wesley	50	M	Carpenter	"	"	103 15th St. Hargrave, Ont.	Chicago, Ill.		
25	Primary	" Oliver	39	F	None	"	"	"	"		
26	Primary	Chaney Helida	24	F	None	"	"	"	"		
27	Primary	Fleming James	41	M	Farmer	"	"	"	"		
28	Primary	Monten John	39	M	Farmer	"	"	"	"		
29	Primary	Campbell George Alexander	29	M	Farmer	"	"	"	"		
30	Primary	" Susan Mildred	22	F	None	"	"	"	"		

NOT USED

CLASS E.

"Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

21 X Eleanor age 11 U.S.C.  
 William age 8 U.S.C.  
 Margaret age 5 U.S.C.



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT  
WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET.

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

MONTH OF October, 1911

CLASS E

(OVER.)

13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 29, 1906.				SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.			
No. on List.	Whether having a ticket to such final destination.	By whom passage paid? (Whether alien paid the fare, or whether paid by any other person, or by any corporation, firm, society, associa- tion, or government.)	Whether in possession of \$50, and if less, how much?	Whether ever before in the United States; and if so, when and where?	Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and com- plete address.	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Whether subject to military or naval service, or whether exempted therefrom, and if exempted, on what ground.	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Height. Ft. Ins.	Color of— Hair. Eyes.	Marks of Identification.	Place of Birth. Country. City or Town.	Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.	
1	Yes	Self	500	1908	Chicago, Ill.	No	No	No	No	No	5' 5"	Br	Blue	None	Canada	St. John	Sept 1911	CP 110	27
2	Yes	Self	100	1908	Chicago, Ill.	No	No	No	No	No	5' 5"	Br	Blue	None	U.S.A.	Chicago	Sept 1911	CP 110	27
3	Yes	Self	100	1908	Chicago, Ill.	No	No	No	No	No	5' 5"	Br	Blue	None	U.S.A.	Chicago	Sept 1911	CP 110	27
4	Yes	Self	200	1908	Chicago, Ill.	No	No	No	No	No	5' 7"	Br	Blue	None	England	Windsor	Sept 1911	CP 110	28
5	Yes	Self	200	1908	Chicago, Ill.	No	No	No	No	No	5' 5"	Br	Blue	None	Canada	St. John	Sept 1911	CP 110	28
6	Yes	Self	30	1908	Chicago, Ill.	No	No	No	No	No	5' 7"	Br	Blue	None	Canada	St. John	Sept 1911	CP 110	28
7	Yes	Self	400	1908	Chicago, Ill.	No	No	No	No	No	5' 7"	Br	Blue	None	Canada	St. John	Sept 1911	CP 110	28
8	Yes	Self	150	1908	Chicago, Ill.	No	No	No	No	No	5' 8"	Br	Blue	None	Canada	St. John	Sept 1911	CP 110	28
9	Yes	Self	150	1908	Chicago, Ill.	No	No	No	No	No	5' 8"	Br	Blue	None	Canada	St. John	Sept 1911	CP 110	28
10	Yes	Self	150	1908	Chicago, Ill.	No	No	No	No	No	5' 8"	Br	Blue	None	Canada	St. John	Sept 1911	CP 110	28
11	Yes	Self	500	1908	Chicago, Ill.	No	No	No	No	No	5' 11"	Br	Blue	None	Canada	St. John	Sept 1911	CP 110	28
12	Yes	Self	1000	1908	Chicago, Ill.	No	No	No	No	No	5' 8"	Br	Blue	None	England	Windsor	Sept 1911	CP 110	28
13	Yes	Self	1350	1908	Chicago, Ill.	No	No	No	No	No	6' 0"	Br	Blue	None	Canada	St. John	Sept 1911	CP 110	28
14	Yes	Self	250	1908	Chicago, Ill.	No	No	No	No	No	5' 1"	Br	Blue	None	Canada	St. John	Sept 1911	CP 110	28
15	Yes	Self	500	1908	Chicago, Ill.	No	No	No	No	No	5' 5"	Br	Blue	None	Canada	St. John	Sept 1911	CP 110	28
16	Yes	Self	500	1908	Chicago, Ill.	No	No	No	No	No	5' 4"	Br	Blue	None	Canada	St. John	Sept 1911	CP 110	28
17	Yes	Self	500	1908	Chicago, Ill.	No	No	No	No	No	5' 4"	Br	Blue	None	Canada	St. John	Sept 1911	CP 110	28
18	Yes	Self	500	1908	Chicago, Ill.	No	No	No	No	No	5' 4"	Br	Blue	None	Canada	St. John	Sept 1911	CP 110	28
19	Yes	Self	150	1908	Chicago, Ill.	No	No	No	No	No	5' 1"	Br	Blue	None	Canada	St. John	Sept 1911	CP 110	28
20	Yes	Self	150	1908	Chicago, Ill.	No	No	No	No	No	5' 1"	Br	Blue	None	Canada	St. John	Sept 1911	CP 110	28
21	Yes	Self	150	1908	Chicago, Ill.	No	No	No	No	No	5' 8"	Br	Blue	None	Canada	St. John	Sept 1911	CP 110	28
22	Yes	Self	150	1908	Chicago, Ill.	No	No	No	No	No	5' 8"	Br	Blue	None	Canada	St. John	Sept 1911	CP 110	28
23	Yes	Self	150	1908	Chicago, Ill.	No	No	No	No	No	5' 9"	Br	Blue	None	Canada	St. John	Sept 1911	CP 110	28
24	Yes	Self	30	1908	Chicago, Ill.	No	No	No	No	No	5' 8"	Br	Blue	None	Canada	St. John	Sept 1911	CP 110	28
25	Yes	Self	19	1908	Chicago, Ill.	No	No	No	No	No	5' 3"	Br	Blue	None	Canada	St. John	Sept 1911	CP 110	28
26	Yes	Self	40	1908	Chicago, Ill.	No	No	No	No	No	5' 4"	Br	Blue	None	Canada	St. John	Sept 1911	CP 110	28
27	Yes	Self	230	1908	Chicago, Ill.	No	No	No	No	No	5' 7"	Br	Blue	None	Canada	St. John	Sept 1911	CP 110	28
28	Yes	Self	300	1908	Chicago, Ill.	No	No	No	No	No	5' 10"	Br	Blue	None	Canada	St. John	Sept 1911	CP 110	28
29	Yes	Self	300	1908	Chicago, Ill.	No	No	No	No	No	5' 5"	Br	Blue	None	Canada	St. John	Sept 1911	CP 110	28
30	Yes	Self	300	1908	Chicago, Ill.	No	No	No	No	No	5' 5"	Br	Blue	None	Canada	St. John	Sept 1911	CP 110	28

CLASS E.

Immigrant Inspector.



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

A *farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

A *farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 13 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 13 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 14 (By whom was passage paid).**—The entry in column 14 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 15 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 15 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 8, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-30  
H. R.

**LIST OF RACES OR PEOPLES.**

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.

# LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET NO. 2

301

PORT OF NOYES, MINN.

No. on List.	NAME IN FULL. Family Name. Given Name.	Age. Yrs. Mos.	Sex. M F	Calling or Occupation. Occupation.	Able to— Read. Write.	Nationality. (Country of which citizen or subject.)	† Race or People.	Last Permanent Residence. Country. City or Town.	The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination. State. City or Town.	Of what a citizen before citizen.
1	Primary <i>Forbes</i> <i>Balentine</i>	28	M	Labourer	Yes	Canada	Scotch	Western Man	Mother Mrs. S. Balentine Western Man	Mum Minneapolis	
2	Primary <i>Alfonso</i> <i>Leahy</i>	22	M	Student	Yes	"	Irish	Francis Jack 316 Donald St.	Eastern Edward	Michigan Detroit	
3	Primary <i>Henry Lloyd</i> <i>Bulford</i>	19	M	Student	Yes	"	English	W. J. Man 316 Donald St.	Eastern Edward	Michigan Detroit	
4	Primary <i>Madeline</i> <i>Nally</i>	20	F	Student	Yes	"	"	W. J. Man 316 Donald St.	Eastern Edward	Michigan Detroit	
5	Primary <i>John</i> <i>McIndoe</i>	29	M	Student	Yes	"	"	W. J. Man 316 Donald St.	Eastern Edward	Michigan Detroit	
6	Primary <i>George Clinton</i> <i>Henry</i>	73	M	Retired	Yes	"	English	W. J. Man 316 Donald St.	Eastern Edward	Michigan Detroit	
7	Primary <i>Coq Maude</i> <i>Lee</i>	62	F	None	Yes	"	"	W. J. Man 316 Donald St.	Eastern Edward	Michigan Detroit	
8	Primary <i>Lillian</i> <i>Lee</i>	31	F	Domestic	Yes	"	"	W. J. Man 316 Donald St.	Eastern Edward	Michigan Detroit	
9	Primary <i>Robert</i> <i>Windsor</i>	32	M	Book	Yes	"	"	W. J. Man 316 Donald St.	Eastern Edward	Michigan Detroit	
10	Primary <i>Elmer</i> <i>"</i>	32	F	None	Yes	"	"	W. J. Man 316 Donald St.	Eastern Edward	Michigan Detroit	
11	Primary <i>Albert</i> <i>"</i>	3	M	None	Yes	"	"	W. J. Man 316 Donald St.	Eastern Edward	Michigan Detroit	
12	Primary <i>Alberta</i> <i>"</i>	1	F	None	Yes	"	"	W. J. Man 316 Donald St.	Eastern Edward	Michigan Detroit	
13	Primary <i>Roland Arthur</i> <i>Hilliker</i>	28	M	Engineer	Yes	"	"	W. J. Man 316 Donald St.	Eastern Edward	Michigan Detroit	
14	Primary <i>Breton Maldon</i> <i>Day</i>	53	M	Farmer	Yes	"	English	W. J. Man 316 Donald St.	Eastern Edward	Michigan Detroit	
15	Primary <i>Marie</i> <i>"</i>	43	F	None	Yes	"	French	W. J. Man 316 Donald St.	Eastern Edward	Michigan Detroit	
16	Primary <i>Hugh</i> <i>Luttmack</i>	50	M	Hotelkeeper	Yes	"	English	W. J. Man 316 Donald St.	Eastern Edward	Michigan Detroit	
17	Primary <i>Joseph</i> <i>Beaudry</i>	32	M	Farmer	Yes	"	French	W. J. Man 316 Donald St.	Eastern Edward	Michigan Detroit	
18	Primary <i>Reinhold</i> <i>Zirk</i>	23	M	Cooper	Yes	"	German	W. J. Man 316 Donald St.	Eastern Edward	Michigan Detroit	
19	Primary <i>Harry</i> <i>Chambers</i>	28	M	Carpenter	Yes	"	Irish	W. J. Man 316 Donald St.	Eastern Edward	Michigan Detroit	
20	Primary <i>Henry Klassen</i> <i>Frisson</i>	41	M	Farmer	Yes	Canada	German	W. J. Man 316 Donald St.	Eastern Edward	Michigan Detroit	
21	Primary <i>Helena</i> <i>"</i>	39	F	None	Yes	"	"	W. J. Man 316 Donald St.	Eastern Edward	Michigan Detroit	
22	Primary <i>Lizzie</i> <i>"</i>	16	F	None	Yes	"	"	W. J. Man 316 Donald St.	Eastern Edward	Michigan Detroit	
23	Primary <i>Helena</i> <i>"</i>	14	F	None	Yes	"	"	W. J. Man 316 Donald St.	Eastern Edward	Michigan Detroit	
24	Primary <i>Peter</i> <i>"</i>	12	M	None	Yes	"	"	W. J. Man 316 Donald St.	Eastern Edward	Michigan Detroit	
25	Primary <i>Amos</i> <i>"</i>	10	F	None	Yes	"	"	W. J. Man 316 Donald St.	Eastern Edward	Michigan Detroit	
26	Primary <i>Jacob</i> <i>"</i>	9	M	None	Yes	"	"	W. J. Man 316 Donald St.	Eastern Edward	Michigan Detroit	
27	Primary <i>John</i> <i>"</i>	7	F	None	Yes	"	"	W. J. Man 316 Donald St.	Eastern Edward	Michigan Detroit	
28	Primary <i>John</i> <i>"</i>	5	M	None	Yes	"	"	W. J. Man 316 Donald St.	Eastern Edward	Michigan Detroit	
29	Primary <i>Agnes</i> <i>"</i>	3	F	None	Yes	"	"	W. J. Man 316 Donald St.	Eastern Edward	Michigan Detroit	
30	Primary <i>Kate</i> <i>"</i>	1	F	None	Yes	"	"	W. J. Man 316 Donald St.	Eastern Edward	Michigan Detroit	

NOT USED

30 3

CLASS E.



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT  
WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET.

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

MONTH OF Oct 24, 1916

CLASS E

(OVER)

SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 29, 1936.															SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.						
No. on List.	Whether having a ticket to such final destination.	By whom was passage paid? (Whether alien paid his own passage, whether paid by any other person, or by any corporation, society, association, or government.)	Whether in possession of \$500, and if less, how much?	Whether ever before in the United States; and if so, when and where?		Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and complete address.	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled.	Nature, length of time, and cause.	Height.  Ft. Ins.	Complexion.	Color of—  Hair. Eyes.	Marks of Identification.	Place of Birth.		Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.
				Yes or No.	Year or period of years.	Where?										Country.	City or Town.				
1	Geo Self	53	No			Ben Geo Belandine 2554 Hayes St New York, N.Y.	No	No	Good			5'11	Med	Br	Blue	None	Canada	St. John's	May 1916	CP 110	Oct 6
2	"	"	180	Geo	1915	Baranacka	No	No				5'11	"	"	"	None	Canada	St. John's			
3	Geo Self	300	No			Baranacka	No	No				5'11	Fair	Blk	Br	None	Canada	St. John's			
4	Geo Self	15	No			Baranacka	No	No				5'5	"	Blk	Br	None	Canada	St. John's			
5	Geo Self	225	Geo	1916	Yes	Baranacka	No	No				5'5	"	Blk	Br	None	Canada	St. John's			
6	"	Self	225	Geo	1916	Baranacka	No	No				5'7 1/2	Med	Gray	Gray	None	Canada	St. John's			
7	"	Husb	"	"	"	"	No	No				5'2	"	"	"	None	Canada	St. John's			
8	Geo Self	144	Geo	1912	Yes	Baranacka	No	No				5'10 1/2	"	Br	Br	None	Canada	St. John's			
9	"	Husb	"	"	"	"	No	No				5'4	"	Br	Br	None	Canada	St. John's			
10	"	"	"	"	"	"	No	No				5'4	"	Br	Br	None	Canada	St. John's			
11	"	"	"	"	"	"	No	No				5'4	"	Br	Br	None	Canada	St. John's			
12	"	"	"	"	"	"	No	No				5'4	"	Br	Br	None	Canada	St. John's			
13	"	"	"	"	"	"	No	No				5'4	"	Br	Br	None	Canada	St. John's			
14	"	"	"	"	"	"	No	No				5'4	"	Br	Br	None	Canada	St. John's			
15	"	"	"	"	"	"	No	No				5'4	"	Br	Br	None	Canada	St. John's			
16	"	"	"	"	"	"	No	No				5'4	"	Br	Br	None	Canada	St. John's			
17	"	"	"	"	"	"	No	No				5'4	"	Br	Br	None	Canada	St. John's			
18	"	"	"	"	"	"	No	No				5'4	"	Br	Br	None	Canada	St. John's			
19	"	"	"	"	"	"	No	No				5'4	"	Br	Br	None	Canada	St. John's			
20	"	"	"	"	"	"	No	No				5'4	"	Br	Br	None	Canada	St. John's			
21	"	"	"	"	"	"	No	No				5'4	"	Br	Br	None	Canada	St. John's			
22	"	"	"	"	"	"	No	No				5'4	"	Br	Br	None	Canada	St. John's			
23	"	"	"	"	"	"	No	No				5'4	"	Br	Br	None	Canada	St. John's			
24	"	"	"	"	"	"	No	No				5'4	"	Br	Br	None	Canada	St. John's			
25	"	"	"	"	"	"	No	No				5'4	"	Br	Br	None	Canada	St. John's			
26	"	"	"	"	"	"	No	No				5'4	"	Br	Br	None	Canada	St. John's			
27	"	"	"	"	"	"	No	No				5'4	"	Br	Br	None	Canada	St. John's			
28	"	"	"	"	"	"	No	No				5'4	"	Br	Br	None	Canada	St. John's			
29	"	"	"	"	"	"	No	No				5'4	"	Br	Br	None	Canada	St. John's			
30	"	"	"	"	"	"	No	No				5'4	"	Br	Br	None	Canada	St. John's			

C. P. Canadian Pacific Ry  
G. N. Great Northern Ry  
W. R. Western Ry  
CLASS E.  
Immigrant Inspector.



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

A *farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

A *farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative.

If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 13 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 13 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 14 (By whom was passage paid).**—The entry in column 14 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 15 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 15 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 16 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 16 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 17 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 17 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 18 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



1  
 Linder  
 Hayes, Minn  
 October 1916

**LIST OF RACES OR PEOPLES.**

	TOTAL	ADMITTED	DEBARRED	PENDING	DIS- APPEARED	IN TRANSIT
CLASS R						
C Jax	1	1				
C Am	26	26				
CLASS C						
CLASS CC						
CLASS D	12	12				
CLASS E	85	85				
TOTAL	124	124				

[illegible]

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian. ✓
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.

[illegible]

NON-IMMIGRANTS.	
In Transit	
Total	
Citizens of United States	28
Total	28

RECEIVED  
OCT 30 1918  
OFFICE  
U. S. Commissioner of Immigration  
MONTREAL, CANADA.

$$\begin{array}{r} 407 \\ \hline 57 \end{array}$$



WHEN USED RETURN TO 337 LA SALLE ST. WEST,  
MONTREAL, AT END OF EACH MONTH

U. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

# LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET NO. 6

302

PORT OF

NOYES, MINN.

No. on List.	NAME IN FULL.	Age.	Sex.	Calling or Occupation.	Able to— Read. Write.	Nationality. (Country of which citizen or subject.)	† Race or People.	Last Permanent Residence. Country. City or Town.	The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination. City or Town.	Of what a citizen before becoming a citizen.	
	Family Name.	Given Name.	Yrs. Mos.									
1	Lee	Ralph William	27	M	M	Minister	y. y.	Canada	English	U.S.A. 1217-5 <sup>th</sup> Ave. Minneapolis Wash	W.D. Hollis	English
2	"	Annie Duncan	20	F	S	None	"	"	Scotch	Canada 117 Bell Ave. & pg. Man	"	"
3	Haman	John	25	M	M	Farmer	"	"	English	72 Larch St. & pg. Man	"	"
4	Bishop	George Fletcher	28	M	M	Graveling	"	"	English	117 Bell Ave. & pg. Man	"	"
5	Gurgeson	William Archie	29	M	M	Labourer	"	"	Scotch	72 Larch St. & pg. Man	"	"
6	Smith	William Arthur	23	M	S	Engl	"	"	English	Canada, 1217-5 <sup>th</sup> Ave. Minneapolis Wash	"	"
7	Berry	William	28	M	M	Clear	"	"	Scotch	72 Larch St. & pg. Man	"	"
8	Berry	Ruth	27	F	S	None	"	"	"	"	"	"
9	Berry	John	1	M	M	"	"	"	"	"	"	"
10	Lewis	Herman	34	M	M	Farmer	"	"	Scand	Chicago 796 William St. London Ont	Ill Chicago	"
11	Storn	Frances Rowland	28	F	S	Nurse	"	"	Scotch	Guelph Ont	Ill Rockford	"
12	Harwood	Arthur	23	M	M	Farmer	"	"	English	Ill. Sask	Mich. Detroit	"
13	Vincent	Jerry Ellsworth	58	M	M	None	"	"	"	Ill. Sask	Mich. Detroit	"
14	Mammah	Isaac Newton	59	M	M	Farmer	"	"	Irish	Canada Kansas City, Mo.	Ohio Buckland	"
15	"	Abraham	51	M	M	None	"	"	"	"	"	"
16	Stearns	Florence	30	F	S	Nurse	"	"	English	U.S.A. Chicago 796 William St. London Ont	Ill Chicago	"
17	Techlenburg	Henry	32	M	M	Farmer	"	"	German	Canada Yorkton Sask	Mich. Rapid City	German
18	Herr	Thomas	33	M	M	Accountant	"	"	Scotch	81 Martin Ave. & pg. Man	Ill. City	Scotch
19	McDonald	Archibald	35	M	S	Barber	"	"	Scotch	462 Kennedy St. & pg. Man	Mich. Detroit	"
20	Machdany	Herman	29	M	M	Farmer	"	"	German	Emerson Man	Mich. Crookston	"
21	Flagg	Edward	28	M	S	Labourer	"	"	"	Emerson Man	Mich. Crookston	"
22	Murdoch	Myrtle	21	F	S	Operator	"	"	Scotch	U.S.A. St Paul Minn	Mich. St Paul	Scotch
23	Allen	Anna Christine	30	F	M	None	"	"	Scand	Canada William City	Mich. Ruthven	U.S.
24	"	Harold Floyd	6	M	S	"	"	"	English	"	"	"
25	"	Dorothy	4	F	S	"	No No	"	English	"	"	"
26	"	Florence	2	F	S	"	"	"	English	"	"	"
27	NOT USED											
28	NOT USED											
29	NOT USED											
30	NOT USED											
40	NOT USED											

\* Line 23. Accompanied by Douglas Blanche 11 & 5

"Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.



TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

MONTH OF OCT 24 1916, 191

## CLASS E

14-2

(OVER.)

C.P. = Canadian Pacific Ry.  
G.N. = Great Northern Ry.  
W.R. = (Wagon) Road

**CLASS** **EX**

Harry J. Walters  
J. A. Worrell  
Charles H. Kemp  
Immigrant Inspector



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 35.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-8  
O.R.

# LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.

# LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the

SHEET No. 1 A to K N  
L to Z R

403

PORT OF Nichu, North Dakota

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12										
												NAME IN FULL.	Age.	Sex.	Calling or Occupation.	Able to— Read. Write.	Nationality. (Country of which citizen or subject.)	Race or People.	Last Permanent Residence. Country. City or Town.	The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination. State. City or Town.
No	1	Schrim	Primary	Charles	47	M	U.S.	Peddler	ef	ef	Russia	Hebrew	Left U.S. at Nichu	Uncle - Boris Schrim	U.S.	Grand Forks					
No	2	Shaney	"	Alice	37	F	U.S.	House	ef	ef	England	English	Left U.S. at Nichu	Mother - Alice	U.S.	Minneapolis					
"	3	Shaney	"	William Dewellyn	16	M	U.S.	Farmer laborer	"	"	"	"	Left U.S. at Nichu	Grandmother -	"	"					
"	4	Hoyer	"	Adolf	37	M	U.S.	Laborer	"	"	Sweden	Scandin	Left U.S. at Nichu	Bro - Johan	"	Deer River					
"	5	Rundquist	"	Gustaf	26	M	U.S.	Tractor Eng	"	"	"	"	Left U.S. at Nichu	Father - Johan	U.S.	Deer River					
"	6	Johansen	"	Hanna Olina	29	F	U.S.	Domestic	"	"	Norway	Scandin	Left U.S. at Nichu	Mother - Christine Carlson	"	Horace					
"	7	Peterson	"	Jelas	26	M	U.S.	Laborer	"	"	Sweden	"	Left U.S. at Nichu	Father - Peter Magnus Johnson	Ill	Chicago					
	8	NOT USED																			
	9	NOT USED																			
	10	NOT USED																			
	11	NOT USED																			
	12	NOT USED																			
	13	NOT USED																			
	14	NOT USED																			
	15	NOT USED																			
	16	NOT USED																			
	17	NOT USED																			
	18	NOT USED																			
	19	NOT USED																			
	20	NOT USED																			
	21	NOT USED																			
	22	NOT USED																			
	23	NOT USED																			
	24	NOT USED																			
	25	NOT USED																			
	26	NOT USED																			
	27	NOT USED																			
	28	NOT USED																			
	29	NOT USED																			
	30	NOT USED																			



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT  
WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

United States, under Act of Congress approved February 20, 1907

MONTH OF October, 1916

Class C non-taxable

(OVER.)

SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 29, 1906.														SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.											
13	14	15	16	17			18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33			
No. on List.	Whether having a ticket to such final destination.	By whom passage paid? (Whether paid by self, or by another, or by any company, firm, or individual, or by the Government.)	Whether in possession of \$50, and if less, how much?	Whether ever before in the United States; and if so, when and where?	Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and com- plete address.			Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Whether coming to the United States to reside, or to engage in any business, or to perform any service, or to attend to any affairs, or to visit, or to be in the United States.	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Height. Ft. Ins.	Complexion.	Color of— Hair. Eyes.	Marks of Identification.	Place of Birth. Country. City or Town.	Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.				
1	Yes	Self	\$5.00	Yes	1913	U.S.	Sept. 1/16	Wife - Barbara	No	No	No	Good	No	5 5 1/2	med	brn	brn	Large scar with heavy lobes	Russia	Satanof	Wichita	9/15/16	688	1916	
2	"	Husband	30.00	"	1914	U.S.	9/23/16	Husband - Mrs. Sherry	"	"	"	"	"	5 4 1/2	fair	lt brn	blue	none	England	Warminster	Wichita	9/24/16	688	Sept. 28	
3	"	Father	none	"	"	"	"	Father - do	"	"	"	"	"	5 7 1/4	fair	lt brn	lt blue	none	"	Stockley	"	"	"	"	28
4	No	Self	11.00	"	1914	Minu	9/21/16	None	"	"	"	"	"	5 9 1/4	fair	lt brn	lt blue	scar at thumb 7 scars right forearm	Sweden	Grafen	Wichita	9/17/16	688	Oct. 12	
5	Yes	Self	47.00	"	1913	Minu	Aug/16	Friend - 6 Dalrymple	"	"	"	"	"	5 10	"	"	"	Large scar upper forehead over eye	Sweden	J. Cloke	Portage	10/1/16	688	" 13	
6	"	"	3.50	"	1910	St Paul	7/1/16	Bro - Rev. J. H. Johnson	"	"	"	"	"	5 5	fair	lt brn	gray	scar center lower	Norway	Wike	Wichita	10/1/16	688	" 19	
7	No	"	30.00	"	1912	St. Louis	Sept/16	Friend - Albert Stroubel	"	"	"	"	"	5 7	med	lt brn	lt blue	large nose	Sweden	Forsman	New York	10/1/16	688	" 24	
8																									
9																									
10																									
11																									
12																									
13																									
14																									
15																									
16																									
17																									
18																									
19																									
20																									
21																									
22																									
23																									
24																									
25																									
26																									
27																									
28																									
29																									
30																									

VS

C.P.R. - Canadian Pacific Railway  
G.N.R. - Great Northern Railway

CLASS C.  
NON-TAXABLE.

Frank Meyer

Immigrant Inspector.



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrived, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50; and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; December 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1+2  
4R.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.

# LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the

SHEET No. 2

A to K N

404

PORT OF Neche North Dakota

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10		11	12		
									Last Permanent Residence.			The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination.	
									Country.	City or Town.			State.	City or Town.
No. on List.	NAME IN FULL. Family Name. Given Name.	Age. Yrs. Mos.	Sex. Married or Single.	Calling or Occupation.	Able to— Read. Write.	Nationality. (Country of which citizen or subject.)	† Race or People.							
1	Drub Primary <input checked="" type="checkbox"/> Olicanna (Annie)	26	F	None	No No	Austria	Ruthenian	Canada	Minneapolis	Father - Isafat Neou Grandfather - Isafat Neou		Neche	North Dakota	
2	Drub " 6344 Wasyk (Bill)	6 6	M	"	" "	"	"	"	"	"		"	"	
3	NOT USED													
4	NOT USED													
5	NOT USED													
6	NOT USED													
7	NOT USED													
8	NOT USED													
9	NOT USED													
10	NOT USED													
11	NOT USED													
12	NOT USED													
13	NOT USED													
14	NOT USED													
15	NOT USED													
16	NOT USED													
17	NOT USED													
18	NOT USED													
19	NOT USED													
20	NOT USED													
21	NOT USED													
22	NOT USED													
23	NOT USED													
24	NOT USED													
25	NOT USED													
26	NOT USED													
27	NOT USED													
28	NOT USED													
29	NOT USED													
30	NOT USED													

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

11-413

CLASS D.



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT  
WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

United States, under Act of Congress approved February 20, 1907

MONTH OF October, 1916

Class "D"

(OVER.)

SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 29, 1906.													SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.											
13	14	15	16	17			18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33		
No. on List.	Whether having a ticket to such final destination.	By whom passage paid? (Whether paid by the passenger, or by the agent, or by the employer, or by the government, or by other person.)	Whether in possession of \$50, and if less, how much?	Whether ever before in the United States; and if so, when and where?			Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and com- plete address.	Is he a member of a secret society, or of a society of a kind which is prohibited by law? If so, of what society?	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Whether a member of any organization, society, club, or other body, or association, which is prohibited by law, or which is known to be such.	Condi- tion of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Height. Ft. Ins.	Complexion.	Color of— Hair. Eyes.	Marks of Identification.	Place of Birth. Country. City or Town.	Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.		
1	Yes	Husband	None	No	-	-	-	Bro. Sam Carr of Helen 1408 1st Ave So. Minneapolis	No	No	No	No	Good	76	4 11 1/2	red	dk br bro	None	Austria	Calgary	Julia	9/25/16	1408	1916
2	No	-	None	No	-	-	-	Uncle - do -	-	-	-	-	-	-	-	fair	lt br blue	None	"	"	"	"	25	
3																								
4																								
5																								
6																								
7																								
8																								
9																								
10																								
11																								
12																								
13																								
14																								
15																								
16																								
17																								
18																								
19																								
20																								
21																								
22																								
23																								
24																								
25																								
26																								
27																								
28																								
29																								
30																								

VS

W. C. Wagon Road

O. Frank Meyer

Immigrant Inspector.

CLASS D.

## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrived, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50; and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; December 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Border  
 Neke 7d  
 October 1916

	TOTAL	ADMITTED	DEBARRED	PENDING	NO. APPEARED	IN TRANSIT
CLASS B						
OKm	7	7				
CLASS C						
CLASS CC						
	2	2				
CLASS D						
	15	15				
CLASS E						
TOTAL	24	24				

[illegible]

NON - IMMIGRANTS.	
In Transit	-----
Tourists	----- 13
Residents of United States	----- 13
Total	-----

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.

Admitted on primary.	-----
Admitted by board of special inquiry.	-----
Deported without appeal on decision of board of special inquiry.	-----
Admitted without bond on appeal to Department.	-----
Admitted on bond after appeal to Department.	-----
Deported pursuant to Department decision on appeal.	-----
Application for admission on bond granted and alien admitted.	-----
Application for admission on bond denied and alien deported.	-----
Admitted as U. S. Citizens.	-----
Failed to reappear for further medical examination.	-----
Nothing:	-----
Before B. S. I.	-----
On appeal	-----
Total Certified	-----

407

58

**RECEIVED**  
**OCT 30 1916**  
OFFICE  
U. S. Commissioner of Immigration  
MONTREAL, CANADA



## Form 1-Canada

WHEN USED RETURN TO 337 LAPOUCHESTRE ST. WEST,  
MONTREAL, AT END OF EACH MONTHU. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET NO. 3

405a

PORT OF Neche, North Dakota

No. on List	NAME IN FULL		Age		Sex	Married or Single	Calling or Occupation	Able to—		Nationality (Country of which citizen or subject.)	Race or People	Last Permanent Residence		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination		Of what a citizen before citizen
	Family Name	Given Name	Yrs.	Mos.				Read.	Write.			Country	City or Town		State	City or Town	
1	Druck	Primary	John	22	M	None	-	-	Canada	Ruthenian	Canada	Winnipeg	None in Canada	Minn	Minneapolis	None	
2	Swanson	"	Ann Elizabeth	29	F	None	Y	Y	"	Scandin	U.S.	Neche, ND	Bro - David Jensen 730 Wagon St. St. James, N.D. Canada	U.S.	Neche	Swede	
3	Naftel	"	Edith Marie	23	F	None	"	"	"	English	Canada	Winnipeg	Husband - Harold S. 14 Riverside Court, St. James, Minn.	Calif	Chula Vista	Engl	
4	Naftel	"	George Ernest Lawrence	10	M	Student	"	"	"	"	"	"	Father - S.P. Hirsch Carmichael, Minn. Canada	U.S.	Fargo	None	
5	DePauw	"	Edith Marie	27	F	Dressmaker	"	"	"	Irish	"	Barre, Minn.	Friend - John Anderson Bladsworth, Sask. Canada	"	Milton	Scotch	
6	DePauw	"	John	46	M	Minister	"	"	"	Scotch	U.S.	Milton, ND	"	"	"		
7	DePauw	"	Mary Elizabeth	45	F	None	"	"	"	English	"	"	"	"	"		
8	Wiles	"	George Lawrence	40	M	Bookkeeper	"	"	"	"	"	Grand Forks, ND	Wife - Lily 1744 Commercial St. (St. James) N.D. Canada	"	Grand Forks	None	
9	Boulger	"	Earl Patrick	21	M	Sch. Teacher	"	"	"	Irish	Canada	Winnipeg, Sask.	Mother - M.E. Boulger Brookville, Ont. Canada	Ill	Chicago	"	
10	Polan	"	Ann Elizabeth	40	F	None	"	"	"	"	U.S.	Flushing, N.Y.	Mother - Mary Ann Winnipeg, Sask. Canada	N.Y.	Flushing, N.Y.	"	
11	Sillund	"	Olle Hjelmner	27	M	Farmer	Y	Y	"	Scandin	Canada	Tuffnell, Sask.	Cousin - Anton Winnipeg, Sask. Canada	U.S.	Winnipeg	None	
12	Sillund	"	Pauline Mathilda	27	F	None	Y	Y	"	"	"	"	"	"	"		
13	Sillund	"	Harvey Lawrence	3	M	None	Y	Y	"	"	"	"	"	"	"		
14	Sillund	"	Arnold Aaron	2	M	None	"	"	"	"	"	"	"	"	"		
15	Mc Dermid	"	James	25	M	Minister	Y	Y	"	Scotch	U.S.	Crystal, ND	Sister - Mrs. Mary Mc Dermid Etrons, Minn. Canada	"	Crystal	"	
16	NOT USED																
17	NOT USED																
18	NOT USED																
19	NOT USED																
20	NOT USED																
21	NOT USED																
22	NOT USED																
23	NOT USED																
24	NOT USED																
25	NOT USED																
26	NOT USED																
27	NOT USED																
28	NOT USED																
29	NOT USED																
30	NOT USED																
31	NOT USED																

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT  
WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET.

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

MONTH OF October, 1916

CLASS E

(OVER)

SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 29, 1906.													SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.											
13	14	15	16	17			18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33		
No. on List.	Whether having a ticket to such final destination.	By whom was passage paid? (Whether also paid for return passage, if so, by whom, and for what purpose, if for any purpose, state it.)	Whether in possession of \$50, and if less, how much?	Whether ever before in the United States; and if so, when and where?	Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and com- plete address.			Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Whether a member of any organization, society, club, or association, known to be inimical to the United States.	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Height. Ft. Ins.	Color of— Hair. Eyes.	Marks of Identification.	Place of Birth. Country. City or Town.	Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.				
1	No	-	None	No	-	-	-	Uncle - John Brown & Son 1408 Grand St. Minneapolis	No	No	No	Good	No	-	med	bro	blue	None	Canada	Regina, Sask	Wichu	9/25/16	St. P.	Sept. 25
2	Yes	Self	5000	Yes	1914	Canada	9/23/16	Husband - Antioch Wichu, Mo	"	"	"	"	"	5	7	dark	bro	gray	Sweden	Stockholm	Wichu	9/26/16	St. P.	" 26
3	"	Husband	10000	No	-	-	-	Cousin - Miss Belle Smith 579 Santa Rosa, Calif	"	"	"	"	"	5	3	med	bro	bro	England	Liverpool	Wichu	9/27/16	St. P.	" 27
4	"	Father	-	No	-	-	-	-	"	"	"	"	"	-	med	bro	gray	wear dark glasses	"	Cheshire	"	"	"	" 27
5	"	Self	6500	Yes	1915	Fargo, Mo	9/11/16	Friends - Mr. Mrs. Geo. H. Smith 102 W. St. So. Fargo, Mo	"	"	"	"	"	5	7 1/2	med	bro	gray	Canada	Wapauke	Wichu	9/28/16	St. P.	" 28
6	"	Self	900	"	1913	Wichu, Mo	9/11/16	None	"	"	"	"	"	5	7	med	gray	blue	Scotland	Aberdeen	Wichu	9/28/16	St. P.	" 29
7	"	Husband	None	"	-	-	-	None	"	"	"	"	"	5	6	med	bro	gray	England	Hull	Wichu	9/28/16	St. P.	" 29
8	"	Self	17500	Yes	1916	Grand Forks	9/25/16	None	"	"	"	"	"	5	11	fair	bro	gray	Canada	Toronto	Wichu	9/30/16	St. P.	" 30
9	No	Self	8500	No	-	-	-	Chicago School of Dental Surgery Chicago, Ill	"	"	"	"	"	5	2	med	bro	blue	"	Brookville	"	"	"	" 30
10	No	Self	12000	Yes	1916	Wichu	7/26/16	Friend - Mrs. Caroline Scott 27 Grand St. Flushing, N.Y.	"	"	"	"	"	5	0	med	bro	gray	"	Wichu	Wichu	10/1/16	St. P.	Oct 5
11	Yes	Self	8000	Yes	1904	W.O.	Apr/12	Father - H. H. Smith None, Mo	"	"	"	"	"	6	2	med	bro	blue	Norway	Hjalmar	Wichu	7/27/04	St. P.	" 5
12	"	Husband	None	Yes	1917	W.O.	"	-	"	"	"	"	"	5	0	fair	bro	gray	U.S.	None	Wichu	10/1/16	St. P.	" 5
13	No	-	-	No	-	-	-	Grandfather - do	"	"	"	"	"	-	fair	bro	blue	-	Canada	Tatnell	"	"	"	" 5
14	"	-	-	No	-	-	-	-	"	"	"	"	"	-	very fair	bro	blue	-	"	"	"	"	"	" 5
15	No	Self	1500	Yes	1916	W.O.	9/1/16	- Baptist Church Crystal, Mo	"	"	"	"	"	6	0	med	bro	gray	"	Wichu	Wichu	10/1/16	"	" 14

W. R. - Wagon Road  
C.P.R. - Canadian Pacific Railway  
G.N.R. - Great Northern Railway

CLASS E.

W. Frank Meyer

Immigrant Inspector.



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1  
H. R.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.

# LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the

SHEET No. 1

A to K

303

L to Z

PORT OF *Northgate, No. Dak.*

Whether application has been made for Canadian citizenship	No. on List.	NAME IN FULL.		Age.	Sex.	Calling or Occupation.	Able to—		Nationality. (Country of which citizen or subject.)	Race or People.	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination.			
		Family Name.	Given Name.				Yrs. Mos.	Married or Single.			Read.	Write.		Country.	City or Town.	State.	City or Town.
	1	<i>Primary Ref</i> <i>Jensen</i>	<i>Harold Oscar</i>	<i>23</i>	<i>M</i>	<i>Sailor</i>	<i>yes</i>	<i>yes</i>	<i>Scandinavian</i>		<i>Canada</i>	<i>Oxbow</i>	<i>father # Jensen</i>	<i>Borden long Denmark</i>	<i>Ill</i>	<i>La Monte</i>	
	2	NOT USED															
	3	NOT USED															
	4	NOT USED															
	5	NOT USED															
	6	NOT USED															
	7	NOT USED															
	8	NOT USED															
	9	NOT USED															
	10	NOT USED															
	11	NOT USED															
	12	NOT USED															
	13	NOT USED															
	14	NOT USED															
	15	NOT USED															
	16	NOT USED															
	17	NOT USED															
	18	NOT USED															
	19	NOT USED															
	20	NOT USED															
	21	NOT USED															
	22	NOT USED															
	23	NOT USED															
	24	NOT USED															
	25	NOT USED															
	26	NOT USED															
	27	NOT USED															
	28	NOT USED															
	29	NOT USED															
	30	NOT USED															
	44	NOT USED															

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

14-413

CLASS C.  
NON-TAXABLE.



TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

United States, under Act of Congress approved February 20, 1907

MONTH OF October, 1916.

Class C Non-Tax.

COVER

[illegible]

V2

Overland = Wagon Road.

**CLASS C.  
NON-TAXABLE**

Frank Russell  
Immigrant Inspector

## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrived, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 13 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50; and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; December 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1 + 2  
J.F.R.

Admitted on probation.  
Admitted by board of special inquiry.  
Deported without arrest on decision of board of special inquiry.  
Admitted - short detention and a re-examination.  
Admitted on bond after arrest by Federal agent.  
Deported pursuant to Department decision on appeal.  
Admitted on bond on bond.  
Admitted on bond on bond.  
Admitted on bond on bond.  
Admitted on bond on bond.  
Admitted on bond on bond.  
Admitted on bond on bond.

	TOTAL	ADMITTED	CHARGED	EXD.	DIS.	IN TRANSIT
CLASS B						
6 Yrs	1	1				
CLASS C						
CLASS CC						
CLASS D						
	2	2				
CLASS E						
TOTAL	3	3				-

[illegible]

NON - IMMIGRANTS,	
In Transit	_____
Fourlets	_____
Residents of United States	_____
Total	_____

RECEIVED  
OCT 28 1916  
OFFICE OF  
U. S. Commissioner of Immigration  
MONTREAL, CANADA.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegian).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.

407  
59



## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET NO. 2A to K  
L to Z

304

PORT OF Northgate, N.Dak.

No. on List	NAME IN FULL		Age		Sex	Calling or Occupation	Able to—		Nationality. (Country of which citizen or subject.)	† Race or People.	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination.		Of wh a citize before citizen
	Family Name.	Given Name.	Yrs.	Mos.			Read.	Write.			Country.	City or Town.		State.	City or Town.	
1	<sup>Primary JRP</sup> Holtkard	Jean	32	-	M	Harborer	yes	yes	Canada	French	Canada	Jansen	<sup>Sask</sup> Mother Mrs M. Dale St Leonards Que.	N. Dak.	Minot	
2	<sup>Primary JRP</sup> Baker	Jno. Wm	35	-	M	Teacher	"	"	"	Irish	"	Regina	<sup>Sask</sup> none	Mont.	St. Falls	Que.
3	NOT USED															
4	NOT USED															
5	NOT USED															
6	NOT USED															
7	NOT USED															
8	NOT USED															
9	NOT USED															
10	NOT USED															
11	NOT USED															
12	NOT USED															
13	NOT USED															
14	NOT USED															
15	NOT USED															
16	NOT USED															
17	NOT USED															
18	NOT USED															
19	NOT USED															
20	NOT USED															
21	NOT USED															
22	NOT USED															
23	NOT USED															
24	NOT USED															
25	NOT USED															
26	NOT USED															
27	NOT USED															
28	NOT USED															
29	NOT USED															
30	NOT USED															
45	NOT USED															

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.



TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

MONTH OF October, 1916.

## CLASS E

14—20

(OVER.)

V S

1

Overland = Wagon Road

Frank Russell  
Immigrant Inspector

**CLASS E.**

## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 13 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 13 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 14 (By whom was passage paid).**—The entry in column 14 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 15 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 15 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1907.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1  
J.F.R.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.

U. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

# LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the

SHEET No. **1** INDEXED  
A to K **M**  
L to Z

CLASS C- TAXABLE

183

PORT OF **OGDENSBURG, N. Y.**

1	2		3	4	5	6	7	8	9	10		11	12			
	NAME IN FULL.		Age.		Sex. Married or Single.	Calling or Occupation.	Able to—		Nationality. (Country of which citizen or subject.)	† Race or People.	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.		Final Destination.	
	Family Name.	Given Name.	Yrs.	Mos.			Read.	Write.			Country.	City or Town.	State.	City or Town.		
✓ 1	BERG	PRI/OPR	OSCAR	41	M	able seaman	by Norway	Scand.	Norway	Christiania	Father John Berg Christiania, Norway.	N.Y.	Ogdensburg			
2	NOT USED															
3	NOT USED															
4	NOT USED															
5	NOT USED															
6	NOT USED															
7	NOT USED															
8	NOT USED															
9	NOT USED															
10	NOT USED															
11	NOT USED															
12	NOT USED															
13	NOT USED															
14	NOT USED															
15	NOT USED															
16	NOT USED															
17	NOT USED															
18	NOT USED															
19	NOT USED															
20	NOT USED															
21	NOT USED															
22	NOT USED															
23	NOT USED															
24	NOT USED															
25	NOT USED															
26	NOT USED															
27	NOT USED															
28	NOT USED															
29	NOT USED															
30	NOT USED															

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS C.  
TAXABLE



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT  
WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

United States, under Act of Congress approved February 20, 1907

MONTH OF OCT 1916, 191 CLASS C- TAXABLE

(OVER.)

13	14	15	16	17			18	19	20	21	22	23	24	SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 28, 1906.					SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.			
				Whether ever before in the United States; and if so, when and where?	Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and com- plete address.									25	26	27	28	29	30	31	32	33
No. on List.	Whether having a ticket to such final destination.	By whom was passage paid?	Whether in possession of \$50; and if less, how much?	Yes or No.	If Yes— Year or period of years.	Where?	Date of last departure from U. S.	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Whether claiming to be of any race, religion or political belief, or whether he is a member of any such organization.	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Height.  Ft. Ins.	Complexion.	Color of—  Hair. Eyes.	Marks of Identification.	Place of Birth.  Country. City or Town.	Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.	
1	Yes	Self	10 <sup>00</sup>	Yes	18 <sup>00</sup>	New York	Sept 20 1916	No	Yes	No	Good	No	6 -	St. St. Blue	Sept 20	Sept 20	Sept 20	Sept 20	Sept 20	Sept 20	Sept 20	Sept 20
2																						
3																						
4																						
5																						
6																						
7																						
8																						
9																						
10																						
11																						
12																						
13																						
14																						
15																						
16																						
17																						
18																						
19																						
20																						
21																						
22																						
23																						
24																						
25																						
26																						
27																						
28																						
29																						
30																						

VS

PRESCOTT AND OGDENSBURG FERRY CO. LTD.

CLASS C.  
TAXABLE

*Oliver Robinson*  
Immigrant Inspector.

## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrived, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

A *farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

A *farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 13 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50; and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; December 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1+2  
F.R.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.

U. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

# LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the

SHEET No. **2** CLASS C- NON-TAXABLE  
A to K  
L to Z

184

PORT OF **OGDENSBURG, N. Y.**

1	2		3	4	5	6	7	8	9	10		11	12		
	NAME IN FULL.		Age.	Sex.	Married or Single.	Calling or Occupation.	Able to—		Nationality. (Country of which citizen or subject.)	Race or People.	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination.	
	Family Name.	Given Name.	Yrs.				Mos.	Read.			Write.	Country.		City or Town.	State.
1	DAVI	PRI/DVM ARMAND L.	20	M	D	Student	Yes		Brazil	French	Canada	Ottawa, Ont.	439 Riverside Ave.	N.Y.	Shawa
2	TOMEI	PRI/RS MICHEL	25	M	D	Musicien			Italy	Ital South	"	Prescott, Ar.	Barnett, Ont.		Edinburg
3	NOT USED														
4	NOT USED														
5	NOT USED														
6	NOT USED														
7	NOT USED														
8	NOT USED														
9	NOT USED														
10	NOT USED														
11	NOT USED														
12	NOT USED														
13	NOT USED														
14	NOT USED														
15	NOT USED														
16	NOT USED														
17	NOT USED														
18	NOT USED														
19	NOT USED														
20	NOT USED														
21	NOT USED														
22	NOT USED														
23	NOT USED														
24	NOT USED														
25	NOT USED														
26	NOT USED														
27	NOT USED														
28	NOT USED														
29	NOT USED														
30	NOT USED														

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS C.  
NON-TAXABLE.



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT  
WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

United States, under Act of Congress approved February 20, 1907

MONTH OF OCT 1916, 191 CLASS C- NON-TAXABLE

(OVER)

SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 28, 1906.																SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.								
13	14	15	16	17			18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33		
No. on List.	Whether having a ticket to such final destination.	By whom was passage paid? (Whether also paid for by any other person, company, or agent.)	Whether in possession of \$50, and if less, how much?	Whether ever before in the United States; and if so, when and where?			Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and com- plete address.	Does he claim to be a citizen, naturalized, or born in the United States, or of a foreign birth, and if so, of what?	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Whether seeking to secure of any other person, company, or agent, a ticket, passage, or berth, to be taken to the United States.	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Height.		Color of—  Hair. Eyes.	Marks of Identification.	Place of Birth.		Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.	
				Yes or No.	Year or period of years.	Where?								Ft.	Ins.			Country.	City or Town.					
1	Yes	Self	25 <sup>00</sup>	✓	1913- 1916	New York	June 1916	Correll University, Friend Henry LaPoint, Captain Camp, N.Y. Division No.	No	No	No	No	No	5	7	Dark	Brown	Left hand fingert	Brazil	Pelotas	New York	1907	St. Louis	Oct 9
2	"	"	2 <sup>00</sup>	✓	1908- 1916	Chicago	June 13 1916	"	"	"	"	"	"	5	6	Dark	Brown	Left hand	Italy	St. Angelo	"	1908	St. Louis	Oct 18
3																								
4																								
5																								
6																								
7																								
8																								
9																								
10																								
11																								
12																								
13																								
14																								
15																								
16																								
17																								
18																								
19																								
20																								
21																								
22																								
23																								
24																								
25																								
26																								
27																								
28																								
29																								
30																								

VS

Miss Vandenberg - PRESCOTT AND OGDENSBURG FERRY CO. LTD.

CLASS C.  
NON-TAXABLE.

Wm. R. Collins

Immigrant Inspector.

Don H. McIntosh

Riley Stevens  
U. S. IMMIGRANT INSPECTOR



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrived, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50; and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; December 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 23.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1 to 11  
F.R.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Rusniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.

U. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

# LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the

3 INDEXED  
SHEET No. A to K  
L to Z

185

PORT OF OGDENSBURG, N. Y.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12			
No. on List.	NAME IN FULL.		Age.		Sex.	Calling or Occupation.	Able to—		Nationality. (Country of which citizen or subject.)	Race or People.	Last Permanent Residence.		Final Destination.	
	Family Name.	Given Name.	Yrs.	Mos.			Read.	Write.			Country.	City or Town.	The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	State.
1	ADOFF	PRI/MGC	KASIL	62	M	Joint Dealer	Yes	Russia	Hebrew	Canada	Manitowish, Ont.	Frank Adoff, Manitowish, Ont.	N.Y.	Troy
2	PARADES	PRI/MGC	JOHN	21	M	Caterer	"	Greece	Greek	"	Oniscott, Ont.	None	"	Ogdensburg
3	PAPAS	PRI/MGC	GEORGE	24	M	"	"	"	"	"	Rockville, Ont.	"	"	"
4	GREEN	PRI/MGC	JOSEPH	45	M	Shoemaker	"	Russia	Hebrew	"	"	Sister Mrs. Max Rosant, Kingston, Ont., Bag get trust.	"	"
5	POWNER	PRI/DWM	SAM	21	M	Street Car Conductor	"	"	"	"	Ottawa, Ont.	Isaac Powner, Ottawa, 54 June St., Ont.	"	Windsor
6	BECHERMAN,	PRI/DWM	MYER	17	M	Clerk	"	"	"	"	"	Brother Mrs. F. Becherman, Ottawa, Ont.	"	"
7	TALLER	PRI/DWM	MOSES	28	M	Tailor	No	"	"	"	"	Father Meyer Taller, 266 Victoria St., Ottawa, Ont.	"	"
8	TALLER	PRI/DWM	HYMEN	29	M	Cabinet Maker	No	"	"	"	"	"	"	"
9	POWNER	PRI/DWM	SARAH	50	F	None	Yes	"	"	"	"	Brother Isaac Powner, 54 June St., Ont., Not, Ottawa, Ont.	"	"
10	AGES	PRI/DWM	JACK	22	M	See Dealer	"	"	"	"	"	Brother Sam Ages, Laurentian Village, Ottawa, Ont.	"	Quebec
11	NOT USED													
12	NOT USED													
13	NOT USED													
14	NOT USED													
15	NOT USED													
16	NOT USED													
17	NOT USED													
18	NOT USED													
19	NOT USED													
20	NOT USED													
21	NOT USED													
22	NOT USED													
23	NOT USED													
24	NOT USED													
25	NOT USED													
26	NOT USED													
27	NOT USED													
28	NOT USED													
29	NOT USED													
30	NOT USED													

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS D.



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT  
WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

United States, under Act of Congress approved February 20, 1907

OCT 1918  
MONTH OF OCT 1918, 1918

D

(OVER)

SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 29, 1906.																	SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.								
13	14	15	16	17			18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33			
No. on List.	Whether having a ticket to such final destination.	By whom passage paid? (Whether also paid for return passage, if any, and if not, how much?)	Whether in possession of \$50, and if less, how much?	Whether ever before in the United States; and if so, when and where?			Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and com- plete address.	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Whether claiming to be of any other nationality, or to be a subject of a foreign power, or to be a subject of the United States.	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Height.		Complexion.	Color of—		Marks of Identification.	Place of Birth.		Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.	
				Yes or No.	Year or period of years.	Where?							Ft.	Ins.		Hair.	Eyes.		Country.	City or Town.					
1	No	Self \$700	No				Brother Louis Adoff, Fry, Ky, 57 King Street	No	No	No	Good	No	5	8	24	Bro	None		Russia	Rybnov	New York	1912	Prof Co New Vandenberg Sep 25	1916	
2	Yes	" 65	No				Friend Peter Razoulac, Columbus, Ind. Street	"	"	"	"	"	5	7	"	"	"	"	Greece	Patras	New York	1912	Prof Co New Vandenberg Sep 30	1916	
3	"	" 70	Yes	1901-1910	Baltimore	1910	"	"	"	"	"	"	5	7	24	Black	Bro	Scars deep in each face.	"	"	Baltimore	1907	Prof Co New Vandenberg Oct 6	"	
4	"	" 15	Yes	1902-1906	Baltimore	1906	Friend Harry Cohen, Ogdensburg, Ky	"	"	"	"	"	5	7	24	Black	Bro	None	Russia	Omnevo	New York	1903	Prof Co New Vandenberg Oct 9	1916	
5	No	" 100	Yes	1901-1912	Ny. Cy.	1912	Brother Herman Roemer, 53 E 7th St., Nycy	"	"	"	"	"	6	1	"	"	Blue	"	"	"	Platzk	"	1901	Prof Co New Vandenberg Sep 25	1916
6	No	" 60	No				Friend D. Hermanns ship, Brooklyn, Ky, 110 N. 1st St.	"	"	"	"	"	5	6	Fair	"	Bro	"	"	"	Orindon	New York	1906	Prof Co New Vandenberg Sep 25	"
7	No	" 165	No				Friend Herman Roemer, Nycy, 94 Chryso St.	"	"	"	"	"	5	10	24	"	Blue	"	"	"	Orineau	New York	1906	Prof Co New Vandenberg Sep 25	"
8	No	" 105	No				"	"	"	"	"	"	5	6	Fair	"	"	Black marked	"	"	"	"	"	"	"
9	No	" 5	Yes	1901-1912	Nycy	1912	Friend Herman Roemer, Nycy, 53 East 7th St.	"	"	"	"	"	5	2	Fair	"	"	None	"	"	Platzk	New York	1901	Prof Co New Vandenberg Sep 25	"
10	No	Self 78	No				Friend Herman Roemer, Nycy, 94 Chryso St.	"	"	"	"	"	5	7	Fair	"	"	"	"	"	Luboke	New York	1913	"	Oct 11 1916
11																									
12																									
13																									
14																									
15																									
16																									
17																									
18																									
19																									
20																									
21																									
22																									
23																									
24																									
25																									
26																									
27																									
28																									
29																									
30																									

Miss Vandenberg - PRESCOTT AND OGDENSBURG FERRY CO. LTD.

CLASS D.

14-418  
Immigrant Inspector.  
Milton S. Leaver  
U. S. IMMIGRANT INSPECTOR  
Don H. Michael  
U. S. IMMIGRANT INSPECTOR



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrived, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

A *farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

A *farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50; and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; December 8, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-30  
FR.

**LIST OF RACES OR PEOPLES.**

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.

U. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

# LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET No. **4** A to K **RE**  
1 to Z

186

PORT OF **ODDENSURG, N. Y.**

No. on List.	NAME IN FULL		Age.	Sex.	Calling or Occupation.	Able to—		Nationality. (Country of which citizen or subject.)	† Race or People.	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination.		Of what citizenship before coming to U. S.
	Family Name.	Given Name.				Read.	Write.			Country.	City or Town.		State.	City or Town.	
1	SMITH	PRI/DWM FLORENCE	21	F	Student nurse	Yes		Canada	Irish	Canada	Brockville	Brother Fred Smith, Brockville, Ont.	N.Y.	Ogdensburg	
2	MILLER	PRI/DWM GEORGE E.	27	M	Bar tender			"	English	"	Kingston	Wife Ethel Miller, Kingston Ont., 208 King St.	Mass.	Hos. Adams	
3	ADOFF	PRI/MGC THEODORE	14	M	None	No		"	Hebrew	"	Morrisburg	Father Morris Adoff, Morrisburg, Ont.	N.Y.	Hoboken	
4	LYLE	PRI/DWM MARY	68	F	"	Yes		"	Scotch	"	"	Sister Rebecca Graham, Morrisburg, Ont.	Pa.	Pittsburg	
5	FERGUSON	PRI/MGC ALLAN ANDREW	24	M	Chemical Engineer			"	"	"	Montreal	Father J. R. Ferguson, 155 Carling, Ottawa, Ont.	N.Y.	Canthage	
6	SMALL	PRI/RS MABEL	27	F	Servant			"	"	"	Spenceville	Father Andrew C. Small, Spenceville, Ont.	N.Y.	New York	
7	MONCRIEF	PRI/RS SARAH	17	F	"			"	"	"	Essex, Ont.	Step-father Mrs. Wilson, Essex, Ont.	N.Y.	Fire	
8	MONCRIEF	PRI/RS MARY	22	F	"			"	"	"	"	Wife Maude Harper, 36 Grant Street, Ottawa, Ont.	"	Raymondville	
9	HARPER	PRI/RS EDGAR	36	M	Printer			"	Dutch	"	Ottawa, Ont.	Father Jos. Duquett, Ottawa, Ont.	"	Wheatville	
10	LALONDE	PRI/MGC AUREORE	23	F	None			"	French	"	Champlain, Ont.	Champlain, Ont.	"	"	
11	LALONDE	PRI/MGC ADRIENNE	3	F	"	No		"	"	"	"	Grandfather " "	"	"	
12	LALONDE	PRI/MGC HENRI	2	M	"			"	"	"	"	Grandfather " "	"	"	
13	MILLER	PRI/MGC DAVID	16	M	Farmer	Yes		"	Scotch	"	Brockville, Ont.	Brother " "	"	Ogdensburg Scotland	
14	SMACKY	PRI/MGC CLARENCE	30	F	Servant			"	English	"	Aubrey, Ont.	Brother " "	"	"	
15	MEREAU	PRI/MGC JAMES EDWARD	34	M	Butcher			"	French	"	Smith Falls, Ont.	Brother " "	"	"	
16	MILLER	PRI/MGC ANDREW	17	M	Farmer			"	Scotch	"	Brockville, Ont.	Brother " "	"	"	
17	PRATT	PRI/MGC HORACE B.	48	M	Salesman			"	"	"	Ottawa, Ont.	Wife Mrs. Horace B. Pratt, 334 Lewis St., Ottawa, Ont.	"	Brooklyn	
18	MOSON	SE/ BESSIE	27	F	House			"	Polish	"	"	Brother " "	"	Rochester	Russia
19	MOSON	SE/ MILLIE	5	F	"	No		"	"	"	"	Brother " "	"	"	
20	MOSON	SE/ EVA	4	F	"			"	"	"	"	Brother " "	"	"	
21	MOSON	SE/ FANNIE	2	F	"			"	"	"	"	Brother " "	"	"	
22	MOSON	SE/ SYDNEY	4	M	"			"	"	"	"	Brother " "	"	"	
23	MOSON	SE/ MAX	20	M	Cobbler	Yes		"	"	"	"	Brother " "	"	"	
24	PROVOST	PRI/MGC MAUDE	29	F	Servant			"	French	"	Cornwall, Ont.	Father " "	"	Ogdensburg	
25	COVINGTON	PRI/MGC IDA	26	F	Seamstress			"	English	"	Cardinal, Ont.	Father " "	Conn.	Suffield	
26	BROWN	PRI/RS RICHARD	22	M	Cobbler			"	Irish	"	Kingston	Brother " "	N.Y.	Canton	
27	HURLBURT	PRI/RS EDNA	47	F	Servant			"	Scotch	"	Kingston, Ont.	Brother " "	"	Hartford	
28	DAVIS	PRI/DWM HESTER	60	F	"			"	Irish	"	Brookville, Ont.	Brother " "	Mass.	Boston	
29	CARRIERS	PRI/RS DELINA	33	F	Servant			"	French	"	Corbri, Ont.	Brother " "	N.Y.	Ogdensburg	
30	ANDERSON	PRI/RS ROSE	38	F	None			"	"	"	East Kingston, Ont.	Father " "	"	Hartford	

19 NOT USED

Manifested on subsequent to entry examination conducted at Rochester, N.Y.-C.L.11023/1123  
† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.



under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

## CLASS E

VS

## CLASS E.

Immigrant Inspector

# U.S. IMMIGRATION INSPECTOR



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-30  
F.R.

**LIST OF RACES OR PEOPLES.**

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.

U. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET NO.

5

E

187

PORT OF OGDENSBURG, N. Y.

No. on List.	NAME IN FULL.		Age.	Sex.	Calling or Occupation.	Able to— Read. Write.	Nationality. (Country of which citizen or subject.)	† Race or People.	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.		Final Destination.		Of what a citizen before citizen
	Family Name.	Given Name.	Yrs. Mos.	Married or Single.					Country.	City or Town.			State.	City or Town.	
1	ADOFF	PRI/MCO MORRIS	27	M	Imm Dealer	Yes	Canada	Hebrew	Canada	Morrisburg, Ont.	Brother Frank Adoff, Morrising, Ont.		N.Y.	Hoboken	Russ
2	MEREAU	SE/RS GERALD	11	M	None		"	French	"	Smith Falls, Ont.	Brother Rich Gaudin, Smith Falls, Ont.		N.Y.	Ogdensburg	"
3	MEREAU	SE/RS LUELLA	9	F	"		"	"	"	"	"		"	"	"
4	MEREAU	SE/RS MARJORIE	6	F	"		"	"	"	"	"		"	"	"
5	MEREAU	SE/RS MAUDIE	4	F	"	No	"	"	"	"	"		"	"	"
6	MEREAU	SE/RS ANNA GRACE	3	F	"		"	"	"	"	"		"	"	"
7	MAUVILLE	PRI/RS JOHN BAPTISTE	62	M	Farmer	Yes	"	"	"	Hackensburg, Ont.	Brother Felix Mauville, Kachute, Que.		"	"	"
8	MAUVILLE	PRI/RS CELINA	56	F	None		"	"	"	"	Bro in law Father John O'Leary, Sr., Prescott, Ont.		"	"	"
9	O'LEARY	PRI/DWM JOHN	39	M	Butcher		"	Irish	"	Prescott, Ont.	Father Robt. Thompson, Farmer, R.F.D. 2, Brimston, Ont.		"	"	"
10	DAVIDSON	PRI/RS ODA	22	F	Servant		"	"	"	Brimston, Ont.	Brother Father Wife Mrs. Louis Rothberg, 359 Main St., Ottawa, Ont.		"	"	Brooklyn Russia
11	DAVIDSON	PRI/RS ROBERT MARSHALL	16	M	None	No	"	"	"	"	Father Wife Mrs. John Thorv, 61 Park St., Ottawa, Ont.		"	"	"
12	ROTHBERG	PRI/DWM LOUIS	37	M	Labourer	No	"	Hebrew	"	Ottawa, Ont.	Brother Wife Mrs. John Thorv, 61 Park St., Ottawa, Ont.		"	"	Brooklyn Russia
13	PILON	PRI/DWM JOSEPH	28	M	Barber	Yes	"	French	"	"	Father Wife Mrs. John Thorv, 61 Park St., Ottawa, Ont.		"	"	New York
14	SALLY	PRI/DWM CARMAN E.	22	M	Clerk	Yes	"	English	"	"	Wife Mrs. John Thorv, 61 Park St., Ottawa, Ont.		"	"	"
15	HILLIARD	PRI/DWM MYRTLE 11-24-24	22	F	Trainer		"	"	"	Renfrew	Brother Wife Mrs. John Thorv, 61 Park St., Ottawa, Ont.		"	"	Staten Island
16	GREENBERG	PRI/DWM BENNIE	17	M	Barber		"	Hebrew	"	Ottawa, Ont.	Brother Wife Mrs. John Thorv, 61 Park St., Ottawa, Ont.		"	"	Brooklyn
17	SHORE	PRI/DWM JOHN	32	M	Str. Railways conductor		"	"	"	"	Wife Mrs. John Thorv, 61 Park St., Ottawa, Ont.		"	"	Russia
18	DOUGHERTY	PRI/MCO JANNETT	48	F	None		"	Irish	"	"	Wife Mrs. John Thorv, 61 Park St., Ottawa, Ont.		"	"	Ogdensburg
19	CURRELL	PRI/DWM ALLEN	21	M	RR. Clerk		"	"	"	"	Father Jas Currell 86 Green Street, Ottawa		"	"	New York
20	CURRELL	PRI/DWM CECILE	20	F	None		"	"	"	"	Father in law Friend S. Manio, 306 Rideau Street, Ottawa		"	"	"
21	HEILINGHER	PRI/DWM RANDOLPH	29	M	Auto Repairer		"	Hebrew	"	"	Brother Wife Mrs. John Thorv, 61 Park St., Ottawa		"	"	Brooklyn Russia
22	HAY	PRI/DWM ROSE	50	F	None		"	Irish	"	Bill's Corner	Brother Wife Mrs. John Thorv, 61 Park St., Ottawa		"	"	Syracuse
23	TAYLOR	PRI/DWM WILLIAM S.	34	M	Clerk		"	Irish	"	Ottawa	Brother Wife Mrs. John Thorv, 61 Park St., Ottawa		"	"	Greenwich Scotland
24	TAYLOR	PRI/DWM BESSIE	28	F	None		"	"	"	"	Brother Wife Mrs. John Thorv, 61 Park St., Ottawa		"	"	"
25	BROWN	PRI/MCO MARY S.	45	F	Sanitarian		"	English	"	Morrisburg, Ont.	Brother Wife Mrs. John Thorv, 61 Park St., Ottawa		N.Y.	New York	"
26	ROY	PRI/DWM ALFONSE	27	M	Labourer		"	French	"	Bourget, Ont.	Brother Wife Mrs. John Thorv, 61 Park St., Ottawa		"	"	Ogdensburg
27	WHITE	PRI/DWM MAUDE	38	F	None		"	English	"	Prescott, Ont.	Brother Wife Mrs. John Thorv, 61 Park St., Ottawa		"	"	Massena
28	WHITE	PRI/DWM EMILY	15	F	"		"	"	"	"	Brother Wife Mrs. John Thorv, 61 Park St., Ottawa		"	"	"
29	WHITE	PRI/DWM AUDLEY	9	M	"		"	"	"	"	Brother Wife Mrs. John Thorv, 61 Park St., Ottawa		"	"	"
30	BRENNAN	PRI/DWM FANNIE	45	F	Remittress		"	Irish	"	"	Sister Etta Brennan, Prescott, Ont.		"	"	Pa. Phila.

50 NOT USED

50 NOT USED

Admission subsequent to entry examination, Montreal 11047

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.



TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

MONTH OF OCT 1918, 191

5 Miss Vandenberg - PRESCOTT AND OGDENSBURG FERRY CO. LTD.

**CLASS E.**

14-28  
*Livingston Robinson*  
 Immigrant Inspector  
*Reiley Stevens*  
 U. S. IMMIGRANT INSPECTOR

*Milton G. Carver*  
U. S. IMMIGRANT INSPECTOR  
*Don W. McIntosh*  
U. S. IMMIGRANT INSPECTOR  
U. S. IMMIGRANT INSPECTOR



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 35.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-30  
A. R.

**LIST OF RACES OR PEOPLES.**

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.

U. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

# LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET NO.

6

CR E

188

PORT OF OGDENSBURG, N. Y.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
No. on List.	NAME IN FULL.	Age.	Sex.	Calling or Occupation.	Able to— Read. Write.	Nationality. (Country of which citizen or subject.)	† Race or People.	Last Permanent Residence.	The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination.	Of which a citizen before citizen
	Family Name.	Given Name.	Yrs. Mos.	Married or Single.				Country.	City or Town.	State.	City or Town.
1	LITITSKY	PRI/MGC FRANK	18	M	Munitions Maker	Yes	Canada	Polish	Canada, Bang's Bay, Ont.	Father, John Lititsky, Bang's Bay, Ont.	N.Y. Ogdensburg, U.S.A.
2	FONTAIN	PRI/MGC CHARLES	32	M	Industrious	No	"	French	"	La Riviere Beaudette, La Riviere Beaudette, Que.	" Carthage
3	BURNARD	PRI/MGC CORNELIA	36	F	None	Yes	"	"	"	Dorville, Ont. Dorville, Ont. R.D. 2	" Watertown, U.S.A.
4	PRINCE	PRI/MGC VINCENT	18	M	Munitions Maker	"	"	Polish	"	Father, Joseph Prince, Bang's Bay, Ont.	" Ogdensburg
5	BURKE	PRI/MGC DAN	18	M	"	"	"	Irish	"	Bang's Bay, Ont. Bang's Bay, Ont.	" " "
6	BAUVE	PRI/MGC ARTHUR	21	M	Woodman	"	"	French	"	Father, Charles Bauve, Bang's Bay, Ont.	" " "
7	DUMAS	PRI/DWM GODFREY	44	M	Laborer	No	"	"	"	Off. Bang's Bay, Ont. Off. Bang's Bay, Ont.	" Carthage
8	DUMAS	PRI/DWM ARTHUR	16	M	"	Yes	"	"	"	Mother, Jessie Dumas, Rockland, Ont.	" Watertown
9	GAUTHIER	PRI/DWM JENNIE	23	F	None	"	"	"	"	Grandmother, " "	" " "
10	GAUTHIER	PRI/DWM OFILA	18	F	"	No	"	"	"	Husband, " "	" " "
11	FOKES	PRI/MGC ELIZABETH	65	F	"	Yes	"	Irish	"	Father, Rev. Alex. Fokes, Riceville, Ont.	" Watertown
12	ROODE	PRI/MGC RAY	18	M	Student	"	"	English	"	Father, Edward A. Roode, Brimston, Ont.	" " "
13	MCCARNEY	PRI/MGC HELEN	39	F	None	"	"	Irish	"	Husband, John McCarny, Calgary, Alberta.	" Ogdensburg, U.S.A.
14	CORMIER	PRI/MGC GEORGE	47	M	Farmer	"	"	French	"	Gaspe, Que. None.	" Syracuse
15	CORMIER	PRI/MGC MARY	35	F	None	"	"	"	"	" " "	" " "
16	WATCHORN	PRI/RS KITTY	29	F	Hospital Attendant	"	"	Irish	"	Mother, Emily Watchorn, Brockville, Ont.	" Ogdensburg
17	INNES	PRI/RS WILLIAM H.	28	M	Solicitor	"	"	Scottish	"	Father, Alex. Innes, Hamilton, Ont.	" " "
18	DONOVAN	PRI/RS MARGARET	29	F	Servant	"	"	Irish	"	Mother, Bridget Donovan, 2 MacLennan, Ont.	" " "
19	HABIB	PRI/RS ESSA	38	M	Jeweller	"	"	Syrian	"	Friend, Sam Joseph, Ottawa, Ont.	" New York, U.S.A.
20	HABIB	PRI/RS JOSEPH	16	M	Student	"	"	"	"	Ottawa, Ont. Ottawa, Ont.	" " "
21	HABIB	PRI/RS WILLIAM	8	M	None	"	"	"	"	" " "	" " "
22	BUTTON	PRI/RS WILSON	29	M	Laborer	"	"	English	"	Brother, Arthur Button, Prescott, Ont.	" " "
23	BUTTON	PRI/MGC MABEL MAY	24	F	None	"	"	"	"	Prescott, Ont. Prescott, Ont.	" " "
24	ADOFF	PRI/MGC SADIE	24	F	"	"	"	"	"	" " "	" " "
25	HANNA	PRI/RS EDNA	27	F	Servant	"	"	Irish	"	Husband, Louis Adoff, Morrisburg, Ont.	" " "
26	HANNA	PRI/RS EVA	19	F	"	"	"	"	"	Mother, Mrs. Adoff, Prescott, Ont.	" " "
27	LA POINTE	SE/MGC EDITH	28	F	"	"	"	French	"	Husband, John La Pointe, Cornwall, Ont.	" " "
28	LA POINTE	SE/MGC ETHEL	6	F	None	"	"	"	"	" " "	" " "
29	LA POINTE	SE/MGC RENA	2	F	"	No	"	"	"	Father, " "	" " "
30	LA POINTE	SE/MGC KINA	7	F	"	No	"	"	"	" " "	" " "

NOT USED

Neither No. 3, sheet E-1, and wife of No. 1, sheet E-2

Admitted and registered on subsequent to entry examination, Montreal 11047

CLASS E.

CHILDREN BORN IN UNITED STATES :  
CORMIER, ARTHUR, age 3 years.  
LA POINTE, FLORENCE, age 7.



(OVER.)

under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

## CLASS E

6/11/1919 **PRESCOTT AND OGDENSBURG FERRY CO. LTD.**

14-28  
Riley Stevens  
U. S. IMMIGRANT INSPECTOR

William Knight  
U. S. IMMIGRANT INSPECTOR

*Milton J. Carota*  
U. S. IMMIGRANT INSPECTOR  
*Don H. McIntosh*  
U. S. IMMIGRANT INSPECTOR



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 13 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 13 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 14 (By whom was passage paid).**—The entry in column 14 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 15 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 15 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-9  
F.R.

**LIST OF RACES OR PEOPLES**

RECEIVED  
OCT 27 1916  
U. S. Commissioner of Immigration  
MONTREAL, CANADA

14-88

407

---

40



U. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET No. 7

A to Z

189

PORT OF OGDENSBURG, N. Y.

1	2		3	4	5	6	7	8	9	10		11	12		
No. on List.	NAME IN FULL.		Age.	Sex.	Calling or Occupation.	Able to—		Nationality. (Country of which citizen or subject.)	† Race or People.	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination.		Of who a citizen before citizen
	Family Name.	Given Name.	Yrs. Mos.			Read.	Write.			Country.	City or Town.		State.	City or Town.	
1	HERBERT	PRI/RS ANNIE	70	F	None	Ypo		Canada	Irish	Canada	Osgood Sta., Ont.	Nephew John Herbert, Osgood Station, Ont.	Ill.	Chicago	
2	DAFOE	PRI/MO ANNA	22	F	Servant	"		"	Irish	"	Wales, Ont.	Father Mrs. Dafoe, Wales, Ont.	N.Y.	Ogdensburg	
3	DAVISON	PRI/RS ALLEN	19	F	"	"		"	English	"	Donville, Ont.	Brother Armie Davison, Donville, Ont.	"	London	
4	COOPER	PRI/RS ELIZABETH	24	F	"	"		"	"	"	Perth, Ont.	Brother Jane Cooper, Perth, Ont.	"	New York	
5	COONS	PRI/MO LOUISE E.	47	F	school Teacher	"		"	"	"	Hanna, Albion	Brother H. B. Coons, Esopus, N. Y.	"	Potsdam	
6	MAGEE	PRI/RS FLORENCE	19	F	Silk Weaver	"		"	Irish	"	Prescott, Ont.	Father Nathan Magee, Prescott, Ont.	"	Ogdensburg	
7	MCDONELL	PRI/RS MARGARET	27	F	Servant	"		"	Irish	"	Northfield, Ont.	Father Allan A. McDougall, Northfield Sta., Ont.	"	"	
8	TYO	PRI/RS CELINA	30	F	"	"		"	Irish	"	Laureston, Ont.	Brother Louis Tyo, St. Raphael, Ont.	"	Evansville	
9	NOT USED														
10	NOT USED														
11	NOT USED														
12	NOT USED														
13	NOT USED														
14	NOT USED														
15	NOT USED														
16	NOT USED														
17	NOT USED														
18	NOT USED														
19	NOT USED														
20	NOT USED														
21	NOT USED														
22	NOT USED														
23	NOT USED														
24	NOT USED														
25	NOT USED														
26	NOT USED														
27	NOT USED														
28	NOT USED														
29	NOT USED														
30	NOT USED														
32	NOT USED														

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT  
WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET.

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

MONTH OF **OCT** 1918, 191

CLASS E

14-25

(OVER.)

SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 29, 1906.													SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.										
13	14	15	16	17			18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	
No. on List.	Whether having a ticket to such final destination.	By whom passage paid? (Whether alien paid his own passage, whether paid by any other person, or by any company, society, or gov- ernment.)	Whether in possession of \$50, and if less, how much?	Whether ever before in the United States; and if so, when and where?			Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and com- plete address.	Whether a Polygamist. Whether an Anarchist. Whether, under the name of any other, nationality, or name, or under any alias, he has been in the United States.				Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Height. Ft. Ins.	Color of— Hair. Eyes.	Marks of Identification.	Place of Birth. Country. City or Town.	Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.		
1	No	Self	\$95.00	No	1913	Chicago	1916	born in law					No	5	4	Fair	Gray	Blue	None	Canada	Follekefeld, Ont.		
2	No	"	9.00	No				Sister Mrs. Beck Flammang					No	5	6	"	Brown	"	"	"	Wales, Ont.	"	Oct 21
3	No	"	9.00	No				Ogdensburg, 142 Lake Street					No	5	3	Med.	Brown	"	"	"	Donville	"	1916
4	No	"	50.00	No				Cousin Mrs. Geo. Knight					No	5	2	"	Brown	"	"	"	Perth	"	"
5	No	"	50.00	No	1911	Potomac	1912	Sister Mrs. John Hickey, 4444					No	5	6	Fair	Brown	Blue	"	"	Logans	"	Oct 22
6	No	"	8.00	No	1915	Ogdensburg	1916	Post 50th Street New York City					No	5	6	"	Blue	"	"	"	Hamptville	"	1916
7	No	"	5.00	No	1912	"	1916	Sister Mrs. D. J. Armstrong					No	5	4	Med.	Brown	Blue	"	"	Northfield	"	Oct 24
8	No	"	5.00	No	1916	"	1916	Daughter Mrs. John Gaudin					No	5	4	Sallow	Brown	Brown	"	"	St. Louis, Mo.	"	1916
9								Emma Mills, N.Y.															
10																							
11																							
12																							
13																							
14																							
15																							
16																							
17																							
18																							
19																							
20																							
21																							
22																							
23																							
24																							
25																							
26																							
27																							
28																							
29																							
30																							

VS

Miss Vandenberg

PRESCOTT AND OGDENSBURG FERRY CO. LTD.

CLASS E!

14-26

Oliver Robinson

Immigrant Inspector

Melvin J. Carson

U. S. IMMIGRANT INSPECTOR

(Signed) Riley Stevens

U. S. IMMIGRANT INSPECTOR

## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

A *farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

A *farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but cannot write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1  
H.R.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.

# LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Commerce and Labor of the

SHEET No. 1  
L to Z R

434

PORT OF OROVILLE, WASH.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12			
No. on List.	NAME IN FULL.		Age.	Sex. Married or Single.	Calling or Occupation.	Able to—		Nationality. (Country of which citizen or subject.)	Race or People.	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination.	
	Family Name.	Given Name.	Yrs. Mos.			Read.	Write.			Country.	City or Town.		State.	City or Town.
1	Uddenberg, Sigfred		28	M.	S. D. Miner	yes	yes	Sweden	Scand.	Canada	Keremans, B.C.	Jas. Anders Uddenberg, Malmerget, Sweden.	Minna Tursten	no
2	NOT USED													
3	NOT USED													
4	NOT USED													
5	NOT USED													
6	NOT USED													
7	NOT USED													
8	NOT USED													
9	NOT USED													
10	NOT USED													
11	NOT USED													
12	NOT USED													
13	NOT USED													
14	NOT USED													
15	NOT USED													
16	NOT USED													
17	NOT USED													
18	NOT USED													
19	NOT USED													
20	NOT USED													
21	NOT USED													
22	NOT USED													
23	NOT USED													
24	NOT USED													
25	NOT USED													
26	NOT USED													
27	NOT USED													
28	NOT USED													
29	NOT USED													
30	NOT USED													
53	NOT USED													

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

11-4673

CLASS C.  
NON-TAXABLE.



(OVER.

United States, under Act of Congress approved February 20, 1907

CLASS C=NON-TAXABLE

3.N. .... GREAT NORTH CO ST.

11-4673

*Alfred Volz*  
Immigrant Inspector.

## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrived, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$20; and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; December 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 142  
H.R.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.

# LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Commerce and Labor of the

SHEET No. 2

135

PORT OF OROVILLE, WASH.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12					
No. on List.	NAME IN FULL.		Age.		Sex. Married or Single.	Calling or Occupation.	Able to—		Nationality. (Country of which citizen or subject.)	† Race or People.	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.		Final Destination.	
	Family Name.	Given Name.	Yrs.	Mos.			Read.	Write.			Country.	City or Town.	State.	City or Town.		
1	Brown	George	28	11-12-3	M	Lab.	yes	yes	Scotland	Scotch	Canada	Nedley BC	Uncle James Simpson	127 Carman St. Victoria BC.	Wash. Oroville	
2	Gerulis	John	33	11-12-3	M	Q. mine			Russia	Lith.	"	"	no.		Seattle	
3	NOT USED															
4	NOT USED															
5	NOT USED															
6	NOT USED															
7	NOT USED															
8	NOT USED															
9	NOT USED															
10	NOT USED															
11	NOT USED															
12	NOT USED															
13	NOT USED															
14	NOT USED															
15	NOT USED															
16	NOT USED															
17	NOT USED															
18	NOT USED															
19	NOT USED															
20	NOT USED															
21	NOT USED															
22	NOT USED															
23	NOT USED															
24	NOT USED															
25	NOT USED															
26	NOT USED															
27	NOT USED															
28	NOT USED															
29	NOT USED															
30	NOT USED															
31	NOT USED															

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

11-4473

CLASS D.



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT  
WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

United States, under Act of Congress approved February 20, 1907

COVER

MONTH OF OCT 24 1916, 191

CLASS D

SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT  
APPROVED JUNE 29, 1906.

SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY  
IMMIGRATION REGULATIONS.

13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33
No. List.	Whether having a ticket to such final destination.	By whom passage paid? <small>(Whether paid by himself, or by another person, or by any company, firm, or individual, or by any organization, or by any other person.)</small>	Whether in possession of \$500 and if less, how much?	Whether ever before in the United States; and if so, when and where?  If Yes—  Yes or No. Year or period of years. Where? Date of last departure from U. S.	Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and complete address.	Whether a Polygamist. <small>Ever in prison or at workhouse, or in any other place of confinement, or whether ever arrested or deported, or whether ever deported by authority of any other person.</small>	Whether an Anarchist. <small>Whether ever in possession of any explosive, or whether ever arrested, or whether ever deported, or whether ever deported by authority of any other person.</small>	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Height.  Ft. Ins.	Color of—  Hair. Eyes.	Marks of Identification.	Place of Birth.  Country. City or Town.	Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.			
1	yes	S. 26 <sup>th</sup> St. 4th 1907/12	Seattle	no	no	no	no	good	no	5'8"	Med. Ark Br. Blue	None	Scotland, Morristown	Boston July/07	Cretia	Del. 14				
2	yes	S. 14 <sup>th</sup> St. 1904/07	Wash. - 1907	no	no	no	no	good	no	5'6"	Br. Br.	None	Russia, Namiectis	N.Y. May/07	unkn.	19				
3																				
4																				
5																				
6																				
7																				
8																				
9																				
10																				
11																				
12																				
13																				
14																				
15																				
16																				
17																				
18																				
19																				
20																				
21																				
22																				
23																				
24																				
25																				
26																				
27																				
28																				
29																				
30																				

GREAT NORTHERN RY.

CLASS D.

*Domianus M. M. M.*  
Immigrant Inspector.

## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrived, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write); No—No (can neither read nor write); or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50; and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; December 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-23 →  
F.R.

Line 1-  
F.

Borden  
Morville, Wash.  
October 1916

**LIST OF RACES OR PEOPLES.**

	TOTAL	ADMITTED	DEMERSED	PENDING	DIS- APPEARED	IN TRANSIT
ASB B						
Non	1	1				
ASB C						
ASBCC						
ASB D	2	2				
ASB E	13	13				
TOTAL	16	16				

[illegible]

African (black).	Korean. ✓
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian. ✓
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.

[illegible]

NON-IMMIGRANTS

in Transit.....

Tourists.....

Residents of United States.....

Total.....

RECEIVED  
OCT 31 1916  
OFFICE OF  
3. Commissioner of Immigration  
MONTREAL, CANADA

14-38

457

---

61



U. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

# LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET No. 3

436

PORT OF OROVILLE, WASH.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
No. on List.	NAME IN FULL.	Age.	Sex.	Calling or Occupation.	Able to— Read. Write.	Nationality. (Country of which citizen or subject.)	† Race or People.	Last Permanent Residence.	The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination.	Of what a citizen before being citizen of U.S.
	Family Name.	Given Name.	Yrs. Mos.					Country.	City or Town.	State.	City or Town.
1	McCuddy Primary	Arthur H.	24	M.S. Farmer	yes yes	Canada	Scotch	Canada Fairview B.C.	Mr. John J. McCuddy Fairview, B.C.	Wash. Pullman	U.S.
2	Ohstrom Primary	Axel	50	M.S. A. miner	" "	"	Scand.	" Princeton "	no rel.	" Soap Lake	Sweden
3	Collens Primary	Henry	42	M.S. F. Lab.	" "	"	French	" Choptaka "	Bro. Lennie Collens Tembrook, Ont.	" Molson	"
4	Carlson Primary	John E.	34	M.S. Carpenter	" "	"	Scand.	" Princeton "	Mr. Carl Anderson Nane Asaka, Sweden	Ida Deary	Sweden
5	Smother Primary	Wm E.	56	M.S. Farmer	" "	"	German	" Fairview "	no rel.	Wash. Waterville	U.S.
6	Uttke Primary	Fred.	54	M.M.	" "	"	Russian	" Vernon "	Mr. Christ Uttke Tartino, Bessarabia, Russia	" Spokane	Russia
7	Uttke Primary	Mary	43	F.M. Nurse	" "	"	"	" "	"	"	"
8	Uttke Primary	Fred	13	M.S.	" "	"	"	" "	"	"	"
9	Uttke Primary	Emilie	11	F.S.	" "	"	"	" "	"	"	"
10	Uttke Primary	Ella Paulina	4	F.S.	" "	"	"	" "	"	"	"
11	Murray Primary	Patrick	34	M.S. A. miner	" "	"	Irish	" Hedley, B.C.	Mr. James Murray Lunenburg, Longford, Ireland	" Soap Lake	Ireland
12	Anastas Primary	James	28	M.M. restaurant keeper	" "	"	Greek	" Vernon "	Mr. Blanche Anastas 38 Bayner Ave., Vernon, B.C.	" Orouille	Greece
13	Christ Primary	George	28	M.S.	" "	"	"	" "	Uncle Lewis Christ	"	"
14	NOT USED										
15	NOT USED										
16	NOT USED										
17	NOT USED										
18	NOT USED										
19	NOT USED										
20	NOT USED										
21	NOT USED										
22	NOT USED										
23	NOT USED										
24	NOT USED										
25	NOT USED										
26	NOT USED										
27	NOT USED										
28	NOT USED										
29	NOT USED										
30	NOT USED										
55	NOT USED										

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.



(OVER.)

under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

MONTH OF OCT 24 1918, 191

## CLASS E

SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 29, 1906.													SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.								
													25	26	27	28	29	30	31	32	33
No. on List.	Whether having a ticket to such final destination.	By whom was passage paid? (Whether also paid his own passage, whether paid by any other person, or by any company, firm, or individual, or by the government.)	Whether in possession of \$50, and if less, how much?	Whether ever before in the United States; and if so, when and where?	Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and complete address.	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Whether coming by reason of any other cause, or for the purpose of employment, or for the purpose of study, or for the purpose of in the United States.	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Height.  Ft. Ins.	Color of—  Complexion.	Hair. Eyes.	Marks of Identification.	Place of Birth.  Country. City or Town.	Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.		
1	no	S.	100 <sup>00</sup>	yes 1892/25 Portland, Or. - 1895	Professor Frank Krueger Tullman, Wash.	no	no	no	hermia	no	5 7	Med. Br.	Br.	None	USA Portland, Ore.	Oronille	Sept. 15	W. K. auto	Sept. 25		
2	yes	S.	120 <sup>00</sup>	1884/03 Wash. - 1903	no add.	"	"	"	good.	"	5 7	"	Br.	"	Sweden Arbogga	N.Y.	-1884	Servia	" 26		
3	"	S.	25 <sup>00</sup>	1905/10 London Aug/16	Bro. Carl Anderson Deary, Ida.	"	"	"	"	"	5 11	"	"	"	Canada Pembroke	Oronille	Sept. 26	G. N.	" 26		
4	"	S.	200 <sup>00</sup>	1906/12 Deary - 1912	"	"	"	"	"	"	5 8	hudy	"	Bl.	Sweden Nanchucka	N.Y.	Apr. 16	Caronia	" 30		
5	"	S.	60 <sup>00</sup>	1860/06 Valva Rd - 1906	no.	"	"	"	"	"	5 6	Med.	"	gray	USA Sella	Oronille	Oct. 1	10K	Oct. 1		
6	"	S.	56 <sup>00</sup>	1892/95 So Dak - 1895	"	"	"	"	"	"	5 8	hady	gray	Bl.	Russia Tartino	N.Y.	-1892	G. N.	" 3		
7	"	Husb.	-	" " " "	"	"	"	"	"	"	5 4	Med.	Br.	"	"	"	"	G. N.	" 2		
8	"	Ja.	-	no - - -	"	"	"	"	"	"	-	Fair	Lib. Hye	"	Canada Winnipeg	Oronille	Oct. 3	G. N.	Oct. 3		
9	"	"	-	- - -	"	"	"	"	"	"	-	Med.	Br.	"	"	"	"	G. N.	" 2		
10	"	"	-	- - -	"	"	"	"	"	"	-	Fair	Lib. Bl.	"	"	Vernon, B.C.	"	G. N.	" 2		
11	"	S.	225 <sup>00</sup>	yes trans. Boston 1912	Fr. James Clark Oronille, Lon.	"	"	"	"	"	5 4	Med.	Br.	Br.	Ireland Longford	Boston	-1912	G. N.	" 12		
12	"	S.	35 <sup>00</sup>	1902/09 various Apr/09	"	"	"	"	"	"	5 5	"	Blk.	"	Greece Olympia	N.Y.	Mar/02	G. N.	" 14		
13	"	S.	22 <sup>00</sup>	1907/10 Seattle Nov/10	"	"	"	"	"	"	5 8	Ork.	"	"	" Sparta	"	Feb. 107	Celtic	" 14		

U. N. .... GREAT NORTHERN RY.

W. R. Auto.

*Apud Whym*  
*Romanus Maske*  
Immigrant Inspector.

**CLASS E.**



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 35.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-3  
J.F.R.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.

U. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

# LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the

SHEET No. 01

A to K

L to Z

PORT OF *Port Huron, Mich.*

1	2		3	4	5	6	7	8	9	10		11	12			
No. on List.	NAME IN FULL.		Age.		Sex. Married or Single.	Calling or Occupation.	Able to—		Nationality. (Country of which citizen or subject.)	† Race or People.	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.		Final Destination.	
	Family Name.	Given Name.	Yrs.	Mos.			Read.	Write.			Country.	City or Town.	State.	City or Town.	State.	City or Town.
1	<i>Jones</i>	<i>Mildred</i>	22	7					<i>Pending BSI</i>							<i>Oct 11-1916</i>
2	<i>Odiardi</i>	<i>Ursolina</i>	30	7					<i>" on appeal</i>		<i>11052/369</i>					<i>16</i>
3	<i>Jackson</i>	<i>Robie</i>	21	7					<i>do</i>		<i>395</i>					<i>17</i>
4	NOT USED															
5	NOT USED															
6	NOT USED															
7	NOT USED															
8	NOT USED															
9	NOT USED															
10	NOT USED															
11	NOT USED															
12	NOT USED															
13	NOT USED															
14	NOT USED															
15	NOT USED															
16	NOT USED															
17	NOT USED															
18	NOT USED															
19	NOT USED															
20	NOT USED															
21	NOT USED															
22	NOT USED															
23	NOT USED															
24	NOT USED															
25	NOT USED															
26	NOT USED															
27	NOT USED															
28	NOT USED															
29	NOT USED															
30	NOT USED															



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT  
WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

United States, under Act of Congress approved February 20, 1907

MONTH OF October 24, 1916

(OVER.)

SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 25, 1906.														SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATION.										
13	14	15	16	17			18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33		
No. on List.	Whether having a ticket to such final destination.	By whom was passage paid? (Whether also paid the over passage whether paid by the alien, or by any other person, including, in particular, the agent, or representative, of the immigrant.)	Whether in possession of \$50, and if less, how much?	Whether ever before in the United States; and if so, when and where?			Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and com- plete address.	Has he been convicted of any crime, or is he a polygamist, or an anarchist, or a person who has been deported from the United States?	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Whether a person who has been deported from the United States.	Condi- tion of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Height.  Ft. Ins.	Complexion.	Color of—		Marks of Identification.	Place of Birth.		Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.
				Yes or No.	Year or period of years.	Where?										Hair.	Eyes.	Country.	City or Town.					
1																								
2																								
3																								
4																								
5																								
6																								
7																								
8																								
9																								
10																								
11																								
12																								
13																								
14																								
15																								
16																								
17																								
18																								
19																								
20																								
21																								
22																								
23																								
24																								
25																								
26																								
27																								
28																								
29																								
30																								

## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrived, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

A *farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

A *farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 13 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 13 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 14 (By whom was passage paid).**—The entry in column 14 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 15 (Whether in possession of \$50; and if less, how much).**—The entry in column 15 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; December 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1 to 6  
of R.

# LIST OF RACES OR PEOPLES

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Romanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.

Form 2-Canada.

WHEN USED RETURN TO 233 ST. ANTOINE ST.  
MONTREAL, AT END OF EACH MONTHU. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the

SHEET No. 1

A to K  
L to Z

458

PER ALLAN

LINE SS. CO.

PORT

1 No. on List.	2 NAME IN FULL.		3 Age.		4 Sex. Married or Single.	5 Calling or Occupation.	7 Able to—		8 Nationality. (Country of which citizen or subject.)	9 † Race or People.	10 Last Permanent Residence.		11 The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	12 Final Destination.		Whether ap- been r Canadian
	Family Name.	Given Name.	Yrs.	Mos.			Read.	Write.			Country.	City or Town.		State.	City or Town.	
1	Burns	B. S. I. Ada	36	7	M Tailor	yes	yes	England	English	England	Birmingham	7th, Francis Harper 38 Pargeton Road, Birmingham, Engl.	Canada		No	
2	"	B. S. I. Kenneth Franklin	1	M	V S. None	-	-	"	"	"	do	do	do		"	
3	Harper	B. S. I. Ethel	25	7	V. stenogr	yes	yes	"	"	"	do	do	do		"	
4	Wells	B. S. I. Jessie	24	"	M None	"	"	Canada	Irish	Canada	Toronto	Mrs. Annie O'Leary 5 Leinster, Belfast, Ireland.	Ill	Chicago	Yes	
5	Price	B. S. I. Thomas	51	M	S Book keeper	"	"	Wales	Welsh	Wales	Trecastle	Mrs. David W. Trecastle, Wales	Ohio	Cincinnati		
6	NOT USED															
7	NOT USED															
8	NOT USED															
9	NOT USED															
10	NOT USED															
11	NOT USED															
12	NOT USED															
13	NOT USED															
14	NOT USED															
15	NOT USED															
16	NOT USED															
17	NOT USED															
18	NOT USED															
19	NOT USED															
20	NOT USED															
21	NOT USED															
22	NOT USED															
23	NOT USED															
24	NOT USED															
25	NOT USED															
26	NOT USED															
27	NOT USED															
28	NOT USED															
29	NOT USED															
30	NOT USED															
31	NOT USED															
32	NOT USED															
33	NOT USED															
34	NOT USED															
35	NOT USED															
36	NOT USED															
37	NOT USED															

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens spring and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS B.



NOTE: BUT ALIENS WHO HAVE ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT WITHIN ONE YEAR FROM DATE OF APPLICATION FOR ADMISSION TO THE UNITED STATES SHOULD BE MANIFESTED ON THIS SHEET.

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

United States, under Act of Congress approved February 20, 1907

OF PORT HURON MICH., MONTH OF 24 1916, 191 Class-B-ALLAN Lin.

11-702

(OVER.)

SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 29, 1906.													SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.									
13	14	15	16	17			18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33
No. on List.	Whether having a ticket to such final destination.	By whom was passage paid? (If other than self, state name and address of person by whom paid, and by what company, line, sailing, and date of departure.)	Whether in possession of \$50, and if not, how much?	Whether ever before in the United States; and if so, when and where?			Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and com- plete address.	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Whether coming by reason of any war, rebellion, or insurrection, or other cause, to take refuge in the United States.	Condi- tion of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Height. Ft. Ins.	Color of— Hair. Eyes.	Complexion.	Marks of Identification.	Place of Birth. Country. City or Town.	Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.	
1	Yes	Self	100	No			100	No	No	No	Good	No	5 3	Red	bro	blue	England	Birmingham	Montreal	9/17/16	4T	Sept 29
2	"	Mrs	0	"			100	No	No	No	"	"	-	Fair	"	"	"	"	"	8T	"	" 29
3	"	Sister	0	"			100	No	No	No	"	"	5 6	"	"	Hazel	"	"	"	8T	"	" 29
4	"	Husb.	0	"			100	No	No	No	"	"	5 5	"	"	bro	Ireland	Belfast	Dublin	7/1/16	8T	" 30
5	"	Self	150	Yes	12 mos	1907	1907	No	No	No	"	"	5 10 1/2	DK	Blk	Gr	Wales	Tricastle	"	10/5/16	8T	Oct 15
6																						
7																						
8																						
9																						
10																						
11																						
12																						
13																						
14																						
15																						
16																						
17																						
18																						
19																						
20																						
21																						
22																						
23																						
24																						
25																						
26																						
27																						
28																						
29																						
30																						

G. T. R. - Grand Trunk Ry. Co.

CLASS B.

11-702

James J. Fisher  
Act. Immigrant Inspector - Chgo



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line - 1  
H. R.

LIST OF RACES OR PEOPLES

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.

Form 2-Canada.

WHEN USED RETURN TO 233 ST. ANTOINE ST.,  
MONTREAL, AT END OF EACH MONTHU. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the

SHEET NO. 2

A to K

L to Z

459

PER Canadian-Pacific

LINE SS. CO.

PORT

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12					
No. on List.	NAME IN FULL.		Age.		Sex. Married or Single.	Calling or Occupation.	Able to—		Nationality. (Country of which citizen or subject.)	† Race or People.	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination.		Whether a been Canadian
	Family Name.	Given Name.	Yrs.	Mos.			Read.	Write.			Country.	City or Town.		State.	City or Town.	
132925	Butler	William	68		M	Farmer	yes	yes	England	English	England	Shiflo	Wife, Emily Shiflo, England.	Wis.	Waukesha	No
2	NOT USED															
3	NOT USED															
4	NOT USED															
5	NOT USED															
6	NOT USED															
7	NOT USED															
8	NOT USED															
9	NOT USED															
10	NOT USED															
11	NOT USED															
12	NOT USED															
13	NOT USED															
14	NOT USED															
15	NOT USED															
16	NOT USED															
17	NOT USED															
18	NOT USED															
19	NOT USED															
20	NOT USED															
21	NOT USED															
22	NOT USED															
23	NOT USED															
24	NOT USED															
25	NOT USED															
26	NOT USED															
27	NOT USED															
28	NOT USED															
29	NOT USED															
30	NOT USED															
58	NOT USED															

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS B.



NOTE: BUT ALIENS WHO HAVE ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT WITHIN ONE YEAR FROM DATE OF APPLICATION FOR ADMISSION TO THE UNITED STATES SHOULD BE MANIFESTED ON THIS SHEET.

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

United States, under Act of Congress approved February 20, 1907

Class-B- Can-Pac. Line.

OF PORT HURON MICH., MONTH OF , 191

(OVER.)

13	14	15	16	17			18	19	20	21	22	23	24	25			26	27	28	29		30	31	32	33
				Whether ever before in the United States; and if so, when and where?										Height.		Color of—				Place of Birth.					
No. on List.	Whether having a ticket to such final destination.	By whom was passage paid?	Whether in possession of \$50.00 and if not, how much?	Yes	No	Where?	Date of last departure from U. S.	Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and complete address.	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Ft.	Ins.	Complexion.	Hair.	Eyes.	Marks of Identification.	Country.	City or Town.	Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.	
1	Yes	Employer	15	No				Employer, Frank W. Harvey, Waukegan, Wis.	No	No	No	No	Good	No	5 8 1/2	Fair	Gr	Blue		England	Hullington	London	7/4/16	Montfort	Oct 12
2																									
3																									
4																									
5																									
6																									
7																									
8																									
9																									
10																									
11																									
12																									
13																									
14																									
15																									
16																									
17																									
18																									
19																									
20																									
21																									
22																									
23																									
24																									
25																									
26																									
27																									
28																									
29																									
30																									

## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-4-19+20  
H.R.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.

WHEN USED RETURN TO 233 ST. ANTOINE ST.,  
MONTREAL, AT END OF EACH MONTHDepartment of Commerce and Labor  
IMMIGRATION SERVICE

## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Commerce and Labor of the

SHEET NO. 3

A to K M R  
L to Z 11-2063

460

PER

Cunard

LINE S.S. CO.

PORT

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12				
No. on List.	NAME IN FULL.		Age.		Sex. Married or Single.	Calling or Occupation.	Able to—		Nationality. (Country of which citizen or subject.)	† Race or People.	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination.	
	Family Name.	Given Name.	Yrs.	Mos.			Read.	Write.			Country.	City or Town.		State.	City or Town.
1	Smith	Leonard Hubert	25		M	Carpenter	yes	yes	England	English	Canada	Toronto	Wife, Annie 32 Hocken Av. Toronto, Ont. Aunt, Wm. Co. 4 Broadview Rd. Trunkham London Engl.	Canada	No
2	Newman	Lillian D	30		F	None	"	"	"	"	England	London	Mr. Thomas Toynay, England.	Cal. Loomis	"
3	Waymouth	Nellie	24		F	Black	"	"	"	"	"	"	Mr. Thomas Toynay, England.	Ill Chicago	"
4	Baldock	Bertha	29		F	Nurse	"	"	"	"	"	Canterbury	Mrs. Annie Bonport Horne Bay, England.	Canada	"
5	NOT USED														
6	NOT USED														
7	NOT USED														
8	NOT USED														
9	NOT USED														
10	NOT USED														
11	NOT USED														
12	NOT USED														
13	NOT USED														
14	NOT USED														
15	NOT USED														
16	NOT USED														
17	NOT USED														
18	NOT USED														
19	Leigh	Lucy	60		F	Dressmaker	yes	yes	England	English	England	Wellington	Wm. Leigh 36 Palmerton Wellington, Engl. Aunt, Jane Turner 38 Nunn St. Leek, Engl.	Canada	No
20	Reade	Arthur	10		M	None	"	"	"	"	"	Leek		N.O. Medina	"
21	NOT USED														
22	NOT USED														
23	NOT USED														
24	NOT USED														
25	NOT USED														
26	NOT USED														
27	NOT USED														
28	NOT USED														
29	NOT USED														
30	NOT USED														
31	NOT USED														

DEPARTMENT OF LABOR  
(NOTE)

Sheet 3, Line 2, NEWMAN, LILLIAN D: See M/F #11032/30  
" 3, " 3, WAYMOUTH, NELLIE: " " ".

On Steamship manifest  
of SS Fethia

Per Dominion Line S.S. Co.

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS B.



(OVER.)

**Class 'B' CunardLine.**

James Farber  
Act. Immigrant Inspector in Charge

## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 35.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-2+19  
FR.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.

Form 2-Canada.

WHEN USED RETURN TO 233 ST. ANTOINE ST.,  
MONTREAL, AT END OF EACH MONTHDepartment of Commerce and Labor  
IMMIGRATION SERVICE

## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Commerce and Labor of the

SHEET NO. 4

461

PER

Dundee

LINE S.S. CO.

PORT

1	2		3	4	5	6	7	8	9	10		11		12		
No. on List.	NAME IN FULL.		Age.	Sex. Married or Single.	Calling or Occupation.	Able to—		Nationality. (Country of which citizen or subject.)	† Race or People.	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.		Final Destination.		
	Family Name.	Given Name.	Yrs. Mos.			Read.	Write.			Country.	City or Town.	State.	City or Town.			
1	Abbott	Isabella	58	F	Wid none	yes	yes	Scotland	Scotch	Canada	Toronto	Mr. Andrew	217 Symington St. Toronto, Ont.	Cal	Los Angeles	No
2	Lutherland	James H.	43	M	Farmer	"	"	"	"	Scotland	Larbert	Wife, Annie G.	Larbert, Herting, Scotl.	Wis.	Waukegan	"
3	NOT USED															
4	NOT USED															
5	NOT USED															
6	NOT USED															
7	NOT USED															
8	NOT USED															
9	NOT USED															
10	NOT USED															
11	NOT USED															
12	NOT USED															
13	NOT USED															
14	NOT USED															
15	NOT USED															
16	NOT USED															
17	NOT USED															
18	NOT USED															
19	Forsberg	Sigfred	22	M	Sailor	yes	yes	Sweden	Scand.	Canada	Pictou	Mr. Anders	Sundsvall, Sweden.	Ill.	Chicago	No
20	NOT USED															
21	NOT USED															
22	NOT USED															
23	NOT USED															
24	NOT USED															
25	NOT USED															
26	NOT USED															
27	NOT USED															
28	NOT USED															
29	NOT USED															
30	NOT USED															
31	NOT USED															

Per: Miscellaneous Line S.S.

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS B



NOTE: BUT ALIENS WHO HAVE ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT WITHIN ONE YEAR FROM DATE OF APPLICATION FOR ADMISSION TO THE UNITED STATES SHOULD BE MANIFESTED ON THIS SHEET.

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

United States, under Act of Congress approved February 20, 1907

OF Port Huron, Mich., MONTH OF OCT 24 1916

Class -B- Donaldson

11-5900

(OVER.)

SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 29, 1906.													SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.											
13	14	15	16	17			18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33		
No. on List.	Whether having a ticket to such final destination.	By whom passage paid? (Whether alien paid his own passage, whether paid by any other person, or by any corporation, company, association, or government.)	Whether in possession of visa, and if yes, how much?	Whether ever before in the United States; and if so, when and where?			Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and complete address.	From all persons or associations, or both, incapable for citizenship by reason of race or "color" as defined by statute of the United States.	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Whether coming by reason of any other act, or under any other law, or under any other authority, or under any other name, or under any other alias, or under any other name, or under any other name, or under any other name, or under any other name, in the United States.	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Height.		Color of—		Marks of Identification.	Place of Birth.		Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination
				Yes or No.	Year or period of years.	Where?								Date of last departure from U. S.	Ft.	Ins.	Hair.		Eyes.	Country.				
1	Yes	Self	40 No	9 June 1915	July	1914	Son. Joseph 363 W 52 St. Los Angeles, Cal. Joh. Harding Hill Waukegan, Ws.	No	No	No	No	Good	No	53	Med	gr	blue		Scotland	Hamilton	Montreal	7/2/16	Athenia	Sept 25
2	"	"	50 Yes	4 Nov 1914 Oregon	July	1914								57 1/2	Fair	bro		"	Larbert	Quebec	9/15/16	Saturday	Oct. 20	
3																								
4																								
5																								
6																								
7																								
8																								
9																								
10																								
11																								
12																								
13																								
14																								
15																								
16																								
17																								
18																								
19	Yes	Self	70 No				Sister, Mrs. Tilda Peterson 7154 Greenwood, Chicago, Ill.	No	No	No	No	Good	No	58	Fair	bro	blue		Sweden	Sunswale	Pictou, N.S.	9/23/16	Mittola	Sept 26
20																								
21																								
22																								
23																								
24																								
25																								
26																								
27																								
28																								
29																								
30																								

Class "B" Miscellaneous

G. T. R. - Grand Trunk Ry. Co.

James Fisher  
Act. Immigrant Inspector

Earl F. Coe  
Chgo

CLASS B.



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

A *farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

A *farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 13 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-4  
O.R.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.

U. S. DEPARTMENT OF LABOR  
 IMMIGRATION SERVICE

# LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the

SHEET No. 5 INDEXED NR  
 A to K  
 L to Z

462

PORT OF Port Huron, Mich.

1		2		3		4	5	6	7	8	9	10		11		12	
Whether application has been made for Canadian citizenship.	No. on List.	NAME IN FULL.		Age.		Sex.	Calling or Occupation.	Able to— Read. Write.	Nationality. (Country of which citizen or subject.)	† Race or People.	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.		Final Destination.		
		Family Name.	Given Name.	Yrs.	Mos.						Country.	City or Town.	State.	City or Town.			
No	✓	McKenzie	B. S. I. <u>PRIMA</u> <u>murdo</u>	33		M <sup>s</sup> Shepherd	yes	yes	Scotland	Scotch	Canada	Hamilton	Mr. Dunsan	Apperross, Scotland.	Wash. Hooper		
"	✓	Ofvergaard	PRIMA <u>Rolf</u>	43		M <sup>s</sup> Merchant	"	"	Norway	Scand.	Sweden	Stockholm	No relatives		Sweden		
"	✓	Havranzi	B. S. I. <u>PRIMA</u> <u>Maria</u>	32		7 <sup>s</sup> None	"	"	Greece	Greek	Canada	Toronto	Mr. Michael	820 Yonge St. Toronto, Ont.	Ill Chicago		
"	✓	O'Sullivan	WOS <u>PRIMA</u> <u>Mary Margaret</u>	21		5 <sup>s</sup> stenogr.	"	"	Ireland	Irish	Ireland	Tallow Begg	Bro. Adolphus	Weymouth, Engl.	Mich. Port Huron		
5		NOT USED															
6		NOT USED															
7		NOT USED															
8		NOT USED															
9		NOT USED															
10		NOT USED															
11		NOT USED															
12		NOT USED															
13		NOT USED															
14		NOT USED															
15		NOT USED															
16		NOT USED															
17		NOT USED															
18		NOT USED															
19		NOT USED															
20		NOT USED															
21		NOT USED															
22		NOT USED															
23		NOT USED															
24		NOT USED															
25		NOT USED															
26		NOT USED															
27		NOT USED															
28		NOT USED															
29		NOT USED															
30		NOT USED															
61		NOT USED															

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS C.  
 TAXABLE



# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

United States, under Act of Congress approved February 20, 1907

MONTH OF OCT 24, 1916

*"6 - Taxable"*

(OVER.)

SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 29, 1906.													SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.										
13	14	15	16	17			18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	
No. on List.	Whether having a ticket to such final destination.	By whom was passage paid? (Whether alone paid by own property, whether paid by any other person, or by any company, firm, society, or government.)	Whether in possession of \$50, and if less, how much?	Whether ever before in the United States; and if so, when and where?			Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and com- plete address.	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Whether coming by reason of any admission, exemption, or right to land, or otherwise, to land, in the United States.	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Height. Ft. Ins.	Color of— Hair. Eyes.	Marks of Identification.	Place of Birth. Country. City or Town.	Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.			
1	Y	Self	200.00	1911	Wash	Mar	Mr. McGregor Bros. Hooper. Wash. a 27658	No	No	No	No	dislocation of hip joint.	5 7	Red	bro	Heil	Short left leg	Switzerland	Apple cross	N Y	7/24/16	New York	Oct 2
2	"	"	100.00	1915	Trans	N Y	10/2/16 Hochholzer, Sweden	"	"	"	"	Good	No	58	Fair	"	blue	Norway	Fredrikstad	"	10/2/16	Helig olef	7
3	"	"	30.00	"	"	"	June Mr. F. George Papadimitriou 202 So. State St. Chicago, Ill.	"	"	"	"	"	55	DK	blk	bro	"	Greece	Messina	"	June 5/16	Constantinos	7
4	"	Ftr	5.00	"	"	"	10/2/16 Ftr. Rev. John A. Edison Beach. Port Huron, Mich.	"	"	"	"	"	51	Fair	bro	blue	"	England	Liverpool	"	10/2/16	Kronlund	24

G. T. R. - Grand Trunk Ry. Co.  
P. H. & S. - Ft. Huron & Sarnia Ferry.

James Farber, Inspector in Charge.  
William J. Fisher.

CLASS C.  
TAXABLE

14-413

Immigrant Inspector.

## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrived, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50; and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; December 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-38  
H.R.

**LIST OF RACES OR PEOPLES.**

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.



# LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the

SHEET No. 6

A to K  
L to Z

163

PORT OF HURON, MICH.

		1	2	3	4	5	6	7	8	9	10		11		12		
Whether application has been made for Canadian citizenship	No. on List.	NAME IN FULL.		Age.	Sex.	Calling or Occupation.	Able to—		Nationality. (Country of which citizen or subject.)	† Race or People.	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.		Final Destination.		Where has Canadian
		Family Name.	Given Name.	Yrs.			Mos.	Married or Single.			Read.	Write.			Country.	City or Town.	
No	1	Oakford	Elizabeth	26	F	Domestic	yes	yes	England	English	Canada	Sarnia	Aunt, Alice W. from Simcoe St. Sarnia, Ont.		Mich	Detroit	
"	2	Duncan	Thomas L	34	M	Teacher	"	"	Scotland	Scotch	"	Westport	St. Elizabeth Kilpatrick Westport, Ont.		Tenn	Lewanee	
"	3	Battisby	James	53	M	Machinist	"	"	England	English	"	Stratford	Son, John 110 Infanterie, Stratford, Ont.		Mich	St. Paul	
"	4	"	Ethel Kate	54	F	None	"	"	"	"	"	"	do		"	"	
"	5	Crosby	Arthur	15	M	Student	"	"	Mexico	"	"	last left the U.S. at Pt. Huron Indiana So. Bend.	Sons Robert Strong 183 Metcalf, Montreal, Can.		Ind	So. Bend	
"	6	George	Joseph	39	M	Animal Trainer	no	yes	France	French	Michigan	Detroit	No relatives		Mich	Ecorse	
"	7	Kivilakki	Mikko	20	M	lab.	yes	"	Finland	Finnish	Canada	Sault Ste. Marie	Mrs. Piete Oulu, Finland.		"	Detroit	
"	8	Moros	Jan	25	M	"	no	no	Russia	Polish	"	Sarnia	Mrs. Pesosnik, Russia Wife, Stanislas		Pa.	Pittsburg	
"	9	Kargas	Johannis	27	M	"	yes	yes	Greece	Greek	"	London	Makmudli, Greece. Fte. Harrod		Mich	Detroit	
"	10	Troelsen	Knud Hlskor	23	M	Machinist	"	"	Denmark	Scand	last left the U.S. at Port Huron Toronto	Toronto	Copenhagen, Denmark.		Ohio	Toledo	
"	11	Common	Joseph Rowland	45	M	Toolmaker	"	"	England	English	Michigan	Flint	Sons Wm Geo 39 Eding Toronto, Ont.		Mich	Flint	
"	12	Hesmit	Achiel	27	M	lab.	"	"	Belgium	Flemish	Canada	Sarnia	24, Louis bits, Flanders, Belgium.		"	Detroit	
"	13	Mareskas	Vasilios	23	M	Writer	"	"	Greece	Greek	"	Toronto	Cousin Mike Mareskas 281 Mt. Belleville, Ont.		"	"	
"	14	McIntyre	John	88	M	None	"	"	Ireland	Irish	"	Goderich	Nephew Walter Needham Effington, Ont.		"	Pt. Huron	
"	15	Mikros	James	26	M	lab.	"	"	Greece	Greek	"	London	Mrs. Julia Mikros Greece.		"	Detroit	
"	16	Greenstein	Fannie	25	F	None	"	"	Russia	Hebrew	"	Hamilton	Aunt, Rosie Neimann 102 Beach Av. Hamilton, Ont.		Mo.	St. Louis	
"	17	Yeoropoulos	Dimitrios	26	M	book	"	"	Greece	Greek	"	Woodstock	Fte. George Kamaria, Sparta, Greece		Mich	Detroit	
"	18	Casse	Joseph	30	M	Watchmaker	"	"	Belgium	Flemish	"	Kellys	Wife, Maria Louvain, Belgium.		"	"	
"	19	Loenen	George	28	M	Machinist	"	"	"	"	"	"	No relatives		"	"	
"	20	Tyler	Walter	27	M	Book keeper	"	"	England	English	"	Toronto	Mrs. Violet E. 17 Huron Toronto, Ont.		Ill	Chicago	
"	21	Murphy	Cornelius	70	M	lab.	"	"	Ireland	Irish	"	Montreal	Sons Shos Jim 35 Prince Albert, Montreal, Can.		Wis.	Milwaukee	
"	22	Van Hove	Rene	23	M	"	"	"	Belgium	Flemish	"	St. Marys	Mrs. Veronique Dalle Lyssele Flanders, Belgium		Mich	Mt. Clemens	
"	23	Sylvester	Giattano	38	M	Restaurant proprietor	"	"	Italy	So. Italian	"	Guelph	Wife, Nellie 66 Waterloo St., Guelph, Ont.		"	Detroit	
"	24	Clark	Jessie	15	F	Domestic	"	"	Scotland	Scotch	"	Riverdale	Sts. Rachel Clark 23 Hazelwood, Toronto, Ont.		"	"	
"	25	Holody	Martin	23	M	book	"	"	Russia	Polish	"	Hamilton	Mrs. Katzina Yaroff, Dublin, Russia		Ore.	Portland	
"	26	Saba	Elias Nicola	31	M	merchant	"	"	Syria	Syrian	"	Toronto	Sons Charles H. Saba 84 Wellington W. Toronto, Ont.		Cal.	Oakland	
"	27	"	Angela	23	F	None	"	"	"	"	"	"	do		"	"	
"	28	Boben	Mike	26	M	lab.	"	"	Russia	Russian	"	Sarnia	No relatives		"	Pt. Huron	
"	29	Borisen	John	25	M	"	"	"	"	Polish	"	"	do		"	Detroit	
"	30	Gronostalski	Michal	27	M	File setter	"	"	"	Polish	"	Kitchener	Sons Janaty H. Saba, Kitchener, Ont.		"	Detroit	

NOT USED

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS C.  
NON-TAXABLE.

Line 16, Greenstein Ruth age 4, U.S.C.

" " Hilda " 1 "

Line 26, Saba Isabella age 3, U.S.C.

" " Evelyn " 1 "

" " Mary " 4/12 "



C-Non-Taxable

MONTH OF \_\_\_\_\_, 191

G. T. L. - Grand Trunk Ry. Co.  
P. H. & L. - Port Huron & Lar

Wegman & Tackett J. & Hoppe  
John W. Browning & James A. Hoppe  
2-18-1872

**CLASS C.  
NON-TAXABLE.**



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrived, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50; and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; December 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-20  
F.R.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.

# LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the

SHEET No. 7

164

PORT OF PORT HURON MICH.

SHEET NO. 164															10															11															12																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																									
															Last Permanent Residence.															The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.															Final Destination.																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																									
NAME IN FULL.															Age.															Sex.															Calling or Occupation.															Able to—															Nationality.															Race or People.															Country.															City or Town.															State.															City or Town.																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																
Family Name.															Given Name.															Yrs. Mos.															Married or Single.																														(Country of which citizen or subject.)																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																											

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS C.  
 NON-TAXABLE.



TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

United States, under Act of Congress approved February 20, 1907

### C-Non-Taxable

MONTH OF OCT 24 1916, 1916

(OVER.)

[illegible]

G. T. E. - Grand Trunk Ry. Co.

**P. H. & S. - Ft. Haven & Sarnia Ferry.**

NOFF - NOC. 1.3 - 1.4

James Farber, Act. Inspector in Charge.  
Hugh G. DeCamp James O. Hooper  
Negroes & Indians  
John W. Browning Jr

(Signed) W. Hubble.

*Immigrant Inspector.*

CLASS C.  
NON-TAXABLE.



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrived, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

A *farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

A *farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50; and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; December 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-30  
D.R.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.

U. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

# LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the

SHEET No. 8 A to K R  
L to Z R

465

PORT OF Port Huron, Mich.

No. on List.	NAME IN FULL.		Age.	Sex.	Calling or Occupation.	Able to—		Nationality. (Country of which citizen or subject.)	† Race or People.	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination.	
	Family Name.	Given Name.				Read.	Write.			Country.	City or Town.		State.	City or Town.
No. 1	Isaac	Rachi B.	22	M	none	yes	yes	Russia	Persian	Canada	St. William	Mrs. Chabot Tiflis, Persia, (Russia)	Mich	Flint
" 2	Ticyuk	Onofri	20	M	lab	"	"	Austria	Ruthenian	"	Sarnia	Bro. Pokop Sarnia, Ont.	"	Detroit
" 3	Saroff	George	44	M	Farmer	"	"	Russia	Hebrew	"	Park Hill	Wife, Rachel Kiev, Russia	"	"
" 4	Woolston	Sidney C.	26	"	Accountant	"	"	England	English	"	Calgary	Mrs. W. C. Stone 621-5th. Calgary, Alta.	"	"
" 5	Woolston	Frances	22	F	None	"	"	"	"	"	"	Mrs. Mrs. J. Hutchinson Orillia, Ont.	"	"
" 6	Rolphs	Thomas	29	M	Motorman	"	"	"	"	"	Toronto	7th. Mrs. Burlington, England	"	"
" 7	James	Isabella	32	F	Domestic	"	"	Scotland	Scotch	"	Woodham	7th. William Newmill, Waff. Scotl.	"	Port Huron
" 8	Lieberman	Jacob	43	M	Shoemaker	"	"	Russia	Hebrew	"	Toronto	Wife, Ethel Staschow, Russia	Ohio	Toledo
" 9	Demitt	Norma	26	F	None	"	"	Belgium	Flemish	"	Montreal	No relatives	Ill	Chana
" 10	Bak	Jozef	21	M	lab	no	no	Russia	Polish	"	Sarnia	7th. Jozef Warsaw, Russia	Mich	St. Huron
" 11	Degyna	Piotr	23	M	"	"	"	"	"	"	"	Wife, Katerzyna 280 Queen St. Sarnia, Ont.	"	"
" 12	Krupa	Stefan	21	M	"	"	"	"	"	"	"	7th. Jozef Almentoff, Russia	"	"
" 13	Jarenczuk	Feodor	22	M	"	yes	yes	"	Russian	"	Galt	7th. J. Stefan Lanskuryn, Russia	"	"
" 14	Morgan	Marian	35	F	None	"	"	Wales	Welsh	"	Hamilton	Mrs. Mrs. J. J. Salt 80 W. Main St. Hamilton, Ont.	Mont	Butte
" 15	Koski	Wiktaz	27	M	lab	"	"	Finland	Finnish	"	Sault Ste. Marie	Bro. Jack 115 Holmes St. William, Ont.	Mich	Detroit
" 16	Otinen	Emil	24	M	Stationary engineer	"	"	"	"	"	"	Bro. Matt 353 Alexander, Sault Ste. Marie, Ont.	"	"
" 17	Maki	Lempi	22	F	Domestic	"	"	"	"	"	Fort William	7th. Jan Maki Helsingfors, Finland.	"	"
" 18	Dubel	Nikolai	30	M	lab	"	"	Russia	Polish	"	Sarnia	Wife, no relatives Pekahion	"	St. Huron
" 19	Werezumski	Piotr	39	M	"	"	"	"	Russian	"	St. Edward	Wife, Shatava, Russia Asunta	"	"
" 20	Massenti	Viliriano	35	M	"	"	"	Italy	No Italian	"	"	Wife, Fabeca, Italy. Norman	"	"
" 21	Helpert	Leah	28	F	None	"	"	Russia	Hebrew	"	Toronto	52 D'Arcy, Toronto, Ont.	"	Detroit
" 22	Richardson	Edwin A	29	M	Porter	"	"	England	English	"	Sarnia	7th. John Colstead Heath, Suffolk, Engl.	"	"
" 23	"	Louie	29	F	Waitress	"	"	"	"	"	"	7th. Benj. Shepherd Dorrough Bridge, York, England.	"	"
" 24	Rossi	Giro	26	M	lab	"	"	Italy	N. Italian	"	St. Edward	7th. Paul Pisaro, Italy.	"	St. Huron
" 25	Guassi	Giuseppe	21	M	"	no	no	"	"	"	"	Mrs. Rosa Pisaro, Italy.	"	"
" 26	Spahonik	Ignaty	26	M	"	"	"	Russia	Russian	"	"	7th. Philip Petrograd, Russia	"	"
" 27	Kluczen	Nikolai	30	M	"	yes	yes	"	"	"	Sarnia	Wife, Avodocia Minsk, Russia	"	"
" 28	Rizal	Mihal	33	M	"	no	no	"	Polish	"	"	Wife, Maria Kiev, Russia	"	"
" 29	Tikarak	Nicola	44	M	"	"	"	Austria	Russian	"	"	Wife, Maria Hrodenko, Austria	"	"
" 30	Kostinjuk	Mihal	38	M	"	"	"	Romania	Romanian	"	"	Wife, Maria Lagostina, Romania	"	"

NOT USED

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

14-413

CLASS D.



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT  
WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

United States, under Act of Congress approved February 20, 1907

CLASS 'D'

(OVER)

MONTH OF OCT 24 1916, 191

SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 25, 1906.										SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.												
13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33		
No. on List.	Whether having a ticket to each final destination.	By whom passage paid? (Whether alien paid his own passage, whether parent, or by any person, relative, employer, charitable, or gov- ernment.)	Whether in possession of \$50, and if less, how much?	Whether ever before in the United States; and if so, when and where?	Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and com- plete address.	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Whether subject to military or naval service, or whether exempted therefrom, and if exempted, on what ground.	Condi- tion of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Height. Ft. Ins.	Color of— Hair. Eyes.	Place of Birth. Country. City or Town.	Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.					
1	Yes	Husb	11	Yes	Trans. N.Y.	1914	Hub. Rubin Isaac	No	No	No	No	Good	5'10	DK	bro	bro	Russian	Tiflis	N.Y.	3/14/14	Russia	Sept 25
2	"	Self	40	No	"	1914	Bds. 227 Monroe	"	"	"	"	"	5'11	"	"	blue	Austria	Hrodenska	Quebec	1911	Barbarossa	" 25
3	"	"	840	Yes	Trans. N.Y.	1914	Son, Samuel	"	"	"	"	"	5'2	"	bro	"	Russia	Kiew	N.Y.	1914	Unknown	" 26
4	"	"	160	No	"	"	Id. Mrs. Geo. Hubbard	"	"	"	"	"	6'2	DK	"	bro	England	London	Quebec	1913	Eng. Britain	" 26
5	"	Husb.	0	"	"	"	Id.	"	"	"	"	"	5'8	Fair	bro	gr	Canada	Woodstock	"	"	"	" 26
6	"	Self	52	"	"	"	Id. Mrs. M. Kenna	"	"	"	"	"	5'6	Med	blk	bro	England	Applbridge	Halifax	1914	Teutonic	" 27
7	"	"	700	Yes	1912/14	Mich.	Id. Mrs. Clark	"	"	"	"	"	5'2	Fair	bro	blue	Scotland	Gartly	Quebec	9/12/12	Arminian	" 27
8	"	"	100	"	Trans. N.Y.	1913	Son, Max Lieberman	"	"	"	"	"	5'8	"	"	"	Russia	Gelosity	N.Y.	1913	Rottterdam	" 27
9	"	"	24	"	1904/12	N.H.	Id. Memorial Hospital	"	"	"	"	"	5'3	Med	"	Hazel	Belgium	Grammont	Boston	1904	Republie	" 27
10	"	"	10	"	1914/14	Buffalo	Id. Panama, Ill.	"	"	"	"	"	5'6	"	"	bro	Russia	Warsaw	Quebec	1910	Unk	" 28
11	"	"	2	No	"	"	Id.	"	"	"	"	"	5'7	"	"	gr	"	Almentoff	"	"	"	" 28
12	"	"	15	"	"	"	Id.	"	"	"	"	"	5'9	DK	"	bro	"	Warsaw	Quebec	1913	"	" 28
13	"	"	22	Yes	Trans. N.Y.	3/22/13	Id. Fred Fredrick	"	"	"	"	"	5'6	Med	"	blue	"	Lanskeren	N.Y.	3/22/13	"	" 28
14	"	Husb	28	"	1913/15	mont.	Id. Philip Morgan	"	"	"	"	"	5'5	DK	"	bro	Wales	Gardiff	Montreal	5/23/09	Victorian	" 28
15	"	Self	42	No	"	"	Id. Battle, Mont.	"	"	"	"	"	5'9	Red	"	blue	Finland	Pori	Quebec	1907	Virginian	" 29
16	"	"	26	"	"	"	Id.	"	"	"	"	"	5'8	"	"	"	"	Uiborg	Halifax	1910	Bosican	" 29
17	"	"	35	Yes	1911/13	Boston	Id. Mike Simbi	"	"	"	"	"	5'5	Fair	bro	Hazel	"	Helsingfors	Boston	1911	Teutonic	" 29
18	"	"	13	"	Trans. Baltimore	1913	Id.	"	"	"	"	"	5'6	DK	bro	gr	Russia	Varchoff	Baltimore	1913	Unk.	" 29
19	"	"	20	No	"	"	Id.	"	"	"	"	"	5'5	"	"	bro	"	Shatowa	Halifax	1913	Pisa	" 29
20	"	"	20	Yes	Trans. Boston	1913	Id.	"	"	"	"	"	5'4	"	"	"	Italy	Fabreca	Boston	1913	Bietic	" 29
21	"	"	35	"	1908/08	N.Y.	Id. Lottie Shapiro	"	"	"	"	"	5'4	"	"	"	Russia	Vilna	N.Y.	1898	Brazil	Oct. 1
22	"	"	76	No	"	"	Id.	"	"	"	"	"	5'4	Fair	"	blue	England	Potsland	Halifax	2/27/14	Alsatian	" 3
23	"	Husb	0	"	"	"	Id.	"	"	"	"	"	5'2	DK	"	bro	"	Guiseloy	"	"	"	" 3
24	"	Self	6	Yes	Trans. N.Y.	May 1913	Id.	"	"	"	"	"	5'0	Med	"	gr	Italy	Pisaro	N.Y.	1913	Lorraine	" 3
25	"	"	30	"	"	Boston	Id.	"	"	"	"	"	5'4	DK	bro	bro	"	"	Boston	1913	Canopic	" 3
26	"	"	6	No	"	"	Id.	"	"	"	"	"	5'11	Med	"	"	Russia	Petrograd	Halifax	1912	Unk.	" 3
27	"	"	20	Yes	Trans. N.Y.	Aug 1913	Id.	"	"	"	"	"	6'0	DK	"	gr	"	Minsk	N.Y.	1913	Bzar	" 3
28	"	"	34	No	"	"	Id.	"	"	"	"	"	5'6	"	Blk	bro	"	Kiew	Quebec	1913	Bulgaria	" 3
29	"	"	2	"	"	"	Id.	"	"	"	"	"	5'8	"	"	"	Austria	Hrodenska	"	5/18/14	Unk.	" 3
30	"	"	8	"	"	"	Id.	"	"	"	"	"	5'6	"	bro	blue	Romania	Lagortina	"	May 1913	"	" 3

G. I. K. - Grand trunk N.Y. Co.

P. H. & S. - F. I. K. - Grand trunk N.Y. Co.

NPHF - North Pt. Huron Ferry

James O. Hoppe

James Fisher, Int. Ins. Charge.

William O. Dancer

John W. Brownings

Signed W. Hubble.

Immigrant Inspector.

CLASS D.



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrived, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50; and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; December 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-30  
F.R.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.

U. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

# LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the

SHEET No. 7

A to K  
L to Z

166

PORT OF Port Huron, Mich.

Whether application has been made to Canadian citizenship.																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																							
--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

NOT USED

30

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS D.







## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrived, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50; and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; December 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-30  
P.R.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.

# LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the

SHEET No. 10

167

PORT OF Port Huron, Mich.

1		2		3		4		5		6		7		8		9		10		11		12	
No. on List.	NAME IN FULL.		Age.		Sex. Married or Single.	Calling or Occupation.	Able to—		Nationality. (Country of which citizen or subject.)	† Race or People.	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.		Final Destination.								
	Family Name.	Given Name.	Yrs.	Mos.			Read.	Write.			Country.	City or Town.	State.	City or Town.									
No.	JWB PRIMARY	Jan	22	M S	lab.	yes	yes	Russia	Russian	Canada	Sarnia	St. Olga	Zelva, Rudom, Russia	Mich.	Pt. Huron								
"	JWB PRIMARY	Harasse	26	"	"	no	no	"	"	"	"	St. Vincent	Smolgora, Volynsk, Russia	"	"								
"	JWB PRIMARY	Michal	23	"	"	yes	yes	"	"	"	"	St. Mark	Volynsk, Russia	"	"								
"	JWB PRIMARY	Jan	26	"	"	no	no	"	"	"	"	Wife, Matrona	Dubin, Volynsk, Russia	"	"								
"	JWB PRIMARY	George	29	"	"	yes	yes	"	"	"	"	Wife, Katarina	Czernowity, Bukowina.	"	"								
"	JWB PRIMARY	Michal	27	"	S Tile setter	"	"	"	Polish	"	Kitchener	Bro. Ignaty	Kitchener, Ont.	"	Detroit								
"	JWB PRIMARY	Antony	35	"	M lab.	"	"	"	Russian	"	Sarnia	Wife, Agata	Warsaw, Russia	"	Pt. Huron								
"	L99 PRIMARY	Joni	18	"	S	"	"	Italy	So. Ital.	"	"	Bro. Dami	Wallaceburg, Ont.	"	"								
"	LDW PRIMARY	Aldo	19	"	"	"	"	"	No. Ital	"	"	Mrs. Maria	Cocco	"	"								
"	LDW PRIMARY	Piotr	24	"	"	"	"	Russia	Russian	"	Pt. Edward	no relatives	"	"									
"	WH PRIMARY	Piotr	41	"	M	no	no	"	"	"	"	Wife, Paraska	Grodno, Russia	"	"								
"	WH PRIMARY	Michal	45	"	M	yes	yes	"	"	"	"	Wife, Maria	Maslitch, Russia	"	"								
"	WH PRIMARY	Wasil	35	"	"	"	"	"	"	"	"	Wife, Anna	Spatnoff, Russia	"	"								
"	WOS PRIMARY	Pawel	27	"	"	"	no	"	"	"	Ft. William	Wife, Anna	800 McCord, Ft. William, Ont.	"	Albion								
"	LDW PRIMARY	George	42	"	"	yes	yes	Austria	"	"	Pt. Edward	Bro. Michal	Winnipeg, Man.	"	Pt. Huron								
"	LDW PRIMARY	Luigi	23	M S	"	"	"	Italy	No. Ital.	"	"	St. Giovanni	San Geronio, Asolo, Italy.	"	"								
"	B S	Diego	31	"	M Bricklayer	"	"	"	"	"	Fort William	Wife, Eliza	Fuzayne, Udine, Italy.	"	Detroit								
"	B S	Antonio	23	"	S Carpenter	"	"	"	"	"	"	St. Antonio	Zoppo, Treviso, Italy.	"	"								
"	B S	Antonio	36	"	M	"	"	"	"	"	"	Wife, Anna	509 W. Laufflin, Ft. William, Ont.	"	"								
"	B S	Ettore Luinto	42	"	"	"	"	"	"	"	"	Wife, Lena	Gherano di San Marco, Italy.	"	"								
"	B S	Giovanni Battista	42	"	S laborer	"	"	"	"	"	"	St. Antonio	Frances Vento, Udine, Italy.	"	"								
"	B S	Alberto Antonio	28	"	M Bricklayer	"	"	"	"	"	"	Wife, Maria	Frances Vento, Udine, Italy.	"	"								
"	L99	Matthew	30	"	M lab.	"	"	Ireland	Irish	"	Sarnia	Wife, Maria	Clough Mills, Ireland	Ohio	Cleveland								
"	L99	Margaret	26	"	W. none	"	"	"	"	"	"	do	"	"	"								
"	B S	Daniel	20	M S	bracesman	"	"	Persia	Persian	"	Ft. William	Wife, Abraham	Urumsak, Persia	Mich.	Flint								
"	B S	Solomon	45	"	M lab	no	no	"	"	"	"	Wife, Shirah	Urumsak, Persia	"	"								
"	JWB PRIMARY	Andrew	28	"	S Baker	yes	yes	Austria	Bohemian	"	Plattsville	no relatives	"	"	Detroit								
"	J7 PRIMARY	Antoni	45	"	M lab	"	"	Russia	Polish	"	Hamilton	Wife, Rosalia	Baragan, Russia	"	"								
"	J7 PRIMARY	Nicola	30	"	S	no	no	Austria	Ruthenian	"	Chapleau	St. Vasil	Kolomea, Austria	"	"								
"	J2 PRIMARY	Gyorg	21	"	"	"	"	"	"	"	Bobalt	St. Stefan	Zablatje, Austria	Ohio	Cleveland								

NOT USED



TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

United States, under Act of Congress approved February 20, 1907

MONTH OF OCT 24 1916, 191

CLASS

COVER)

SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 29, 1906.																	SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.						
No. on List.	Whether having a ticket to such final destination, and if so, where?	By whom was passage paid? <small>(Whether also paid the fare from country of origin to point of departure, or by other means.)</small>	Whether in possession of \$50; and if less, how much?	Whether ever before in the United States; and if so, when and where?	Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and com- plete address.	<small>Free in person or otherwise, or under contract, or as agent, or as employee, or as passenger, or as seaman, or as stowaway, or as other than bona fide immigrant.</small>	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Height. Ft. Ins.	Color of— Hair. Eyes.	Marks of Identification.	Place of Birth. Country. City or Town.	Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.							
1	Yn	Self	5 No	no	no address	No	No	No	No	Good	No	5'6"	Fair	bro	bro	Russia Zelva Quebec	Apr 1914 Under PHS Oct. 7						
2	"	"	10 Yrs 150¢ Ohio	Nov 1914	do	"	"	"	"	"	5'7"	"	"	"	"	Smolgorie N.Y.	1910 " 7						
3	"	"	3 "	" Portland 3/22/13	do	"	"	"	"	"	5'9"	Red	"	gr	"	Dubin Portland	3/22/13 P.H.S. " 7						
4	"	"	51 No	"	do	"	"	"	"	"	5'8"	Med	"	bro	"	"	Quebec 1914 Under PHS " 7						
5	"	"	300¢	"	do	"	"	"	"	"	5'9"	Fair	"	blue	Austria Czernowitz	" " " 7							
6	"	"	35 Yrs Trans N.Y.	Oct 1906	Edw. Edward Boner 8 Miller St. Detroit, Mich.	"	"	"	"	"	5'8"	Red	"	"	Russia Pulynskoi N.Y.	Oct 1906 Under PHS " 8							
7	"	"	43 No	"	no address	"	"	"	"	"	5'3 1/2"	Fair	"	"	"	Warsaw Quebec	1912 Under PHS " 8						
8	"	"	25 "	"	do	"	"	"	"	"	5'3 1/2"	DK	"	bro	Italy Canuffo	" 7/21/14 " " 8							
9	"	"	200 Yrs Trans N.Y.	mech 1914	do	"	"	"	"	"	5'6"	"	"	"	"	Gorta Nova N.Y.	1914 America NPHE " 9						
10	"	"	15 No	"	do	"	"	"	"	"	5'7"	Med	"	gr	Russia Buki Halifax	1912 " NPHE " 9							
11	"	"	91 "	"	do	"	"	"	"	"	5'10"	"	bro	blue	"	Brodno Quebec	June 1913 Griffin NPHE " 9						
12	"	"	20 Yrs Trans N.Y.	mech 1912	do	"	"	"	"	"	5'3"	"	"	"	"	Marletch N.Y.	1912 Under NPHE " 10						
13	"	"	10 No	1907/11	do	"	"	"	"	"	5'5"	"	"	"	"	Satanoff Halifax	2/25/14 Arcadie NPHE " 10						
14	"	"	20 Yrs W.Va.	1911	Edw. Alex. Markowsky 602 Superior, Albion, Mich.	"	"	"	"	"	6 - Fair	"	"	"	"	Brest Baltimore	1910 Under PHS " 10						
15	"	"	15 No	"	no address	"	"	"	"	"	5'6"	DK	bro	bro	Austria Lemberg Quebec	May 1909 " NPHE " 10							
16	"	"	25 Yrs Trans N.Y.	Apr 1912	do	"	"	"	"	"	5'7"	"	"	"	Italy San Gaudioso N.Y.	Apr 1912 NPHE " 10							
17	"	"	60 " "	5/10/13	Bro. Giuseppe Beccone 588 Rivard, Detroit	"	"	"	"	"	5'11"	"	"	"	"	Fagagna "	5/10/13 France ST " 10						
18	"	"	70 " "	Feb 1911	Edw. Giovanni Drivasanet 420 Holland, Detroit, Mich.	"	"	"	"	"	5'8"	"	"	"	"	Zoppo "	Feb 1911 La Fecogne ST " 10						
19	"	"	69 " "	mech 1907	do	"	"	"	"	"	5'7"	"	"	"	"	Matto di "	mech 1907 ST " 10						
20	"	"	110 " "	4/2/13	No address	"	"	"	"	"	5'10"	"	"	"	"	Livingza "	1907 North America ST " 10						
21	"	"	120 " "	5/9/14	Do. Nell 24 Hawthorne, Detroit, Mich.	"	"	"	"	"	5'4 1/2"	"	"	"	"	de San Marco "	5/9/14 Chicago ST " 10						
22	"	"	50 " "	Apr 1914	Edw. House 480 Ryant, Detroit	"	"	"	"	"	5'10"	"	"	"	"	Vento "	Apr 1914 Rocky Mountain ST " 10						
23	"	"	170 No	"	St. Elizabeth dry day 1819 & 25 St. Cleveland, Ohio	"	"	"	"	"	5'5"	Med	"	blue	Ireland Barney gall Halifax	2/17/14 Canada P.H.S. " 10							
24	"	Hush.	0 "	"	do	"	"	"	"	"	5'3"	Fair	Red	"	"	Rosedemat "	" " " " 10						
25	"	Self	20 "	"	1345 Industrial Av. Flint, Mich.	"	"	"	"	"	5'9 1/2"	DK	blk	bro	Persia Urumiah Quebec	July 1909 Under ST " 11							
26	"	"	40 "	"	do	"	"	"	"	"	5'2"	"	"	"	"	"	Halifax 1911 Russ. Line " 11						
27	"	"	54 Yrs 1910/11 N.Y.	Dec 1911	Edw. John Watruba 938 Michigan Av. Detroit, Mich.	"	"	"	"	"	5'5"	Fair	lt	bro	Austria Skrugzko N.Y.	Oct 1910 Under ST " 11							
28	"	"	13 " Trans	May 1913	Edw. Stefan Wlaski 22 Davis Av. Detroit, Mich.	"	"	"	"	"	5'4"	DK	bro	bro	Russia Barazer	May 1913 Under ST " 12							
29	"	"	25 "	"	do	"	"	"	"	"	5'8"	"	"	"	Austria Kolomeu	" " ST " 12							
30	"	"	40 No	"	Edw. Wasyl Rapuzynski 2454 W 7th Cleveland, Ohio	"	"	"	"	"	5'8 1/2"	"	"	"	"	Balestye Quebec	" " ST " 12						

**P. H. & S. - P. H. Huron & Sarnia Ferry.**

G. T. R. - Grand Trunk Ry. Co.

NPHF - North Pt. Huron Ferry

James Farber, Act. M.  
Lewis D. Waters

Telegram & Ticket  
Shells & Browning

(Signed) W. Hubble

Immigrant Inspector.

### Immigrant Inspector

**CLASS D.**



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrived, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

A *farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

A *farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50; and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; December 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 138

A.R.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.

# LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the

SHEET No. 11

168

PORT OF Port Huron, Mich.

		1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12		
		NAME IN FULL.		Age.	Sex.	Calling or Occupation.	Able to—		Nationality. (Country of which citizen or subject.)	† Race or People.	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination.	
		Family Name.	Given Name.	Yrs. Mos.			Read.	Write.			Country.	City or Town.		State.	City or Town.
No.	on List.														
1		Hapi	Jean	25	M	lab.	no	no	Roumania	Roumanian	Canada	St. Edward	Mrs. Marin Dorovoy, Roumania	Mich.	Port Huron
2		Nelia	Nikolas	25	M		yes	yes				Sarnia	Wife, Maria Ploesti, Roumania	"	"
3		Zalenski	Felix	23	M				Russia	Polish		"	Wife, Jim Mocha 328 Division, Hamilton, Ont.	"	"
4		Andrich	John	26	M				Austria			"	No relatives	"	"
5		Fogel	Hyman	21	M	Butcher			Russia	Hebrew		Toronto	Wife, Wolf Sandovir, Russia	Ohio	Toledo
6		Ryhanen	Mimi	28	F	Domestic			Finland	Finnish		St. Arthur	Mrs. Magdalena Saluni, Finland	"	Ashtabula
7		Hancock	Emily	60	M	none			England	English		Montreal	Wife, Arthur 701 Boulevard, Montreal, Que.	Mo.	St. Louis
8		Basilopoulos	Peter	20	M	Store clerk			Greece	Greek		Toronto	Mrs. Jans Typolis, Greece	Mich.	Detroit
9		Bodenman	Freda	25	F	none			Switzerland	German		Ottawa	Hub. Sigrist Chatham, Ontario, Ottawa, Ont.	Ill.	Peoria
10		Weisblum	Robert	18	M	Compositor			Russia	Hebrew		Toronto	Mrs. Sda 20 Bellevue, Toronto, Ont.	Mich.	Detroit
11		Cozmerovitz	Sam	28	M	lab				Russian		Sarnia	No relatives	"	Port Huron
12		Czenniuk	Feodor	30	M							"	Wife, Rosana Heckeron, Russia	"	"
13		Rikiforez	Feodor	31	M							"	Wife, Emma Kitzman, Russia	"	"
14		Lavick	Stefan	25	M					Polish		St. Edward	No relatives	"	"
15		Assery	marie	19	F	Waitress			Belgium	French		Clinton	Mrs. Leontine Ligner Hensell, Ont.	"	St. Clements
16		Razumski	Piotr	39	M	lab			Russia	Russian		Sarnia	Wife, Palakia Shataura, Russia	"	Port Huron
17		Gattafoni	Amadeo	20	M				Italy	So. Ital.		St. Edward	St. Edward, Ont.	"	"
18		Tombarino	Francisco	38	M		no	no				"	Wife, Maria San Georgino, Ascoli, Italy.	"	"
19		Sorensen	Anton	26	M	Carpenter	yes	yes	Denmark	Scand.		Hamilton	Wife, Sine 28 Edward St. Hamilton, Ont.	Ill.	Chicago
20		Yuill	Jean	38	F	nurse			Scotland	Scotch		Toronto	No relatives	Cal.	Los Angeles
21		Gold	Bertha	18	F	Tailor			Russia	Hebrew		"	Wife, Nathan 382 Euclid, Toronto, Ont.	Ill.	Chicago
22		Belouss	Prokof	32	M	lab				Russian		St. Edward	Wife, Maria Mesurich, Russia	Mich.	Port Huron
23		Bedick	Pluton	38	M							"	Wife, Basileana Bastichki, Russia	"	"
24		Zagulo	Georgi	22	M				Austria	Ruthenian		Sarnia	Wife, Andrez Buzbuzila, Bukovina, Austria	"	"
25		Zolik	George	28	M							"	Wife, Gabriel Gernowity, Bukovina, Austria	"	"
26		Capricci	Giuseppe	18	M				Italy	So. Ital		St. Edward	Wife, Antonio Fossatto, Calabria, Italy.	"	"
27		Fordorichi	Faro	19	M		no	no				"	Wife, Domenico Fossatto, Calabria, Italy.	"	"
28		Pasenci	Domenico	27	M		yes	yes		No Ital		"	Wife, Maria Pisa, Italy	"	"
29		Penchitto	Pietro	20	M							"	Wife, Domenico San Epifanio, Ascoli, Italy.	"	"
30		Mourier	Henri	34	M	Compositor			France	French		Transcona	Wife, Laura Transcona, man.	"	Detroit

NOT USED

30

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS D.



TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

CLASS 11

**SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT  
APPROVED JUNE 29, 1906.**

**SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY  
IMMIGRATION REGULATIONS.**

C. I. C. - General Bank Co.

F. H. & S. - 10. north. second ferry.

NPHF - North Pt. Huron Ferru

James Fairber  
Hugh J. DeCamp  
Lewis S. Waters  
Frederic O. Fair

Shelton Browning Jr (Signed) W. Hubble Earl & Co  
J. C. Cooper James T. Fisher  
James P. Hoppe  
A. R. Winger  
CLASS D.

**CLASS D.**



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrived, as for example: Civil engineer, station engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

A *farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

A *farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50; and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; December 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 55.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-19  
F.R.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.

NOT FOR  
REUSE

NOT FOR  
REUSE

NOT FOR  
REUSE

NOT FOR  
REUSE

NOT FOR  
REUSE

# LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the

SHEET No. 12

A to K  
L to Z

469

PORT OF Port Huron, Mich.

Whether application has been made for Canadian citizenship.														
No. on List.	NAME IN FULL.		Age.	Sex.	Calling or Occupation.	Able to—		Nationality. (Country of which citizen or subject.)	† Race or People.	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.		Final Destination.
	Family Name.	Given Name.	Yrs. Mos.	Married or Single.		Read.	Write.			Country.	City or Town.		State.	City or Town.
No 1	LDW Spres	LDW Wasil	27	M <sup>M</sup> lab	yes yes	Russia	Russian	Canada	Pt. Edward	Wife, Anna Gwerchilov, Mogilor, Russia	Mich.	Pt. Huron		
" 2	LDW Gursky	LDW Gabriel	25	" <sup>S</sup> "	" "	" "	Polish	"	"	Wife, Maria Samorol, Kew, Russia	"	"		
" 3	AWW Frondorf	AWW Zeig	20	" <sup>S</sup> Butcher	" "	" "	German	"	Kitchener	Wife, Maria 295 Aaron, Kitchener, Ont.	"	Detroit		
" 4	WOS PRIMARY Kolotelo	WOS PRIMARY Wasyel	35	" <sup>M</sup> lab.	no no	Austria	Ruthenian	"	Sarnia	Wife, Maria Kuskiwolo, Bukovina, Austria	"	Pt. Huron		
" 5	JOH PRIMARY Demeyer	JOH PRIMARY Peter	62	" <sup>S</sup> Sugar maker	yes yes	Belgium	Flemish	"	Kitchener	no relatives	"	Essexville		
" 6	JOH PRIMARY "	JOH PRIMARY Leona	52	F <sup>V</sup> none	" "	" "	French	"	"	do	"	"		
" 7	AWW PRIMARY Melammed (Teacher)	AWW PRIMARY Isidor	24	M <sup>S</sup> Salesman	" "	Russia	Hebrew	"	Toronto	Wife, Hartley 109 Brunswick, Toronto, Ont.	"	Detroit		
" 8	LYG PRIMARY Chuda	LYG PRIMARY Katarzyna	21	F <sup>M</sup> none	" "	Austria	Polish	"	"	Wife, Harry Grubowski, Austria	Ill.	Chicago		
" 9	HGW PRIMARY Tracz	HGW PRIMARY Stefan	44	M <sup>S</sup> lab	" "	" "	Ruthenian	"	Sarnia	Wife, Stanisla Horodanka, Galicia, Ont.	Mich.	Pt. Huron		
" 10	HGW Gulka	HGW Huzhir	42	" <sup>S</sup> "	" "	" "	"	"	"	Wife, Anna Zastawna, Buk. Austria	"	"		
" 11	HGW Shepitka	HGW Jan	30	" <sup>S</sup> "	" "	" "	"	"	"	Wife, Nellie 250 Kew, Sarnia, Ont.	"	"		
" 12	WOS Tomaczunas	WOS Stefan	25	" <sup>S</sup> "	" "	Russia	"	"	"	Wife, Adam Vilkmara, Kovinsk, Russia	"	"		
" 13	WOS Zymery	WOS Jan	22	" <sup>S</sup> "	" "	" "	Polish	"	"	Wife, Wacziarg Klementoff, Russia	"	"		
" 14	WOS Moser	WOS Byril	21	" <sup>S</sup> clerk	" "	England	English	"	Toronto	Wife, Richard 357 Mill on Sea, England.	Ill.	Chicago U.S.		
" 15	WOS Bejan	WOS John	22	M <sup>S</sup> lab.	" "	Russia	Russian	"	Pt. Edward	Wife, Leontine Grodno, Russia.	Mich.	Pt. Huron		
" 16	WOS Maczuka	WOS Stefan	22	" <sup>S</sup> "	no no	" "	"	"	Sarnia	Wife, Joseph Koborn, Grodno, Russia	"	"		
" 17	WOS Georgieff	WOS Filip	19	" <sup>M</sup> "	yes yes	Greece	Bulgarian	"	Toronto	Wife, George Lazoff, Greece	"	Detroit		
" 18	WOS "	WOS Beatrice	19	F <sup>V</sup> "	" "	" "	English	"	"	Wife, Thos. Bamber 208 Ontario St. Toronto, Ont.	"	"		
19	NOT USED													
20	NOT USED													
21	NOT USED													
22	NOT USED													
23	NOT USED													
24	NOT USED													
25	NOT USED													
26	NOT USED													
27	NOT USED													
28	NOT USED													
29	NOT USED													
30	NOT USED													

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS D.



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT  
WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

United States, under Act of Congress approved February 20, 1907

CLASS "D"

(OVER.)

MONTH OF OCT 1916

SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 25, 1906.													SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.										
13	14	15	16	17		18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33		
No. on List.	Whether having a ticket to such final destination.	By whom passage paid?	Whether in possession of \$50, and if less, how much?	Whether ever before in the United States; and if so, when and where?	Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and com- plete address.	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Height. Ft. Ins.	Color of— Hair. Eyes.	Place of Birth. Country. City or Town.	Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.							
1	Yes	Self	35	No	no address	No	No	No	No	Good	No	5.8	DK	bro	bro	Russia	Iverchikova	Dulles	Oct 1916	NPHF	Oct 19		
2	"	"	50	"	do	"	"	"	"	5.7	"	"	"	"	"	"	Sanzorol	Halifax	1912	Kurok	" 19		
3	"	"	170	Yes	Trans N.Y.	Dec 1907	Ed. Bd. Bauer	8 Miller, Detroit, Mich.	"	"	5.8	Med	"	"	"	"	Janeff	N.Y.	1907	Pennsylvania	" 19		
4	"	"	6	No	no address	"	"	"	"	5.4	Small	"	Gr	mole at jaw	"	"	Austria	Rushtomelo	Halifax	1914	Horodan	" 20	
5	"	"	2000	Yes	Various	1881/1903	"	"	"	5.4	Med	bro	bro	"	"	"	Belgium	Welen	N.Y.	1881	Unken	" 20	
6	"	Husb	0	"	do	"	"	"	"	5.4	Med	"	"	"	"	"	France	Boulton	"	1882	"	" 20	
7	"	Self	200	No	bro. Bennett	"	"	"	"	5.5	DK	bro	"	"	"	"	Russia	Kovno	Dulles	1911	Saturnia	" 21	
8	"	Husb	7	"	430 Broad St. Detroit, Mich.	"	"	"	"	5.2	"	"	blue	"	"	"	Austria	Suzgen	Halifax	1911	Unken	" 21	
9	"	Self	50	"	4623 So. Monroe St. Chgo. Ill.	"	"	"	"	5.9	"	"	bro	"	"	"	"	Horodenka	Dulles	1906	"	" 22	
10	"	"	200	"	no address	"	"	"	"	5.7	"	"	blue	"	"	"	"	Jastawna	"	1914	"	" 23	
11	"	"	25	"	do	"	"	"	"	5.7	"	"	"	"	"	"	"	"	Halifax	1909	"	" 23	
12	"	"	10	"	do	"	"	"	"	5.5	Fair	"	bro	San Mallor	"	"	Russia	Vikhmaria	Dulles	1910	"	" 23	
13	"	"	20	Yes	Trans N.Y.	1912	"	"	"	5.4	"	"	blue	"	"	"	"	Klementoff	N.Y.	1912	"	" 23	
14	"	"	80	"	Norms, 6142 Dorchester	"	"	"	"	5.7	DK	"	bro	"	"	"	USA	Wilcox	St. John	1911	Britain	" 23	
15	"	"	36	No	Chicago, Ill.	"	"	"	"	5.5	Med	"	"	"	"	"	"	Russia	Brodnio	Dulles	1911	Unken	" 24
16	"	"	3	Yes	no address	"	"	"	"	5.8	Fair	"	blue	"	"	"	"	Kobrin	Baltimore	1909	"	" 24	
17	"	"	50	"	do	"	"	"	"	5.3	DK	"	bro	"	"	"	Greece	Nevolani	Unken	"	Unken	" 18	
18	"	"	0	"	Belg. House, 171 Monroe	"	"	"	"	5.1	Fair	"	"	"	"	"	England	Birmingham	N.Y.	1915	Ausonia	" 18	
19	"	"	"	"	Detroit, Mich.	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"
20	"	"	"	"	do	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"
21	"	"	"	"	do	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"
22	"	"	"	"	do	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"
23	"	"	"	"	do	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"
24	"	"	"	"	do	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"
25	"	"	"	"	do	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"
26	"	"	"	"	do	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"
27	"	"	"	"	do	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"
28	"	"	"	"	do	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"
29	"	"	"	"	do	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"
30	"	"	"	"	do	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"

P. H. & S. Co. - Detroit Ferry.

G. I. E. - Detroit Ferry Co.

N.Y. - North Pt. Huron Ferry

Hugh J. DeCamp  
Lewis D. Waters  
Nephan D. Pracew  
L. E. Kotkef

James A. Hoppe  
A. W. Wiggins  
James Farber  
Acting Immigrant Inspector in Charge.

CLASS D.



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrived, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50; and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; December 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-30  
J.F.R.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.



## Form 1-Canada

WHEN USED RETURN TO 237 LAPOUCHETIERE ST. WEST,  
MONTREAL, AT END OF EACH MONTHU. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

## LIST OF MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET No. 13

A to K  
L to Z

170

PORT OF Port Huron, Mich

No. on List.	NAME IN FULL		Age. Yrs. Mos.	Sex. Married or Single.	Calling or Occupation.	Able to—		Nationality. (Country of which citizen or subject.)	Race or People.	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination.		Of what a citizen before be- coming a citizen of the U. S.
	Family Name.	Given Name.				Read.	Write.			Country.	City or Town.		State.	City or Town.	
1	Postill	Harry	32	M	Farmer	yes	yes	Canada	English	Canada	Mooretown	Ft. Frederick Mooretown, Ont.	Mich	Detroit	
2	Herna	Guy Kenneth	27	M	Painter	"	"	"	"	"	Oshawa	Wife, Bonnie Oshawa, Ont.	"	"	
3	Beckett	Harold Elmer	26	M	Architect	"	"	"	"	"	Hamilton	Ft. Henry Co. 116 Charlton, W. Hamilton, Ont.	"	"	
4	Terreberry	Edith	22	F	None	"	"	"	German	"	Stutford	Ft. Charles, Haverfield 427 Erie, Stutford, Ont.	"	"	
5	Breder	Louis	25	M	Lab	"	"	"	"	"	New Hamburg	Ft. Philip New Hamburg, Ont.	"	"	
6	Swartz	Jetta	27	F	None	"	"	"	Hebrew	"	Ft. William	Ft. Abraham Shaper Ft. Wm. Ont.	"	"	Austria
7	"	Beatrice	2	F	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"	
8	"	Lillie	1	F	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"	
9	Carey	Margaret	60	F	"	yes	yes	"	Irish	Michigan	Detroit	Sta. Hannah Fraser Mitchell, Ont.	"	"	
10	Walsh	James	23	M	Plumber	"	"	"	"	Canada	Toronto	Mrs. Priscilla 67 Margery St. Toronto, Ont.	"	"	
11	Drake	Thomas J.	37	M	Contractor	"	"	"	"	"	Hamilton	Wife, Catherine 98 Deulah, Hamilton, Ont.	"	"	
12	Postill	Edna	24	F	None	"	"	"	English	"	Mooretown	Ft. Frederick Mooretown, Ont.	"	Port Huron	
13	Drake	Daisy	35	F	"	"	"	"	"	"	London	Wife, Frederick 371 Wellington, London, Ont.	"	"	USA
14	Grand	Melinda	23	F	Domestic	"	"	"	German	"	Wartburg	Ft. John Wartburg, Ont.	"	"	
15	Hurries	Irwin	21	M	Butcher	"	"	"	"	"	Stutford	Ft. Charles 276 Nelson, Stutford, Ont.	"	"	
16	Kelly	James	25	M	Furniture finisher	"	"	"	Irish	"	"	Ft. Michael Stutford, Ont.	"	"	
17	Clark	Edward	29	M	Business maker	"	"	"	English	"	Paris	Mrs. Mary Clarke Paris, Ont.	"	Flint	
18	Cotton	Ernest	24	M	Farmer Lab	"	"	"	"	"	Byron	Mrs. Sarah Cotton Byron, Ont.	"	"	
19	Douglas	Stewart	60	M	Lab	"	"	"	Irish	Michigan	Flint	Wife, Fred Petrolia, Ont.	"	"	
20	Witendorf	Anna	59	F	None	"	"	"	German	Canada	Hanover	Hanover, Ont.	"	Lausong	
21	"	Conrad	18	M	Lab	"	"	"	"	"	"	do	"	"	
22	Kaplan	Louis	62	M	Tailor	"	"	"	Hebrew	"	Toronto	Wife, Lure 15 Remour, Toronto, Ont.	"	St. Clements Russia	
23	Courtney	Mary	50	F	Waitress	"	"	"	Irish	"	Kintail	Mrs. John Kintail, Ont.	"	Town line	
24	Quackenbush	Edward	35	M	Lab	"	"	"	English	"	Petrolia	Ft. Robert Petrolia, Ont.	"	Donaldson	
25	Smith	Melora	50	F	None	"	"	"	"	"	Toronto	Sta. Mary Kent 150 Madison, Toronto, Ont.	Ill	Chicago	
26	Charal	Constantine	32	M	Merchant	"	"	"	Greek	"	"	Mrs. Samuel 271 Queen, W. Toronto, Ont.	"	"	Greece
27	Mulvihill	Clarence	20	M	Black	"	"	"	Irish	"	Lindsay	Mrs. Philip Lindsay, Ont.	"	"	
28	Hasenpflug	Roy	18	M	Student	"	"	"	German	"	Waterloo	Ft. Philip Waterloo, Ont.	"	Urbana	
29	Clayton	Howard W.	17	M	"	"	"	"	English	"	Norwich	Ft. H. Norwich, Ont.	Ohio	Barnesville	
30	Pollard	Ruth Anna	16	F	"	"	"	"	"	"	"	Ft. Albert Norwich, Ont.	"	"	
69	NOT USED														

"Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.



# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

CLASS E

MONTH OF OCT 24 1916, 191

NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET.

(OVER)

MONTH OF OCT 24 1916, 191													CLASS E										SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 28, 1934.				SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.			
13	14	15	16	17			18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33								
No. on List.	By whom was passage paid?	Whether ever before in the United States and if so, when and where?	Whether going to join a relative or friend and if so, what relative or friend, and his name and complete address.	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Whether entitled to citizenship by descent or by naturalization.	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled.	Height.	Color of—	Place of Birth.	Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.															
		Yes or No.	Where?	Yes or No.	Yes or No.	Yes or No.			Ft.	Ins.	Country.	City or Town.																		
1	Self	48 yrs	1915/12 Pt. Huron	July 1915	1915	1915	1915	1915	5 6	DK	bro	blue	Canada	Moncton	PHS	Sept. 25														
2	"	5	1915/15 Detroit	Oct 1915	1915	1915	1915	1915	5 4	med	"	bro	"	Oshawa	PT	" 25														
3	"	30	1915/16 Detroit	8/11/16	1915	1915	1915	1915	6	Fair	"	blue	"	Hamilton	PT	" 25														
4	Hurb.	0	No						5 1	"	bro	"	"	Wellesley	PT	" 25														
5	Self	70	"						5 4	med	bro	"	"	Waltham	PT	" 25														
6	Hurb.	20 yrs	From N.Y.	11/20/12	1912	1912	1912	1912	5 6	DK	"	bro	Austria	Wien	PT	" 25														
7	"	0	No						"	"	"	"	Canada	Ft. William	PT	" 25														
8	"	0	"						"	"	"	"	"	"	PT	" 25														
9	Self	25 yrs	1906/14 Detroit	Sept 1916	1916	1916	1916	1916	5 2	Fair	gr	blue	"	Toronto	PT	" 25														
10	"	26	No						5 9	med	dk	bro	"	"	PT	" 25														
11	"	150	"						5 10	DK	bro	"	"	Arthur	PHS	" 25														
12	"	10	"						5 2	Fair	bro	gr	U.S.	Moncton	PHS	" 25														
13	Hurb.	60 yrs	1911/12 Pt. Huron	Aug 1912	1912	1912	1912	1912	5 7	"	"	bro	Michigan	Port Huron	PHS	" 25														
14	Self	23	No						5 4	med	"	"	Canada	Wartburg	PHS	" 25														
15	"	50	"						5 8	"	"	blue	"	Wellesley	PT	" 25														
16	"	200 yrs	1907/10 Chicago	1910	1910	1910	1910	1910	6 1/2	DK	"	"	"	Stratford	PT	" 25														
17	"	15	1915/16 Mich.	9/24/16	1916	1916	1916	1916	5 5	"	"	bro	"	Strathroy	PT	" 25														
18	"	70	1911/16 Mich.	9/24/16	1916	1916	1916	1916	5 7 1/2	Fair	"	blue	"	London	PT	" 25														
19	"	60	1911/16 Mich.	9/24/16	1916	1916	1916	1916	5 3	med	gr	"	"	Hamilton	PT	" 25														
20	Hurb.	25	No						5 5	DK	"	bro	"	Hamburg	PT	" 25														
21	Self	50	"						5 8	"	bro	"	"	Hanover	PT	" 25														
22	"	40	1904/15 Ill.	1916	1916	1916	1916	1916	5 5 1/2	med	gr	"	Russia	Swinsk	max 1906	" 25														
23	"	25	1915/16 Mich.	1916	1916	1916	1916	1916	5	med	bro	blue	Canada	Lanes	PT	" 25														
24	"	35	No						5 8	DK	"	"	"	Petrolia	PT	" 25														
25	"	25	"						5 2	med	gr	"	"	Bradford	PT	" 25														
26	"	500	1906/12 N.Y.	1912	1912	1912	1912	1912	5	DK	bro	bro	Greece	Smyrna	nov 1906	" 25														
27	"	33	No						6 2	med	"	blue	Canada	Lindsay	PT	" 25														
28	"	15	"						5 6	"	"	bro	"	Berlin	PT	" 25														
29	"	45	1915/15 Ohio	June 1915	1915	1915	1915	1915	5 8	med	"	blue	"	Honolulu	PT	" 25														
30	"	10	No						5 0	DK	"	bro	"	"	"	" 25														

P. H. & S. - Ft. Huron & Sarnia Ferry.

G. I. R. - Grand Trunk Ry. Co.

James O. Hoppe  
James Farber, Act. Insp.  
John Browning Jr.  
L. E. Colver

CLASS E.

Immigrant Inspector.



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), WD (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-30  
H.R.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Boenian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.



## Form 1-Canada

WHEN USED RETURN TO 337 LA SAGUETIERE ST. WEST,  
MONTREAL, AT END OF EACH MONTHU. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET NO. 14

A to Z  
L to Z

471

PORT OF Port Huron, Mich.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12					
No. on List	NAME IN FULL		Age		Sex	Calling or Occupation	Able to—		Nationality. (Country of which citizen or subject.)	† Race or People.	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination.		Of whom a citizen before citizen
	Family Name	Given Name	Yrs.	Mos.			Married or Single	Read.			Write.	Country.		City or Town.	State.	
1	Pollard	JWB PRIMARY Mary Edna	20	75	Student	yes	yes	Canada	English	Canada	Norwich	Ont.	Joseph Norwich, Ont.	Ohio	Barnesville	
2	"	JWB PRIMARY Hannah	17	"	"	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"	
3	"	JWB PRIMARY Amy	19	"	"	"	"	"	"	"	"	"	John Norwich, Ont.	"	"	
4	M-Leod	CA 23-1997-587 Angus B	42	M	M. clergyman	"	"	"	Scotch	"	Woodstock	"	John K. Springton, P.E.I.	Cal.	Claremont	
5	"	Lgg PRIMARY Catherine	34	F	M. none	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"	
6	"	Lgg PRIMARY Bessie	2	"	"	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"	
7	Hannah	JWB PRIMARY Eleanor	50	"	"	"	yes	yes	"	English	Michigan Detroit	Ont.	John Abraham Detroit, Mich.	Mich.	Detroit	
8	Powers	JWB PRIMARY Irene	23	F	M	"	"	"	"	Irish	Canada Toronto	"	John Sarah Donovan 60 Browning Av. Toronto, Ont.	"	"	
9	Powers	ARW PRIMARY William P	21	M	S clerk	"	"	"	"	"	Brantford	"	John Mary 129 Allin, Brantford, Ont.	"	"	
10	Simon	ARW PRIMARY Joseph	23	"	M. tradesman	"	"	"	"	Syrian	"	Quebec	John Rose 38 St. Margaret St. Quebec, P.Q.	"	"	Syria
11	"	ARW PRIMARY Mary	17	F	"	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"	
12	Leathorne	B.S.I. Lena	32	"	"	Domestic	"	"	"	"	"	Samia	John Wm. 136 St. Vincent, Samia, Ont.	"	Pt. Huron	U.S.A.
13	"	B.S.I. Jay E	12	M	"	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"	
14	Loxton	B.S.I. Ellen	18	"	"	Domestic	"	"	"	"	"	"	do	"	"	U.S.A.
15	Martindale	B.S.I. Edna	28	"	"	"	"	"	"	"	London	"	John Gilbert 300 King St. E. London, Ont.	"	"	
16	"	B.S.I. Marjorie	6	"	"	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"	
17	Combury	ARW Elizabeth	54	F	"	"	"	"	"	Scotch	"	Toronto	John Angus (Soldier) London, England.	"	North Branch Solon	
18	Huard	JWB Edward F.	54	M	"	Carpenter	"	"	"	French	"	Porcupine	John Napoleon 6 Clerbury, Ont.	Ill.	Chicago	
19	Cameron	JWB Alda	46	F	"	"	no	no	"	Scotch	"	Glenary	John Belle M. Ginniss 2108 Esplanade, Montreal, Can.	"	"	
20	Rowan	JWB Mary	75	"	"	"	yes	yes	"	"	"	Kincardine	John nephew Donald M-Leod Kincardine, Ont.	"	"	
21	Clezski	Lgg Samuel	24	M	"	Sigarmaker	"	"	"	Hebrew	"	Toronto	Bro. Max 314 Markham, Toronto, Ont.	"	"	
22	Roth	B.S.I. Martha	33	F	"	"	"	"	"	Scotch	"	Hamilton	John Edward Bramshott camp, England.	Ind.	Alexandria	England
23	"	B.S.I. Robert John	6	M	"	"	"	"	"	German	"	"	do	"	"	
24	"	B.S.I. Marquerite	3	F	"	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"	
25	"	B.S.I. Zelda Pauline	1	"	"	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"	
26	Van Sickle	B.S.I. George	12	M	"	"	yes	yes	"	"	"	"	John Norman 110 Wellington St. N. Hamilton, Ont.	Wash.	Seattle	
27	Armstrong	JWB PRIMARY James	72	"	"	"	"	"	"	Scotch	"	St. Marys	Bro. Thomas 600 Carleton Place, Ont.	Cal.	Corning	
28	"	JWB PRIMARY Jennie	58	F	"	"	"	"	"	"	"	"	Bro. John Chalmers Brimmer, Ont.	"	"	
29	"	JWB PRIMARY Grant	31	M	"	Farmer	"	"	"	"	"	"	do	"	"	
30	"	JWB PRIMARY Ethel	32	F	"	"	"	"	"	"	Canada Toronto	"	John Sarah Thompson 197 Roston Rd. Toronto, Ont.	"	"	
31	NOT USED															

Mrs. 14, Loxton Teddy, 10 mos. U.S. C.

"Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.



(OVER.)

under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

## CLASS E

Carl Hoe

**G. T. R. - Grand Trunk Ry. Co.**

**CLASS E.**

*Immigrant Inspector.*



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 8, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 35.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-38  
H.R.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.



## Form 1-Canada

WHEN USED RETURN TO 337 LAURIE ST. WEST,  
MONTREAL, AT END OF EACH MONTHU. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

PORT OF Port Huron, Mich.

Sheet No. 15

A 14-8 472

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12					
No. on List.	NAME IN FULL.		Age.		Sex.	Calling or Occupation.	Able to—		Nationality. (Country of which citizen or subject.)	† Race or People.	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination.		Of what a citizen before admission.
	Family Name.	Given Name.	Yrs.	Mos.			Read.	Write.			Country.	City or Town.		State.	City or Town.	
1	Norman	Helen	21		F	S Clerk	yes	yes	Canada	English	Canada	Toronto	Mrs. Walter E. 116 Spunghurst. Toronto, Ont.	Cal	Los Angeles.	
2	Norman	Stanley	17		M	V. Book keeper	"	"	"	"	"	"	do	"	"	
3	Brewer	Louisa	32		F	M none	"	"	"	Scotch	"	Sturford	Mrs. Geo. J. Wagh. Sturford, Ont.	"	"	
4	"	Gane	3		F	S	"	"	"	"	"	"	do	"	"	
5	Binkley	Hannah	70		F	M	"	"	"	English	"	Hamilton	Mrs. Wred E. Y. M. C. A. Hamilton, Ont.	"	Pasadena	
6	Aulph	Barbara Ellen	17		F	S	"	"	"	"	"	Inwood	Mrs. Richard Inwood, Ont.	Mich	Detroit	
7	Robinson	Minnetta	28		F	M	"	"	"	"	"	Exeter	Mrs. Ely G. Passmore. Exeter, Ont.	"	"	
8	Arnold	Larina	39		F	S	"	"	"	"	"	New Hamburg	Mrs. Lawrence New Hamburg, Ont.	"	"	
9	Winson	Charles	37		M	M Conductor	"	"	"	"	"	Toronto	Mrs. Mary 39 Matilda. Toronto, Ont.	"	"	Englan
10	Forbes	Edward Francis	22		M	S Lab.	"	"	"	Scotch	"	Borussia	Mrs. Thomas Forest, Ont.	"	"	
11	Johnson	Jennie	34		F	M none	"	"	"	"	"	Stagnor	Mrs. Henry Helnika. Stagnor, Ont.	"	"	
12	"	Grace	15		F	S	"	"	"	"	"	"	do	"	"	
13	"	Laura	11		F	S	"	"	"	"	"	"	do	"	"	
14	Snelgrove	Joseph	16		M	V. Farm lab	"	"	"	English	"	Glencoe	Mrs. James Glencoe, Ont.	"	Pt. Huron	
15	Wurth	Sylvester	25		M	"	"	"	"	German	"	Crediton	Mrs. Fred Crediton, Ont.	"	Unionville	
16	M. Bugan	Daniel	27		M	S Student	"	"	"	Scotch	"	Shedford	Mrs. Neil Shedford, Ont.	"	Metamora	
17	Zoschke	Henry Wm.	23		M	V. Fireman	"	"	"	German	"	Pontang	Mrs. John Pontang, Ont.	"	Pt. Clements	
18	Campbell	Flora	38		F	M Nurse	"	"	"	Scotch	"	Alsa Craig	Mrs. John Alsa Craig, Ont.	"	Jackson	
19	Slade	Frances E.	37		F	V. Domestic	"	"	"	English	"	Toronto	Mrs. Hester Glead 606 Pope, Toronto, Ont.	Ill	Worth Engl	
20	Hawkyard	Fannie	66		F	S. None	"	"	"	"	"	Brantford	Mrs. David Kent Route 4, Brantford, Ont.	"	Shaws	
21	Hunter	Margaret	74		F	M	"	"	"	"	"	Montreal	Mrs. Jas. Hume Cardinal, Ont.	"	Chgo	
22	Grey	Ruth	30		F	M	"	"	"	"	"	Oshawa	Mrs. Wm. Hastings. Oshawa, Ont.	"	"	
23	"	Lois	3		F	S	"	"	"	"	"	"	do	"	"	
24	Luff	Agnes	40		F	M	"	yes	yes	"	"	Brantford	Mrs. Thomas 478 Colborne, Brantford, Ont.	"	"	
25	Saunders	Florence	26		F	S Nun	"	"	"	French	"	Montreal	Mrs. Archie Pt. Fortville, P.Q.	"	Pana	
26	Hebert	Aldea	23		F	V. Domestic	"	"	"	"	"	Gentilly	Mrs. Eugene Gentilly, P.Q.	"	"	
27	Robitelle	Alma	35		F	M Nun	"	"	"	"	"	Montreal	Mrs. Joseph St. Thomas, Can.	Wis	Milwaukee	
28	Licard	Jane	24		F	"	"	"	"	"	"	Louisville	Mrs. Joseph Louisville, P.Q.	"	Green Bay	
29	Wanless	Edward A	42		M	M Minister	"	"	"	Scotch	Georgia	Fitzgerald	Mrs. George Varna, Ont.	Pa	Fitzgerald	
30	"	Rose	33		F	M none	"	"	"	English	"	do	do	"	"	U.S.
NOT USED																

NOT USED

"Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.

Line 29, Wanless Virginia, age 5, U.S.C.  
" " Kenneth 3, "  
" " Newell Wm. 1, "



(OVER.)

under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

## CLASS E

**P. N. & S. - Ft. Murren & Sornia Ferry.**  
**G. T. R. - Grand Trunk Ry. Co.**

**CLASS E.**

*Immigrant Inspector.*



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

A *farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

A *farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-30  
H.R.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.



## Form 1-Canada

WHEN USED RETURN TO 337 LAPOINTE ST. WEST,  
MONTREAL, AT END OF EACH MONTHU. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET No. 16 A to K  
L to Z

473

PORT OF Port Huron, Mich

1										2		3		4		5		6		7		8		9		10		11		12			
No. on List.	NAME IN FULL.		Age.		Sex.  Married or Single.	Calling or Occupation.	Able to—		Nationality. (Country of which citizen or subject.)	Race or People.	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.		Final Destination.		Of what a citizen before be- coming a citizen																
	Family Name.	Given Name.	Yrs.	Mos.			Read.	Write.			Country.	City or Town.			State.	City or Town.																	
1	Bott	Grace	68		Wid	none	yes	yes	Canada	English	Canada	Guelph	Mrs. Ansell Keese Guelph, Ont.	no	Hopkins	England																	
2	Leave	William	60		M	Farmer			"	"	"	Georgetown	Bro. Herbert Georgetown, Ont.	"	"	"																	
3	"	Bella	54		F	none			"	"	"	"	do	"	"	"																	
4	Lowthian	George	59		M	Farmer			"	"	"	Mt. Brydges	Bro. R. W. Delaware, Ont.	S. D.	Millbank	"																	
5	"	Mary	18		F	none			"	"	"	"	do	"	"	"																	
6	Moran	Mamie	16		F	"			"	Irish	"	Toronto	Mrs. Joseph Gladstone Hotel, Toronto, Ont.	Cal.	Los Angeles	"																	
7	Morgan	Leah	6		F	"			"	Welsh	"	Hamilton	Bro. E. J. Salt 20 W. Main St. Hamilton, Ont.	Mont	Butte	"																	
8	"	Joseph	4		M	"			"	"	"	"	do	"	"	"																	
9	Look	Lilly	40		F	"	yes	yes	"	"	"	"	no relatives	Mich	Petroit	U. S. A.																	
10	Whaley	Josephine	45		F	"			"	French	"	Stratford	Bro. Allan Sipulh 66 Mont St. Stratford, Ont.	"	"	"																	
11	Deremo	Gva	19		F	"			"	"	"	Peterboro	Aunt. E. J. Brinklow Saskel, Ont.	"	"	"																	
12	"	Helena	11		F	"			"	"	"	"	do	"	"	"																	
13	Bindon	Lillian	28		F	Domestic			"	English	"	Toronto	Aunt. Blanche Christinas 101 Seaton, Toronto, Ont.	"	"	England																	
14	Henry	Charles	21		M	clerk			"	"	"	"	do	"	"	"																	
15	Brown	Lena Margaret	20		F	dressmaker			"	"	"	Wyoming	711 Young St. Toronto, Ont. Mrs. John Brown Jr Wyoming, Ont.	"	"	"																	
16	Seymour	Hannah	56		F	none			"	Scotch	"	Petrolia	Husb. Wm. Petrolia, Ont.	"	"	"																	
17	Waters	Harriett M	41		F	Surgeons assistant			"	"	"	Walton	Mrs. John Berney Walton, Ont.	"	"	"																	
18	Rance	Jane	75		F	none			"	"	"	Guelph	no relatives	"	Flint	"																	
19	Garner	Charles	65		M	Fireman			"	English	"	Thamesworth	Mrs. Sadie Staseth St. Marys, Ont.	"	"	"																	
20	Garner	Francis	62		M	lab			"	"	"	"	do	"	"	"																	
21	Garner	Charlotte	54		F	none			"	"	"	"	do	"	"	"																	
22	Henry	Frances	45		F	"			"	"	"	Toronto	Mrs. Nina Brown 55 Dundas, Toronto, Ont.	"	Caro	"																	
23	Rooks	Lidney	62		M	clerk			"	Irish	"	Morrisburg	12 St. Diana, Greenner Illenaville, Ont.	"	Charlevoix	"																	
24	"	Alice	55		F	none			"	"	"	"	do	"	"	"																	
25	"	William	20		M	Student			"	"	"	"	do	"	"	"																	
26	Moore	Thomas Albert	29		M	Salesman			"	"	"	Sault Ste. Marie	Mrs. Charity Amy Petrolia, Ont.	"	Wyandotte	"																	
27	"	Minnie	25		F	"			"	"	"	"	Mrs. David Aiken 34 Maude, Petrolia, Ont.	"	"	"																	
28	M. Dermid	Elizabeth	28		F	Book keeper			"	Scotch	"	Strathroy	Mrs. Malcolm Strathroy, Ont.	"	St. Rapids	"																	
29	Dixon	Annie L.	46		F	none			"	English	"	Sackville	Bro. Wilbur Doxey Amherst, N. S. Can	Gill	Chicago	"																	
30	"	Dormar	18		F	Music teacher			"	"	"	"	do	"	"	"																	

NOT USED

NOT USED

"Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.



TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

MONTH OF OCT 24 1916, 191

COVER

Carl F. Low



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-30  
F.R.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.



## Form 1-Canada

WHEN USED RETURN TO 337 LA SAGUETIERE ST. WEST,  
MONTREAL, AT END OF EACH MONTHU. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET No. 17

A to K

L to Z

474

PORT OF Port Huron, Mich.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12					
No. on List.	NAME IN FULL.		Age.		Sex.	Calling or Occupation.	Able to—		Nationality. (Country of which citizen or subject.)	† Race or People.	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination.		Of what a citizen before becoming a citizen of U.S.
	Family Name.	Given Name.	Yrs.	Mos.			Read.	Write.			Country.	City or Town.		State.	City or Town.	
1	M <sup>c</sup> Leary	David	27		M	Student	yes	yes	Canada	Scotch	Canada	Toronto	No relatives	Ill	Chicago	
2	Davis	Marion E.	22		F	"	"	"	"	"	"	Pictou	Pictou, Can.	"	"	
3	Devaneigh	Tessie	24		F	Teacher	"	"	"	Irish	"	Barrie	Barrie, Ont.	Pa.	Clinton	
4	Farell	Marian	20		F	None	"	"	"	"	"	"	do	"	"	
5	Blake	George	41		M	Carpenter	"	"	"	English	"	Surrey	Surrey, N.B. Can.	Tex	Houston	
6	Hunt	George Alfred	44		M	Factory Mgr.	"	"	"	Irish	"	Pt. Arthur	Pt. Arthur, Ont.	Ohio	New Baltimore	
7	Fournier	George	38		M	lab.	"	"	"	French	"	St. Thomas	St. Thomas, Ont.	Mich.	Detroit	
8	Max	Annie	37		F	None	"	"	"	German	"	Toronto	1888 Waverly, Toronto, Ont.	"	"	Germany
9	Hise	Agnes	37		F	Dressmaker	"	"	"	"	"	Breemore	Breemore, Ont.	"	"	
10	Brown	William H.	32		M	Farmlab	"	"	"	"	"	Zurich	Zurich, Ont.	"	"	
11	Patton	John	23		M	Pipe fitter	"	"	"	Irish	"	Park Hill	Park Hill, Ont.	"	"	
12	Sullivan	John	61		M	Freight clerk	"	"	"	"	"	Kingston	155 Montreal St. Kingston, Ont.	"	"	
13	M <sup>c</sup> Mann	Ella	22		F	Domestic	"	"	"	"	"	Petrolia	Petrolia, Ont.	"	"	
14	Duggan	Elfreda	30		F	"	"	"	"	"	"	Guelph	Guelph, Ont.	"	"	
15	Bell	John	36		M	Auto driver	"	"	"	Scotch	Michigan	Detroit	Detroit, Ont.	"	"	
16	Robinson	Sarah A.	32		F	Nurse	"	"	"	Irish	Canada	Albion	Albion, Ont.	"	Gr. Rapids	
17	Robinson	Maggie	27		F	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"	
18	Fanjory	Florence	18		F	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"	
19	Molson	Alpha	26		M	None	"	"	"	English	"	Ravenshoe	Ravenshoe, Ont.	"	Durand	U.S.
20	"	Olive	- 9		F	"	-	-	"	"	"	"	do	"	"	
21	M <sup>c</sup> Gregor	Mary	40		F	Dressmaker	yes	yes	"	Scotch	"	Seaford	Seaford, Ont.	"	Ottawa	
22	Currie	George	34		M	Farmlab	"	"	"	"	"	Bollingwood	Bollingwood, Ont.	Ill	Chicago	
23	Grange	Emily	64		F	None	"	"	"	"	"	Toronto	Wingham, Ont.	"	"	
24	Grange	Ruby	31		F	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"	
25	"	Evelyn	11		F	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"	
26	Jovin	William	31		M	Student	"	"	"	Irish	"	"	Henry, Toronto, Ont.	"	"	
27	"	Bessie	31		F	Deaconess	"	"	"	"	"	Montreal	Clinton, Ont.	"	"	
28	Reid	Sarah	70		F	None	"	"	"	"	"	Shanville	Shanville, Ont.	"	"	
29	Webster	James	38		M	Hummer dealer	"	"	"	English	Wisconsin	Magara	Dunwich, Ont.	Wis	Magara	
30	Webster	Donald	4		M	None	-	-	"	"	"	do	do	"	"	
73	NOT USED															

NOT USED

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E-1



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT  
WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET.

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

MONTH OF OCT 24 1916, 191

CLASS E

(OVER)

												SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 29, 1936.				SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.										
13	14	15	16	17		18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33					
No. on List.	Whether having a ticket to such final destination.	By whom was passage paid? <small>(Whether also paid for any other passage, or by any other person, or by any other means, or by any other name.)</small>	Whether in possession of \$50, and if less, how much?	Whether ever before in the United States; and if so, when and where?			Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and com- plete address.	<small>Free of police or other restriction, or subject to any restriction, or subject to any condition, or subject to any other restriction, or subject to any other condition.</small>	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	<small>Whether coming to the United States for the purpose of engaging in any business, or for the purpose of engaging in any other occupation, or for the purpose of engaging in any other activity, or for the purpose of engaging in any other activity.</small>	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Height.		Color of—		Marks of Identification.	Place of Birth.		Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.		
				Yes or No.	Year or period of years.	Where?								Ft.	Ins.	Complexion.	Hair.		Eyes.	Country.					City or Town.	
1	Yes	Self	125	No			Colgo. University Chgo. Ill.	No	No	No	No	Good	No	5 7 1/2	Fair	bro	bro					Canada	Rocklyn		ST	Sept 28
2	"	Fr	40	"			College of Osteopathy Chgo. Ill.							5 3	med	"	blue					"	P. ton		ST	" 28
3	"	Self	52	"			Pro. Patrick J. Clinton, Pa.							5 4	Fair	"	"					"	Barrie		ST	" 28
4	"	"	10	Yes	1903/16	June 1916	Mrs. Gemma Farrell 539-8th. Clinton, Pa.							5 8 1/2	"	"	"					"	"		ST	" 28
5	"	"	25	"	1910/16	July 1916	Jas. Chas. Hubbard 1712 Ave. Houston, Tex.							5 9	med	"	"					"	Coverdale		ST	" 28
6	"	"	32	No			Mrs. John E. Hunt Route 3, New Baltimore, Ohio							5 8	"	"	"					"	Petrobia		PHS	" 28
7	"	"	4	"			No address							5 7 1/2	DK	"	bro					"	Tilsburg		ST	" 29
8	"	"	10	Yes	1910/16	Dec 1910	Mrs. Otto Max 413 Kenton, Detroit, Mich.							5 6	"	"	"					Germany	Mannheim	NY	ST	" 29
9	"	"	40	"			Jas. J. M. Kuzie 2841 E. 7th. Detroit							5 3	"	"	blue					Canada	Cashton		ST	" 29
10	"	"	45	No			Mrs. Martha Wenzel 1209 Cass, Detroit, Mich.							5 4	Fair	"	bro					"	Zurich		ST	" 29
11	"	"	20	Yes	1905/16	9/24/16	Aunt. Hattie Patton 358 Hunt St. East, Detroit, Mich.							5 10	"	bro	blue					"	Park Hill		ST	" 29
12	"	Pass	24	No			Mrs. Mary Ann Bressan 11 Elmwood, Detroit, Mich.							5 8	med	blk	gr					"	Pickering		ST	" 29
13	"	Self	12	"			Mrs. Mary M. Menn 705-4th. Detroit, Mich.							5 4	Fair	bro	blue					"	Petrobia		PHS	" 29
14	"	"	8	Yes	1910/16	9/20/16	Mrs. W. W. W. W. Newick Av. Detroit, Mich.							5 6	"	blk	bro					"	Marden		PHS	" 29
15	"	"	12	"			Wife. Mary Bell 251 Pennsylvania, Detroit, Mich.							5 10 1/2	med	bro	blue					"	Kincardin		ST	" 29
16	"	"	25	"			Blodgett Memorial Hospital Gr. Rapids, Mich.							5 1	med	"	gr					"	Ailsa Craig		ST	" 29
17	"	"	25	"			do							5 1	"	"	bro					"	"		ST	" 29
18	"	"	25	"			do							5 5	Fair	bro	blue					"	Toronto		ST	" 29
19	"	Husb.	3	Yes	1909/13	9/21/13	Jas. J. Wildman 100 Maple, Durand, Mich.							5 5	"	bro	"					U S A	Blair		ST	" 29
20	"	Fr	0	No			do							-	-	bro	bro					Canada	Ravenshoe		ST	" 29
21	"	Self	25	"			Aunt. Isabelle Atchison Ortonville, Mich.							5 4	DK	gr	"					"	Seaforth		ST	" 29
22	Monthly Defective	"	0	"			Mrs. Jennie Nelson 5053 Kenmore, Chgo. Ill.							5 1	med	bro	"					"	Bollingswood		ST	" 29
23	"	"	0	Yes	1909/16	June 1916	Mrs. Edward Grange Lassalle Steel Co. Chgo. Ill.							5 3	"	"	gray					"	Goderich		ST	" 29
24	"	Husb.	5	"	1906/16	Aug 1916	do							5 2 1/2	DK	"	bro					"	Toronto		ST	" 29
25	"	Fr	0	"	"		do							-	-	"	"					"	"		ST	" 29
26	"	Self	35	No			Colgo. University Chgo. Ill.							6	med	"	"					"	Markdale		ST	" 29
27	"	"	70	"			Methodist Training School 4549 Indiana, Chgo. Ill.							5 4	"	"	"					"	London		ST	" 29
28	"	Sm	35	"			Mrs. Robert Houston 1372 S. 55th, Chgo. Ill.							5 5	DK	gr	"					"	Camden		ST	" 29
29	"	Self	25	Yes	1918	Aug 1916	Wife. Clara Niagara, W.							5 8	Fair	bro	bro					"	Dunwich		ST	" 29
30	"	Fr	0	"	1912/16	"	do							-	-	"	Red blue					"	Windsor		ST	" 29

P. H. & S. - Ft. Henry & Sarnia Ferry.

G. T. R. - Grand Trunk Ry. Co.

James Farber, Act. Inspector in Charge.  
Meliam O. Jackson, James G. Hodge.  
John W. Brownie, Jr., A. R. W. Hodge.  
L. E. Lacey, CLASS E.

Immigrant Inspector.

Earl F. Coe



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 13 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 13 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 14 (By whom was passage paid).**—The entry in column 14 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 15 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 15 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1907.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-30  
H.R.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.

Form 1-Canada

WHEN USED RETURN TO 337 LAPOUCHETIERE ST. WEST,  
MONTREAL, AT END OF EACH MONTHU. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET No. 18

A to K  
L to Z

475

PORT OF Port Huron, Mich.

No. on List.	NAME IN FULL.		Age.		Sex.	Calling or Occupation.	Able to—		Nationality. (Country of which citizen or subject.)	Race or People.	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination.		Of what a citizen before he came.
	Family Name.	Given Name.	Yrs.	Mos.			Read.	Write.			Country.	City or Town.		State.	City or Town.	
1	Brown	Florence	32		F	none	yes	yes	Canada	Irish	Canada	Montreal	No relatives	Ill	Chicago	
2	Dickson	John	57		M	miner	"	"	"	Scotch	"	Sydney Mines	Bro. James Scott Sydney Mines, N.S.	Mont	Klein	Scotland
3	Gooding	Winnifred	40		F	none	"	"	"	Irish	"	Consicon	Bro. David Robinson Consicon, Ont.	"	St. Falls	
4	Neilson	Jessie	45		F	"	"	"	"	Scotch	"	Toronto	No relatives	"	"	
5	Quackenbush	G. Bennett	19		M	Student	"	"	"	German	"	Exeter	Bro. Alleng Exeter, Ont.	Wis	Milwaukee	
6	Deighton	Arline	28		F	none	"	"	"	English	"	Inglewood	No relatives	Mich	Detroit	England
7	St. Clair	Annie	27		F	"	"	"	"	"	"	Sarnia	Bro. George 250 Russell, Sarnia, Ont.	"	"	England
8	Northmore	Mary	58		F	"	"	"	"	"	"	Guelph	Bro. George Guelph, Ont.	"	"	England
9	"	Alice	27		F	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"	
10	Treize	Lidney L.	32		M	black	"	"	"	"	"	Toronto	Wife, Winnipeg 25 Ashland, Toronto, Ont.	"	"	England
11	Mandelbaum	John	20		M	"	"	"	"	Hebrew	U.S.	Pt. Huron	Bro. Morris 125 Major St. Toronto, Ont.	"	"	U.S.A.
12	Taggart	Carl	29		M	"	"	"	"	Irish	Michigan	Detroit	Bro. Sarah Mt. Bridges, Ont.	"	"	U.S.A.
13	"	Gussie E.	29		F	none	"	"	"	German	"	do	do	"	"	U.S.A.
14	Casson	Thomas George	35		M	machinist	"	"	"	Irish	Canada	Stratford	Bro. Joseph 173 Nelson, Stratford, Ont.	"	"	
15	Haley	Gene	21		F	laundress	"	"	"	"	"	Sarnia	Bro. Wm. 320 St. Christine, Sarnia, Ont.	"	"	
16	Agnew	Sarah	57		F	none	"	"	"	"	"	South Lyon	Bro. Wm. St. Wm. St. Anthony, Ont.	"	"	
17	M. Elwain	Rose	28		F	nurse	"	"	"	"	"	Wanstead	Bro. Wm. Wanstead, Ont.	"	"	
18	M. Lean	Susan	44		F	none	"	"	"	Scotch	"	St. Thomas	Bro. John 109 Erie St. St. Thomas, Ont.	"	"	
19	Laures	May	32		F	waitress	"	"	"	Irish	"	Toronto	Bro. John Alliston, Ont.	"	"	
20	Given	Lora	26		F	none	"	"	"	"	"	Goderich	Bro. Robert Goderich, Ont.	"	Pt. Huron	
21	Prince	Lorena	20		F	domestic	"	"	"	German	"	Sarnia	Bro. Wm. Pt. Huron, Ont.	"	"	
22	Robinson	Sarah M.	45		F	house keeper	"	"	"	Irish	"	"	Bro. Wm. Culley Mills, Ont.	"	"	U.S.A.
23	M. Donald	Christopher	36		M	engineer	"	"	"	Scotch	"	"	No relatives	"	"	
24	"	Lena	37		F	none	"	"	"	"	"	"	do	"	"	
25	"	Marion	5		F	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"	
26	Loxton	Loren	19		M	Boiler maker	yes	yes	"	"	"	"	Bro. Bertha, M. E. Dombler 174 Main, Sarnia, Ont.	"	"	
27	M. Dougall	Samuel	21		M	lab.	"	"	"	"	"	Pt. Edward	Bro. Peter Alex. G. Pt. Edward, Ont.	"	"	
28	M. Kenney	Rebecca	18		F	domestic	"	"	"	"	"	"	Bro. Wm. St. John St. Pt. Edward, Ont.	"	"	
29	Maxwell	Ida	33		F	none	"	"	"	English	"	Toronto	Bro. John Hwy. 10, Alt.	"	Charlotte	
30	Hull	Mary	67		F	none	"	"	"	"	"	Woodstock	Bro. Geo. Adams Wellington St. Woodstock, Ont.	"	Washington	England

NOT USED

"Race or People" is to be determined by the stock from which aliens spring and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET.

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

MONTH OF OCT 24 1916, 191

CLASS E

SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 29, 1934.													SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.									
13	14	15	16	17		18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	
No. on List.	Whether having a ticket to such final destination.	By whom was passage paid?	Whether in possession of \$50, and if less, how much?	Whether ever before in the United States; and if so, when and where?		Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and complete address.	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Whether a member of any organization, society, or association, the object of which is to overthrow the Government of the United States.	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled, Nature, length of time, and cause.	Height.	Color of—	Marks of Identification.		Place of Birth.	Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.		
				Yes or No.	Where?							Ft. Ins.	Hair.	Eyes.		Country.	City or Town.				1916	
1	Yes	Self	50	Yes	1904 Chicago	File Mrs. A. P. P. 3128 Jackson Blvd. Chicago, Ill.	No	No	No	No	Good	No	5 6	DK	bro	bro	Canada	Toronto	Aug	8 T	Sept 29	
2	"	"	40	No		Mr. Chas. Dickson Klein, Mount St. George, Kelly, 200-300 Gr. Hills, Mount.							5 5	med	"	gr	Scotland	Mary Hill	Halifax	1901	Unkn	" 29
3	"	"	150	"		do							5 4	"	"	blue	Canada	Concession		8 T	" 29	
4	"	"	175	"		do							5 5	Fair	bro	"	Bellville		8 T	" 29		
5	"	"	150	Yes	1914/15 Wis.	Marysville University Milwaukee, Wis.							5 7	med	bro	bro	"	Stenhem		8 T	" 29	
6	"	"	30	No		Mr. Albert 356 Clark Street, Detroit, Mich.							4 11	Fair	bro	blue	England	Sheffield	Montreal	5/3/11	Virginian PHS	" 30
7	"	Hub	18	"		Mr. Annie Thorne 77 Beach, Detroit, Mich.							5 3	"	bro	gr	Canada	Biddysville		8 T	" 30	
8	"	Self	8	Yes	1911 Yarus	Mr. May Harkness 868-15, Detroit, Mich.							5 5	DK	gr	blue	England	Exmouth	Dublin	1867	Unkn	" 30
9	"	"	35	No		do							5 6	"	bro	bro	Canada	Brantford		8 T	" 30	
10	"	"	20	"		Mr. Laura Miller 817 Bldg., Detroit, Mich.							5 6	"	"	blue	England	Newton	Montreal	5/29/1908	Unkn	" 30
11	"	"	100	Yes	1912 N.Y.	No address							5 10	Fair	"	bro	New York	New York		8 T	" 30	
12	"	"	50	Yes	1903 Mich	Home, 139 Chandler Detroit, Mich.							5 10	"	"	blue	Canada	Mt Bridges		8 T	" 30	
13	"	Hub	0	"	1916 N.Y.	do							5 5 1/2	med	"	"	Michigan	Detroit		8 T	" 30	
14	"	Self	100	Yes	1904 Ohio	No address							5 10	Fair	"	"	Canada	Stratford		PHS	" 30	
15	"	"	7	No		Mr. Rozzie Byner 295 Sibley, Detroit, Mich.							5 6 1/2	"	"	"	"	Strathroy		8 T	" 30	
16	"	"	5	"		Mr. Archibald 141-20 St. Detroit, Mich.							5 5	"	gr	"	"	Huron		8 T	" 30	
17	"	"	10	Yes	1916 Mich	Harper Hospital Detroit, Mich.							5 8	"	bro	"	"	Wanstead		PHS	" 30	
18	"	"	10	No		Mr. Jas. Macdonald 1934 Smith, Detroit, Mich.							5 3	"	"	bro	"	Komoka		PHS	" 30	
19	"	L.P.C.	9	Yes		Mr. John Parker 86 Champlain, Detroit, Mich.							5 2 1/2	med	"	gr	"	Albion		PHS	" 30	
20	"	Hub	10	"		Mr. John Miller 509 Elm St. Pt. Huron, Mich.							5 3	DK	"	bro	"	Frederick		PHS	" 30	
21	"	Grinday	2	"		No address							5 1	Fair	bro	blue	"	Pt. Royal		PHS	" 30	
22	"	L.P.C.	5	Yes	1911 St. Paul	do							5 10	"	gr	blue	US	Lucan		8 T	" 30	
23	"	"	10	Yes	1906 Mich.	do							5 8 1/2	DK	bro	bro	Michigan	Harrisville		8 T	" 30	
24	"	Hub	0	"	1916 "	do							5 4	"	"	"	Canada	Denby		8 T	" 30	
25	"	Hub	0	No		do							5 7	"	"	blue	"	St. Andrew		PHS	" 30	
26	"	Self	0	Yes	1914 Pt. Huron	Mr. Wm. 446 River Pt. Huron, Mich.							5 5 1/2	med	"	"	"	Petroline		PHS	" 30	
27	"	Criminal Prostitute	10	No		No address							5 5 1/2	"	lt	"	"	Wallaceburg		PHS	" 30	
28	"	"	2	"		do							5 2	Fair	bro	"	"	Pt. Rowan		8 T	" 30	
29	"	"	70	"		Mr. Wm. Briggs Charlotte, Mich.							5 5	"	gr	"	"	Tara		8 T	" 30	
30	"	"	20	"		Mr. Martha Rogers Washington, Mich.							5 4	"	"	"	England	Walsby	Dublin	1854	Unkn	" 30

G. T. R. - Grand Trunk Ry. Co.

P. H. & S. - Ft. Huron & Canada Ferry.

James Farber, Act. Insp. to Chief  
 William J. Baker, James R. Hodge  
 John W. Browning Jr., A. R. Wagon  
 L. E. Cokey  
**CLASS E.**

Immigrant Inspector.

Ex 7 Coe



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

A *farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

A *farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-30  
F.R.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.



U. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET No. 19

INDEXED  
A to K  
L to Z

476

PORT OF Port Huron, Mich.

L to Z															
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12				
No. on List.	NAME IN FULL		Age.	Sex.	Calling or Occupation.	Able to—		Nationality. (Country of which citizen or subject.)	† Race or People.	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination.		Of whom a citizen before became citizen.
	Family Name.	Given Name.	Yrs. Mos.			Read.	Write.			Country.	City or Town.		State.	City or Town.	
1	Senecal	Roy	26	M	Machineist	Yes	Yes	Canada	French	Canada	Sarnia	Ftr. Frank Windsor, Ont.	Mich.	Flint	
2	Campbell	John	48	M	None	"	"	"	Scotch	"	Windsor	Box. David Burt's corners, Can.	"	"	
3	"	John	45	F	"	"	"	"	"	"	"	Mrs. Elsie Brown Burt's corners, Can.	"	"	
4	"	Wallace	5	M	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"	
5	O'Rourke	Joseph	23	M	Farmlab	Yes	Yes	"	Irish	"	Park Hill	Ftr. Richard Park Hill, Ont.	"	Jackson	
6	Delaney	William	17	M	Printer	"	"	"	"	"	London	Ftr. Fred 30 Wellington, London, Ont.	"	Brown City	
7	Reid	William James	50	M	Structural iron worker	"	"	"	Scotch	"	Shannonville	Box. Alex Bent's man.	"	Lagunaw	
8	Montgomery	John T	81	M	None	"	"	"	English	"	Toronto	Mrs. Minella Jarvis 42 Elgin, Toronto, Ont.	Ill.	Chicago	England
9	Barnard	Norilla	73	F	"	"	"	"	"	"	Brockville	no relatives	"	"	
10	Bonner	Robert J.	47	M	University Professor	"	"	"	"	"	New Hamburg	Mrs. Mary New Hamburg, Ont.	"	"	
11	Bole	Dora	70	F	None	"	"	"	"	"	Windsor	Mrs. Mary Windsor, Ont.	"	"	
12	Buzzell	Blanche	25	F	"	"	"	"	"	"	Albottsford	Hub. Arthur Albottsford, P.Q.	"	"	Michigan
13	"	Helen	-11	F	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"	
14	Wells	Raymond	33	M	Roofers	Yes	Yes	"	"	"	Toronto	Ftr. Robert Box 87 Brownville, Sask.	"	"	England
15	Kerr	Annie L.	21	F	None	"	"	"	"	"	"	Mrs. Elsie Kerr 319 Dan, Toronto, Ont.	"	"	"
16	O'Neil	Mary A.	68	F	"	"	"	"	Irish	"	Bewerton	Box. Frank O'Neill, Ont.	"	"	
17	Brennan	Anna	25	F	Domestic	"	"	"	"	"	Belleville	Ftr. Patrick Belleville, Ont.	"	"	
18	Fisher	Alice E.	36	F	Nurse	"	"	"	German	"	Port Dover	Ftr. Mary Port Dover, Ont.	"	Evansville	
19	Cohen	Belle	20	F	None	"	"	"	Hebrew	"	Hamilton	Ftr. Meyer Cohen 94 Wellington St. Hamilton, Ont.	Tex.	Dallas	
20	Powell	Elizabeth	65	F	"	"	"	"	Irish	"	London	Mrs. Catherine Parker 27 Deaconsfield, London, Ont.	Ohio	Dayton	
21	Morris	Mary	50	F	Weaver	"	"	"	Welsh	"	Hesperia	Box. John Hesperia, Ont.	Cal.	Los Angeles	
22	Bodley	Alfred	45	M	Architect	"	"	"	English	"	Toronto	Mrs. Violet 288 Jarvis, Toronto, Ont.	Mich.	Detroit	
23	O'Dell	Thomas	44	M	Contractor	"	"	"	"	Michigan	do	Box. George Dawn, Ont.	"	"	
24	"	Florence	40	F	None	"	"	"	"	"	do	do	"	"	
25	Lefevre	George	28	M	Printer	"	"	"	French	Canada	Toronto	Mrs. Emma 28 Fisher, Toronto, Ont.	"	"	
26	McLeod	Edmond	27	M	"	"	"	"	Scotch	"	"	Box. Daniel Medicine Hat, Alta.	"	"	
27	Asmussen	Carl Wahl	48	M	Chemist	"	"	"	Scand.	"	Ottawa	Box. Hager Copenhagen, Denmark	"	"	Denmark
28	Coxon	Minnie	33	F	None	"	"	"	Scotch	"	Toronto	Ftr. May Overcourt Rd. Toronto, Ont.	"	Flint	
29	"	Hilda	9	F	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"	
30	Hirston	Barbara	52	F	"	"	"	"	Irish	"	Sarnia	Hub. Frank 156 College, Sarnia, Ont.	"	Oscoda	
75	NOT USED														

75 NOT USED

"Race or People" is to be determined by the stock from which aliens spring and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.



TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

MONTH OF OCT 24 1916, 191

1

P. H. & S. - P. H. & S. Co. of Georgia Ferry.  
G. J. L. - Grand Junction Co.

**Immigrant Inspector**

## CLASS E.



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

A *farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

A *farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 13 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 13 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 14 (By whom was passage paid).**—The entry in column 14 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 15 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 15 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1907.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-30  
FR.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.



Form 1-Canada

WHEN USED RETURN TO 337 LAPOUCHETIERE ST. WEST,  
MONTREAL, AT END OF EACH MONTHU. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

PORT OF Port Huron, Mich.SHEET NO. 20A to K  
L to Z

177

SHEET NO. 1 to 2										10		11		12		Of what a citizen before be citizen of	
No. on List	NAME IN FULL		Age		Sex	Calling or Occupation	Able to—		Nationality (Country of which citizen or subject.)	Race or People	Last Permanent Residence		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.		Final Destination		
	Family Name	Given Name	Yrs.	Mos.			Read	Write			Country	City or Town			State		City or Town
1	Wiltshire	Edith Blanche	34	75	None	yes	yes	Canada	English	Canada	Woodville	7th Woodville, Ont.	Wash	Spokane			
2	O'Neill	Edith	49	"	"	"	"	"	"	"	Engersoll	St. Martha Thompson Engersoll, Ont.	Ill	Chicago			
3	Cornier	Mary Florence	29	75	Domestic	"	"	"	French	"	New Richmond	St. Amelie New Richmond, Ont., Can.	"	"			
4	Mayers	Solomon	34	75	salesman	"	"	"	Hebrew	"	Toronto	no relatives	Cal	Los Angeles	Russia		
5	Mayers	Minnie	17	75	Music teacher	"	"	"	"	"	"	St. Joseph 10 Dundas W., Toronto, Ont.	"	"	England		
6	McLaughlin	Hazel	26	"	clerk	"	"	"	Irish	"	"	St. Wm. Georgetown, Ont.	Ohio	Cleveland			
7	McIntyre	William H.	35	75	millar	"	"	"	Scotch	left the U.S. at Pt. Huron	Georgetown	St. Riggie Anderson South, Maryland, N. S. Can.	Ind	Clarksdale			
8	Cameron	Arthur W.	53	"	carpenter	"	"	"	"	Arizona	Clarksdale	St. Emily McOmally 482 Wellington, Sarnia, Ont.	Mich	Detroit			
9	Frayne	Edith	18	75	Domestic	"	"	"	English	Canada	Sarnia	St. Anne Sarnia, Ont.	"	"			
10	Williams	Russell	19	75	lab	"	"	"	"	"	Bromansville	Uncle, Wm. Dungey Mitchell, Ont.	"	"			
11	Jackson	Albert	26	"	farm lab.	"	"	"	"	"	Mitchell	St. Harry Harrow, Ont.	"	"			
12	De Groat	Warren	28	"	"	"	"	"	French	"	Strathroy	St. Robert Sarnia, Ont.	"	"			
13	Joynt	John	66	75	Farmer	"	"	"	Irish	"	Cambridge	St. Arthur B. 177 St. Vidal, Sarnia, Ont.	"	Amherst			
14	Telfer	Harold	20	"	Student	"	"	"	English	"	Sarnia	St. Alice Forest, Ont.	"	"			
15	O'Brien	John G.	26	"	"	"	"	"	Irish	"	Forest	St. Rose Hardingham 292 Victoria N. Hamilton, Ont.	"	Flint	England		
16	Tausley	Nellie	25	75	Domestic	"	"	"	English	"	Hamilton	do	"	"			
17	Tausley	Carolina	30	"	"	"	"	"	"	"	"	St. Wm. S. Lanark, Ont.	"	"			
18	McElgunham	Jane	27	"	Student nurse	"	"	"	Scotch	"	Lanark	St. Gilbert Watford, Ont.	"	Chelsea			
19	Woods	Russell G.	21	75	Teacher	"	"	"	English	"	Watford	St. Jeanette Cox Route 1, Acton, Ont.	"	Marlette			
20	Deff	Robert	67	"	lab	"	"	"	Scotch	"	Milton	St. James Sworn Bridge, Ont.	Cal	Comona			
21	Jackson	Joseph Walter	52	"	carpenter	"	"	"	English	"	Orillia	Hub. Bertram Orillia, Ont.	"	"			
22	Connington	Ethel	25	75	None	"	"	"	"	"	"	do	"	"			
23	"	Berta	3	"	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"			
24	"	Ruth	1	"	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"			
25	McClolland	Robert J	59	75	merchant	yes	yes	"	Irish	"	Toronto	Bro. John Palgrave, Ont.	"	Ontario			
26	"	Amanda	55	75	None	"	"	"	"	"	"	St. Annice Gallagher 740 Boulevard, Toronto, Ont.	"	"			
27	"	Mabel	26	"	stenogr	"	"	"	"	"	"	do	"	"			
28	"	Correna	23	"	Domestic	"	"	"	"	"	"	do	"	"			
29	"	Mary	21	"	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"			
30	"	Alvin	14	"	None	"	"	"	"	"	"	do	"	"			
76	NOT USED																

NOT USED

"Race or People" is to be determined by the stock from which aliens spring and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.



COVER.)

under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

## CLASS E

3524 7.4

P. H. & S. - Ft. Huron, & Sarnia Ferry.

## CLASS E.

*Immigrant Inspector.*



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



*Ja Line 1-30*  
*J. R.*

**LIST OF RACES OR PEOPLES.**

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Romanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.



U. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET No. 21

L to Z

478

Port Huron, Mich

PORT OF

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12				
No. on List.	NAME IN FULL.		Age.	Sex.	Calling or Occupation.	Able to—		Nationality. (Country of which citizen or subject.)	Race or People.	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination.		Of what country a citizen before coming to U.S.
	Family Name.	Given Name.	Yrs. Mos.			Read.	Write.			Country.	City or Town.		State.	City or Town.	
1	White	ARW PRIMARY Louisa	55	F	none	yes	yes	Canada	English	Canada	Toronto	Husb. Oliver Bramshot Camp. England.	Cal.	San Francisco	England
2	Hart	ARW PRIMARY Eva M	37	"	"	"	"	"	Irish	"	"	6 Delaware, Toronto, Ont.	"	"	U.S.
3	Shepherd	97 PRIMARY Mary	31	F	"	"	"	"	"	"	Paris	Paris, Ont.	"	Oakland	"
4	Thorneloe	90H PRIMARY Amy	32	"	"	"	"	"	Scotch	"	Watrous	Husb. Walter Watrous, Can.	"	Long Beach	"
5	"	90H PRIMARY Sybil	5	"	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"	"
6	"	90H PRIMARY George	3	M	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"	"
7	Rose	EFC PRIMARY Sarah	57	F	"	yes	yes	"	Hebrew	"	Hamilton	Husb. Harry 130 Erie St. Hamilton, Ont.	"	Los Angeles	England
8	McMillan	ARW PRIMARY Louise	40	"	"	"	"	"	English	"	Montreal	Husb. Wm. 1050 Bernard, Montreal, Can.	Ill	Chicago	U.S.
9	Wearing	90H PRIMARY Thomas	35	M	Clergyman	"	"	"	"	"	Port Huron	Wife Susan Port Huron, Can.	"	"	England
10	Barker	97 PRIMARY Ethel	34	F	Nurse	"	"	"	"	"	Chicago	173 Glenader, Toronto, Ont.	"	"	"
11	Boivin	97 PRIMARY Marietta	32	"	none	"	"	"	French	Canada	St. Pierre	Mrs. Mary Fontaine St. Pierre, P.Q.	"	"	"
12	Tassie	90H PRIMARY Ralph Nelson	25	M	Student	"	"	"	Scotch	"	Spring	Uncle Robert Wallaceburg, Ont.	"	"	"
13	Chandler	97 PRIMARY James	56	"	Contractor	"	"	"	English	Illinois	Chicago	Uncle Henry Prattford, Ont.	"	"	England
14	"	97 PRIMARY Eleanor	47	F	none	"	"	"	"	"	"	do	"	"	"
15	Beckler	B. 3. Emma	18	"	"	"	"	"	German	Canada	Zurich	Uncle John Zurich, Ont.	"	Hopedale	"
16	Snyder	90H PRIMARY Oliver Absalom	21	M	Student	"	"	"	"	"	Preston	Uncle Abram Preston, Ont.	Ind	Goshen	"
17	Buschert	90H PRIMARY Chester	26	"	"	"	"	"	"	"	Breslau	Mrs. Emma Henz Breslau, Ont.	"	"	"
18	Ramsey	99 PRIMARY Mary E.	48	F	none	"	"	"	Irish	"	Guelph	Uncle John Guelph, Ont.	"	"	"
19	Hemp	ARW PRIMARY Maud	29	"	"	"	"	"	Scotch	"	Toronto	Uncle John 40 King St. Adelaide St. Toronto, Ont.	Min	St. Paul	"
20	"	ARW PRIMARY Cosette	9	"	"	"	"	"	"	"	"	Uncle Joseph Glenworth, Ont.	"	"	"
21	Gray	B. 3. Michael	70	M	Lab	"	"	"	Irish	"	London	Uncle Joseph Glenworth, Ont.	Pa	Port Jelen	"
22	Athier	97 PRIMARY Arthur	40	"	Clergyman	"	"	"	French	"	Montreal	Uncle Joseph Glenworth, Ont.	La	Bellevue	"
23	Brown	ARW PRIMARY Sarah	78	F	none	"	"	"	Scotch	"	Leeds Bay	Uncle Joseph Glenworth, Ont.	Miss	University	"
24	McKenzie	B. 3. Belle	18	"	Domestic	"	"	"	"	"	E. Williams	Uncle Joseph Glenworth, Ont.	Ohio	Chilmark	"
25	Wilson	ARW PRIMARY Bernard	59	M	Agent	"	"	"	"	"	Goderich	Uncle Joseph Glenworth, Ont.	Mont	Butte	"
26	"	ARW PRIMARY Elizabeth	57	F	none	"	"	"	English	"	"	do	"	"	England
27	Neimann	B. 3. Lebe	3	M	"	"	"	"	Hebrew	"	Aurora	do	Ill	Chgo	"
28	"	B. 3. Feige	-	6	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"	"
29	English	90H PRIMARY Mary	21	"	Phone operator	yes	yes	"	Scotch	"	Victoria	Uncle John 437 Blanchard, Victoria, Can.	"	"	"
30	Lawrossen	B. 3. Julius	26	M	Farmlab	"	"	"	Scand.	"	West Brook	Uncle John 437 Blanchard, Victoria, Can.	Min	St. Paul	"
77	NOT USED														

NOT USED

"Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.



**TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY**

**under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.**

MONTH OF OCT 24 1916, 191

## CLASS E

(OVER)

13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 20, 1936.				SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.											
No. on List.	Whether having a ticket to such final destination.	By whom passage paid? <small>By self, by husband, by wife, by parents, by friends, by company, by other.</small>	Whether in possession of \$50, and if less, how much?	Whether ever before in the United States; and if so, when and where?			Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and com- plete address.	Is he a native of this country or has he been in this country for more than one year? <small>(If not, state date of arrival and period of stay.)</small>	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Whether a member of any subversive organization, or whether he has been in the United States for less than one year, and if so, when and where?	Condi- tion of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Height.		Color of—		Marks of Identification.	Place of Birth.		Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.  1916			
				Yes or No.	Year or period of years.	Where?								Date of last departure from U. S.	Ft.	Ins.	Complexion.		Hair.	Eyes.					Country.	City or Town.	
1	Yes	Self	40	1891/1898	Buffalo	1898	do, Della Avery	No	No	No	No	Good	No	5	2	DK	gr	bro			England	London	Quebec	1871	Medway	Oct 2	
2	"	"	50	1879/1888	Jell & Mich.	1888	Ed. Loren Pinney	"	"	"	"	"	"	5	3	med	bro	"			U.S.A.	Chicago.	"	"	"	2	
3	"	Pass	20	No			Hark. Charles	"	"	"	"	"	"	5	1	Fair	"	"			Canada	Paris	"	"	"	2	
4	"	Husb.	125	1890/1910	Detroit	1910	Long Beach. Cal.	"	"	"	"	"	"	5	3	med	"	"			"	Toronto	"	"	"	2	
5	"	7th	0	No			do	"	"	"	"	"	"	-	-	Fair	"	"			"	Bracebridge	"	"	"	2	
6	"	"	0	"			do	"	"	"	"	"	"	-	-	"	"	"			"	Watrous	"	"	"	2	
7	"	Husb.	300	1894/1906	N.Y.	1906	Bous. Brigitte Halpin	"	"	"	"	"	"	5	-	"	"	blue			England	Leicester	N.Y.	1880	Unknown	"	2
8	"	Self	60	1876/1913	Jell	1913	Ed. Wm. A. Douglas	"	"	"	"	"	"	5	4	DK	blt	bro			U.S.A.	Fulton	"	"	"	2	
9	"	"	20	1894/1916	Chgo. Jell	1916	University of Chgo.	"	"	"	"	"	"	5	11	"	bro	"			England	Liverpool	Halifax	3/14/93	Peruvian	"	2
10	"	"	6	1906/1916	"	1916	Wesleyan Univ. Conn.	"	"	"	"	"	"	5	4	DK	"	"			Canada	Hampton	"	"	"	2	
11	"	Husb.	5	1914/1916	Chgo.	1916	Wesleyan Univ. Conn.	"	"	"	"	"	"	5	2	Fair	"	"			"	Lamesca	"	"	"	2	
12	"	Self	175	No			Angela College	"	"	"	"	"	"	5	8	"	"	"			"	Wallaceburg	"	"	"	2	
13	"	"	25	1893/1908	Jell	1908	Home, 1824 E. Grand Ave.	"	"	"	"	"	"	5	6	"	gr	blue			England	London	N.Y.	1872	Unknown	"	2
14	"	Husb.	0	1908/1916	"	"	Chgo. Heights, Ill	"	"	"	"	"	"	5	4	DK	bro	bro			Canada	Barnsville	"	"	"	2	
15	"	Self	18	1894/1916	"	1916	St. Leah Birley	"	"	"	"	"	"	5	5	Fair	"	bro			"	Zurich	"	"	"	2	
16	"	7th	60	1916/1916	"	1916	Hesperia, Ind.	"	"	"	"	"	"	5	0	med	"	blue			"	Preston	"	"	"	2	
17	"	"	60	1916/1916	"	1916	do	"	"	"	"	"	"	5	9	"	"	"			"	Winterbourne	"	"	"	2	
18	"	Husb.	7	No			Husb. Jell.	"	"	"	"	"	"	5	7	"	gr	"			"	Godrich	"	"	"	2	
19	"	Self	20	1904/1914	St. Paul	1914	Wm. McHenry	"	"	"	"	"	"	5	-	DK	bro	bro			"	Toronto	"	"	"	2	
20	"	mtel	0	"	"	"	do	"	"	"	"	"	"	-	-	Fair	"	blue			"	"	"	"	"	2	
21	"	Self	100	1890/1910	Various	1870	John Gray	"	"	"	"	"	"	5	8	med	gr	"			Ireland	Colona	N.Y.	1865	Unknown	"	2
22	"	"	20	1914/1916	La.	1916	St. Marys Church	"	"	"	"	"	"	5	8	Fair	bro	bro			Canada	Montreal	"	"	"	2	
23	"	"	35	1916/1916	Miss.	1916	do, Minnie Mullborn	"	"	"	"	"	"	5	5	med	gr	"			"	Osborne	"	"	"	2	
24	"	"	10	No			Aunt, Christine G. McHenry	"	"	"	"	"	"	5	4	med	red	blue			"	E. Williams	"	"	"	2	
25	"	"	150	"			Tom. Williams	"	"	"	"	"	"	5	8	med	gr	bro			"	Godrich	"	"	"	2	
26	"	Husb.	0	"			do	"	"	"	"	"	"	5	7	Fair	bro	"			England	Stratford	Quebec	1874	Mississippi	"	2
27	"	7th	0	"			with parents	"	"	"	"	"	"	-	-	DK	"	blue			Canada	Aurora	"	"	"	3	
28	"	"	0	"			do	"	"	"	"	"	"	-	-	Fair	"	"			"	"	"	"	"	3	
29	"	Self	24	"			Aunt, Mary Johnson	"	"	"	"	"	"	5	"	"	"	gr			"	Victoria	"	"	"	3	
30	"	"	10	1902/1916	Various	1916	2240 W. Superior, Chgo. Ill	"	"	"	"	"	"	5	6	"	bro	blue			"	Foley Brook	"	"	"	3	

P. H. & S. - Ft. Huron & Sarnia Ferry

G. T. R. - Grand Trunk Ry. Co.

James Farber  
L. E. Orkey  
James B. Hoppe

Act. Inspector in Charge.  
a. R. Lingen

**CLASS E.**

*Immigrant Inspector.*

Carlton



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 13 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 13 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 14 (By whom was passage paid).**—The entry in column 14 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 15 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 15 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 35.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-30  
H. R.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.



Form 1-Canada

WHEN USED RETURN TO 337 LAPOINTE ST. WEST,  
MONTREAL, AT END OF EACH MONTHU. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET No. 22

A to Z

L to Z

179

PORT OF Port Huron, Mich.

No. on List	NAME IN FULL		Age		Sex	Calling or Occupation	Able to— Read. Write.		Nationality (Country of which citizen or subject.)	Race or People	Last Permanent Residence		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination		Of what citizen before citizen
	Family Name	Given Name	Yrs.	Mos.	Married or Single						Country	City or Town		State	City or Town	
1	Von Wrillen	Edward	25		M	carpenter	yes	yes	Canada	Dutch	Canada	Toronto	Mr. Antonia Hilversum, Holland.	Mich	Petroit	Holland
2	Stephens	William H.	26		M	lab.			"	English	"	Regina	Mr. Wm. London Rd. Birmingham, Engl.	"	"	England
3	Baker	Jane	52		F	none			"	"	"	Toronto	Mr. Geo. Simmons 10 Otter Av. Toronto, Ont.	"	"	"
4	Blackmore	George	43		M	Tinsmith			"	"	"	"	Mr. Florence 4 Greenfield Rd. Toronto, Ont.	"	"	"
5	Mitchell	John	31		M	bartender			"	"	"	Hamilton	Mr. Margaret 207 West Dr. N. Hamilton, Ont.	"	"	"
6	Bass	May	30		F	none			"	German	"	Morefield	Mr. Tommie Morefield, Ont.	"	"	"
7	"	Arthur V	7		M	"			"	"	"	"	do	"	"	"
8	"	Mildred May	5		F	"			"	"	"	"	do	"	"	"
9	Stanley	Red C.	40		M	Hotel	yes	yes	"	Irish	"	Sarnia	Mr. Michael 278 Christie, Sarnia, Ont.	"	"	Scotland
10	Wilson	Thomas	33		M	carpenter			"	Scotch	"	Toronto	Mr. Wm. Ellis House, St. Catharines, Ont.	"	"	"
11	Lockery	Pearl	21		F	none			"	English	"	Wynning	Mr. Geo. Flood Wynning, Ont.	"	"	"
12	Weiler	Anthony	57		M	carpenter			"	German	"	Berlin	Mr. Theresa 10 Spades, Berlin, Ont.	"	"	"
13	Schnarr	Herman	44		M	"			"	"	"	Berlin	Mr. Sophia 58 Francis N. Berlin, Ont.	"	"	"
14	Gore	Nellie	30		F	none			"	Scotch	"	Sarnia	Mr. John 215 Bedford, Sarnia, Ont.	"	"	"
15	Young	Bevil	19		M	lab.			"	"	"	Galt	Mr. Albert Albert St. Galt, Ont.	"	"	"
16	Clark	George H.	36		M	oil refiner			"	English	"	Sarnia	no relatives	"	"	"
17	"	Elizabeth J.	40		F	none			"	Irish	"	"	Mr. Thomas Bridges, Ont.	"	"	"
18	"	Emerson	12		M	"			"	English	"	"	do	"	"	"
19	"	Lloyd	6		M	"			"	"	"	"	do	"	"	"
20	Nash	Roy	24		M	brakeman			"	"	"	Bracebridge	Mr. Daniel Bothwell, Ont.	"	"	"
21	Britton	Susie	43		F	none			"	"	"	"	Mr. Hubert Bracebridge, Ont.	"	"	"
22	"	Nellie	10		F	"			"	"	"	"	do	"	"	"
23	Short	Lena	19		F	Domestic			"	Scotch	"	Sarnia	Mr. Wm. 291 Barrie, Sarnia, Ont.	"	"	"
24	Siess	Catharine	67		F	none			"	German	"	Berlin	Mr. Sophia Schmarr, Berlin, Ont.	"	"	"
25	Whelan	Thomas	65		M	Farmer			"	Irish	"	Owosso	Mr. Francis 58 Francis, Owosso, Ont.	"	"	"
26	"	Rachel	62		F	none			"	"	"	"	Mr. Michael Brioz, Owosso, Ont.	"	"	"
27	Brown	John	17		M	Student			"	"	"	"	do	"	"	"
28	Andrews	Ellen	38		F	none			"	English	Canada	Sarnia	Mr. Wm. 402 No. Christail, Sarnia, Ont.	"	"	"
29	Armstrong	John	53		M	lab			"	Irish	"	Enwood	Mr. Samuel 153 Beth. London, Can.	"	"	"
30	Stobie	George Hubert	24		M	Surgeon			"	Scotch	"	Toronto	Mr. Charles Enwood, Ont.	"	"	"
78	NOT USED															

"Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT  
WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET.

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913

MONTH OF OCT 24 1916, 191

CLASS E

(OVER)

13	14	15	16	17			18	19	20	21	22	23	24	SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 29, 1906.				SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.						
No. on List.	Whether having a ticket to such final destination.	By whom was passage paid? (Whether also paid for one or more other passengers, and if so, how much, and by whom.)	Whether in possession of \$50, and if less, how much?	Whether ever before in the United States and if so, when and where?			Whether going to join a relative or friend, and if so, what relative or friend, and his name and com- plete address.	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Whether coming by means of any contract, agreement or understanding, in writing or otherwise, with any person or persons, to perform any service for the United States.	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Height. Ft. Ins.	Color of—		Marks of Identification.	Place of Birth.		Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.		
				Yes or No.	Year or period of years.	Where?								Country.	City or Town.									
1	Yr	Self	50	1912	NY.	Nov 1912	Ed. Henry Walbeck 836 Elliott, Detroit, Mich.	No	No	No	No	Good	No	6 -	DK	bro	blue		Holland	Hilversum	N.Y.	7/25/12	Ryndam	Oct 3
2	"	"	175	No			Ed. J. Glaspine 125 Boston Blvd., Detroit, Mich.	"	"	"	"	"	"	5 10 1/2	Med	"	"		England	Birmingham	Amber	June 1910	Laurentie	" 3
3	"	Husb	50	yes	1884 Mich.	Oct. 1884	Husb. Wm. Baker 296 - 2 St., Detroit, Mich.	"	"	"	"	"	"	5 3	"	"	"		"	Townbridge Wells	"	Aug 1910	St. Sup Ireland	" 3
4	"	Self	30	No			no address	"	"	"	"	"	"	5 6	DK	bro	gr		"	Wolverhampton	Montreal	1892	Victorian	" 3
5	"	L.P.C.	1	"			do	"	"	"	"	"	"	5 3 1/2	Med	bro	blue		Canada	Hamilton			BT	" 3
6	"	"	28	"			Mr. Tillie Smiles 176 Columbia St., Detroit	"	"	"	"	"	"	5 4	DK	"	bro		"	Orberville			BT	" 3
7	"	Mtr	0	"			do	"	"	"	"	"	"	-	Fair	"	"		"	Morefield			BT	" 3
8	"	"	0	"			do	"	"	"	"	"	"	-	"	"	"		"	"			BT	" 3
9	"	Self	20	1904	Detroit	1904	no address	"	"	"	"	"	"	5 5	"	"	"		"	Sombrie			PHS	" 3
10	"	"	100	No			Ed. J. H. H. H. 1548 Duval, Detroit, Mich.	"	"	"	"	"	"	5 7	Med	"	blue		Scotland	Kirkwall	Montreal	May 1908	PHS	" 3
11	"	Husb	3	1916	Flint	9/10/16	Husb. Geo. H. 838 W. Ballan., Flint, Mich.	"	"	"	"	"	"	5 3	Fair	"	gr		Canada	Weymouth			PHS	" 3
12	"	Self	50	1888/1892	Mich.	1893	no address	"	"	"	"	"	"	5 5	DK	gr	bro		"	Windsorburg			BT	" 3
13	"	"	50	No			do	"	"	"	"	"	"	5 5 1/2	"	bro	"		"	Williamstown			PHS	" 3
14	"	"	25	"			Husb. George 815 Kent, Flint, Mich.	"	"	"	"	"	"	5 4	Fair	"	blue		"	Petrolia			BT	" 3
15	"	"	16	"			Ed. Margaret Allen 623 Logum., Flint, Mich.	"	"	"	"	"	"	5 6	"	Red	"		"	Balt			BT	" 3
16	"	"	85	1889	Trans. Portland	1889	1026 Parney, Pt. Huron, Mich.	"	"	"	"	"	"	5 11	DK	bro	"		England	Wigan	Portland, Me	1889	PHS	" 3
17	"	Husb	0	No			do	"	"	"	"	"	"	5 5	Fair	"	"		Canada	Moore			PHS	" 3
18	"	Ftr	0	"			do	"	"	"	"	"	"	-	Fair	"	"		"	Bryden			PHS	" 3
19	"	"	6	"			do	"	"	"	"	"	"	-	"	"	"		"	"			PHS	" 3
20	"	Self	25	"			Wife, Clara 827 Mich., Pt. Huron, Mich.	"	"	"	"	"	"	5 9	Red	"	bro		"	Bothwell			PHS	" 3
21	"	"	7	"			Ed. Robert Hartley 1716 - 11 Ave., Pt. Huron	"	"	"	"	"	"	5 3	DK	gr	"		"	Mt. West			BT	" 3
22	"	Mtr	0	"			do	"	"	"	"	"	"	-	Fair	bro	blue		"	Dalston			BT	" 3
23	"	Self	3	"			Ed. Alexander 2348 Maple, Pt. Huron, Mich.	"	"	"	"	"	"	5 3	"	bro	"		"	Brooke			PHS	" 3
24	"	"	10	1881	Trans. N.Y.	1881	Ed. Paul 820 Parkley, Oswego, Mich.	"	"	"	"	"	"	5 -	DK	gr	bro		Germany	Dillingendorf	N.Y.	1881	BT	" 3
25	"	Self	50	1916	Mich.	1916	Home	"	"	"	"	"	"	5 6	Fair	"	"		Canada	Cumblin			BT	" 3
26	"	Husb	0	"			do	"	"	"	"	"	"	5 3	"	"	blue		"	"			BT	" 3
27	"	Self	10	No			Seminary Spring Arbor, Mich.	"	"	"	"	"	"	5 4	"	bro	"		"	Tarnia			PHS	" 3
28	"	Husb	10	"			Ed. Mary Bright Jale, Mich.	"	"	"	"	"	"	5 4	Med	"	"		"	Arthur			BT	" 3
29	"	Self	NY	1906	Mich.	1906	Ed. St. P. Sullivan St. Clair, Mich.	"	"	"	"	"	"	6 1/2	DK	bro	bro		"	Mosa			PHS	" 3
30	"	"	50	No			Ed. James Ypsilanti, Mich.	"	"	"	"	"	"	6 -	Med	bro	"		"	Port Lock			BT	" 3

P. H. & S. - P. H. Ferry.

6 1 1/2 - 6 1 1/2 - 6 1 1/2

James Farber, act. Inspector in Charge.  
William O. Barker James O. Hoppe  
John W. Brownings a. R. W. W. W.  
L. E. Key

CLASS E.

Immigrant Inspector.

Carl Hoe



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-30  
A.R.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russiak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.



U. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET No. 23A to K  
L to Z

480

PORT OF Port Huron, Mich

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	
No. on List	NAME IN FULL	Age	Sex	Married or Single	Calling or Occupation	Able to— Read. Write.	Nationality. (Country of which citizen or subject.)	Race or People.	Last Permanent Residence.	The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination.	Of what a citizen before be citizen of
	Family Name.	Given Name.	Yrs.	Mos.					Country.	City or Town.	State.	City or Town.
1	<sup>JOH</sup> Goldsmith	Christine	82	F	None	Yes	Canada	Scotch	Canada	Guelph	Mich. Lansing	Scandinavian
2	<sup>JOH</sup> Chadwick	Gessie Jennie	50	F	"	"	"	English	"	Toronto	Cal. San Francisco	English
3	<sup>WOS</sup> McDonald	Riba	17	F	Domestic	"	"	Scotch	"	Petrolia	Ohio Cleveland	
4	<sup>WOS</sup> " "	Bessie	19	F	"	"	"	"	"	"	"	"
5	<sup>JOH</sup> Loctak	Wilhelm	1	M	None	"	"	Bohemian	"	Waterford	Kas. Pittsburg	
6	<sup>JOH</sup> Berg	Conrad	18	M	Book keeper	Yes	"	German	"	Kitchener	Mich. Detroit	
7	<sup>JOH</sup> Vanderburg	Norman	29	M	Telegrapher	"	"	Dutch	"	Nellesbomars	"	"
8	<sup>JOH</sup> Fleming	Bertram	19	M	Farm lab.	"	"	English	"	Hagersville	"	"
9	<sup>JOH</sup> Kuntz	Amelia	24	F	Lab.	"	"	German	"	Waterloo	"	"
10	<sup>JOH</sup> Day	Monte Helena	22	F	None	"	"	English	"	Ailsa Craig	"	"
11	<sup>JOH</sup> Patton	Richard	57	M	Farmer	"	"	Irish	"	"	"	"
12	<sup>JOH</sup> Butler	John	25	M	Stock checker	"	"	"	"	Stutford	"	Ireland
13	<sup>JOH</sup> Walker	Fred H.	28	M	Carpenter	"	"	"	"	Bobcaygeon	"	"
14	<sup>JOH</sup> Porter	John	19	M	Band maker	"	"	Scotch	"	Toronto	"	"
15	<sup>JOH</sup> Cripps	William Henry	55	M	Lab.	"	"	"	"	Allandale	"	"
16	<sup>JOH</sup> Mc Kendrick	Fred Wm.	25	M	Real estate investor	"	"	"	"	Toronto	"	"
17	<sup>JOH</sup> Carl	Wilfred	35	M	Lab.	"	"	French	"	Victoria Harbor	"	Saginaw
18	<sup>JOH</sup> " "	Amelia	28	F	None	"	"	"	"	"	"	"
19	<sup>JOH</sup> " "	Beatrice	12	F	"	"	"	"	"	"	"	"
20	<sup>JOH</sup> " "	Zeta	7	F	"	"	"	"	"	"	"	"
21	<sup>JOH</sup> " "	Leonard	5	M	"	"	"	"	"	"	"	"
22	<sup>JOH</sup> " "	Edna	2	F	"	"	"	"	"	"	"	"
23	<sup>JOH</sup> " "	Wilfred	-11	M	"	"	"	"	"	"	"	"
24	<sup>JOH</sup> Connors	Thomas	61	M	Teamster	Yes	"	Irish	"	Lindsay	"	Lansing
25	<sup>JOH</sup> Raymond	Letitia	52	F	Domestic	"	"	Scotch	"	Ingersoll	"	"
26	<sup>JOH</sup> Moore	Belle	23	F	"	"	"	"	"	Muskoka	"	"
27	<sup>JOH</sup> Buddahee	Patrick	83	M	None	"	"	Irish	"	Orillia	"	Kalamazoo
28	<sup>JOH</sup> " "	Rozanna	85	F	"	"	"	"	"	"	"	"
29	<sup>JOH</sup> Stauffer	Florence	33	F	Hairstress	"	"	English	"	London	"	Flint
30	<sup>JOH</sup> Bauman	Anna	26	F	Domestic	"	"	German	"	Waterloo	"	Riversdale
79	NOT USED											

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.



**TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY**

MONTH OF OCT 24 1916 191

## CLASS E

(OVER.)

0321 1011

James Furber, Act. Inspector in Charge.  
William O. Jackson  
L. L. Cokey  
James B. Hoppe

14-25  
**CLASS E.**

## CLASS E.

*Immigrant Inspector.*



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

A *farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

A *farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "Franco" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-30  
F.R.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.

U. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

# LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET NO. 24

A to K  
L to Z

481

PORT OF Port Huron, Mich.

No. on List	NAME IN FULL		Age		Sex.	Married or Single.	Calling or Occupation.	Able to—		Nationality. (Country of which citizen or subject.)	† Race or People.	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination.		Of what a citizen before be- came citizen of
	Family Name.	Given Name.	Yrs.	Mos.				Read.	Write.			Country.	City or Town.		State.	City or Town.	
1	Guneau	Dinah	23		F	M	none	yes	yes	Canada	French	Canada	Midland	Mrs. J. E. Wood Midland, Ont.	Mich.	Muskegon	
2	"	Arthur	2		M	S	"	-	-	"	"	"	"	do	"	"	
3	Goldberg	Sadie	27		F	M	"	yes	yes	"	Hebrew	"	Hamilton	Hart. Archie 44 King, No. Hamilton, Ont.	Ill.	Chicago	U.S.
4	"	Ruth	3		F	S	"	-	-	"	"	"	"	do	"	"	
5	Malone	Lucy	34		F	M	"	yes	yes	"	Greek	"	Alexandria	Mrs. Donald McDonald Alexandria, Ont.	"	"	
6	"	Alexander	-	5	M	S	"	-	-	"	"	"	"	do	"	"	
7	Whelan	Mary	37		F	M	Stenogr.	yes	yes	"	"	"	St. John's	Mrs. Edward St. John's, Ont.	"	"	
8	Acland	William	29		M	M	Bar tender	"	"	"	Scotch	Illinois	Chicago	Mrs. Robert 11 William St. Hamilton, Ont.	"	"	
9	Hallwell	Charles J.	80		M	M	none	"	"	"	English	Canada	Toronto	Mrs. John London, Engl. (Soldier)	"	Glen Ellen	
10	Hedrick	Pearl	20		F	S	"	"	"	"	German	"	Listowell	Mrs. Adam Listowell, Ont.	"	Polo	
11	Clemmer	Tillie	25		F	S	"	"	"	"	"	"	"	Mrs. John Listowell, Ont.	"	Millidgeville	
12	Brodt	William	47		M	M	Carpenter	"	"	"	"	"	Hamilton	Mrs. Thomas 58 Wilson, Hamilton, Ont.	Ore.	Portland	
13	"	Alice	43		F	S	none	"	"	"	"	"	"	Mrs. Geo. Rymal 77 Jackson, Hamilton, Ont.	"	"	
14	"	Charles	18		M	S	lab	"	"	"	"	"	"	do	"	"	
15	"	William	15		M	S	none	"	"	"	"	"	"	do	"	"	
16	"	Marjorie	13		F	S	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"	
17	"	Susan	12		F	S	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"	
18	"	Fay	8		F	S	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"	
19	Stover	Charity	85		F	M	"	"	"	"	English	"	Norwich	no relatives	Cal.	Sierra Madre	
20	"	Elizabeth	56		F	S	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"	
21	Cushing	Charles J.	66		M	M	Farmer	"	"	"	Irish	"	Barnston	Mrs. Mrs. L. H. Jones Boatwicks, P. D.	"	Pasadena	
22	"	Emily	66		F	S	none	"	"	"	"	"	"	do	"	"	
23	Whyte	Mary A.	70		F	M	"	"	"	"	English	"	Stathroy	Mrs. Lilly Jones Route 7, Stathroy, Ont.	"	Pomona	
24	"	Bertha	45		F	S	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"	
25	Graham	Mary	41		F	S	"	"	"	"	Irish	"	Hamilton	Mrs. Mrs. J. J. Ross 124 Robinson, Hamilton, Ont.	"	Los Angeles	
26	Campbell	Alexander	37		M	M	mining engineer	"	"	"	Scotch	"	Bobalt	Mrs. Mrs. J. E. Keller Winlock, Ont.	"	Santa Monica	
27	Felsing	Ruby	16		F	M	Domestic	"	"	"	German	"	Listowell	Mrs. Noah Listowell, Ont.	Neb.	Freemont	
28	Boyes	Minnie	50		F	S	none	"	"	"	Scotch	"	Napanee	Mrs. James Grafton, Napanee, Ont.	N.D.	Grafton	
29	Bryson	Pearl	27		F	M	"	"	"	"	English	"	Regina	Mrs. George Petrolin, Ont.	Mich.	Detroit	
30	"	George Wm.	2		M	S	"	-	-	"	"	"	"	do	"	"	

NOT USED

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT  
WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET.

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

MONTH OF OCT 4 1916, 191

CLASS E

(OVER.)

13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 25, 1906.				SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.				
												25	26	27	28	29	30	31	32	33
No. on List.	Whether having a ticket to such final destination.	By whom passage paid? (If other than self, state name of person by whom paid, and whether in full or by instalments.)	Whether in possession of \$50, and if less, how much?	Whether ever before in the United States; and if so, when and where?  If Yes— Year or period of years. Where? Date of last departure from U. S.	Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and com- plete address.	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Whether subject to military or naval service in any country, and if so, in what country, and for what period?	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Height.  Ft. Ins.	Color of—  Hair. Eyes.	Marks of Identification.	Place of Birth.  Country. City or Town.	Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.		
1	Yes	Husb.	12	No	Aunt Mary Veyett 83 Glade, Muskegon, Mich.	No	No	No	No	Good	No	5 1	Fair	bro	bro		Canada	Waukegan	BT	Oct. 4
2	"	7tr	0	"	do							5	"	"	"		"	Midland	BT	" 4
3	"	Husb.	65	Yes	1/10/16 Mrs. Hattie Kulinsky 4443 E. 50 St. Chgo.							5 1	"	lt	blue		U. S. C.	Chgo. Ill	BT	" 4
4	"	7tr	0	no	do							"	"	bro	"		Canada	Hamilton	BT	" 4
5	"	Husb.	17	"	Husb. Francis L. Melrose 7625 Sangamon, Chgo, Ill.							5 6	"	bro	bro		"	Alexandria	BT	" 4
6	"	7tr	0	"	do							"	"	blue			"	"	BT	" 4
7	"	Self	40	Yes	1/11/16 Mrs. Dize Summers 4334 Adams, Chgo. Ill.							5 4	"	Red	"		"	Stratford	BT	" 4
8	"	"	10	"	1/10/16 Mrs. Mary 55 West Ohio, Chgo. Ill.							5 8	med	bro	"		"	Hamilton	BT	" 4
9	"	"	25	"	1/11/16 Mrs. Eleanor Thompson Glen Ellen, Ill.							5 7	"	gr	"		"	Toronto	BT	" 4
10	"	7tr	4	No	Aunt Kate Schell Palo, Ill.							5 3	Fair	bro	bro		"	Easton	BT	" 4
11	"	Self	25	"	do Milladgenville, Ill.							5 2	"	bro	"		"	Midway	BT	" 4
12	"	"	200	"	Bill Fred Beckley 349 E. Elgin, Portland, Ore.							5 8	full	gr	"		"	Ancester	BT	" 4
13	"	Husb.	0	"	do							5 6	Red	bro	"		"	Wrightstown Corners	BT	" 4
14	"	7tr	0	"	do							5 7	med	"	blue		"	Hamilton	BT	" 4
15	"	"	0	"	do							5 5	"	"	bro		"	"	BT	" 4
16	"	"	0	"	do							"	Fair	lt	"		"	"	BT	" 4
17	"	"	0	"	do							"	"	bro	blue		"	"	BT	" 4
18	"	"	0	"	do							"	"	"	"		"	"	BT	" 4
19	"	Self	100	Yes	1/11/16 Mrs. T. J. Haver Sierra Madre, Cal.							5 4	med	gr	gr		"	Norwich	BT	" 4
20	"	"	0	"	do							5 6	"	"	"		"	"	BT	" 4
21	"	"	200	No	No address							5 9	"	"	"		"	Barnston	BT	" 4
22	"	Husb.	0	"	do							5 5	Fair	"	blue		"	Compton	BT	" 4
23	"	Self	65	"	1/10/16 Mrs. Fred E. Whyte 550 E. Bates, Pomona, Cal.							5 3	"	gr	"		"	Beckwith	BT	" 4
24	"	Mtr	0	Yes	1/10/16 do							5 6	"	bro	bro		"	Sarnia	BT	" 4
25	"	Self	175	No	No address							5 6	DK	"	blue		"	Udora	BT	" 4
26	"	"	150	Yes	1/10/16 do							6 1	Fair	gr	"		"	Windsor	BT	" 4
27	"	7tr	30	"	1/12/16 Aunt Sarah Colbarline 640 W 4 St. Fremont, Neb.							5 3	"	bro	"		"	Easton	BT	" 4
28	"	Self	40	No	do Mrs. Edward Gunning Grafton, N.D.							5 6	med	bro	"		"	Nepanee	BT	" 4
29	"	"	15	"	Aunt May Robbins 317 Helen Ave. Detroit, Mich.							5 6	Fair	bro	"		"	Petrolia	BT	" 5
30	"	Mtr	0	"	do							"	"	"	"		"	Regina	BT	" 5

G. T. R. - Grand Trunk Ry. Co.

P. H. & S. - Ft. Huron & Sarnia Ferry.

James Farber, Act. Inspector in Charge.  
A. P. Wiering

Carl Flue

CLASS E.

Immigrant Inspector.



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 13 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 13 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 14 (By whom was passage paid).**—The entry in column 14 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 15 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 15 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 130  
4 R.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.



U. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET NO. 25

A to K  
L to Z

482

PORT OF Port Huron, Mich.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12					
No. on List.	NAME IN FULL		Age		Sex Married or Single.	Calling or Occupation.	Able to—		Nationality. (Country of which citizen or subject.)	Race or People.	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination.		Of what a citizen before citizen of
	Family Name.	Given Name.	Yrs.	Mos.			Read.	Write.			Country.	City or Town.		State.	City or Town.	
1	Bunsch	Norman Theodore	19		M	clerk	yes	yes	Canada	German	Canada	Kitchener	73 Mt. Hope, Kitchener, Ont.	Mich.	Detroit	
2	Tshann	Thomas	21		M	fireman	"	"	"	Irish	"	Hamilton	134 Hess St. Hamilton, Ont.	"	"	
3	Kaulick	Arthur George	18		M	carpenter	"	"	"	"	"	Kitchener	65 Irving St. Kitchener, Ont.	"	"	
4	McPherson	Helen	30		F	nurse	"	"	"	Scotch	"	Arcona	Arcona, Ont.	"	"	
5	Wild	Charles	28		M	electrician	"	"	"	English	"	Hamilton	558 Weston, Hamilton, Ont.	"	St. Clemente	
6	McDonald	James	31		M	jockey	"	"	"	Scotch	"	"	236 Gibson, Hamilton, Ont.	"	"	
7	Tolton	Oswald	26		M	clerk	"	"	"	English	"	Guelph	Guelph, Ont.	"	Lansing	
8	West	Stephen	78		M	farmer	"	"	"	"	"	Forest	Forest, Ont.	"	Rock Creek	
9	Leslie	William	65		M	barkeeper	"	"	"	"	"	Guelph	Guelph, Ont.	"	Flint	
10	"	Annie	59		F	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"	
11	Phippen	Barton Percival	18		M	student	"	"	"	"	"	Sarnia	286 N. Christina, Sarnia, Ont.	"	Owosso	
12	Barber	Thomas	29		M	butter	"	"	"	Irish	"	Toronto	405 Bathurst, Toronto, Ont.	Ill.	Chicago	
13	Drew	Henry	22		M	"	"	"	"	English	"	"	425 St. Clarence, Toronto, Ont.	"	"	
14	Wight	Laura	23		F	none	"	"	"	Scotch	"	Scott St. Marie	525 Albert, Scott St. Marie, Ont.	"	"	
15	Page	Catherine	71		F	"	"	"	"	English	"	Brantford	126 Bagley, Brantford, Ont.	Wis.	Milwaukee	
16	Baguley	May	29		F	"	"	"	"	"	"	Toronto	Wardsworth, Ont.	"	Madison	
17	Schenck	Kathleen	23		F	"	"	"	"	German	"	St. Catharines	23 York St. St. Catharines, Ont.	Minn.	St. Paul	
18	Pillgrem	John	72		M	fisherman	"	"	"	English	"	Meaford	Meaford, Ont.	Cal.	San Francisco	
19	Darby	Agnes	66		F	none	"	"	"	"	"	Toronto	10 Stratcona, Toronto, Ont.	"	Oakland	
20	Morre	Frank	32		M	electrician	"	"	"	"	"	Sydney	Charlotte town, Ont.	"	Los Angeles	
21	"	Leila	31		F	none	"	"	"	"	"	"	Lewisburg, C. B.	"	"	
22	"	Lewis	5		M	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"	
23	"	Aubrey Hudson	3		M	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"	
24	Mullin	Arthur	37		M	electrician	yes	yes	"	Irish	"	"	No relatives	"	"	U.S.
25	"	Annie	47		F	none	"	"	"	"	"	"	Pro. Wm. Fitzgerald Sydney, N. S.	"	"	
26	"	Mary	13		F	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"	
27	"	Edna	12		F	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"	
28	"	William	11		M	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"	
29	"	Catherine	4		F	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"	
30	Dobson	Laura	23		M	"	yes	yes	"	English	"	Sarnia	147 Campbell, Sarnia, Ont.	Ind.	Rock Rapids	U.S.
81	NOT USED															

"Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT  
WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET.

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

MONTH OF OCT 24 1916, 191

CLASS E

(OVER)

13	14	15	16	17			18	19	20	21	22	23	24	SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 29, 1934.				SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.					
				Whether ever before in the United States and if so, when and where?	Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and complete address.	Whether a Polygamist.								25	26	27	28	29	30	31	32	33	
No. on List.	Whether having a ticket to such final destination.	By whom passage paid?	Whether in possession of \$50, and if less, how much?	Yes No	Year or period of years.	Where?	Date of last departure from U. S.	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Whether a member of any organization known to be subversive of the Government.	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Height. Ft. Ins.	Complexion.	Color of— Hair. Eyes.	Marks of Identification.	Place of Birth. Country. City or Town.	Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.		
1	Yes	Self	22	No							Good	No	5 5	Med	Red	Gr		Canada	Waterloo		ST	Oct. 5	
2	"	"	130	"									5 7	"	br	blue		"	Hamilton		ST	" 5	
3	"	"	53	"									5 6	Med	"	"		"	Kitchener		ST	" 5	
4	"	"	40	Yes	1916	Detroit	8/1/16						5 7	Fair	"	"		"	Arcona		ST	" 5	
5	"	"	100	No							Good		5 8	DK	"	blue		"	Hamilton		ST	" 5	
6	"	"	47	"							Good		5 3 1/2	Med	"	"		"	"		ST	" 5	
7	"	"	70	"									5 8	Fair	"	br		"	Guelph		ST	" 5	
8	"	"	0	"							Scabity		5 7	Med	Gr	blue	End of nose deformed.	"	Niagara		ST	" 5	
9	"	"	30	"							Good		5 10	Fair	"	"		"	Probyne		ST	" 5	
10	"	Husb.	0	"									5 6	"	"	"		"	"		ST	" 5	
11	"	7tr	14	"									5 11	Med	br	br		"	Park Hill		ST	" 5	
12	"	Self	90	"									5 8	DK	"	"		"	Toronto		ST	" 5	
13	"	"	84	"									5 7	Med	"	"		"	"		ST	" 5	
14	"	"	200	"									5 3	Fair	"	blue		"	St. Louis		ST	" 5	
15	"	Husb.	20	Yes	1853	Mich.	1858						5 5	Med	Gr	"		England	Christow	Amber	1853	Unknown	" 5
16	"	Self	40	No									5 3	Fair	br	br		Canada	Warkworth		ST	" 5	
17	"	7tr	300	"									5 7	"	"	blue		"	St. Catharines		ST	" 5	
18	"	Self	375	Yes	1899	Calif.	1912				Scabity		5 11	Med	"	"		N. F.	Tunney	N. Y.	1857	Dorothy	" 5
19	"	"	125	"	1912	"	1915				Good		5 4	Fair	Gr	"		Canada	Weston	"	ST	" 5	
20	"	"	265	No									5 7	Med	br	Gr		"	Charlottetown		ST	" 5	
21	"	Husb.	0	"									5 6	"	"	"		"	Georgetown		ST	" 5	
22	"	7tr	0	"									-	Fair	"	blue		"	Sydney		ST	" 5	
23	"	"	0	"									-	"	"	"		"	"		ST	" 5	
24	"	Self	300	Yes	1877/82	me.	1909						5 7 1/2	Med	"	"		U. S. A.	Brewer		ST	" 5	
25	"	Husb.	0	"	1906	"	"						5 3	DK	"	br		Canada	Sydney		ST	" 5	
26	"	7tr	0	"	"	"	"				Scabity		-	"	"	"		"	"		ST	" 5	
27	"	"	0	No							Good		-	"	"	"		"	"		ST	" 5	
28	"	"	0	"									7	Fair	"	blue		"	"		ST	" 5	
29	"	"	0	"									-	DK	"	br		"	"		ST	" 5	
30	"	Self	4	Yes	1883/	Various	Dec 1913						5 5 1/2	"	"	"	burn scar at hand	U. S. A.	Osage		ST	" 6	

P. H. & S. - Ft. Hiram & Sarnia Ferry.  
U. T. R. - Grand Trunk Ry. Co.

James Farber Act. Insp. Charge.  
C. P. Wingin  
James B. Hoppe  
CLASS E.

Immigrant Inspector.

Carl Hoe



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

A *farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

A *farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 13 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 13 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 14 (By whom was passage paid).**—The entry in column 14 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 15 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 15 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-30  
F.R.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.

## Form 1-Canada

WHEN USED, RETURN TO 337 LA SALLE STREET, WEST,  
MONTREAL, AT END OF EACH MONTH

U. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADM

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States

SHEET NO.

26

A to K  
L to Z

483

PORT OF Port Huron, Mich.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12			
No. on List.	NAME IN FULL.		Age.	Sex.	Calling or Occupation.	Able to—		Nationality. (Country of which citizen or subject.)	† Race or People.	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination.	
	Family Name.	Given Name.	Yrs. Mos.			Read.	Write.			Country.	City or Town.		State.	City or Town.
1	Robson	Lloyd Edward	8	M	none	-	-	Canada	English	Canada	Larnia	Mrs. Albert 147 Bampfylde, Larnia, Ont.	Pa.	Rock Rapids
2	Albers	Norman	7	M	Stal.	-	-	"	"	"	Ft. William	Mrs. Sam Corwell McKeena Hospital, Ft. William, Ont.	Mich.	Detroit
3	Miniolette	Giuseppe	37	M	engineer	yes	yes	"	No. Ital.	"	North Pines	Wife, Grassi Celeste Falminto, Novarra, Italy	"	"
4	Reilly	George	48	M	fireman	"	"	"	Irish	"	Toronto	no relatives	"	"
5	"	Emily Elizabeth	26	F	none	"	"	"	English	"	"	Mrs. Rhoda Burrage 110 Newton Rd. Auckland, N.Z. Australia	"	"
6	"	Florence	19	F	lab.	"	"	"	Irish	"	"	do	"	"
7	"	Sarah Jane	15	F	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"
8	"	Rhoda	5	F	none	-	-	"	"	"	"	do	"	"
9	"	William	2	M	"	-	-	"	"	"	"	do	"	"
10	"	Hebert	1	M	"	-	-	"	"	"	"	do	"	"
11	Yundt	William	21	M	Farmlab	yes	yes	"	German	"	Ellis	Mrs. George Ellis, Ont.	"	"
12	Daub	Katherine	70	F	none	"	"	"	"	"	Kitchener	Mrs. Elizabeth Hamon, Can.	"	"
13	Irving	William James	36	M	Plumber	"	"	"	Scotch	"	Toronto	Wife, Theresa 406 Brock, Toronto, Ont.	"	"
14	Hockridge	Eleanor	39	F	none	"	"	"	"	"	"	Mrs. John Hopper New Kiskadee, Ont.	"	"
15	"	Gladys	2	F	ret.	-	-	"	"	"	"	do	"	"
16	Schneider	David B.	76	M	Farmer	yes	yes	"	German	"	Berlin	Mrs. Albert H. Berlin, Ont.	"	Port Huron
17	"	Sarah	73	F	none	"	"	"	"	"	"	do	"	"
18	Burnside	Robert	38	M	Driver	"	"	"	Irish	"	London	Bro. Walter Kincardine, Ont.	"	"
19	Alexander	Martha	52	F	none	"	"	"	"	"	Queen's	Bro. Alexander Smith Palmerston, Ont.	"	Gombich
20	"	Harold Hossant	5	M	"	-	-	"	"	"	"	do	"	"
21	"	Alvin	18	M	"	no	no	"	"	"	"	do	"	"
22	McDermid	Charlotte	25	F	"	yes	yes	"	Scotch	"	Petrolia	Mrs. Myrtle Kerve London, Ont.	"	Flint
23	"	Ralph	8	M	"	-	-	"	"	"	"	do	"	"
24	Saunders	Mary Jane	58	F	"	yes	yes	"	"	"	"	Bro. Wm. Bradley Petrolia, Ont.	"	"
25	Wright	Luella	45	F	"	"	"	"	Irish	"	Ingersoll	Mrs. Mark James St. Ingersoll, Ont.	"	Greenleaf
26	Perry	Alma	20	F	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"
27	Du'Plan	Austin Edward	22	M	bleggman	"	"	"	English	"	Olderton	Mrs. Charles Olderton, Ont.	"	Saginaw
28	Laird	Mary	65	F	none	"	"	"	Irish	"	Hamilton	Mrs. John 408 York, Hamilton, Ont.	"	Clare
29	Imrie	John Mark	28	M	Bookkeeper	"	"	"	Scotch	"	London	Mrs. Jas. 845 Helmut, London, Ont.	"	Whitehall
30	Raymond	Clement	28	M	clerk	"	"	"	French	"	Quebec	Mrs. Anna 285 St. Joseph, Quebec, P.Q.	Mo.	St. Louis
32	NOT USED													

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT  
WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET.

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

MONTH OF OCT 24 1916, 191

CLASS E

(OVER)

SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 29, 1934.													SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.										
13	14	15	16	17			18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29		30	31	32	33
No. on List.	Whether having a ticket to each final destination.	By whom passage paid?	Whether in possession of \$50, and if less, how much?	Whether ever before in the United States and if so, when and where?			Whether going to join a relative or friend, and if so, what relative or friend, and his name and com- plete address.	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Whether a member of any organization known to be inimical to the United States.	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Height. Ft. Ins.	Color of— Hair. Eyes.		Marks of Identification.	Place of Birth. Country. City or Town.		Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.	
1		L.P.C.	0	No			Alent. Ellen La Motte Roch. Rapids, Pa.	No	No	No	No	Good	No	5 8 1/2	Fair	lt blue		Canada	Sarnia		8 T		Oct 6
2		Inte	0	"			7th, David Albers 187 Grand Av. E. Detroit, Mich.							5 8 1/2	DK	bro bro		"	Ht. Williams		8 T		" 6
3		Self	200	1897	Wis.	1897	Home, Giuseppe Zucchi 543 Watson, Detroit, Mich.							5 8 1/2	"	"		Italy	Falmenta	N.Y.	Mich 1907	San Lorenzo	" 6
4		L.P.C.	90	"	Trans	Portland	No address							5 6 1/2	Red	gr blue		Ireland	Brogheda	Portland	Mich 1912	Canada	" 6
5		L.P.C.	0	"	"	"	do							5 8 1/2	DK	bro bro		England	Bristol	"	"	8 T	" 6
6		L.P.C.	0	"	"	"	do							5 4	Fair	" blue		"	Plymouth	"	"	8 T	" 6
7		L.P.C.	0	"	"	"	do							5 1	"	"		"	Davenport	"	"	8 T	" 6
8		L.P.C.	0	"	"	"	do							"	"	"		"	Bristol	"	"	8 T	" 6
9		L.P.C.	0	No			do							"	"	"		Canada	Toronto		"	8 T	" 6
10		L.P.C.	0	"			do							"	"	"		"	"		"	8 T	" 6
11		Self	6	"			No address							5 9 1/2	Fair	bro blue		"	Eltis		"	8 T	" 6
12		"	101	"			Att. Barbara Graft 589 M. Grand Av. Detroit							5 4	Red	gr		"	St. Clements		"	8 T	" 6
13		"	204	"			Att. J. M. C. A. Detroit							5 7 1/2	Red	bro		"	Toronto		"	8 T	" 6
14		Husb	2 1/2	"	1907	Detroit	Att. Wm. Wm. 54 Infanter, Detroit, Mich.							5 4	Red	"		"	Kingston		"	8 T	" 6
15		7th	0	"			do							"	Fair	" blue		"	Toronto		"	8 T	" 6
16		Self	35	No			Att. Oliver B. Snyder 1123 Water, Pt. Huron, Mich.							5 8	"	gr		"	Berlin		"	8 T	" 6
17		Husb	0	"			do							5 6	"	"		"	Heidelberg		"	8 T	" 6
18		Self	50	"	1891/10	Various Places	No address							5 10 1/2	Red	bro		"	Kincardine		"	8 T	" 6
19		Section 11	5	No			Att. Albert Smith Goodrich, Mich.							5 4	Fair	bro		"	Arvick		"	8 T	" 6
20		L.P.C.	0	"			do							"	DK	bro bro		"	Owen		"	8 T	" 6
21		Female-Minded					do							5 8	Fair	" blue		"	Tralle		"	8 T	" 6
22		Husb	25	"			Att. Ralph 1221 Garland, Flint, Mich.					Good		5 4	"	" bro		"	Newberry		"	8 T	" 6
23		7th	0	"			do							"	"	" blue		"	Petrolia		"	8 T	" 6
24		Self	100	"			Att. Eva Trively 1221 Garland, Flint, Mich.							5 4	"	"		"	Kincardine		"	8 T	" 6
25		"	15	"	1883/	Mich	Att. Wm. Simkins Greenleaf, Mich.							5 3	Red	gr gr		"	Peeterville		"	8 T	" 6
26		"	15	"	1891/10	"	do							5	"	bro		U.S.A	Greenleaf		"	8 T	" 6
27		"	60	"	1891/10	Mich	Att. Edw. P. Leonard 803 Millard, Saginaw, Mich.					ble art Rheumatism		5 11	"	" bro		Canada	Denfield		"	8 T	" 6
28		Husb	10	No			Att. Rose Fitzpatrick Care, Mich.					Good		5 7 1/2	"	gr gr		"	Guelph		"	8 T	" 6
29		Self	15	"			Att. Andrew P. Imrie Whitehall, Mich.							5 7	"	bro blue		"	Toronto		"	8 T	" 6
30		"	700	"	1910/	Mo.	Att. J. P. Aubert St. Louis, Mo.							5 7	DK	" bro		"	Quiber		"	8 T	" 6

P. H. & C. - P. H. & C. - P. H. & C.  
G. T. R. - Grand Trunk Ry. Co.

J. L. & Co.  
James B. Hoppe

James Farber  
Act. Immigrant Inspector in Charge

Carl F. Coe

CLASS E.



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

A *farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

A *farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-30  
AR.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.

## Form 1-Canada

WHEN USED RETURN TO 337 LAPOUCHETIERE ST. WEST,  
MONTREAL, AT END OF EACH MONTH

U. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

Port Huron, Mich.

SHEET NO. 27

A to K

L to Z

484

PORT OF

L to Z																
1	2		3	4	5	6	7	8	9	10		11	12			
No. on List	NAME IN FULL		Age.	Sex.	Married or Single.	Calling or Occupation.	Able to—		Nationality. (Country of which citizen or subject.)	Race or People.	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination.		Of what a citizen before citizen
	Family Name.	Given Name.					Yrs.	Mos.			Read.	Write.		Country.	City or Town.	
1	Nash	EFC PRIMARY Alberta	60	F	S	Domestic	yes	yes	Canada	English	Canada	Stony Creek	Bro. John Stony Creek, Ont.	Cal.	Long Beach	
2	Beaver	EFC PRIMARY Sarah	58	"	"	none	"	"	"	"	"	"	do	"	"	
	Dukes	B.S.I. Herbert A	38	M	M	Lawyer	"	"	"	"	"	Owen Sound	Under. Chas. Dukes Watford, Herts, Engl.	"	San Francisco	Engl.
	"	B.S.I. Olivia	38	F	"	none	"	"	"	"	"	"	do	"	"	"
	"	B.S.I. Ivie	13	"	S	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"	"
	"	B.S.I. Sierra Nevada	12	M	"	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"	"
	"	B.S.I. Bernard	5	"	"	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"	"
	"	B.S.I. Edna	2	F	"	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"	"
	"	B.S.I. Charles	11	M	"	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"	"
10	Addison	B.S.I. Jessie	38	F	M	"	yes	yes	"	"	"	Hamilton	Harl. Lindlaw Thorncliffe, England.	Wash	Tacoma	U.S.
11	"	B.S.I. Chas. Ewan	11	M	S	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"	Lat. Can.
12	"	B.S.I. William	9	"	"	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"	
13	"	B.S.I. Jeane	4	F	"	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"	
14	"	B.S.I. Jessie	3	"	"	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"	
15	Leck	B.S.I. Jean	51	"	"	"	yes	yes	"	Scotch	"	Truro	bous. Nova Crow Onslow, N. S. Can.	Minn	Minneapolis	
16	"	B.S.I. Heloise	22	"	S	Secretary	"	"	"	"	"	"	do	"	"	
17	Legg	ARW PRIMARY Alma	28	"	M	none	"	"	"	Spanish	"	London	Harl. Walter 9 Byron Av. London, Ont.	La.	Madisonville	U.S.
18	"	ARW PRIMARY Bertille	4	"	S	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"	
19	"	ARW PRIMARY Margaret	7	"	"	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"	
20	Fisher	ARW PRIMARY Eileen R.	31	F	M	"	"	"	"	Irish	"	"	St. Louis, Mo.	Ill	Chicago	
21	Porter	J.O.H. Kate Dorothy	27	"	S	clerk	"	"	"	English	"	Toronto	74, Albert, Ontario	"	"	
22	Coombes	J.O.H. Eva	26	F	M	none	"	"	"	"	"	Brampton	74, Philip 5 Laupelstrasse, Bern, Switzerland.	"	Austin	Engl.
23	Cameron	J.O.H. Ellen	41	"	"	"	"	"	"	Scotch	"	Winnipeg	Harl. A.B. Cameron 161 Broadway, Winnipeg, Man.	N.Y.	New York	
24	Leck	B.S.I. Bertie	12	M	S	"	"	"	"	"	"	Truro	bous. Nova Crow Onslow, N. S.	Minn	Minneapolis	
25	Purser	J.O.H. PRIMARY Oliver	41	"	"	Ironworker	"	"	"	English	"	St. Catharines	74, Walter, Onslow 35 William, St. Catharines, Ont.	Mich.	Detroit	
26	Niergartt	J.O.H. PRIMARY Edward	31	"	"	Shoe cutter	"	"	"	German	"	Kitchener	74, Philip 72 Louis, Kitchener, Ont.	"	"	
27	Hoffman	J.O.H. PRIMARY Adam	55	"	M	Machinist	"	"	"	"	"	Waterloo	Wife, Hannah 66 Water St. Waterloo, Ont.	"	"	
28	"	J.O.H. PRIMARY Roy	20	"	S	lab	"	"	"	"	"	"	do	"	"	
29	Panteleest	J.O.H. PRIMARY Frederick	33	"	"	Machinist	"	"	"	"	"	Toronto	Mr. Elizabeth 701 Gladstone, Toronto, Ont.	"	"	German
30	Golding	J.O.H. PRIMARY George	38	"	M	Plasterer	"	"	"	Irish	"	"	do	"	"	
83	NOT USED															

"Race or People" is to be determined by the stock from which aliens spring and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.



(OVER.)

under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

## CLASS E

MONTH OF \_\_\_\_\_, 191

G. T. R. - Grand Trunk Ry. Co.

*Immigrant Inspector.*

**CLASS E.**



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

A *farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

A *farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-30  
12R

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.



Form 1-Canada

WHEN USED RETURN TO 337 LA SAGUETIERE ST. WEST,  
MONTREAL, AT END OF EACH MONTHU. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET NO. 28 A to K R  
L to Z

485

PORT OF Port Huron, Mich

No. on List	NAME IN FULL.		Age.	Sex.	Calling or Occupation.	Able to— Read. Write.		Nationality. (Country of which citizen or subject.)	Race or People.	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination.		Of what citizen before
	Family Name.	Given Name.	Yrs. Mos.	Married or Single.						Country.	City or Town.		State.	City or Town.	
1	Paffett	William	41	M	Bookkeeper	yes	yes	Canada	English	Canada	Toronto	45 Spadina, Toronto, Ont.	Mich.	Detroit	England
2	Wilson	Robert	39	M	Baker	"	"	"	Scotch	"	Petrolia	no relatives	"	"	Scotland
3	Brown	Barrie	48	F	None	"	"	"	"	"	Hamilton	234 Mt. Park Rd. Hamilton, Ont.	"	"	"
4	Lawson	Margaret	24	F	"	"	"	"	"	"	Goderich	Goderich, Ont.	"	"	"
5	"	Anna	26	F	Bookkeeper	"	"	"	"	"	"	do	"	"	"
6	Gregg	John	47	M	Lab	no	no	"	Irish	"	Toronto	do	"	Port Huron	"
7	Garratt	Alfred C.	20	M	Stenogr.	yes	yes	"	English	"	London	Canada Club, Montreal, Can.	"	"	England
8	Smith	Olive	25	F	None	"	"	"	"	"	St. Marys	Route 4, St. Marys, Ont.	"	Flint	"
9	Woods	Hazel	19	F	"	"	"	"	"	"	"	St. Marys, Ont.	"	"	"
10	Sims	Edward	28	M	Farmer	"	"	"	"	"	Thamesford	Thamesford, Ont.	"	"	"
11	Hurrant	Jessie B.	23	F	Stenogr.	"	"	"	"	"	Oshawa	Oshawa, Ont.	"	"	"
12	Byron	Thomas R.	38	M	Clerk	"	"	"	Scotch	"	Hamilton	156 Reg St. Hamilton, Ont.	Cal.	Pasadena	"
13	"	Mary	28	F	None	"	"	"	English	"	"	do	"	"	"
14	"	Russell	4	M	"	"	"	"	Scotch	"	"	do	"	"	"
15	"	Mary	3	F	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"	"
16	Ramsden	Wesley	26	M	"	yes	yes	"	English	"	Port Hope	113 Main St. Port Hope, Ont.	"	Sierra Madre	"
17	Cronin	Roy	22	M	Machinist	"	"	"	Irish	"	Toronto	1 Parr St. Toronto, Ont.	"	Autumn	"
18	"	Ross	22	M	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"	"
19	Cunningham	Prudence	66	F	None	"	"	"	English	"	Port Huron	no relatives	"	Watsonville	"
20	Gage	Geraldine	14	F	"	"	"	"	"	"	Shelbrooke	34 Alameda, Shelbrooke, P.Q.	"	Riverside	"
21	Bessy	Orin W.	45	M	dealer	"	"	"	"	"	Hamilton	Selkirk, Ont.	"	Alhambra	"
22	"	Loada	44	F	None	"	"	"	"	"	"	do	"	"	"
23	Tennyson	Margaret	20	F	Phone operator	"	"	"	"	"	Toronto	7th, Philip	Ill	Chicago	"
24	Whimsatt	Tillie	58	F	None	"	"	"	"	"	Colburg	Peterboro, Ont.	"	"	"
25	Adams	Mary H.	46	F	"	"	"	"	"	"	London	Colburg, Ont.	"	"	"
26	Reid	William J.	26	M	Auto trimmer	"	"	"	Scotch	"	London	436 Pall Mall, London, Ont.	Ida	Heyburn	Scotland
27	M'Leod	Milton	38	M	broker	"	"	"	English	"	New York	do	N.Y.	New York	"
28	"	May	36	F	None	"	"	"	"	"	"	do	"	"	"
29	Todorofsky	Ibe	20	M	Farmlab	"	"	"	Hebrew	"	Montreal	1516 Marge, Montreal, Can.	Ill	St. Charles	"
30	Bohen	Pearl	6	F	None	"	"	"	"	"	Toronto	247 Macklem, Toronto, Ont.	"	Peoria	"
84	NOT USED														

"Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT  
WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET.

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

MONTH OF OCT 24 1916, 191

CLASS E

(OVER)

SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 28, 1906.													SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.											
No. or List.	Whether having a ticket to each final destination.	By whom was passage paid? <small>(If paid by other than self, state name of person paying, and whether in full or by instalments, and if by instalments, state date of each payment.)</small>	Whether in possession of \$50, and if less, how much?	Whether ever before in the United States; and if so, when and where?			Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and com- plete address.	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Height.		Color of—		Marks of Identification.	Place of Birth.		Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.		
				Yes No.	Year or period of years.	Where?						Ft.	Ins.	Complexion.	Hair.		Eyes.	Country.					City or Town.	
1	yr	Self	70	No			Ed. Chas. Tompsett 65 Lafayette, Detroit, Mich.	No	No	No	No	Good	No	57	DK	bro	bro		England	Hastings	Andee	4/4/07	LT	Oct. 7
2	"	"	30	Yes	1905	Trans N.Y.	no address							57	Fair	"	blue		Scotland	Dundee	N.Y.	May 1905	LT	" 7
3	"	"	20	Yes	1913	Detroit	Ed. Mearl Thompson 119 Cadillac, Detroit, Mich.							56	med	gr	bro		Canada	Hamilton			LT	" 7
4	"	7tr	18	No			Ed. Jean 32 Watson, Detroit Mich.							54	DK	bro	"		"	Porteriet			LT	" 7
5	"	"	60				Ed. do							52	"	"	blue		"	"			LT	" 7
6	"	Self	21	"			Ed. Chas. Walker 2420-10th St. Hmn, Mich. Rooming, 4-L, Windsor							53½	"	"	bro		"	Renfrew			LT	" 7
7	"	"	95	"			Ed. Broad St. Pt. Hmn, Mich.							58	Fair	"	blue		England	Northampton	Quebec	7/31/08	PHS Eng. Britain	" 7
8	"	"	15	"			Ed. Essie Husley Hospital, Flint, Mich.							52	"	Red	"		Canada	St. Marys			LT	" 7
9	"	"	10	"			Ed. do							55	med	bro	LT		"	"			LT	" 7
10	"	"	20	"			Ed. do							59½	Fair	"	blue		"	Thamesford			LT	" 7
11	"	"	50	"			Ed. Mabel M. Permitt 128 Lynn St. Flint, Mich.							54	"	"	"		"	Oshawa			LT	" 7
12	"	"	80	"			Ed. Ralph Bassett 888 No Madison, Pasadena, Cal.							510	med	"	"		"	Hamilton			LT	" 7
13	"	Husb	0	"			Ed. do							54	Fair	"	bro		"	"			LT	" 7
14	"	7tr	0	"			Ed. do							-	"	"	blue		"	"			LT	" 7
15	"	"	0	"			Ed. do							-	"	"	"		"	"			LT	" 7
16	"	Self	55	"			Ed. George Box 392 Sierra Madre, Cal.							5-	DK	"	"		"	Port Hope			LT	" 7
17	"	"	300	"			Ed. Blarise Hammer 602 Redfield, Antwerp, Cal.							510	Fair	"	gr		"	St. John West			LT	" 7
18	"	"	170	"			Ed. do							510	"	"	"		"	"			LT	" 7
19	"	"	25	Yes	1909	Cal.	Ed. Joseph 438 Canby, Watsonville, Cal.							54	"	gr	blue		"	Milford			LT	" 7
20	"	brotr	5	No			Ed. Leona Scott 392 & 8th Riverside, Cal.							5-	"	bro	"		"	Shelbrooke			LT	" 7
21	"	Self	600	"			Ed. J. M. Rogers 810 E. 12th, Alhambra, Cal.							58	DK	"	"		"	Selkirk			LT	" 7
22	"	Husb	0	"			Ed. do							55	Fair	"	"		"	Selkirk			LT	" 7
23	"	Self	30	"			Ed. J. V. Vane 502 W. 27th, Chgo, Ill.							56	"	bro	"		"	Whitechurch			LT	" 7
24	"	"	50	"			Ed. James Plummer 1140 Woodlawn, Chgo, Ill.							56	"	bro	bro		"	Boburg			LT	" 7
25	"	"	50	"	1908	Mich.	Ed. Edward Hegburn, Ida.							56	med	gr	gr		Scotland	Comptleton	Quebec	1874	LT	" 7
26	"	"	40	"	1916	N.Y.	Ed. Flat 03 W 108 St New York, N.Y.							511	DK	bro	blue		Canada	Petrolet			LT	" 7
27	"	"	600	No			no address							57	Fair	"	gr	Partly bald	"	Charlottetown			LT	" 7
28	"	Husb	0	"			Ed. do							56	DK	"	bro		"	"			LT	" 7
29	"	Self	11	Yes	1904	Ill.	Ed. Ben St. Charles, Ill.							510½	"	"	"		"	Montreal			LT	" 8
30	"	7tr	0	No			Ed. Anna Block 605 Smith, Peoria, Ill.							5-	Fair	bro	blue		"	Toronto			LT	" 8

G. T. R. - Grand Trunk Ry. Co.

P. H. & S. - Ft. Huron & Sarnia Ferry.

James Farley  
John Brown  
Ed. Cokey  
James B. Hoppe

Act. Inspector in Charge.

a. W. Winger

CLASS E.

Immigrant Inspector.

Carl Hoe



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

A *farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

A *farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-30  
H.R.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.



WHEN USED RETURN TO 337 LAZAUGHETIERE ST. WEST,  
MONTREAL, AT END OF EACH MONTH

U. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

**LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION**

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET NO.

L to Z

486

PORT OF Port Huron, Mich

1		2		3	4	5	6	7	8	9	10		11		12		Of what citizen before citizen
No. on List	NAME IN FULL.		Age.	Sex.	Married or Single.	Calling or Occupation.	Able to—		Nationality. (Country of which citizen or subject.)	Race or People.	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.		Final Destination.		
	Family Name.	Given Name.	Yrs. Mos.				Read.	Write.			Country.	City or Town.			State.	City or Town.	
1	Prout	Harry	30	M	Married	Painter	yes	yes	Canada	English	Canada	Samia	Wife Ethel 225 Milton, Samia, Ont.	Mich.	Detroit		
2	Godley	Lillian	20	F	Single	Bookkeeper	"	"	"	"	"	"	Wife George 489 N. Christine, Samia, Ont.	"	"		
3	Hainer	Willbert	19	M	Single	Black	"	"	"	"	"	Park Hill	Wife Wm. Park Hill, Ont.	"	"		
4	Redge	Helen	43	F	Single	Tailoress	"	"	"	"	"	London	Wife Thomas Huron St. London, Ont.	"	"		
5	Gracie	Lewis A.	30	M	Single	Wood trimmer	"	"	"	"	"	Stutford	Wife Mary 331 Queen, Stutford, Ont.	"	"		
6	Richards	William	25	M	Single	Machinist	"	"	"	German	"	"	Wife Hannah 381 Brunswick, Stutford, Ont.	"	"		
7	Kane	James	24	M	Single	"	"	"	"	Irish	"	"	Wife John 290 Albert, Stutford, Ont.	"	"		
8	McDonald	Alexander	22	M	Single	Cabinet maker	"	"	"	Scotch	"	Woodstock	Wife Wm. Ingersoll Rd. Woodstock, Ont.	"	"		
9	Dickson	John Albert	19	M	Single	Lineman	"	"	"	Irish	"	"	Wife Daniel Box 992, Woodstock, Ont.	"	"		
10	Brown	Wesley	23	M	Single	Butcher	"	"	"	English	"	"	Wife Adam 770 Park, Woodstock, Ont.	"	"		
11	Goverman	Otto	23	M	Single	Silkman	"	"	"	German	"	Hamilton	Wife Wm. 133 Highson, Hamilton, Ont.	"	"		
12	Stacey	Joseph	22	M	Single	Die maker	"	"	"	English	"	Toronto	Wife Amanda 138 Recumbent, Toronto, Ont.	"	"		
13	Gillett	Otto	23	M	Single	Glass worker	"	"	"	"	"	"	Wife Oscar 14 Noble, Hamilton, Ont.	"	"	Russ	
14	Schure	Harry	19	M	Single	Printer	"	"	"	Hebrew	"	"	Wife Harry 35 Bellview, Toronto, Ont.	"	"		
15	Noble	Max	18	M	Single	Bell boy	"	"	"	"	"	"	Wife Alexander 1 Cameron Place, Toronto, Ont.	"	"	Russ	
16	Gaffe	Louis	18	M	Single	Black	"	"	"	"	"	"	Wife Harry Ingersoll, Ont.	"	"		
17	Hollands	Harold	20	M	Single	Silkman	"	"	"	English	"	Ingersoll	Wife Archie Huron St. Ingersoll, Ont.	"	"		
18	McKenzie	Archie	18	M	Single	"	"	"	"	Scotch	"	"	Wife Frank Huron St. Ingersoll, Ont.	"	"		
19	Moffat	Robert Grant	24	M	Single	Black	"	"	"	"	"	London	Wife Edith 72 Rectory, London, Ont.	"	Fenton		
20	Heywood	Hector	27	M	Single	Painter	"	"	"	English	"	De Coosville	Wife Emma De Coosville, Ont.	"	Orosso		
21	Matthews	John	58	M	Single	Lab	"	"	"	German	"	Owen Sound	Wife Ger. Shallweg, Ont.	"	Pt Huron		
22	Emmons	Norman	29	M	Single	Polisher	"	"	"	Irish	"	"	do	"	"		
23	"	Olive	28	F	Single	None	"	"	"	"	"	"	Wife Thomas Southlot Harbor, N.S. Can.	"	Leadville		
24	Boggs	Murray	16	M	Single	Farmlab	"	"	"	English	"	Southlot Harbor	Wife Fred Box 65, Woodstock, Ont.	"	Warsaw		
25	Willson	William H.	58	M	Single	Lumber buyer	"	"	"	"	"	Woodstock	Wife Corbin 2476 King St. Hamilton, Ont.	"	San Francisco		
26	McKinnon	Christina	23	F	Single	Stenog	"	"	"	Scotch	"	Hamilton	Wife Napoleon 148 St. George, Montreal, Can.	"	Chicago		
27	Langlais	Isaac	24	M	Single	Window dancer	"	"	"	French	"	Montreal	Wife Margaret Rue St. Joseph, Montreal, Can.	"	"		
28	"	Nora	23	F	Single	None	"	"	"	Irish	"	"	Wife John Rue St. Joseph, Montreal, Can.	"	"		
29	Edwards	Martha	27	M	Single	"	"	"	"	Scotch	"	Goderich	Wife John Rue St. Joseph, Montreal, Can.	"	"		
30	Pope	Emma	55	M	Single	"	"	"	"	"	"	Toronto	Wife John Rue St. Joseph, Montreal, Can.	"	"		

\*"Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet

**CLASS E.**



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT  
WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET.

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

MONTH OF OCT 24 1916, 191

CLASS E

(OVER.)

13	14	15	16	17			18	19	20	21	22	23	24	25-27			28-29		30-33			
				Whether ever before in the United States and if so, when and where?										Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and complete address.			Supplemental information required by Naturalization Act approved June 29, 1906.			Supplemental information required by Immigration Regulations.		
No. on List	By whom was passage paid?	Whether in possession of \$50 and if not, how much?	Year or period of years.	Where?	Date of last departure from U. S.	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled, Nature, length of time, and cause.	Height.	Color of—	Marks of Identification.	Place of Birth.	Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.					
										Ft.	Ins.	Complexion.	Hair.	Eyes.		Country.	City or Town.					
1	Self	25	1905		1911			Good	No	5 1/2	21	bro	bro			Canada	Woodstock			PHS	Oct. 8	
2	"	29	No							5 7	7	blue				"	Larnia			PHS	" 8	
3	"	10								5 10	4	bro				"	Bank Hill			PHS	" 8	
4	"	10	1900		1914					5 7 1/2	DK	"				"	London			ST	" 8	
5	"	15	No							5 8 1/2	"	"				"	Wallace			ST	" 8	
6	"	28	"							5 11	4	"				"	Stratford			ST	" 8	
7	"	40	"							6	"	blue				"	"			ST	" 8	
8	"	27	"							5 8 1/2	"	bro				"	"			ST	" 8	
9	"	25	"							5 9	DK	"				"	Tillemburg			ST	" 8	
10	"	35	"							5 4	4	"				"	Woodstock			ST	" 8	
11	"	20	"							5 5	4	blue				"	"			ST	" 8	
12	"	93	"							5 6	4	bro				"	Seaford			ST	" 8	
13	"	14	"							5 6 1/2	DK	"	Gr	Scar left eye		"	Toronto			ST	" 8	
14	"	27	"							5 5	"	blue				Russia	Mogileff	Quebec	Sept 1910	ST	" 8	
15	"	25	"							5 1	"	bro				Canada	Toronto			ST	" 8	
16	"	28	"							5 3	"	"				Russia	Mogileff	N.Y.	May 1906	ST	" 8	
17	"	19	No							5 9	"	bro				Canada	Imperoll			ST	" 8	
18	"	41	"							5 6	4	blue				"	"			ST	" 8	
19	"	100	"							5 8	"	"				"	"			ST	" 8	
20	"	50	"							5 7 1/2	"	bro				"	Exeter			ST	" 8	
21	"	15	No							5 9 1/2	DK	blue				"	York			ST	" 8	
22	"	40	"							5 10 1/2	4	"				"	Strathroy			PHS	" 8	
23	"	0	"							5 7	4	"				"	Kearby			PHS	" 8	
24	"	3	No							6 1	"	blue				"	Smith lot			ST	" 8	
25	"	50	"							5 9	4	bro				"	Quebec			ST	" 8	
26	"	205	No							5 4	7	bro	blue			Scotland	Girvan	Quebec	5/1/10	ST	" 8	
27	"	100	"							5 6 1/2	"	bro				Canada	Montreal			ST	" 9	
28	"	0	"							5 5	"	blue				"	"			ST	" 9	
29	"	61	"							5 5 1/2	"	blk	"			"	Ashfield			ST	" 9	
30	"	5	"							5 8	"	bro				"	Bourneville			ST	" 9	

P. H. & S. - Ft. Porter - Canada Ferry.

G. T. R. - Grand Trunk Ry. Co.

James Farber, Act. Inspector in Charge.  
L. B. Cokey  
James R. Hoppe  
A. W. Morgan

CLASS E.

Immigrant Inspector.

Carl F. Lee



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

A *farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

A *farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1907.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-38  
J.F.R.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.



## Form 1-Canada

WHEN USED RETURN TO 337 LAPOUCHETIERE ST. WEST,  
MONTREAL, AT END OF EACH MONTHU. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET No. 30

L to Z 14-24

487

PORT OF Port Huron, Mich.

No. on List	NAME IN FULL		Age		Sex	Calling or Occupation	Able to—		Nationality (Country of which citizen or subject.)	† Race or People	Last Permanent Residence		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination		Of what a citizen before citizen
	Family Name	Given Name	Yrs.	Mos.			Read	Write			Country	City or Town		State	City or Town	
1	Reichert	Pearl	25		F	Waitress	yes	yes	Canada	German	Canada	Bridgeport	Mr. Charles 83 Henry St. Bathurst, Ont.	Mich	Peterson	
2	"	John L.	75		M	none	"	"	"	"	"	"	Mr. Hilda do	"	"	
3	Von Szelski	Paul	56		M	"	"	"	"	Polish	"	Toronto	12 Wellington, Toronto, Ont. Mr. Hilda	Wis.	Madison	German
4	"	Mary	48		F	"	"	"	"	Scotch	"	"	do	"	"	
5	"	Victor	15		M	"	"	"	"	Polish	"	"	do	"	"	
6	"	Francis	12		M	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"	
7	"	Angela	23		F	Music teacher	"	"	"	"	"	"	do	"	"	
8	Kennedy	Edith Mary	2		F	None	-	-	"	Irish	"	Sarnia	No relatives Mrs. Fannie 53 Anderson, Toronto, Ont.	Mich	Peterson	Roman
9	Back	Abraham	42		M	Painter	yes	yes	"	Hebrew	"	Toronto	Mr. Peter Backs Arcora, Ont.	"	"	
10	Bearss	Henry	34		M	Carpenter	"	"	"	English	"	Sheffield	Mr. Frank Matthews 166 Superior, Orl Springs, Ont.	"	"	
11	Ranger	Christine	50		F	None	"	"	"	"	"	Orl Springs	Mr. Adah do	"	"	
12	Lazier	Roy	19		M	Student	"	"	"	French	"	Pictou	Mr. Alma Reiter St. John, Ont.	"	"	
13	Eidt	Matilda	24		F	Music teacher	"	"	"	German	"	Forest	St. John, Ont.	"	"	
14	"	Emma	40		F	None	"	"	"	"	"	"	do	"	"	
15	Emmrich	Charles	30		M	Public works	"	"	"	"	"	Berlin	Wife, Eva D. Berlin, Ont.	"	"	
16	Broucher	John T.	46		M	Bricklayer	"	"	"	English	"	Sarnia	Wife, Louise 126 Porter, Sarnia, Ont.	"	Pt. Huron	English
17	Gifford	Ernest	35		M	Bar tender	"	"	"	"	"	"	Mr. Henry C. Sandwich, Ont.	"	Port Huron	
18	"	Florence	24		F	None	"	"	"	Scotch	"	"	Mr. Jas. Anderson Confederation St. Sarnia, Ont.	"	"	U.S.
19	"	Eileen	2		F	"	"	"	"	English	"	"	do	"	"	
20	Kelley	Joseph	22		M	lab	yes	yes	"	Irish	"	"	Mr. Lucknow, Ont.	"	"	
21	Reed	Isabella	24		F	None	"	"	"	English	"	Hamilton	Mr. Jacob Camp Borden, Ont.	"	St. Louis	English
22	Bainbridge	Florence	22		F	Stenogr	"	"	"	"	"	"	Mr. John 179 East W. N. Hamilton, Ont.	"	"	
23	Hipp	Nellie	27		F	None	"	"	"	"	"	Tillsonburg	Mr. Wallace Sinden Longton, Ont.	"	Boswell	
24	Shover	Peter W.	47		M	Real estate agent	"	"	"	German	Illinois	Chicago	Mr. George George St. Sarnia, Ont.	"	Brown City	
25	"	Jennie	39		F	None	"	"	"	English	"	"	do	"	"	
26	Keller	Charles	35		M	Salesman	"	"	"	German	Canada	Berlin	Mr. John Berlin, Ont.	"	Pt. Clemens	
27	Linder	George	53		M	engineer	"	"	"	"	"	Elmira	Mr. John Elmira, Ont.	"	Salisbury	
28	"	Mary Ann	51		F	None	"	"	"	"	"	"	do	"	"	
29	Gooding	Charles	4		M	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"	
30	Carruth	Lizzie	46		F	"	yes	yes	"	Scotch	"	Lachine	Mr. Hugh Lachine, P.Q.	"	Vernon	

86

NOT USED

"Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT  
WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET.

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

Under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

MONTH OF OCT 24 1916, 191

CLASS E

MONTH OF																	SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 29, 1906.										SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.				
13	14	15	16	17			18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28		29		30	31	32	33							
No.	Sex	Whether having a ticket to each final destination.	By whom was passage paid?	Whether in possession of \$50, and if less, how much?	Whether ever before in the United States; and if so, when and where?			Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and complete address.	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Whether a member of a subversive organization, or whether a member of a society the object of which is the overthrow of the Government of the United States.	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Height.		Color of—		Marks of Identification.	Place of Birth.		Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.							
					Yes or No.	Year or period of years.	Where?							Date of last departure from U. S.	Ft.	In.	Complexion.		Hair.	Eyes.					Country.	City or Town.					
1916																															
1	yr	Self	50	1504	116	Detont	9/8/16	Mr. Eliza Schepker 66 1/2 Huron, Detont, Mich.	No	No	No	No	Good	No	5 6	Fair	br	br		Canada	Bridgeport			ST	Oct 9						
2	"	"	30	No				do							5 7	Med	gr	blue		"	"	Sept	ST	" 9							
3	"	"	300	4				Horne, 168 Prospect Av Madison, Wis.							5 8	Fair	"	"		Germany	Dantzig	Amber	1883	Unkn	" 9						
4	"	Husb.	0	"				do							5 4	Med	gr	"		Canada	Windsford		ST	" 9							
5	"	7th	0	"				do							5 4	Fair	br	"		"	Toronto		ST	" 9							
6	"	"	0	"				do							-	"	"	"		"	"		ST	" 9							
7	"	"	12	"				do							5 4	DK	"	br		"	"		PHS	" 10							
8	"	"	0	"				With Parents, to Eliza Lyday 1819 24th, Cleveland, Ohio							-	Fair	br	blue		"	Sarnia	Sept	ST	" 10							
9	"	Self	600	"				P.L. 182 Brady St. Detont, Mich.							5 6	Med	br	br		Romania	Bucharest	Amber	1903	L. Michigan	" 10						
10	"	"	45	"				Roma, 93 Pater Detont, Mich.							5 8	Fair	"	blue		Canada	Arcona		ST	" 10							
11	"	"	2	1900	113	Mich.	1913	Mr. Annie Kettlauch 22 Spruce, Detont, Mich.							5 2	Med	"	br		"	Norwich		ST	" 10							
12	"	"	40	"	1904	Detont	9/1/16	Wm. Thomas 250 Collingwood, Detont							5 10 1/2	Fair	br	gr		"	Piton		ST	" 10							
13	"	"	20	No				Mr. Lamine, 3rd St. 4th Courtland, N. H. Detont, Mich.							5 2	DK	br	br		"	Dashwood		ST	" 10							
14	"	"	20	"				do							5 2	"	"	"		"	Wellesley		ST	" 10							
15	"	"	28	"				Mr. Otto 218 Huron, Detont, Mich.							5 10	Fair	"	blue		"	Piston		ST	" 10							
16	"	"	17	"				No address							5 7 1/2	"	"	"		England	Milton	St John	3/22/06	L. Manitoba	" 10						
17	"	"	50	"				Reated House, 826 Lapeer Port Huron, Mich.							5 7	"	"	"		Canada	Forestville		PHS	" 10							
18	"	Husb.	0	1900	111	Mich.	1911	do							5 2	DK	"	"		U.S.A	St Blenas		PHS	" 10							
19	"	7th	0	No				do							-	Fair	br	"		Canada	Sarnia		PHS	" 10							
20	"	Self	5	"				Fre. Wm. Ardial 507 Mich. St. Huron, Mich.							5 5	Med	blk	blue		"	Lucknow		June	ST	" 10						
21	"	"	25	"				Wm. J. J. Dantbridge box 17, St. Louis, Mich.							5 5	DK	br	br		England	Blyth	Amber	1913	Long Britain	" 10						
22	"	"	25	"				do							5 7	Fair	"	blue		Canada	Hamilton		ST	" 10							
23	"	"	24	1900	1506	Mich.	10/1/16	Mr. Howard Kipp RFD, 3, Brownell, Mich.							5 4 1/2	"	"	"		"	Langton		PHS	" 10							
24	"	"	50	1907	1906	Chgo.	10/1/16	Mr. L. L. Welch Brown St. Mich.							5 7	"	"	"		"	Napier		PHS	" 10							
25	"	Husb.	"	1900	118/11	Mich.	"	do							5 6	"	"	br		"	Forest		ST	" 10							
26	"	Self	30	1913	1913	Ill.	1913	No address							5 6	DK	gr	blue		"	Waterloo		ST	" 10							
27	"	"	42	No				Mr. J. E. Smith Jala. Burg, Mich.							5 1/2	"	"	br		"	Amara		ST	" 10							
28	"	Husb.	0	"				do							5 3	Fair	gr	blue		"	Bloomington		ST	" 10							
29	"	Griffith	0	"				do							-	"	br	br		"	Amara		ST	" 10							
30	"	Husb.	35	"				Mr. Mrs. G. Smith Vernon, Mich.							5 4	"	"	blue		"	Finch		ST	" 10							

G. T. R. - Grand Trunk Ry. Co.

P. H. & S. - P. H. & S. Ferry.

James Farley, Act. Inspector in Charge.  
William O'Brien  
J. E. O'Brien  
James B. Hoppe

CLASS E.

Immigrant Inspector.

Carl F. Lee

(OVER)



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

A *farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

A *farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 35.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-30  
FR

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.



## Form 1-Canada

WHEN USED RETURN TO 337 LA SAGUETIERE ST. WEST,  
MONTREAL, AT END OF EACH MONTHU. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET NO. 31INDEXED  
A to K AR  
L to Z

488

PORT OF Port Huron, Mich.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12					
No. on List.	NAME IN FULL.		Age.		Sex.	Calling or Occupation.	Able to—		Nationality. (Country of which citizen or subject.)	Race or People.	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination.		Of wife or child before citizen.
	Family Name.	Given Name.	Yrs.	Mos.			Read.	Write.			Country.	City or Town.		State.	City or Town.	
1	Heisey	Harold E.	20	MVS	Black	yes	yes	Canada	Scotch	Canada	Myrtle	Mrs. Laura Myrtle, Ont.	Mich.	Peckerville		
2	Smith	William Edward	25	"	Architect	"	"	"	English	"	Ottawa	Mrs. Wm. Main St. Ottawa, Ont.	Ill.	Chicago	Englan	
3	Mathews	Norris	23	"	Farmlab	"	"	"	Irish	"	Uxbridge	Mrs. Daniel Uxbridge, Ont.	"	"		
4	Buchanan	Washington	45	"	Dentist	"	"	"	Scotch	"	St. Catharines	Mrs. Daniel 60 Anish, Salt, Ont.	"	"		
5	"	Edith	35	W	None	"	"	"	"	"	"	Mrs. Margaret 9 Place St. St. Catharines, Ont.	"	"		
6	Asburg	Rhoda	40	"	Book	"	"	"	English	"	Dwight	Mrs. James Dwight, Ont.	Swil.	So. Bend	Englan	
7	House	Annie	23	"	None	"	"	"	"	"	Brantford	Mrs. James 250 Gray St., Brantford, Ont.	Ala.	Birmingham		
8	Ainsborough	Helen	26	"	Teacher	"	"	"	Irish	"	Ottawa	Mrs. Thomas 626 Cumberland, Ottawa, Ont.	Ark.	Hot Springs		
9	Darlington	Fredrick H.	40	MVS	Pipe fitter	"	"	"	English	"	Toronto	Mrs. Annie 672 Gladstone, Toronto, Ont.	Pa.	Burlington	Englan	
10	Labrosse	Eugene	48	"	Blacksmith	"	"	"	French	"	Montreal	Mrs. Marcelline 1000 Ave. St. Jeanville, P. L.	Colo.	Denver		
11	Wallace	William	70	"	None	"	"	"	Scotch	"	Whitby	Mrs. Marcelline no relatives	Cal.	Los Angeles		
12	"	Mary Grant	52	W	"	"	"	"	"	"	"	Mrs. Annie 3 Whitby, Ont.	"	"		
13	Johnstone	Sophia	43	"	"	"	"	"	"	"	Toronto	Mrs. John 386 Palmerston, Toronto, Ont.	"	Long Beach		
14	Wood	Arthur A.	39	MVS	Salesman	"	"	"	English	"	"	Mrs. John 345 Davenport, Toronto, Ont.	Mich.	Detroit		
15	"	Emma	30	W	None	"	"	"	"	"	"	do	"	"		
16	Ashton	Ellen	47	"	"	"	"	"	"	"	"	Mrs. Albert 177 Queen St. Toronto, Ont.	"	"		
17	Thompson	Florence M.	34	"	"	"	"	"	"	"	Sarnia	Mrs. John Whitehouse Lane, Sarnia, Ont.	"	"	Englan	
18	"	Harold L.	8	MVS	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"		
19	"	Doris N.	7	W	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"		
20	"	Kenneth	3	MVS	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"		
21	"	Agnes	25	W	"	yes	yes	"	Scotch	"	"	Mrs. Elizabeth no relatives	"	"	Scotla	
22	La' Feuer	Gertrude	40	"	Nurse	"	"	"	English	"	Fergus	Mrs. James Fergus, Ont.	"	"	Englan	
23	Brisbow	Tillie	30	W	None	"	"	"	German	"	Berlin	Mrs. James Camp Borden, Ont.	"	"		
24	"	Holoris	4	"	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"		
25	Barry	Thomas	26	MVS	Farmer	yes	yes	"	Irish	"	Park Hill	Mrs. Charles Park Hill, Ont.	"	"		
26	Martin	John M.	36	"	Electrician	"	"	"	Scotch	"	Toronto	Mrs. Wm. H. 1887 Bazaar, Alta.	"	"		
27	Bridgement	Nathaniel	59	"	Lab	"	"	"	English	"	Longford Mills	Mrs. Loretta 50 Lewis, Toronto, Ont.	"	Flint		
28	"	Martha	57	W	None	"	"	"	"	"	"	Mrs. Alice Hudson	"	"		
29	"	Eva	20	"	"	"	"	"	"	"	"	Longford Mills, Ont.	"	"		
30	Temple	Lewis P.	27	MVS	Merchant	"	"	"	Scotch	Mich. at Port Huron	Michigan Silverwood	Mrs. Robert 102 Waterloo, London, Ont.	"	Silverwood		

NOT USED

NOT USED

"Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.



NO PASSENGER WHO ARRIVES AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT  
WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET.

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

MONTH OF OCT 4 1916, 191

CLASS E

(OVER)

SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 29, 1934.													SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.											
13	14	15	16	17			18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33		
No. on List.	Whether having a ticket to each final destination.	By whom passage paid?	Whether in possession of visa and if seen, how much?	Whether ever before in the United States; and if so, when and where?			Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and com- plete address.	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Whether coming by means of any contract, agreement, or understanding with any person or persons to perform any service or labor in the United States.	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Height. Ft. Ins.	Color of— Hair. Eyes.		Marks of Identification.	Place of Birth. Country. City or Town.		Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.		
				Yes No	Year or period of years.	Where?	Date of last departure from U. S.															1916		
1	Yes	Self	40	No			Feb 1900	Edith, Mary Graham Peckerville, Mich.	No	No	No	Good	No	59	DK	bro	bro	Canada	Markham		Feb	ST	Oct 10	
2	"	"	100	Yes	1900	Tram Portland	Feb 1900	Ed. Mack Lloyd Wright 810 Orchestra Hall, Chgo. Ill.						57	"	"	"	England	Birmingham	Portland	1900	Meridian	" 10	
3	"	"	35	No				bro. Charles 6321 Champlain, Chgo. Ill.						510	Med	"	"	Canada	Hx bridge			ST	" 10	
4	"	"	250	"				Bil. Wm. F. Kauden 511 W 62 St. Chgo. Ill.						51	Med	"	blue	"	Glen Morris			ST	" 10	
5	"	Husb.	0	"				do						57	Fair	bro	"	"	Cherries			ST	" 10	
6	"	Self	50	Yes	1915	Rehuter N.Y.	Mar 1915	Employer Mrs. Gussman 1019 Colfax, St. Paul, Minn.						5	Med	bro	"	England	Chester	London	1900	Parisian	" 10	
7	"	7th	15	No				Wm. J. F. Clark 19 Canal, Birmingham, Ala.						53	DK	"	bro	Canada	Burlington			ST	" 10	
8	"	Self	12	"				Home of Good Shepherd Hot Springs, Ark.						55	Fair	"	"	"	Ottawa			ST	" 10	
9	"	"	40	"				Ed. Fudge Harrison Dum Hotel, Burlington, Pa.						57	DK	"	blue	England	Exfield	London	7/28/05	St. Monica	" 10	
10	"	"	100	"				Mary Hospital Denver, Colo.						57	"	"	"	Canada	St. Eugene			ST	" 10	
11	"	"	300	Yes	1872	Various	Aug 1872	No address						57	Fair	gr	gr	"	Whitby			ST	" 10	
12	"	Husb.	0	No				do						55	Fair	bro	bro	"	Oshawa			ST	" 10	
13	"	Self	60	Yes	1915	Cal.	Aug 1915	Quat. of Sophie Johnston Long Beach, Cal.						5	DK	"	"	"	St. Paul			ST	" 10	
14	"	"	150	"	1906	Mass.	1906	Ed. David Politor 319 Berwick, Detroit, Mich.						510	Med	"	"	"	Toronto			ST	" 11	
15	"	Husb.	0	"	1886	Mass.	"	do						56	Fair	"	"	Mass.	Boston			ST	" 11	
16	"	Self	6	No				At. Bertrude Graham 143 Butler, Detroit, Mich.						56	"	gr	blue	Canada	Port Perry			ST	" 11	
17	"	Husb.	31	"				Husb. H. P. Thompson Keweenaw, St. Clair, Mich.						52	"	bro	"	England	Doncaster	London	June 1912	Virginian	" 11	
18	"	7th	0	"				do						Med	"	"	"	"	"			ST	" 11	
19	"	"	0	"				do						Fair	"	"	"	"	"			ST	" 11	
20	"	"	0	"				do						Med	"	"	"	Canada	Preston			ST	" 11	
21	"	Husb.	9	"				Husb. Wm. A.						52	Fair	"	bro	Scotland	Kirkcaldy	Montreal	6/14/11	St. Lucia	" 11	
22	"	Self	15	"				Employer Mrs. Clara Burke 145 Howard, Detroit, Mich.						58	Med	bro	blue	England	Stafford	"	6/20/06	Emp. Brit	" 11	
23	"	"	32	"				Bro. Albert & Clarence 259 1/2 Phila. W. Detroit, Mich.						52	Fair	bro	"	Canada	Waterloo			ST	" 11	
24	"	Mtr	0	"				do						"	"	"	"	"	Berlin			ST	" 11	
25	"	Self	50	"	1902	Pa.	Sept 1902	Home Catherine Rider 359 Hart, Detroit, Mich.						510	"	bro	"	"	Park Hill			ST	" 11	
26	"	"	100	Yes	09	N.Y.	1909	Hanklin Hotel 1240 1st, Mich.						59	"	"	"	"	Astoria			ST	" 11	
27	"	"	1450	No				Bro. Carl 70 Buick, Flint, Mich.						510	Full	gr	bro	"	Richmond Hill			ST	" 11	
28	"	Husb.	0	"				do						5	Med	"	blue	"	Spott			ST	" 11	
29	"	7th	0	"				do						54	DK	bro	bro	"	Longford Mills			ST	" 11	
30	"	Self	15	Yes	1909	Mich.	10/18/16	Wife, Bertha Silverwood, Mich.						59	"	blh	gr	Scars on forearm	"	London			ST	" 11

G. T. C. - Grand Trunk Ry. Co.

P. H. & S. - Ft. Huron & Sarnia Ferry.

James Farber, Act. Inspector in Charge.  
John Brown, a P. W. agent.  
James B. H. cop. rec.

Immigrant Inspector.

CLASS E.

Carl F. Coe



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 35.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-30  
H.R.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Boenian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanece.	West Indian.



## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET No. 32INDEXED  
A to K MR  
L to Z

489

PORT OF Port Huron, Mich

No. on List.	NAME IN FULL.		Age.		Sex.	Calling or Occupation.	Able to—		Nationality. (Country of which citizen or subject.)	Race or People.	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination.		Of what citizenship before admission.
	Family Name.	Given Name.	Yrs.	Mos.			Read.	Write.			Country.	City or Town.		State.	City or Town.	
1	Brown	Laura	25		F	none	yes	yes	Canada	French	Canada	Owen Sound	Mr. Thomas Brown Owen Sound, Ont.	Mich.	Bay City	U.S.
2	"	Marie	5		F	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"	"
3	"	Irene	2		F	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"	"
4	McDonald	Cassie	25		F	Domestic	"	"	"	Scotch	"	Glen Robertson	Mr. Jesse Glen Robertson, Ont.	"	Saginaw	"
5	"	Mary	27		F	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"	"
6	Orr	John Forest	26		M	Steam fitter	"	"	"	Irish	"	Colburg	Mr. George Colburg, Ont.	"	Pt. Huron	"
7	Workman	Marion C.	72		F	none	"	"	"	Scotch	"	Woodstock	Mr. C. B. Bradley Woodstock, Ont.	"	Copemish	"
8	Mayne	Frank Joseph	23		M	Farmer	"	"	"	English	"	Elmira	Mr. George Elmira, Ont.	Ill.	Chicago	"
9	Richardson	William	81		M	none	"	"	"	Scotch	"	Sarnia	Mr. George Sarnia, Ont.	"	"	U.S.
10	Fry	Jessie Payne	36		F	"	"	"	"	English	"	Jordan	Mr. George Jordan, Ont.	"	Sandwich	U.S.
11	"	Ethel	5		F	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"	"
12	"	John	4		M	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"	"
13	Wood	Edwin Geo	56		M	Physician	yes	yes	"	"	"	Toronto	Mr. Frank Blythe, Ont.	Cal.	Los Angeles	England
14	"	Margaret	56		F	none	"	"	"	"	"	"	Mr. C. B. Bradley The Palace, Toronto, Ont.	"	"	"
15	Tallman	Anna	40		F	"	"	"	"	"	"	"	Mr. Mitchell, Can.	"	"	"
16	Scott	Herbert O	26		M	Blacksmith	"	"	"	"	"	St. Paul	Mr. Mitchell, Can.	Minn.	St. Paul	"
17	Pentland	Irwin H.	37		M	lab	"	"	"	"	Canada	Toronto	Mr. Mitchell, Can.	La.	New Orleans	"
18	Colling	Mary Ann	50		F	none	"	"	"	"	"	Belleville	Mr. Mitchell, Can.	Ont.	Belleville	"
19	Kilgour	Helen	26		F	"	"	"	"	Scotch	"	St. Thomas	Mr. Mitchell, Can.	Mo.	St. Thomas	"
20	Lipeles	Anna	24		F	"	"	"	"	Scand.	"	Edmonton	Mr. Mitchell, Can.	Wis.	Milwaukee	Sweden
21	McPhail	Dougall M.	55		M	Farmer	"	"	"	Scotch	"	Alvinston	Mr. Mitchell, Can.	Mich.	Pt. Huron	"
22	Marshall	Harry E.	27		M	Mechanic	"	"	"	English	"	London	Mr. Mitchell, Can.	"	Detroit	"
23	Stoddard	Reta	16		F	none	"	"	"	Scotch	"	Forest	Mr. Mitchell, Can.	"	"	"
24	Nairn	Agnes	52		F	"	"	"	"	"	"	Goderich	Mr. Mitchell, Can.	"	"	"
25	Smeltzer	Martha	27		F	Stenogr	"	"	"	German	"	"	Mr. Mitchell, Can.	"	"	"
26	Fehrenbach	Mary	21		F	Domestic	"	"	"	"	"	Berlin	Mr. Mitchell, Can.	"	"	"
27	Wayne	Albert	17		M	Office Clerk	"	"	"	"	"	"	Mr. Mitchell, Can.	"	"	"
28	Goodall	Herbert	30		M	lab	"	"	"	Scotch	"	Sarnia	Mr. Mitchell, Can.	"	"	"
29	"	Joc	21		F	none	"	"	"	"	"	"	do	"	"	U.S.
30	Baird	Annie	40		F	"	"	"	"	English	"	Pt. Brydges	Mr. Mitchell, Can.	"	Flint	"

NOT USED

CLASS E.



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT  
WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET.

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

OCT 24 1918

MONTH OF \_\_\_\_\_, 191

CLASS E

(OVER.)

SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 25, 1936.													SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.											
13	14	15	16	17			18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33		
No. on List.	Whether having a ticket to each land destination.	By whom passage paid?	Whether in possession of \$50, and if less, how much?	Whether ever before in the United States; and if so, when and where?			Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and com- plete address.	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Whether subject to any laws of any country or territory of which he is a citizen or resident.	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Height. Ft. Ins.	Complexion.	Color of— Hair. Eyes.	Marks of Identification.	Place of Birth. Country. City or Town.	Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.			
1	Yes	Husb	30	1897	Mich.	Aug 1407	Aunt, Annie Smith 1410 - 3 St. Bay City, Mich.	No	No	No	No	Good	No	5	10 1/2	br	br	U.S.	Bay City		ST	Oct 11		
2	"	7th	0	no			do										Canada	Owen Sound		ST	" 11			
3	"	"	0	"			do										"	"		ST	" 11			
4	"	Self	35	"			Uncle, John 522 Thayer St. Saginaw, Mich.							5	3	br	br	"	Sten Roberts on		ST	" 11		
5	"	"	27	1916	Saginaw	Aug 1916	Uncle, John 522 Thayer St. Saginaw, Mich.							5	5	"	br	"	"		ST	" 11		
6	"	"	2	"	Pt. Huron	Oct 1916	Bro. Geo. B. 2275 Military, Pt. Huron, Mich.							5	10	"	gr	"	Coeburg		ST	" 11		
7	"	Bro	5	No			Bro. Mrs. F. Malisch Lapeer, Mich.							5	2	bl	wh	blue	"	Beechville		ST	" 11	
8	"	Self	18	"			Ind. Mrs. Arthur 143 Belmont, Chgo. Ill.							5	9	br	gr	"	Elmira		ST	" 11		
9	"	"	60	1916	Trans N.Y.	Nov 1916	Mr. Ely Elliott 6524 Justice, Chgo. Ill.							5	9	br	gr	blue	Switzerland	Nelso	Nov 1856	Unknown	" 11	
10	"	Husb	12	1908	Ill.	Apr 1908	Mr. Harriett Rogers Sandwich, Ill.					Good		5	6	br	br	"	Illinois	Sandwich		ST	" 11	
11	"	7th	0	No			do										Canada	Jordan		ST	" 11			
12	"	"	0	"			do										"	"		ST	" 11			
13	"	Self	300	1916	Various	June 1916	No address							5	6	br	gr	England	Hereford	N.Y.	1871	Allyrian	" 11	
14	"	Husb	0	"	"	"	do							5	2	br	blue	Canada	Brantford		ST	" 11		
15	"	Self	100	No			do							5	4	"	gr	"	Windsor		ST	" 11		
16	"	"	15	1907	Various	Sept 1907	Wife, Minnie G. 1849 University, St. Paul, Minn.							5	8 1/2	br	"	"	Camloop		ST	" 11		
17	"	Insane	200	1916	Various	June 1916	No address							5	6 1/2	br	"	"	Lintonell		ST	" 11		
18	"	"	80	1916	Omaha	June 1916	Mr. Annie Tompsett 1613 Lake, Omaha, Neb.					Good		5	6	br	gr	England	Unknown	Unknown	Unknown	Unknown	" 11	
19	"	7th	75	1914	Mo.	6/8/14	School of Osteopathy Kirkville, Mo.							5	4	br	blue	Scotland	Edinboro	Montreal	8/8/09	Oretonian	" 11	
20	"	Self	75	No			Mr. Katie Hayward 10 Kassner Pl. Milwaukee, Wis.							5	6	"	br	"	Sweden	Fulsa	"	11/25/10	Unknown	" 11
21	"	L.P.C.	30	"			No address							5	7	br	blue	Canada	Albinston		ST	" 11		
22	"	"	35	1908	Detroit	1911	Mr. Jennie Rogers 132 Northrup, Detroit, Mich.							6	-	br	"	"	London		ST	" 12		
23	"	"	10	No			Uncle, Edward Stoddard 134 Lafayette St. Detroit, Mich.							5	2	br	br	"	Forest		ST	" 12		
24	"	"	25	1870	Detroit	8/1/16	Mr. Margaret Havill 250 Michigan, Detroit, Mich.							5	3	br	blue	"	Enterich		ST	" 12		
25	"	"	4	1907	"	10/1/16	Ind. Mrs. M. Kay 899 Brush, Detroit, Mich.							5	6	"	br	"	"	Lacknow		ST	" 12	
26	"	"	15	No			Uncle, Philip Andrich 217 Calvert, Detroit, Mich.							5	7	br	"	"	Berlin		ST	" 12		
27	"	"	30	"			Uncle, Henry Wagner 56 Leaton, Detroit, Mich.							5	9	br	"	"	Wellesley		PHS	" 12		
28	"	"	100	"			Ind. Fred Burnett 384 Harper, Detroit, Mich.							5	4 1/2	"	blue	"	Oshawa		PHS	" 12		
29	"	Husb	0	1902	Unknown	Aug 1902	do							5	3	br	"	U.S.A.	Unknown		ST	" 12		
30	"	Self	25	1908	Mich.	Aug 1908	Mr. Geo. Baird Gen. del. Flint, Mich.							5	5 1/2	br	blue	Canada	Struthroy		ST	" 12		

P. H. & S. - Ft. Huron, Canada Ferry.

G. T. R. - Grand Trunk Ry. Co.

James F. Allen, Act. Inspector in Charge.  
John W. Brownie  
J. E. Cooke  
James B. Hoppe

Act. Inspector in Charge.

A. R. Winger  
Immigrant Inspector.

CLASS E.

Earl T. Coe



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "Franco" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 130  
H.R.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Boenian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Rusniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.



## Form 1-Canada

WHEN USED RETURN TO 337 LA SAGUETIERE ST. WEST,  
MONTREAL, AT END OF EACH MONTHU. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET NO. 33

INDEXED  
A to K  
L to Z

190

PORT OF Port Huron, Mich.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	
No. on List.	NAME IN FULL.	Age.	Sex.	Married or Single.	Calling or Occupation.	Able to— Read. Write.	Nationality. (Country of which citizen or subject.)	Race or People.	Last Permanent Residence. Country. City or Town.	The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination. State. City or Town.	Of what citizenship before coming to U.S.
1	WOS PRIMARY Martin W. William	50	M	Mar	Farmer	yes yes	Canada	English	Canada Paris	Mr. Wm. Smith Paris, Ont.	Mich. Brown City U.S.	
2	B.S.I. Piggott Sarah H.	67	F	Wid	None	" "	"	"	Park Hill	Route 3, Park Hill, Ont.	" Flint	
3	ARW PRIMARY Fowler Mand	33	F	S	Singer	" "	"	"	London	523 Brandon, Winnipeg, Man.	" Lansing	
4	97 PRIMARY Ledrew William	41	M	Mar	Evangelist	" "	"	"	Toronto	49 Merchmont Rd. Toronto, Ont.	" " N.Y.	
5	JOH Mogg Jane	72	F	Wid	None	" "	"	"	Madoc	Madoc, Ont.	" Coleman England	
6	77 Carr Clara	47	F	S	nurse	" "	"	Irish	St. Rapids	289 Highland drive, Toronto, Ont.	" St. Rapids	
7	ARW McFarland Elizabeth	68	F	Wid	None	" "	"	Scotch	Canada Hamilton	82 Locke, Hamilton, Ont.	" Smyrna	
8	JOH Eligh James Sr	56	M	Mar	Blacksmith	" "	"	English	Canada Hamilton	Newington, Ont.	Ill Chicago	
9	77 Moore Elizabeth	50	F	Wid	None	" "	"	"	Sturford	Sturford, Ont.	" "	
10	JOH Garwin Wm. Edward	31	M	S	black	" "	"	Irish	Montreal	Westport, Ont.	" "	
11	JOH PRIMARY Eligh Lois	56	F	M	None	" "	"	Scotch	Canada Hamilton	Lee Valley, Valley, Can.	" "	
12	77 Aitken Kenneth	36	M	Mar	Traveler	" "	"	English	Toronto	543 George St. Toronto, Ont.	Cal. Los Angeles	
13	77 Anna	36	F	Wid	None	" "	"	"	"	do	" "	
14	77 Donald	2	M	S	"	" "	"	"	"	do	" "	
15	77 Brown Albert	40	M	Mar	Tailor	yes yes	"	Irish	Wyoming	Wyoming, Ont.	Ohio Cleveland	
16	298 Hall Margaret	30	F	Wid	None	" "	"	"	Petrolia	Petrolia, Ont.	" "	
17	JOH Cook Joseph	70	M	Wid	"	" "	"	English	Hamilton	210 Fairleigh, Hamilton, Ont.	Kas. Osawatomie Eng	
18	JOH Gagne Laura	22	F	S	"	" "	"	French	Matapedia	Matapedia, Ont.	Wash Hazelwood	
19	77 Owens Phoebe	50	F	Wid	"	" "	"	Welsh	Oshawa	Oshawa, Ont.	Cal. Hollywood	
20	77 Wood Harefeldt	12	M	Wid	"	" "	"	German	Gado Hill	Gado Hill, Ont.	Mich Detroit	
21	77 Bodenman Ernest	1	M	Wid	"	" "	"	"	Ottawa	Chateau Laurier, Ottawa, Ont.	Ill Peoria	
22	77 Bokus Edith	23	F	Wid	Domestic	yes yes	"	English	Montreal	15 Knox, Montreal, Can.	Mich Detroit	
23	WOS Duncan John	50	M	Mar	Carpenter	" "	"	Irish	Forest	Forest, Ont.	" "	
24	ARW McDougall Margaret	40	F	Wid	None	" "	"	"	Toronto	Bro. Wm Geo Benner 54 St. George, Toronto, Ont	" "	
25	ARW William	18	M	S	Student	" "	"	"	"	do	" "	
26	montreal McGrath John L.	26	M	Mar	Switchman	" "	"	"	Sarnia	Wife, Isabel 157 Emma St. Detroit, Mich.	" "	
27	ARW Mayne Gordon	21	M	S	lab	" "	"	Scotch	St. Catharines	no relatives	" "	
28	B.S.I. McMaster Leo	32	M	Wid	"	" "	"	"	St. Edward	St. Mabel, W. Greedy Burgessville, Ont.	" St. Huron	
29	(W. S. B.) Adams Margaret	24	F	M	None	" "	"	English	"	Mr. Annie Shaw 861 Colborn, London, Ont	" "	
30	(W. S. B.) Violet	7	F	S	"	" "	"	"	"	do	" "	
89	NOT USED											

"Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.



(OVER.)

under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

## CLASS E

**CLASS E.**

East 7 Coe



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

A *farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

A *farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 23.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-30  
F.R.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Rusniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.



Form 1-Canada

WHEN USED RETURN TO 337 LAPOINTE ST. WEST,  
MONTREAL, AT END OF EACH MONTHU. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET NO. 34

A to K  
L to Z

491

PORT OF Port Huron, Mich.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	
No. on List.	NAME IN FULL.	Age.	Sex.	Married or Single.	Calling or Occupation.	Able to— Read. Write.	Nationality. (Country of which citizen or subject.)	† Race or People.	Last Permanent Residence.	The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination.	Of which a citizen before admission.
	Family Name.	Given Name.	Yrs.	Mos.					Country.	City or Town.	State.	City or Town.
1	Alexander	William	63	M	carpenter	yes	Canada	Irish	Canada	Clinton	Mich	Pt Huron
2	Harbottle	Minnie	83	F	none	"	"	German	"	Guelph	"	Pigeon
3	Ortwein	Jola	36	F	domestic	"	"	"	"	Zurich	"	"
4	Box	Emma	52	F	"	"	"	English	"	Brommerville	"	Port Huron Harbor England
5	Ware	Henry	75	M	none	"	"	"	"	London	"	Alpena
6	Blanchard	Susan	50	F	"	"	"	"	"	Midland	"	Midland
7	Smith	Mary J.	79	F	"	"	"	Irish	"	Lucknow	"	Bay City
8	Wilson	Priscilla	58	F	"	"	"	"	"	Forest	Ill	Chicago
9	Bell	Helen	38	F	"	"	"	Scotch	"	Toronto	"	England
10	Nikoloff	James	24	M	carpenter helper	"	"	Bulgarian	"	"	Mich	Detroit
11	Reid	Christine	20	F	none	"	"	English	"	Sarnia	"	"
12	London	Alberta	16	F	saleslady	"	"	"	"	"	"	"
13	"	Louisa	43	F	nurse	"	"	"	"	"	"	"
14	Hurley	Nora	20	F	none	"	"	Irish	"	Marden	"	"
15	Hamilton	Charles	24	M	proprietor	"	"	"	"	London	"	"
16	Patton	Thomas	62	M	farmer	"	"	"	"	Ailsa Craig	"	"
17	"	Lucy	21	F	domestic	"	"	"	"	"	"	"
18	"	Margaret	28	F	teacher	"	"	"	"	"	"	"
19	McKinnon	Flora	43	F	none	"	"	Scotch	"	Teeswater	"	"
20	Spalding	Walter	24	M	clerk	"	"	"	"	Watford	"	"
21	Mackay	Jessie	19	F	none	"	"	"	"	Hamilton	"	"
22	Maher	Joseph	16	M	lab	"	"	Irish	"	"	"	Port Huron
23	"	John	13	M	none	"	"	"	"	"	"	"
24	Smith	George	50	M	lab	no	"	"	"	Palmerston	"	"
25	O'Neil	Frank	69	M	cook	yes	"	"	"	Sarnia	"	"
26	McChesney	Roy	26	M	farmlab	"	"	"	"	Thedford	"	"
27	Livingstone	Sara D.	37	F	nurse	"	"	Scotch	"	Pt. Edward	"	"
28	Longstreet	Sophonina	65	F	none	"	"	English	"	Brantford	"	Flint
29	Darling	Nellie	38	F	"	"	"	"	"	Watford	"	Reese
30	Schaefer	Ephraim	45	M	lab	"	"	German	"	Kitchener	"	Brown City
30	NOT USED											

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.



(b)(7)(D)

Under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

## CLASS E

G. T. R. - Grand Trunk Ry. Co.  
P. H. & S. - P. H. & S. Ferry.  
N.P.H.F. - North Pt. Hudson Ferry.

CLASS E.

*Immigrant Inspector.*



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

A *farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

A *farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-30  
F.R.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russiak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.



WHEN USED RETURN TO 337 LAGAUCHETIERE ST. WEST,  
MONTREAL, AT END OF EACH MONTH

U. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

**LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION**

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET No. 35 A to K VR  
L to Z R

492

PORT OF Port Huron, Mich

1		2		3	4	5	6	7	8	9	10		11		12		Of w a citiz before citize
No. on List.	NAME IN FULL.		Age.	Sex.	Married or Single.	Calling or Occupation.	Able to—		Nationality. (Country of which citizen or subject.)	Race or People.	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.		Final Destination.		
	Family Name.	Given Name.	Yrs. Mos.				Read.	Write.			Country.	City or Town.			State.	City or Town.	
1	Kernick	Edna Maude	18	W	S	none	yes	yes	Canada	English	Canada	Toronto	Mr. Thomas 58 Humbly, Toronto, Ont.	Cal.	Alameda		
2	Fraser	Robert	50	M	M	none			"	"	"	Kingston	Mr. Arthur Sydney, N. S.	"	Los Angeles		
3	"	Sarah	48	W	"	"			"	"	"	"	Mr. Margaret Large Sydney, N. S.	"	"		
4	"	Edith	28	W	S	"			"	"	"	"	do	"	"		
5	Galbraith	John	25	M	M	engineer			"	"	"	Toronto	Mr. Emily 57 Prince Arthur, Toronto, Ont.	"	"		
6	Wood	Annie Ellen	50	W	M	none			"	"	"	Halifax	Mr. Henry 112 Granville, Halifax, N. S.	Ill	Chicago		
7	Deyell	Anna Margaret	74	W	M	"			"	Irish	"	Millbrook	Mr. Sidney Wm. Millbrook, Can.	"	"		
8	Fitzgerald	Anna Gertrude	37	W	S	nurse			"	"	"	"	do	"	"		
9	Hodgins	Christine	76	W	M	none			"	"	"	Toronto	Mr. George Branche St. Toronto, Ont.	"	"		
10	Ericson	Mary Adelaide	30	W	M	"			"	Scotch	"	"	Mr. Wm. Presnail 162 Hess St. Hamilton, Ont.	"	Joliet		
11	"	Isabella	6	W	S	"			"	"	"	"	do	"	"		
12	"	Edla	5	W	"	"			"	"	"	"	do	"	"		
13	Mac Millan	Emily Ann	64	W	M	"	yes	yes	"	English	"	Kingston	Mr. Samuel Lake 357 Johnstone, Kingston, Ont.	Minn	Sauk Rapids		
14	Kierstead	Victorine	35	W	"	"			"	French	"	Toronto	Mr. Pierre Palland West Huron, Can.	"	Duluth		
15	"	William	11	M	S	"			"	English	"	"	do	"	"		
16	"	Mildred	9	W	"	"			"	"	"	"	do	"	"		
17	"	Alice	3	W	"	"			"	"	"	"	do	"	"		
18	Barclay	James H.	38	M	M	Traveling Salesman	yes	yes	"	Scotch	"	Kitchener	Mr. Adria St. Andrews, East. P. Can.	Ohio	Cincinnati		
19	Rudd	John	39	W	S	Teleph. Line Man			"	English	"	Guelph	Mr. E. J. Abeth Guelph, Ont.	Mich	Petroit		
20	Squirrel	Edward	31	M	"	"			"	"	"	"	Mr. John Guelph, Ont.	"	"		
21	Siebert	Minnie	26	W	M	none			"	German	"	Nashwood	Mr. Henry Eilers Nashwood, Ont.	"	"		
22	Robinson	Gladys	21	W	"	"			"	Scotch	"	Strathroy	Mr. Margaret Murphy Strathroy, Ont.	"	"		
23	"	Dorothy	4	W	S	"			"	"	"	"	do	"	"		
24	Sloan	William J.	38	M	M	black	yes	yes	"	English	"	Toronto	Wife, Elizabeth Brighton, Toronto, Ont.	"	Ohio	English	
25	Oille	George	27	W	S	"			"	French	"	"	Mr. Lena St. Catharines, Ont.	"	St. Clair		
26	Gray	Patrick	36	W	"	lab			"	Irish	"	London	No relatives	"	St. Clair		
27	Sinclair	Mary	27	W	"	nurse			"	Scotch	"	Brigden	Mr. Annie Brigden, Ont.	"	St. Clair		
28	Procke	Merlyn	22	W	"	Student			"	English	"	London	Mr. Rosella 379 King St. London, Ont.	Ill	Chicago		
29	Shaw	Gladys	23	W	"	none			"	Irish	"	"	Mr. David 867 Waterloo, London, Ont.	"	"		
30	Robertson	Robert	38	M	"	Builder			"	Scotch	"	Washington Seattle	Mr. Jane St. Kemi, P. Can.	Wash	Seattle		
31	NOT USED																

**NOT USED**

\* "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet

**CLASS E.**



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET.

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

MONTH OF OCT 24 1916, 191 **CLASS E**

(OVER.)

														SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 29, 1906.										SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.				
13	14	15	16	17			18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29		30	31	32	33					
No. or List.	Whether having a ticket to each final destination.	By whom was passage paid? If by any company, state the name of the company.	Whether in possession of \$50, and if less, how much?	Whether ever before in the United States, and if so, when and where?			Whether going to join a relative or friend, and if so, what relative or friend, and his name and complete address.	Does he possess or claim to possess any real estate, or any interest therein, in the United States?	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Whether, by reason of any physical defect, he is unable to support himself in the United States?	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Height.		Complexion.	Color of—		Marks of Identification.	Place of Birth.		Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.			
				Yes or No.	Year or period of years.	Where?								Ft.	Ins.		Hair.	Eyes.		Country.	City or Town.							
																									1916			
1	Yr	Uncle	7	No			Uncle George A. Morrison 108 St. Charles, Alameda, Cal.	No	No	No	No	Good	No	5 3	Fair	bro	blue				Canada	Smith River				Oct 14		
2	"	Self	4800	"			No address							5 9	Med	"	gr				"	Charlottesville				" 14		
3	"	Husband	0	"			do							5 1	Fair	gr	blue				"	"				" 14		
4	"	Ftr	0	"			do							5 4	DK	bro	bro				"	"				" 14		
5	"	Self	150	Yr	1914	NY	do							5 6 1/2	"	"	gr				"	Toronto				" 14		
6	"	L.P.C.	4	No			Ed. Margaret Fitch 4391 N. Keeler, Chgo. Ill.							5 4	Fair	gr					"	Digby				" 14		
7	"	Self	45	Yr	1917	NY	Bro. Geo Fitzgerald 806 Kenmore, Chgo. Ill.							5 4	Med	"	bro				USA	Albany				" 14		
8	"	"	45	"	1912	Various	do							5 6	"	bro	"				Canada	Mt. Brook				" 14		
9	"	"	5	No			Bro. Thomas Lawson Av. Chgo. Ill.					Good		5 2	Fair	gr	gr				Ireland	Kenny	Quebec	June 1851	Mary Campbell	" 14		
10	"	Husband	100	"			Uncle Nelson Erickson 209 Union, Detroit, Ill.							5 2	"	bro	blue				Canada	Toronto				" 14		
11	"	Ftr	0	"			do							-	"	"	"				"	Hamilton				" 14		
12	"	"	0	"			do							-	"	"	"				"	"				" 14		
13	"	Self	45	"			Mr. Mary Campbell Sank Rapids, Minn.							5 4	"	gr	bro				"	Kingston				" 14		
14	"	"	50	"			Bro. Philip Palland 24 St. West Duluth, Minn.							5 3 1/2	"	bro	"				"	St. Remaine				" 14		
15	"	Intro	0	"			do							-	DK	"	"				"	Toronto				" 14		
16	"	"	0	"			do							-	Fair	"	"				"	"				" 14		
17	"	"	0	"			do							-	"	"	"				"	"				" 14		
18	"	Self	50	Yr	1916	Various	Geo. Bushnell Rutledge Co. 914 Rogers Pl. Cincinnati, Ohio							5 10 1/2	Med	bro	gr				"	Montreal				" 14		
19	"	L.P.C.	12	No			No address							5 5 1/2	"	bro	"				"	Guelph				" 15		
20	"	L.P.C.	8	Yr	1916	Mich.	do							5 9	DK	bro	bro				USA	Homer				" 15		
21	"	Husband	0	"	1916	Mich.	Hard. Edgar 554 Park Blvd. Detroit, Mich.					Good		5 4	Fair	bro	blue				Canada	Dashwood				" 15		
22	"	Self	7	No			Uncle B. P. Murphy 239 Northwestern Co. Detroit							5	"	"	bro				"	Strathroy				" 15		
23	"	Intro	0	"			do							-	"	"	blue				"	"				" 15		
24	"	Self	23	"	2 wks	June 1916	Aunt Alice Wheatley Elcio, Mich.							5 7	Med	gr	"				England	Chatham	Quebec	Aug 1906	Virginia	" 15		
25	"	"	30	Yr	1916	Flint	Ftr. Peter Demers 1918 Leving, Flint, Mich.							6 1/2	DK	bro	gr				Canada	St. Catharines				" 15		
26	"	"	25	"	1905	Chgo.	Bro. John 40 Salt Lg. St. Clair, Mich.							5 7	Fair	"	Med				"	London				" 15		
27	"	"	50	"	1916	Mich.	Sanitarium Battle Creek, Mich.							5 4	"	"	bro				"	Brigden				" 15		
28	"	Ftr	35	"	1916	Ill	Bro. Mrs. J. C. Irving 121 Morse, Chgo. Ill.							5 2	"	bro	blue				"	London				" 15		
29	"	"	30	No			do							5 3	"	bro	"				"	"				" 15		
30	"	Self	40	Yr	1916	Wash.	Bro. Home 3815-42 St. S.W. Seattle, Wash.							5 8	Med	"	"				"	St. Remi				" 15		

G. T. R. - Grand Trunk Ry. Co.

P. H. & S. - P. H. & S. Ferry.

James Farber, Act. Inspector in Charge.  
John W. Brown, Jr., a. P. Wiggins  
J. E. Foley  
James B. Hoppe

Immigrant Inspector.

**CLASS E.**



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1907.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-38  
H.R.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.



## Form 1-Canada

WHEN USED RETURN TO 337 LAPOINTE ST. WEST,  
MONTREAL, AT END OF EACH MONTHU. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET NO. 36

A to Z  
L to Z

493

PORT OF Port Huron, Mich

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12					
No. on List.	NAME IN FULL.		Age.		Sex.	Calling or Occupation.	Able to—		Nationality. (Country of which citizen or subject.)	† Race or People.	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination.		Of w a citiz before citize
	Family Name.	Given Name.	Yrs.	Mos.			Read.	Write.			Country.	City or Town.		State.	City or Town.	
1	Williams	Ida May	26		F	None	yes	yes	Canada	Irish	Canada	Searforth	Hud. Edward Searforth, Ont.	Mich	Detroit	
2	"	Grace	3		F	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"	
3	Dumber	George Patterson	19		M	Auto tester	"	"	"	Scotch	"	St. Marys	Wife Wm. St. Marys, Ont.	"	"	
4	Beam	Percy Howard	28		M	Iron molder Lose safety	"	"	"	English	"	Brantford	Wife Julia 36 Grant, Brantford, Ont.	"	"	
5	Walton	Herbert George	37		M	Inspector	"	"	"	"	"	Montreal	Wife Bertha 11-34, Montreal, Can.	"	"	
6	Page	Walter	24		F	lab	"	"	"	"	"	Grand Bend	Wife Fred Grand Bend, Ont.	"	"	
7	Elsie	William	33		M	Restaurant keeper	"	"	"	"	"	"	Wife Leger Grand Bend, Ont.	"	"	
8	Boges	Harry G.	47		M	"	"	"	"	Irish	"	Lucknow	Wife Belle Lucknow, Ont.	"	"	
9	Curran	Lucille	23		F	clerk	"	"	"	"	"	Sarnia	Wife John Sarnia, Ont.	"	"	U S
10	De Groat	George	30		M	Painter	"	"	"	French	"	Strathroy	Wife Harvey Strathroy, Ont.	"	"	
11	Edmunds	George	44		M	Contractor	"	"	"	English	"	Victoria	Wife Edith 348 Richmond, Victoria, B.C.	"	"	English
12	Inglis	Roy	32		F	Bartender Student	"	"	"	Scotch	"	Toronto	Wife Walter Scott 124 Bimford, Toronto, Ont.	"	"	
13	Galloway	Mary	21		F	nurse	"	"	"	Irish	"	Sarnia	Wife Archie St. Edward, Ont.	"	"	
14	Smith	Bessie	20		F	"	"	"	"	English	"	"	Wife Wesley Sarnia, Ont.	"	"	
15	Winsmore	Reta	22		F	"	"	"	"	Irish	"	Goderich	Wife Wellington Goderich, Ont.	"	"	
16	Taylor	Walter	30		M	Civil engineer	"	"	"	English	"	Hamilton	Wife J. H. Taylor 22 St Paul Churchyard, London, Engl.	"	Am Mountain Eng	
17	"	Mabel Alice	31		F	none	"	"	"	"	"	"	No relatives	"	"	U S
18	"	Millicent	6		F	"	-	-	"	"	"	"	do	"	"	
19	Bean	Clarence	42		M	Iron molder	yes	yes	"	"	"	London	Wife Sadie 81 Smith, London, Ont.	"	Henderson	
20	Simpson	Ada	45		F	none	"	"	"	Scotch	"	Forest	Wife Adeline Eaton Sherbourne St. Toronto, Ont.	Mo.	St. Louis	
21	Slingo	Maud	26		F	"	"	"	"	English	"	New Hamburg	Wife George Owen Sound, Ont.	Ore.	Clifton Eng	
22	Collacott	Wm. Henry	41		M	book	"	"	"	"	"	Toronto	Wife Daisy 51 Wychwood, Toronto, Ont.	Ill	Chicago	
23	Patterson	Mary	27		F	none	"	"	"	Scotch	"	Owen Sound	Wife Elias Lemon Owen Sound, Ont.	"	"	
24	Griffin	Frances	27		F	"	"	"	"	"	"	Chesley	Wife Gordon Chesley, Ont.	"	"	
25	Anderson	Janet	60		F	"	"	"	"	"	"	London	Wife Annie Maize 379 Eva St. London, Ont.	S.D.	Aberdeen	
26	M <sup>r</sup> Lellan	Christine	43		F	nurse	"	"	"	"	"	Galt	Wife Archibald Galt, Ont.	Mont	Butte	
27	Mac Intyre	William A.	26		M	Merchant	"	"	"	"	"	Maxville	Wife Duncan Maxville, Ont.	"	Anaconcla	
28	Fraser	Hugh Alex	38		M	Farmlab	"	"	"	"	"	London	Wife Henry Dempsey, Ont.	Cal.	Whittier	
29	Rickert	Gordon Marr	25		M	Actor	"	"	"	English	"	Montreal	Wife W. G. Rickert 177 Wilson, Montreal, Can.	"	Los Angeles	
30	Leggett	Doris	20		F	Tailoress	"	"	"	"	"	Toronto	Wife Lyle Bentley 16 Pembroke, Toronto, Ont.	"	Van Ness	
31	NOT USED															

NOT USED

"Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT  
WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET.

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

MONTH OF OCT 24 1918, 191

CLASS E

(OVER.)

SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 29, 1906.												SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.												
13	14	15	16	17			18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33		
No. on List.	Whether having a ticket to reach final destination.	By whom passage paid? (Whether also paid for return passage, if so, by whom, and if not, how paid.)	Whether in possession of \$50, and if less, how much?	Whether ever before in the United States and if so, when and where?	Whether going to join a relative or friend, and if so, what relative or friend, and his name and com- plete address.			Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Whether claiming to be a member of any order, society, or association, or to be connected with any such organization, in the United States.	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Height. Ft. In.	Color of— Hair. Eyes.		Marks of Identification.	Place of Birth. Country. City or Town.		Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.		
				Yes No	Year or period of years.	Where?	Date of last departure from U. S.																	
1	Yr. Hunt.	100	No											5	4	Med	bro		Canada	Summerhill		BT	Oct 16	
2	" Ftr	0	"											-		Fair	"		"	Seaford		BT	" 16	
3	" Self	30	Yr	1916	Detont		Oct 1916							5	3	Red	"		"	St. Marys		BT	" 16	
4	"	33	"	1916	"		Aug 1916							5	4	"	"		"	New Hamburg		BT	" 16	
5	"	150	"	1917	Various		Sept 1901							5	8	Med	"		"	Montreal		PHS	" 16	
6	"	30	No											5	6	Fair	" blue		"	Grand Bend		PHS	" 16	
7	"	50	"											5	9	"	"		"	Hensall		BT	" 16	
8	"	30	"											5	7 1/2	"	bro		"	Listowell Mich.		BT	" 16	
9	"	5	Yr	1893	Mich.		1897							5	5	"	" blue		U.S.A.	Bay City		BT	" 16	
10	"	35	"	1916	"		Aug 1916							5	6	DK	"	Gold front teeth	Canada	Strathroy		BT	" 16	
11	"	60	No	1907										5	6 1/2	"	gr		England	London	Montreal	1906	Unknown	" 16
12	"	200	Yr	1908	Mich.		1908							5	8	Med	" bro		Canada	Wingham		PHS	" 16	
13	"	5	No											5	6	Fair	" blue		"	Larnia		PHS	" 16	
14	"	5	"											5	7	DK	" bro		"	"		BT	" 16	
15	"	17	"	1907										5	4	Fair	" gr		"	Grampston		BT	" 16	
16	"	940	"	1908	Mich.		1908							5	0	Med	" bro		England	London	Montreal	1906	Virginian	" 16
17	" Hush	0	"	1908	"									5	6	Fair	" blue		Michigan	Iron Mountain		BT	" 16	
18	" Ftr	0	No	1905										-		DK	" bro		Canada	Hamilton		BT	" 16	
19	" Self	30	Yr	1910	Detont		Apr 1910							5	8	Red	"		"	Waterford		BT	" 16	
20	"	100	"	1912	"		Apr 1912							5	4	Med	gr blue		"	Piquash		BT	" 16	
21	"	200	No											4	11 1/2	DK	" bro		England	Unknown	Unknown	1873	Unknown	" 16
22	"	12	Yr	1912	Mich.		1912							5	4 1/2	Fair	" blue		"	Southwell	Quebec	1892	Toronto	" 16
23	"	200	No											5	5	DK	"		Canada	Owen Sound		BT	" 16	
24	" Hunt	200	"	1895										5	5	Fair	" bro		"	"		BT	" 16	
25	" Self	50	Yr	1916	S.D.		Apr 1916							5	3	"	gr blue		"	Middleville		BT	" 16	
26	"	150	No											5	5	DK	" bro		"	Doon		BT	" 16	
27	"	57	Yr	1906	Mont.		7/29/16							5	11	Med	" bro		"	Maxville		BT	" 16	
28	"	85	"	1914	Calif		Dec 1914							5	7	DK	" gr		"	Poplar Hill		BT	" 16	
29	"	40	"	1900	"		July 1915							5	7	"	gr bro		"	London		BT	" 16	
30	"	60	No											5	4	Fair	" bro		"	Brantford		BT	" 16	

P. H. & S. - St. Marys & Grand Trunk Ferry.

P. H. & S. - Grand Trunk Ry. Co.

William O. Sarsent  
John W. Browning Jr.  
L. E. Coffey  
James C. Hoppe

CLASS E.

James Farber  
Act. Immigrant Inspector in Charge

Carl Hoe



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 13 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 13 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 14 (By whom was passage paid).**—The entry in column 14 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 15 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 15 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1907.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-38  
FR

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.



## Form 1-Canada

WHEN USED RETURN TO 337 LA SAGUETIERE ST. WEST,  
MONTREAL, AT END OF EACH MONTH

U. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

PORT OF Port Huron, Mich.

SHEET No. 37A to K R

L to Z

194

No. on List	NAME IN FULL		Age		Sex	Calling or Occupation	Able to—		Nationality (Country of which citizen or subject.)	† Race or People	Last Permanent Residence		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination		Of what citizen before citized
	Family Name	Given Name	Yrs.	Mos.			Read.	Write.			Country	City or Town		State	City or Town	
1	Black	John B.	21		M	Steam fitter	yes	yes	Canada	Irish	Canada	London	Mr. James B. Columbia Hotel, London, Ont.	La.	New Orleans	
2	Wilson	Peter	24		M	machinist	"	"	"	English	"	Hamilton	Mr. Charles Kenora, Sask.	Mich.	Peterson	
3	Armstrong	Norbert	18		M	House	"	"	"	Irish	"	Stratford	53 Wells, Stratford, Ont.	"	"	
4	Thomas	Wm. James	50		M	clerk	"	"	"	English	"	Sarnia	Mr. Anna Arcona, Ont.	"	Peck	
5	"	Annie	33		F	None	"	"	"	"	"	"	do	"	"	Engla
6	Bart	Godfrey	22		M	Mill worker	"	"	"	French	"	Stratford	Mr. Peter 38 Grant St. Stratford, Ont.	"	Sturgis	
7	Reid	James P.	24		M	Salesman	"	"	"	Irish	"	Toronto	Mr. Robert 55 Broadview, Toronto, Ont.	"	Flint	
8	"	Frances	19		F	None	"	"	"	German	"	"	do	"	"	U.S.
9	M-Kenzie	Rhoda	25		F	Student	"	"	"	Scotch	"	Lucknow	Mr. Donald R. Lucknow, Ont.	"	"	
10	Tweedie	Minerva	50		F	Nurse	"	"	"	"	"	Toronto	Mr. Minerva 53 Langley, Toronto, Ont.	"	Sandusky	
11	Martin	Nettie	25		F	Chocolatier	"	"	"	Spanish	"	Camp Borden	Mr. Edward 204 Bt. Camp Borden, Ont.	"	Peterson	U.S.
12	Fotopoulos	Fotios (Frank)	24		M	Waiter	"	"	"	Greek	"	London	Mr. J. T. M. Plessin 475 Dundas, Woodstock, Ont.	Ind.	Salaville	
13	Feely	Margaret	39		F	None	"	"	"	Irish	"	North Bay	Mr. J. T. M. Plessin North Bay, Ont.	"	"	
14	"	Gerald	1		M	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"	
15	Gingerich	Daniel W.	68		M	Lab.	yes	yes	"	German	"	New Dundas	Mr. Allan 86 Scott, Kitchener, Ont.	Ill.	Chicago	
16	Broomfield	Margaret	32		F	None	"	"	"	Irish	"	London	Mr. Charles 337 Eva St. London, Ont.	"	"	U.S.
17	"	Muriel	6		F	None	"	"	"	"	"	"	do	"	"	
18	M-Bready	Bruce	19		M	Farm lab	yes	yes	"	Scotch	"	Caistor	Mr. Andrew Caistor, Ont.	"	"	
19	Loose	Don	17		M	Student	"	"	"	"	"	Pictou	Mr. Hattie Pictou, Ont.	"	"	
20	Forest	Hyacinth	30		M	bleggman	"	"	"	French	"	Ottawa	Mr. Medard 1227 Biron, Montreal, Can.	"	"	
21	Johnson	Lucinda	79		F	None	"	"	"	English	"	Irigois	no relatives	"	"	
22	Dobbie	Helen	18		F	None	"	"	"	Scotch	"	London	Mr. Wm. Forest, Ont.	Mich.	Wayne	
23	Sutherland	Annie	25		F	None	"	"	"	Irish	"	St. Catharines	Mr. Wm. J. Dunlop St. Catharines, Ont.	La.	New Orleans	
24	Holmes	Annie	82		F	"	"	"	"	Scotch	"	Bridgeville	Mr. Mrs. Albert Grant Bridgeville, Ont.	Cal.	Riverside	
25	Spence	Catherine	59		F	"	"	"	"	"	"	Toronto	no relatives	"	Los Angeles	
26	M'Donald	Catherine	76		F	"	"	"	"	"	"	New Glasgow	Mr. James M. Donald New Glasgow, N.S.	"	"	
27	"	Janie R.	40		F	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"	
28	M'Dougall	Jane	82		F	"	"	"	"	"	"	Toronto	Mr. James 289 Indian Rd. Toronto, Ont.	"	"	
29	Yvill	Elizabeth	35		F	"	"	"	"	"	"	London	no relatives	"	"	Scotla
30	Harris	Esther S.	40		F	Domestic	"	"	"	English	"	Strathroy	Mr. Sophia Lindsay Strathroy, Ont.	Mont.	Poplar	
93	NOT USED															

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens spring and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT  
WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET.

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

CLASS E

MONTH OF OCT 24 1916, 191

(OVER.)

MONTH OF				OCT 24 1916				191				SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 29, 1936.				SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.								
13	14	15	16	17				18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	
No. on List.	Whether having a ticket to such final destination.	By whom was passage paid? (If paid by other person, state name and address.)	Whether in possession of \$50, and if not, how much?	Whether ever before in the United States; and if so, when and where?			Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and com- plete address.	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Whether a member of any subversive organization, or of any organization connected with the Government.	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Height.		Color of—		Marks of Identification.	Place of Birth.		Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.	
				Yes No	Year or period of years.	Where?							Ft.	In.	Complexion.	Hair.		Eyes.	Country.					City or Town.
1	Self	102	No	1911			No address	No	No	No	No	Good	No	57 1/2	Fair	bro	blue		Canada	London				Oct 16
2	"	5	No	1916	Detroit	10/4/16	Bdg. 349 Ferry St. Detroit, Mich.							58	DK	bro	"		"	Kenora				" 17
3	"	7	No				Uncle Fred C. Bellamare 109 Harper, Detroit, Mich.							58	Med	bro	"		"	Hamilton				" 17
4	"	200	No	1906	Mich.	1906	Btl. John L. Leonard Peck, Mich.							54	Old	gr	blue		"	Kingston				" 17
5	Husb.	0	No				do							52 1/2	Fair	bro	"		England	Nottingham	Halifax	5/1/12	Uttoma	" 17
6	Self	45	No	1916	Mich.	10/4/16	Bdg. 300 Jefferson Sturgeon, Mich.							56	DK	"	bro		Canada	Staford				" 17
7	"	105	No	1916	"	10/7/16	Bdg. 215 Liberty Flint, Mich.							56	"	"	"		"	Toronto				" 17
8	Husb.	0	No	1916	"	"	do							55	"	"	"		USA	Flint Mich.				" 17
9	Self	14	No	1916	"	10/4/16	Hurley Hospital Flint, Mich.							57	Med	"	"		Canada	Lucknow				" 17
10	"	25	No				Bro. J. H. Gler Sandusky, Mich.							53	Fair	"	blue		"	Manila				" 17
11	"L.P.C."	8	No	1908	N.Y.	1908	Ed. Evelyn, Calumet 507-6 St. Detroit, Mich.							56	DK	"	bro		N.Y.	Rochester	N.Y.	Dec 1910	Uttoma	" 17
12	"	20	No	1912	Mich.	1912	Ed. John Papas 59 High St. Detroit, Mich.							56	"	"	"		Greece	Messina				" 17
13	"L.P.C."	40	No				Husb. J. J. Feely Salem, Ill.							53	Med	"	blue		Canada	Douglas				" 17
14	"L.P.C."	0	No				do							-	Fair	bro	"		"	North Bay				" 17
15	Self	45	No	1908	Chgo.	1910	Mrs. Mrs. Kemp 9348 Harper, Chgo, Ill.							56	Med	gr	"		"	New Dundee				" 17
16	Husb.	50	No	1910	R.I.	1910	Lil. Rose Brownfield 1059 B. 80 St. Chgo. Ill.							55 1/2	DK	gr	"		R.I.	Providence				" 17
17	"Str"	0	No				do							-	"	bro	bro		Canada	London				" 17
18	"L.P.C."	26	No				T. G. Cooke 180 W. Bay St. Chgo. Ill.							6	Med	"	blue		"	Caistor				" 17
19	"Mtr"	60	No				Uncle Louis A. Hinson 205 S. Elmwood, Oak Park, Chgo. Ill.							59	Fair	"	"		"	Pictou				" 17
20	Self	95	No	1908	Chgo.	1908	do							56	DK	"	"		"	Montreal				" 17
21	"	65	No	1908	Chgo.	1908	Boss. Geo. H. Armstrong 3837 No. Laely av. Chgo. Ill.							52	Self	white	gr		"	Drogueda				" 17
22	"Str"	27	No				Str. Bessie M. Antora Wayne, Neb.							58 1/2	Fair	bro	blue		"	Park Hill				" 17
23	Husb.	75	No	1916	La.		Husb. James St. Charles Hotel, New Orleans, La.							56	"	"	"		"	St. Catherine				" 17
24	Self	50	No	1916	Cal.	1916	Str. Bessie Merrill 1491 W. Riverside, Riverside, Cal.							57	Med	gr	bro		"	Pictou				" 17
25	"Son"	0	No	1916	Cal.	1916	Str. Charles 1446 W. 50, Los Angeles, Cal.							55 1/2	"	bro	blue		"	Brantford				" 17
26	Self	0	No	1916	Cal.	1916	Str. Geo. M. Haggard 1626 Goldgate, Los Angeles, Cal.							5	"	gr	"		"	New Glasgow				" 17
27	"	50	No	1916	Cal.	1916	do							57	"	bro	bro		"	"				" 17
28	"	50	No				Str. Mary M. Donald 860 Lake, Los Angeles, Cal.							54	"	gr	blue		"	Albion				" 17
29	Sister	25	No	1916	Cal.	1916	Str. Donald 1222 Georgia, Los Angeles, Cal.							54	Med	bro	"		Scotland	Balfour	Montreal	June 1907	Uttoma	" 17
30	Uncle	5	No	1916	Cal.	1916	Bro. St. Harry Harris Poplar, Mont.							56	Fair	gr	"		Canada	Caradoc				" 17

P. H. & S. - P. H. & S. Ferry.

G. T. D. - Grand Trunk Ry. Co.

James B. Hoppe  
Act. Immigrant Inspector, in charge.

CLASS E.



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

A *farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

A *farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 13 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 13 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 14 (By whom was passage paid).**—The entry in column 14 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 15 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 15 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1907.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-30  
H. R.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.



Form 1-Canada

WHEN USED RETURN TO 337 LA SAGUETTE ST. WEST,  
MONTREAL, AT END OF EACH MONTHU. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

Port Huron, Mich.

SHEET NO. 38

A to M  
L to Z R

495

PORT OF

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
No. on List	NAME IN FULL	Age	Sex	Calling or Occupation	Able to— Read. Write.	Nationality. (Country of which citizen or subject.)	† Race or People.	Last Permanent Residence. Country. City or Town.	The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination. State. City or Town.	Of which a citizen before admission
	Family Name.	Given Name.	Yrs. Mos.	Married or Single.							
1	JWB PRIMARY Armstrong	Eleanor	68	7 <sup>th</sup> Old	none	yes	yes	Canada Irish	Canada Port Emsley	He. Eliz Ann M'Gue Olivers Ferry, Ont. Mrs. Elizabeth Torrance Guelph, Ont.	Minn Minneapolis
2	JWB PRIMARY Nicol	Elizabeth T	55	"	"	"	"	" Guelph	Wife. Nellie 373 Palmetton, Sarnia, Ont. Bro. Douglas Russell Hill, Ont.	" St. Paul Ohio Cleveland Cal. Los Angeles	
3	JWB PRIMARY Wright	Robert A.	26	M	Barber	"	"	" English	" Sarnia	"	
4	L44 Farrow	Jacob S.	42	"	Real estate dealer	"	"	"	Toronto	"	
5	L44 "	Matilda	35	7 <sup>th</sup> M	none	"	"	"	"	do	"
6	L44 "	Ross S.	11	M	S	"	"	"	"	do	"
7	L44 "	Spence	10	"	"	"	"	"	"	do	"
8	L44 "	Doris	6	2 <sup>nd</sup> V	"	"	"	"	"	do	"
9	L44 "	Bruce	6	M	"	"	"	"	"	do	"
10	JWB PRIMARY Stewart	Walter	36	"	Roofing Contractor	yes	yes	" Scotch	"	7th Wm T. 51 Victoria, Toronto, Ont. 7th Robert Killmaster 58 Wheeler, Toronto, Ont.	Mich Detroit
11	JWB PRIMARY "	Mary Ethel	35	2 <sup>nd</sup> V	none	"	"	" English	"	do	"
12	JWB PRIMARY "	Walter Robert	5	M	S	"	"	" Scotch	"	Wife. Ethel Grand Bend, Ont.	"
13	JWB PRIMARY Brennes	Morris	31	"	Hotel Mgr	yes	yes	" English	Grand Bend	7th. Daniel Newmarket, Ont.	"
14	JWB PRIMARY Hills	Robert Wesley	17	"	Clerk	"	"	"	Newmarket	Wife. Lydia 130 Blanton, Toronto, Ont. St. Martha Field	"
15	JWB PRIMARY Topping	James Alex	23	"	Sign writer	"	"	"	Toronto	Wife. Elizabeth 108 Sherman, Hamilton, Ont.	"
16	JWB PRIMARY Clark	Naomi	69	7 <sup>th</sup> Old	none	"	"	"	Watford	Wife. Elizabeth 108 Sherman, Hamilton, Ont.	"
17	JWB PRIMARY Flower	Josephine	67	"	"	"	"	"	St. Catharines	Wife. Elizabeth 108 Sherman, Hamilton, Ont.	"
18	JWB PRIMARY Elstone	Agnes	55	"	"	"	"	"	Shalloway	Wife. Elizabeth 108 Sherman, Hamilton, Ont.	"
19	JWB PRIMARY Kerr	Christine	45	"	Domestic	"	"	" Scotch	Toronto	Wife. Elizabeth 108 Sherman, Hamilton, Ont.	"
20	JWB PRIMARY Fitzgibbons	Bernard	17	"	Clerk	"	"	" Irish	Lambton Mills	Wife. Elizabeth 108 Sherman, Hamilton, Ont.	"
21	JWB PRIMARY Dreland	Amie	23	2 <sup>nd</sup> M	none	"	"	"	Sarnia	Wife. Elizabeth 108 Sherman, Hamilton, Ont.	"
22	JWB PRIMARY Webster	Thomas	34	M	Hotel Keeper	"	"	" English	Forest	Wife. Elizabeth 108 Sherman, Hamilton, Ont.	"
23	JWB PRIMARY Ormstead	George	60	"	Farmer	"	"	"	Durham	Wife. Elizabeth 108 Sherman, Hamilton, Ont.	"
24	JWB PRIMARY Bliff	Rachael	50	2 <sup>nd</sup> V	none	"	"	"	Toronto	Wife. Elizabeth 108 Sherman, Hamilton, Ont.	"
25	JWB PRIMARY Moore	Rose	49	"	"	"	"	"	Lindsay	Wife. Elizabeth 108 Sherman, Hamilton, Ont.	"
26	JWB PRIMARY Kuempel	Ferdinand	54	M	Butcher	"	"	" German	Kitchener	Wife. Elizabeth 108 Sherman, Hamilton, Ont.	"
27	JWB PRIMARY Keesler	Jacob W	75	"	none	"	"	"	Springfield	Wife. Elizabeth 108 Sherman, Hamilton, Ont.	"
28	JWB PRIMARY Smith	Annie	29	2 <sup>nd</sup> V	Student	"	"	" Dutch	London	Wife. Elizabeth 108 Sherman, Hamilton, Ont.	"
29	JWB PRIMARY Dronside	Myrtle Sarah	24	"	none	"	"	" Scotch	Hdleton	Wife. Elizabeth 108 Sherman, Hamilton, Ont.	"
30	JWB PRIMARY "	Lillian Pearl	18	"	"	"	"	"	London	Wife. Elizabeth 108 Sherman, Hamilton, Ont.	"

NOT USED

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT  
WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET.

**TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY**

under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

MONTH OF OCT 24 1916, 191

## CLASS E

(OVER.)

																	SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 28, 1906.										SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.			
13	14	15	16	17			18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28		29		30	31	32	33						
No. on List.	Whether having a ticket to each final destination.	By whom was passage paid? (If not paid, state how paid, and by whom, and whether in possession of \$50, and if less, how much?)	Whether in possession of \$50, and if less, how much?	Whether ever before in the United States; and if so, when and where?			Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and com- plete address.	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Whether coming by means of any contract, agreement, or other arrangement, or whether he has been in the United States.	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Height.		Complexion.	Color of—		Marks of Identification.	Place of Birth.		Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.						
				Yes or No.	Year or period of years.	Where?							Ft.	In.		Hair.	Eyes.		Country.	City or Town.										
1	Yes	Niece	20	No			Niece, Alma Sturgeon, 163 Olive St. Minneapolis, Minn.	No	No	No	No	Good	No	5	3	Fair	White	bro		Canada	Port Bursley			BT	Oct 17					
2	"	Self	25	"			Sil. R. O. Deacy, 9 T. N. Ry Bldg. St. Paul, Minn.	"	"	"	"	"	"	5	4	DK	brn	"	"	"	Burling			BT	" 17					
3	"	"	8	Yes	1905	Cleveland	Ed. Harley, Westbury, 2514 Franklin, Cleveland, Ohio	"	"	"	"	"	"	5	7 1/2	med	brn	blue	"	"	Darby			BT	" 17					
4	"	"	300	No			Sil. Chas. T. Spence, 1446 W. 50. Los Angeles, Cal.	"	"	"	"	"	"	5	9	"	"	"	"	"	Byrdtown			BT	" 17					
5	"	Husb	0	"			do	"	"	"	"	"	"	5	5 1/2	DK	"	bro	"	"	Brautford			BT	" 17					
6	"	Wife	0	"			do	"	"	"	"	"	"	-	-	Fair	"	blue	"	"	"			BT	" 17					
7	"	"	0	"			do	"	"	"	"	"	"	-	-	"	"	bro	"	"	"			BT	" 17					
8	"	"	0	"			do	"	"	"	"	"	"	-	-	"	"	blue	"	"	Toronto			BT	" 17					
9	"	"	0	"			do	"	"	"	"	"	"	-	-	"	"	"	"	"	"			BT	" 17					
10	"	Self	100	"			Mr. Marion Austin, 275 Highland, Detroit, Mich.	"	"	"	"	"	"	5	10 1/2	med	"	bro	"	"	"			BT	" 18					
11	"	Husb	0	"			do	"	"	"	"	"	"	5	4	DK	"	"	"	"	"			BT	" 18					
12	"	Wife	0	"			do	"	"	"	"	"	"	-	-	med	"	"	"	"	"			BT	" 18					
13	"	Self	30	"			Wm. John Rose, Detroit, Mich.	"	"	"	"	"	"	5	10	DK	"	gr	"	"	Grand Bend			BT	" 18					
14	"	"	48	"			No address	"	"	"	"	"	"	5	6	med	"	bro	"	"	Newmarket			BT	" 18					
15	"	"	50	Yes	1908	Ill.	Leona, Arthur Pryor, 679 Bellevue, Detroit,	"	"	"	"	"	"	5	4	DK	dk	bro	"	"	Toronto			BT	" 18					
16	"	"	5	"	1911	Mich.	Sil. George Porter, Smith Creek, Mich.	"	"	"	"	"	"	5	5	med	gr	gr	"	"	Watford			BT	" 18					
17	"	"	450	"	1906	Buffalo	Mr. Josephine Lynax, 478 Hamilton, Flint, Mich.	"	"	"	"	"	"	5	4	Fair	"	bro	"	"	Owen Sound			BT	" 18					
18	"	Husb	6	"	1900	Various	Mr. Louise Cole, 1227 Root, Flint, Mich.	"	"	"	"	"	"	5	3	med	"	gr	"	"	England	London	Quebec	1871	Wm. H.	" 18				
19	"	Self	25	"			Mr.	"	"	"	"	"	"	5	6	Fair	"	blue	"	"	Canada	Galt			BT	" 18				
20	"	"	55	"			Ed. Edward Wood, 524 Magnolia Lansing, Mich.	"	"	"	"	"	"	5	8	DK	"	bro	"	"	Toronto			BT	" 18					
21	"	Husb	0	"			Mr. Chas. W. 1004 Patrick, Flint, Mich.	"	"	"	"	"	"	5	5	Fair	"	blue	"	"	"	Brigden			BT	" 18				
22	"	Self	40	"			Mr. Daniel B Webster, 14 M. C. A. Lansing, Mich.	"	"	"	"	"	"	5	4	DK	"	"	"	"	"	Poplar Hill			BT	" 18				
23	"	"	300	"			Sil. Wilmer Hillman, 428 So. Saginaw, Flint, Mich.	"	"	"	"	"	"	5	11	med	gr	"	"	"	Boston			BT	" 18					
24	"	Husb	40	"			Mr. Matthew Odell, 215 Woodmont, Alton, Mich.	"	"	"	"	"	"	5	4 1/2	"	bro	gr	"	"	"	Stouffville			BT	" 18				
25	"	Self	14	Yes	1876/84	n. y.	Wm. Richard J. 924 Chatham, Jr. Rapids, Mich.	"	"	"	"	"	"	5	5	med	gr	bro	"	"	England	London	N. Y.	1870	City of New York	" 18				
26	"	"	25	No			Mr. Henry Freeport, Mich.	"	"	"	"	"	"	5	4	"	gr	blue	"	"	Canada	Peel			BT	" 18				
27	"	"	30	Yes	1881	Pa.	Mr. Eli Proctor City, Mich.	"	"	"	"	"	"	5	11	"	gr	"	"	"	U. S. Pennsylvania	Cochran			BT	" 18				
28	"	"	60	No			Mr. Garrison Battle Creek, Mich.	"	"	"	"	"	"	5	1	Fair	bro	"	"	"	Canada	Dorchester			BT	" 18				
29	"	Wife	17	"			Mr. Henry Tilt Tolson, Mich.	"	"	"	"	"	"	5	4	"	"	bro	"	"	"	Hideston			BT	" 18				
30	"	"	4	"			do	"	"	"	"	"	"	5	6	"	"	"	"	"	"					BT	" 18			

G. T. R. - Grand Trunk Ry. Co.

John W. Browning Jr  
Ed. Coker  
James B. Hopper  
a. P. Widger

**CLASS E.**

James Farber  
Act. Immigrant Inspector in charge



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

A *farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

A *farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-30  
H. R.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.



## Form 1-Canada

WHEN USED RETURN TO 337 LA SAGUETIERE ST. WEST,  
MONTREAL, AT END OF EACH MONTHU. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET No. 39

A to E  
L to Z

496

PORT OF Port Huron, Mich

No. on List	NAME IN FULL		Age		Sex Married or Single	Calling or Occupation	Able to—		Nationality (Country of which citizen or subject)	Race or People	Last Permanent Residence		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination		Of what citizenship before citizenship
	Family Name	Given Name	Yrs.	Mos.			Read.	Write.			Country	City or Town		State	City or Town	
1	Lee	John	66		M	Pumping engineer	yes	yes	Canada	Scotch	Canada	Toronto	Bro. James Silver Birch Av. Toronto, Can.	Fla	Lakewood	Scot
2	"	Annie Maria	64		F	None	"	"	"	English	"	"	Bro. Robert Sarnia, Ont.	Okla	Tulsa	Engl
3	Crosby	Alfred	48		M	Oil operator	"	"	"	"	Okla	Tulsa	do	"	"	"
4	"	Margaret	35		F	None	"	"	"	"	"	"	Bro. Bertram Napanee, Ont.	Ill	Chicago	"
5	Charters	Dalton E.	27		M	Farmer	"	"	"	"	Canada	Napanee	Wife, Lulu Holland, Toronto, Ont.	"	"	"
6	Stapleford	Frank N.	24		M	Blacksmith	"	"	"	"	"	Toronto	Steph. Charles Strathorn Napanee, Ont.	Cal	Los Angeles	"
7	Miller	Gladys	23		F	None	"	"	"	"	"	Napanee	do	"	"	"
8	"	Hed	16		M	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"	"
9	"	Harold	14		M	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"	"
10	Stratton	Hester Anne	47		F	"	"	"	"	"	"	"	Wife, Jane Thompson 264 George, Sarnia, Ont.	Ohio	Piqua	"
11	Wynn	Elizabeth	24		F	"	"	"	"	Scotch	"	Sarnia	Wife, Helen Box 83, Southampton, Ont.	Mich	Petroit	"
12	Bucker	Max	41		M	dealer in mineral water	"	"	"	German	"	Southampton	Wife, Richard Belaware, Ont.	"	"	"
13	Osborne	Ann	55		F	None	"	"	"	Irish	"	Delaware	Bro. John Trenton, Ont.	"	"	"
14	M <sup>rs</sup> Kenzie	Katherine	38		F	Domestic	"	"	"	Scotch	"	Trenton	Wife, Mary Trenton, Ont.	"	"	"
15	M <sup>rs</sup> Leod	Minnie	18		F	"	"	"	"	"	"	"	Wife, Emily Fleming 287 Graham, Woodstock, Ont.	"	"	Engl
16	Howard	John F.	51		M	Electrician	"	"	"	English	"	Woodstock	Wife, Idley Hazan Guelph, Ont.	"	"	"
17	Watson	Caroline	61		F	None	"	"	"	"	"	Guelph	Wife, John St. John, N.B.	"	Battle Creek N.	"
18	Cullian	Madge	28		F	nurse	"	"	"	Irish	"	St. John	Wife, Joseph Petrovia, Ont.	"	Glio	"
19	Douglas	Samuel	64		M	None	"	"	"	Scotch	"	Petrovia	Wife, Ethel Tilsonburg, Ont.	"	Yale	"
20	Kennedy	Lorne	21		M	lab	"	"	"	English	"	Tilsonburg	Wife, Annie Oil Springs, Ont.	"	Flint	"
21	Warwick	Preston	30		M	"	"	"	"	"	"	Oil Springs	Wife, Samuel Gowanstown, Ont.	"	Pigeon	"
22	Good	Lydia Matilda	22		F	None	"	"	"	German	"	Gowanstown	do	"	"	"
23	"	Adelina	16		F	"	"	"	"	"	"	"	Wife, Samuel H. New Hamburg, Ont.	"	Lapeer	"
24	Zurbridge	Charles Christian	30		M	Butcher	"	"	"	"	"	New Hamburg	Wife, Elizabeth Mallory Onenec, Ont.	"	St. Huron	"
25	Van Natto	Bert	31		M	Plasterer	"	"	"	Dutch	"	Sarnia	Wife, Mary R. Roop 107 Christine, Sarnia, Ont.	"	"	Irish
26	"	Margaret	24		F	None	"	"	"	Irish	"	"	do	"	"	"
27	"	Alfred C	3		M	"	"	"	"	Dutch	"	"	do	"	"	"
28	"	William C	1		M	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"	"
29	"	Thomas Alex	3		M	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"	"
30	Gardner	William Cecil	33		M	mfg	yes	yes	"	Scotch	"	Toronto	Wife, Eva 185 Dowling, Toronto, Ont.	Ill	Chicago	"

NOT USED

"Race or People" is to be determined by the stock from which aliens spring and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.



**TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY**

## CLASS E

MONTH OF						OCT 24 1916	CLASS E							SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 25, 1906.								SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.			
13	14	15	16	17		18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29		30	31	32	33			
No. on List.	Whether having a ticket to such final destination.	By whom was passage paid? <small>(If by other than self, state name of person paying)</small>	Whether in possession of \$50, and if less, how much?	Whether ever before in the United States; and if so, when and where?		Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and com- plete address.	Has he been in Alaska, or had any land in Alaska, or been in Alaska, or been employed by anyone there?	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Whether coming to join any other person, or family, or relative, or friend, or to be employed by anyone, or to be engaged in business, or to be employed by anyone in the United States.	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Height.  Ft. Ins.	Complexion.	Color of—  Hair. Eyes.	Marks of Identification.	Place of Birth.  Country. City or Town.		Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.			
1	"	Self	1400	No		No address	No	No	No	No	Good	No	57	Fair	Gr	blue		Scotland	Montrose	Montreal	July 1900	Dominion	Oct 18		
2	"	Husb.	0			do	"	"	"	"	"	"	54	"	Gr	bro		England	Humbards	"	"	"	" 18		
3	"	Self	40	Yes	1889 1916 Okla.	Tulsa, Okla.	"	"	"	"	"	"	51 1/2	Med	Gr	blue		Canada	Larnia	"	"	"	" 18		
4	"	Husb.	0	"	"	do	"	"	"	"	"	"	57	Fair	bro	"		"	"	"	"	"	" 18		
5	"	Self	60	No		Mrs. Cordelia 6602 Cornell, Chgo. Ill	"	"	"	"	"	"	511	"	"	"		"	Napanee	"	"	"	" 18		
6	"	"	55	"		Chgo. University	"	"	"	"	"	"	510	Med	"	bro		"	St. Catharines	"	"	"	" 18		
7	"	Mtr	0	"		Uncle, John Miller 339 St Andrews Pl. Los Angeles, Cal.	"	"	"	"	"	"	54	DK	"	Hazel		"	Emestown	"	"	"	" 18		
8	"	"	0	"		do	"	"	"	"	"	"	58	Med	"	bro		"	"	"	"	"	" 18		
9	"	"	0	"		do	"	"	"	"	"	"	-	"	"	"		"	Napanee	"	"	"	" 18		
10	"	Self	500	"		do	"	"	"	"	"	"	53	Fair	"	blue		"	Emestown	"	"	"	" 18		
11	"	Husb.	15	Yes	1910 Detroit	Husb. Homer Wynn 505 Spring Piqua, Ohio	"	"	"	"	"	"	54	"	"	bro		"	Larna	"	"	"	" 19		
12	"	Self	75	"	1910 N.Y.	Uncle, Henry Belovich 511 Lafayette Detroit, Mich.	"	"	"	"	"	"	6-	Med	"	blue		"	Waterloo	"	"	"	" 19		
13	"	Husb.	10	No		Mrs. Sarah Davis 259 Beniteau, Detroit, Mich.	"	"	"	"	"	"	57	"	Gr	Gr		"	Watford	"	"	"	" 19		
14	"	Self	25	Yes	1912 Detroit	Mrs. Geo Baumgarten 249 Bethune, Detroit, Mich.	"	"	"	"	"	"	56 1/2	DK	bro	blue		"	Tiverton	"	"	"	" 19		
15	"	"	25	"	1913 N. Falls.	Mrs. Thos. Young 146 Bellvue, Detroit, Mich.	"	"	"	"	"	"	55	Fair	"	"		"	"	"	"	"	" 19		
16	"	"	78	No		No address	"	"	"	"	"	"	52	Med	bro	bro		England	Brynden	St. John	Dec 1912	Syrinthian	" 19		
17	"	"	65	"		San Edison Co. 1330-16 St. Detroit, Mich.	"	"	"	"	"	"	52 1/2	Fair	blue	"		Canada	Guelph	"	"	"	" 19		
18	"	"	300	"		Sanitarium Battle Creek, Mich.	"	"	"	"	"	"	58	"	bro	"		"	N. F.	St. John	Sydney	Nov 1911	Unknown	" 19	
19	"	"	31	"		Elis, Mich. Hattie Chandler	"	"	"	"	"	"	58	Med	Med	blue		Canada	Kingsston	"	"	"	" 19		
20	Physically Defective	"	"	"		Yale, Mich. Tillie M. Fadden	"	"	"	"	"	"	52	"	bro	"		"	Eden	"	"	"	" 19		
21	"	"	150	"		146 Ave. C. Flint, Mich. Uncle Fred Steiman	"	"	"	"	Good	No	56 1/2	Med	bro	Gr		"	Oil Springs	"	"	"	" 19		
22	"	Tr	10	"		Pigeon, Mich.	"	"	"	"	"	"	54	Med	"	blue		"	Lovinstown	"	"	"	" 19		
23	"	"																							

P. H. & C. - Dr. Henry J. Garcia Ferry,

Hugh J. DeCamp  
Othello Browning  
L. L. Cook  
James B. Hoppe

James Farber  
Act. Immigrant Inspector in chge  
CLASS E.



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

A *farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

A *farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-30  
F.R.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russiak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.

14-26

03-10 TCM



Form 1-Canada

WHEN USED RETURN TO 337 LAPOUCHEVIERE ST. WEST,  
MONTREAL, AT END OF EACH MONTHU. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET No. 40

A to K  
L to Z

497

PORT OF Port Huron, Mich.

No. on List	NAME IN FULL		Age		Sex	Calling or Occupation	Able to—		Nationality (Country of which citizen or subject.)	Race or People	Last Permanent Residence		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination		Of a citizen before coming
	Family Name	Given Name	Yrs.	Mos.			Read.	Write.			Country	City or Town		State	City or Town	
1	Openshaw	Thomas Jr.	24		M	Plumber	yes	yes	Canada	English	Canada	North Hatley	Mr. Joseph North Hatley, Can.	Ill	Chicago	English
2	Stiegler	Lucas	76		M	Farmer	"	"	"	German	"	Mildmay	do	"	"	German
3	"	Magdalena	71		F	None	"	"	"	"	"	"	do	"	"	"
4	Umbach	Millie A.	42		F	"	"	"	"	"	"	New Hamburg	Mr. Wm. H. New Hamburg, Ont.	"	Naperville	U.S.
5	"	Ruth B.	6		F	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"	"
6	Frank	Marion	30		F	Nurse	yes	yes	"	"	"	New Germany	Mr. Anton New Germany, Ont.	Ohio	Toledo	"
7	Kelly	Robert P.	63		M	Merchant	"	"	"	Irish	"	Larnia	Mr. Wm. H. Kelly, Wash. D.C.	Wash.	Seattle	"
8	Jon	Susan	28		F	None	"	"	"	"	"	Brantford	Mr. John Brantford, Ont.	Wis.	Phillips	U.S.
9	Pritchard	James	35		M	Butcher	"	"	"	"	"	Toronto	Mr. John Pritchard, Toronto, Ont.	Calif.	Los Angeles	"
10	Blackman	Marquerite	26		F	None	"	"	"	Scotch	"	Dunville	Mr. Mrs. E. B. Douglas, Dunville, Ont.	Tex.	Gates	"
11	Strong	Nellie J.	38		F	Domestic	"	"	"	"	"	Toronto	Mr. Mary Strong, 96 Bee St. Toronto, Ont.	Okla.	Tulsa	Okla.
12	"	Hazel	1		F	None	"	"	"	"	"	"	do	"	"	"
13	Jones	Vera	21		F	"	yes	yes	"	Irish	"	Pt. Arthur	Mr. Eugene Jones, Pt. Arthur, Ont.	Mich.	Detroit	U.S.
14	"	Carlton	—		M	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"	"
15	Hough	Harry	31		M	Plumber	yes	yes	"	English	"	Ft. William	Mr. Lizzie Hough, Ft. William, Ont.	"	"	English
16	Bagnall	James Wm.	28		M	Brick layer	"	"	"	"	"	Toronto	Mr. James Bagnall, Toronto, Ont.	"	"	"
17	Hastings	Joseph	67		M	Iron molder	"	"	"	"	"	"	do	"	"	"
18	Collingwood	Thomas	38		M	Barber	"	"	"	"	"	Exeter	Mr. Joseph Hastings, Exeter, Ont.	"	Pt. Huron	"
19	Willis	Amos	47		M	Brick layer	"	"	"	"	"	Kitchener	Mr. Willis Willis, Kitchener, Ont.	"	Birmingham	"
20	McLarney	Herbert	26		M	Brick layer	"	"	"	Scotch	"	Dominion I	Mr. Herbert McLarney, Dominion I, Can.	"	Flint	"
21	Williams	Barbara	50		F	None	"	"	"	"	"	Shanville	Mr. Williams, Shanville, Ont.	"	Lagunaw	"
22	Solomon	Darius	26		M	Lab	no	no	"	Persian	"	Ft. William	Mr. Solomon, Ft. William, Ont.	"	Flint	Persia
23	Neil	James	27		M	Farmer	yes	yes	"	Irish	"	Barry	Mr. Neil, Barry, Ont.	"	Alger	"
24	Curry	Archibald H.	29		M	"	"	"	"	"	"	Beaconsfield	Mr. Curry, Beaconsfield, Ont.	Wis.	Portage	"
25	Purdy	Daniel R.	34		M	Clerk	"	"	"	English	"	Belleville	Mr. Purdy, Belleville, Ont.	Ill	Chicago	"
26	McKenzie	Thomas G.	34		M	Engineer	"	"	"	Scotch	"	Toronto	Mr. McKenzie, Toronto, Ont.	Tex.	El Paso	"
27	"	Ethel	32		F	None	"	"	"	English	"	"	do	"	"	"
28	"	Franklin	6		M	"	"	"	"	Scotch	"	"	do	"	"	"
29	"	Kenneth	4		M	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"	"
30	Trafton	Milton	17		M	Lab	yes	yes	"	"	"	Wellington	Mr. Alfred Trafton, Wellington, P.E.I.	Mont.	Miles City	"

NOT USED

"Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT  
WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET.

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

MONTH OF Oct, 1916

CLASS E

(OVER.)

SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 20, 1934.													SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.											
13	14	15	16	17			18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33		
No. on List.	By whom passage paid? (If not paid, state by whom paid, and if not paid, how much?)	Whether in possession of \$50, and if less, how much?	Whether ever before in the United States; and if so, when and where?	If Yes—			Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and com- plete address.	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Whether coming by means of any contract, agreement, or understanding with any person or persons, to perform any service, or to engage in any trade or business, in the United States.	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Height. Ft. Ins.	Complexion.	Color of— Hair. Eyes.	Marks of Identification.	Place of Birth. Country. City or Town.	Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.			
1	Self	160	14/12	Mass.	Mich.	1912	Boys Trade School Chgo. Ill.	No	No	No	No	Good	No	5	8	Rnd	bro	bro	England	Bolton	Montreal	1905	Canada	Oct. 19
2	"	100	18/12	Mich.	1886	2000 Indiana. Chgo. Ill.							5	4	Fair	gr	"	Germany	Heiweiler	N.Y.	1865	U.S.	" 19	
3	Hurb.	0	"	"	"	"	do						5	2	"	blue		Canada	Waterloo	"	"	" 19		
4	"	25	18/12	Ill.	1900	66 Wright, Naperville, Ill.							5	2	"	bro	"	U.S.	Ill.	Ill.	"	" 19		
5	Ftr	0	No	"	"	"	do						"	"	"	bro		Canada	Hamburg	"	"	" 19		
6	Self	23	3/16	Toledo.	9/15/16	105 Bradford, Toledo, Ohio							5	5	Rnd	gr	blue	"	Germany	"	"	" 19		
7	"	85	No	"	"	3300-34 Ave. So. Seattle, Wash.							5	5	Rnd	gr	blue	"	"	"	"	" 19		
8	Hurb.	20	15/15	Ill.	1915	7th. John Tomovau Phillips, Wis.							5	2	Fair	bro	"	U.S.	Ill.	Ill.	"	" 19		
9	Self	500	No	"	"	No address							5	8	DK	"	bro	Canada	Toronto	"	"	" 19		
10	"	150	19/13	Cleveland	1913	Hurb. Theodore Blackman Sates, Tex.							5	4	Fair	bro	blue	"	Chatham	"	"	" 19		
11	"	45	No	"	"	Meid. Jas. Grant 209 W. St. Tulsa, Okla.							5	3	"	bro	"	Holland	Petty	Dulles	9/13/10	Athenia	" 19	
12	"	0	"	"	"	do							"	"	"	bro	"	Canada	Toronto	"	"	" 19		
13	Self	25	19/16	Detroit	1916	Hurb. Eric C. Jones 124 Petroloro, Detroit							5	4	DK	bro	"	U.S.	Michigan	Detroit	"	" 20		
14	Htr	0	No	"	"	do							"	"	"	"	"	Canada	Port Arthur	"	"	" 20		
15	Self	40	"	"	"	Ind. David Albers 197 Highland Park, Detroit, Mich.							5	6	Rnd	bro	bro	England	Boltington	Dulles	Aug 1909	St. Paul	" 20	
16	"	15	"	"	"	no address							5	8	"	bro	gr	"	"	Burslem	"	5/10/14	Virginia	" 20
17	"	140	19/16	Detroit	8/15/16	Wife Mary 421 St. Aubin, Detroit, Mich.							5	8	"	gr	"	"	"	Manchester	"	1856	St. Paul	" 20
18	"	7	No	"	"	Bro. John 2536 Walnut, Pt. Huron, Mich.							5	10	DK	bro	blue	Canada	Exeter	"	"	" 20		
19	"	27	"	"	"	Bro. William W. Ellis 602 Merrill, Birmingham, Mich.							5	10	"	gr	"	"	"	Kitchener	"	"	" 20	
20	"	60	"	"	"	Bro. Miller M. Lawrence 525 No. Saginaw, Flint, Mich.							5	10	"	bro	gr	"	"	Spring Hill	"	"	" 20	
21	"	29	"	"	"	Mr. Mary Jagger 308 Weber, Saginaw, Mich.							5	7	Fair	gr	blue	"	"	Madoc	"	"	" 20	
22	"	185	"	"	"	Bro. Geo. Thomas 622 1/2 St. Flint, Mich.							5	8	DK	blk	bro	Partially blind left eye.	Persia	Targawi	St. John	1911	U.S.	" 20
23	"	15	"	"	"	Nephew David Ford Alger, Mich.							5	8	Rnd	bro	blue	Canada	Altamonte	"	"	" 20		
24	"	100	19/12	Ore.	1912	Aunt Martha St. John 405 W. Cook, Portage, Wis.							5	11	"	"	bro	"	"	Barry Hill	"	"	" 20	
25	"	100	19/12	Ill.	1907	Bro. Frank E. Willis 7330 Grandon, Chgo. Ill.							5	10	Fair	"	blue	"	"	Glennville	"	"	" 20	
26	"	100	19/16	Tex	9/15/16	701 Mills Bldg. El Paso, Tex.							5	10	"	"	"	"	"	Pictou	"	"	" 20	
27	Hurb.	0	"	"	"	do							5	4	"	"	"	"	"	Halifax	"	"	" 20	
28	Ftr	0	"	"	"	do							"	"	"	lt	"	"	"	Wabana	"	"	" 20	
29	"	0	"	"	"	do							"	"	"	"	"	"	"	Cape Breton	"	"	" 20	
30	Htr	0	No	"	"	Bro. Earl Truett miles City, Mont.							5	5	"	bro	"	"	"	Wellington	"	"	" 20	

G. I. P. - C. I. Trunk Ry. Co.

M. H. P. - R. L. H. H. P. - C. I. Trunk Ry. Co.

Hugh G. DeCamp  
John W. Brown  
James B. Hoppe

CLASS E.

James Farber  
Acting Immigrant Inspector, etc. Chgo.



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1907.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-30  
H.R.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.



U. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET No. 41

A to K  
L to Z

498

PORT OF Port Huron, Mich

No. on List	NAME IN FULL		Age		Sex	Calling or Occupation	Able to—		Nationality. (Country of which citizen or subject.)	† Race or People.	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination.		Of what city before citizen
	Family Name.	Given Name.	Yrs.	Mos.			Read.	Write.			Country.	City or Town.		State.	City or Town.	
1	Trafton	Minnie	49		F	none	yes	yes	Canada	English	Canada	Wellington	Bro. Alfonso Cornell Wellington, P.E.I.	Mont.	Miles City	
2	Duncan	William	30		M	Stockkeeper	"	"	"	Scotch	"	Toronto	Mr. David Glasgow, Scotland.	Cal.	Los Angeles	Lat
3	"	Lucinda	27		F	none	"	"	"	German	"	"	22 Pinkney, Kitchener, Ont.	"	"	
4	Albright	Louis	47		M	Shoemaker	"	"	"	Scotch	"	Kitchener	Wife, Elizabeth 102 King, Kitchener, Ont.	Mich.	Detroit	
5	Kretzer	William H.	22		M	Metal plater	"	"	"	German	"	"	Mr. Herman 52 Mill St. Kitchener, Ont.	"	"	U.S.
6	Hevel	Harold G.	21		M	bookkeeper	"	"	"	"	"	"	Mr. John 172 Kenton, Kitchener, Ont.	"	"	
7	Schmidt	Norman E.W.	19		M	lab.	"	"	"	"	"	"	Mr. August 12 David St. Kitchener, Ont.	"	"	
8	Fyfe	Jessie	35		F	none	"	"	"	Scotch	"	Corunna	Bro. J. J. Wellington Corunna, Ont.	"	"	
9	M. Lellan	Effie	78		F	"	"	"	"	"	"	Sarnia	Mr. Capt. M. Lellan 194 Queen, Sarnia, Ont.	"	"	Scot
10	Dowling	Edward	18		M	clerk	"	"	"	Irish	"	Port Arthur	Mr. Edward Port Arthur, Ont.	"	"	
11	M. mullen	James	32		M	Janitor Real est.	"	"	"	"	"	Toronto	Bro. Thomas Hardner 38 Wallace, Toronto, Ont.	"	"	Ireland
12	Bartholomew	Ernest A.	33		M	agent	"	"	"	English	"	"	Wife, Marie Currie, Ont.	"	"	
13	Mason	Edna	20		F	none	"	"	"	French	"	Park Hill	Mr. Charles Hopite 3, Park Hill, Ont.	"	"	
14	Burley	Eliza	65		F	"	"	"	"	Dutch	"	Port Frankes	Mr. Fred Shelford, Ont.	"	Pontiac	
15	Green	Elizabeth	56		F	"	"	"	"	English	"	Kitchener	Bro. Anson R. Shelford, Can.	"	St. Clemons	
16	M. McIntyre	Angus	45		M	lab.	"	"	"	Scotch	"	Park Hill	Mr. Margaret Park Hill, Ont.	"	Port Huron	
17	Mugahay	Joseph	54		M	Farmer	"	"	"	"	"	Reabow	Wife, Emma Reabow, Ont.	"	"	
18	M. Ewan	Elizabeth	70		F	none	"	"	"	Irish	"	Derham	Mr. Leslie Derham, Ont.	"	Mullington	
19	Burgess	John George	57		M	lab.	"	"	"	English	"	Petrolia	Wife, Elanise Petrolia, Ont.	"	Flint	
20	Lossart	Henry G.	70		M	carpenter	"	"	"	German	"	Hamilton	Mr. Mary Book 50 Oak Av. Hamilton, Ont.	"	Tawas City	
21	Heist	Laura Minetta	39		F	nurse	"	"	"	"	"	Utah	Mr. John Salt Lake City	Utah	Salt Lake City	
22	Lee	James Henry	31		M	carpenter	"	"	"	English	Canada	Welland	Mr. Geo. Dayball Welland, Ont.	Cal.	Los Angeles	
23	"	Everlyn Pearl	21		F	none	"	"	"	Irish	"	"	Mr. Robert Marshallville, Ont.	"	"	
24	Lovell	Madeline K.	30		F	"	"	"	"	"	"	Montreal	68 St. Catherine, Montreal, Can.	"	Corvina	
25	Gruetzner	Florence	25		F	"	"	"	"	German	"	Hesperer	Mr. Geo. Hesperer, Ont.	"	Santa Barbara	
26	Faust	Margaret	28		F	Teacher	"	"	"	"	"	Gowanstown	Mr. Mary M. Cane Gowanstown, Ont.	Ill.	Chicago	
27	Chuda	Joseph	1		M	none	"	"	"	Polish	"	Toronto	No relatives	"	"	
28	Barnes	Florence	24		F	"	yes	yes	"	English	"	"	Mr. Harold 17 Elmer, Toronto, Ont.	"	"	
29	"	Marjorie	-2		F	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"	
30	Lyons	Hazel	20		F	laborer	yes	yes	"	"	"	"	Mr. Wm. 45 Dovercourt Rd. Toronto, Ont.	"	"	
97	NOT USED															

\* "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.



(OVER.)

under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

## CLASS E

E. I. du Pont de Nemours & Co.

Hugh J. DeCamp James C. Stoppel James Farber  
 William O. Sachs  
 John W. Brownings a. P. 14-2 Acting Immigrant Inspector. in charge  
 L. E. Cokey **CLASS E.**



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

A *farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

A *farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-30  
O.F.R.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.



## Form 1-Canada

WHEN USED RETURN TO 337 LAPOINTE ST. WEST,  
MONTREAL, AT END OF EACH MONTHU. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET NO. 42

A to Z  
1 to Z

499

PORT OF Port Huron, Mich.

100												
SHEET NO. 1 to 2												
11												
12												
Final Destination.												
The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.												
Of what citizenship before naturalized.												
Last Permanent Residence.												
Nationality. (Country of which citizen or subject.)												
Able to—												
Calling or Occupation.												
Sex.												
Married or Single.												
Age.												
NAME IN FULL.												
Family Name.												
Given Name.												
Yrs. Mos.												
Read. Write.												
Country.												
City or Town.												
State.												
City or Town.												
Ill Chicago Engl												
do												
Tenn Chattanooga												
Mich. Detroit												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												
do												

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT  
WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET.

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

Under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

MONTH OF Oct 24 1916, 191

CLASS E

(OVER)

MONTH OF										191										CLASS										SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 28, 1934.										SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.									
13	14	15	16	17			18			19	20	21	22	23	24	25	26	27	28		29		30	31	32	33																							
No. on List.	Whether having a ticket to each final destination.	By whom was passage paid?	Whether in possession of \$50, and if less, how much?	Whether ever before in the United States; and if so, when and where?			Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and com- plete address.			Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Whether a member of any subversive organization, or whether a member of any organization known to be such.	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Height. Ft. Ins.	Complexion.	Color of— Hair. Eyes.		Marks of Identification.		Place of Birth. Country. City or Town.		Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.																							
1	yes	Self	20	No			Mr. Beatrice Dix 5010 Broadway, Chgo. Ill	No	No	No	No	Good	No	5 4	Med	gr	blue					England	Cornwall	Duke	1857	Unknown	Oct 21																						
2	"	mtr	0	"			do							5 4	Fair	bro	"					Canada	Little		BT	" 21																							
3	"	Self	20	"			Mr. John A. Cochran, Tenn.							5 3	"	White	bro					"	Guelph		BT	" 21																							
4	"	"	25	"			Mrs. Paul Maue 812 Lafayette St. Detroit, Mich.							5 5	DK	bro	"					"	Drysdale		BT	" 22																							
5	"	"	40	yr	1907	Oct	Mr. Grace Kishler 200 Harrison, Detroit, Mich.							5 7	Med	bro	"					"	Waterloo		PHS	" 22																							
6	"	"	2	No			Mrs. Mary Leaver 503 Galloway, Detroit, Mich.							4 11	Fair	bro	blue					"	Rodney		PHS	" 22																							
7	"	"	5	yr	1906	Sept	Mr. E. J. Barnes 53 Smith, Detroit, Mich.							5 5	Med	bro	"					"	Larkin		PHS	" 22																							
8	"	"	10	No			Mrs. Mary Fraser 204 Belevue, Detroit, Mich.							5 4	DK	"	gr					USA			PHS	" 22																							
9	"	"	50	yr	1873/04		Miss Catherine 226 Broad, Port Huron, Mich.							5 7	"	"	blue					Michigan	Port Huron		PHS	" 22																							
10	"	7 tr	0	No			do							-	Fair	"	"					Canada	Owen Sound		PHS	" 22																							
11	"	"	0	"			do							-	"	"	"					"	Midland		BT	" 22																							
12	"	Self	25	"			Mr. Marial Heber 398 W 14, Duluth, Ga.							5 2 1/2	"	"	bro					"	Calgary		BT	" 23																							
13	"	"	20	yr	1889		Mr. Janet L. Holmes 200 W 10, Detroit, Mich.							5 6	"	"	blue					"	Guelph		PHS	" 23																							
14	"	"	6	No			Mr. John Massey 115 W 10, Detroit, Mich.							5 9	DK	"	ro					"	Orona		BT	" 23																							
15	"	"	12	"			Mr. Annie Spalding 821 Sheridan, Detroit, Mich.							5 7	Fair	"	blue					"	Gloria		BT	" 23																							
16	"	"	27	yr	1913	Aug	Mr. Verne Johnson 435-2nd, Detroit, Mich.							5 6	Med	"	bro					"	Watford		PHS	" 23																							
17	"	"	30	No			Mr. Conrad Stuckard 330 Luntan, Detroit, Mich.							5 10 1/2	Fair	"	blue					"	Cambridge		BT	" 23																							
18	"	"	6	"			Mr. Wm R. Gow 1125 E. Jefferson, Detroit, Mich.							5 7	DK	"	"					"	Fergus		BT	" 23																							
19	"	"	25	"			Mr. Shaw 494 Melrose, Detroit, Mich.							5 4 1/2	Fair	"	bro					Scotland	Portabello	Duke	June 1912	Cassandra	" 23																						
20	"	mtr	0	"			do							-	"	"	"					"	Glasgow		BT	" 23																							
21	"	"	0	"			do							-	"	"	blue					"	Bangmouth		BT	" 23																							
22	"	Self	5	yr	1915	10/23/16	Reated Home 1221 Myrtle, Port Huron, Mich.							5 9	Med	Red	"					Canada	Exeter		BT	" 23																							
23	"	Hurb	0	"			do							5 4	Fall	bro	bro					"	Kenmouth		BT	" 23																							
24	"	7 tr	0	"			do							-	Fair	"	"					"	"		BT	" 23																							
25	"	"	0	"			do							-	"	"	blue					"	"		PHS	" 23																							
26	"	Self	25	No			Reated Home, 411 St. Clair Port Huron, Mich.							5 6	"	"	"					"	Hamilton		PHS	" 23																							
27	"	Hurb	0	"			do							5 6	DK	"	"					"	Hithburg		PHS	" 23																							
28	"	7 tr	0	"			do							-	Fair	"	"					"	Stratford		BT	" 23																							
29	"	Hurb	35	"			Mr. Roy Senecal 146 Wards, Flint, Mich							5	DK	"	bro					"	Strathroy		BT	" 23																							
30	"	7 tr	0	"			do							-	Fair	"	"					"	Larkin		BT	" 23																							

C. T. R. - Grand Trunk Ry. Co.

P. H. & S. - P. H. & S. & Sonia Ferry.

Hugh G. DeCamp  
William O. Sauer  
John W. Browning  
L. E. Eskey

James Farber  
Acting Immigrant Inspector - Chgo.

CLASS E.



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-30  
F.R.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.

14-2

1350 TOW



U. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

# LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET NO. 43

500

PORT OF Port Huron, Mich.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12					
No. on List	NAME IN FULL.		Age.		Sex.	Calling or Occupation.	Able to—		Nationality. (Country of which citizen or subject.)	Race or People.	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination.		Of what citizenship before admission.
	Family Name.	Given Name.	Yrs.	Mos.			Read.	Write.			Country.	City or Town.		State.	City or Town.	
1	Short	John E.	24	7	M	Farmlab	yes	yes	Canada	Scotch	Canada	Sarnia	Bro. William 295 Devine, Sarnia, Ont.	Mich.	Port Huron	
2	Lake	Bernard	30		M	Teamster	"	"	"	English	"	Prince Albert	No relatives	"	Flint	
3	Hayder	Eva	20	7	F	None	"	"	"	"	"	Park Hill	Wm. Park Hill, Ont.	"	Fairgrove	
4	"	Pearl	17		F	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"	
5	Corbeau	Zenon	26		M	book keeper	"	"	"	French	"	Montreal	do	"	"	
6	Lunder	Elizabeth	66	7	F	None	"	"	"	English	"	Oshawa	3703 St. Hubert, Montreal, Que.	"	Monroe	
7	Pratt	Grace M	22	5	F	"	"	"	"	Scotch	"	Bobourg	55 William, Oshawa, Ont.	Tex	Mesilla	
8	Ross	Elopy	29		F	Clerk	"	"	"	"	"	Hulifax	Bobourg, Ont.	Wash	Walla Walla	
9	Swinton	Lydia	40		F	Missionary	"	"	"	"	"	Port Elgin	St. Thomas, N. S.	Cal.	Pasadena	
10	Cottrell	George	72		M	Farmer	"	"	"	English	"	Milton	Port Elgin, Ont.	"	Fresno	
11	Carter	Lewis M	40		M	Machinist	"	"	"	"	"	Brantford	Alice St. George, Milton, Ont.	"	Los Angeles	
12	"	Ethel May	34	7	F	None	"	"	"	"	"	"	Bro. Jess Carter, Brantford, Ont.	"	Ontario	
13	"	Muriel	12	5	F	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"	
14	"	Violet Lillian	6		F	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"	
15	M <sup>c</sup> Allister	Nathan	74		M	"	yes	yes	"	Scotch	"	Alvinston	do	"	"	
16	Parker	Helen	33	7	F	"	"	"	"	Irish	"	Walkerton	Alvinston, Ont.	Ill	Chicago	
17	Harrison	Robert	21		M	Clerk	"	"	"	English	"	Petrolia	Wm. Bridget O'Hagan, Walkerton, Ont.	Mont.	Anaconda	
18	Gagan	William	29		M	Farmlab	"	"	"	Irish	"	Park Hill	Robert J. Petrolia, Ont.	Ohio	Toledo	
19	M <sup>c</sup> Donald	Alex J.	33		M	Farmer	"	"	"	Scotch	"	"	Wm. Park Hill, Ont.	Mich.	Petroit	
20	M <sup>c</sup> Leod	Mary	36	7	F	Domestic	"	"	"	"	"	"	Route 8, Park Hill, Ont.	"	"	
21	Burns	Jane	73		F	None	"	"	"	"	"	Kincardine	Peter Kincardine, Ont.	"	"	
22	Schram	Charles	22		M	lab	"	"	"	German	"	Sarnia	do	"	"	
23	Ricketts	Chloe	66	7	F	None	"	"	"	English	"	St. Rowan	558 Telford, Sarnia, Ont.	"	Port Huron	
24	Wright	John Wm.	44		M	Moulder	"	"	"	"	"	Toronto	Port Rowan, Ont.	"	"	
25	"	Emily	40	7	F	None	"	"	"	"	"	Brantford	St. Eliza Montgomery, Toronto, Ont.	"	Flint	
26	"	John Wm.	13		M	"	"	"	"	"	"	"	Bro. Fred, 183 Rawdon, Brantford, Ont.	"	"	
27	"	Eva Elizabeth	9	7	F	"	"	"	"	"	"	"	do	"	"	
28	Thompson	Wesley	55		M	Farmer	"	"	"	"	"	Edmonton	do	"	"	
29	M <sup>c</sup> Intyre	Annie	53	7	F	None	"	"	"	Scotch	"	London	Hulflor, Alex Thompson, Dwyght, Ont.	"	Bad Axe	
30	Wick	Mary	65		F	"	"	"	"	"	"	Granton	Bro. Allan M <sup>c</sup> Lean, Park Hill, Ont.	"	"	
31	NOT USED												nephew, Wm. Thompson, Granton, Ont.	Ind	Verery	

"Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

line 16, Parker Thos. age 2, U.S.C.

CLASS E!



(OVER.)

Under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

## CLASS E

James Farber  
14-  
CLASS E. Acting Immigrant Inspector. in charge



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

A *farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

A *farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



A.R.

**LIST OF RACES OR PEOPLES.**

1) 2. Commissioner of Immigration  
MONTREAL, CANADA



## Form 1-Canada

WHEN USED RETURN TO 357 LA SALLE ST. WEST,  
MONTREAL, AT END OF EACH MONTH

U. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

Port Huron, Mich.

SHEET No. 44

N R 501

PORT OF

No. on List	NAME IN FULL		Age		Sex	Calling or Occupation	Able to—		Nationality (Country of which citizen or subject.)	† Race or People	Last Permanent Residence		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination		Of w a citi before citiz
			Yrs.	Mos.			Read.	Write.			Country.	City or Town.		State.	City or Town.	
	Family Name.	Given Name.			Married or Single											
1	Stephenson	Mary	67		Wid	none	Yes	yes	Canada	English	Canada	Petrolia	Mr. Wesley R. Petrolia, Ont.	Cal.	Santa Monica	
2	Maddock	Mary	58		"	"	"	"	"	"	Inwood	Mr. Milton Inwood, Ont.	"	"		
3	Ball	Agnes	50		"	"	"	"	"	"	Belleville	Mr. Arthur 75 West Bridge, Belleville, Ont.	Ariz.	Wellton	Engl	
4	Lilly	Helen	60		"	"	"	"	"	French	Montreal	Mr. Richard 261 St. Joseph, Montreal, Can.	Wis.	Milwaukee		
5	Thorogood	Theresa	83		Wid	"	"	"	"	English	Toronto	Mr. Mary Gibson 235 Melita, Toronto, Ont.	Ill.	Chicago	U S	
6	McIntyre	Edith	28		"	Nurse	"	"	"	Irish	Bobcaygeon	Mr. Squire Bobcaygeon, Ont.	"	"	Engl	
7	Montgomery	Jane	72		"	Wid	none	"	"	English	Kingston	Mr. Mrs. Shirley Toner apartment, Kingston, Ont.	"	"		
8	Wisner	Susanna	60		Wid	"	"	"	"	Dutch	Markham	Mr. Elijah Markham, Ont.	Mich.	New Ulm		
9	Georgieff	Victoria	10/16		"	"	"	"	"	Bulgarian	Toronto	Mr. Mrs. Thos. Pamer 208 Ontario, Toronto, Ont.	Mich.	Detroit		
10	Lickering	Grant	10		"	"	"	"	"	English	Warrsburg	Mr. Mother, Warrsburg, Ont.	Wis.	Onalaska	Ca	
11	NOT USED															
12	NOT USED															
13	NOT USED															
14	NOT USED															
15	NOT USED															
16	NOT USED															
17	NOT USED															
18	NOT USED															
19	NOT USED															
20	NOT USED															
21	NOT USED															
22	NOT USED															
23	NOT USED															
24	NOT USED															
25	NOT USED															
26	NOT USED															
27	NOT USED															
28	NOT USED															
29	NOT USED															
30	NOT USED															

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.1



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT  
WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET.

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

MONTH OF OCT 4 1916, 191

CLASS E

(OVER)

SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 29, 1906.													SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.											
13	14	15	16	17			18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33		
No. on List.	Whether having a ticket to such final destination.	By whom passage paid? (Whether alien paid his own passage, or whether it was paid for him by another person, and if so, by whom.)	Whether in possession of \$50, and if less, how much?	Whether ever before in the United States; and if so, when and where?			Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and com- plete address.	Is he a person or alien, or has he been in the United States before, or is he a person of doubtful nationality?	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Whether coming to the United States for the purpose of employment, or for other purpose, and if so, what?	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Height. Ft. Ins.	Complexion.	Color of— Hair. Eyes.	Marks of Identification.	Place of Birth.		Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.	
				Yes or No.	Year or period of years.	Where?												Country.	City or Town.					
1	Self	50	No				Mr. Eleanora Nelson 1239-11 St. Santa Monica, Cal.	No	No	No	No	Good	No	5 5	Fair	bro	bro		Canada	St Thomas			ST	Oct 24
2	"	60	"				do							5 4	Full	gr	blue		"	New Laram			ST	" 24
3	"	100	1900	Ariz	Sept	bro. Robert Hall	Wellton, Ariz.							5 4	Med	blk	gr		England	London	Quebec	Nov 1886	Prussian	" 24
4	"	30	"	N Y	July	Mr. John C. Lilly	Mar. American Hotel							5 2	"	bro	bro		Canada	Lachine			ST	" 24
5	dtc	24	"	"	1840	Mr. Sarah Griffith	6020 Bronx, Chgo, Ill							5 2	"	gr	blue		New York	Morrisstown			ST	" 24
6	Self	26	"	Chgo, Ill	Aug	Relat. Burns Hospital	Chgo, Ill							5 3	DK	bro	gr		England	Leeds	Quebec	July 1901	Prussian	" 24
7	"	35	No			Mr. Charlotte Dalton	6020 Buckstone, Chgo, Ill					Good		5 3	Full	gr	blue		Canada	Kingston			ST	" 24
8	Hurb	10	"			Mr. Dr. O. C. Stuckler	New Ulm, Minn.					Good		5 4	Med	"	gr		"	Markham			ST	" 24
9	Under 18 yrs.	0	"			with parents, 171 Monroe	Detroit, Mich.							-	DK	bro	bro		"	Toronto			ST	" 18
10	Under 18 yrs.	0	"	Or	1911	Grandfather, Wm	Wellington, Galeville							-	Fair	blue			Ottawa					Aug 11
11																								
12																								
13																								
14																								
15																								
16																								
17																								
18																								
19																								
20																								
21																								
22																								
23																								
24																								
25																								
26																								
27																								
28																								
29																								
30																								

G. I. M. - Grandfather, Wm

L. E. Stuckler  
James E. Hoppe  
A. P. Wingin

CLASS E.

James Farber  
Acting Immigrant Inspector - Chgo.



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

A *farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

A *farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1907.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-12  
of R.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.



# LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the

SHEET No. 1

406

PORT OF PRINCE, NO. DAN

No. on List.	NAME IN FULL.	Age.	Sex.	Calling or Occupation.	Able to— Read. Write.	Nationality. (Country of which citizen or subject.)	† Race or People.	Last Permanent Residence.	The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination.	
	Family Name.	Given Name.	Yrs. Mos.					Country.	City or Town.	State.	City or Town.
No. 1	Olsen	Verner	28	mn's Labr	Y. Y.	Sweden	Scand.	Can. Verden	ma. Beth. Engstr.		
" 2	Brandt	Louis	25	"	"	"	"	Verden	ma. Beth. Engstr.		
" 3	Morrison	Elizabeth	40	F. " Labr.	"	Ireland	Irish	U.S.A. Pittsburg	ma. Beth. Engstr.		
" 4	Hook	Nick	21	mn. " Labr.	"	Holland	Dutch	Can. Saskatoon	ma. Beth. Engstr.		
" 5	Hilson	Ethel	30	F. " Labr.	"	Eng.	English	U.S.A. Ottumwa	ma. Beth. Engstr.		
" 6	Colley	Maudie	22	"	"	"	"	U.S.A. Ottumwa	ma. Beth. Engstr.		
" 7	Vianickie	Alex	21	mn. " Labr.	"	Polish	Polish	Can. Laura	ma. Beth. Engstr.		
" 8	Manick	Joe	30	"	"	Austria	Bohem.	"	ma. Beth. Engstr.		
" 9	Klima	Timonzo als. Jim	23	"	"	"	"	"	ma. Beth. Engstr.		
" 10	Kunis	Charles	23	"	"	"	"	"	ma. Beth. Engstr.		
" 11	Sack	Albert	23	"	"	"	"	"	ma. Beth. Engstr.		
" 12	Carvud	Julius	38	"	"	Norway	Scand.	"	ma. Beth. Engstr.		
13	NOT USED										
14	NOT USED										
15	NOT USED										
16	NOT USED										
17	NOT USED										
18	NOT USED										
19	NOT USED										
20	NOT USED										
21	NOT USED										
22	NOT USED										
23	NOT USED										
24	NOT USED										
25	NOT USED										
26	NOT USED										
27	NOT USED										
28	NOT USED										
29	NOT USED										
30	NOT USED										

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS C.  
NON-TAXABLE.

\* \* 5-250 dtr. Ellen. 7 yrs.  
mut. Pro. Pro. Born Iowa.



TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

United States, under Act of Congress approved February 20, 1907

MONTH OF October, 1916

Class C Non taxable

PROVER.)

MONTH OF										YEAR, 1916										SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 29, 1906.										SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.									
13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33																			
No. on List.	Whether having a ticket to such final destination.	By whom was passage paid? (Whether alien paid his own passage, or whether paid by any other person, firm, company, association, or gov- ernment.)	Whether in possession of \$50, and if less, how much?	Whether ever before in the United States; and if so, when and where?	Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and com- plete address.	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Height. Ft. Ins.	Color of— Hair. Eyes.	Marks of Identification.	Place of Birth. Country. City or Town.	Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.																						
1	Yus. Self	\$80.	Yes	2-1913 Minn	No. at					5' 10"	Brn	Left little	Sweden	Laxo	N.Y.	4/13	Columbia	Oct. 3																					
2	"	\$75.	"	2-1913 Minn	Mpls. Minn.	No	No	No	No	5' 8"	Med. Brn	Left thumb	"	Ope	"	4/10	Maritima	3																					
3	"	\$8.	"	5-1916 Pa	Sister, Mrs. Mary H. Thompson	"	"	"	"	5' 3"	Brn	1st. 3 fingers off	Ireland	Dund	Phila	10/11	"	11																					
4	"	\$15.	"	2-1913 Minn	Mpls. Minn	"	"	"	"	5' 10"	Brn	None	Holland	Beverland	N.Y.	3/13	Peinden	12																					
5	"	\$80.	"	2-1913 Minn	St. Paul, Minn	"	"	"	"	5' 8"	Brn	None	Eng.	Grifton	Mech	11-29	Victorian	12																					
6	"	\$15.	"	2-1913 Minn	St. Paul, Minn	"	"	"	"	5' 7"	Brn	None	"	"	"	"	"	12																					
7	"	\$35.	"	2-1913 Minn	St. Paul, Minn	"	"	"	"	5' 8"	Brn	None	Quine	Warsaw	N.Y.	4/11	"	18																					
8	"	\$32.	"	2-1913 Minn	St. Paul, Minn	"	"	"	"	6' 0"	Brn	None	Aust.	Soutitz	"	5/11	Barossa	18																					
9	"	\$15.	"	2-1913 Minn	St. Paul, Minn	"	"	"	"	5' 8"	Brn	None	"	Hopitz	"	10/11	"	18																					
10	"	\$18.	"	2-1913 Minn	St. Paul, Minn	"	"	"	"	5' 7 1/2"	Brn	None	"	Damohice	"	11/12	Bekar	18																					
11	"	\$34.	"	2-1913 Minn	St. Paul, Minn	"	"	"	"	5' 8"	Brn	None	"	Susa	"	7/12	Washington	18																					
12	"	\$45.	"	2-1913 Minn	St. Paul, Minn	"	"	"	"	5' 10"	Brn	None	Norway	Skoselven	Boston	5/19/13	"	28																					

N.P. 1st = Northern Pacific Ry. train #1st.

Ernest R. Russell  
Immigrant Inspector.

**CLASS C.  
NON-TAXABLE.**



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrived, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

A *farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

A *farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50; and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; December 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-5  
A.R.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.



## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the

SHEET No. 2A to K. R

L to Z

467

PORT OF PENBINA, NO. DAK.

No. on List.	NAME IN FULL.		Age. Yrs. Mos.	Sex. Married or Single.	Calling or Occupation.	Able to— Read. Write.	Nationality. (Country of which citizen or subject.)	† Race or People.	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination.	
	Family Name.	Given Name.							Country.	City or Town.		State.	City or Town.
No. 1	Marianco	George	41	Male	Labr.	Y. Y.	Aust.	Rumanian	Can. Edmonton	acc. Father, Mary.	Blagayon, Aust.	Pino Cleveland	
2	"	Rebecca	39	F.	None	"	"	"	"	Father in Law	(Same above)	"	"
3	"	Mick	18	Male	Str.	"	"	"	"	"	"	"	"
4	"	Sam	13	M.	"	"	"	"	"	"	"	"	"
5	NOT USED												
6	NOT USED												
7	NOT USED												
8	NOT USED												
9	NOT USED												
10	NOT USED												
11	NOT USED												
12	NOT USED												
13	NOT USED												
14	NOT USED												
15	NOT USED												
16	NOT USED												
17	NOT USED												
18	NOT USED												
19	NOT USED												
20	NOT USED												
21	NOT USED												
22	NOT USED												
23	NOT USED												
24	NOT USED												
25	NOT USED												
26	NOT USED												
27	NOT USED												
28	NOT USED												
29	NOT USED												
30	NOT USED												

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

14-418

CLASS D.

80



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT  
WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

United States, under Act of Congress approved February 20, 1907

*Class D.*

MONTH OF *October*, 191*6*

(OVER.)

SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 29, 1906.													SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.							
13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33
No. on List.	Whether having a ticket to each final destination.	By whom passage paid? (Whether paid by himself, by another person, or by the Government, or by other means.)	Whether in possession of \$50, and if less, how much?	Whether ever before in the United States; and if so, when and where?	Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and com- plete address.	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Height. Ft. Ins.	Color of— Hair. Eyes.	Place of Birth. Country. City or Town.	Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.				
1	<i>Yes</i>	<i>Self</i>	<i>Yes</i>	<i>trans N.Y. 4/06</i>	<i>born Geo. Russian - 5807 Richard Cleveland, O.</i>	<i>No</i>	<i>No</i>	<i>No</i>	<i>Good</i>	<i>No</i>	<i>5.6</i>	<i>Med. Brn</i>	<i>None</i>	<i>Aust.</i>	<i>Hegam N.Y.</i>	<i>4/06</i>	<i>NP15</i>	<i>?</i>	<i>Oct. 15</i>	
2	<i>"</i>	<i>hus. none</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>(Same above)</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>5.4</i>	<i>"</i>	<i>Med. Brn</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>Crima</i>	<i>"</i>	<i>NP15</i>	<i>?</i>	<i>" 15</i>	
3	<i>"</i>	<i>fair</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>5.5</i>	<i>"</i>	<i>Med. Brn</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>NP14</i>	<i>?</i>	<i>" 15</i>	
4	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>" 15</i>	
5																				
6																				
7																				
8																				
9																				
10																				
11																				
12																				
13																				
14																				
15																				
16																				
17																				
18																				
19																				
20																				
21																				
22																				
23																				
24																				
25																				
26																				
27																				
28																				
29																				
30																				

*NP 15 = Northern Pacific Ry. train #15*

*Ernest R. Russell*  
Immigrant Inspector.

CLASS D.



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrived, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

A *farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

A *farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50; and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; December 8, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-23  
H.R.

October 1916

LIST OF RACES OR PEOPLES

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.

[illegible]

NON - IMMIGRANTS.	
In Transit	
Tourists	11
Residents of United States	11
Total	

RECEIVED  
OCT 30 1918  
Office  
U. S. Commissioner of Immigration  
MONTREAL, CANADA.

14-00000

407  
63



U. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET NO. 3A to K  
L to Z

468

PORT OF PENDINA, NO. DAK.

No. on List.	NAME IN FULL.		Age.		Sex.	Calling or Occupation.	Able to—		Nationality. (Country of which citizen or subject.)	† Race or People.	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.		Final Destination.		Of what citizenship before emigration.
	Family Name.	Given Name.	Yrs.	Mos.	Married or Single.		Read.	Write.			Country.	City or Town.			State.	City or Town.	
1	Wrighton	Reginald Gordon	30		M	Dr.			Can.	Eng.	Can. Marquette	None.	None.	None.	Minn.	Mpls.	
2	Albrant	Susanna	73		F	Wid. None			"	Scot.	U.S.A.	Mpls. Minn.	Winnipeg	St. Paul			
3	Davidson	Edith Jennette	32		F	Stenographer			"	Irish	Can. Winnipeg	185 Spencer St. Winnipeg, Man.	Mich.	Detroit			
4	"	Sarah	52		F	Wid. None			"	"	"	"	"	"	"	"	
5	Campbell	Barriett	31		M	Farmer			"	"	"	"	"	"	"	"	
6	Smith	Greenman	42		M	Motorman			"	German	U.S.A.	Sink City	537 Lepton St. Wpg. Man.	Da.	Sioux City		
7	Aune	Bernhard	28		M	Farmer			"	Scand.	Can. Margo	Winnipeg	Mich.	Detroit			
8	Dunbar	Alexander	21		M	Condo.			"	Scot.	U.S.A.	Detroit	Winnipeg	Mich.	Detroit		
9	Mayer	Leonard	24		M	Wagoner			"	German	Can. Emerson	Man.	N.D.	Pembina			
10	Pice	Charles A.	54		M	None			"	Eng.	"	Vergville	Mich.	St. Louis			
11	Turner	John Ross	24		M	Farmer			"	"	"	Imverman	Mich.	St. Louis			
12	Urquhart	McKenzie	47		M	Ag.			"	Scot.	"	Dancomer	Mich.	St. Louis			
13	Posten	Andrew H.	30		M	Farmer			"	Scand.	"	Frederick	Mich.	St. Louis			
14	Kennedy	Catherine Jane	38		F	Stenogr.			"	Scot.	U.S.A.	Chicago, Ill.	Mich.	St. Louis			
15	Rowand	Wm. Hyslop	56		M	Clergyman			"	"	Can.	Toronto	Mich.	St. Louis			
16	"	Sadie Maria	48		F	None			"	"	"	"	"	"	"	"	
17	Persson	John Olaf	34		M	Farmer			"	Scand.	"	Edmonton	Mich.	St. Louis			
18	Potter	Chas. Sumner	53		M	Farmer			"	Irish	U.S.A.	Stewart	Mich.	St. Louis			
19	Hembuff	William	65		M	Farmer			"	Eng.	U.S.A.	Mpls. Minn.	Mich.	St. Louis			
20	Foucart	Alfonse	34		M	Farmer			"	French	Can. Winnipeg	Mich.	St. Louis				
21	Smith	Grace Maud	33		F	None			"	German	U.S.A.	Sink City	Mich.	St. Louis			
22	Pope	Edith	29		F	"			"	Eng.	U.S.A.	San Francisco	Mich.	St. Louis			
23	NOT USED																Of what citizenship before emigration.
24	NOT USED																
25	NOT USED																
26	NOT USED																
27	NOT USED																
28	NOT USED																
29	NOT USED																
30	NOT USED																
31	NOT USED																
32	NOT USED																

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.

\* + + + U.S.C. det. Elms. 5-1-1914. Pro. Pro.  
From in Cal.

80



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT  
WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET.

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

Under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

MONTH OF *October*, 191*6*

CLASS E

(OVER.)

SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 29, 1906.														SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.									
13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33			
No. on List.	Whether having a ticket to such final destination.	By whom passage paid? (Whether alien paid for his own passage, or whether paid for by an employer, relative, or other person.)	Whether in possession of \$50, and if not, how much?	Whether ever before in the United States; and if so, when and where?	Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and com- plete address.	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Whether entitled to vote in any political election, or to hold any office, or to serve on a jury, in the United States.	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled, Nature, length of time, and cause.	Height. Ft. Ins.	Color of— Hair. Eyes.	Complexion.	Marks of Identification.	Place of Birth. Country. City or Town.	Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.				
1	Yes.	Self.	\$25.	Yes.	6/19/16	Mich.	6/19/16	214 Dick #417. Kautz. Mich.	No	No	No	No	Good	No	5 7 1/2	Med. Brn	None	Can. London	Pontiac	9/8/16	NP 14	Sept 25	
2	"	"	\$10.	"	8-19/16	Mich.	8/15/16	ad(?) St. Paul, Minn.	"	"	"	"	"	"	5 2	"	Brn. Bln.	"	Winchester	"	9/27/16	"	27
3	"	"	\$140.	"	6-19/16	Mich.	6/19/16	St. Clair St. Detroit, Mich.	"	"	"	"	"	"	5 6	"	Brn. Brn.	"	Peterboro	"	9/28/16	"	28
4	"	Str. from	"	"	"	"	"	(Same about)	"	"	"	"	"	"	5 7	"	Gr. Brn.	"	"	"	"	"	28
5	"	Self.	\$75.	"	6-19/16	Mich.	6/19/16	Willesby, Mich.	"	"	"	"	"	"	5 4 1/2	"	Brn. Brn.	"	"	"	"	"	28
6	"	"	\$70.	"	7-19/16	Mich.	7/19/16	St. Clair St. Detroit, Mich.	"	"	"	"	"	"	5 5 1/2	"	Brn.	"	"	"	"	"	28
7	"	"	\$40.	"	9-15/16	Mich.	9/15/16	No ad.	"	"	"	"	"	"	6 0	"	Brn.	"	"	"	"	"	28
8	"	"	\$30.	"	9-14/16	Mich.	9/15/16	Detroit, Mich.	"	"	"	"	"	"	5 4 1/2	"	Brn.	"	"	"	"	"	28
9	"	"	\$35.	"	"	"	"	Pontiac, Mich.	"	"	"	"	"	"	6 2	"	Brn.	"	"	"	"	"	28
10	"	"	\$200.	"	9-05	Cal.	9/05	San Antonio, Tex.	"	"	"	"	"	"	5 10 1/2	"	Brn.	"	"	"	"	"	28
11	"	"	\$200.	"	"	"	"	Chicago, Ill.	"	"	"	"	"	"	5 8	"	Brn.	"	"	"	"	"	28
12	"	"	\$150.	"	1897	Cal.	1897	Detroit, Mich.	"	"	"	"	"	"	5 8	"	Brn.	"	"	"	"	"	28
13	"	"	\$50.	"	6-19/16	Mich.	6/19/16	Chicago, Ill.	"	"	"	"	"	"	5 8 1/2	"	Brn.	"	"	"	"	"	28
14	"	"	\$40.	"	10-19/16	Mich.	10/19/16	Chicago, Ill.	"	"	"	"	"	"	5 7 1/2	"	Gr.	"	"	"	"	"	28
15	"	"	\$100.	"	5-19/16	Cal.	5/19/16	San Francisco, Cal.	"	"	"	"	"	"	6 1	"	Brn.	"	"	"	"	"	28
16	"	"	"	"	"	"	"	(Same about)	"	"	"	"	"	"	5 7	"	Brn.	"	"	"	"	"	28
17	"	"	"	"	"	"	"	(Same about)	"	"	"	"	"	"	5 6	"	Brn.	"	"	"	"	"	28
18	"	"	"	"	"	"	"	(Same about)	"	"	"	"	"	"	5 10 1/2	"	Brn.	"	"	"	"	"	28
19	"	"	"	"	"	"	"	(Same about)	"	"	"	"	"	"	5 8	"	Brn.	"	"	"	"	"	28
20	"	"	"	"	"	"	"	(Same about)	"	"	"	"	"	"	5 6	"	Brn.	"	"	"	"	"	28
21	"	"	"	"	"	"	"	(Same about)	"	"	"	"	"	"	5 7	"	Brn.	"	"	"	"	"	28
22	"	"	"	"	"	"	"	(Same about)	"	"	"	"	"	"	5 7 1/2	"	Brn.	"	"	"	"	"	28

N.P. 14. Northern Pacific Train #14.  
On from N.P. Ry. - Mailed on Northern Pacific Ry. track

CLASS E.

*Ernest R. Russell*  
Immigrant Inspector.



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

A *farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

A *farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 13 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 13 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 14 (By whom was passage paid).**—The entry in column 14 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 15 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 15 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 16 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 16 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 17 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 17 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 18 to 25.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-10  
8F.R.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.



## Form 3—Canada

WHEN USED RETURN TO 337 LA GAUCHETIERE ST. WEST,  
MONTREAL, AT END OF EACH MONTHU. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the

SHEET No. *C-1*A to K *A*

L to Z

PORT OF *Port au Prince, H. I.*

1	2		3	4	5	6	7	8	9	10		11	12		
	NAME IN FULL.		Age.	Sex.	Married or Single.	Calling or Occupation.	Able to—		Nationality. (Country of which citizen or subject.)	† Race or People.	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination.	
	Family Name.	Given Name.	Yrs. Mos.				Read.	Write.			Country.	City or Town.		State.	City or Town.
1	Bell	J. Freda	28	f.											
2	"	Jacob	6	m.											
3	"	Milaw	3	m.											
4	"	Jicka	2	f.											
5	"	Katarina	-	f.											
6	Graf	Louise	50	f.										13	"
7	Ludwig	Sora	25	f.										24	"
8	"	Wilhelm	6	m.											
9	"	Maria	4	f.											
10	"	Anna	2	f.											
11	NOT USED														
12	NOT USED														
13	NOT USED														
14	NOT USED														
15	NOT USED														
16	NOT USED														
17	NOT USED														
18	NOT USED														
19	NOT USED														
20	NOT USED														
21	NOT USED														
22	NOT USED														
23	NOT USED														
24	NOT USED														
25	NOT USED														
26	NOT USED														
27	NOT USED														
28	NOT USED														
29	NOT USED														
30	NOT USED														

Pending before B. I. C.

Date of examination  
Oct. 6, 1916



**United States, under Act of Congress approved February 20, 1907**

MONTH OF October, 1916

(OVER.)

[illegible]



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrived, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

A *farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

A *farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to that portion of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50; and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; December 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-248

H. R.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.



# LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Commerce and Labor of the

SHEET No. 1

INDEXED  
A to K R  
L to Z

374

PER Alban LINE SS. CO. PORT

No. on List.	NAME IN FULL.		Age.		Sex.	Married or Single.	Calling or Occupation.	Able to—		Nationality.	† Race or People.	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination.		Whether has been in Canada.	
	Family Name.	Given Name.	Yrs.	Mos.				Read.	Write.	(Country of which citizen or subject.)		Country.	City or Town.		State.	City or Town.		
1	Logan	Kathleen	35		F	Married	Housewife			Irish	Irish	Canada	Estevan	Wm. & John, Ballymacdow, Ireland			Ill Chicago	
2	Van Dyck	Antoon	40		M	Married	Labourer			Dutch	Dutch	"	Calgary	Wm. & John, Ballymacdow, Ireland			Mich. Detroit	
3	NOT USED																	
4	NOT USED																	
5	NOT USED																	
6	NOT USED																	
7	NOT USED																	
8	Tuckey	Thomas	51		M	Married	Engineer			Irish	Irish	China	Wanling	Wm. & John, Ballymacdow, Ireland				
9	NOT USED																	
10	NOT USED																	
11	NOT USED																	
12	NOT USED																	
13	NOT USED																	
14	NOT USED																	
15	NOT USED																	
16	NOT USED																	
17	NOT USED																	
18	NOT USED																	
19	NOT USED																	
20	NOT USED																	
21	NOT USED																	
22	NOT USED																	
23	NOT USED																	
24	NOT USED																	
25	NOT USED																	
26	NOT USED																	
27	NOT USED																	
28	NOT USED																	
29	NOT USED																	
30	NOT USED																	
105	NOT USED																	

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS B.



(OVER)

United States, under Act of Congress approved February 20, 1907

OF Portals, M. Oak, MONTH OF October, 1916 Class "B"

C.P.R. Canadian Pacific Railway.

**CLASS B.**

Immigrant Inspector



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

A *farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

A *farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 13 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 13 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 14 (By whom was passage paid).**—The entry in column 14 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 15 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 15 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 16 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 16 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 8, 1897.

**Column 17 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 17 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 18 to 35.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-5  
FR.

# LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.



Required by the regulations of Secretary of Labor of the

SHEET No.

L to Z

375

PORT OF Port of, No. Dakota,06

① Taxable /



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT  
WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

United States, under Act of Congress approved February 20, 1907

MONTH OF *October*, 191*6*

*Class C - Taxable*

(OVER)

SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 20, 1904.													SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.											
13	14	15	16	17			18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33		
No. on List.	Whether having a ticket to such final destination.	By whom passage paid?	Whether in possession of \$50 and if less, how much?	Whether ever before in the United States; and if so, when and where?			Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and com- plete address.	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Whether coming by means of any contract, agreement or arrangement, in writing or otherwise, to perform any service or labor in the United States.	Condi- tion of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Height.		Color of—		Marks of Identification.	Place of Birth.		Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.	
				Yes or No.	Year or period of years.	Where?							Ft.	Ins.	Hair.	Eyes.		Country.	City or Town.					
1	Yes	Self	1160	Yes	trans	N Y	May 1916	No	No	No	No	Good	No	5	6	Med gray br.	None	Denmark	Ulgod	N. Y.	1916	PR May 73	Frederick III. Sept. 30	
2	"	"	25	"	trans	Calif	Aug. 27 1916	"	"	"	"	"	"	5	5	Dark br.	"	S. A.	Conception	Calif.	1916	PR June	Frederick III. Nov. 5	
3	"	"	55	"	trans	Ill.	April 1916	"	"	"	"	"	"	5	6	fair lt	"	England	London	N. Y.	1916	PR May	Frederick III. Oct. 12	
4	"	"	30	"	trans	Ill.	Aug. 1916	"	"	"	"	"	"	5	11	Med. br. hazel	"	Holland	Harlem	N. Y.	1916	PR May	Frederick III. Oct. 14	
5	"	"	75	"	trans	Calif	Aug. 1916	"	"	"	"	"	"	5	11	fr lt blue	"	Sweden	Lunarvald	N. Y.	1916	PR May	Frederick III. Oct. 20	
6																								
7																								
8																								
9																								
10																								
11																								
12																								
13																								
14																								
15																								
16																								
17																								
18																								
19																								
20																								
21																								
22																								
23																								
24																								
25																								
26																								
27																								
28																								
29																								
30																								

C.P.R. Canadian Pacific Railway

CLASS C  
TAXABLE

Immigrant Inspector.



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrived, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

A *farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

A *farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50; and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; December 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 23.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-18  
A.R.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.



U. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

# LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the

SHEET No. 3

A to K  
L to Z

376

PORT OF *Port of, No Dakota*

No. on List.	NAME IN FULL.		Age.		Sex.	Calling or Occupation.	Able to—		Nationality. (Country of which citizen or subject.)	Race or People.	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination.	
	Family Name.	Given Name.	Yrs.	Mos.			Read.	Write.			Country.	City or Town.		State.	City or Town.
No 1	<i>Singer</i>	<i>Alfred</i>	<i>28</i>		<i>M. Carpenter</i>	<i>Yes</i>	<i>Yes</i>	<i>Sweden</i>	<i>Scand</i>	<i>Canada</i>	<i>Thompson</i>	<i>Father, Charles, Jergen</i>	<i>N.D. Minot</i>		
" 2	<i>Walskowitz</i>	<i>Peter</i>	<i>31</i>		<i>M. Labourer</i>			<i>Russia</i>	<i>Polish</i>		<i>Woodrow</i>	<i>Father, Henry, Walskowitz</i>	<i>Minn. Minneapolis</i>		
" 3	<i>Olson</i>	<i>Carl</i>	<i>21</i>		<i>S. Farm labour</i>			<i>Sweden</i>	<i>Scand</i>		<i>Yellow Pass</i>	<i>No relatives</i>	<i>N.D. Minot</i>		
<i>Deported</i> 4	<i>Schollin</i>	<i>Carl</i>	<i>24</i>		<i>" Miner</i>			<i>"</i>	<i>"</i>		<i>Hayburn</i>	<i>Father, Gustav, Schollin</i>	<i>"</i>		
" 5	<i>Olsen</i>	<i>Anton</i>	<i>26</i>		<i>" Farm labour</i>			<i>Denmark</i>	<i>"</i>		<i>Winkwater</i>	<i>Father, Erik, Oderting</i>	<i>Minn. Minn.</i>		
" 6	<i>Soderberg</i>	<i>Gustave</i>	<i>30</i>		<i>"</i>			<i>Sweden</i>	<i>"</i>		<i>Yonman</i>	<i>Father, Erik, Oderting</i>	<i>S.D. Peersford</i>		
" 7	<i>Peterson</i>	<i>Gustave</i>	<i>19</i>		<i>"</i>			<i>"</i>	<i>"</i>		<i>Redland</i>	<i>Father, August, Peterson</i>	<i>Minn. St. Paul</i>		
" 8	<i>Johnson</i>	<i>Johan Alfred</i>	<i>21</i>		<i>"</i>			<i>Norway</i>	<i>"</i>		<i>Loeburn</i>	<i>Father, John, Johnson</i>	<i>" Minn. to</i>		
" 9	<i>Anderson</i>	<i>Carl bar</i>	<i>26</i>		<i>"</i>			<i>Sweden</i>	<i>"</i>		<i>Midale</i>	<i>Father, Karl, E. Anderson</i>	<i>Mont. Coplar</i>		
" 10	<i>Cowell</i>	<i>Vera Gladys</i>	<i>23</i>	<i>21</i>	<i>" None</i>	<i>Yes</i>	<i>Yes</i>	<i>England</i>	<i>English</i>	<i>USA</i>	<i>Chicago</i>	<i>No relatives</i>	<i>Ill. Chicago</i>		
" 11	<i>Kopen</i>	<i>Louis</i>	<i>19</i>		<i>M. Farm labour</i>	<i>Yes</i>	<i>Yes</i>	<i>Norway</i>	<i>Scand</i>	<i>Canada</i>	<i>Mottlach</i>	<i>Father, Lewis, Kopen</i>	<i>N.D. Minot</i>		
" 12	<i>Pelton</i>	<i>Mike</i>	<i>45</i>		<i>M. Labourer</i>			<i>Hungary</i>	<i>Slovak</i>		<i>Regina</i>	<i>Father, George, Pelton</i>	<i>Minn. St. Paul</i>		
" 13	<i>MacKenzie</i>	<i>Peter</i>	<i>37</i>		<i>S. Shepherd</i>			<i>Scotland</i>	<i>Scotch</i>		<i>Clung</i>	<i>No relatives</i>	<i>Pa. Philadelphia</i>		
" 14	<i>Ruton</i>	<i>John</i>	<i>32</i>		<i>M. Mechanic</i>	<i>Yes</i>		<i>Ireland</i>	<i>Irish</i>		<i>Maro Jan</i>	<i>Father, Charles</i>	<i>N.D. Minot</i>		
" 15	<i>Micola</i>	<i>Giovanni</i>	<i>30</i>		<i>" Labourer</i>	<i>No</i>		<i>Italy</i>	<i>Italian (No)</i>		<i>Lockbridge</i>	<i>Father, Giovanni</i>	<i>Minn. St. Paul</i>		
" 16	<i>Sole</i>	<i>Salvador</i>	<i>29</i>		<i>"</i>	<i>Yes</i>		<i>"</i>	<i>"</i>		<i>"</i>	<i>Father, Salvador</i>	<i>"</i>		
" 17	<i>Kurkeby</i>	<i>Otto</i>	<i>30</i>		<i>" Farm Lab</i>			<i>Norway</i>	<i>Scand</i>		<i>Regina</i>	<i>Father, Peter, Kurkeby</i>	<i>" Minneapolis</i>		
" 18	<i>Zelnak</i>	<i>Mosim</i>	<i>20</i>		<i>"</i>			<i>Russia</i>	<i>Russian</i>		<i>Brookings</i>	<i>Father, Peter</i>	<i>N.D. Minot</i>		
19	NOT USED														
20	NOT USED														
21	NOT USED														
22	NOT USED														
23	NOT USED														
24	NOT USED														
25	NOT USED														
26	NOT USED														
27	NOT USED														
28	NOT USED														
29	NOT USED														
30	NOT USED														

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS C.  
NON-TAXABLE



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT  
WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

United States, under Act of Congress approved February 20, 1907

MONTH OF *October*, 191*6*

*Class "C" Non-Taxable*

SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 28, 1906.													SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.												
13	14	15	16	17		18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33				
No. on List.	By whom passage paid? If not, how much?	Whether ever before in the United States and if so, when and where?	Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and com- plete address.	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Height. Ft. Ins.	Color of— Hair. Eyes.	Marks of Identification.	Place of Birth. Country. City or Town.	Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.										
1	Self	50	Yes	10-16	Minot	1916	Friend - Sigurd Nelsonson	No	No	No	Good	No	5 10	Med. br.	Blue	None	Sweden	Norrbotten	CPR	May	?	Oct. 3			
2	"	26	"	11-16	Calif.	1916	Minot, No. Dakota	"	"	"	"	"	5 6	fair	"	"	Russia	Konella	CPR	April	?	Oct. 5			
3	"	30	"	13-16	Mass.	1916	No address	"	"	"	"	"	2 9	"	"	"	Sweden	Fisktorp	CPR	April	1913	Carmania	"		
4	L.P.C.	3	"	13-16	Minneapolis	1916	"	"	"	"	"	"	5 8	"	"	"	"	Switzerland	Langensdorf	CPR	Aug.	1913	C.F. Ditzgen	"	
5	"	100	"	15-16	Mass.	1916	"	"	"	"	"	"	5 8	"	"	"	Denmark	Lot Land	CPR	May	1913	(Lymfje)	Oct. 6		
6	"	45	"	15-16	Berkeley	1916	Cousin - August Donaldson	"	"	"	"	"	6 1	"	"	"	Sweden	Sundborn	CPR	May	1915	N. S.	"		
7	"	60	"	15-16	St. Paul	1916	Berkeley, Cal. & Dakota	"	"	"	"	"	5 11	"	"	"	"	Norway	Christiana	CPR	April	1915	Pudumors	"	
8	"	150	"	15-16	Minneapolis	1916	Brother - Harold Peterson	"	"	"	"	"	5 8	"	"	"	"	Norway	Christiana	CPR	July	1913	Canada	Oct. 7	
9	"	25	"	15-16	Poplar	1916	308 York St., St. Paul, Minn.	"	"	"	"	"	5 8	"	"	"	"	Sweden	Helsingfors	CPR	May	1914	Exp. Island	Oct. 8	
10	Self	20	"	15-16	Chicago	1916	No address	"	"	"	"	"	5 8	"	"	"	"	England	Derby	CPR	May	1914	Mountain	" 11	
11	Self	250	"	15-16	Minneapolis	1916	Friend - Gudfred Turgquist	"	"	"	"	"	5 8	"	"	"	"	Norway	F. Lora	CPR	Aug.	1911	Burgenfeld	"	
12	"	77	"	15-16	Minneapolis	1916	Poplar, Minn.	"	"	"	"	"	4 11	"	"	"	"	Hungary	Nagy	CPR	Jan	1903	Victoria	"	
13	"	200	"	15-16	Philadelphia	1916	Brother - Paul Dalgard	"	"	"	"	"	5 9	"	"	"	"	Scotland	Strathgry	CPR	Jan	1908	California	Oct. 14	
14	"	50	"	15-16	Minneapolis	1916	St. Paul, Minn.	"	"	"	"	"	5 10	"	"	"	"	Ireland	Glenties	CPR	Jan	1906	California	" 18	
15	"	18	"	15-16	Minneapolis	1916	Friend - John Johnson	"	"	"	"	"	5 6	"	"	"	"	"	"	"	CPR	Jan	1912	"	" 19
16	"	27	"	15-16	Minneapolis	1916	Edwin Clark, Philadelphia, Pa.	"	"	"	"	"	5 6	"	"	"	"	"	"	"	CPR	Jan	1912	"	"
17	"	100	"	15-16	Minneapolis	1916	No address	"	"	"	"	"	5 8	"	"	"	"	Norway	Little Hammer	CPR	Jan	1917	Saxonia	" 20	
18	"	42	"	15-16	Minneapolis	1916	Brother - Peter Threlkeld	"	"	"	"	"	5 7	"	"	"	"	Russia	Brodnia	CPR	Jan	1914	Minich	" 24	

C.P.R. Canadian Pacific Railway

CLASS C.  
NON-TAXABLE.

Immigrant Inspector.



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrived, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

A *farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

A *farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50; and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; December 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-30  
H.R.

**LIST OF RACES OR PEOPLES.**

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.



U. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

# LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the

SHEET No. 14

A to K  
I. to Z

377

PORT OF Port of Montreal, No. 14

1															2															3															4															5															6															7															8															9															10															11															12																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																							
NAME IN FULL.															Age.															Sex.															Calling or Occupation.															Able to—															Nationality.															Race or People.															Last Permanent Residence.															The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.															Final Destination.																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																					
Family Name.															Given Name.															Yrs. Mos.															Married or Single.																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																															

108

NOT USED

30

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS D.

D 1

(2)



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT  
WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

United States, under Act of Congress approved February 20, 1907

MONTH OF *October*, 191*6*

*Class D*

SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 29, 1906.													SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.							
13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33
No. on List.	Whether having a ticket to such final destination.	By whom passage paid? <small>Whether under contract of service, or otherwise, and if so, by whom, and for what purpose, and for how long a period.</small>	Whether in possession of \$50 and if less, how much?	Whether ever before in the United States; and if so, when and where?	Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and com- plete address.	Whether a Polygamist. <small>Have all wives or children, or both, lawfully married by a duly authorized official?</small>	Whether an Anarchist. <small>Whether coming to work on any railroad, or in any mine, or in any other place, or in any other place, or in any other place.</small>	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled, Nature, length of time, and cause.	Height. Ft. Ins.	Color of— Hair. Eyes.	Marks of Identification.	Place of Birth.		Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.		
				Yes No									Year or period of years.	Where?					Country.	City or Town.
1	Yes Self	45	Yes	06-09 Minn.	1909. Friend - Olaf Olsen Bottineau, No. Dakota	No	No	No	Good	No	5 5	Med. br. blue	None	Norway	Christiania	Quebec	Aug. 1906	?	Sept. 25	
2	"	"	300	No	Brother - Frank Bengtson Cooper Creek, Colorado	"	"	"	"	"	5 6	dark " br.	"	Belgium	Mameva	Halifax	April 1913	Ryadom	Sept. 26	
3	"	"	20	Yes 06-09	Chicago. 1909. No address	"	"	"	"	"	5 8	" H. bl.	"	Greece	Trispoli	N. Y.	May 1906	?	Sept. 29	
4	"	"	12	No	Friend - Johan Nelson Minot, No. Dakota	"	"	"	"	"	5 6	Med. br. blue	small scar on right eye.	Sweden	Funstad	Halifax	1912	Dominion	"	
5	Contract Laborer	Yes trans.	N. Y.	1914	Mar. Brother - Low, Rott. Reinhardt 331 Colburn St., St. Paul, Minn.	"	"	Yes	"	"	5 6	fair H.	birth on front of left ear.	Russia	Tolmon	N. Y.	May 1914	Shaffeldman	"	
6	"	"	"	"	May Brother	"	"	No	"	"	5 4	dark br. br.	None	"	"	N. Y.	May 1914	Shoonland	"	
7	" Self	838	"	04-10 Boston	June Friend - Arthur Lustig 713 Baltimore Ave. N. Detroit Mich.	"	"	"	"	"	5 5	Med. d. br. blue	"	Finland	Uudenmaa	N. Y.	June 1904	Caledonia	"	
8	" Mother	"	"	"	"	"	"	"	"	"	fair H.	"	"	"	"	N. Y.	"	"	"	
9	" Self	25	No	"	Uncle - John Fredell Lundstrom, Minn.	"	"	"	"	"	5 7	" " "	"	Sweden	Leggo	Halifax	Jan. 1912	Dominion	Sept. 30	
10	"	"	60	"	Friend - John Szegmaki Chicago, Ill.	"	"	"	"	"	5 8	Med. H. br. grey	"	Russia	Grodnow	St. John	April 1913	?	"	
11	"	"	61	"	Friend - John Szegmaki Chicago, Ill.	"	"	"	"	"	5 7	" " blue	"	"	Grodnow	Quebec	July 1914	?	"	
12	"	"	60	No	Brother - Alexander Kunkel 2337 So. 11th, Chicago, Ill.	"	"	"	"	"	5 8	" br.	"	"	Litvinova	Quebec	Oct. 1912	?	Oct. 2	
13	"	"	100	"	Friend - Harry Johnson 587 Bruce St. Detroit, Mich.	"	"	"	"	"	5 3	fair H.	"	England	West Holwood	Halifax	Nov. 1913	Megantic	"	
14	Contract Laborer	Yes 1912	Minot	1912	Friend - Charles DeBru Collinsville, Ill.	"	"	Yes	"	"	5 10	" br.	Coal mark on nose	Belgium	Maschonne	Halifax	Jan. 1904	?	Oct. 4	
15	Contract Laborer	"	"	"	"	"	"	"	"	"	5 11	Med. " hazel	None	"	"	"	May 1904	?	"	
16	"	"	175	No	Cousin - Carl Half Round Lake, Minn.	"	"	No	"	"	5 8	" d. br. grey	"	Denmark	Fred Fred	Quebec	May 1912	Exp. Britain	Oct. 5	
17	" Father	Yes trans.	Boston	1913	No relatives	"	"	"	"	"	"	dark br. br.	"	Hungary	Budapest	Boston	May 1913	?	"	
18	" Self	36	No	"	Grandfather - David S. Rogers 600 Cornell St. Boston, Mass.	"	"	"	"	"	5 10	Med. " blue	"	Russia	Karatsky	St. John	May 1912	?	Oct. 6	
19	"	"	115	Yes 1912	1912. No address	"	"	"	"	"	5 11	fair	"	Norway	Trondheim	Quebec	Sept. 1909	?	Oct. 7	
20	"	"	120	No	Uncle - Jacob Stenerson Minneapolis, Minn.	"	"	"	"	"	5 7	" H.	Birth right wrist	"	Bergen	Quebec	Nov. 1911	Exp. Britain	Oct. 8	
21	" Husband	Yes 11-12	Lander	1912	Brother - Joseph Johnson Minneapolis, Minn.	"	"	"	"	"	5 5	" " "	None	"	"	St. John	Aug. 1911	"	"	
22	" Self	800	No	"	"	"	"	"	"	"	5 11	" " "	Birth on back of right hand.	Sweden	Gottenborg	Quebec	Apr. 1911	Exp. Ireland	"	
23	"	"	600	"	No address	"	"	"	"	"	5 8	" " "	None	"	Stenborg	St. John	June 1913	"	Oct. 9	
24	"	"	600	Yes 04-14	1914. Minn.	"	"	"	"	"	5 8	" br.	"	Norway	Billemaasen	N. Y.	June 1904	A. S.	"	
25	" Husband	"	87-15	"	1915. Brother - Carl Ogren Whitetail, Montana	"	"	"	"	"	5 8 1/2	" H. blue	"	U.S.A.	Vernon	Quebec	Oct. 1907	?	Oct. 10	
26	" Self	200	" 1913	1913. Mont.	Whitetail, Montana	"	"	"	"	"	"	" " "	"	Sweden	Estorlon	Quebec	Aug. 1907	"	"	
27	" Father	"	"	"	Uncle - Paul Kulgars So. St. Paul, Minn.	"	"	"	"	"	"	" " "	"	Hungary	Lysa	Quebec	Aug. 1913	Nickson	" 11	
28	" Self	140	No	"	No address	"	"	"	"	"	6	fair	"	Holland	Tilburg	"	May 1912	Widdah	"	
29	"	"	100	Yes trans.	N. Y.	1912. No address	"	"	"	"	5 9	dark br. br.	"	"	Rotterdam	N. Y.	Sept. 1912	Widdah	"	
30	"	"	39	No	"	"	"	"	"	"	5 4	" H.	None	Italy	Rebabaton	Halifax	Sept. 1911	?	Oct. 12	

-C.P.R.- Canadian Pacific Railway

CLASS D.

Immigrant Inspector.  
Eugene A. Dwyer

(OVER.)



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrived, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50; and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; December 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-16  
H. R.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.



U. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

# LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the

SHEET No. 5

378

PORT OF *Port of Montreal*

Whether application has been made for Canadian citizenship.												
No. on List.	NAME IN FULL.		Age.	Sex.	Calling or Occupation.	Able to—	Nationality.	† Race or People.	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination.
	Family Name.	Given Name.	Yrs. Mos.	Married or Single.		Read. Write.	(Country of which citizen or subject.)		Country.	City or Town.		State. City or Town.
1	Aronati	Peter	19	M	S. Laborer	yes	Italy Italian		Canada	Weyburn	Father, Giuseppe Casale, Italy	Minneapolis
2	Alance	John	37	M			Hungary Roumanian			Field	Emerzone, Hungary	Mich. Detroit
3	Kanjak	Mary	22	F	None		Austria Slovak			Common	Father, John Kanjak, Austria	
4	Zimmerman	Anna	30	F							No relatives	Pa. Winston
5	Hinkin	Gisa	67	F			Russia Hebrew			Calgary	Chernodoff, Russia	Ill. Chicago
6	Goss	Helen	21	F	S. Housewife						Brother, Russ	
7	Stromgren	John	23	M	Farmlab		Sweden Scand			Edmonton	Mother, Sarah Thomsund, Sweden	Mich. Kenmare
8	Gakrin	Michael	24	M	Laboren		Russia Russian			Calgary	Father, Daniel River, Russia	Mich. Detroit
9	Rawluk	Anton	25	M							Father, Andrew	
10	Rickless	Jack	47	M	Farmlab		England English			Milestone	Bro. Richard Cornwall, Eng.	N.Y. New York
11		Jessie	47	F	None						Bro. Law	
12		Olive May	10	F							Wife	
13		Mary	4	F								
14	Turell	Gunner	23	M	Farmlab	yes	Sweden Scand			Edmonton	Father, Anders Alinga, Sweden	Mich. Omaha
15	Alek	Valere	24	M			Belgium Flemish			Shamewon	Bro. Joseph Rennigels, Belgium	Ill. Chicago
16	Blomquist	Gilbert	29	M			Sweden Scand			Weyburn	Father, Carl Gofde, Sweden	Mich. Minneapolis
17	NOT USED											
18	NOT USED											
19	NOT USED											
20	NOT USED											
21	NOT USED											
22	NOT USED											
23	NOT USED											
24	NOT USED											
25	NOT USED											
26	NOT USED											
27	NOT USED											
28	NOT USED											
29	NOT USED											
30	NOT USED											

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS D.

02

14-413

81



**TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY**

MONTH OF October, 1916.

Class 22

(OVER.)

C. P. R. - Canadian Pacific Railway

**CLASS D.**

### Immigrant Inspector



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrived, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

A *farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

A *farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50; and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; December 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 23.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-30

H. R.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.



WHEN USED RETURN TO 237 LA SALLE ST. WEST,  
MONTREAL, AT END OF EACH MONTHU. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET No. 6A to K R

L to Z

379

PORT OF Toronto, No. Dakota

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	
No. on List.	NAME IN FULL.	Age.	Sex.	Married or Single.	Calling or Occupation.	Able to— Read. Write.	Nationality. (Country of which citizen or subject.)	† Race or People.	Last Permanent Residence. Country. City or Town.	The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination. State. City or Town.	Of a citizen before coming.
	Family Name.	Given Name.	Yrs. Mos.									
1	Andrews	Albert	32	M	Green Clerk	Yes	Canada	English	Alta. Calgary	Brother - George N. Andrews, Nos. 4th Ave. N.W. Calgary, Alta. Canada	Ill. Chicago	Eng.
2	"	Ethel	32	F	"	"	"	"	"	"	"	"
3	MacLean	Neil	19	M	L. Farm laborer	"	"	Scotch	Sask. Moose	Father - John MacLean Cape Breton, N.S. Canada	Mass. Boston	"
4	Deiwert	Ferdinand	19	"	"	"	"	Russian	Alta. Hay Lake	Father - Ludwig Deiwert, Hay Lake, Alberta, Canada	Mo. St. Louis	"
5	Parnum	Ida C	32	F	"	"	"	Scand.	Sask. Khedee	Husband - Joseph Parnum Khedee, Sask. Canada	Mass. Halston	U.
6	"	Virian	51	M	"	"	"	Scotch	"	"	"	"
7	"	Donall	31	"	"	"	"	"	"	"	"	"
8	"	Bruce	10	"	"	"	"	"	"	"	"	"
9	Atkinson	Amos Bennett	73	M	Farmer	Yes	"	English	Alta. Stettler	Daughter - Mary Blanch Egan Primsey, Alberta, Canada	Iowa. Moulle	U.
10	"	Lucinda Ellen	68	F	"	"	"	"	"	"	"	"
11	Hipp	Alta	25	"	"	"	"	"	Alta. Calgary	Husband - Henry B. Kepp 1st Summerville Calgary, Alberta, Can.	Mich. Jackson	"
12	"	Gracie	31	"	"	"	"	"	"	"	"	"
13	"	Mildred	5	"	"	"	"	"	"	"	"	"
14	McCallum	Duncan	27	M	Farmer	Yes	"	Scotch	Sask. Hughton	Father - Donald McCallum Hughton, Sask. Canada	Colo. Colo. Springs	"
15	Kirk	Hector	30	"	"	"	"	Irish	Alta. Three Hills	Father - Andrew Kirk Three Hills, Alberta, Canada	Ill. Chicago	"
16	Jones	Oscar	21	"	"	"	"	French	Sask. Plenty	Step-father - John Mitchell Athabasca, Alberta, Canada	Mich. Detroit	"
17	Gainer	James	32	"	Teacher	"	"	Irish	Sask. Bruno	Brother - Thomas Gainer Bruno, Sask. Canada	Ill. Chicago	"
18	Naup	Martha M	7	F	"	"	"	German	Edmonton	No relatives	Mass. St. Paul	"
19	Korhonen	Halter	4	M	"	"	"	Finnish	Alta. Red Deer	"	Mich. Detroit	"
20	Payne	Harlem Howard	29	"	M. Auto Mechanic	Yes	"	English	Alta. Calgary	Father - Omar E. Payne Hanna, Alberta, Canada	Mo. St. Louis	U.
21	"	Dora Annie	27	F	"	"	"	"	"	"	"	Eng.
22	"	Frank Jerome	4	M	"	"	"	"	"	"	"	"
23	Donholm	Roy	23	"	Teacher	Yes	"	Scotch	Alta. Hanna	Father - John Donholm Blythe, Ontario, Canada	Ill. Chicago	"
24	Wimmer	Thomas	26	"	Insurance Agent	"	"	English	Alta. Calgary	Father - Thomas Skinner 2307 7th St. N. Calgary, Alta. Canada	"	"
25	Naileon	William G.	27	"	Accountant	"	"	Scotch	"	Mother - Jane Naileon 47 Mainly St. Ottawa, Ont. Canada	"	"
26	Silzer	John	31	M	Carpenter	"	"	German	Sask. Regina	Father - Fred Wagner Regina, Sask. Canada	"	"
27	"	Maria	26	F	"	"	"	"	"	"	"	"
28	"	Leonora	5	"	"	"	"	"	"	"	"	"
29	"	John	3	M	"	"	"	"	"	"	"	"
30	Siafried	Justina	56	F	M. Farmer	Yes	"	"	Alta. Mang Barrie	Father - Robert Siafried Mang Barrie, Alberta, Canada	S. D. Parkston	U.

\* Parnum William 8 yrs. U.S.C.

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.

E1

80



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT  
WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET.

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

Under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

MONTH OF October, 1916

CLASS E

(OVER)

SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 25, 1934.													SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.										
13	14	15	16	17			18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	
No. on List.	Whether having a ticket to such land destination.	By whom passage paid? (Whether also paid by the vessel, or by any other person, or by the Government.)	Whether in possession of \$50, and if less, how much?	Whether ever before in the United States; and if so, when and where?			Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and com- plete address.	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Whether claiming to be a member of any organization, society, or club, or to be a member of the United States.	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Height. Ft. Ins.	Color of— Hair. Eyes.	Complexion.	Marks of Identification.	Place of Birth. Country. City or Town.	Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.		
1	Yes	Contract Laborer	Yes	1913	Ill.	Chicago	Dec. 1913 Cousin - Horrie Spauldine 10935 Edbrook Ave., Chicago, Ill.	No	No	No	Yes	Good	No	5	7	Med. S. br.	Scar on lower lip.	England	Ilkinston	St. John	April 1906	Virginian	Sept. 25
2	"	Husband	No	"	"	"	"	"	"	"	No	"	"	5	5	fair lt. S. br.	None	"	Liverpool	St. John	1916	Metagona	"
3	"	Contract Laborer	"	"	"	"	Brother - James MacLean, 81 Hallhow St., Boston, Mass. St. Louis Hatchmaking School	"	"	"	Yes	"	"	5	11	Med. br.	gray	Canada	East Lake	Porter	Sept 25	C. P. R.	"
4	"	Father	10	"	"	"	St. Louis	"	"	"	No	"	"	5	9 1/2	"	"	"	Stethona	"	"	"	"
5	"	Husband	60	Yes	84-08	White Rock	No address	"	"	"	"	"	"	5	4	fair lt.	"	U.S.A.	Herman	"	"	"	"
6	"	Father	"	No	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	Canada	Hayward	"	"	"	"
7	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	Rhodes	"	"	"	"
8	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"
9	"	Self	358	Yes	43-08	Sporn Lake	Daughter - Elota Hornigbaum Monille, Iowa	"	"	"	"	"	"	5	9	Med. br.	"	U.S.A.	Haynesville	"	Sept 26	"	Sept. 26
10	"	Husband	"	"	48-08	"	"	"	"	"	"	"	"	5	5	"	gray	"	Indiana	"	"	"	"
11	"	"	261	"	41-10	Mich.	Mother - Law - Annie Edwards 705 So. Milwaukee St. Jackson, Mich. Grand - Mother	"	"	"	"	"	"	5	4	fair S. br.	gray	"	Michigan	"	Sept 27	"	Sept. 27
12	"	Father	"	No	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	Canada	Eastbury	"	"	"	"
13	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"
14	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"
15	"	"	335	Yes	1916	Chicago	No address Moore Institute Chicago, Ill.	"	"	"	"	Good	No.	5	9	fair	blue	"	Cornwall	"	"	"	"
16	"	"	129	"	1913	"	Uncle - Henry Washburn Detroit, Mich.	"	"	"	"	"	"	5	8	dark lt.	Small scar left cheek bone	"	Alaska	"	Sept 28	"	Sept 28
17	"	"	1000	"	14-15	"	Sister - Ma Bell Nicholson 2653 Adams St. Chicago, Ill.	"	"	"	"	"	"	5	10	fair	blue	"	Kenyon	"	Sept 29	"	Sept 29
18	"	"	"	"	"	"	Uncle - Robt. Bernhart 321 Colburn St. St. Paul, Minn.	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	Edmonton	"	"	"	"
19	"	"	"	"	"	"	Grand - Arthur Lesteg 275 Baltimore Ave. St. Louis, Mich.	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	Red Deer	"	"	"	"
20	"	Self	300	Yes	87-08	St. Louis	Grand - Mother - Sarah B. Cogswell Mikler Grove, St. Louis, Mo.	"	"	"	"	"	"	5	11 1/2	Med. S. br.	br.	U.S.A.	Sheridan	"	"	"	"
21	"	Husband	"	No	"	"	"	"	"	"	"	"	"	5	7	"	br. blue	"	England	Portsmouth	St. John	1910	Emp. Island
22	"	Father	"	"	"	"	Grand - Mother	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	Canada	Castor	Porter	Sept 29	C. P. R.	"
23	"	Self	200	Yes	15-16	Chicago	No address	"	"	"	"	"	"	6	"	br. hazel	"	"	Blanche	"	Sept 30	"	Sept. 30
24	"	"	200	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	5	6	dark	"	"	Calgary	"	"	"	"
25	"	"	500	"	"	"	Chicago School of Dentistry Brother - Andrew Silber	"	"	"	"	"	"	5	7	fair lt.	blue	"	Beaver	"	"	"	"
26	"	"	210	"	"	"	1904 3930 3rd Ave. Chicago, Ill.	"	"	"	"	"	"	5	8	dark br.	br.	"	Austria	Balachana	N. Y.	1904	Pretorian
27	"	Husband	"	No	"	"	Brother - Law	"	"	"	"	"	"	5	fair lt.	blue	"	"	Andria	Valparaiso	1903	Bulgarian	"
28	"	Father	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	Canada	Regina	Porter	Sept. 30	C. P. R.	"
29	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"
30	"	Self	35	"	"	"	Cousin - Fred Longbell Parkston, So. Dakota	"	"	"	"	"	"	5	5	Med. Gray	gray	"	Russia	Bessarabia	St. John	1910	"

C. P. R. - Canadian Pacific Railway

CLASS E.

Immigrant Inspector.

Esque 1. 2000



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 13 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 13 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 14 (By whom was passage paid).**—The entry in column 14 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 15 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 15 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-30  
F.R.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.



U. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET No. 7

A to K

L to Z

380

PORT OF Portal, No. Dakota

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	
No. on List.	NAME IN FULL.	Age.	Sex.	Married or Single.	Calling or Occupation.	Able to— Read. Write.	Nationality. (Country of which citizen or subject.)	† Race or People.	Last Permanent Residence.	The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination.	Of a citizen before citizen.
	Family Name.	Given Name.	Yrs. Mos.						Country. City or Town.		State. City or Town.	
1	Diaprid	Netta	16	F	Domestic	No No	Canada	German	Canada	Brother Robert Diaprid	I. D. Carlson	
2	Ellis	Kathrine	30	F	None	Yes Yes	"	"	"	Brother Law, Henry Ellis	N. D. McKoma	
3	"	Wallace	41	M	"	"	"	English	"	Brother, Jack, Canada	"	
4	Ebie	John Leonard	46	M	Farmer	Yes Yes	"	German	"	Alta. Mother, Elizabeth Ebie	Ill. Chicago	
5	Feiring	Melvin	28	M	"	"	"	Scand	"	Alta. No relations.	N. D. Cooperstown	
6	Johnson	Jessie	30	F	None	"	"	English	"	Edmonton	Mich. Detroit	
7	Janz	Nicholai	23	M	Farmer	"	"	German	"	Alta. Main Center	Ill. Chicago	
8	Redfield	Robert Ernest	41	M	"	"	"	English	"	Alta. Calgary	Mich. Boyal Falls	
9	"	Bertha	35	F	None	"	"	German	"	"	"	
10	Slager	John	36	M	Farmer	"	"	Dutch	"	Alta. Brother, Mindert Slager	Mont. Westby	
11	"	Deborah	27	F	None	"	"	Scand	"	Alta. Brother, Law	"	
12	"	Agnes	9	F	"	"	"	Dutch	"	"	"	
13	"	Carl	7	M	"	"	"	"	"	"	"	
14	"	Ernest	4	M	"	"	"	"	"	"	"	
15	"	Clara	2	F	"	"	"	"	"	"	"	
16	"	Mindert	15	M	"	"	"	"	"	"	"	
17	Mc Crostie	Hugh	22	M	Teacher	Yes Yes	"	Scotch	"	Alta. Brother, John Mc Crostie	Ill. Chicago	
18	Olsen	Eric	26	M	Farmer	"	"	Scand	"	Alta. Brother, Ernest Olsen	Mont. Comertown	
19	"	Mattie	26	F	None	"	"	"	"	Alta. Brother, Law	"	
20	"	Clifford	5	M	"	"	"	"	"	"	"	
21	"	Raymond	2	M	"	"	"	"	"	"	"	
22	Gravelle	Edna	46	F	Domestic	Yes Yes	"	French	"	Alta. Husband, Horie Braville	N. D. Portal	
23	Mc Cullough	Bertrude	37	F	None	"	"	Scotch	"	Alta. Husband, William Mc Cullough	"	
24	Carpenter	Eugene Leroy	61	M	Farmer	"	"	English	"	Alta. Son, Leroy, Carpenter	Colo. Pueblo	
25	"	Lella M.	42	F	None	"	"	"	"	Alta. Husband, Martin Westley	"	
26	Berkoff	Simon	34	M	Merchant	"	"	Hebrew	"	Alta. 232 1/2 St. N.E. Calgary, Alta. Canada	Mich. Detroit	
27	Belmont	Maurice A.	35	M	"	"	"	"	"	Alta. 232 1/2 St. N.E. Calgary, Alta. Canada	"	
28	Westley	Charles	18	M	Farmer	"	"	English	"	Alta. 232 1/2 St. N.E. Calgary, Alta. Canada	N. D. Valley City	
29	Mahoney	Mary	59	F	None	"	"	Irish	"	Alta. 232 1/2 St. N.E. Calgary, Alta. Canada	Mich. Minneapolis	
30	Beasley	Fanning L.	73	M	Farmer	"	"	Dutch	"	Alta. 232 1/2 St. N.E. Calgary, Alta. Canada	Mich. Hilmar	

NOT USED

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.

E

80



(OVER.)

nder Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

## CLASS E

18

**CLASS E.**

Harry F. Turner  
Immigrant Inspector.  
(Signed) Harry F. Turner  
Esquire St. Louis



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 35.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-30  
H.R.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russiak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.



## Form 1-Canada

WHEN USED RETURN TO 337 LA SAGUETIERE ST. WEST,  
MONTREAL, AT END OF EACH MONTH

U. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET No. 8

381

PORT OF *Port of Montreal, Que. Can.*

No. on List	NAME IN FULL.		Age.	Sex.	Married or Single.	Calling or Occupation.	Able to—		Nationality. (Country of which citizen or subject.)	† Race or People.	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination.		Of a city before citiz
							Read.	Write.			Country.	City or Town.		State.	City or Town.	
	Family Name.	Given Name.	Yrs.	Mos.												
1	Adam	Elsie	33	F		Domestic	Yes	Yes	Canada	Scotch	Canada	Lebanon	4080 Miller St. Vancouver, B. C.	Ohio	Columbus	de
2	Murray	Sutherland	27	M		Laborer			"	"	"	817 Seymour St. Vancouver B. C.	La	Sioux City		
3	Ness	Jacob	37	M		Farmer			"	Scand.	U.S.A.	Orion	Orion, Alberta, Canada	N.D.	Columbus	Nov
4	Clark	George	65	"		Blacksmith			"	English	U.S.A.	Scotby	Ostons, Sask. Canada	Mont	Scotby	
5	"	Alberta	54	F		None			"	"	Canada	Ostons	Ostons, Sask. Canada	"	"	
6	Gray	Samuel	38	M		Farmer			"	Irish	"	Badstg	Badstg, Alberta, Canada	Ohio	Cleveland	Eng
7	Osborne	Albert E. C.	23	"		Farm laborer			"	"	"	Forget	Forget, Sask. Canada	Mont	Glasgow	Eng
8	Ingram	Stuart	27	"		"			"	English	"	Forget	Forget, Sask. Canada	"	"	
9	Reinville	Albert	38	"		Farmer			"	French	"	Willow Pouch	Willow Pouch, Sask. Canada	"	Malla	
10	"	Cecile	24	F		None			"	"	"	"	"	"	"	
11	"	Blondin	5	"		"			"	"	"	"	"	"	"	
12	"	Berard	4	M		"			"	"	"	"	"	"	"	
13	"	Raymond	3	"		"			"	"	"	"	"	"	"	
14	"	Annetta	1	F		"			"	"	"	"	"	"	"	
15	Monson	Bladys	3	"		"			"	Scand.	"	Moose Jaw	No relatives	Minn	Minneapolis	
16	Chatfield	Ernest	38	M		Cook	Yes	Yes	"	English	"	Success	"	Ohio	Cleveland	Eng
17	McKinnon	Charles	59	M		W.F.N. Carpenter			"	Scotch	"	Edmonton	456 Clara St. Edmonton, Alta.	Minn	Minneapolis	
18	Rish	Kenny	27	"		Farmer			"	Irish	"	Calgary	Calgary, Alberta, Canada	Mich	Jackson	
19	Smith	James	24	"		"			"	Scotch	"	Rosetown	Rosetown, Sask. Canada	N.D.	Minot	
20	Langley	Margreth	6	F		None			"	Scand	"	Shonoran	No relatives	Wis	Helena	
21	Nelson	Elmer	46	M		Farmer	Yes	Yes	"	Irish	"	Redvers	Redvers, Sask. Canada	Mont	Lewistown	
22	Johnson	Peter	33	"		"			"	English	"	Mair	Mair, Sask. Canada	"	"	
23	Young	Addie	28	F		None			"	African (Black)	"	Moose Jaw	Moose Jaw, Sask. Canada	N.D.	Minot	
24	Kernaghan	Samuel	34	M		Farm laborer			"	Irish	"	Rollau	No relatives	Minn	St. Paul	
25	Cohle	Otto C	29	"		Farmer			"	German	"	Overland	Overland, Sask. Canada	Mont	Conestoga	
26	"	Anna	24	F		None			"	Scand	"	"	"	"	"	
27	"	Kerman	3	M		"			"	German	"	"	"	"	"	
28	"	Luisa	2	F		"			"	"	"	"	"	"	"	
29	Dress	Willi	33	M		Blacksmith	Yes	Yes	"	"	"	Tribune	Brother Michael Gress Tribune, Sask. Canada	"	"	13
30	"	Mathilda	28	F		None			"	"	"	"	"	"	"	

NOT USED

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.

E 3

D



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT  
WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET.

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

Under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

MONTH OF October, 1916

CLASS E

(OVER)

SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 28, 1906.													SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.														
13	14	15	16	17		18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33						
No. on list.	Whether having a ticket to such final destination.	By whom was passage paid? (If ticket other than that of the carrier, give name of person by whom paid, and if cash, how much.)	Whether in possession of \$50, and if less, how much?	Whether ever before in the United States; and if so, when and where?	Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and com- plete address.	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Whether coming to meet or join a relative or friend, and if so, name of relative or friend, and his name and complete address.	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled, Nature, length of time, and cause.	Height. Ft. Ins.	Color of— Hair. Eyes.	Marks of Identification.	Place of Birth. Country. City or Town.	Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.									
1	Yes	Self	40	Yes	10-17-12 San Jose Calif.	June 1912	Friend Dr. Andy Croll	1912	592 E. Broad St. Columbus Ohio	No	No	No	No	Back	No	5 5	dark br.	br.	None	Scotland	Aberdeen	Montreal	July 1908	Cassandra	Oct. 6		
2	"	"	250	"	trans N. Y.	Oct. 1906	Brother George Murray	1906	607 Olive St. Sioux City Ia.	"	"	"	"	"	"	5 7	fair	"	blue	"	Bononbridge	N. Y.	1906	Caladonia	"		
3	"	"	500	"	81-04 N. Y.	1909	No address	"	"	"	"	"	"	"	"	5 8	"	"	"	Norway	Norland	N. Y.	1881	"	"		
4	"	"	75	"	15-16 Mont	July 1916	Bro. Louis Alfred Naumis	"	"	"	"	"	"	"	"	5 7 1/2	"	gray	"	Canada	Indesey	Porter	Oct 6	C. P. R.	"		
5	"	Husband	-	No	-	-	"	"	"	"	"	"	"	"	"	5 3	dark br.	br.	"	"	"	"	"	"	"	"	
6	"	Self	175	Yes	trans N. Y.	April 1891	Brother Louis Walter Kellogg	"	38 Alder Ave. Cleveland Ohio	"	"	"	"	"	"	5 7	med	"	blue	"	Ireland	Tyrone	N. Y.	1891	"	Oct. 1	
7	"	"	80	No	-	-	No address	"	"	"	"	"	"	"	"	5 11	fair	"	"	"	Canada	Flushing	Porter	"	C. P. R.	"	
8	"	"	75	"	-	-	"	"	"	"	"	"	"	"	"	5 8	dark	"	br.	scar on right forearm	England	Stichfield	Dubee	"	Baronia	"	
9	"	"	340	Yes	trans Mich	Dec. 1912	Cousin George Demasche	"	Malla, Montana	"	"	"	"	"	"	5 5	"	"	"	None	Canada	St. Damien	Porter	"	C. P. R.	"	
10	"	Husband	-	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	5	fair	"	blue	"	"	"	"	"	"	"	
11	"	Father	-	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	
12	"	"	No	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	
13	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	
14	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	
15	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	
16	"	Self	400	Yes	12-15-12 Mont	June 5	Uncle Jacob Stevenson	"	Minneapolis, Minn	"	"	"	"	"	"	5 8 1/2	fair	dark	blue	"	England	Poplar	St. John	Oct 8	L. Manilla	"	
17	"	"	10	"	1913 Wash	July 1913	Brother John A. Matrenas	"	2844 Bell St. Memphis, Tenn.	"	"	"	"	"	"	5 10	"	"	"	"	Canada	Charleston	Porter	Oct 9	C. P. R.	Oct. 9	
18	"	"	100	"	1910 Mich	Dec. 1910	Wife Alta Kitch	"	7085 Milwaukee St. Jackson St.	"	"	"	"	"	"	5 8 1/2	"	"	"	"	U. S. A.	Jackson	"	"	"	"	
19	"	"	25	"	1912 Mich	Not	Cousin Thomas Eaton	"	Manit. N. D.	"	"	"	"	"	"	5 11 1/2	"	"	"	"	Canada	St. Thomas	"	"	"	"	
20	"	Father	-	No	-	-	No address	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	
21	"	Self	100	Yes	78-06 Iowa	Mar 27 1906	"	"	"	"	"	"	"	"	"	5 11	Med. d. br.	"	"	"	U. S. A.	Miner	"	Oct 10	"	Oct. 10	
22	"	"	103	"	1902 St. Marie	1902	Cousin Steve Platt	"	Lewistown, Montana	"	"	"	"	"	"	5 7	fair	br.	"	"	Canada	Remond	"	"	"	"	
23	"	"	200	"	88-16 N. D.	1916	No address	"	"	"	"	"	"	"	"	5 5 1/2	black	black	black	"	U. S. A.	Burla	"	"	"	"	
24	"	"	100	No	-	-	"	"	"	"	"	"	"	"	"	5 10	Med. br.	"	blue	Loth on left ear split	Ireland	Canbridge	St. John	1905	Lake Erie	"	
25	"	"	45	Yes	92-08 Bardonia	May 1908	"	"	"	"	"	"	"	"	"	5 6	fair	"	gray	None	Germany	Commetschan	N. Y.	1892	"	"	
26	"	Husband	-	"	92-10 Beshy	Oct 1910	"	"	"	"	"	"	"	"	"	5 5	"	"	"	"	U. S. A.	Ashtley	Porter	Oct 10	H. R.	"	
27	"	Father	-	No	-	-	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	Canada	Orland	"	"	"	"	"
28	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	
29	"	Self	20	Yes	1910 Mich	Oct 1910	"	"	"	"	"	"	"	"	"	5 7	"	"	"	"	Russia	Landan	N. Y.	1908	"	"	
30	"	Husband	-	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	5 3	Med. U.	"	gray	"	"	"	"	"	"	"	

C. P. R. - Canadian Pacific Railway  
W. R. - Wagon Road

CLASS E.  
Immigrant Inspector.  
Eugene S. Dwyer



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 13 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 13 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 14 (By whom was passage paid).**—The entry in column 14 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 15 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 15 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-30  
H.R.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.



Form 1-Canada

WHEN USED RETURN TO 337 LA SALLE ST. WEST,  
MONTREAL, AT END OF EACH MONTHU. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET No. 9

A to K  
L to Z

382

PORT OF

Port of Montreal

1		2		3		4		5		6		7		8		9		10		11		12		13	
No. on List.	NAME IN FULL		Age.		Sex.	Married or Single.	Calling or Occupation.	Able to—		Nationality. (Country of which citizen or subject.)	† Race or People.	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.		Final Destination.		Of a citizen before citizenship.							
	Family Name.	Given Name.	Yrs.	Mos.				Read.	Write.			Country.	City or Town.			State.	City or Town.								
1	Gress	George	7		M	S	None	No		Canada	German	Canada	Tribune	Uncle, Michael Gress, Tribune, Sask.	Mont	Conestown									
2	"	Peter	5		"	"	"			"	"	"	"												
3	"	Anton	2	6	"	"	"			"	"	"	"												
4	"	Justina	2	1	"	"	"			"	"	"	"												
5	"	Willi	3		M	"	"			"	"	"	"												
6	Watterman	Leaac H.	21		"	"	Law Clerk	Yes		"	Hebrew	"	Calgary	Uncle, Michael Gress, Tribune, Sask.	Minn	Minneapolis									
7	Adams	Mary	25		F	M	None			"	English	"	Albany	Uncle, Michael Gress, Tribune, Sask.	Ill	Ray									
8	"	John	4		M	"	"			"	"	"	"												
9	"	Alvin	2		"	"	"			"	"	"	"												
10	"	Joel Harley	6		"	"	"			"	"	"	"												
11	Lungate	Elizabeth	29		F	M	None	Yes		"	Scotch	"	Edmonton	Uncle, Michael Gress, Tribune, Sask.	Mich	Delroit									
12	Macdonald	Mary Emma	32		"	"	Musee			"	"	"	Calgary	Uncle, Michael Gress, Tribune, Sask.	Ill	Conestown									
13	Nelson	Nelle	36		F	"	Harmer			"	Scand	"	Bingville	Uncle, Michael Gress, Tribune, Sask.	Ill	Hudson									
14	Packner	Bennie	17		M	"	Farmer			"	Hebrew	"	Exeter	Uncle, Michael Gress, Tribune, Sask.	N.D.	St. Forks									
15	Urbanitch	Frank	37		M	"	Farmer			"	German	"	Lang	Uncle, Michael Gress, Tribune, Sask.	Mont	Glasgow									
16	Lubas	Joseph	28		"	"	Labourer	No	No	"	French	"	Medicine Hat	Uncle, Michael Gress, Tribune, Sask.	N.D.	Warty									
17	Kaplan	Sam	39		"	"	Farmer	Yes	Yes	"	Hebrew	"	Burnsey	Uncle, Michael Gress, Tribune, Sask.	Ill	Chicago									
18	"	Sarah	37		F	"	None			"	"	"	"												
19	"	Anna	17		"	"	"			"	"	"	"												
20	"	Julia	14		"	"	"			"	"	"	"												
21	"	Jack	11		M	"	"			"	"	"	"												
22	"	Musa	8		"	"	"			"	"	"	"												
23	"	Shppard	5		M	"	"			"	"	"	"												
24	French	Frank A.	72		"	"	Farmer	Yes	Yes	"	Scotch	"	Medicine Hat	Uncle, Michael Gress, Tribune, Sask.	Ill	Keokuk									
25	"	Una C.	70		F	"	None			"	"	"	"												
26	Wood	George Chester	34		M	"	Carpenter			"	Welsh	"	Edmonton	Uncle, Michael Gress, Tribune, Sask.	N.D.	Coopersville									
27	"	Elsie	29		F	"	None			"	Irish	"	"												
28	"	George	3		M	"	"			"	Welsh	"	"												
29	Bigelow	Harold R.	26		"	"	Farmer	Yes	Yes	"	Scotch	"	Medicine Hat	Uncle, Michael Gress, Tribune, Sask.	Ill	Chicago									
30	Bell	Andro	26		"	"	Labourer			"	Serbian	"	Regina	Uncle, Michael Gress, Tribune, Sask.	Ill	Chicago									

NOT USED

"Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.

F 2

8)



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT  
WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET.

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

Under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

MONTH OF *October*, 1916

CLASS E

(OVER)

SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 29, 1906.													SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.											
13	14	15	16	17			18	19	20	21	22	23	24	25	26	27		28	29		30	31	32	33
No. of List.	Whether having a ticket to such final destination.	By whom passage paid?	Whether in possession of \$50 and if not, how much?	Whether ever before in the United States; and if so, when and where?			Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and com- plete address.	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Whether coming to meet or join a relative or friend, or to be employed in the United States.	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Height. Ft. Ins.	Complexion.	Color of— Hair. Eyes.		Marks of Identification.	Place of Birth. Country. City or Town.		Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.	
1	Yes	father	Yes	1910	Yes	1910	No address	No	No	No	Good	No		Med	lt	blue	None	Canada	Montreal	Porter	Oct 10 1910	W.R.	Oct. 10	
2	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"		"	"	grey	"	"	"	"	"	"	"	
3	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"		"	"	blue	"	"	"	"	"	"	"	
4	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"		"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	
5	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"		"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	
6	"	Self	25	1911	Yes	1911	Grand P. Giesbrecht, 2455 Hennepin Ave, Maple	"	"	"	"	"	5 6 1/2	"	lt	br	"	Turkey	Polestano	Quebec	1909	?	"	
7	"	husb	20	1911	Yes	1911	Walter W. Edmister, Ray, N. Dak.	"	"	"	"	"	5 4	"	"	"	"	U.S.	Oklahoma	Porter	Oct 11 1910	OPK	11.	
8	"	father	"	"	"	"	B. Smith	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	Canada	Winnipeg	"	"	"	"	
9	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	Albion	"	"	"	"	
10	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	Albion	"	"	"	"	
11	"	Self	30	1916	Yes	1916	Grand Mrs. W. N. Moore 237 1/2 1st Ave. S.W.	"	"	"	"	"	5 4	fr	lt	grey	"	Holland	Stagow	Quebec	1907	?	"	
12	"	"	14	1909	Yes	1909	Moller, Louis Mackinac, Cincinnati, Ohio	"	"	"	"	"	5 6	"	lt	"	"	London	St. Pierre	W. Sydney	1897	?	"	
13	"	"	200	1910	Yes	1910	Ray, N. Dak.	"	"	"	"	"	5 5	Med	br	"	"	Denmark	St. John	St. John	1910	Dec 2	"	
14	"	"	50	"	"	"	Uncle Morris Baker 819-2nd Ave. S.W. Forke N.D.	"	"	"	"	"	5 6	dark	"	br.	"	Russia	Zerov	Montreal	1907	?	Oct. 12	
15	"	"	1000	"	"	"	No address	"	"	"	"	"	5 8	fair	lt.	blue	"	Austria	St. John	St. John	1906	L. Michigan	"	
16	"	Assisted	"	04-05	Yes	1905	Uncle Albert Dubas Dent, N. Dakota	"	"	"	"	"	5 8	dark	br.	br.	"	Canada	Emerson	Porter	Oct. 12	C.P.R.	"	
17	"	Self	3000	"	Yes	1899	English, John Smith Chicago, Ill.	"	"	"	"	"	5 7	Med.	"	blue	"	Russia	Vitna	N. Y.	"	"	"	
18	"	Husband	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	5 4	"	d. br.	br.	"	"	"	St. John	"	"	"	
19	"	father	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	5 4	dark	br.	"	"	"	"	"	"	"	"	
20	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	Canada	Montreal	Porter	"	C.P.R.	"	
21	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	Albion	"	"	"	"	
22	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	Calgary	"	"	"	"	
23	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	
24	"	Self	9 1/2	1911	Yes	1911	No address	"	"	"	"	"	5 5	"	br.	grey	"	U.S.A.	St. John	"	"	"	"	
25	"	Husband	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	5 4	fair	grey	blue	"	"	Edgemoor	"	"	"	"	
26	"	Self	350	1916	Yes	1916	"	"	"	"	"	"	6	Med	br.	grey	"	Canada	London	Porter	Oct 13	H.R.	Oct. 13	
27	"	Husband	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	5 5	"	lt.	br.	"	"	Spring Hill	"	"	"	C.P.R.	
28	"	father	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	fair	lt.	br.	"	Edgemoor	"	"	"	
29	"	Self	100	1910	Yes	1910	"	"	"	"	"	"	5 11 1/2	"	d. br.	br.	"	U.S.A.	Muscatoine	"	"	"	"	
30	"	"	45	1910	Yes	1910	"	"	"	"	"	"	5 6 1/2	Med	br.	hazel	"	Turkey	Porter	N. Y.	Aug. 1909	?	"	

C.P.R. - Canadian Pacific Railway  
W.R. - Wagon Road

CLASS E.

Immigrant Inspector.

Engine A. J. J. J.



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emelia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-38  
J.R.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.



## Form 1-Canada

WHEN USED RETURN TO 337 LAPOUCHETIERE ST. WEST,  
MONTREAL, AT END OF EACH MONTHU. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET No. 10

A to K  
L to Z

383

PORT OF Port of No. Dakota

No. on List	NAME IN FULL		Age		Sex	Calling or Occupation	Able to— Read. Write.		Nationality. (Country of which citizen or subject.)	† Race or People.	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination.		Of a city before citizen
	Family Name.	Given Name.	Yrs.	Mos.	Married or Single.						Country.	City or Town.		State.	City or Town.	
1	Goorey	Earl	21		M	Farmer	Yes	Yes	Canada	English	Canada	Radville	Father, Mrs. C. Goorey Radville, Sask. Canada	Mont	Leobeg	U.
2	Shepard	Hazel	22		F	M. None			"	"	"	Regina	Father, Mr. Chapman 1920 Cameron St. Regina, Sask. Can.	Mich	Salmon	
3	Bymal	Miles	43		M	Farmer			"	Dutch	"	Bengough	F. Law - Andrew Anderson Wilcox, Sask. Canada	"	"	U.
4	"	Lena	25		F	None			"	Scand.	"	"	Father	"	"	
5	"	Susan	4		F	"			"	Dutch	"	"	"	"	"	
6	"	George	7		M	"			"	"	"	"	"	"	"	
7	"	John	6		M	"			"	"	"	"	"	"	"	
8	Rangak	Paul	1		"	"			"	Morak	"	Alta	No relatives	"	"	
9	Zimmerman	Anna	5		F	M			"	"	"	B.C.	"	Okla.	Oklahoma City	Sea
10	Shewart	David	32		M	Black layer	Yes	Yes	"	Scotch	"	Meritt	"	"	"	
11	Roberts	Marquet	33		F	None			"	"	"	Alta	Father, Herbert Roberts 512 10th St. N. Calgary, Alta. Canada	Ill.	Chicago	
12	Le Corne	Arthur	27		M	Cluck			"	Nelsh	"	Calgary	Father, law, Phedomena Martel Manor, Sask. Canada	Mont	Matta	Ena
13	Shimer	Joseph	28		M	Farmer			Canada	French	"	Braceburg	Father, John Shimer Vegerville, Alta. Canada	Ida	Smithland	U.
14	Shimer	Edward	14-21842		F	12/4/34			"	Irish	"	Vegerville	Father, law	"	"	
15	"	Jessie	37		F	None			"	"	"	Sask	unf. Rose	Mont	Heane	
16	Begcher	Fredrick W.	46		M	Farmer	Yes		"	Eng.	"	Crack	Crack, Sask.	"	"	
17	Scott	Michael	70		M	"			"	"	"	Crack	Crack, Sask.	Ida	Lattchel	
18	Berkov	Rosie	26		F	None			"	Hebrew	"	Calgary	Calgary, Sask.	Ill.	Chicago	Re
19	"	Mark	8		M	"			"	"	"	"	"	"	"	
20	Grandahl	Edward M.	31		M	Farmer	Yes		"	Scand	"	Strongfield	Strongfield, Sask.	N.Y.	Lignite	U.
21	Surkan	John	24		M	"			"	Russian	"	Coronation	Coronation, Alta.	"	Max	Re
22	"	Lydia	18		F	None			"	"	"	"	"	"	"	
23	Jordan	Michael L.	33		M	Car foreman			"	Irish	"	Field	No relatives	N.Y.	New York	U.
24	West	Lizzie	18		F	Domestic			"	Irish	"	Shannon	Shannon, Sask.	Mont	Glendiel	
25	Hinley	Grace	25		F	None			"	Scand	"	Medicine Hat	Medicine Hat, Alta.	Minn	Northfield	U.
26	"	Patricia	4		F	"			"	Irish	"	"	"	"	"	
27	Suckmaster	Conest	31		M	Farmer	Yes		"	Eng.	"	Browlee	Dallas, Abraham Browlee, Sask.	"	Minneapolis	U.
28	"	Mark	27		M	"			"	"	"	"	"	"	"	
29	Langford	Peter	26		M	Painter			"	Irish	"	Medicine Hat	Medicine Hat, Sask.	Mont	Grand Falls	U.
30	Wiederspohn	Helen	32		F	None			"	French	"	"	"	Ida	Bowdle	U.

NOT USED

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.

E 5

\* Shimer Lewis age 11 yrs. U.S.C.  
Harold " 13 " "  
\* Hinley, James 2 " "  
o Berkov, Eva 6 " "  
o Spowich, Ray 6 " "

P



(OVER.)

nder Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

## CLASS E

22

B.P.R. - Canadian Pacific Railway  
W.R. - Wagon Road

**CLASS E.**

### Immigrant Inspector

*Equis. A. deserti*



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

A *farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

A *farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 13 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 13 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 14 (By whom was passage paid).**—The entry in column 14 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 15 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 15 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-16  
FR.

# Border

## Portals, 718

## October 1916

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean. ✓
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes). ✓
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian. ✓
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.

Admitted on primary.	-----
Admitted by board of special inquiry.	-----
Deported without appeal on decision of board of special inquiry.	-----
Admitted without bond on appeal to Department.	-----
Admitted on bond after appeal to Department.	-----
Deported pursuant to Department decision on appeal.	-----
Application for admission on bond granted and admitted.	-----
Application for admission on bond denied and then deported.	-----
Admitted as U.S. Citizens.	-----
Placed in detention for further examination.	-----
Released.	-----
Under 18.	-----
Under 21.	-----
Under 25.	-----

	TOTAL	ADMITTED	DEPORTED	PENDING	RECEIVED	TRANSIT
CLASS B	3	3				
CLASS C	5	5				
CLASS D	18	17	1			
CLASS E						
CLASS F						
TOTAL	46	40	6			
	166	159	7			
	238	224	14			

CLASS B											
ADMITTED	DEPORTED	PENDING	ADMITTED	DEPORTED	PENDING	ADMITTED	DEPORTED	PENDING	ADMITTED	DEPORTED	PENDING
2	1		1			1			1		
2	1		1			1			1		

NON-IMMIGRANTS.	
In Transit	
Visitors	1
Residents of United States	1
Total	2

Pending 9 - 10 cases on sheet 0-1

RECEIVED  
OCT 28 1916  
U. S. Commissioner of Immigration  
MONTREAL, CANADA.

407  
64



## Form 1-Canada

WHEN USED RETURN TO 337 LAPOINTE ST. WEST,  
MONTREAL, AT END OF EACH MONTHU. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET No. 11

384

PORT OF

Port of N.D.

1 No. on List.	2 NAME IN FULL.		3 Age.		4 Sex.	5 Married or Single.	6 Calling or Occupation.	7 Able to—		8 Nationality. (Country of which citizen or subject.)	9 † Race or People.	10 Last Permanent Residence.		11 The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	12 Final Destination.		Of a city before citiz.	
	Family Name.	Given Name.	Yrs.	Mos.				Read.	Write.			Country.	City or Town.		State.	City or Town.		
1	Schwalm	1. Fred	28		M	News Agent	Yes			Canada	German	Canada	Latham	Porter, Michael	N.D.	Pasadena		
2	Miller	1. Earl D.	82		M	Farmer				"	French	"	Nanna	Quinn, Tom, Birmingham	"	Windsor		
3	Sangeder	1. George	24		M	Farmer Lab				"	Slovak	"	Asbow	Quinn, John, Asbow	Mich	Kabait		
4	Britton	1. David F.	68		M	Farmer				"	English	"	Montlath	Quinn, John, Asbow	Wis	Sparta		
5	Dougherty	1. Dominick	62		M	"				"	Irish	"	Shawburg	Quinn, John, Asbow	Mont	Glasgow		
6	Haven	1. Albert	36		M	"				"	Scand	"	Magrath	Quinn, John, Asbow	N.D.	Waford City		
7	Goodman	1. Alice	14		F	None				"	Hebrew	"	Calgary	Quinn, John, Asbow	Ill	Chicago		
8	Roney	1. Hazel	22		F	"				"	French	"	Belyea	Quinn, John, Asbow	"	La Harpe		
9	"	1. William H.	12		M	"				"	Irish	"	"	Quinn, John, Asbow	"	"		
10	Bolniski	1. Adam	24		M	Farmer	Yes			"	Russian	"	Lugansk	Quinn, John, Asbow	Minn	Minneapolis		
11	Kullberg	1. Bror T.	30		M	Carpenter				"	Scand	"	Lutetoon	Quinn, John, Asbow	"	St Paul		
12	Wood	1. Raymond W.	44		M	Farmer				"	English	"	Biggar	Quinn, John, Asbow	Mont	Wolf Point		
13	Grundin	1. Sarah	44		F	None				"	"	"	Redland	Quinn, John, Asbow	Mich	Kabait		
14	Franklin	1. William	11		M	"				"	"	"	Redland	Quinn, John, Asbow	"	"		
15	Adam	1. John	22		M	Carpenter				"	German	"	McLuitt	Quinn, John, Asbow	Mont	Kremlin		
16	Fernum	1. Joseph L.	39		M	Merchant				"	English	"	McLuitt	Quinn, John, Asbow	"	Wadsworth		
17	NOT USED																	
18	NOT USED																	
19	NOT USED																	
20	NOT USED																	
21	NOT USED																	
22	NOT USED																	
23	NOT USED																	
24	NOT USED																	
25	NOT USED																	
26	NOT USED																	
27	NOT USED																	
28	NOT USED																	
29	NOT USED																	
30	NOT USED																	
31	NOT USED																	

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.

E6



(OVER.)

Under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

## CLASS E

C.P.R. - Canadian Pacific Railway

**CLASS E.**

*Immigrant Inspector.*



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

A *farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

A *farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "Franco" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 13 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 13 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 14 (By whom was passage paid).**—The entry in column 14 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 15 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 15 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1  
J.F.R.

	TOTAL	ADMITTED	DEEMED	PENDING	DIS- APPEARED	IN TRANSIT
CLASS B						
CLASS C						
CLASS CC						
CLASS D						
CLASS E						
TOTAL	/	/				

[illegible]

**NON - IMMIGRANTS,**

In Transit \_\_\_\_\_

Port of Origin \_\_\_\_\_

Port of Destination \_\_\_\_\_

Points of United States \_\_\_\_\_

**Total**

RECEIVED  
OCT 30 1918  
U. S. Commissioner of Immigration  
MONTREAL, CANADA

African (black).	Korean. ✓
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes) ✓
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian. ✓
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.

Admitted on primary.	-----
Admitted by board of special inquiry.	-----
Expelled without appeal on decision of board of special inquiry.	-----
Admitted without bond on appeal to Department.	-----
Admitted on bond after appeal to Department.	-----
Department pursuant to Department decision on appeal.	-----
Application for admission on bond provided and none admitted.	-----
Application for admission on bond denied and claim denied.	-----
Entered as U. S. Citizens.	-----
Entered as temporary for further physical examination.	-----
Refused.	-----
By the B. S. I.	-----
Overseer at	-----
Total Certified	-----

$$\begin{array}{r} 407 \\ \hline 65 \end{array}$$



Form 1-Canada

WHEN USED RETURN TO 337 LA SAGUETTE ST. WEST,  
MONTREAL, AT END OF EACH MONTHU. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET No. 1

305

PORT OF *Porthell, Idaho*

No. on List	NAME IN FULL		Age		Sex Married or Single	Calling or Occupation	Able to—		Nationality (Country of which citizen or subject.)	† Race or People	Last Permanent Residence		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination		Of a citizen before citizen
	Family Name	Given Name	Yrs.	Mos.			Read.	Write.			Country	City or Town		State	City or Town	
1	<i>Primary - 052</i> <i>Burt</i>	<i>William Edward</i>	<i>26</i>	<i>11</i>	<i>M</i>	<i>St. Miner</i>	<i>yes</i>	<i>yes</i>	<i>Canada</i>	<i>English</i>	<i>Canada</i>	<i>Nelson, B.C.</i>	<i>Mother: Anne Burt</i> <i>52 Ellington St. Bursley, London, Eng.</i>	<i>Ida</i>	<i>Wallace</i>	
2	NOT USED															
3	NOT USED															
4	NOT USED															
5	NOT USED															
6	NOT USED															
7	NOT USED															
8	NOT USED															
9	NOT USED															
10	NOT USED															
11	NOT USED															
12	NOT USED															
13	NOT USED															
14	NOT USED															
15	NOT USED															
16	NOT USED															
17	NOT USED															
18	NOT USED															
19	NOT USED															
20	NOT USED															
21	NOT USED															
22	NOT USED															
23	NOT USED															
24	NOT USED															
25	NOT USED															
26	NOT USED															
27	NOT USED															
28	NOT USED															
29	NOT USED															
30	NOT USED															
116	NOT USED															

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT  
WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET.

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

Under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

MONTH OF *October*, 191*6*

CLASS E

(OVER.)

13	14	15	16	17			18	19	20	21	22	23	24	25				27		28	29		30	31	32	33
				Whether ever before in the United States; and if so, when and where?	Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and complete address.									Height.	Complexion.	Color of—		Place of Birth.	Marks of Identification.	Country.	City or Town.	Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.	
No. on List.	Whether having a ticket to each final destination.	By whom was passage paid?	Whether in possession of \$50, and if less, how much?	If Yes— Yes No Year or period of years. Where? Date of last departure from U. S.	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Ft.	Ins.	Hair.	Eyes.	Country.	City or Town.	Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.								
1	no	Self	200	yes 1910 Vermont Aug 1910	Friend: Joseph McLaughlin Wallace, Idaho	no	no	no	good	no	5	10	Med Br Br					England London	Montreal	1910	Sardinian	Oct 21, 1916				
2																										
3																										
4																										
5																										
6																										
7																										
8																										
9																										
10																										
11																										
12																										
13																										
14																										
15																										
16																										
17																										
18																										
19																										
20																										
21																										
22																										
23																										
24																										
25																										
26																										
27																										
28																										
29																										
30																										

VS

1

H. R. - Wagon Road.

CLASS E.

Obert S. Davis

Immigrant Inspector.



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 25.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-54648910-415-16  
... JER.

110

# LIST OF RACES OR PEOPLES

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.

0320 TON

0320 TON

0320 TON

0320 TON

0320 TON

0320 TON

0320 TON



U. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

# LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the

SHEET No. 1

A to K  
L to Z

108

PER *Illan*

LINE SS. CO.

PORT

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12						
No. on List.	NAME IN FULL.		Age.	Sex.	Calling or Occupation.	Able to—		Nationality. (Country of which citizen or subject.)	Race or People.	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.		Final Destination.		When Called.	
	Family Name.	Given Name.				Yrs.	Mos.			Read.	Write.	Country.	City or Town.	State.	City or Town.		
4676	✓	Owen	✓	William H.	30	m	Civil Engineer	y	y	Wales	Welsh	Canada	Montreal	mother Catherine Artyr. Holyhead, N. Wales	NY	New York	
2	NOT USED																
3	NOT USED																
4	NOT USED																
5	✓	Farley	✓	Herbert A.	54	m	Book Publisher	y	y	England	English	Canada	Waseca	Wife - Sarah 170 Waseca Ave. Waseca, Minn.	Eng		
6	✓	Clarke	✓	Thomas J.	59	m	Contractor					England	Liverpool	None			
7	✓		✓	Harriet	58	f	none										
8	✓	Pendixen	✓	John	29	m	auto merchant			Denmark	Scandinavian	Canada	Winnipeg	Wife - Mary Copenhagen, Denmark	Pa	Philadelphia	
9	✓	Lucas	✓	Violet	20	f	none			England	English		Hampshire	mother - Alice, London, England			
10	✓	Agar	✓	William H.	61	m	woolery manufacturer					England	Manchester	Brother - Thomas Clyde Rd. W. Didsbury, Manchester, Eng			
11	✓		✓	May	61	f	none							Brother-in-law			
12	NOT USED																
13	NOT USED																
14	NOT USED																
15	✓	Lery	✓	Morris	29	m	Steamer	y	y	England	English	England	London	Wife - Clara London, Eng	NY	New York	
16	✓	Hart	✓	Alfred	33	m								Wife - Lillian London, Eng			
17	NOT USED																
18	NOT USED																
19	NOT USED																
20	NOT USED																
21	NOT USED																
22	NOT USED																
23	NOT USED																
24	NOT USED																
25	NOT USED																
26	NOT USED																
27	NOT USED																
28	NOT USED																
29	NOT USED																
30	NOT USED																
147	NOT USED																

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS B.



TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

Quesada

OF Rouses Point, N.Y., MONTH OF October, 1916

OVER)

Gr. Grand Trunk Railway

(Signed) Eugene A. Masurot.  
Thomas D. Anderson  
Imperial Investor.



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married) S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-19

F.R.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.



U. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

# LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the

SHEET No. 2 INDEXED  
A to K M R  
L to Z

109

PORT OF ROUSE POINT, N. Y.

1		2		3	4	5	6	7	8	9	10		11		12		
Whether applicant has been previously in Canada or citizenship.	No. on List.	NAME IN FULL.		Age.	Sex.	Married or Single.	Calling or Occupation.	Able to—		Nationality. (Country of which citizen or subject.)	† Race or People.	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination.		
		Family Name.	Given Name.	Yrs.				Mos.	Road.			Write.	Country.		City or Town.	State.	City or Town.
	1	Worrall	Harry E.	40	M	✓	Tailor Designer	Y	Y	England	English	Canada	Montreal	Beaumont, 1010 Avenue de la Paix, N.Y.C.	Mauritius	?	
467	2	Musson	Matilda	28	F	✓	None	"	"	Canada	German	"	"	Belmont, 1010 Avenue de la Paix, N.Y.C.	N.Y.	New York	
	3	Roberts	Edith	32	"	✓	Governess	"	"	England	English	"	Murray Bay	Murray Bay, N.Y.C.	Conn.	Greenwich	
Visitor	4	Gomez-Casarez	Edith	38	"	✓	None	"	"	B.W.I.	Spanish	"	St. John's	St. John's, N.Y.C.	Jamaica		
Visitor	5	Reigate	James A.	51	M	✓	Painter	"	"	England	English	England	London E.	No Relatives	England		
Visitor	6	Reigate	Sarah A.	51	F	✓	None	"	"	England	English	England	London E.	No Relatives	England		
	7	Webster	Mary	58	"	✓	Draper	"	"	"	"	"	"	Brooklyn, N.Y.C.	"		
Visitor	8	Maxwell	Harry	46	M	✓	Teacher	"	"	Ireland	Irish	Ireland	Shannon	Shannon, Ireland	Ireland		
Visitor	9	Heber	Herbert	35	"	✓	Teacher	"	"	England	English	England	Bradford	Bradford, England	England		
Visitor	10	Percival	Aubrey	26	"	✓	None	"	"	"	"	"	"	London, England	France		
Visitor	11	Easton	Reginald T.	30	"	✓	Chemist	"	"	"	"	"	"	London, England	England		
Visitor	12	Hendley	Jesse	40	"	✓	Salesman	"	"	"	"	"	"	London, England	"		
	13	Curry	Evelyn	36	F	✓	Child's Nurse	"	"	"	"	Canada	Murray Bay	Murray Bay, N.Y.C.	N.Y.	New York	
	14	Miller	Maria	48	"	✓	None	"	"	Belgium	French	France	Paris	Paris, France	France		
	15	Vallee	Eugenie H.	25	"	✓	Companion	"	"	France	"	"	"	Paris, France	France		
Visitor	16	Walker	Alfred E.	38	M	✓	Mechanic	"	"	Jamaica	English	Canada	Montreal	Montreal, Canada	Canada		
5785	17	Collignon	Jean	48	"	✓	Singer	"	"	Belgium	French	"	"	Paris, France	N.Y.	New York	
Visitor	18	Robinson	Stanley	44	"	✓	Scholar	"	"	England	English	England	London	London, England	England		
Visitor	19	Ryder	Samuel	58	"	✓	"	"	"	"	"	"	"	London, England	England		
	20	NOT USED															
	21	NOT USED															
	22	NOT USED															
	23	NOT USED															
	24	NOT USED															
	25	NOT USED															
	26	NOT USED															
	27	NOT USED															
	28	NOT USED															
	29	NOT USED															
	30	NOT USED															

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS C.  
TAXABLE



# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

United States, under Act of Congress approved February 20, 1907

MONTH OF *October*, 191*6* Class *"C. Taxable"*

(OVER.)

SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 25, 1906.													SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.										
13	14	15	16	17			18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	
No. on List.	Whether having a ticket to such final destination.	By whom passage paid?	Whether in possession of \$50, and if not, how much?	Whether ever before in the United States; and if so, when and where?			Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and com- plete address.	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Whether, within five years of arrival, residing in any of the countries named in the United States Immigration Laws.	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Height. Ft. Ins.	Color of— Hair. Eyes.	Complexion.	Place of Birth. Country. City or Town.	Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.			
1	Self	Self	10.00	From	N.Y.	Jan. 1916	A 122 49	No	No	No	No	Good	No	5	6	Blk. Br.	Scared face	England	London	N.Y.	Jan. 1916	California	Sept. 30
2	"	Husband	10.00	"	"	May 22 1916	Belmont Hotel	"	"	"	"	"	"	5	6 1/2	Blk. " Blue	None	Germany	Bundestadt	"	May 22 1916	New Amsterdam	Oct. 1
3	"	Self	25.00	"	"	Apr. 1916	Employer, Mrs. Morgan Brown	"	"	"	"	"	"	5	5	Fr. " "	"	England	Manchester	"	Dec. 15 1915	Philadelphia	" 3
4	"	"	300.00	From	N.Y.C.	Apr. 1916	Same as Col. 11	"	"	"	"	"	"	5	4	" " Bro	"	Jamaica	Kingston	"	April 1916	Carillo	" 5
5	"	"	400.00	"	"	Apr. 1916	Residence	"	"	"	"	"	"	5	11	Blk. " Blue	"	England	London	"	Aug. 21 1916	New Amsterdam	" 6
6	"	Husband	"	"	"	"	Same as above	"	"	"	"	"	"	5	6	" " "	"	"	"	"	"	"	" 6
7	"	Self	50.00	From	"	Aug. 11 1916	Same as Col. 11	"	"	"	"	"	"	5	2	Fr. " "	"	"	Cherwell	"	Aug. 11 1916	St. Louis	" 11
8	"	"	50.00	"	"	Oct. 7 1916	Same as Col. 11	"	"	"	"	"	"	5	9	" " "	"	Ireland	Lurgan	"	Apr. 14 1916	Kronstadt	" 12
9	"	"	50.00	"	"	Oct. 12 1916	Same as Col. 11	"	"	"	"	"	"	5	8 1/2	Blk. Blk. "	"	England	Bosford	"	Apr. 29 1916	Baltic	" 14
10	"	"	50.00	From	"	July 22 1916	No address	"	"	"	"	"	"	5	10	Fr. H. Br. Bro	"	England	Manchester	"	July 22 1916	Le Touquet	" 15
11	"	"	100.00	"	"	Oct. 1916	Residence, 111. Cromwell Rd.	"	"	"	"	"	"	5	8	" Bro. Blue	"	"	London	"	June 25 1916	St. Paul	" 20
12	"	"	50.00	From	Various	Oct. 1916	Same as Col. 11	"	"	"	"	"	"	5	8 1/2	" " "	"	"	"	"	Oct. 1916	Orduna	" 20
13	"	"	75.00	"	"	June 12 1916	Employer, Mr. Harry Miller	"	"	"	"	"	"	5	7	" " "	"	"	Yorkshire	"	Oct. 24 1915	St. Paul	" 20
14	"	"	200.00	From	"	Apr. 26 1916	Same as Col. 11	"	"	"	"	"	"	5	4	Blk. " Bro	"	Belgium	Spa	N.Y.	Apr. 26 1916	Rockaway	" 23
15	"	Employer	10.00	"	"	May 1916	Same as Col. 11	"	"	"	"	"	"	5	5	" " "	"	France	Clieby	"	May 1916	Cochine	" 23
16	"	Self	75.00	"	"	May 1916	Same as Col. 11	"	"	"	"	"	"	5	10 1/2	Blk. " "	"	Jamaica	St. Catherine	Baltimore	May 1916	Carillo	" 24
17	"	"	100.00	"	"	Nov. 1916	Residence, 3801. Brown Pl. Kingston	"	"	"	"	"	"	5	10	" " "	"	Belgium	Antwerp	N.Y.	Nov. 1916	Orduna	" 24
18	"	"	175.00	From	N.Y.C.	Aug. 24 1916	Same as Col. 11	"	"	"	"	"	"	5	4	" " "	"	England	E. Kirby	"	Aug. 24 1916	Baltic	Oct. 3
19	"	"	250.00	"	"	"	Same as Col. 11	"	"	"	"	"	"	5	11	" " "	"	England	Boston	"	"	"	Oct. 3

G. F. By Grand Travel Railway

W. H. Bond  
Thomas H. Anderson  
Immigrant Inspector

CLASS C.  
TAXABLE



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrived, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50; and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; December 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 23.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-8  
Hk

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.



## Form 3-Canada

WHEN USED RETURN TO 337 LA SAGUETIERE ST. WEST,  
MONTREAL, AT END OF EACH MONTHU. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the

SHEET No. 3

A to E  
L to Z

110

PORT OF *Pousses Point N.Y.*

1	2		3	4	5	6	7	8	9	10		11	12		
	NAME IN FULL.		Age.	Sex.	Married or Single.	Calling or Occupation.	Able to—		Nationality. (Country of which citizen or subject.)	† Race or People.	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination.	
	Family Name.	Given Name.	Yrs. Mos.				Read.	Write.			Country.	City or Town.		State.	City or Town.
1	Beschowsky	Wassily	36	m	m	musician	y	y	Russia	Russian	Canada	munay Bay	2ue Father Wassily 42 Gnesdunhoshu St. Moscow, Russia	N.Y.	New York
2	McHugh	Thomas	31	m	s	Longshoreman			Ireland	Irish	"	Montreal	2ue Brother John Donegal, Ireland	"	"
3	Goula	Thomas	26	m	s	"			"	"	"	"	2ue mother Mary Cliffon, Galway, Ireland	"	Rye
4	Georgetti	Demistock	53	m	m	marble cutter			Italy	Italian north	USA	New York	None	"	New York
5	Lasander	Emile	32	m	s	ship builder			Ireland	Finnish	Canada	Montreal	2ue None	"	"
6	Delaney	Kellee	25	f	s	domestic			Ireland	Irish	USA	Montreal	2ue Diana Dr. Max O. Klotz 299 Somerset St. Ottawa, Ont.	"	Halls
7	Hort	Edith	42	f	s	Ladies Companion			England	English	Canada	Montreal	2ue Brother Mrs. Minnie Bolton 101 Cambridge Rd. Westbury on Dym. Bristol, Eng.	"	monmouth
8	Monroe	Thomas	24	m	s	Rigger			Scotland	Scotch	"	"	2ue Nucle William Williamson, Kirkwall, Orkney Islands	N.Y.	Jones City
9	NOT USED														
10	NOT USED														
11	NOT USED														
12	NOT USED														
13	NOT USED														
14	NOT USED														
15	NOT USED														
16	NOT USED														
17	NOT USED														
18	NOT USED														
19	NOT USED														
20	NOT USED														
21	NOT USED														
22	NOT USED														
23	NOT USED														
24	NOT USED														
25	NOT USED														
26	NOT USED														
27	NOT USED														
28	NOT USED														
29	NOT USED														
30	NOT USED														

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS C.  
NON-TAXABLE.

16-418



**TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY**

MONTH OF October, 1916

Class @ Non Taxable

COVER)

GT = Grand Trunk Ry.

**CLASS C.  
NON-TAXABLE.**

(Signed) Eugene A. Masaretti,  
Thomas H. Christie James Yale  
 Immigrant Inspector.



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrived, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

A *farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

A *farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50; and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; December 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 18  
H. R.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.



U. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

# LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the

SHEET No. *4*

A to K  
L to Z

111

PORT OF *Rouses Point, N.Y.*

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10		11	12	
									Last Permanent Residence.			Final Destination.	
									Country.	City or Town.		State.	City or Town.
No. on List.	NAME IN FULL. Family Name. Given Name.	Age. Yrs. Mos.	Sex.	Married or Single.	Calling or Occupation.	Able to— Read. Write.	Nationality. (Country of which citizen or subject.)	† Race or People.			The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.		
1	<i>Fennings, J. J. Christine</i>	31	F	Single	<i>Gov. Serv.</i>	<i>Y. Y.</i>	<i>England</i>	<i>English</i>	<i>Canada</i>	<i>Montreal</i>	<i>2nd Ave. in Can Arthur J. Chapman</i>	<i>Passaic</i>	<i>N.J.</i>
2	<i>Grimaldo, J. C. Matilda</i>	43	F	Single	<i>Domestic</i>		<i>Mexico</i>	<i>Mexican</i>			<i>13th St. &amp; Ave. Charles L. Grimaldo</i>	<i>New York</i>	
3	<i>Rauschop, F. C. Mathias</i>	29	M	Single	<i>Print</i>		<i>Holland</i>	<i>Dutch</i>		<i>Montreal</i>	<i>No Relatives</i>		
4	<i>Leon, S. N. B. Charles</i>	21	M	Single	<i>Baker</i>		<i>Cuba</i>	<i>Spanish</i>		<i>St. Johns</i>			<i>Rouses Point</i>
5	<i>Moragues, S. H. Jose</i>	30	M	Single	<i>Coal Miner</i>		<i>Spain</i>			<i>New Waterford</i>			<i>New York</i>
6	<i>Moragues, S. H. Maria</i>	27	F	Single	<i>Home</i>								
7	<i>Baget, S. H. Julia</i>	26	F	Single	<i>Domestic</i>		<i>France</i>	<i>French</i>		<i>Montreal</i>	<i>1850 Sherbrooke Ave. Montreal</i>		<i>Port Kent</i>
8	<i>Shingleton, S. H. Jean</i>	27	F	Single			<i>Scotland</i>	<i>Scot</i>		<i>Kingston</i>	<i>Ant. Shingleton Kingston Ant. Canada</i>		<i>Livingston or Hudson</i>
9	NOT USED												
10	NOT USED												
11	NOT USED												
12	NOT USED												
13	NOT USED												
14	NOT USED												
15	NOT USED												
16	NOT USED												
17	NOT USED												
18	NOT USED												
19	NOT USED												
20	NOT USED												
21	NOT USED												
22	NOT USED												
23	NOT USED												
24	NOT USED												
25	NOT USED												
26	NOT USED												
27	NOT USED												
28	NOT USED												
29	NOT USED												
30	NOT USED												



# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

United States, under Act of Congress approved February 20, 1907

MONTH OF October, 1916

Class D

(OVER)

SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 20, 1906.													SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.										
13	14	15	16	17			18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28		29	30	31	32	33
No. on List.	Whether having a ticket to such final destination.	By whom passage paid?	Whether in possession of \$50, and if less, how much?	Whether ever before in the United States; and if so, when and where?			Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and com- plete address.	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Whether coming by means of any contract, agreement, or other arrangement, or by means of any other special privilege.	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Height. Ft. Ins.	Complexion.	Color of— Hair. Eyes.		Marks of Identification.	Place of Birth. Country. City or Town.		Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.
1	Yp	Employer	5.00	No	-	-	Employer, Mrs. P. H. Rogers	No	No	No	No	No	5 5	Med Br.	Grey	None	England	London	Montreal	May 1914	Intelligence	Sept 28	
2	"	Self	50.00	Yp	1913	New York	Consent of many separated	"	"	"	"	"	5 7	Sk	"	Bro	"	Mexico	Durango	Key West	1913	Unknown	" 28
3	"	Order	14.00	No	-	-	Ozone Park, N.Y.C.	"	"	"	"	"	5 10	"	"	"	"	Holland	Amsterdam	Montreal	1908	Cornelius	" 29
4	"	Self	5.00	Yp	1914	Montreal	No address	"	"	"	"	"	5 6 1/2	"	"	"	"	Cuba	Havana	Galveston	1914	Exposition	Oct 17
5	"	"	4.85	No	-	-	"	"	"	"	"	"	5 3 1/2	"	"	"	"	Spain	Barcelona	Quebec	1913	Lebanon	" 20
6	"	Montreal	-	No	-	-	"	"	"	"	"	"	5 3	"	"	"	"	"	Laro	Quebec	1913	Lebanon	" 20
7	"	Employer	10.00	Yp	-	-	Employer, Mrs. Geo. A. Ross	"	"	"	"	"	5 6	Fr	"	Blue	"	France	Mazas	Montreal	1913	Albania	" 24
8	"	Self	260.00	No	-	-	Grand, Mrs. Nellie Rowntree	"	"	"	"	"	5 6 1/2	Sk	"	Bro	"	Scotland	Edinburgh	Halifax	1914	Scotian	" 24

G.T. Ry. Grand Trunk Railway

James H. Ambrose  
Immigrant Inspector

CLASS D.



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrived, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be especially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50; and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; December 8, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-30  
H.R.

26  
10-25-30

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.

NOT IN



U. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET No. 5

INDEXED  
A to K  
L to Z

112

PORT OF ROUSE POINT, N. Y.

No. on List	NAME IN FULL		Age		Sex	Calling or Occupation	Able to—		Nationality (Country of which citizen or subject.)	Race or People	Last Permanent Residence		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.		Final Destination		Of a city before coming
	Family Name	Given Name	Yrs.	Mos.			Read.	Write.			Country	City or Town			State	City or Town	
1	Le Page	Mary Ann	39		f	school teacher	y	y	Canada	French	USA	New York	Uncle - Alfred Davoust 310 Boyer St. Montreal, Que.		NY	New York	
2	Bridges	Winifred M	16		f	student				English	Canada	Sorel	Father - Frederick 74 George St. Sorel, Que.		NY	Free City	Eng
3	Grim	Frank Clara	23		m	"				"	"	moose jaw	Father - Armand W. Gagnon 808 St. 580 - moose jaw, Sask. Canada		NY	New York	
4	Dewey	Alexander G	26		m	"				Scotch	"	montreal	mother - Mrs. J. M. Dewey 449 mt Pleasant Ave. & McGill Ym Co. Montreal, Que.		"	"	
5	Dupuis	Mary	18		f	"				French	"	"	Father - J. Desrosiers Dupuis 20 St. Louis St. Montreal, Que.		"	Albany	
6	Lerine	Esther	35		f	done				Hebrew	"	"	Father - Abraham Dorman 7046 mane Montreal, Que.		"	New York	Ru
7	Forman	Sadie	35		f	Saleslady				"	"	"			Cal.	Los Angeles	
8	Dubuc	Anthony	21		m	student				French	"	Chicoutimi	Father G. E. Alfred Dubuc Chicoutimi, Que.		NY	New York	
9	Bureau	Louis	37		m	Burnisher				"	"	montreal	Wife - Elina 825 St. Denis St. Montreal, Que.		"	Brooklyn	
10	Trumble	Amey	35		f	Stenographer				English	"	Quebec	Father - William 284 Valer St. Quebec, Que.		"	New York	
11	Sheppard	Earle L	22		m	student				"	"	montreal	Father - George J. 686 Lansdowne Ave. Westmount, Montreal, Que.		Pa	Philadelphia	
12	Archambeault	Rene	37		m	merchant				French	USA	New York	mother - Emma 595 St. Denis St. Montreal, Que.		NY	New York	
13	Neilson	Mary	56		f	trained Nurse				Irish	Canada	montreal	Father - Mrs. Jeanne Dickerson 449 mt Pleasant Ave. Montreal, Que.		"	"	
14	Dewey	George J	24		m	Student				Scotch	"	"	mother - Mrs. J. M. Dewey 449 mt Pleasant Ave. Montreal, Que.		"	"	
15	White	Edward	18		m	farm laborer				Irish	"	Barrington	Father - John Barrington, Que.		mass	South Vernon	
16	"	Edith	22		f	Domestic				"	"	"	Do		"	"	
17	Blackwood	Archibald	31		m	Pattern maker				Scotch	"	montreal	Wife - Elizabeth 502 Fabre Montreal, Que.		NY	New York	Scot
18	Ogden	Albina	32		f	done				French	"	"	mother - Mrs. Mathilde Lapierre St. Mark, St. Hyacinthe, Que.		md	Baltimore	
19	Salongo	Antoinette	20		f	done				"	"	"	mother - Cath. Vill. 2974 Drott St. Montreal, Que.		NY	New York	
20	Vernault	Mary O	29		f	done				"	"	St. John Port	Father - Judon, Vernault St. John Port, Que.		"	"	
21	Duffy	Erleen	16		f	student				Irish	"	montreal	mother - Bill Duffy 289 Coleraine St. Montreal, Que.		"	"	
22	Sauve	Mercedes	14		f	"				French	"	St. Benoit	Father - Arthur Sauve Saint Benoit, Que.		"	Pittsburgh	
23	MacKinnon	Murdoch C	27		m	"				Scotch	"	Quebec	Father - Donald Quebec, Que.		"	New York	
24	Ahearn	Alce	18		f	trained Nurse				Irish	USA	Quebec	Father - John 159 Maple Quebec, Que.		"	Troy	
25	Herrington	Eleonor	25		f	St. School teacher				English	Canada	Quebec	Father - Walter Quebec, Que.		"	Grand City	
26	Merizzi	Paul H	21		m	done				French	"	Quebec	Father - Philip R. Quebec, Que.		Ut.	Swanton	
27	Boyer	Mari	68		f	done				"	"	St. Michael	Father - Baptiste Boyer Quebec, Que.		NY	Cohasset	
28	Boyer	Malina	38		f	done				"	"	"	mother - Cath. Vill. Quebec, Que.		"	"	
29	Woolley	Bridget	25		f	done				Irish	"	Murray Bay	Father - Francis Woolley Murray Bay, Que.		"	New York	Irelan
30	Starbury	Susanna	63		f	done				English	"	Quebec	Father - Arthur Starbury Quebec, Que.		"	"	

NOT USED

303

"Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.



# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

Under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

CLASS E

MONTH OF October, 1916

NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET.

(OVER.)

MONTH OF <u>October</u> , 1916																	SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 20, 1906.										SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.				
13	14	15	16	17		18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33										
No. on List.	Whether having a ticket to such final destination.	By whom was passage paid? (Whether paid by self, by family, by employer, by agent, or by other person.)	Whether in possession of \$50, and if less, how much?	Whether ever before in the United States; and if so, when and where?		Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and complete address.	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Height. Ft. Ins.	Complexion.	Color of—		Place of Birth.	Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.												
				Yes or No.	Year or period of years.								Where?	Country.						City or Town.											
1	Yes	Self	150	Yes	1902-16	My	7/16						5 7	DK	Bro	Bro	None	Canada	Montreal	Reuses Permit	4/25/16	gt	Sept	25							
2		father	10	No									5 0	fair	Bro	Hazel		England	London	John	3/08	Immigrant		25							
3		Self	100	Yes	1916	Detroit, Mich	9/20/16						5 11	DK	Blk	Bro		Canada	London	Reuses Permit	9/25/16	gt		25							
4			600	No									5 10	fair	Bro	Blue			Montreal			9/26/16		25							
5		father	25	Yes	1915	My	1915						5 3	fair	Bro	Bro			Montreal					26							
6		Self	3,000	No									5 5	DK	Bro	Bro		Russia	(?)	(?)	1884	(?)	gt		26						
7			3,000	Yes	1904	Los Angeles	7/16						5 5	DK	Bro	Bro		Canada	Chicoutimi	Reuses Permit	9/26/16	gt		26							
8			50	Yes	1916	My	9/16						5 5	DK	Bro	Blue			Three Rivers				gt		26						
9			15	Yes	1880	Various	1912						5 6	fair	Bro	Blue			Quebec			9/27/16	gt		27						
10			22	Yes	1916	My	7/16						5 6	DK	Bro	Blue			Montreal				gt		27						
11			200	Yes	1915-16	Phila Pa.	1916						5 2	DK	Bro	Blue						9/28/16	gt		28						
12			75	Yes	1901-16	My	9/16						5 6	DK	Bro	Blue			Pembroke				gt		28						
13			25	Yes	1895-16	Boston	9/15						5 10	Sallow	DK	Bro	Blue			Abbotsford				gt		28					
14			160	Yes	1915-16	My	5/17/16						5 1	DK	Bro	Bro			Danington				gt		28						
15	No		30	No									5 8	Light	Bro	Blue			Danington				gt		28						
16			70	Yes	1915	Mass	1915						5 11	DK	Bro	Bro			Danington				gt		28						
17	4/40		60	Yes	1909	My	1909						5 5	DK	Bro	Bro			Danington				gt		28						
18	4/40		100	Yes	1908-16	Balta	6/16						5 5	DK	Bro	Bro			Danington				gt		28						
19			10	Yes	1912-16	My	4/16						5 6	DK	Bro	Blue			Danington				gt		28						
20			25	Yes	1913	My	1913						5 5	DK	Bro	Blue			Danington				gt		28						
21	mother	5	Yes	1913	My	1913	1913						5 5	DK	Bro	Blue			Danington				gt		28						
22	father	10	No										6 1		Bro	Blue			Danington				gt		28						
23	Self	300	Yes	1915-16	My	5/16	5/16						5 4		Bro	Blue			Danington				gt		28						
24			35	Yes	1909-16	My	9/10/16						5 7	dk	Bro	Blue			Danington				gt		28						
25			150	Yes	1916		June '16						5 6 1/2		Bro	Blue			Danington				gt		28						
26			10	Yes	1915-16	Quebec	Feb '16						5 6 1/2		Bro	Blue			Danington				gt		28						
27			100	Yes	1915-16	Quebec	Feb '16						5 3		Bro	Blue			Danington				gt		28						
28	mother												5 3		Bro	Blue			Danington				gt		28						
29	Self	50	Yes	1911-16	My	1916	1916						5 4 1/2		Bro	Blue			Danington				gt		28						
30			100	No									5 4 1/2		Bro	Blue			Danington				gt		28						

(Signed) Eugene A. Masaret.

Grand Trunk Railway  
N. Y. & N. E. Railway

(Signed) Eugene A. Masaret,  
Thomas H. Aubrey, David R. Jones, James Yale  
Immigrant Inspector.

CLASS E.



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

A *farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

A *farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 13 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 13 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 14 (By whom was passage paid).**—The entry in column 14 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 15 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 15 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Handwritten notes in the top right corner, possibly "H.P. 10-1-1908".

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.



## Form 1-Canada

WHEN USED RETURN TO 357 LAPOUCHETIERE ST. WEST,  
MONTREAL, AT END OF EACH MONTH

U. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET NO. 6 INDEXED  
A to K A  
L to Z A

113

PORT OF NEW YORK

No. on List.	NAME IN FULL.		Age.	Sex.	Calling or Occupation.	Able to—		Nationality. (Country of which citizen or subject.)	† Race or People.	Last Permanent Residence.		Final Destination.		Of a city before citizen.
	Family Name.	Given Name.	Yrs. Mos.	Married or Single.		Read.	Write.			Country.	City or Town.	State.	City or Town.	
1	Gillis	Mary	27	F	Dom. Clerk	Ys	Ys	Canada	Scotch	Canada	Garpe Basin	Mich.	Alpena	
2	Quimet	Joseph	17	M	Labour			"	French	"	Stottville	Mass	Lowell	
3	Remillard	Mark	19	"	"			"	"	"	"	"	"	
4	Harvey	Lillian	18	F	Waitress			"	"	"	Malabar	N.Y.	M. Tanco	
5	* Chevalier	Viola	39	F	Dom. Home			"	"	"	Iberville	N.J.	Jersey City	
6	Bradley	Florence	40	F	"			"	Irish	"	Quebec	Pa.	Philadelphia	
7	De Paris	Frank	52	M	Jeweller			"	French	"	Montreal	N.Y.	Plattsburg	
8	De Paris	Althea	29	F	Home			"	"	"	"	"	"	
9	De Paris	Mariett	5	F	"	No	No	"	"	"	"	"	"	
10	De Paris	Margaret	4	F	"	No	No	"	"	"	"	"	"	
11	Rodrigue	Aldea	23	F	"	Ys	Ys	"	"	"	"	"	"	
12	Robert	Angeline	38	F	mun	Ys	Ys	"	"	"	"	"	"	
13	Laroche	David	25	M	Labour			"	"	"	Lacolle	Mass	Lowell	
14	"	Matilda	23	F	Home			"	"	"	"	"	"	
15	Grennon	Joseph	54	M	farmer			"	"	"	"	"	"	
16	"	Moderese	111	F	Home			"	"	"	"	"	"	
17	"	Germane	16	F	"			"	"	"	"	"	"	
18	"	Adrian	14	M	"			"	"	"	"	"	"	
19	"	Alfred	10	M	"			"	"	"	"	"	"	
20	"	Drene	1-183273	F	"	2/25/86	6/2/8	"	"	"	"	"	"	
21	Lowyer	Florence	18	F	Domestic	Ys	Ys	"	English	"	Kingston	My	Scarsdale	Engl
22	mailloux	Andre	68	M	Home			"	French	"	St. Flore	Nt.	Bedford	
23	Dunn	Robertine	38	F	Home			"	"	"	Upton	My	Clatsburgh	
24	Paragon	Louis	26	M	offcl			"	"	"	Magog	Mass	No. Adams	
25	Gutelius, Jr.	Fredrick P.	21	M	student			"	"	"	Moncton	Pa.	Easton	US
26	Porter	Celeste	68	F	Home			"	"	"	Granby	My	Granby	
27	Tranger	Oleiver	52	M	farmer			"	"	"	Granby	Nt.	Winooski	
28	Kimard	Lamina	48	F	teacher			"	"	"	Moncton	My	Albany	
29	Skaffe	Dorothy	18	F	student			"	English	"	"	My	New York	
30	Home	Florence	48	F	trained nurse			"	"	"	"	"	"	
31	CHEVALIER	ROLANDE LENA	7	F	"			"	French	"	Iberville	N.J.	Jersey City	

Revised and added authority C.O. 23/11/173 & Ralt of 19/44; D.H. file 4471/1/4/15/4-7 m.m.

† Race or People is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT  
WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET.

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

Under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

MONTH OF *October*, 191*6*

CLASS E

14-35

(OVER.)

13	14	15	16	17			18	19	20	21	22	23	24	25			27	28		29		30	31	32	33
				Whether ever before in the United States; and if so, when and where?	Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and complete address.	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Whether a member of a subversive organization.	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Height.	Color of—	Place of Birth.	Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.								
No. on List.	Whether having ticket to such final destination.	By whom was passage paid?	Whether in possession of \$50, and if less, how much?	If Yes— Year or period of years. Where? Date of last departure from U. S.							Ft. Ins.	Hair. Eyes.	Country. City or Town.												
1	Y	Self	75	1888 1915	Alfred	1915					5 6	Blk Brs	Canada Gorham	Rosier	10/16	S. F. Ry	Oct. 3								
2	"	"	25	"	"	"					5 5 1/2	"	"	"	"	"	" 3								
3	"	"	25	"	"	"					5 10	"	"	"	"	"	" 3								
4	"	Employer	1	1877 1913	Princess St. Feby	1913					5 3	Br	Malta	"	10/16	"	" 4								
5	"	Self	25	1877 1913	Princess St. Feby	1913					5 5	Br	W. I. O. Rous	"	"	"	" 4								
6	"	"	30	"	"	"					5	"	Canada Quebec	"	"	"	" 4								
7	Automobile	3000	1901	1901	1901	1901					5 5	"	France Paris	"	"	"	" 4								
8	"	"	"	"	"	"					5 5 1/2	"	Canada Quebec	"	"	"	" 4								
9	"	"	"	"	"	"					5 4	Blk Brs	"	"	"	"	" 4								
10	"	"	"	"	"	"					5 4	Blk Brs	"	"	"	"	" 4								
11	"	"	"	"	"	"					5 4	Blk Brs	"	"	"	"	" 4								
12	Y	Order	100	1910	1910	1910					5 6	Br	Canada Quebec	"	"	"	" 5								
13	"	Self	500	"	"	"					5 6 1/2	Br	"	"	"	"	" 5								
14	"	Husband	"	"	"	"					5 4 1/2	Br	"	"	"	"	" 5								
15	"	Self	3000	"	"	"					5 4	Br	"	"	"	"	" 5								
16	"	Husband	"	"	"	"					5 5	Br	"	"	"	"	" 5								
17	"	"	"	"	"	"					5 5	Br	"	"	"	"	" 5								
18	"	"	"	"	"	"					5 5	Br	"	"	"	"	" 5								
19	"	"	"	"	"	"					5 5	Br	"	"	"	"	" 5								
20	"	"	"	"	"	"					5 5	Br	"	"	"	"	" 5								
21	"	Self	16	1910	1910	1910					5 1	Br	England London	"	"	"	" 6								
22	"	"	50	1910	1910	1910					5 2	Br	Canada St. Maurice	"	"	"	" 6								
23	"	"	30	"	"	"					5 5	Br	"	"	"	"	" 6								
24	"	Self	24	1912	1912	1912					5 6	Br	"	"	"	"	" 9								
25	"	"	50	1912	1912	1912					5 8	Br	"	"	"	"	" 9								
26	"	Self	15	1910	1910	1910					5 3	Br	Canada Quebec	"	"	"	" 10								
27	"	Self	40	1910	1910	1910					5 8	Br	"	"	"	"	" 10								
28	"	Order	5	"	"	"					5 10	Br	"	"	"	"	" 11								
29	"	"	30	"	"	"					5 9 1/2	Br	"	"	"	"	" 11								
30	"	Self	100	1916	1916	1916					5 6	Br	"	"	"	"	" 11								
31	"	"	"	"	"	"					"	"	"	"	"	"	" 11								

GRAND TRUNK RY.  
W. R. Wagon Road

CLASS E.

(Signed) Eugene A. Masur.

James A. Masur  
Immigrant Inspector



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 13 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 13 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 14 (By whom was passage paid).**—The entry in column 14 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 15 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 15 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 25.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



11-30  
H. H.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.

NOT 1180



## Form 1-Canada

WHEN USED RETURN TO 337 LA SAGUETIERE ST. WEST,  
MONTREAL, AT END OF EACH MONTH

U. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET No. 7

A to K

L to Z

114

PORT OF

Rouses Point, N.Y.

No. on List	NAME IN FULL		Age.	Sex.	Calling or Occupation.	Able to—		Nationality.	† Race or People.	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.		Final Destination.		Of a citizen before citizen
	Family Name.	Given Name.				Read.	Write.			Country.	City or Town.			State.	City or Town.	
1	Bourbonnais	Graziella	20	f	student	y	y	Canada	French	Canada	Montreal.	2ue	439 Notre Dame St. W. Montreal. 2ue	N.Y.	Albany	
2	Archembeault	Varcisse	50	m	Real estate dealer			"	"	"	"	2ue	800 Jeanne D'Arc St. moutreuil, montreal	N.Y.	Bayonne	
3	Yomarov	Abraham	33	m	real estate agent			"	Hebrew	"	"	2ue	315 Leplandre ave. montreal. 2ue	Mich.	Detroit	
4	Rawson	James A	52	m	stone mason			"	English	"	Toronto.	2ue	55 D'Arme Crescent, Toronto ont	N.Y.	Cherry	
5	Robinson	Robert L	55 3/4	m	express			"	"	"	St Johns	2ue	father - Charles	N.Y.	Rouses Point	
6	"	Anna	20	f	none			"	Scotch	"	"		mother - Catherine Watterson	"	"	
7	"	Angus	6	m	none			"	English	"	"		Salmon Arm. BC	"	"	
8	Luce	Walter G	26	m	general store agent	y	y	"	"	"	New Carlisle	2ue	Brother - William Luce	Conn.	Bridgeport	
9	"	Julia	34	f	nurse			"	"	"	Bonaventure	2ue	Brother - Philip manager	"	"	
10	marion	Blanche	27	f	none			"	French	"	La Tortue	2ue	Bonaventure Island 2ue	N.Y.	Cohoes	
11	"	Anette	6	f	"			"	"	"	"		Uncle - Joseph Roeller	N.Y.	"	
12	Bazin	Blanche	19	f	student	y	y	"	"	"	montreal	2ue	La Tortue. 2ue	"	"	
13	"	Germaine	17	f	"			"	"	"	"	2ue	father - Judge Adolphe Bazin	"	Albany	
14	Steinberg	Minnie	42	f	none			"	Hebrew	"	"		409 Burg St. montreal. 2ue	"	"	
15	"	Louis	8	m	"			"	"	"	"		Brother - Judge Adolphe Bazin	"	"	
16	"	Annie	6	f	"			"	"	"	"		Brother - Albert Edwards	"	"	
17	Edwards	Janet L	40	f	matron	y	y	"	Scotch	"	Rockland	2ue	Brother - Albert Edwards	N.Y.	New York	
18	Picard	Eli	64	m	blacksmith			"	French	"	Henrysburg	2ue	Brother - Albert Edwards	N.Y.	Wilmington	
19	"	Melissa	27	f	none			"	"	"	"		Brother - Albert Edwards	"	"	
20	"	Rose	20	f	"			"	"	"	"		Brother - Albert Edwards	"	"	
21	Walsh	Maurice C	17	m	student			"	Irish	"	Montreal	2ue	Brother - Joseph C	N.Y.	New York	
22	Melanson	Frank	28	m	agent			"	English	"	Quebec	2ue	Brother - Joseph C	N.Y.	mt mfg	
23	Thurierge	Philomen	23	m	laborer			"	French	"	Lake mequatic	2ue	Brother - Joseph C	"	Victory miles	
24	"	Mary	23	f	none			"	"	"	"		Brother - Joseph C	"	"	
25	"	Arthur	26	m	"			"	"	"	"		Brother - Joseph C	"	"	
26	"	Mary R	6	f	"			"	"	"	"		Brother - Joseph C	"	"	
27	Lapierre	Apelle	48	m	laborer	y	y	"	"	"	Panville	2ue	Brother - Joseph C	"	"	
28	"	Emily	46	f	none			"	"	"	"		Brother - Joseph C	"	"	
29	Barr	Edith	49	f	kindergarten teacher			"	Scotch	"	montreal	2ue	Brother - Joseph C	N.Y.	Summerville	
30	Charlton	Edward	35	m	laborer			"	English	"	Ottawa	2ue	Brother - Joseph C	N.Y.	Cherry	

NOT USED

30

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET.

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

CLASS E

MONTH OF October, 1916

SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 25, 1906.													SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.									
13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33		
No. on List.	Whether having a ticket to such final destination.	By whom was passage paid?	Whether in possession of such ticket, how much?	Whether ever before in the United States and if so, when and where?	Whether going to join a relative or friend, and if so, what relative or friend, and his name and complete address.	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Whether a member of a subversive organization.	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Height. Ft. Ins.	Color of—		Marks of Identification.	Place of Birth.		Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.		
												Hair.	Eyes.		Country.	City or Town.						
1	Yes	Barber	\$50	No	Convent of Holy Names, 628 Madison Ave. Albany, N.Y.	No	No	No	Good	No	5 5	DK	Bro	Bro	None	Canada	Montreal	Quebec	10/11/16	gr	Oct 11	
2	Yes	self	65	No	208 4th St. Bayonne, N.J.						5 6	DK	Bro	Bro		"	Asarumpton	"	"	"	11	
3	Yes	self	200	No	766 Brush St. Detroit, Mich.						5 6	DK	Bro	Bro		Russia	Mikeleff	Halifax	5/05	gr	13	
4	Yes	self	100	No	166 Brush St. Detroit, Mich.						5 7	fair	Bro	Blue		Canada	Claremont	Quebec	10/13/16	gr	13	
5	Yes	self	50	No	Do locate						5 8 1/2	DK	Bro	Bro		"	Lacolle	"	"	NR	13	
6	No	NR	-	No	Do						5 2	DK	Bro	Bro		USA.	Louiseville	"	"	NR	13	
7	No	NR	-	No	Do						-	-	-	-		Canada	Lacolle	"	"	"	13	
8	Yes	self	120	No	784 main St Bridgeport, Ct.						5 10 1/2	med	Bro	Blue		Channel Islands	Do of Grace	Quebec	6/05	Southworth	"	13
9	Yes	self	-	No	Do						5 8	-	Bro	Blue		Canada	Bonaventure	Quebec	10/13/16	gr	13	
10	Yes	self	15	No	Do						5 4	fair	-	-		"	Lacolle	"	"	NR	16	
11	No	Barber	-	No	Do						5 3	DK	Bro	Bro		"	Montreal	"	"	NR	16	
12	Yes	mother	25	No	Convent Academy of Holy Names, 628 Madison Ave. Albany						5 4 1/2	-	-	-		"	"	"	"	"	17	
13	Yes	self	25	No	Brothers, 88 Perry St. Brooklyn						5 2	-	Bro	Bro		Russia	Malina	Quebec	9/07	Junison	"	17
14	Yes	self	-	No	Do						-	-	-	-		Canada	Montreal	Quebec	7/18/16	gr	17	
15	Yes	self	-	No	Do						-	-	-	-		"	"	"	"	"	17	
16	Yes	self	50	No	Lebanon House, 263 W 25th St. N.Y.C.						5 6	DK	Bro	Grey		"	Rockland	"	"	"	18	
17	Yes	self	50	No	Do						5 0	DK	Grey	Bro		"	Chateaugay	"	"	NR	18	
18	No	NR	50	No	Do						5 1	fair	Grey	Blue		"	Franklin	"	"	NR	18	
19	No	NR	-	No	Do						5 0	DK	Bro	Bro		"	Harlock	"	"	NR	18	
20	Yes	self	100	No	Columbia University, N.Y.C.						5 11	fair	Bro	Blue		"	Montreal	"	"	gr	18	
21	Yes	self	100	No	Metropolitan Life Ins. Co. Sanitarium, N.Y.C.						5 7	-	Bro	DK		"	Scandone	"	"	gr	18	
22	Yes	self	50	No	Do						5 10	med	Bro	Grey		"	Propoles	"	"	"	19	
23	Yes	self	50	No	Do						5 0	DK	Bro	Bro		"	St Sebastian	"	"	"	19	
24	Yes	self	50	No	Do						-	fair	Bro	Blue		"	Propoles	"	"	"	19	
25	Yes	self	50	No	Do						-	-	-	-		"	"	"	"	"	19	
26	Yes	self	50	No	Do						5 6 1/2	DK	Bro	Bro		"	St Sebastian	"	"	"	19	
27	Yes	self	50	No	Do						5 5	DK	-	-		"	"	"	"	"	19	
28	Yes	self	50	No	Do						5 3	fair	Grey	Blue		"	St John	"	"	"	20	
29	Yes	self	50	No	Do						5 6	med	Bro	Blue		"	Elderton	"	"	"	20	
30	Yes	self	25	No	Do						-	-	-	-		"	"	"	"	"		

15

gr. Grand Street Ry  
NR. Niagara Junction Ry  
NR. Wagon Road

CLASS E.

James H. Anderson  
Immigrant Inspector



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 35.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



5-11-1916  
28-1-1916

# Border Passes Port. 744 October 1916

**LIST OF RACES OR PEOPLES.**

	TOTAL	ADMITTED	DEBARRED	PENDING	DIS- APPEARED	IN TRANSIT
CLASS B	10	10				3
Class C	19	19				4
Class D	8	8				
Class E	108	108				
<b>TOTAL</b>	<b>153</b>	<b>153</b>				<b>7</b>

- |                  |   |
|------------------|---|
| African (black). | Korean. ✓                                     |
| Armenian.        | Lithuanian.                                   |
| Bohemian.        | Magyar.                                       |
| Bosnian.         | Mexican.                                      |
| Bulgarian.       | Montenegrin.                                  |
| Chinese.         | Moravian.                                     |
| Croatian.        | Pacific Islander.                             |
| Cuban.           | Polish.                                       |
| Dalmatian.       | Portuguese.                                   |
| Dutch.           | Roumanian.                                    |
| East Indian.     | Russian.                                      |
| English.         | Ruthenian (Russniak).                         |
| Finnish.         | Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes). |
| Flemish.         | Scotch.                                       |
| French.          | Servian.                                      |
| German.          | Slovak.                                       |
| Greek.           | Slovenian.                                    |
| Hebrew.          | Spanish.                                      |
| Herzegovinian.   | Spanish-American.                             |
| Irish.           | Syrian. ✓                                     |
| Italian (North). | Turkish.                                      |
| Italian (South). | Welsh.  |
| Japanese.        | West Indian.                                  |

Admitted on appeal.	-----
Admitted on appeal after decision of board of special inquiry.	-----
Admitted on bond on appeal to Department.	-----
Admitted on bond after appeal to Department.	-----
Deported pursuant to Department decision on appeal.	-----
Application for admission on bond granted and alien admitted.	-----
Application for admission on bond denied and alien deported.	-----
Admitted as U. S. Citizens.	-----
Excluded to reappear for further medical examination.	-----
Pending:	-----
Before B. S. I.	-----
On appeal.	-----
<b>Total Certified</b>	-----

*Adm. under spec. bond arrang. by Montreal office*

CLASS B											
ALLAN.		C. P. R. AT		C. P. N. Po.		DEPORTED		PENDING		MISCELL.	
ADMITTED	DEBARRED	ADMITTED	DEBARRED	ADMITTED	DEBARRED	ADMITTED	DEBARRED	ADMITTED	DEBARRED	ADMITTED	DEBARRED
1		7								2	
1		7								2	

NON-IMMIGRANTS.	
In Transit	7
Tourists	14
Residents of United States	6
<b>Total</b>	<b>27</b>

**RECEIVED**  
OCT 26 1916  
U. S. Commissioner of Immigration  
MONTREAL, CANADA.

1407  
66

*2 Cms on B*

*28-1-1916*



U. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET No. 8

A to K  
L to Z

115

PORT OF *Rouses Point, N.Y.*

No. on List	NAME IN FULL		Age		Sex. Married or Single.	Calling or Occupation.	Able to—		Nationality. (Country of which citizen or subject.)	† Race or People.	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination.		Of a cit before citiz
	Family Name.	Given Name.	Yrs.	Mos.			Read.	Write.			Country.	City or Town.		State.	City or Town.	
1	<i>Livingston</i>	<i>Mary</i>	25		<i>W. None</i>	<i>Y. Y.</i>			<i>Canada</i>	<i>Irish</i>	<i>Canada</i>	<i>Montreal</i>	<i>2nd Mother Margaret Livingston</i>	<i>N.Y.</i>	<i>Brooklyn</i>	
2	<i>Campbell</i>	<i>Charles</i>	32		<i>W. Steel Worker</i>	<i>"</i>			<i>"</i>	<i>Scotch</i>	<i>"</i>	<i>Quebec</i>	<i>2nd Sister Daniel Campbell</i>	<i>N.Y.</i>	<i>Stenterville</i>	
3	<i>Campbell</i>	<i>Catherine</i>	27		<i>W. None</i>	<i>"</i>			<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>2nd Sister Daniel Campbell</i>	<i>N.Y.</i>	<i>Stenterville</i>	
4	<i>Campbell</i>	<i>Sadie</i>	14		<i>"</i>	<i>"</i>			<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>2nd Sister Daniel Campbell</i>	<i>N.Y.</i>	<i>Stenterville</i>	
5	<i>Campbell</i>	<i>Alman</i>	31		<i>W. Steel Worker</i>	<i>Y. Y.</i>			<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>2nd Sister Daniel Campbell</i>	<i>N.Y.</i>	<i>Stenterville</i>	
6	<i>Blomberg</i>	<i>Harnet F.</i>	28		<i>W. None</i>	<i>"</i>			<i>"</i>	<i>Hebrew</i>	<i>"</i>	<i>Montreal</i>	<i>2nd Sister Daniel Campbell</i>	<i>N.Y.</i>	<i>Stenterville</i>	
7	<i>Barltlett</i>	<i>Anna</i>	23		<i>W. Childsman</i>	<i>"</i>			<i>"</i>	<i>Newfoundland English</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>2nd Sister Daniel Campbell</i>	<i>N.Y.</i>	<i>Stenterville</i>	
8	<i>Stalke</i>	<i>Carie M.</i>	41		<i>W. None</i>	<i>"</i>			<i>"</i>	<i>Canada French</i>	<i>"</i>	<i>Quebec</i>	<i>2nd Sister Daniel Campbell</i>	<i>N.Y.</i>	<i>Stenterville</i>	
9	<i>Brady</i>	<i>Mathew</i>	23		<i>W. None</i>	<i>"</i>			<i>"</i>	<i>Irish</i>	<i>"</i>	<i>Quebec</i>	<i>2nd Sister Daniel Campbell</i>	<i>N.Y.</i>	<i>Stenterville</i>	
10	<i>Mc Small</i>	<i>Margaret</i>	45		<i>W. Domestic</i>	<i>"</i>			<i>"</i>	<i>Scotch</i>	<i>"</i>	<i>Quebec</i>	<i>2nd Sister Daniel Campbell</i>	<i>N.Y.</i>	<i>Stenterville</i>	
11	<i>Soger</i>	<i>Annie</i>	40		<i>W. None</i>	<i>"</i>			<i>"</i>	<i>English</i>	<i>"</i>	<i>Quebec</i>	<i>2nd Sister Daniel Campbell</i>	<i>N.Y.</i>	<i>Stenterville</i>	
12	<i>Soger</i>	<i>Bessie</i>	22		<i>W. None</i>	<i>"</i>			<i>"</i>	<i>Hebrew</i>	<i>"</i>	<i>Quebec</i>	<i>2nd Sister Daniel Campbell</i>	<i>N.Y.</i>	<i>Stenterville</i>	
13	<i>Soger</i>	<i>Florence</i>	2		<i>W. None</i>	<i>"</i>			<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>Quebec</i>	<i>2nd Sister Daniel Campbell</i>	<i>N.Y.</i>	<i>Stenterville</i>	
14	<i>Savallie</i>	<i>Henri</i>	24		<i>W. Farmer</i>	<i>"</i>			<i>"</i>	<i>French</i>	<i>"</i>	<i>St. Charles</i>	<i>2nd Sister Daniel Campbell</i>	<i>N.Y.</i>	<i>Stenterville</i>	
15	<i>Savallie</i>	<i>Angeline</i>	19		<i>W. None</i>	<i>Y. Y.</i>			<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>St. Charles</i>	<i>2nd Sister Daniel Campbell</i>	<i>N.Y.</i>	<i>Stenterville</i>	
16	<i>Salongo or Salongo</i>	<i>Giovanni</i>	26		<i>W. Tailor</i>	<i>"</i>			<i>"</i>	<i>Italian (and)</i>	<i>"</i>	<i>Montreal</i>	<i>2nd Sister Daniel Campbell</i>	<i>N.Y.</i>	<i>Stenterville</i>	
17	<i>Salongo</i>	<i>Antonio</i>	14		<i>W. None</i>	<i>"</i>			<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>Montreal</i>	<i>2nd Sister Daniel Campbell</i>	<i>N.Y.</i>	<i>Stenterville</i>	
18	<i>Franklin</i>	<i>Elizabeth</i>	36		<i>W. None</i>	<i>Y. Y.</i>			<i>"</i>	<i>English</i>	<i>"</i>	<i>Montreal</i>	<i>2nd Sister Daniel Campbell</i>	<i>N.Y.</i>	<i>Stenterville</i>	
19	NOT USED															
20	NOT USED															
21	NOT USED															
22	NOT USED															
23	NOT USED															
24	NOT USED															
25	NOT USED															
26	NOT USED															
27	NOT USED															
28	NOT USED															
29	NOT USED															
30	NOT USED															
31	NOT USED															

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET.

TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

Under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

MONTH OF October, 1916

CLASS E

(OVER.)

MONTH OF <u>October</u> , 1916										SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 29, 1906.										SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.			
13	14	15	16	17		18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33		
No. on List.	Whether having a ticket to such final destination.	By whom was passage paid?	Whether in possession of \$50, and if less, how much?	Whether ever before in the United States and if so, when and where?		Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and complete address.	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Whether a member of any organization, society, or association, the object of which is to overthrow the Government of the United States.	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Height. Ft. Ins.	Color of—		Marks of Identification.		Place of Birth.		Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.	
				Yes No.	Year or period of years.	Where?							Hair.	Eyes.			Country.	City or Town.					
1	Self	30.00	No							Good	No	5 9	Bru	Hzg	None		Ireland	Ennis	Quebec	1911	Virginia	Oct 21	
2	"	500.00	No							"	No	5 8	Blk	"	"		Canada	Cape Breton	Rome	1916	St. R.	" 21	
3	"	"	No							"	No	"	Bru	Hzg	"		"	Quebec	"	"	"	" 21	
4	"	"	No							"	No	"	Bru	Hzg	"		"	Quebec	"	"	"	" 21	
5	Self	300.00	No							"	No	5 11	"	Hzg	"		"	Cape Breton	"	"	"	" 21	
6	"	10.00	No							"	No	5 5	Blk	"	"		"	Montreal	"	"	"	" 21	
7	"	20.00	No							"	No	5 6	Bru	"	"		Canada	Quebec	Quebec	1912	Quebec	" 21	
8	"	140.00	No							"	No	5 5	Blk	"	"		Canada	Montreal	Quebec	1916	St. R.	" 21	
9	"	7.00	No							"	No	5 1/2	Bru	"	"		"	Ottawa	"	"	"	" 22	
10	"	35.00	No							"	No	5 8	"	"	"		"	Quebec	"	"	"	" 23	
11	Employer	5.00	No							"	No	5 2	Fr	"	"		England	London	Montreal	1906	St. R.	" 23	
12	Self	82.00	No							"	No	5 4	Blk	"	"		U. S. A.	Pittsburg	Quebec	1916	St. R.	" 24	
13	"	"	No							"	No	"	Fr	"	"		Canada	Montreal	"	"	"	" 24	
14	Self	15.00	No							"	No	5 3	Blk	"	"		"	St. Charles	"	"	"	" 24	
15	"	"	No							"	No	5 5	"	"	"		"	Rome	"	"	"	" 24	
16	Self	"	No							"	No	5 9	"	Blk	"		Italy	Somerville	Quebec	1916	St. R.	" 24	
17	"	"	No							"	No	"	"	"	"		Canada	Montreal	"	"	"	" 24	
18	"	"	No							"	No	5 2	"	"	"		England	London	"	"	"	" 24	

St. R. - Grand Trunk Railway.  
H. R. - Hagon Road

CLASS E.

Thomas H. Ambrose  
Immigrant Inspector.



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

A *farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

A *farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 13 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



live 1-2-4

**LIST OF RACES OR PEOPLES.**

African (black).	Korean. ✓
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian. ✓
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.

$$\begin{array}{r} 407 \\ \hline 67 \end{array}$$

NON - IMMIGRANTS.	
Transit	_____
Couriers	_____
Residents of United States	_____
Total	_____

RECEIVED  
OCT 26 1916  
U. S. Consulate  
MONTREAL, CAN.



U. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

# LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET NO. 1

105

PORT OF *Rochester, N.Y.*

No. on List	NAME IN FULL		Age		Sex	Calling or Occupation	Able to—		Nationality (Country of which citizen or subject.)	Race or People	Last Permanent Residence		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination		Of a citizen before
	Family Name	Given Name	Yrs.	Mos.			Read	Write			Country	City or Town		State	City or Town	
1	<i>Johnson</i>	<i>James</i>	<i>30</i>		<i>m</i>	<i>painter</i>	<i>yes</i>	<i>yes</i>	<i>Canada</i>	<i>Eng.</i>	<i>N. S. Rochester, N.Y.</i>		<i>uncle - Joseph Harrison</i>	<i>N. Y.</i>	<i>Rochester</i>	
2	<i>Greer</i>	<i>Elizabeth</i>	<i>65</i>		<i>f</i>	<i>No</i>				<i>Scotch</i>	<i>Canada</i>	<i>Sterling, Ont.</i>	<i>Sister - Esther Greer</i>			
3	<i>Lewis</i>	<i>John</i>	<i>82</i>		<i>m</i>	<i>No</i>						<i>Leakfield</i>	<i>daughter - Mary Ann</i>			
4	<i>Luffman</i>	<i>Benjamin</i>	<i>53</i>		<i>m</i>	<i>hotel-keeper</i>						<i>Belleville</i>	<i>Wife - Emma Luffman</i>			
5	<i>Robey</i>	<i>Harry</i>	<i>39</i>		<i>m</i>	<i>No</i>							<i>Wife - Octavia Robey</i>			
6	<i>Shonnessy</i>	<i>James</i>	<i>22</i>		<i>m</i>	<i>salesman</i>				<i>Eng.</i>		<i>Peterboro</i>	<i>Father - Thomas Shonnessy</i>			
7	<i>Lorich</i>	<i>Donald</i>	<i>21</i>		<i>m</i>	<i>draughtsman</i>							<i>Mother - Margaret Lorich</i>		<i>Wetia</i>	
8	<i>Harrell</i>	<i>Stewart</i>	<i>23</i>		<i>m</i>	<i>laborer</i>						<i>Kingslon</i>	<i>Father - Benjamin Harrell</i>		<i>Charlotte</i>	
9	<i>Dunnage</i>	<i>George</i>	<i>26</i>		<i>m</i>	<i>farmer</i>						<i>Pictou</i>	<i>Father - George Dunnage</i>		<i>Honoye Falls</i>	
10		<i>Sylvia</i>	<i>22</i>		<i>f</i>	<i>No</i>										
11		<i>Malcom</i>	<i>2</i>		<i>m</i>	<i>No</i>	<i>No</i>	<i>No</i>					<i>grandfather</i>			
12		<i>Margery</i>	<i>1</i>		<i>f</i>	<i>No</i>										
13	<i>McCaughy</i>	<i>William</i>	<i>38</i>		<i>m</i>	<i>structural iron worker</i>	<i>yes</i>	<i>yes</i>		<i>Irish</i>		<i>Cobourg, Ont.</i>	<i>Father - John McCaughy</i>	<i>Pa.</i>	<i>Pittsburg</i>	
14	<i>McBain</i>	<i>Winnie</i>	<i>40</i>		<i>f</i>	<i>No</i>						<i>Theraville</i>	<i>Aunt - Lillie Wright</i>	<i>N. Y.</i>	<i>Monavia</i>	
15		<i>Arice</i>	<i>10</i>		<i>m</i>	<i>No</i>										
16		<i>Gladys</i>	<i>8</i>		<i>f</i>	<i>No</i>										
17	<i>Clarke</i>	<i>Clarice C.</i>	<i>24</i>		<i>m</i>	<i>accountant</i>				<i>Eng.</i>		<i>Cobourg, Ont.</i>	<i>Mother - Mrs. James Clarke</i>		<i>New York</i>	
18	<i>Macklan</i>	<i>Harry</i>	<i>35</i>		<i>m</i>	<i>farmer</i>						<i>Brignton</i>	<i>Wife - Lida Macklan</i>		<i>Rochester</i>	
19	<i>Peachee</i>	<i>Fred</i>	<i>23</i>		<i>m</i>	<i>teacher</i>						<i>Campbellford</i>	<i>Father - Fred Peachee</i>			
20	<i>Dunn</i>	<i>Clifford</i>	<i>22</i>		<i>m</i>	<i>farmer</i>				<i>Scotch</i>		<i>Wooler, Ont.</i>	<i>Father - John C. Dunn</i>			
21	<i>Lavis</i>	<i>Arin</i>	<i>26</i>		<i>f</i>	<i>No</i>				<i>Irish</i>		<i>Cobourg</i>	<i>Father - John Lavis</i>			
22	<i>Barney</i>	<i>Simon</i>	<i>40</i>		<i>m</i>	<i>farmer</i>				<i>French</i>		<i>Cobourg</i>	<i>Sister - Mrs. Annie Richards</i>		<i>Leakport</i>	
23	<i>Harbald</i>	<i>Leonisa</i>	<i>21</i>		<i>f</i>	<i>No</i>				<i>Irish</i>		<i>Waverly</i>	<i>Father - Michael Harbald</i>		<i>Rochester</i>	
24	<i>Behan</i>	<i>Nellie</i>	<i>20</i>		<i>f</i>	<i>No</i>						<i>Camborne, Ont.</i>	<i>Father - Thomas Behan</i>			
25	NOT USED															
26	NOT USED															
27	NOT USED															
28	NOT USED															
29	NOT USED															
30	NOT USED															
125	NOT USED															

"Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.



# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

MONTH OF *October*, 191*6* CLASS E

SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 28, 1904.														SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.										
13	14	15	16	17			18	19	20	21	22	23	24	25	26	27		28	29		30	31	32	33
No. on List.	Whether having a ticket to such final destination.	By whom was passage paid? (Whether alien paid his own passage, or whether paid by any other person, or by any corporation, association, or gov- ernment.)	Whether in possession of \$50. and if less, how much?	Whether ever before in the United States; and if so, when and where?			Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and com- plete address.	Ever in prison, or a lunatic, or insane, or a convict, or under a sentence of any court of law, or any other authority, for any crime, or for any offense, or for any violation of the law of the United States.	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Whether a member of any subversive organization, or of any other organization, or of any other association, or of any other body, or of any other group, or of any other society, or of any other organization, or of any other association, or of any other body, or of any other group, or of any other society, or of any other organization, or of any other association, or of any other body, or of any other group, or of any other society, or of any other organization, or of any other association, or of any other body, or of any other group, or of any other society, or of any other organization, or of any other association, or of any other body, or of any other group, or of any other society, or of any other organization, or of any other association, or of any other body, or of any other group, or of any other society, or of any other organization, or of any other association, or of any other body, or of any other group, or of any other society, or of any other organization, or of any other association, or of any other body, or of any other group, or of any other society, or of any other organization, or of any other association, or of any other body, or of any other group, or of any other society, or of any other organization, or of any other association, or of any other body, or of any other group, or of any other society, or of any other organization, or of any other association, or of any other body, or of any other group, or of any other society, or of any other organization, or of any other association, or of any other body, or of any other group, or of any other society, or of any other organization, or of any other association, or of any other body, or of any other group, or of any other society, or of any other organization, or of any other association, or of any other body, or of any other group, or of any other society, or of any other organization, or of any other association, or of any other body, or of any other group, or of any other society, or of any other organization, or of any other association, or of any other body, or of any other group, or of any other society, or of any other organization, or of any other association, or of any other body, or of any other group, or of any other society, or of any other organization, or of any other association, or of any other body, or of any other group, or of any other society, or of any other organization, or of any other association, or of any other body, or of any other group, or of any other society, or of any other organization, or of any other association, or of any other body, or of any other group, or of any other society, or of any other organization, or of any other association, or of any other body, or of any other group, or of any other society, or of any other organization, or of any other association, or of any other body, or of any other group, or of any other society, or of any other organization, or of any other association, or of any other body, or of any other group, or of any other society, or of any other organization, or of any other association, or of any other body, or of any other group, or of any other society, or of any other organization, or of any other association, or of any other body, or of any other group, or of any other society, or of any other organization, or of any other association, or of any other body, or of any other group, or of any other society, or of any other organization, or of any other association, or of any other body, or of any other group, or of any other society, or of any other organization, or of any other association, or of any other body, or of any other group, or of any other society, or of any other organization, or of any other association, or of any other body, or of any other group, or of any other society, or of any other organization, or of any other association, or of any other body, or of any other group, or of any other society, or of any other organization, or of any other association, or of any other body, or of any other group, or of any other society, or of any other organization, or of any other association, or of any other body, or of any other group, or of any other society, or of any other organization, or of any other association, or of any other body, or of any other group, or of any other society, or of any other organization, or of any other association, or of any other body, or of any other group, or of any other society, or of any other organization, or of any other association, or of any other body, or of any other group, or of any other society, or of any other organization, or of any other association, or of any other body, or of any other group, or of any other society, or of any other organization, or of any other association, or of any other body, or of any other group, or of any other society, or of any other organization, or of any other association, or of any other body, or of any other group, or of any other society, or of any other organization, or of any other association, or of any other body, or of any other group, or of any other society, or of any other organization, or of any other association, or of any other body, or of any other group, or of any other society, or of any other organization, or of any other association, or of any other body, or of any other group, or of any other society, or of any other organization, or of any other association, or of any other body, or of any other group, or of any other society, or of any other organization, or of any other association, or of any other body, or of any other group, or of any other society, or of any other organization, or of any other association, or of any other body, or of any other group, or of any other society, or of any other organization, or of any other association, or of any other body, or of any other group, or of any other society, or of any other organization, or of any other association, or of any other body, or of any other group, or of any other society, or of any other organization, or of any other association, or of any other body, or of any other group, or of any other society, or of any other organization, or of any other association, or of any other body, or of any other group, or of any other society, or of any other organization, or of any other association, or of any other body, or of any other group, or of any other society, or of any other organization, or of any other association, or of any other body, or of any other group, or of any other society, or of any other organization, or of any other association, or of any other body, or of any other group, or of any other society, or of any other organization, or of any other association, or of any other body, or of any other group, or of any other society, or of any other organization, or of any other association, or of any other body, or of any other group, or of any other society, or of any other organization, or of any other association, or of any other body, or of any other group, or of any other society, or of any other organization, or of any other association, or of any other body, or of any other group, or of any other society, or of any other organization, or of any other association, or of any other body, or of any other group, or of any other society, or of any other organization, or of any other association, or of any other body, or of any other group, or of any other society, or of any other organization, or of any other association, or of any other body, or of any other group, or of any other society, or of any other organization, or of any other association, or of any other body, or of any other group, or of any other society, or of any other organization, or of any other association, or of any other body, or of any other group, or of any other society, or of any other organization, or of any other association, or of any other body, or of any other group, or of any other society, or of any other organization, or of any other association, or of any other body, or of any other group, or of any other society, or of any other organization, or of any other association, or of any other body, or of any other group, or of any other society, or of any other organization, or of any other association, or of any other body, or of any other group, or of any other society, or of any other organization, or of any other association, or of any other body, or of any other group, or of any other society, or of any other organization, or of any other association, or of any other body, or of any other group, or of any other society, or of any other organization, or of any other association, or of any other body, or of any other group, or of any other society, or of any other organization, or of any other association, or of any other body, or of any other group, or of any other society, or of any other organization, or of any other association, or of any other body, or of any other group, or of any other society, or of any other organization, or of any other association, or of any other body, or of any other group, or of any other society, or of any other organization, or of any other association, or of any other body, or of any other group, or of any other society, or of any other organization, or of any other association, or of any other body, or of any other group, or of any other society, or of any other organization, or of any other association, or of any other body, or of any other group, or of any other society, or of													

16 Canada Steamship Lines Ltd. 88. Ontario No. 1

*Isaac Martin*  
Immigrant Inspector.

CLASS E.



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 8, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



# LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.



# LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Commerce and Labor of the

SHEET No. 1 INDEXED W R  
A to K  
L to Z

250

PORT OF RANIER, MINN.

No. on List.	NAME IN FULL.		Age.	Sex.	Calling or Occupation.	Able to— Read. Write.	Nationality. (Country of which citizen or subject.)	† Race or People.	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination.		Who has Card
	Family Name.	Given Name.							Yrs. Mos.	Country.		City or Town.	State.	
1	<i>Primary N.D.</i> <i>Loungnan</i>	<i>Alexis</i>	28	M	Priest	Y	Russia	Russian	Canada	St. William	<i>cut Father, Prokoff, Loungnan</i>	Minn.	Minneapolis	
2	"	<i>Marie</i>	22	F	None	"	"	"	"	"	<i>Wahovska, Russia</i>	"	"	
3	<i>Taddes</i>	<i>Symon</i>	22	M	Labourer	no	Italy	Ital-5th	"	"	<i>No relatives in Russia.</i>	"	"	
4	<i>Arnetti</i>	<i>Olaf</i>	24	M	"	Y	Norway	Scand	"	"	<i>Father, George</i>	Ohio	Connect	
5	<i>Kofstia</i>	<i>Rose</i>	26	F	None	"	Holland	Dutch	U.S.A. at Ranier	"	<i>mother, Mary, Agedin</i>	Minn.	Duluth	
6	<i>Erickson</i>	<i>Katty</i>	21	F	Domestic	"	Austria	Polish	U.S.A. at Ranier	"	<i>Uncle, Herman Knoll</i>	Wis.	Mellin	
7	NOT USED										<i>Philadelph</i>	Pa	Philadelphia	
8	NOT USED													
9	NOT USED													
10	NOT USED													
11	NOT USED													
12	NOT USED													
13	NOT USED													
14	NOT USED													
15	NOT USED													
16	NOT USED													
17	NOT USED													
18	NOT USED													
19	NOT USED													
20	NOT USED													
21	NOT USED													
22	NOT USED													
23	NOT USED													
24	NOT USED													
25	NOT USED													
26	NOT USED													
27	NOT USED													
28	NOT USED													
29	NOT USED													
30	NOT USED													
26	NOT USED													

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS C.  
NON-TAXABLE.



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT  
WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET

# THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

United States, under Act of Congress approved February 20, 1907

MONTH OF October, 1916

*C-nm*

(OVER)

15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 29, 1906.				SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.					
										25	26	27	28	29	30	31	32	33	
By whom passage paid? (Whether alien paid his own passage, whether paid by any other person, or by any corpora- tion, society, in- dignity, or gov- ernment.)	Whether in possession of \$50; and if less, how much?	Whether ever before in the United States; and if so, when and where?  If Yes— Yes or No Year or period of years Where? Date of last departure from U. S.	Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and com- plete address.	Whether a Polygamist.  Whether an Anarchist.  Whether coming by means of any vessel, aircraft or land vehicle, in violation of laws of the United States.	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Height.  Ft. Ins.	Color of—  Hair. Eyes.	Marks of Identification.	Place of Birth.  Country. City or Town.	Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.					
Self	20	4/1913 Minn.	9/14/16 1606 S. 2nd St. N.E., Minneapolis	No	No	No	Good	No	5 10	Fair	Brn	Blu	None	Russia	Nahovski	N.Y.	4/1913	Cyr	Oct. 12
"	20	1844	"	"	"	"	"	"	5 6	Med	Brn	Brn	"	USA	Minneapolis	Canor	10/16	DM	" 12
"	Self	150	9/15/16 Ohio	9/15/16	"	"	"	"	5 8	"	"	"	Small scar	Italy	Rome	N.Y.	6-07	"	" 17
"	"	150	7-1916 Minn.	7-1916	"	"	"	"	5 10	"	"	"	none	Norway	Trondham	Pedee	1911	Emp	" 20
"	"	16	8/18/16 Minn.	8/18/16	"	"	"	"	5 8	"	"	"	"	"	"	"	"	"	" 22
"	"	20	8/15/16 Phila.	8/15/16	"	"	"	"	5 6	"	"	"	"	"	"	"	"	"	" 22

D. H. & P. Ry. - Duluth, Minneapolis Pacific Ry

CLASS C.  
NON-TAXABLE.

*Henry J. Repp*  
*Willard E. Dayton*

Immigrant Inspector.



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrived, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 13 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 13 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 14 (By whom was passage paid).**—The entry in column 14 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 15 (Whether in possession of \$50; and if less, how much).**—The entry in column 15 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 16 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 16 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; December 6, 1897.

**Column 17 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 17 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 18 to 22.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



# LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.

2/11/1918

NOT USED

NOT USED

NOT USED

NOT USED

NOT USED

NOT USED

NOT USED

NOT USED

NOT USED

NOT USED



Department of Commerce and Labor  
IMMIGRATION SERVICE

# LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Commerce and Labor of the

SHEET No. 2

A to K  
L to Z

251

PORT OF BANIER, MINN.

No. on List.	NAME IN FULL.		Age.	Sex.	Calling or Occupation.	Able to— Read. Write.	Nationality. (Country of which citizen or subject.)	† Race or People.	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.		Final Destination.		Who has Can.
	Family Name.	Given Name.	Yrs. Mos.	Married or Single.					Country.	City or Town.			State.	City or Town.	
1	Primario Minoletti	Giuseppe	35	m	Labourer		Italy	Ital	St. Hillier	Canada	St. Hillier	Wife: Amelia Cursulo, Italy	Colo	Montrose	n
2	Tapi	Charles	35	v.			Finland	Finnish	St. Francis	Ont	St. Francis	Wife: Anna Olburg, Finland	minn	Eveleth	.
3	Fernack	Thomas	26	v.	Chief		Russia	Polish	St. Francis	Man	St. Francis	Wife: Katie 326 Castle St. Winnipeg, Man	Mich	Detroit	?
4	NOT USED														
5	NOT USED														
6	NOT USED														
7	NOT USED														
8	NOT USED														
9	NOT USED														
10	NOT USED														
11	NOT USED														
12	NOT USED														
13	NOT USED														
14	NOT USED														
15	NOT USED														
16	NOT USED														
17	NOT USED														
18	NOT USED														
19	NOT USED														
20	NOT USED														
21	NOT USED														
22	NOT USED														
23	NOT USED														
24	NOT USED														
25	NOT USED														
26	NOT USED														
27	NOT USED														
28	NOT USED														
29	NOT USED														
30	NOT USED														
31	NOT USED														

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS D.



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT  
WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

United States, under Act of Congress approved February 20, 1907

OVER.

MONTH OF October, 191

Class D

SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 29, 1906.													SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.										
13	14	15	16	17		18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33		
No. on List.	Whether having a ticket to such final destination.	By whom was passage paid? (Whether alien paid his own passage, whether paid by any other person, or by any corporation, society, association, or government.)	Whether in possession of \$50, and if less, how much?	Whether ever before in the United States; and if so, when and where?		Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and complete address.	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Whether coming by reason of any disease, or on account of being mentally defective, or insane, or in the United States.	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Height.  Ft. Ins.	Complexion.	Color of—		Marks of Identification.	Place of Birth.		Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.	
				Yes or No.	Where?									Year or period of years.	Date of last departure from U. S.		Hair.	Eyes.					Country.
1	y	Self	775	Yes	1902	4/19/03	Robert Montrose, Colo	No	No	No	Good	No	5'10"	med	Br	Bl	none	Finland	Olaburg	Reg	4/6/13	Lorraine	Sept 26
2	"	"	50	Yes	1908	9/19/11	Eulbeth, Minn	"	"	"	"	"	5'10"	"	Br	"	none	Finland	Olaburg	Reg	4/6/13	Lorraine	Sept 26
3	"	"	250	Yes	1908	1912	244 Paul St. Detroit, Mich	"	"	"	"	"	5'10"	Reddy	Br	Br	none	Finland	Olaburg	Reg	4/6/13	Lorraine	Sept 26
4	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"
5																							
6																							
7																							
8																							
9																							
10																							
11																							
12																							
13																							
14																							
15																							
16																							
17																							
18																							
19																							
20																							
21																							
22																							
23																							
24																							
25																							
26																							
27																							
28																							
29																							
30																							

D. H. P. = Duluth, Minneapolis Pacific Ry

CLASS D.

Henry J. Repp  
Immigrant Inspector.

L. M. H.



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrived, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

A *farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

A *farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50; and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; December 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 23.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



7/18

~~LIST OF RACES OR PEOPLES.~~

African (black).	Korean. ✓
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes). ✓
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian. ✓
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.

1. Name of the party.	_____
2. Name of the agent of special inquiry.	_____
3. Name of the agent on decision.	_____
4. Name of the attorney.	_____
5. Name of the person on _____	_____
6. Name of the agent.	_____
7. Name of the water.	_____
8. Name of the agent.	_____
9. Name of the agent D. name.	_____
10. Name of the agent.	_____
11. Name of the agent and _____	_____
12. Name of the agent and _____	_____
13. Name of the agent and _____	_____
14. Name of the agent and _____	_____
15. Name of the agent and _____	_____
16. Name of the agent and _____	_____
17. Name of the agent and _____	_____
18. Name of the agent and _____	_____
19. Name of the agent and _____	_____
20. Name of the agent and _____	_____
21. Name of the agent and _____	_____
22. Name of the agent and _____	_____
23. Name of the agent and _____	_____
24. Name of the agent and _____	_____
25. Name of the agent and _____	_____
26. Name of the agent and _____	_____
27. Name of the agent and _____	_____
28. Name of the agent and _____	_____
29. Name of the agent and _____	_____
30. Name of the agent and _____	_____
31. Name of the agent and _____	_____
32. Name of the agent and _____	_____
33. Name of the agent and _____	_____
34. Name of the agent and _____	_____
35. Name of the agent and _____	_____
36. Name of the agent and _____	_____
37. Name of the agent and _____	_____
38. Name of the agent and _____	_____
39. Name of the agent and _____	_____
40. Name of the agent and _____	_____
41. Name of the agent and _____	_____
42. Name of the agent and _____	_____
43. Name of the agent and _____	_____
44. Name of the agent and _____	_____
45. Name of the agent and _____	_____
46. Name of the agent and _____	_____
47. Name of the agent and _____	_____
48. Name of the agent and _____	_____
49. Name of the agent and _____	_____
50. Name of the agent and _____	_____
51. Name of the agent and _____	_____
52. Name of the agent and _____	_____
53. Name of the agent and _____	_____
54. Name of the agent and _____	_____
55. Name of the agent and _____	_____
56. Name of the agent and _____	_____
57. Name of the agent and _____	_____
58. Name of the agent and _____	_____
59. Name of the agent and _____	_____
60. Name of the agent and _____	_____
61. Name of the agent and _____	_____
62. Name of the agent and _____	_____
63. Name of the agent and _____	_____
64. Name of the agent and _____	_____
65. Name of the agent and _____	_____
66. Name of the agent and _____	_____
67. Name of the agent and _____	_____
68. Name of the agent and _____	_____
69. Name of the agent and _____	_____
70. Name of the agent and _____	_____
71. Name of the agent and _____	_____
72. Name of the agent and _____	_____
73. Name of the agent and _____	_____
74. Name of the agent and _____	_____
75. Name of the agent and _____	_____
76. Name of the agent and _____	_____
77. Name of the agent and _____	_____
78. Name of the agent and _____	_____
79. Name of the agent and _____	_____
80. Name of the agent and _____	_____
81. Name of the agent and _____	_____
82. Name of the agent and _____	_____
83. Name of the agent and _____	_____
84. Name of the agent and _____	_____
85. Name of the agent and _____	_____
86. Name of the agent and _____	_____
87. Name of the agent and _____	_____
88. Name of the agent and _____	_____
89. Name of the agent and _____	_____
90. Name of the agent and _____	_____
91. Name of the agent and _____	_____
92. Name of the agent and _____	_____
93. Name of the agent and _____	_____
94. Name of the agent and _____	_____
95. Name of the agent and _____	_____
96. Name of the agent and _____	_____
97. Name of the agent and _____	_____
98. Name of the agent and _____	_____
99. Name of the agent and _____	_____
100. Name of the agent and _____	_____

NON - IMMIGRANTS,	
In Transit	—
Tourists	2
Residents of United States	2
Total	2

407  
68

RECEIVED  
OCT 28 1916  
U. S. Commissioner of Inland Revenue  
MONTREAL, CANADA.



# LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Commerce and Labor of the

SHEET NO. 3

252

PORT OF RANIER, MINN.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12				
No. on List.	NAME IN FULL.		Age. Yrs. Mos.	Sex.	Calling or Occupation.	Able to—		Nationality. (Country of which citizen or subject.)	† Race or People.	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination.		Of a class before citi
	Family Name.	Given Name.				Read.	Write.			Country.	City or Town.		State.	City or Town.	
1	Primary N.R. Inguila V.H. 279	Matt	38	M	Carpenter	y	y	Canada	Finnish	Canada	St. Francis, Ont	Wife: Jennie St. Francis, Ont	Minn	Ranier	Fin
2	Dugal	Joseph Tuman	44	M	Labourer	-	-	"	French	"	St. William	Sister: Adah Belfleur Green River, N.B.	Wisc	Somerset	-
3	Dugal	Octavie	34	F	none	-	-	"	"	"	"	Sister-in-law: Adah Belfleur Green River, N.B.	"	"	21.
4	Dugal	George	-	M	S	-	-	"	"	"	"	Aunt: Adah Belfleur Green River, N.B.	"	"	-
5	Deureux	George	36	M	Farmer	y	y	"	Irish	"	Benton	Bro: Michael Benton, Alb.	La.	Dubuque	See
6	Peterson	Albert	20	M	Labourer	"	"	"	Scand	"	Silver Mountain	Mother: Mary Lass Dorriere, Ont	Wisc	Neenah	-
7	Peterson	Sieja	20	F	none	"	"	"	Finnish	"	"	Mother: Catherine Salvesta St. Arthur, Ont	"	"	Fin
8	Peterson	Albert Frank	-	M	S	-	-	"	Scand	"	"	Grandmother: Catherine Salvesta St. Arthur, Ont	"	"	-
9	Proyt " M.D.	Elmer James	22	"	Farmer	y	y	"	English	"	Portage La Prairie	Man. Portage La Prairie, Man.	Minn	N. Duluth	-
10	Salo	Otto	35	M	Labourer	"	"	"	Finnish	"	Kapigon	No relations in Canada	"	Duluth	Fin
11	Brown	Alexander	38	M	Switchman	"	"	"	Scotch	"	Winnipeg	Wife: Marion, Gineay Brown 85 Betsand, St. Norwood, Man	"	Minneapolis	-
12	Johnston	Aulda L	27	F	none	"	"	"	"	"	"	Residence: Walter C. Johnston Regina, Sask	Mich	Detroit	-
13	"	Donald H.	35	M	Salesman	"	"	"	English	"	"	Brother: Walter C. Regina, Sask	"	"	-
14	Primary N.R. Audyk	Paul	39	M	Manufacturer	"	"	"	Ruthenian	"	Edmonton	Wife: Julia Edmonton, Alta	Ill	Chicago	See
15	" M.D. Tomilson	Roy	31	M	Labourer	"	"	"	Irish	"	Saskatoon	Mother: Mrs. Emma Tomilson Tay Settlement, N.B.	Mich	Detroit	-
16	" N.R. Lampman	James William	41	M	Farmer	"	"	"	German	"	Palmer	Sister: Catherine Hamilton, Ont	Mont	Glasgow	-
17	" N.R. McIntyre	Lillian	24	F	House	"	"	"	English	"	St. William	Wife: Fred McIntyre Fort William, Ont	Minn	Duluth	-
18	" N.R. Samuel	John Joseph	43	M	Clergyman	"	"	"	Heb	"	Kitchinin	Sister: Miss Laura Storky Toronto, Ont	Ill	Chicago	See
19	NOT USED														
20	NOT USED														
21	NOT USED														
22	NOT USED														
23	NOT USED														
24	NOT USED														
25	NOT USED														
26	NOT USED														
27	NOT USED														
28	NOT USED														
29	NOT USED														
30	NOT USED														
128	NOT USED														

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E. \* Frances; age 8; med; OK Br; Br



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT  
WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET.

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

United States, under Act of Congress approved February 20, 1907

MONTH OF October, 1916

CLASS E

11-1094

(OVER)

SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 29, 1906.										SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.											
13	14	15	16	17		18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33
No. on List.	Whether having a ticket to such final destination.	By whom passage paid? (Whether also paid for one passage whether paid by any other person or by any company, association, or gov- ernment.)	Whether in possession of \$30, and if less, how much?	Whether ever before in the United States; and if so, when and where?	Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and com- plete address.	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Height. Ft. Ins.	Color of— Hair. Eyes.	Marks of Identification.	Place of Birth. Country. City or Town.	Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.				
				If Yes— Yes or No. Year or period of years. Where?	Date of last departure from U. S.																1916
1	y	Self	\$300	No	—	No one	No	No	No	Good	No	5 5 med Br Br	Out scar thumb	Finland	Raaher	Via Boat	Halifax 3/19/14	Emp Brit	Sept 25		
2	.	.	\$500	y	Var	Father: Octave Belise	.	.	.	.	.	5 9 " " Br	Slightly bald	Canada	Edmundston	minn	7/13	Ramer	9/25/16	Dul Por	" 25
3	.	husb	—	"	"	Father: Octave Belise	.	.	.	.	.	5 5 " " Br	none	U.S.A.	Somerset	hise	.	.	.	" 25	
4	—	—	—	No	—	accompanying	.	.	.	.	.	— Fair Br Br	Scar on bridge	Canada	St William	ont	.	.	.	" 25	
5	y	Self	\$63	y	4/13	Bro: Thomas	.	.	.	.	.	5 6 med Br Br	Scar on bridge	Ireland	Kildare	minn	7/13/14	Archie	" 29		
6	.	.	To	y	7/5/13	Bro: W. Lawrence	.	.	.	.	.	5 8 " " Br	Scar on bridge	Canada	Schreiber	minn	7/13/14	Dul Por	" 30		
7	.	husb	—	No	—	accompanying	.	.	.	.	.	5 5 " " "	none	Finland	Kauhajoki	Quebec	7/13	Britton	" 30		
8	—	—	—	—	—	accompanying	.	.	.	.	.	— Fair . .	—	Canada	St William	minn	7/13/14	Dul Por	" 30		
9	y	Self	\$50	—	—	Bro: John Fadden	.	.	.	.	.	5 8 Med " "	Bullet scar on	"	Portage Lake	"	9/10/16	"	Oct. 10		
10	.	.	\$100	—	—	Bro: John Fadden	.	.	.	.	.	5 9 " " Br	Scar on bridge	Canada	Chatham	minn	7/13/14	Dul Por	" 10		
11	.	.	\$8	y	1900	minneapolis, minn	.	.	.	.	.	5 9 " " Br	Scar on bridge	Canada	Chatham	minn	7/13/14	Dul Por	" 11		
12	.	husb	—	"	1912	husband	.	.	.	.	.	5 1 " " Br	Scar on bridge	Canada	Chatham	minn	7/13/14	Dul Por	" 11		
13	.	Self	\$300	y	1912	husband	.	.	.	.	.	5 10 " " Br	Scar on bridge	Canada	Chatham	minn	7/13/14	Dul Por	" 11		
14	.	.	\$200	.	1912	husband	.	.	.	.	.	5 8 med Br Br	Scar on bridge	Canada	Chatham	minn	7/13/14	Dul Por	" 14		
15	.	.	\$40	"	1910	husband	.	.	.	.	.	5 11 1/2 " " Br	Scar on bridge	Canada	Chatham	minn	7/13/14	Dul Por	" 15		
16	.	.	\$500	.	1912	husband	.	.	.	.	.	5 8 " " "	Scar on bridge	Canada	Chatham	minn	7/13/14	Dul Por	" 16		
17	.	husb	\$35	No	—	husband	.	.	.	.	.	5 3 " " Br	Scar on bridge	Canada	Chatham	minn	7/13/14	Dul Por	" 18		
18	.	Self	\$300	y	1908	husband	.	.	.	.	.	5 3 " " Br	Scar on bridge	Canada	Chatham	minn	7/13/14	Dul Por	" 20		

S. A. P. = Duluth, Minneapolis Pacific Ry  
Via Boat

CLASS E.

William E. Houghton  
Henry J. Peppy  
Immigrant Inspector



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1907.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



14  
15

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.

Sheet 1

Class "C" non-tax.

October - 1916



U. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

# LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the

INDEXED  
A to K  
SHEET No. 48 L to Z

PORT OF QUEBEC, P.Q.

1		2		3		4		5		6		7		8		9		10		11		12	
No. on List.	NAME IN FULL.  Family Name.	Given Name.	Age.		Sex. Married or Single.	Calling or Occupation.	Able to—		Nationality. (Country of which citizen or subject.)	Race or People.	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination.									
			Yrs.	Mos.			Read.	Write.			Country.	City or Town.		State.	City or Town.								
no 1	Fuller	Jessie Elizabeth	27	f	W	waitress	yes	yes	England	English	Canada	P.2. Quebec	Mother: Annette Fuller (London) 37 Beaupuy Rd. - Queens Rd. Beatersea	N. Y.	New York								
2	NOT USED																						
3	NOT USED																						
4	NOT USED																						
5	NOT USED																						
6	NOT USED																						
7	NOT USED																						
8	NOT USED																						
9	NOT USED																						
10	NOT USED																						
11	NOT USED																						
12	NOT USED																						
13	NOT USED																						
14	NOT USED																						
15	NOT USED																						
16	NOT USED																						
17	NOT USED																						
18	NOT USED																						
19	NOT USED																						
20	NOT USED																						
21	NOT USED																						
22	NOT USED																						
23	NOT USED																						
24	NOT USED																						
25	NOT USED																						
26	NOT USED																						
27	NOT USED																						
28	NOT USED																						
29	NOT USED																						
30	NOT USED																						
129	NOT USED																						

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS C.  
NON-TAXABLE.



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT  
WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

United States, under Act of Congress approved February 20, 1907

Class "C" non-tax.

(OVER.)

MONTH OF October, 1916

SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 20, 1906.													SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.								
13	14	15	16	17		18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33
No. on List.	Whether having a ticket to such final destination.	By whom was passage paid?	Whether in possession of \$50 and if less, how much?	Whether ever before in the United States; and if so, when and where?		Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and com- plete address.	Has he been or is he a member of any secret society or societies? If so, name of society and rank held.	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Has he been or is he a member of any organization, association, club, or society, the object of which is to overthrow the Government of the United States?	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Height.  Ft. Ins.	Color of—  Complexion.	Hair. Eyes.	Marks of Identification.	Place of Birth.  Country. City or Town.	Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.
1	no	self	1904	yes	Belare June 1916	157 E. 31st. N.Y. City	no	no	no	no	good	no	5.3	fair	br. grey	none	England London	New York	June 20 1915	New York	Oct. 7 1916
2																					
3																					
4																					
5																					
6																					
7																					
8																					
9																					
10																					
11																					
12																					
13																					
14																					
15																					
16																					
17																					
18																					
19																					
20																					
21																					
22																					
23																					
24																					
25																					
26																					
27																					
28																					
29																					
30																					

VS

CLASS C.  
NON-TAXABLE

*Inspector in Charge.*



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrived, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

A *farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

A *farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emeia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50; and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; December 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.

Sheet 2

Class "D"

QUEBEC, P. Q.

October 1916



U. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

# LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the

SHEET No. 2

A to K  
L to Z

INDEXED

R

49

PORT OF QUEBEC, P. Q.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12				
No. on List.	NAME IN FULL.		Age.		Sex.	Calling or Occupation.	Able to—		Nationality. (Country of which citizen or subject.)	† Race or People.	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination.	
	Family Name.	Given Name.	Yrs.	Mos.			Read.	Write.			Country.	City or Town.		State.	City or Town.
1	Reners	Marie	39		f	housekeeper	yes	yes	Belgium	French	Canada	Inverness	Father: Joseph Herman died. Belgium	Ill.	Paris
2		Marie Catherine	17		f	domestic	no	no					Grand-father		
3	NOT USED														
4	NOT USED														
5	NOT USED														
6	NOT USED														
7	NOT USED														
8	NOT USED														
9	NOT USED														
10	NOT USED														
11	NOT USED														
12	NOT USED														
13	NOT USED														
14	NOT USED														
15	NOT USED														
16	NOT USED														
17	NOT USED														
18	NOT USED														
19	NOT USED														
20	NOT USED														
21	NOT USED														
22	NOT USED														
23	NOT USED														
24	NOT USED														
25	NOT USED														
26	NOT USED														
27	NOT USED														
28	NOT USED														
29	NOT USED														
30	NOT USED														
130	NOT USED														

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS D.

16-418



TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

Class "D"

(OVER.)

**CLASS D.**

*Eugene W. Millard*  
Inspector in Charge.



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrived, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

A *farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

A *farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$20; and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; December 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-30  
g. H.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.

Sheet 3

Class "E" (1)

Quincy, R. Q.

October, 1916



U. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

# LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET NO. 3

50

PORT OF QUEBEC, P. Q.

No. on List.	NAME IN FULL.		Age. Yrs. Mos.	Sex. Married or Single.	Calling or Occupation.	Able to—		Nationality. (Country of which citizen or subject.)	Race or People.	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination.	
	Family Name.	Given Name.				Read.	Write.			Country.	City or Town.		State.	City or Town.
1	Garnache	Joseph	31	m	commercial agent	yes	yes	Canada	French	Canada	Quebec	Brother: Amede Garnache St Jean Port Jolie P. Q.	Mass.	Lowell
2	Robitaille	Odilon	26	m	carpenter						Quebec	Brother: Amede Garnache St Jean Port Jolie P. Q.		Springfield
3	Farrar	Ada	19	f	housekeeper				English		Stonham	Mother: Susan Neill Stonham. Quebec Co. P. Q.		Nes Bedford
4	Lavoie	Jean Baptiste	59	m	laborer		no		French		La Tuque	Son: Dominick Lavoie La Tuque, P. Q.		Fall River
5	Langlois	Margaret	58	f	none									
6	Langlois	Philande	36	m	farmer	no					St. Paul	Brother: Wilfrid Langlois Baie St. Paul - Montigny Co. P. Q.	Conn.	Waterbury
7		Delia	36	f	none									
8		Emil	13	m										
9		Jean	12	m		yes	yes							
10		Bernadette	10	f										
11		Anita	2	f		no	no							
12		Marie	15	f										
13	Boucher	Trenfle	20	m	farmer	yes	yes					Father: Lazaire Boucher Baie St. Paul - Montigny Co. P. Q.		
14	Thibault	Cleophas	49	m	carder						St. Jean Port Jolie	Sister: Mrs. Joseph Thibault 105 Church st. Quebec P. Q.	N. H.	Jaffrey
15		Lorilda	45	f	none									
16		Bertha	20	f	domestic									
17		Joseph	18	m	sailor									
18		Bernadette	17	f	domestic									
19		Adrian	16	m	farmer									
20		Racul	13	m	none									
21		Alcides	11	m										
22		Stella	10	f										
23		Gabrielle	7	f										
24		Leonidas	6	m										
25	Marquis	Aline C.	23	f	student						Quebec	Father: Frederic Marquis 182 Mary of Incarnation st. Quebec	N. Y.	New York
26	Letourneau	Bernadette	22	f								Father: George Letourneau 183 1/4 Dorchester st. Quebec		
27	Belanger	Dina	19	f								Father: Octave Belanger 101 St. Peter st.		
28	Belchat	Joseph	43	m	farmer	no	no				St. Paul	Sister: Mrs. Nazaire Boucher St. Paul - Montigny Co. P. Q.	R. I.	Warren
29		Amanda	43	f	none									
30		Elise	13	f		yes	yes							

NOT USED

30 x accomp. by son: Albert - 15 yrs - born Fall River, Mass.  
"Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.  
x x accomp. by children: Loure - 9 - f - born Waterbury, Conn.  
Alvina - 7 - f -

CLASS E.

x x x accomp. by children: Sandos - 21 - m  
Rosale - 20 - f  
Aurora - 19 - f  
Mathilda - 18 - f  
Emilie - 14 - f  
all born at Warren R. I.



(OVER.)

under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

CLASS E (1)

VS

6

Eugene N. Melius  
Inspector in Charge

Inspector in Charge.

**CLASS E.**



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Sheet 4  
24-38

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.

Sheet 4

Clan "E" (2)

October. 1916

WILBRO, P. Q.



U. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

# LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET No. 7

A to K

L to Z

51

PORT OF QUEBEC P. Q.

No. on List.	NAME IN FULL.		Age.	Sex.	Calling or Occupation.	Able to—		Nationality. (Country of which citizen or subject.)	Race or People.	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination.		Of a city before coming.
	Family Name.	Given Name.				Read.	Write.			Country.	City or Town.		State.	City or Town.	
1	Pelchat	Antonie	11	f	vs. none	yes	yes	Canada	French	Canada	St. Paul	Ant. Mrs. Nazaire Boncher St. Paul - Montigny Co. P. Q.	R. D. Warren		
2	Nazaire	Marie	10	m											
3	Marie	Blanche	9	f											
4	William		7	m		yes	no								
5	Lucien		5	m		no	no								
6	Villeneuve	Charles	44	m	Edge-tool grinder	yes						left U.S. at Newport, U.S. joined, born. Sister: Virginia Villeneuve St. Germain - Delchance Co. P. Q.	Low. Winston		
7	Boivin	Louis	45	m	farmer	no	no			Canada	St. Paul	Half brother: Alphonse Bonfard St. Paul - Montigny Co. P. Q.	Danielson		
8	Velonise		46	f	none	yes						bro. in law.			
9	Emil		21	m	farm lab.		yes					Uncle.			
10	Napoleon		18	m											
11	Artemis		17	f	domestic										
12	Eva		16	f											
13	Abida		15	f	none										
14	Abraham		13	m											
15	Adelard		11	m											
16	Dremlay	Juliette	21	f	domestic							St. Anne des Monts P. Q.	Father: Arsene Dremlay Murray Bay P. Q.	N. J. Short Hills	
17	Ross	Daniel	56	m	farmer	no	no					St. Anne des Monts P. Q.	Son: Emil Ross St. Anne des Monts - Gaspé Co. P. Q.	R. D. Slaterville	
18	Malvina		55	f	none	yes	yes								
19	Fournier	Adelard	40	m	farmer	no	no					St. Philémon P. Q.	Father: Louis Fournier St. Philémon - Delchance Co. P. Q.	N. H. Lebanon	
20	Alice		31	f	none	yes	yes								
21	Caron	Joseph	26	m	farm lab.							St. Jean Port Joli P. Q.	Brother: Arthur Caron Brockley - Delchance Co. P. Q.		
22	Caron	Fabian	45	m	farmer		no					St. Jean Port Joli P. Q.	Brother: Gilbert Caron St. Jean Port Joli - L'Islet Co. P. Q.	Man. Lowell	
23	Josephine		48	f	none		yes					bro. in law.			
24	Anne		21	f	domestic							Uncle.			
25	André		20	m	farm lab.										
26	Edmond		17	m											
27	Marguerite		18	f	domestic										
28	Lucy O.		16	f											
29	Angele		12	f	none										
30	Marie		6	f		no	no								

132A NOT USED

30

"Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT  
WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET.

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

MONTH OF *October*, 191*6*

CLASS E <sup>(2)</sup>

(OVER.)

SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 29, 1906.													SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.							
13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33
No. on List.	Whether having a ticket to such final destination.	By whom was passage paid? (Whether also paid his own passage, whether paid by any other person, or by any company, firm, society, association, or other body.)	Whether in possession of visa, and if not, how much?	Whether ever before in the United States; and if so, when and where?	Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and complete address.	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Whether coming by means of any contract, agreement, or contract, or by any other means, to enter into the United States.	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Height. Ft. Ins.	Color of— Hair. Eyes.	Marks of Identification.	Place of Birth. Country. City or Town.	Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.		
1	no	219466 father	20th father	no	Grand father Jules Fournier Warren R. 2.	no	no	no	no	good	no	med brown brown	none	Canada St. Paul P. 2.					1916 October 3	
2	✓	✓	✓	✓	(travelling with parents; see sheet I)	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	
3	✓	✓	✓	✓		✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	
4	✓	✓	✓	✓		✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	
5	✓	✓	✓	✓		✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	
6	✓	219471 self	17-ye	1896 various 1916 various 1916 various	Friend: Jos. Bonin 135 Wall St. Toronto Can.	✓	✓	✓	✓	✓	5 5 1/2	med brown	lt. hand of hearing	Les Éboule- ments P. 2.				19		
7	✓	219472 self	750%	1896 White Rock 1896 R. 2.	Bro-in-law: Arsen Duimont Danielson - Can.	✓	✓	✓	✓	✓	5 6	dark grey	hazel	St. Paul P. 2.				10		
8	✓	husb.	✓	✓		✓	✓	✓	✓	✓	5 4	med grey	blue	Cap St. Ignace P. 2.						
9	✓	father	no	✓		✓	✓	✓	✓	✓	5 3	fair br.	✓	St. Paul P. 2.						
10	✓	✓	✓	✓		✓	✓	✓	✓	✓	5 6	med	grey	✓	✓	✓				
11	✓	✓	✓	✓		✓	✓	✓	✓	✓	5 1	✓	✓	✓	✓	✓				
12	✓	✓	✓	✓		✓	✓	✓	✓	✓	5 1/2	✓	✓	✓	✓	✓				
13	✓	✓	✓	✓		✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓				
14	✓	✓	✓	✓		✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓				
15	✓	✓	✓	✓		✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓				
16	✓	219476 yes	12-ye	1887 n. 28. 1907 Summer with 1907	Employer: Mrs. Henry Benose Short Hill N. J.	✓	✓	✓	✓	✓	5 2	fair	hazel	Murray Bay P. 2.				16		
17	✓	husb.	✓	✓	Brother-in-law: Adolard P. O. Box 6	✓	✓	✓	✓	✓	5 7	med grey	grey blind left eye	St. Flavie Sainte Bay P. 2.				16		
18	✓	✓	✓	✓	Slateroville R. 2.	✓	✓	✓	✓	✓	no 5 0	✓	grey brown	none	✓	✓		16		
19	✓	219477 self	265-ye	1903 n. 28. 1907 Lebanon 1907 1907 man April	Bro-in-law: Ferdinand Blais Lebanon n. 28.	✓	✓	✓	✓	✓	5 6 1/2	br.	✓	St. Philémon P. 2.				16		
20	✓	husb.	✓	✓	Lebanon n. 28.	✓	✓	✓	✓	✓	5 4	✓	✓	✓	✓	✓		16		
21	✓	219478 self	65-ye	✓	Friend:	✓	✓	✓	✓	✓	5 8	✓	✓	✓	✓	✓		16		
22	✓	219479 yes	285-ye	✓	Bro-in-law: Theodor Bastien 477 1/2 Moody st.	✓	✓	✓	✓	✓	5 6	fair	grey	St. Jean Port Joli P. 2.				17		
23	✓	husb.	✓	✓	Lowell. Man.	✓	✓	✓	✓	✓	4 11	✓	✓	✓	✓	✓		17		
24	✓	father	✓	✓		✓	✓	✓	✓	✓	5 1	med	brown	✓	✓	✓		17		
25	✓	✓	✓	✓		✓	✓	✓	✓	✓	5 5	✓	✓	✓	✓	✓		17		
26	✓	✓	✓	✓		✓	✓	✓	✓	✓	6 3	✓	✓	✓	✓	✓		17		
27	✓	✓	✓	✓		✓	✓	✓	✓	✓	5 0	fair br.	grey	✓	✓	✓		17		
28	✓	✓	✓	✓		✓	✓	✓	✓	✓	4 10	✓	✓	✓	✓	✓		17		
29	✓	✓	✓	✓		✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓		17		
30	✓	✓	✓	✓		✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓		17		

VS

5

CLASS E.

*Eugene W. McLeod*  
Inspector in Charge.



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

A *farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

A *farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



5-12-45

October 14/16

	ADMITTED	BARRE	REVENUE	REVENUE
CLASSE	1	1		
CLASSE				
CLASSE				
CLASSE	2	2		
CLASSE				
CLASSE	81	70	11	
CLASSE				
TOTAL	84	71	13	

[illegible]

NON - IMMIGRANTS,	
In Transit	—
Tourists	—
Residents of United States	2
Total	2

<b>African (black).</b>	<b>Korean.</b>
<b>Armenian.</b>	<b>Lithuanian.</b>
<b>Bohemian.</b>	<b>Magyar.</b>
<b>Bosnian.</b>	<b>Mexican.</b>
<b>Bulgarian.</b>	<b>Montenegrin.</b>
<b>Chinese.</b>	<b>Moravian.</b>
<b>Croatian.</b>	<b>Pacific Islander.</b>
<b>Cuban.</b>	<b>Polish.</b>
<b>Dalmatian.</b>	<b>Portuguese.</b>
<b>Dutch.</b>	<b>Roumanian.</b>
<b>East Indian.</b>	<b>Russian.</b>
<b>English.</b>	<b>Ruthenian (Russniak).</b>
<b>Finnish.</b>	<b>Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).</b>
<b>Flemish.</b>	<b>Scotch.</b>
<b>French.</b>	<b>Servian.</b>
<b>German.</b>	<b>Slovak.</b>
<b>Greek.</b>	<b>Slovenian.</b>
<b>Hebrew.</b>	<b>Spanish.</b>
<b>Herzegovinian.</b>	<b>Spanish-American.</b>
<b>Irish.</b>	<b>Syrian.</b>
<b>Italian (North).</b>	<b>Turkish.</b>
<b>Italian (South).</b>	<b>Welsh.</b>
<b>Japanese.</b>	<b>West Indian.</b>

[illegible]

Sheet 5

Class 'E'(3)

QUEBEC, P.Q.

October, 1916

14-2

407  
69

RECEIVED  
OCT 8 8 1916  
U. S. Commissioner of Immigration  
MONTREAL, CANADA

RECEIVED  
OCT 26 1918  
OFFICE OF  
U. S. Commissioner of Immigration  
MONTREAL, CANADA



U. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

# LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET No. 5

A to K  
L to Z

52

PORT OF QUEBEC P.Q.

No. on List	NAME IN FULL		Age Yrs. Mos.	Sex	Calling or Occupation	Able to—		Nationality (Country of which citizen or subject.)	Race or People	Last Permanent Residence		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination	
	Family Name	Given Name				Read.	Write.			Country	City or Town		State	City or Town
1	Fournier	Zephirin	47	m	farmer	yes	yes	Canada	French	Canada	Cap St. Ignace	Brother: Louis Fournier P.2. Cap St. Ignace - Montmigny Co.	Me.	Lewiston
2	Canille	Canille	41	f	nove							bro. in law.		
3	Canille	Canille	18	f	domestic							unde.		
4	Ariza	Ariza	17	m	farm lab.									
5	Gabrielle	Gabrielle	16	f	domestic									
6	Napoleon	Napoleon	14	m	none									
7	Rita	Rita	13	f	none									
8	Armand	Armand	11	m	none									
9	Roch	Roch	10	m	none									
10	Rachelle	Rachelle	9	f	none									
11	Ether	Ether	8	f	none									
12	Leopold	Leopold	4	m	none									
13	Maurice	Maurice	3	m	none									
14	Lauriane	Lauriane	3/12	f	none									
15	Plamondon	Joseph	35	m	labour	yes	yes					Father: Alfred Plamondon Ancient Lorette, P.2. Can.	Man.	Lowell
16	Harmel	Harmel	6	f	none	no	no					Grand-father: Paul Krasinski		
17	Krasinski	Mary	27	f	frank	yes	yes					Father: Paul Krasinski Renfrew, Ont., Canada	N.Y.	Malone
18	Bouquet	Blanche	18	f	domestic							Father: John Bouquet New Liverpool - Ont. P.2.	N.H.	Salmon Falls
19	Hardy	Albertine	18	f	maker							Mother: Helene Hardy New Liverpool P.2. (Ont. &)		
20	Eva	Eva	19	f	domestic									
21	McGoldrick	James	22	m	labour							Father: James The Goldrick Sillery, P.2. Canada	Pa.	Pittsburg
22	NOT USED													
23	NOT USED													
24	NOT USED													
25	NOT USED													
26	NOT USED													
27	NOT USED													
28	NOT USED													
29	NOT USED													
30	NOT USED													
133	NOT USED													

Accompanied by Daniel - 7 - m - born in U.S.

"Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.



(OVER.)

Under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

CLASS E (3)

*Eugene N. Willard*  
Inspector In Charge.  
Inspector.

## CLASS E.



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 35.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



9-1-28

**LIST OF RACES OR PEOPLES.**

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.



U. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

# LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the

SHEET No. *C-1*

*INDEXED*  
A to K  
L to Z

PORT OF *St. John N.B.*

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12				
No. on List.	NAME IN FULL.		Age.	Sex.	Calling or Occupation.	Able to—		Nationality. (Country of which citizen or subject.)	† Race or People.	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.		Final Destination.	
	Family Name.	Given Name.	Yrs. Mos.	Married or Single.		Read.	Write.			Country.	City or Town.	State.	City or Town.		
1	<i>Basse</i>	<i>Marion</i>	<i>26</i>	<i>f</i>				<i>Pending before B.S.I.</i>							
2	"	<i>Orele</i>	<i>6</i>	<i>mw</i>				"	"	"	"	"	"	"	"
3	"	<i>Alfred</i>	<i>2</i>	<i>mw</i>				"	"	"	"	"	"	"	"
4	"	<i>Calise</i>	<i>-10</i>	<i>mw</i>				"	"	"	"	"	"	"	"
5	<i>McLean</i>	<i>Elizabeth</i>	<i>35</i>	<i>f</i>				"	"	"	"	"	"	"	"
6	<i>Taylor</i>	<i>Nellie</i>	<i>15</i>	<i>f</i>				"	"	"	"	"	"	"	"
7	NOT USED														
8	NOT USED														
9	NOT USED														
10	NOT USED														
11	NOT USED														
12	NOT USED														
13	NOT USED														
14	NOT USED														
15	NOT USED														
16	NOT USED														
17	NOT USED														
18	NOT USED														
19	NOT USED														
20	NOT USED														
21	NOT USED														
22	NOT USED														
23	NOT USED														
24	NOT USED														
25	NOT USED														
26	NOT USED														
27	NOT USED														
28	NOT USED														
29	NOT USED														
30	NOT USED														
31	NOT USED														



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT  
WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

United States, under Act of Congress approved February 20, 1907

MONTH OF *October*, 191*6*

(OVER.)

SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 25, 1906.													SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.												
13	14	15	16	17			18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33			
No. on List.	Whether having a ticket to such final destination.	By whom passage paid?	Whether in possession of \$50, and if less, how much?	Whether ever before in the United States; and if so, when and where?			Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and com- plete address.	Place of birth or residence, or last place of residence for one year or more, if not within the United States.	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Whether subject to military or naval service, or whether exempted, or whether exempted by reason of age, or other cause, or whether exempted by reason of being a member of a religious society, or other cause.	Condi- tion of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Height.  Ft. Ins.	Complexion.	Color of—		Marks of Identification.	Place of Birth.		Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.	
				Yes or No.	Year or period of years.	Where?										Date of last departure from U. S.	Hair.		Eyes.	Country.					City or Town.
1																									
2																									
3																									
4																									
5																									
6																									
7																									
8																									
9																									
10																									
11																									
12																									
13																									
14																									
15																									
16																									
17																									
18																									
19																									
20																									
21																									
22																									
23																									
24																									
25																									
26																									
27																									
28																									
29																									
30																									



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

*Column 3 (Age).—*The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

*Column 4 (Sex).—*The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

*Column 5 (Married or single).—*The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

*Column 6 (Calling or occupation).—*The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrived, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

*Column 7 (Able to read and write).—*Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

*Column 8 (Nationality).—*Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

*Column 9 (Race or people).—*The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants should be classed as "Italian (south)."

*Column 10 (Last permanent residence).—*The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

*Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).—*The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

*Column 12 (Final destination).—*The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

*Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).—*The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

*Column 15 (By whom was passage paid).—*The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

*Column 16 (Whether in possession of \$50; and if less, how much).—*The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

*Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).—*The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; December 6, 1897.

*Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).—*The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

*Columns 19 to 33.—*The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.

1-106  
Copied by L. St.







Department of Commerce and Labor  
IMMIGRATION SERVICE

# LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Commerce and Labor of the

SHEET NO. 1

A to K  
L to Z

385

PER Miscellaneous

LINE SS. CO.

PORT

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12				
No. on List.	NAME IN FULL.		Age.	Sex.	Calling or Occupation.	Able to—		Nationality. (Country of which citizen or subject.)	† Race or People.	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination.		Whether citizen for citizenship
	Family Name.	Given Name.	Yrs. Mos.			Married or Single.	Read.			Write.	Country.		City or Town.	State.	
1	Lenzell	Leonard	47	M	Stationary Engineer	Yes	Yes	England	English	B. W. I.	St. George's	Wife, Lena Lenzell.	B. W. I.	Antigua St. George's	
2	Douglas	Henry E. M. E.	21	M	Medical student			Grenada	African	B. W. I.	St. John's	Mother, Maria Douglas.	England	London	
3	Cambray	Ernest	14	M	None			Miquelon	French	Miquelon	St. Pierre	Mother, Mary Salaro.	Mass.	Lorchester	
4	Sasco	Emile	51	M	Clerk of the Court							Brother, Alfred Sasco.	N. J.	Regota	
5		Marie	46	F	None							Bro-in-law—	-do-		
6		Marguerite	20	F								Uncle—	-do-		
7		Jeanne	17	F								-do-			
8	Vigneau	Marie	67	F	House-keeper							Son, Raoul Vigneau.	Mass.	Boston	
9	Beaudry	Gae	59	F								St. Pierre, Miquelon.	N. Y.	Brooklyn	
10	Lefene	Yvonne	19	F	None							Nobody		Flatbush	
11	Chatterton	Harry	45	M	Merchant			Guiana	English	Guiana	Demerara	Mother, Julie Lefene.	England	Liverpool	
12	Lane	Edward	49	M	Planter			Antigua	(Black)	Antigua	St. John's	Father, Robert Mc Donald.		London	
13	Pilgrim	Stanley	20	M	Seaman			Barbados	African	Canada	Halifax	St. John's, Antigua, B. W. I.	N. Y.	New York	
14	Kayhko	Alli	26	F				Finland	Finnish	Finland	Saamingo	Father, Joseph Pilgrim.	Mass.	Boston	
15	NOT USED														
16	NOT USED														
17	NOT USED														
18	NOT USED														
19	NOT USED														
20	NOT USED														
21	NOT USED														
22	NOT USED														
23	NOT USED														
24	NOT USED														
25	NOT USED														
26	NOT USED														
27	NOT USED														
28	NOT USED														
29	NOT USED														
30	NOT USED														
135	NOT USED														

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS B.



NOTE: BUT ALIENS WHO HAVE ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT WITHIN ONE YEAR FROM DATE OF APPLICATION FOR ADMISSION TO THE UNITED STATES SHOULD BE MANIFESTED ON THIS SHEET.

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

United States, under Act of Congress approved February 20, 1907

OF *St. John, N.B.*, MONTH OF *October*, 1906.

*"Class B"*

(OVER)

SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 20, 1906.													SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.									
13	14	15	16	17		18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	
No. on List.	Whether having a ticket to such final destination.	By whom was passage paid? (Whether alien paid for own passage, or by any other person, or by any company, firm, society, association, or government.)	Whether in possession of \$50, and if less, how much?	Whether ever before in the United States; and if so, when and where?		Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and complete address.	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled.	Height.	Color of—	Place of Birth.		Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.				
				Yes or No.	Year or period of years.	Where?	Date of last departure from U. S.				Ft. Ins.	Complexion.	Hair.	Eyes.	Country.	City or Town.						
1	No	Self	80¢	No				See column 11.	No	No	No	Good	No	5 4	Fair	Blue	England	Newcastle	St. John	10-4-16	Chiquito	10-4-16
2	Yes	Self	30¢	No				No address.						5 8	Blk	Blk	B. W. I.	St. George			10-5-16	
3		Mother	30¢	No				London, Eng. New York						4 10	Med	Blk	Grenada					
4		Self	100¢	No				Aunt, Lina Capelle, 27 Kaltham St. Rochester, Mass.						5 7	Fair	Blue	Miquelon	St. Pierre	N. S.	8-7-16	Pro Patria	8-9-1916
5		Self		No				Friend Jean, Delapine, 30 Cornhill, Regota, N. J.						4 10							10-18-16	
6		With husband		No										5 0	Med	Blk						
7		With Parents		No										4 11								
8		Self	19¢	No				Son, Emile Vigneau, 49 Atlantic Ave., Boston, Mass.						5 0								
9		Self	19¢	No				Daughter, Mrs. Charles Amel, 518 5th St., Brooklyn, N. Y.						5 3								
10		Mother	19¢	No				Uncle, Wilfred Lafene, 114 W 104th St., Flatbush, N. Y.						5 1								
11		Self	50¢	No				Wife, Alicia K. Chatterton, 4 Fern Grove, Liverpool, Eng.						6 1								
12		Self	125¢	No				No address.						5 10	Fair	Blue	British Guiana	Demerara	St. John	10-19-16	Chandine	10-19-16
13		Self	29¢	No				London, Eng.						5 3	Dark	Blk	B. W. I.	Antigua	St. John			
14		Self	35¢	No				Half sister, Keturah Trotman, 1117 Westchester Ave., New York, N. Y.						5 7	Dark	Blk	Barbados	Bridgetown	Halifax	10-21-16	Seh	10-21-16
15				No				No address.						5 7	Dark	Blk	Finland	Jaamungo	Carleton	10-14-16	Hartney	10-14-16
16				No																		
17				No																		
18				No																		
19				No																		
20				No																		
21				No																		
22				No																		
23				No																		
24				No																		
25				No																		
26				No																		
27				No																		
28				No																		
29				No																		
30				No																		

CLASS B.

F. M. Bullard  
ACTING INSPECTOR IN CHARGE



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

*Column 3 (Age).—*The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

*Column 4 (Sex).—*The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

*Column 5 (Married or single).—*The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

*Column 6 (Calling or occupation).—*The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

*Column 7 (Able to read and write).—*Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

*Column 8 (Nationality).—*Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

*Column 9 (Race or people).—*The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

*Column 10 (Last permanent residence).—*The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

*Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).—*The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

*Column 12 (Final destination).—*The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

*Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).—*The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

*Column 15 (By whom was passage paid).—*The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

*Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).—*The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

*Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).—*The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

*Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).—*The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

*Columns 19 to 33.—*The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.

1 Po 14  
Signed by L. M.



LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.



# LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the

SHEET No. *✓*

386

PORT OF

*St. John's N.B.*

1		2		3	4	5	6	7	8	9	10		11	12	
No. on List.	NAME IN FULL.	Age.		Sex.	Calling or Occupation.	Able to—		Nationality. (Country of which citizen or subject.)	† Race or People.	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination.		
		Yrs.	Mos.			Read.	Write.			Country.	City or Town.		State.	City or Town.	
<i>No. 1</i>	<i>Kantgios</i>	<i>36</i>	<i>m</i>	<i>m</i>	<i>local miner</i>	<i>yes</i>	<i>yes</i>	<i>Greece</i>	<i>Greek</i>	<i>Canada</i>	<i>Sydney, N.S.</i>	<i>Wife, Margareta Kantgios, Sandorina, two Stefani, Greece</i>	<i>Mass.</i>	<i>Boston</i>	
2	NOT USED														
3	NOT USED														
4	NOT USED														
5	NOT USED														
6	NOT USED														
7	NOT USED														
8	NOT USED														
9	NOT USED														
10	NOT USED														
11	NOT USED														
12	NOT USED														
13	NOT USED														
14	NOT USED														
15	NOT USED														
16	NOT USED														
17	NOT USED														
18	NOT USED														
19	NOT USED														
20	NOT USED														
21	NOT USED														
22	NOT USED														
23	NOT USED														
24	NOT USED														
25	NOT USED														
26	NOT USED														
27	NOT USED														
28	NOT USED														
29	NOT USED														
30	NOT USED														

136

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS C.  
TAXABLE

14-413



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT  
WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

United States, under Act of Congress approved February 20, 1907

MONTH OF *October*, 1916

*"Class C, Taxable"*

(OVER)

SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 29, 1906.													SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.											
13	14	15	16	17			18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33		
No. on List.	Whether having a ticket to such final destination.	By whom passage paid? (Whether alien paid for passage, or whether paid by any other person, or whether by the United States.)	Whether in possession of passport, and if false, how much?	Whether ever before in the United States; and if so, when and where?			Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and com- plete address.	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Whether a member of any order, society, or association, or whether a member of any other organization, known to be subversive of the United States.	Condi- tion of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Height. Ft. Ins.	Color of— Complexion.	Hair.	Eyes.	Marks of Identification.	Place of Birth.		Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.	
				Yes or No.	Year or period of years.	Where?												Date of last departure from U. S.	Country.					City or Town.
1	No	<i>Self</i>	<i>40 yrs</i>	<i>1916</i>	<i>NY. Aug</i>	<i>1916</i>	<i>Cousin, Michael B. Behan</i>	<i>No</i>	<i>No</i>	<i>No</i>	<i>No</i>	<i>Good</i>	<i>No</i>	<i>5 6 1/2</i>	<i>Dark</i>	<i>Blk</i>	<i>Bro.</i>		<i>Greece</i>	<i>Sandoruna</i>	<i>New York June</i>	<i>1916</i>	<i>Constantino</i>	<i>10-4-16</i>
2																								
3																								
4																								
5																								
6																								
7																								
8																								
9																								
10																								
11																								
12																								
13																								
14																								
15																								
16																								
17																								
18																								
19																								
20																								
21																								
22																								
23																								
24																								
25																								
26																								
27																								
28																								
29																								
30																								

CLASS C.  
TAXABLE

*F. M. Bullard*  
Immigrant Inspector.  
ACTING INSPECTOR IN CHARGE



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

*Column 3 (Age).—*The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

*Column 4 (Sex).—*The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

*Column 5 (Married or single).—*The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

*Column 6 (Calling or occupation).—*The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrived, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

*Column 7 (Able to read and write).—*Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

*Column 8 (Nationality).—*Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

*Column 9 (Race or people).—*The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emelia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants should be classed as "Italian (south)."

*Column 10 (Last permanent residence).—*The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

*Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).—*The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

*Column 12 (Final destination).—*The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

*Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).—*The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

*Column 15 (By whom was passage paid).—*The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

*Column 16 (Whether in possession of \$50; and if less, how much).—*The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

*Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).—*The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; December 6, 1897.

*Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).—*The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

*Columns 19 to 35.—*The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.

Copied by H. H.



# LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.



U. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

# LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the

SHEET No. 3 INDEX A  
A to K  
L to Z

387

PORT OF St. John, N.B.

Whether application has been made for Canadian citizenship.																							
1		2		3		4		5		6		7		8		9		10		11		12	
No. on List.		NAME IN FULL.		Age.		Sex.		Calling or Occupation.		Able to—		Nationality.		Race or People.		Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.		Final Destination.			
		Family Name.		Given Name.		Yrs. Mos.		Married or Single.		Read. Write.		(Country of which citizen or subject.)				Country.		City or Town.		State.		City or Town.	
1		Harrison		Harry		54		M.		Able seaman		Yes Yes		Norway		Scandi-		Left U.S. at New York, N.Y.		Brother, Andreas Harrison, Bergen, Norway		N.Y. New York	
2		Campbell		Mary		27		F.		none		"		Ireland		Irish		Canada Inverness, N.S.		Father, John O'Donnell, Galway, Ireland		Mass. Kellsley	
3		NOT USED																					
4		NOT USED																					
5		NOT USED																					
6		NOT USED																					
7		NOT USED																					
8		NOT USED																					
9		NOT USED																					
10		NOT USED																					
11		NOT USED																					
12		NOT USED																					
13		NOT USED																					
14		NOT USED																					
15		NOT USED																					
16		NOT USED																					
17		NOT USED																					
18		NOT USED																					
19		NOT USED																					
20		NOT USED																					
21		NOT USED																					
22		NOT USED																					
23		NOT USED																					
24		NOT USED																					
25		NOT USED																					
26		NOT USED																					
27		NOT USED																					
28		NOT USED																					
29		NOT USED																					
30		NOT USED																					

137

"Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS C.  
NON-TAXABLE

14-413



# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

United States, under Act of Congress approved February 20, 1907

MONTH OF *October*, 191*6*

*"Class C, Non-Taxable"*

(OVER)

SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 20, 1906.													SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.									
13	14	15	16	17			18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33
No. on List.	Whether having a ticket to such final destination.	By whom was passage paid?	Whether in possession of \$50, and if less, how much?	Whether ever before in the United States; and if so, when and where?			Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and com- plete address.	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Whether claiming exemption from naturalization on account of race, religion, or political opinion, or other cause.	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause.	Height.  Ft. Ins.	Color of—  Hair. Eyes.	Marks of Identification.	Place of Birth.		Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.	
				Yes or No.	Year or period of years.	Where?										Date of last departure from U. S.	Country.					City or Town.
1	No	Self	61	✓	1890	New York Aug.	Hotel Columbus, St. Bonny & Chatham, N.Y.	No	No	No	No	Injury to foot (left)	5 6	Med	Bro. Grey	-	Norway	Bergen	Savannah	Sept. 1890	Stollon	10-3-16
2	Yes	Red	none	"	1916	Ham, Mass. July	7 Denton Rd., Wellesley, Mass.	"	"	"	"	Good	No	5 3	"	Mrs. Bros.	-	Ireland	Galway	New York, Sept. 14 01	Oceania	9-8-16
3																						
4																						
5																						
6																						
7																						
8																						
9																						
10																						
11																						
12																						
13																						
14																						
15																						
16																						
17																						
18																						
19																						
20																						
21																						
22																						
23																						
24																						
25																						
26																						
27																						
28																						
29																						
30																						

CLASS C.  
NON-TAXABLE.

*F. M. Bullard*  
ACTING INSPECTOR IN CHARGE



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

*182  
Copied by L. M.*

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrived, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

A *farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

A *farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50; and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; December 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 25.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



# LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.



# LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the

SHEET No. 14

L to Z NR

388

PORT OF St. John, N.B.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12												
												NAME IN FULL.	Age.	Sex.	Calling or Occupation.	Able to— Read. Write.	Nationality. (Country of which citizen or subject.)	† Race or People.	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination.	
																			Country.	City or Town.		State.	City or Town.
No. 1	Smith	John	35	M.	Laborer	yes	Ireland	Irish	Canada	Montreal	P2. Father, Wm. Smith, Rathcormane, Ireland	Mass. Boston											
	Francis	Louisa	21	F.	Domestic	"	St. Kitts	African (Black)	"	St. John, N.B.	Father, Joseph Francis, Old Road, St. Kitts, B. W. I.	N. Y. New York											
2	NOT USED																						
3	NOT USED																						
4	NOT USED																						
5	NOT USED																						
6	NOT USED																						
7	NOT USED																						
8	NOT USED																						
9	NOT USED																						
10	NOT USED																						
11	NOT USED																						
12	NOT USED																						
13	NOT USED																						
14	NOT USED																						
15	NOT USED																						
16	NOT USED																						
17	NOT USED																						
18	NOT USED																						
19	NOT USED																						
20	NOT USED																						
21	NOT USED																						
22	NOT USED																						
23	NOT USED																						
24	NOT USED																						
25	NOT USED																						
26	NOT USED																						
27	NOT USED																						
28	NOT USED																						
29	NOT USED																						
30	NOT USED																						



## over,

"Class C.C."

**SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT  
APPROVED JUNE 29, 1906.**

**SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY  
IMMIGRATION REGULATIONS.**

F. M. Bullard

14-418 ACTING INSPECTOR IN CHARGE

**CLASS CC.**



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

*1-4 D  
Copied by L.H.*

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrived, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

A *farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

A *farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50; and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; December 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 23.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



2/11-38  
J.H.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.



U. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

**LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION**

Required by the regulations of Secretary of Labor of the

SHEET No.

389

PORT OF *St. John, N. B.*

NAME IN FULL.		Age.		Sex.	Calling or Occupation.	Able to—		Nationality. (Country of which citizen or subject.)	Race or People.	Last Permanent Residence.		The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination.	
Family Name.	Given Name.	Yrs.	Mos.			Read.	Write.			Country.	City or Town.		State.	City or Town.
Walsh	Sarah J.	18		F.	School-teacher	Yes	Yes	Nfld	English	Nfld	Red Head Cove	Father, Edward Walsh, Red Head Cove, Nfld	R.I.	Newport
Marshall	Jonathan M.	40		M.	Chief steward	"	"	"	"	Nfld	Flat Rock	Brother, Robert F. Marshall, Fresh Water, Nfld	N.Y.	Cornwall-on-Hudson, N.Y.
"	Eugene	18		"	Fisherman	No	No	"	"	Nfld	Flat Rock	Nobody	"	"
"	William	22		"	"	Yes	Yes	"	"	"	"	Father, Robert Marshall, Flat Rock, Nfld	"	"
Butt	Patience	18		F.	Domestic	"	"	"	"	"	Fresh Water	Father, Henry Butt, Fresh Water, Nfld	"	"
Davis	Stephen	21		M.	Fisherman	"	"	"	"	"	St. Mary's	Father, Richard Davis, St. Mary's, Nfld	Mass.	Boston
Nevers	Nicola	23		"	Labourer	"	"	Russia	Russian	Canada	St. Mary's	Father, Konrad Nevers, Velikahusha, Volinsky, Russia	Conn.	Ansonia
Kasmarsky	Ludwig	41		"	"	"	"	"	Polish	"	Sydney	Wife, Veronica Kasmarsky, Borki, Volinsky, Russia	"	"
Yaroshevitz	Yakov	27		"	"	"	"	"	Russian	"	Sydney	Father, Fedor Yaroshevitz, Tchukof, Minsk, Russia	Ohio	Cleveland
Dalton	Thomas J.	24		M.	moving picture mech-operator	"	"	Nfld	Irish	Nfld	St. John's	Father, John Dalton, St. John's, Nfld	Mass.	Cambridge
"	Helen	21		F.	None	"	"	"	"	"	"	Father-in-law - do	"	"
"	John P.	9		M.	"	No	No	"	"	"	"	Grandfather - do	"	"
Clark	Ferdinand	37		"	Fisherman	"	"	"	English	"	Carbonaire	Nobody	"	E. Boston
Towe	Ethelbert	26		"	Labourer	Yes	Yes	B. W. I.	African	Canada	Sydney	Father, James W. Rower, St. Peter's, Barbados, B. W. I.	"	Brooklyn
Kahoe	Patrick	20		"	Telegraph operator	"	"	Nfld	Irish	Nfld	Ferryland	Mother, Mary Kahoe, Ferryland, Nfld	"	N. Lynn
Antonow	Trofim	18		"	Labourer	"	"	Russia	Russian	Canada	New Glasgow	Mother, Feodosia Antonow, Slobotka, Podolski, Russia	Mich.	Detroit
Petriscene	Harosim	33		"	"	No	No	"	"	"	"	Wife, Matrona Petriscene, Slobotka, Podolski, Russia	"	"
Oshinoski	Stanislaw	23		"	"	Yes	Yes	"	Polish	"	Glac Bay	Father, Taimis Oshinoski, Kojeklowi, Warsaw, Russia	Mass.	Boston
Payne	Clara	17		F.	Domestic	"	"	Nfld	English	Nfld	Curling	Father, Wm. Payne, Curling, Nfld	"	"
Golombak	Theophile	46		M.	miner	No	No	Russia	Polish	Canada	Glac Bay	Sister, Maria Jak, Kuroswenki, Keltai, Russia	"	"
Klemenka	Peter	39		"	Labourer	Yes	Yes	"	Russian	"	Halifax	Wife, Marina Klemenka, Bereza, Kiev, Russia	"	"
Drover	Mary Ann	23		F.	Domestic	"	"	Nfld	English	Nfld	Conception Bay	Father, Josiah Drover, Conception Bay, Nfld	"	Brighton
Busignies	George	31		M.	miner	"	"	France	French	Canada	Mines, N.S.	Father, Andrea Busignies, Lens, Cal Calais, France	Mich.	Detroit
"	Marie	25		F.	None	"	"	"	"	"	"	Father-in-law - do	"	"
Williams	Christopher	24		M.	miner	"	"	B. W. I.	African	"	Sydney	Father, Benjamin Williams, Christ Church, Barbados, B. W. I.	Mass.	Roxbury
Michalawskas	Antanas	26		"	"	"	"	Russia	Lithuanian	"	Stellarton	Mother, Catarina Michalawskas, Mariampole, Suwalki, Russia	"	So Boston
Wersinskis	Frana	25		"	"	"	"	"	"	"	"	Father, Jedom Wersinskis, Shaula, Kovno, Russia	"	"
Sloine	Ellen	50		F.	House-keeper	"	"	Nfld	English	Nfld	Tilton Harbor	Brother, Michael McLaughlin, Tilton Harbor, Nfld	"	Dorchester
"	Gertrude	19		"	Domestic	"	"	"	"	"	"	Nucle, do	"	"
O'Neil	Frank	27		M.	Fisherman	"	"	"	"	"	Southern Shore	Brother, James O'Neil, Southern Shore, Nfld	N.Y.	New York

**NOT USED**

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

14-01

## CLASS D.



## TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

United States, under Act of Congress approved February 20, 1907

MONTH OF *October*, 1916.*Class D*

SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 20, 1906.													SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY IMMIGRATION REGULATIONS.							
13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33
No. on List.	Whether having a ticket to such final destination.	By whom passage paid? (Whether also paid for return passage.)	Whether in possession of \$500 and if less, how much?	Whether ever before in the United States and if so, when and where?	Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and com- plete address.	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Whether coming by means of any contract, agreement or contract, written or verbal, to perform any service, or to be employed in any capacity, in the United States.	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled, Nature, length of time, and cause.	Height. Ft. Ins.	Color of— Hair. Eyes.	Color of— Complexion.	Place of Birth. Country. City or Town.	Seaport of Landing.	Date of Landing.	Name of SS.	Date of Examination.		
1	Yes	Self	415	No	Uncle, Mrs. Margaret Murphy, 5 Newton Court, New York, N.Y.	No	No	No	Good	No	5 6	Med. Bro. Blue		Nfld.	Red Head Cone Fresh Water	North Sydney, N.S.	9-21-16	Kyle	9-23-16	
2	No	Self	10	Yes	Uncle, Richard Marshall, Criminally on Hudson, N.Y.						5 9	" "		"	"			9-23-16	9-26-16	
3	No	Contract Laborer		No	Uncle, Jonathan Marshall, Steward, C. & D. Hudson, N.Y.			Yes			5 2	" Grey		"	Flat Rock					
4	No	Contract Laborer		No	Uncle, do						5 5	" Bro.		"	Fresh Water					
5	No	Contract Laborer		No	Friend, do						5 5	" "		"	"					
6	No	Self	25	No	Friend, Michael Wise, E. Boston, Mass.			No			5 4	Dark Blue		Russia	St. Marys Nelikahusha	Halifax, N.S.	April 1913	Manum	9-29-16	
7	No	Self	45	No	Friend, Maxm. Mastzak, 25 Star St., Ansonia, Conn.						5 9	Fair Fair Grey		"	Bark		Apr. 1913	"		
8	No	Self	70	No	Friend, Maxm. Mastzak, 28 Star St., Ansonia, Conn.						5 9 1/2	" Blue		"	Tchukof		May 1913	Unknown	9-30-16	
9	No	Self	150	No	2164 Franklin St., Cleveland, O.						5 3	Med. Bro. Grey		"	"					
10	Yes	Self	105	No	Brother, Richard Ballou, 157 Walden St., Cambridge, Mass.						5 5	" Bro.		Nfld.	St. John's		9-29-16	Flouzel		
11	No	Self		Yes	With husband - do						5 7	" Blk.		"	"					
12	No	Father		No	With Parents - do						"	" Fair		"	Crocker's Broe	N. Sydney, N.S.				
13	No	Self	85	Yes	Sister, Mrs. Mary J. Moriaty, 278 Lexington St., Boston, Mass.						5 6	" Blk. Grey		B. N. D.	St. John's, N.B.	Halifax, N.S.	9-30-16	Kyle		
14	No	Self	25	No	Sister, Eleanor Rowe, 618 Madison St., Brooklyn, N.Y.						5 8	Reg. " Bro.		Barbados	St. Peter's	St. John's, N.B.	1914	Caraguet	10-3-16	
15	No	Self	40	No	Sister, Neita Kahoe, Union Hospital, N. Lynn, Mass.						5 10 1/2	Med. Bro. Blue		Nfld.	Terryland	N.S.	10-5-16	Kyle	10-7-16	
16	No	Self	40	No	Brother, Mike Antonow, 211 Church Ave., Detroit, Mich.						5 5	" "		Russia	Slobodka	N.B.	1913	Unknown	10-10-16	
17	No	Self	135	No	Friend, Swan Melnik, 295 Lambert Ave., Detroit, Mich.						5 5	" " Bro.		"	"		April 1910	"		
18	Yes	Self	25	No	No address.						5 6	Med. Fair		"	Kojeklowe	Halifax, N.S.	1913	"	10-11-16	
19	No	Contract Laborer		No	Sister, Matilda Payne, 68 Warrington St., Boston, Mass.			Yes	Organic dis- ease of the heart.		5 2	" Bro. Blue		Nfld.	Carling	N.S.	10-10-16	Kyle	10-13-16	
20	No	L.P.C. 8/10		No	No address.			No			5 7	" "		Russia	Korowenki	Quebec, P.Q.	8-6-07	Unknown		
21	No	Self	60	No	No address.				Good	No	5 5	Dark " Grey		"	Berezna	N.S.	1912	Birma	10-16-16	
22	Yes	Self	7	Yes	Friend, Mrs. Rosa Reed, 35 Riverview Rd., Brighton, Mass.						5 2	Med. " Blue		Nfld.	Conception Bay	N.S.	1916	Kyle		
23	No	Self	130	No	Edward Dejahghes, 362 Newport St., Detroit, Mich.						5 10	Dark "		"	France	Louches	N.S.	1912	Voltarno	10-17-16
24	No	Self		No	With husband - do						5 2	Fair "		"	"					
25	Yes	Self	38	Yes	Mother, Marie Williams, 1036 Kendall St., Roxbury, Mass.						5 6	Blk. Blk. Bro.		B. N. D.	Christ Church	New York, N.Y.	1913	Advana		
26	No	Self	200	No	Friend, Kingas Barlowkas, 378-2nd St., So. Boston, Mass.						5 8	Fair Fair Grey		Russia	Mariampol	Quebec	Sept. 1910	Unknown	10-19-16	
27	No	Self	400	No	Do						5 6	" Bro. Blue		"	Shaulu	"	July 1914	"		
28	No	Self	137	No	Daughter, Mrs. Thomas H. Clarke, 18 Elm St., Danvers, Mass.						5 4	" " Bro.		Nfld.	Tilton Harbor	N.S.	10-18-16	Kyle	10-21-16	
29	No	Mother	4	No	With Mother - do				Rachitis - spinal column		4 7	" " Blue		"	"					
30	No	Self	112	No	Sister, Mrs. Robert Willoughby, 183 W. 87th St., New York, N.Y.				Good	No	5 6	" " Grey		"	Southern Shore	"				

CLASS D.

F. M. Bullard

ACTING INSPECTOR IN CHARGE



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

*Column 3 (Age).—*The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

*Column 4 (Sex).—*The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

*Column 5 (Married or single).—*The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

*Column 6 (Calling or occupation).—*The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrived, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

*Column 7 (Able to read and write).—*Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

*Column 8 (Nationality).—*Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

*Column 9 (Race or people).—*The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants should be classed as "Italian (south)."

*Column 10 (Last permanent residence).—*The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

*Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).—*The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

*Column 12 (Final destination).—*The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

*Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).—*The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

*Column 15 (By whom was passage paid).—*The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

*Column 16 (Whether in possession of \$50; and if less, how much).—*The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

*Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).—*The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; December 6, 1897.

*Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).—*The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

*Columns 19 to 23.—*The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.

1. To 30  
Copied by L. M.



# LIST OF RACES OR PEOPLES.

African (black).	Korean.
Armenian.	Lithuanian.
Bohemian.	Magyar.
Bosnian.	Mexican.
Bulgarian.	Montenegrin.
Chinese.	Moravian.
Croatian.	Pacific Islander.
Cuban.	Polish.
Dalmatian.	Portuguese.
Dutch.	Roumanian.
East Indian.	Russian.
English.	Ruthenian (Russniak).
Finnish.	Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).
Flemish.	Scotch.
French.	Servian.
German.	Slovak.
Greek.	Slovenian.
Hebrew.	Spanish.
Herzegovinian.	Spanish-American.
Irish.	Syrian.
Italian (North).	Turkish.
Italian (South).	Welsh.
Japanese.	West Indian.



Form 3—Canada  
WHEN USED RETURN TO 337 LA GAUCHETIERE ST. WEST,  
MONTREAL, AT END OF EACH MONTH

U. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

# LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the

SHEET No. 6 INDEXED  
A to K  
L to Z

390

PORT OF St. John, N.B.

No. on List.	NAME IN FULL. Family Name. Given Name.	Age. Yrs. Mos.	Sex. Married or Single.	Calling or Occupation.	Able to— Read. Write.	Nationality. (Country of which citizen or subject.)	Race or People.	Last Permanent Residence. Country. City or Town.	The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination. State. City or Town.
1	Colbert, Peter M.	36	M	Shoe cutter	Yes Yes	Nfld.	Irish	Canada, Sydney, N.S.	Mother, Catherine Colbert Harbor Grace, Nfld.	Mass. Boston
2	Aspell, Bernard	11215 7189 31	M	Longshoreman			English	Nfld. Bay Conception	Wife, Katie Aspell Conception Bay, Nfld.	" Charlottetown
3	NOT USED									
4	NOT USED									
5	NOT USED									
6	NOT USED									
7	NOT USED									
8	NOT USED									
9	NOT USED									
10	NOT USED									
11	NOT USED									
12	NOT USED									
13	NOT USED									
14	NOT USED									
15	NOT USED									
16	NOT USED									
17	NOT USED									
18	NOT USED									
19	NOT USED									
20	NOT USED									
21	NOT USED									
22	NOT USED									
23	NOT USED									
24	NOT USED									
25	NOT USED									
26	NOT USED									
27	NOT USED									
28	NOT USED									
29	NOT USED									
30	NOT USED									
40	NOT USED									

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS D.



over,

United States, under Act of Congress approved February 20, 1907

"Class D"

CLASS D.

*F. M. Bullard*  
Immigrant Inspector  
16-413  
ACTING INSPECTOR IN CHARGE



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

*Column 3 (Age).—*The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

*Column 4 (Sex).—*The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

*Column 5 (Married or single).—*The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

*Column 6 (Calling or occupation).—*The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrived, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

*Column 7 (Able to read and write).—*Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

*Column 8 (Nationality).—*Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

*Column 9 (Race or people).—*The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants should be classed as "Italian (south)."

*Column 10 (Last permanent residence).—*The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

*Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).—*The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

*Column 12 (Final destination).—*The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

*Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).—*The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

*Column 15 (By whom was passage paid).—*The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

*Column 16 (Whether in possession of \$50; and if less, how much).—*The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

*Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).—*The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; December 6, 1897.

*Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).—*The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

*Columns 19 to 35.—*The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.

1. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9. 10. 11. 12. 13. 14. 15. 16. 17. 18. 19. 20. 21. 22. 23. 24. 25. 26. 27. 28. 29. 30. 31. 32. 33. 34. 35. 36. 37. 38. 39. 40. 41. 42. 43. 44. 45. 46. 47. 48. 49. 50. 51. 52. 53. 54. 55. 56. 57. 58. 59. 60. 61. 62. 63. 64. 65. 66. 67. 68. 69. 70. 71. 72. 73. 74. 75. 76. 77. 78. 79. 80. 81. 82. 83. 84. 85. 86. 87. 88. 89. 90. 91. 92. 93. 94. 95. 96. 97. 98. 99. 100. 101. 102. 103. 104. 105. 106. 107. 108. 109. 110. 111. 112. 113. 114. 115. 116. 117. 118. 119. 120. 121. 122. 123. 124. 125. 126. 127. 128. 129. 130. 131. 132. 133. 134. 135. 136. 137. 138. 139. 140. 141. 142. 143. 144. 145. 146. 147. 148. 149. 150. 151. 152. 153. 154. 155. 156. 157. 158. 159. 160. 161. 162. 163. 164. 165. 166. 167. 168. 169. 170. 171. 172. 173. 174. 175. 176. 177. 178. 179. 180. 181. 182. 183. 184. 185. 186. 187. 188. 189. 190. 191. 192. 193. 194. 195. 196. 197. 198. 199. 200. 201. 202. 203. 204. 205. 206. 207. 208. 209. 210. 211. 212. 213. 214. 215. 216. 217. 218. 219. 220. 221. 222. 223. 224. 225. 226. 227. 228. 229. 230. 231. 232. 233. 234. 235. 236. 237. 238. 239. 240. 241. 242. 243. 244. 245. 246. 247. 248. 249. 250. 251. 252. 253. 254. 255. 256. 257. 258. 259. 260. 261. 262. 263. 264. 265. 266. 267. 268. 269. 270. 271. 272. 273. 274. 275. 276. 277. 278. 279. 280. 281. 282. 283. 284. 285. 286. 287. 288. 289. 290. 291. 292. 293. 294. 295. 296. 297. 298. 299. 300. 301. 302. 303. 304. 305. 306. 307. 308. 309. 310. 311. 312. 313. 314. 315. 316. 317. 318. 319. 320. 321. 322. 323. 324. 325. 326. 327. 328. 329. 330. 331. 332. 333. 334. 335. 336. 337. 338. 339. 340. 341. 342. 343. 344. 345. 346. 347. 348. 349. 350. 351. 352. 353. 354. 355. 356. 357. 358. 359. 360. 361. 362. 363. 364. 365. 366. 367. 368. 369. 370. 371. 372. 373. 374. 375. 376. 377. 378. 379. 380. 381. 382. 383. 384. 385. 386. 387. 388. 389. 390. 391. 392. 393. 394. 395. 396. 397. 398. 399. 400. 401. 402. 403. 404. 405. 406. 407. 408. 409. 410. 411. 412. 413. 414. 415. 416. 417. 418. 419. 420. 421. 422. 423. 424. 425. 426. 427. 428. 429. 430. 431. 432. 433. 434. 435. 436. 437. 438. 439. 440. 441. 442. 443. 444. 445. 446. 447. 448. 449. 450. 451. 452. 453. 454. 455. 456. 457. 458. 459. 460. 461. 462. 463. 464. 465. 466. 467. 468. 469. 470. 471. 472. 473. 474. 475. 476. 477. 478. 479. 480. 481. 482. 483. 484. 485. 486. 487. 488. 489. 490. 491. 492. 493. 494. 495. 496. 497. 498. 499. 500. 501. 502. 503. 504. 505. 506. 507. 508. 509. 510. 511. 512. 513. 514. 515. 516. 517. 518. 519. 520. 521. 522. 523. 524. 525. 526. 527. 528. 529. 530. 531. 532. 533. 534. 535. 536. 537. 538. 539. 540. 541. 542. 543. 544. 545. 546. 547. 548. 549. 550. 551. 552. 553. 554. 555. 556. 557. 558. 559. 560. 561. 562. 563. 564. 565. 566. 567. 568. 569. 570. 571. 572. 573. 574. 575. 576. 577. 578. 579. 580. 581. 582. 583. 584. 585. 586. 587. 588. 589. 590. 591. 592. 593. 594. 595. 596. 597. 598. 599. 600. 601. 602. 603. 604. 605. 606. 607. 608. 609. 610. 611. 612. 613. 614. 615. 616. 617. 618. 619. 620. 621. 622. 623. 624. 625. 626. 627. 628. 629. 630. 631. 632. 633. 634. 635. 636. 637. 638. 639. 640. 641. 642. 643. 644. 645. 646. 647. 648. 649. 650. 651. 652. 653. 654. 655. 656. 657. 658. 659. 660. 661. 662. 663. 664. 665. 666. 667. 668. 669. 670. 671. 672. 673. 674. 675. 676. 677. 678. 679. 680. 681. 682. 683. 684. 685. 686. 687. 688. 689. 690. 691. 692. 693. 694. 695. 696. 697. 698. 699. 700. 701. 702. 703. 704. 705. 706. 707. 708. 709. 710. 711. 712. 713. 714. 715. 716. 717. 718. 719. 720. 721. 722. 723. 724. 725. 726. 727. 728. 729. 730. 731. 732. 733. 734. 735. 736. 737. 738. 739. 740. 741. 742. 743. 744. 745. 746. 747. 748. 749. 750. 751. 752. 753. 754. 755. 756. 757. 758. 759. 760. 761. 762. 763. 764. 765. 766. 767. 768. 769. 770. 771. 772. 773. 774. 775. 776. 777. 778. 779. 780. 781. 782. 783. 784. 785. 786. 787. 788. 789. 790. 791. 792. 793. 794. 795. 796. 797. 798. 799. 800. 801. 802. 803. 804. 805. 806. 807. 808. 809. 810. 811. 812. 813. 814. 815. 816. 817. 818. 819. 820. 821. 822. 823. 824. 825. 826. 827. 828. 829. 830. 831. 832. 833. 834. 835. 836. 837. 838. 839. 840. 841. 842. 843. 844. 845. 846. 847. 848. 849. 850. 851. 852. 853. 854. 855. 856. 857. 858. 859. 860. 861. 862. 863. 864. 865. 866. 867. 868. 869. 870. 871. 872. 873. 874. 875. 876. 877. 878. 879. 880. 881. 882. 883. 884. 885. 886. 887. 888. 889. 890. 891. 892. 893. 894. 895. 896. 897. 898. 899. 900. 901. 902. 903. 904. 905. 906. 907. 908. 909. 910. 911. 912. 913. 914. 915. 916. 917. 918. 919. 920. 921. 922. 923. 924. 925. 926. 927. 928. 929. 930. 931. 932. 933. 934. 935. 936. 937. 938. 939. 940. 941. 942. 943. 944. 945. 946. 947. 948. 949. 950. 951. 952. 953. 954. 955. 956. 957. 958. 959. 960. 961. 962. 963. 964. 965. 966. 967. 968. 969. 970. 971. 972. 973. 974. 975. 976. 977. 978. 979. 980. 981. 982. 983. 984. 985. 986. 987. 988. 989. 990. 991. 992. 993. 994. 995. 996. 997. 998. 999. 1000.



**LIST OF RACES OR PEOPLES.**

|                  |   |
|------------------|---|
| African (black). | Korean.                                       |
| Armenian.        | Lithuanian.                                   |
| Bohemian.        | Magyar.                                       |
| Bosnian.         | Mexican.                                      |
| Bulgarian.       | Montenegrin.                                  |
| Chinese.         | Moravian.                                     |
| Croatian.        | Pacific Islander.                             |
| Cuban.           | Polish.                                       |
| Dalmatian.       | Portuguese.                                   |
| Dutch.           | Roumanian.                                    |
| East Indian.     | Russian.                                      |
| English.         | Ruthenian (Russiak).                          |
| Finnish.         | Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes). |
| Flemish.         | Scotch.                                       |
| French.          | Servian.                                      |
| German.          | Slovak.                                       |
| Greek.           | Slovenian.                                    |
| Hebrew.          | Spanish.                                      |
| Herzegovinian.   | Spanish-American.                             |
| Irish.           | Syrian.                                       |
| Italian (North). | Turkish.                                      |
| Italian (South). | Welsh.  |
| Japanese.        | West Indian.                                  |



U. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET NO. 7

L to Z

391

PORT OF *St. John, N.B.*

| No.<br>on<br>List | NAME IN FULL                  |                 | Age.<br>Yrs. Mos. | Sex.<br>Married or Single. | Calling<br>or<br>Occupation. | Able to— |        | Nationality.<br>(Country of which<br>citizen or subject.) | † Race or People. | Last Permanent Residence. |                           | The name and complete address of nearest relative or friend in<br>country whence alien came. | Final Destination. |                   | Of who<br>a citizen<br>before<br>citizen |
|-------------------|-------------------------------|-----------------|-------------------|----------------------------|------------------------------|----------|--------|---|-------------------|---------------------------|---------------------------|--|--------------------|-------------------|--|
|                   | Family Name.                  | Given Name.     |                   |                            |                              | Road.    | Write. |   |                   | Country.                  | City or Town.             |  | State.             | City or Town.     |  |
| 1                 | <i>Primary L.S.P.</i><br>Muir | Kate            | 30                | F                          | Hotel<br>keeper              | Yes      | Yes    | Canada  | English           | Canada                    | Halifax,<br>N.S.          | Brother, James Smith,<br>Annapolis, N.S.   | Mass.              | Fannell           | No                                       |
| 2                 | Atkins                        | Henry           | 29                | M                          | House<br>carpenter           | "        | "      | "   | "                 | "                         | St. John,<br>N.B.         | Wife, Viola Atkins,<br>St. John, N.B.  | "                  | S. Boston         | "  |
| 3                 | Mc Neil                       | John H.         | 50                | "                          | Lineman                      | "        | "      | "   | Scotch            | "                         | Christmas<br>Island, N.S. | Son, Leo Mc Neil,<br>Christmas Island, N.S.  | "                  | N. Medford        | "  |
| 4                 | Orr                           | Agnes J.        | 20                | F                          | Domestic                     | "        | "      | "   | English           | "                         | Jardineville,<br>N.B.     | Father, Capt. George Orr,<br>Jardineville, N.B.  | "                  | Watertown         | "  |
| 5                 | Campbell                      | Lughena May     | 11                | "                          | None                         | "        | "      | "   | Scotch            | "                         | Thebeauville,<br>N.S.     | Grandmother, Mrs. Hugh McLean,<br>Thebeauville, N.S.   | "                  | Roxbury           | "  |
| 6                 | Maleon Cameron                | Maleon          | 10                | M                          | "                            | "        | "      | "   | "                 | "                         | "                         | - do -   | "                  | "                 | "  |
| 7                 | Marry                         | Joseph          | 28                | "                          | Chief<br>biller              | "        | "      | "   | "                 | "                         | St. John,<br>N.B.         | Father, Patrick Marry,<br>St. John, N.B.   | Mass.              | Baltimore         | "  |
| 8                 | Stewart                       | Charley         | 17                | "                          | Farm<br>laborer              | "        | "      | "   | English           | "                         | Kouchibouguac,<br>N.B.    | Father, Alex Stewart,<br>Kouchibouguac, N.B.   | Mass.              | S. Brewer         | "  |
| 9                 | Mac Neil                      | Marion          | 11                | F                          | None                         | "        | "      | "   | Scotch            | "                         | Port Hood,<br>N.S.        | Aunt, Mrs. John Campbell,<br>Port Hood, N.S.   | Mass.              | Newton            | "  |
| 10                | Mac Kenzie                    | Katie           | 19                | "                          | Clerk                        | "        | "      | "   | "                 | "                         | Boulardarie,<br>N.S.      | Father, Daniel H. Mac Kenzie,<br>Boulardarie, N.S.   | "                  | Cambridge         | "  |
| 11                | Trager                        | Mary            | 20                | "                          | Domestic                     | "        | "      | "   | "                 | "                         | Pleasant<br>Bay, N.S.     | Uncle, Kenneth Fraser,<br>Chelsea, Mass.   | "                  | Chelsea           | "  |
| 12                | Curley                        | Wilma           | 17                | "                          | None                         | "        | "      | "   | Irish             | "                         | Chipmans,<br>N.B.         | Father, William Curley,<br>Chipmans, N.B.  | "                  | Brookline         | "  |
| 13                | Paulin                        | Joseph          | 21                | M                          | Wheel-<br>wright             | "        | "      | "   | French            | "                         | Caraguet,<br>N.B.         | Uncle, Chatham Paulin,<br>Caraguet, N.B.   | "                  | Leominster        | "  |
| 14                | Doutheller                    | Edward          | 21                | "                          | Laborer                      | "        | No     | "   | "                 | "                         | "                         | Father, Edward Doutheller,<br>Caraguet, N.B.   | "                  | "                 | "  |
| 15                | Mc Masters                    | Ann             | 20                | F                          | Student<br>nurse             | "        | Yes    | "   | Scotch            | "                         | Tatamagouche,<br>N.S.     | Bro. Chas. Peter Mc Pharland,<br>Tatamagouche, N.S.  | "                  | Fall River        | "  |
| 16                | Ferguson                      | Tina            | 23                | "                          | "                            | "        | "      | "   | "                 | "                         | "                         | Father, John Ferguson,<br>Tatamagouche, N.S.   | "                  | "                 | "  |
| 17                | Prince                        | Rev. Stanley R. | 32                | M                          | Clergyman                    | "        | "      | "   | English           | "                         | Nauwigewauk,<br>N.B.      | Father, Charles B. Prince,<br>Nauwigewauk, N.B.  | N.J.               | Princeton         | "  |
| 18                | Smith                         | Benjamin        | 76                | "                          | Farmer                       | "        | "      | "   | "                 | "                         | Glendyer,<br>N.S.         | Son, Horace Smith,<br>Glendyer, N.S.   | Mass.              | Dorchester        | "  |
| 19                | Chisholm                      | Mary            | 20                | F                          | Domestic                     | "        | "      | "   | Scotch            | "                         | Long Point,<br>N.S.       | Father, John Chisholm,<br>Long Point, N.S.   | "                  | Milton            | "  |
| 20                | Mc Isaac                      | Margaret        | 10                | "                          | None                         | "        | "      | "   | "                 | "                         | "                         | Aunt, Mrs. Maggie Chisholm,<br>Long Point, N.S.  | "                  | Boston            | "  |
| 21                | Daigle                        | Edmund          | 27                | M                          | Laborer                      | "        | "      | "   | French            | "                         | Point Lepin,<br>N.B.      | Wife, Edmond Daigle,<br>Point Lepin, N.B.  | Mass.              | Mattawan-<br>keag | "  |
| 22                | Richard                       | Nicholas        | 25                | "                          | "                            | "        | No     | "   | "                 | "                         | "                         | Wife, Alice Daigle,<br>Point Lepin, N.B.   | "                  | "                 | "  |
| 23                | Mayerolle                     | Charlie         | 21                | "                          | "                            | "        | Yes    | "   | "                 | "                         | "                         | Wife, Margaret Richard,<br>Point Lepin, N.B.   | "                  | "                 | "  |
| 24                | "                             | Albert          | 23                | "                          | "                            | "        | "      | "   | "                 | "                         | "                         | Mother, Ester Mayerolle,<br>Point Lepin, N.B.  | "                  | "                 | "  |
| 25                | "                             | Henry           | 18                | "                          | "                            | "        | "      | "   | "                 | "                         | "                         | Father, Henry Mayerolle,<br>Lower Lepin, N.B.  | "                  | "                 | "  |
| 26                | "                             | William H.      | 24                | "                          | Mechanical<br>draughtsman    | "        | "      | "   | English           | "                         | New Glasgow,<br>N.B.      | Father, Thomas Bedford,<br>Sand Cove Rd. Lancaster Hts., N.B.                                | N.Y.               | Schenectady       | En                                       |
| 27                | Campbell                      | Ida             | 19                | F                          | Domestic                     | "        | "      | "   | Scotch            | "                         | Chipman,<br>N.B.          | Father, James Campbell,<br>Chipman, N.B.   | Mass.              | Portland          | ?  |
| 28                | Gallant                       | Larry           | 29                | M                          | House<br>carpenter           | "        | "      | "   | French            | "                         | U.S. Spawick,<br>Mass.    | Mother, Nazarine Curry,<br>Metapedia, N.B.   | Mass.              | Spawick           | "  |
| 29                | "                             | Georgianna      | 25                | F                          | None                         | "        | "      | "   | "                 | Canada                    | Metapedia,<br>N.B.        | Father, Joseph S. Pitre,<br>Metapedia, N.B.  | "                  | "                 | "  |
| 30                | NOT USED                      |                 |                   |                            |                              |          |        |   |                   |                           |                           |  |                    |                   |  |

301

\* Race or People is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT  
WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET.

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

MONTH OF *October*, 1916.

CLASS E

| 13<br>No.<br>on<br>List. | 14<br>Whether having a ticket<br>to such final destination. | 15<br>By whom<br>passage paid?<br>(Whether alien paid<br>his own passage,<br>or by any person,<br>company, society, or<br>organization, or<br>government.) | 16<br>Whether in possession<br>of \$50 or more, how<br>much? | 17<br>Whether ever before in the United States;<br>and if so, when and where? |                                |        | 18<br>Whether going to join a relative or friend;<br>and if so, what relative or friend,<br>and his name and com-<br>plete address. | 19<br>Ever in prison or<br>detention, or<br>other place of<br>confinement, or<br>whether a Polygamist,<br>or whether an Anarchist,<br>or whether a member of<br>any subversive<br>organization, or<br>whether a member of<br>any other<br>organization<br>prohibited by law. | 20<br>Whether a<br>Polygamist. | 21<br>Whether an<br>Anarchist. | 22<br>Whether a<br>member of<br>any subversive<br>organization, or<br>whether a member<br>of any other<br>organization<br>prohibited by law. | 23<br>Condition<br>of Health,<br>Mental<br>and<br>Physical.      | 24<br>Deformed<br>or Crippled.<br>Nature,<br>length of<br>time, and<br>cause. | 25<br>Height. |        |             | 26<br>Color of— |           | 27<br>Marks of Identification. | 28<br>Place of Birth. |                 | 29<br>Seaport<br>of<br>Landing. | 30<br>Date<br>of<br>Landing. | 31<br>Name of SS. | 32<br>Date of<br>Examination. |
|--------------------------|---|--|--|---|--------------------------------|--------|---|--|--------------------------------|--------------------------------|--|--|---|---------------|--------|-------------|-----------------|-----------|--------------------------------|-----------------------|-----------------|---------------------------------|------------------------------|-------------------|-------------------------------|
|                          |   |  |  | Yes<br>No   | Year or<br>period of<br>years. | Where? |   |  |                                |                                |  |  |   | Ft.           | Ins.   | Complexion. | Hair.           | Eyes.     | Country.                       | City or Town.         |                 |                                 |                              |                   |                               |
| 1                        | yes   | Self   | 50   | 1908  | Aug.                           | 1913   | Sister, Mrs. Arthur Pickering<br>Faniel, Mass.  | No   | No                             | No                             | No   | Good   | No  | 5             | 3      | Med         | Bro.            | Grey      | Canada                         | Annapolis<br>N. B.    | St. John, N. B. | Calvin<br>Austin                | 9-25-16                      |                   |                               |
| 2                        | "   | "  | 60   | 1913  | Aug.                           | 1913   | Mother, Marie Atkins<br>9 Mark St., Boston, Mass.   | "  | "                              | "                              | "  | "  | "   | 5             | 9      | "           | Fair            | Blue      | "                              | St. John, N. B.       | "               | "                               | "                            | "                 |                               |
| 3                        | "   | L.P.C.   | 81   | 1911  | Sept.                          | 1911   | Sister, Mrs. Sadie Mahan,<br>28 Cottage St., N. Medford, Mass.  | "  | "                              | "                              | "  | Pain in right<br>side and<br>limbs from<br>pregnancy<br>3 months | "   | 5             | 4 1/2  | "           | Grey            | "         | "                              | St. John, N. B.       | "               | "                               | "                            | "                 |                               |
| 4                        | "   | L.P.C.   | 51   | "   | "                              | "      | Sister, Mrs. Mary Gunn,<br>16 Forest St., Waterbury, Conn.  | "  | "                              | "                              | "  | "  | "   | 5             | 1      | "           | Red             | "         | "                              | St. John, N. B.       | "               | "                               | "                            | "                 |                               |
| 5                        | "   | Father   | 101  | "   | "                              | "      | Father, John Campbell,<br>16 Oakland St., Roxbury, Mass.  | "  | "                              | "                              | "  | Good   | No  | 4             | 9      | Fair        | "               | "         | "                              | St. John, N. B.       | "               | "                               | "                            | 9-27-16           |                               |
| 6                        | "   | "  | "  | "   | "                              | "      | - do -  | "  | "                              | "                              | "  | "  | "   | 4             | 5      | Med         | "               | "         | "                              | St. John, N. B.       | "               | "                               | "                            | "                 |                               |
| 7                        | "   | Self   | 100  | "   | "                              | "      | University of Maryland<br>Baltimore, Md.  | "  | "                              | "                              | "  | "  | "   | 5             | 9      | "           | Light           | "         | "                              | "                     | St. John, N. B. | "                               | "                            | "                 | "                             |
| 8                        | "   | 2-12-346   | 2-50   | "   | "                              | "      | Brother, Thomas Stewart,<br>South Brewery, Me.  | "  | "                              | "                              | "  | "  | "   | 5             | 10     | "           | Bro.            | "         | "                              | "                     | St. John, N. B. | "                               | "                            | "                 | 9-28-16                       |
| 9                        | "   | 2-12-350   | 8  | "   | "                              | "      | Cousin, Mrs. Wm. Rocket,<br>36 Morse St., Newton, Mass.   | "  | "                              | "                              | "  | "  | "   | 4             | 11 1/2 | Fair        | "               | "         | "                              | "                     | "               | "                               | "                            | 9-29-16           |                               |
| 10                       | "   | 2-12-315   | 65   | "   | "                              | "      | Aunt, Margaret Grant,<br>7 Mason St., Cambridge, Mass.  | "  | "                              | "                              | "  | "  | "   | 5             | 6      | Med         | "               | Grey      | "                              | "                     | "               | "                               | "                            | 9-23-16           |                               |
| 11                       | "   | 2-12-309   | 23   | "   | "                              | "      | Sister, Mrs. John Magill,<br>1 Silk St., Chelsea, Mass.   | "  | "                              | "                              | "  | "  | "   | 5             | 2      | "           | "               | "         | "                              | "                     | "               | "                               | "                            | "                 | 9-29-16                       |
| 12                       | "   | Self   | 101  | "   | "                              | "      | Sister, Mrs. Joseph Gray,<br>24 Ivory St., Brookline, Mass.   | "  | "                              | "                              | "  | "  | "   | 5             | 7      | "           | "               | Blue      | "                              | "                     | "               | "                               | "                            | "                 | "                             |
| 13                       | "   | Father   | 63   | 1914  | Dec.                           | 1915   | Uncle, Abner McNaught,<br>Leominster, Mass.   | "  | "                              | "                              | "  | "  | "   | 5             | 7      | Dark        | "               | Bro.      | "                              | "                     | "               | "                               | "                            | "                 | "                             |
| 14                       | "   | Self   | 28   | 1915  | Mass                           | 1915   | Bro-in-law, Abner McNaught,<br>Leominster, Mass.  | "  | "                              | "                              | "  | "  | "   | 5             | 6      | "           | "               | "         | "                              | "                     | "               | "                               | "                            | "                 | "                             |
| 15                       | "   | "  | 20   | "   | "                              | "      | Highland Hospital,<br>Fall River, Mass.   | "  | "                              | "                              | "  | "  | "   | 5             | 6      | Fair        | Blk.            | "         | "                              | "                     | "               | "                               | "                            | "                 | "                             |
| 16                       | "   | "  | 25   | "   | "                              | "      | - do -  | "  | "                              | "                              | "  | "  | "   | 5             | 6      | Med         | Bro.            | "         | "                              | "                     | "               | "                               | "                            | "                 | "                             |
| 17                       | "   | 380  | 16   | 1907  | May                            | 1909   | Princeton Theological Seminary,<br>Princeton, N. J.   | "  | "                              | "                              | "  | "  | "   | 5             | 7 1/2  | "           | "               | Grey      | "                              | "                     | "               | "                               | "                            | "                 | 10-2-16                       |
| 18                       | "   | 2-12-365   | 16   | 1909  | Pa                             | 1909   | Daughter, Mrs. Wm. McLeod,<br>11 Ridgewood St., Dorchester, Mass.   | "  | "                              | "                              | "  | "  | "   | 5             | 6      | "           | "               | Grey      | "                              | "                     | "               | "                               | "                            | "                 | 10-4-16                       |
| 19                       | "   | 2-12-364   | 13   | "   | "                              | "      | Sister, Helen Chisholm,<br>41 Canton Ave., Milton, Mass.  | "  | "                              | "                              | "  | "  | "   | 5             | 6      | "           | "               | Bro. Bro. | "                              | "                     | "               | "                               | "                            | "                 | 9-30-16                       |
| 20                       | "   | 2-12-368   | 5  | "   | "                              | "      | Aunt, Mrs. Colin Gilles,<br>122 Dartmouth St., Boston, Mass.  | "  | "                              | "                              | "  | "  | "   | 4             | 10     | "           | "               | Blue      | "                              | "                     | "               | "                               | "                            | "                 | "                             |
| 21                       | "   | Contract Laborer   | 13   | 1915  | Feb.                           | 1915   | Friend, Arthur A. Abbe,<br>Mattawaumkeag, Me.   | "  | "                              | "                              | "  | "  | "   | 5             | 8      | Fair        | "               | "         | "                              | "                     | "               | "                               | "                            | "                 | 10-3-16                       |
| 22                       | "   | Contract Laborer   | 14   | 1916  | June                           | 1916   | - do -  | "  | "                              | "                              | "  | "  | "   | 5             | 6      | Med         | "               | Grey      | "                              | "                     | "               | "                               | "                            | "                 | "                             |
| 23                       | "   | Contract Laborer   | 14   | 1913  | June                           | 1913   | - do -  | "  | "                              | "                              | "  | "  | "   | 5             | 6      | "           | "               | Blue      | "                              | "                     | "               | "                               | "                            | "                 | "                             |
| 24                       | "   | Contract Laborer   | 14   | 1913  | Feb.                           | 1913   | - do -  | "  | "                              | "                              | "  | "  | "   | 5             | 8      | Fair        | Blk.            | Bro.      | "                              | "                     | "               | "                               | "                            | "                 | "                             |
| 25                       | "   | Contract Laborer   | 14   | 1911  | Mar.                           | 1915   | - do -  | "  | "                              | "                              | "  | "  | "   | 5             | 9      | Med         | "               | Blue      | "                              | "                     | "               | "                               | "                            | "                 | "                             |
| 26                       | "   | Contract Laborer   | 13   | 1915  | "                              | "      | - do -  | "  | "                              | "                              | "  | "  | "   | 5             | 6      | "           | "               | Bro.      | "                              | "                     | "               | "                               | "                            | "                 | "                             |
| 27                       | "   | no   | 65   | "   | "                              | "      | No address,<br>Schenectady, N. Y.   | "  | "                              | "                              | "  | No   | "   | 5             | 7 1/2  | "           | "               | Bro. Grey | "                              | "                     | "               | "                               | "                            | "                 | "                             |
| 28                       | "   | Contract Laborer   | 14   | 1909  | July                           | 1916   | Sister, Cassie Campbell,<br>130 Melrose St., Portland, Me.  | "  | "                              | "                              | "  | Yes  | "   | 5             | 3      | Fair        | Bro.            | Blue      | "                              | "                     | "               | "                               | "                            | "                 | 10-6-16                       |
| 29                       | "   | Self   | 14   | 1916  | Mass.                          | 1916   | Brother, Octave Gallant,<br>Ipswich, Mass.  | "  | "                              | "                              | "  | No   | "   | 5             | 8      | Dark        | "               | Bro.      | "                              | "                     | "               | "                               | "                            | "                 | "                             |
| 30                       | "   | Self   | 14   | 1916  | "                              | "      | Pro-in-law - do -   | "  | "                              | "                              | "  | "  | "   | 5             | 9      | Med         | "               | Blue      | "                              | "                     | "               | "                               | "                            | "                 | "                             |

3

S. S. "Gov. Cobb" - Eastern Steamship Corporation  
S. S. Calvin Austin

CLASS E.

Lester S. Perkins  
Immigrant Inspector.

F. M. Bullard  
ACTING INSPECTOR IN CHARGE



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

A *farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

A *farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 35.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.

1903  
Revised by L. M.



24  
3-1  
Lump

LIST OF RACES OR PEOPLES.

|                  |   |
|------------------|---|
| African (black). | Korean.                                       |
| Armenian.        | Lithuanian.                                   |
| Bohemian.        | Magyar.                                       |
| Bosnian.         | Mexican.                                      |
| Bulgarian.       | Montenegrin.                                  |
| Chinese.         | Moravian.                                     |
| Croatian.        | Pacific Islander.                             |
| Cuban.           | Polish.                                       |
| Dalmatian.       | Portuguese.                                   |
| Dutch.           | Roumanian.                                    |
| East Indian.     | Russian.                                      |
| English.         | Ruthenian (Russniak).                         |
| Finnish.         | Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes). |
| Flemish.         | Scotch.                                       |
| French.          | Servian.                                      |
| German.          | Slovak.                                       |
| Greek.           | Slovenian.                                    |
| Hebrew.          | Spanish.                                      |
| Herzegovinian.   | Spanish-American.                             |
| Irish.           | Syrian.                                       |
| Italian (North). | Turkish.                                      |
| Italian (South). | Welsh.  |
| Japanese.        | West Indian.                                  |

NOT RECD



U. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

# LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET NO. 8

392

PORT OF *St. John, N.B.*

| 1<br>No.<br>on<br>List | 2<br>NAME IN FULL. |                          | 3<br>Age. |      | 4<br>Sex. | 5<br>Married or Single. | 6<br>Calling or Occupation. | 7<br>Able to— |        | 8<br>Nationality.<br>(Country of which citizen or subject.) | 9<br>† Race or People. | 10<br>Last Permanent Residence. |                               | 11<br>The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came. | 12<br>Final Destination. |               | Of w<br>a citi<br>before<br>citize |
|------------------------|--------------------|--------------------------|-----------|------|-----------|-------------------------|-----------------------------|---------------|--------|---|------------------------|---------------------------------|-------------------------------|---|--------------------------|---------------|------------------------------------|
|                        | Family Name.       | Given Name.              | Yrs.      | Mos. |           |                         |                             | Read.         | Write. |   |                        | Country.                        | City or Town.                 |   | State.                   | City or Town. |                                    |
| 1                      | <i>Le Blanc</i>    | <i>Charles C.</i>        | 20        |      | M         |                         | <i>Steel worker</i>         | yes           | yes    | <i>Canada</i>   | <i>French</i>          | <i>Canada</i>                   | <i>Sydney, N.S.</i>           | <i>Brother, John C. Le Blanc,</i>   | <i>Me. Bangor</i>        |               |                                    |
| 2                      | <i>McSherry</i>    | <i>Kathleen</i>          | 20        |      | F         |                         | <i>nurse</i>                |               |        | <i>"</i>  | <i>Irish</i>           | <i>Mass.</i>                    | <i>Boston, Mass.</i>          | <i>Father, George McSherry,</i>   | <i>Mass. Sackville</i>   |               |                                    |
| 3                      | <i>McDonald</i>    | <i>Mary A.</i>           | 23        |      | "         |                         | <i>dress-maker</i>          |               |        | <i>"</i>  | <i>Scotch</i>          | <i>Canada</i>                   | <i>P. E. I.</i>               | <i>Father, Michael McDonald,</i>  | <i>" Cambridge</i>       |               |                                    |
| 4                      | <i>Costello</i>    | <i>Mary</i>              | 19        |      | "         |                         | <i>Domestic</i>             |               |        | <i>"</i>  | <i>Irish</i>           | <i>"</i>                        | <i>Souris, P. E. I.</i>       | <i>Father, Philip Costello,</i>   | <i>" Charlottetown</i>   |               |                                    |
| 5                      | <i>MacDonald</i>   | <i>Margaret</i>          | 27        |      | "         |                         |                             |               |        | <i>"</i>  | <i>Scotch</i>          | <i>"</i>                        | <i>Chipston, P. E. I.</i>     | <i>Mother, Christine Mac Donald,</i>  | <i>Me. Port, Me.</i>     |               |                                    |
| 6                      | <i>Perry</i>       | <i>Mary</i>              | 38        |      | M         |                         | <i>None</i>                 |               |        | <i>"</i>  | <i>French</i>          | <i>"</i>                        | <i>Tignish, P. E. I.</i>      | <i>Brother, Frank Daulton,</i>  | <i>Mass. Lawrence</i>    |               |                                    |
| 7                      | "                  | <i>Angie</i>             | 14        |      | F         |                         |                             |               |        | <i>"</i>  | <i>"</i>               | <i>"</i>                        | <i>"</i>                      | <i>Uncle do</i>   | <i>"</i>                 |               |                                    |
| 8                      | "                  | <i>Joseph</i>            | 17        |      | M         |                         |                             |               |        | <i>"</i>  | <i>"</i>               | <i>"</i>                        | <i>"</i>                      | <i>do</i>   | <i>"</i>                 |               |                                    |
| 9                      | "                  | <i>Henry</i>             | 7         |      | M         |                         |                             | No            | No     | <i>"</i>  | <i>"</i>               | <i>"</i>                        | <i>"</i>                      | <i>do</i>   | <i>"</i>                 |               |                                    |
| 10                     | "                  | <i>Lillian</i>           | 4         |      | F         |                         |                             |               |        | <i>"</i>  | <i>"</i>               | <i>"</i>                        | <i>"</i>                      | <i>do</i>   | <i>"</i>                 |               |                                    |
| 11                     | "                  | <i>Louise</i>            | 1         | 6    | "         |                         |                             |               |        | <i>"</i>  | <i>"</i>               | <i>"</i>                        | <i>"</i>                      | <i>Grandfather, John Richard,</i>   | <i>" Salem</i>           |               |                                    |
| 12                     | <i>Richard</i>     | <i>Mary</i>              | 26        |      | M         |                         |                             | yes           | yes    | <i>"</i>  | <i>"</i>               | <i>"</i>                        | <i>"</i>                      | <i>St. grandfather do</i>   | <i>"</i>                 |               |                                    |
| 13                     | "                  | <i>Willie</i>            | 12        |      | M         |                         |                             |               |        | <i>"</i>  | <i>"</i>               | <i>"</i>                        | <i>"</i>                      | <i>do</i>   | <i>"</i>                 |               |                                    |
| 14                     | "                  | <i>Milda</i>             | 6         |      | F         |                         |                             | No            | No     | <i>"</i>  | <i>"</i>               | <i>"</i>                        | <i>"</i>                      | <i>do</i>   | <i>"</i>                 |               |                                    |
| 15                     | "                  | <i>Walter</i>            | 4         |      | M         |                         |                             |               |        | <i>"</i>  | <i>"</i>               | <i>"</i>                        | <i>"</i>                      | <i>do</i>   | <i>"</i>                 |               |                                    |
| 16                     | "                  | <i>Raymond</i>           | 1         |      | "         |                         |                             |               |        | <i>"</i>  | <i>"</i>               | <i>"</i>                        | <i>"</i>                      | <i>do</i>   | <i>"</i>                 |               |                                    |
| 17                     | <i>Gregory</i>     | <i>Bertha L.</i>         | 23        |      | F         |                         | <i>Trained nurse</i>        | yes           | yes    | <i>"</i>  | <i>English</i>         | <i>St. John, N.B.</i>           | <i>St. John, N.B.</i>         | <i>Father, Andrew Gregory,</i>  | <i>N.Y. New York</i>     |               |                                    |
| 18                     | <i>Corey</i>       | <i>Noble</i>             | 26        |      | M         |                         | <i>Bookkeeper</i>           |               |        | <i>"</i>  | <i>"</i>               | <i>St. John, N.B.</i>           | <i>St. John, N.B.</i>         | <i>Father, Jacob Corey,</i>   | <i>Mass. Lynn</i>        |               |                                    |
| 19                     | <i>McEachen</i>    | <i>Mary</i>              | 32        |      | F         |                         | <i>Domestic</i>             |               |        | <i>"</i>  | <i>Scotch</i>          | <i>Canada</i>                   | <i>North East Mabou, N.S.</i> | <i>Brother, Hugh McEachen,</i>  | <i>" E. Boston</i>       |               |                                    |
| 20                     | <i>Taylor</i>      | <i>Ella</i>              | 14        |      | "         |                         | <i>None</i>                 |               |        | <i>"</i>  | <i>English</i>         | <i>"</i>                        | <i>Hillsboro, N.S.</i>        | <i>Mother, Jessie Taylor,</i>   | <i>Conn. Bridgeport</i>  |               |                                    |
| 21                     | <i>Milton</i>      | <i>Lora</i>              | 14        |      | "         |                         |                             |               |        | <i>"</i>  | <i>"</i>               | <i>"</i>                        | <i>Hillsboro, N.S.</i>        | <i>Father, John Milton,</i>   | <i>"</i>                 |               |                                    |
| 22                     | <i>Reid</i>        | <i>John S.</i>           | 24        |      | M         |                         | <i>Labourer</i>             |               |        | <i>"</i>  | <i>Irish Scotch</i>    | <i>New Glasgow, N.S.</i>        | <i>New Glasgow, N.S.</i>      | <i>Brother, Andrew M. Reid,</i>   | <i>Me. Bangor</i>        |               |                                    |
| 23                     | <i>Steeves</i>     | <i>Perley O.</i>         | 34        |      | M         |                         | <i>Motorman</i>             |               |        | <i>"</i>  | <i>Dutch</i>           | <i>U. S.</i>                    | <i>Providence, R.I.</i>       | <i>Brother, Will G. Steeves,</i>  | <i>R.I. Providence</i>   |               |                                    |
| 24                     | <i>Sutherland</i>  | <i>Catherine M.</i>      | 73        |      | F         |                         | <i>House-keeper</i>         |               |        | <i>"</i>  | <i>Scotch</i>          | <i>Canada</i>                   | <i>New Glasgow, N.S.</i>      | <i>Cousin, Mrs. John Bantley,</i>   | <i>Mass. Attleboro</i>   |               |                                    |
| 25                     | <i>Pitt</i>        | <i>Matilda H.</i>        | 49        |      | "         |                         | <i>S. keeper</i>            |               |        | <i>"</i>  | <i>English</i>         | <i>"</i>                        | <i>Halifax, N.S.</i>          | <i>Brother, James Pitt,</i>   | <i>" Somerville</i>      |               |                                    |
| 26                     | <i>McVane</i>      | <i>Mary A.</i>           | 16        |      | "         |                         | <i>None</i>                 |               |        | <i>"</i>  | <i>French</i>          | <i>"</i>                        | <i>St. John, N.B.</i>         | <i>Aunt, Mrs. Chas. Boudreau,</i>   | <i>" Cambridge</i>       |               |                                    |
| 27                     | "                  | <i>Elizabeth A.</i>      | 48        |      | M         |                         |                             |               |        | <i>"</i>  | <i>French</i>          | <i>"</i>                        | <i>"</i>                      | <i>do</i>   | <i>"</i>                 |               |                                    |
| 28                     | "                  | <i>Gertrude Beatrice</i> | 19        |      | F         |                         | <i>Factory hand</i>         |               |        | <i>"</i>  | <i>French</i>          | <i>"</i>                        | <i>"</i>                      | <i>do</i>   | <i>"</i>                 |               |                                    |
| 29                     | "                  | <i>James</i>             | 12        |      | M         |                         | <i>None</i>                 |               |        | <i>"</i>  | <i>"</i>               | <i>"</i>                        | <i>"</i>                      | <i>do</i>   | <i>"</i>                 |               |                                    |
| 30                     | "                  | <i>Joseph Walter</i>     | "         |      | "         |                         |                             |               |        | <i>"</i>  | <i>"</i>               | <i>"</i>                        | <i>"</i>                      | <i>do</i>   | <i>"</i>                 |               |                                    |

NOT USED

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.



# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

MONTH OF *October*, 191*6*

CLASS E

NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET.

(OVER.)

| 13<br>No.<br>on<br>List. | 14<br>Whether having a ticket to such final destination. | 15<br>By whom passage paid?<br>(Whether after payment of fare, or by any person, company, society, association, or government.) | 16<br>Whether in possession of \$50 and if less, how much? | 17<br>Whether ever before in the United States; and if so, when and where? |                          |                 | 18<br>Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and complete address. | 19<br>Whether an alien or naturalized citizen of the United States? | 20<br>Whether a Polygamist. | 21<br>Whether an Anarchist. | 22<br>Whether coming by reason of any of the causes specified in the Act of March 4, 1907, or of any of the causes specified in the Act of October 3, 1917? | 23<br>Condition of Health, Mental and Physical. | 24<br>Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause. | 25<br>Height.                     |       | 26<br>Color of— |             | 27<br>Color of— | 28<br>Marks of Identification. | 29<br>Place of Birth. |                    | 30<br>Seaport of Landing. | 31<br>Date of Landing. | 32<br>Name of SS. | 33<br>Date of Examination. |
|--------------------------|--|---|--|--|--------------------------|-----------------|--|---|-----------------------------|-----------------------------|---|---|--|-----------------------------------|-------|-----------------|-------------|-----------------|--------------------------------|-----------------------|--------------------|---------------------------|------------------------|-------------------|----------------------------|
|                          |  |   |  | Yes or No.   | Year or period of years. | Where?          |  |   |                             |                             |   |   |  | Date of last departure from U. S. | Ft.   | Ins.            | Complexion. |                 |                                | Hair.                 | Eyes.              |                           |                        |                   |                            |
| 1                        | Yes  | Self  | 60   | No   |                          |                 | Friend, Vic Chaisson, 94 Exchange St., Bangor, Me.   | No  | No                          | No                          | Good  | No  | 5  | 6                                 | Light | Brown           | Grey        |                 |                                | Canada                | Sydney, Vancouver  |                           |                        |                   |                            |
| 2                        | "  | "   | 10   | Yes  | 1916                     | Sept.           | Uncle, John J. McSherry, 175 Talbot St., Dorchester, Mass.   | "   | "                           | "                           | "   | "   | 5  | 6                                 | Med.  | "               | Brown       |                 |                                | "                     | St. John's, N.B.   | 10-5-16                   | 10-6-16                | Calvin            |                            |
| 3                        | "  | "   | 5  | No   |                          |                 | Sister, Mrs. Angus McEass, 85 Rockdale Ave., Cambridge, Mass.  | "   | "                           | "                           | "   | "   | 5  | 7                                 | Light | "               | Grey        |                 |                                | "                     | St. John's, N.B.   | 10-6-16                   | 10-6-16                | Austin            |                            |
| 4                        | "  | "   | 5  | No   |                          |                 | Sister, Catherine Costello, 9 Cook St., Charlestown, Mass.   | "   | "                           | "                           | "   | "   | 5  | 3                                 | Med.  | Brown           | Grey        |                 |                                | "                     | St. John's, N.B.   |                           |                        |                   |                            |
| 5                        | "  | 212374  | 30   | No   |                          |                 | Friend, Mrs. Colin Roskilly, Kennebunkport, Me.  | "   | "                           | "                           | "   | "   | 5  | 5                                 | "     | "               | Blue        |                 |                                | "                     | Chesapeake, P.E.I. |                           |                        | 10-7-16           |                            |
| 6                        | "  | Husband   | 38   | No   |                          |                 | Husband, Gilbert Perry, 39 Oxford St., Lawrence, Mass.   | "   | "                           | "                           | "   | "   | 5  | 1                                 | "     | "               | Brown       |                 |                                | "                     | Piquish, P.E.I.    | 10-7-16                   |                        | 10-9-16           |                            |
| 7                        | "  | Father  |  | No   |                          |                 | Father - do  | "   | "                           | "                           | "   | "   |  |                                   |       |                 |             |                 |                                | "                     |                    |                           |                        |                   |                            |
| 8                        | "  | "   |  | No   |                          |                 | do   | "   | "                           | "                           | "   | "   |  |                                   |       |                 |             |                 |                                | "                     |                    |                           |                        |                   |                            |
| 9                        | "  | "   |  | No   |                          |                 | do   | "   | "                           | "                           | "   | "   |  |                                   |       |                 |             |                 |                                | "                     |                    |                           |                        |                   |                            |
| 10                       | "  | "   |  | No   |                          |                 | do   | "   | "                           | "                           | "   | "   |  |                                   |       |                 |             |                 |                                | "                     |                    |                           |                        |                   |                            |
| 11                       | "  | "   |  | No   |                          |                 | do   | "   | "                           | "                           | "   | "   |  |                                   |       |                 |             |                 |                                | "                     |                    |                           |                        |                   |                            |
| 12                       | "  | 212380  | 20   | No   |                          |                 | Husband, Peter E. Richard, 5 Philip St., Salem, Mass.  | "   | "                           | "                           | "   | "   | 5  | 1                                 | "     | "               |             |                 |                                | "                     |                    |                           |                        |                   |                            |
| 13                       | "  | Father  |  | No   |                          |                 | Father - do  | "   | "                           | "                           | "   | "   |  |                                   |       |                 |             |                 |                                | "                     |                    |                           |                        |                   |                            |
| 14                       | "  | "   |  | No   |                          |                 | do   | "   | "                           | "                           | "   | "   |  |                                   |       |                 |             |                 |                                | "                     |                    |                           |                        |                   |                            |
| 15                       | "  | "   |  | No   |                          |                 | do   | "   | "                           | "                           | "   | "   |  |                                   |       |                 |             |                 |                                | "                     |                    |                           |                        |                   |                            |
| 16                       | "  | "   |  | No   |                          |                 | do   | "   | "                           | "                           | "   | "   |  |                                   |       |                 |             |                 |                                | "                     |                    |                           |                        |                   |                            |
| 17                       | "  | Self  | 60   | No   |                          |                 | City Hospital, Blackwell Island, N.Y.  | "   | "                           | "                           | "   | "   | 5  | 4                                 | "     | Brown           | Blue        |                 |                                | "                     | St. John's, N.B.   |                           |                        | 10-9-16           | 10-9-16                    |
| 18                       | "  | 50  | Yes  | 1914   | Lynn, Mass.              | Sept.           | Sister, Dorothy Cores, 6 New Ocean St., Lynn, Mass.  | "   | "                           | "                           | "   | "   | 5  | 8                                 | Fair  | Fair            | "           |                 |                                | "                     | Wavelock, N.B.     |                           |                        |                   |                            |
| 19                       | "  | 212379  | 5  | No   |                          |                 | Brother, A. J. McEachern, 114 Baymont St., Boston, Mass.   | "   | "                           | "                           | "   | "   | 5  | 3                                 | Med.  | Brown           | "           |                 |                                | "                     | North East, N.B.   |                           |                        | 10-10-16          | 10-10-16                   |
| 20                       | Under 16 yrs.  | 16  | 5  | No   |                          |                 | Sister, Lena Taylor, 404 Atlantic St., Bridgeport, Conn.   | "   | "                           | "                           | "   | "   | 5  | 6                                 | "     | Fair            | Grey        |                 |                                | "                     | Wellesboro, N.H.   | 10-7-16                   |                        | 10-10-16          |                            |
| 21                       | Under 16 yrs.  | 4   | 4  | No   |                          |                 | Sister, Mrs. Chas. Stevens, 398 Atlantic St., Bridgeport, Ct.  | "   | "                           | "                           | "   | "   | 5  | 4                                 | "     | "               |             |                 |                                | "                     | Wellesboro, N.H.   | 10-7-16                   |                        |                   |                            |
| 22                       | "  | 212383  | 22   | Yes  | 1912                     | Rockwood, Mass. | No address   | "   | "                           | "                           | "   | "   | 5  | 7                                 | Ruddy | Fair            | Yellow      |                 |                                | "                     | Wellesboro, N.H.   | 10-10-16                  |                        | 10-11-16          |                            |
| 23                       | "  | 212384  | 20   | No   | 1916                     | R.I.            | Wife, Florence Stevens, 83-10th St., Providence, R.I.  | "   | "                           | "                           | "   | "   | 5  | 7                                 | Med.  | Brown           | Blue        |                 |                                | "                     | Wellesboro, N.B.   | 10-11-16                  |                        | 10-11-16          |                            |
| 24                       | "  | 17  | No   |  |                          |                 | Sister, Mary A. Smith, 10-4th St., Attleboro, Mass.  | "   | "                           | "                           | "   | "   | 5  | 3                                 | "     | Grey            | "           |                 |                                | "                     | New Glasgow, N.S.  | 10-12-16                  |                        | 10-13-16          |                            |
| 25                       | "  | 33  | Yes  | 1908   | Mass.                    | Feb.            | Friend, Mrs. H. D. Merrill, 12 Bay State Ave., Somerville, Mass.   | "   | "                           | "                           | "   | "   | 5  | 2                                 | "     | "               | Brown       |                 |                                | "                     | Windsor, N.S.      | 10-13-16                  |                        |                   |                            |
| 26                       | "  | Father  | No   |  |                          |                 | Father, John M. McNamee, 96 Green St., Cambridge, Mass.  | "   | "                           | "                           | "   | "   | 5  | 0                                 | "     | Brown           | Brown       |                 |                                | "                     | St. John's, N.B.   |                           |                        |                   |                            |
| 27                       | "  | Husb.   | 30   | No   |                          |                 | Husband - do   | "   | "                           | "                           | "   | "   | 5  | 2                                 | "     | "               | Blue        |                 |                                | "                     | Bathurst, N.S.     |                           |                        |                   |                            |
| 28                       | "  | Father  |  | No   |                          |                 | Father - do  | "   | "                           | "                           | "   | "   | 5  | 3                                 | Fair  | "               | "           |                 |                                | "                     | St. John's, N.B.   |                           |                        |                   |                            |
| 29                       | "  | "   |  | No   |                          |                 | do   | "   | "                           | "                           | "   | "   |  |                                   |       |                 |             |                 |                                | "                     |                    |                           |                        |                   |                            |
| 30                       | "  | "   |  | No   |                          |                 | do   | "   | "                           | "                           | "   | "   |  |                                   |       |                 |             |                 |                                | "                     |                    |                           |                        |                   |                            |

SS North Star Eastern Steamship Corporation  
SS Calvin Austin

CLASS E.

Lester S. Perkins  
Immigrant Inspector.

F. M. Bullard  
ACTING INSPECTOR IN CHARGE



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

*Column 3 (Age).—*The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

*Column 4 (Sex).—*The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

*Column 5 (Married or single).—*The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

*Column 6 (Calling or occupation).—*The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

A *farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

A *farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

*Column 7 (Able to read and write).—*Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

*Column 8 (Nationality).—*Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

*Column 9 (Race or people).—*The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

*Column 10 (Last permanent residence).—*The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

*Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).—*The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

*Column 12 (Final destination).—*The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

*Column 13 (Whether having a ticket to such final destination).—*The entry in column 13 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

*Column 14 (By whom was passage paid).—*The entry in column 14 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

*Column 15 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).—*The entry in column 15 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

*Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).—*The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

*Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).—*The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

*Columns 19 to 33.—*The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.

1. To 30  
Copied by L. M.



200-1-30  
778

**LIST OF RACES OR PEOPLES.**

|                  |   |
|------------------|---|
| African (black). | Korean.                                       |
| Armenian.        | Lithuanian.                                   |
| Bohemian.        | Magyar.                                       |
| Bosnian.         | Mexican.                                      |
| Bulgarian.       | Montenegrin.                                  |
| Chinese.         | Moravian.                                     |
| Croatian.        | Pacific Islander.                             |
| Cuban.           | Polish.                                       |
| Dalmatian.       | Portuguese.                                   |
| Dutch.           | Roumanian.                                    |
| East Indian.     | Russian.                                      |
| English.         | Ruthenian (Russniak).                         |
| Finnish.         | Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes). |
| Flemish.         | Scotch.                                       |
| French.          | Servian.                                      |
| German.          | Slovak.                                       |
| Greek.           | Slovenian.                                    |
| Hebrew.          | Spanish.                                      |
| Herzegovinian.   | Spanish-American.                             |
| Irish.           | Syrian.                                       |
| Italian (North). | Turkish.                                      |
| Italian (South). | Welsh.  |
| Japanese.        | West Indian.                                  |



## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET NO. 9

393

PORT OF St. John's, N.B.

| 1           |                  | 2           |      | 3    |                    | 4                      |           | 5     |   | 6               |                            | 7                       |   | 8      |                    | 9     |                                  | 10 |  | 11 |  | 12 |  | 13 |  |
|-------------|------------------|-------------|------|------|--------------------|------------------------|-----------|-------|---|-----------------|----------------------------|-------------------------|---|--------|--------------------|-------|----------------------------------|----|--|----|--|----|--|----|--|
| No. on List | NAME IN FULL     |             | Age. | Sex. | Married or Single. | Calling or Occupation. | Able to—  |       | Nationality. (Country of which citizen or subject.) | Race or People. | Last Permanent Residence.  |                         | The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came. |        | Final Destination. |       | Of what citizenship before came. |    |  |    |  |    |  |    |  |
|             | Family Name.     | Given Name. |      |      |                    |                        | Yrs. Mos. | Read. |   |                 | Write.                     | Country.                | City or Town.   | State. | City or Town.      |       |                                  |    |  |    |  |    |  |    |  |
| 1           | Primary L. S. P. | Joseph G    | 9    | m    | S                  | none                   | no        | no    | Canada  | English-French  | Canada                     | St. John, N.B.          | Aunt, Mrs. Charles Boudreau, 36 Sydney St., St. John, N.B.                                | Mass.  | Cambridge          | N     |                                  |    |  |    |  |    |  |    |  |
| 2           | Mc Kenzie        | Laura       | 12   | F    | "                  | "                      | yes       | yes   | "   | Scotch          | "                          | Bay Fortune, P. E. I.   | Father, Warren Mc Kenzie, Bay Fortune, P. E. I.   | "      | Medford            | "     |                                  |    |  |    |  |    |  |    |  |
| 3           | Manning          | Catherine   | 18   | "    | "                  | Domestic               | "         | "     | "   | Irish           | "                          | Gowenbrae, P. E. I.     | Father, James Manning, Gowenbrae, P. E. I.  | "      | Hinchester         | "     |                                  |    |  |    |  |    |  |    |  |
| 4           | Bryan            | Josie       | 21   | "    | "                  | "                      | "         | "     | "   | Irish           | Left U.S. at Eastport, Me. | USA, Dorchester, Mass.  | Father, James Bryan, Lot 42, P. E. I.   | "      | Dorchester         | "     |                                  |    |  |    |  |    |  |    |  |
| 5           | Mc Fadyen        | Minnie      | 19   | "    | "                  | "                      | "         | "     | "   | Scotch-English  | Left U.S. at Eastport, Me. | USA, Somerville, Mass.  | Mother, Margaret Mc Fadyen, Coleman, P. E. I.   | "      | Somerville         | "     |                                  |    |  |    |  |    |  |    |  |
| 6           | Thompson         | Ella        | 20   | "    | "                  | Laundress              | "         | "     | "   | Scotch          | Left U.S. at Eastport, Me. | Jamaica Plain, Mass.    | Father, Albert Thompson, Mill Cove, N. B.   | "      | Jamaica Plain      | "     |                                  |    |  |    |  |    |  |    |  |
| 7           | Johnson          | Richard B   | 27   | m    | m                  | Farmer                 | "         | "     | "   | English         | Canada                     | Baldbrook, N. B.        | Father, Richard B. Johnson, West, Bagget, Bermuda   | "      | Natic              | "     |                                  |    |  |    |  |    |  |    |  |
| 8           | Walsh            | Elizabeth   | 77   | F    | S                  | None                   | "         | "     | "   | Irish           | "                          | Summerside, P. E. I.    | Nobody  | "      | Campello           | Cre   |                                  |    |  |    |  |    |  |    |  |
| 9           | Mc Cue           | Mary        | 19   | "    | "                  | Domestic               | "         | "     | "   | English         | "                          | Tignish, P. E. I.       | Mother, Mary Mc Cue, Tignish, P. E. I.  | "      | Lawrence           | 7     |                                  |    |  |    |  |    |  |    |  |
| 10          | "                | Annie       | 17   | "    | "                  | "                      | "         | "     | "   | "               | "                          | "                       | "   | "      | "                  | "     | "                                |    |  |    |  |    |  |    |  |
| 11          | Decherd          | Josephine   | 11   | "    | "                  | None                   | "         | "     | "   | French          | "                          | Seacoast Pond, P. E. I. | Mother, Mrs. Joseph F. Perry, Seacoast Pond, P. E. I.                                     | "      | Walpole            | "     |                                  |    |  |    |  |    |  |    |  |
| 12          | Lay              | Frank B.    | 27   | m    | m                  | machinist              | "         | "     | "   | Scotch          | "                          | Norton, N. B.           | Father, Elias Lay, Norton, N. B.  | Conn.  | Guoton             | "     |                                  |    |  |    |  |    |  |    |  |
| 13          | "                | Victoria    | 24   | F    | "                  | None                   | "         | "     | "   | English         | "                          | "                       | Father-in-law - Do -  | "      | "                  | "     |                                  |    |  |    |  |    |  |    |  |
| 14          | Christopher      | Lillian L.  | 22   | "    | "                  | Domestic               | "         | "     | "   | African (Black) | "                          | St. John, N.B.          | Nobody  | Mass.  | Roxbury            | St. I |                                  |    |  |    |  |    |  |    |  |
| 15          | Williams         | Christopher | 24   | m    | "                  | miner                  | "         | "     | "   | "               | "                          | Sydney, N.S.            | Father, Benjamin Williams, Christchurch, Barbados, B. W. I.                               | "      | "                  | Bar   |                                  |    |  |    |  |    |  |    |  |
| 16          | Gillis           | Marie       | 19   | F    | "                  | seamstress             | "         | "     | "   | Scotch          | "                          | Blace Bay, N. S.        | Father, Daniel Gillis, Blace Bay, N. S.   | "      | Boston             | N     |                                  |    |  |    |  |    |  |    |  |
| 17          | Buegnies         | Andrea      | 9    | m    | "                  | None                   | no        | no    | "   | French          | "                          | Joggins, N. S.          | Nobody  | Mich.  | Detroit            | "     |                                  |    |  |    |  |    |  |    |  |
| 18          | Mc Nulty         | Mary        | 18   | F    | "                  | Domestic               | yes       | yes   | "   | Irish           | "                          | Murray, N. S.           | Father, Daniel Mc Nulty, Murray, N. S.  | Mass.  | Haverhill          | "     |                                  |    |  |    |  |    |  |    |  |
| 19          | Mc Neil          | Margaret    | 19   | "    | "                  | "                      | "         | "     | "   | Scotch          | U.S.                       | Wilton, N. H.           | Father, Angus Mc Neil, Cape Breton, P. E. I.  | N. H.  | Wilton             | "     |                                  |    |  |    |  |    |  |    |  |
| 20          | Driscoll         | Frances E.  | 22   | "    | "                  | store clerk            | "         | "     | "   | Irish           | Canada                     | Bathurst, N. B.         | Father, Daniel Driscoll, Bathurst, N. B.  | Mass.  | Everett            | "     |                                  |    |  |    |  |    |  |    |  |
| 21          | Arnett           | Lillian     | 27   | "    | "                  | Domestic               | "         | "     | "   | "               | "                          | St. John, N.B.          | Cousin, Mrs. James Cook, 46 Erin St., St. John, N.B.                                      | "      | Haverhill          | "     |                                  |    |  |    |  |    |  |    |  |
| 22          | Shaw             | Nettie M.   | 32   | "    | m                  | None                   | "         | "     | "   | Scotch          | "                          | "                       | Father, David Shaw, Quispinnis, N. B.   | Me.    | Portland           | "     |                                  |    |  |    |  |    |  |    |  |
| 23          | "                | Rosaline    | 9    | "    | "                  | "                      | "         | "     | "   | "               | "                          | "                       | Grandfather - Do -  | "      | "                  | "     |                                  |    |  |    |  |    |  |    |  |
| 24          | "                | Violet      | 7    | "    | "                  | "                      | no        | no    | "   | "               | "                          | "                       | Do  | "      | "                  | "     |                                  |    |  |    |  |    |  |    |  |
| 25          | "                | Magdalene   | 14   | "    | "                  | "                      | "         | "     | "   | "               | "                          | "                       | Do  | "      | "                  | "     |                                  |    |  |    |  |    |  |    |  |
| 26          | Seveaux          | Mary Helen  | 14   | "    | "                  | "                      | yes       | yes   | "   | French          | "                          | Grand Etang, N. S.      | Brother, Adolphus Seveaux, Grand Etang, N. S.   | "      | Waterville         | "     |                                  |    |  |    |  |    |  |    |  |
| 27          | Durkee           | James R.    | 21   | m    | "                  | "                      | "         | "     | "   | English         | "                          | New Glasgow, N. S.      | Father, James R. Durkee, New Glasgow, N. S.   | Mass.  | Lynn               | "     |                                  |    |  |    |  |    |  |    |  |
| 28          | Seveaux          | Melvinia    | 23   | F    | "                  | Domestic               | "         | "     | "   | French          | U.S.                       | Dango, N. S.            | Brother, Adolphus Seveaux, Grand Etang, N. S.   | Me.    | Waterville         | "     |                                  |    |  |    |  |    |  |    |  |
| 29          | Dugay            | Elizabeth   | 39   | "    | "                  | "                      | no        | no    | "   | "               | Canada                     | St. Louis, P. E. I.     | Brother, Fabien Dugay, Tignish, P. E. I.  | "      | Rumford            | "     |                                  |    |  |    |  |    |  |    |  |
| 30          | Brown            | George R.   | 26   | m    | m                  | Religious keeper       | yes       | yes   | "   | Scotch          | U.S.                       | New York, N. Y.         | Father, James E. Brown, E. Scotch Settlement, N. B.                                       | N. Y.  | New York           | "     |                                  |    |  |    |  |    |  |    |  |
| 31          | NOT USED         |             |      |      |                    |                        |           |       |   |                 |                            |                         |   |        |                    |       |                                  |    |  |    |  |    |  |    |  |

NOT USED

\* Mildred - 8-7, Co. Guoton, Conn.

"Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.



# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

MONTH OF October, 1916.

CLASS E

14-25

| SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT<br>APPROVED JUNE 25, 1906. |  |                           |   |  |                        |  |                       |                       |   | SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY<br>IMMIGRATION REGULATIONS. |  |                  |             |                       |                          |  |                     |                      |             |                      |          |    |
|--|--|---------------------------|---|--|------------------------|--|-----------------------|-----------------------|---|--|--|------------------|-------------|-----------------------|--------------------------|--|---------------------|----------------------|-------------|----------------------|----------|----|
| 13   | 14   | 15                        | 16  | 17   |                        | 18   | 19                    | 20                    | 21  | 22   | 23   | 24               | 25          | 26                    | 27                       | 28                                     | 29                  |                      | 30          | 31                   | 32       | 33 |
| No. on List.   | Whether having a ticket to such final destination. | By whom was passage paid? | Whether in possession of \$50, and if less, how much? | Whether ever before in the United States; and if so, when and where? |                        | Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and complete address. | Whether a Polygamist. | Whether an Anarchist. | Whether subject to military service in the United States. | Condition of Health, Mental and Physical.                        | Deformed or Crippled. Nature, length of time, and cause. | Height. Ft. Ins. | Complexion. | Color of— Hair. Eyes. | Marks of Identification. | Place of Birth. Country. City or Town. | Seaport of Landing. | Date of Landing.     | Name of SS. | Date of Examination. |          |    |
| 1  | Yes  | Father                    | -   | No   | -                      | (With mother)<br>Father, John M. McVane,<br>96 Green St., Cambridge, Mass.   | No                    | No                    | No  | No   | good   | No               | -           | Med Bro.              | Blue                     | -                                      | Canada              | St. John, N.B.       | 10-13-16    | North Star           | 10-13-16 |    |
| 2  | "  | Aunt                      | 10  | "  | -                      | Aunt, Mrs. John D. Collins,<br>436 Main St., Medford, Mass.  | "                     | "                     | "   | "  | "  | "                | -           | "                     | Fair                     | "                                      | "                   | Gowenbrar, P.E.I.    | "           | "                    |          |    |
| 3  | "  | Self                      | 25  | "  | -                      | Sister, Mary Manning,<br>40 Bagin St., Winchester, Mass.   | "                     | "                     | "   | "  | "  | "                | 5 2         | "                     | Bro. Bro.                | -                                      | "                   | Monticello, P.E.I.   | "           | "                    |          |    |
| 4  | "  | "                         | 25  | Yes  | 1914 Dorchester, July  | 1 Brother, John Bryan,<br>9 Rock Terrace, Dorchester, Mass.  | "                     | "                     | "   | "  | "  | "                | 5 5         | "                     | Blue                     | -                                      | "                   | Bolemain, P.E.I.     | "           | "                    |          |    |
| 5  | "  | "                         | 10  | "  | 1916 Somerville, Sept. | Aunt, Mrs. Hayes French,<br>223 School St., Somerville, Mass.  | "                     | "                     | "   | "  | "  | "                | 5 6         | "                     | Fair                     | "                                      | "                   | Mill Cove, N.B.      | "           | "                    |          |    |
| 6  | "  | "                         | 10  | "  | 1915 Jamaica, Sept.    | Aunt, Mrs. Fred Warden,<br>54 Kellon St., Jamaica Plain, Mass.   | "                     | "                     | "   | "  | "  | "                | 5 9         | "                     | Med. Bro.                | -                                      | "                   | "                    | "           | "                    |          |    |
| 7  | No   | "                         | 10  | No   | -                      | Wife, Violet Johnson,<br>22 Florence St., Watertown, Mass.   | "                     | "                     | "   | "  | "  | "                | 5 10        | "                     | Blue                     | -                                      | "                   | Toronto, Ont.        | 10-14-16    | C. P. Ry.            |          |    |
| 8  | Yes  | "                         | 25  | "  | -                      | Niece, Mrs. John Foye,<br>526 Summer St., Cambridge, Mass.   | "                     | "                     | "   | "  | Similarity   | "                | 5 3         | "                     | Grey                     | -                                      | "                   | Thomastown, Ireland  | 10-16-16    | Unknown              |          |    |
| 9  | "  | "                         | 15  | "  | -                      | Cousin, Christine Gaudet,<br>43 Oxford St., Lawrence, Mass.  | "                     | "                     | "   | "  | Good   | No               | 4 11 1/2    | "                     | Fair Bro.                | -                                      | "                   | Canada, P.E.I.       | 10-14-16    | C. P. Ry.            |          |    |
| 10   | "  | "                         | 15  | "  | -                      | "  | "                     | "                     | "   | "  | "  | "                | 4 11        | "                     | Bro.                     | -                                      | "                   | "                    | "           | "                    |          |    |
| 11   | Under 16   | "                         | 15  | Yes  | 1909 Walpole, Sept.    | Sister, Mrs. Paul Broches,<br>Box 275, Walpole, Mass.  | "                     | "                     | "   | "  | "  | "                | 4 11        | "                     | Fair Grey                | -                                      | "                   | Pellet River, N.B.   | 9-15-16     | "                    |          |    |
| 12   | "  | Self                      | 55  | "  | 1911 Groton, Apr.      | Bro. in law, Walter Babcock,<br>26 Bequon St., Groton, Conn.   | "                     | "                     | "   | "  | "  | "                | 5 11        | "                     | Med.                     | -                                      | "                   | St. John, N.B.       | 10-16-16    | Calvin Austin        |          |    |
| 13   | "  | "                         | 1913  | "  | -                      | "  | "                     | "                     | "   | "  | "  | "                | 5 7         | "                     | Blue                     | -                                      | "                   | "                    | "           | "                    |          |    |
| 14   | No   | Brother                   | 7   | No   | -                      | With husband do<br>Brother, Joseph Christopher,<br>70 William St., Roxbury, Mass.                                  | "                     | "                     | "   | "  | "  | "                | 5 1         | "                     | Dark Blk Bro.            | -                                      | "                   | St. Kitts, P.M.      | 1912        | Cururo               |          |    |
| 15   | Yes  | Self                      | 38  | Yes  | -                      | Cousin, Mrs. Jack McIntyre,<br>12 Ferdinand St., Boston, Mass.   | "                     | "                     | "   | "  | "  | "                | 5 9         | "                     | Med. Fair Blue           | -                                      | "                   | Canada, N.B.         | 10-16-16    | C. P. Ry.            |          |    |
| 16   | "  | "                         | 25  | No   | -                      | "  | "                     | "                     | "   | "  | "  | "                | -           | "                     | Bro. Bro.                | -                                      | "                   | "                    | "           | "                    |          |    |
| 17   | "  | Father                    | -   | "  | -                      | With parents   | "                     | "                     | "   | "  | "  | "                | -           | "                     | Bro. Bro.                | -                                      | "                   | "                    | "           | "                    |          |    |
| 18   | "  | Sister                    | 10  | "  | -                      | Sister, Lizzie Mc Nulty,<br>28 Haverhill St., Haverhill, Mass.   | "                     | "                     | "   | "  | "  | "                | 5 5         | "                     | Fair Blue                | -                                      | "                   | North St. John, N.B. | 10-17-16    | "                    |          |    |
| 19   | "  | Friend                    | 5   | Yes  | 1915 Milton, Oct.      | Sister, Mrs. C. C. Smith,<br>24 Haverhill St., Haverhill, Mass.  | "                     | "                     | "   | "  | "  | "                | 5 2         | "                     | Grey                     | -                                      | "                   | "                    | "           | "                    |          |    |
| 20   | "  | Self                      | 25  | "  | 1916 Everett, Apr.     | Aunt, Mrs. Patrick O'Leary,<br>15 Broadway, Everett, Mass.   | "                     | "                     | "   | "  | "  | "                | 5 1         | "                     | Med.                     | -                                      | "                   | "                    | "           | "                    |          |    |
| 21   | No   | "                         | 19  | "  | 1911 Haverhill, Sept.  | Sister, Mrs. James H. Ryder,<br>3 Temple St., Haverhill, Mass.   | "                     | "                     | "   | "  | "  | "                | 5 6 1/2     | "                     | Bro.                     | -                                      | "                   | St. John, N.B.       | 10-19-16    | C. P. Ry.            |          |    |
| 22   | Yes  | "                         | 40  | No   | -                      | With mother do<br>Father, do   | "                     | "                     | "   | "  | "  | "                | 5 5         | "                     | Fair Blk Blue            | -                                      | "                   | "                    | "           | "                    |          |    |
| 23   | "  | Father                    | -   | "  | -                      | "  | "                     | "                     | "   | "  | "  | "                | -           | "                     | Med. Bro. Grey           | -                                      | "                   | "                    | "           | "                    |          |    |
| 24   | "  | "                         | -   | "  | -                      | "  | "                     | "                     | "   | "  | "  | "                | -           | "                     | Fair Bro.                | -                                      | "                   | "                    | "           | "                    |          |    |
| 25   | "  | "                         | -   | "  | -                      | "  | "                     | "                     | "   | "  | "  | "                | -           | "                     | Blue                     | -                                      | "                   | "                    | "           | "                    |          |    |
| 26   | "  | Sister                    | -   | "  | -                      | Sister, Mrs. Joe O. Leveaux,<br>28 Diconic St., Waterville, Me.  | "                     | "                     | "   | "  | "  | "                | 5 1         | "                     | Bro. Bro.                | -                                      | "                   | "                    | "           | "                    |          |    |
| 27   | "  | Bro. in law               | -   | "  | -                      | Bro. in law, Henry B. Lillan,<br>10 Central Ave., Lynn, Mass.  | "                     | "                     | "   | "  | "  | "                | 5 6         | "                     | Blue                     | -                                      | "                   | "                    | "           | "                    |          |    |
| 28   | "  | Self                      | 9   | Yes  | 1911 Maine, Sept.      | Sister, Mrs. Joe O. Leveaux,<br>28 Diconic St., Waterville, Me.  | "                     | "                     | "   | "  | "  | "                | 5 5         | "                     | Bro.                     | -                                      | "                   | "                    | "           | "                    |          |    |
| 29   | L.P.S.   | Employer                  | 10  | Yes  | 1906 P. Rumford, Oct.  | Aunt, Mrs. E. A. Richards,<br>25 Church St., Rumford, Me.  | "                     | "                     | "   | "  | "  | "                | 5 3         | "                     | "                        | -                                      | "                   | "                    | "           | "                    |          |    |
| 30   | "  | Self                      | 200   | "  | 1916 New York, 1916    | Brothers, Fred Brown,<br>307 N. 51st St., New York, N.Y.   | "                     | "                     | "   | "  | No Good  | No               | 5 8         | "                     | "                        | -                                      | "                   | "                    | "           | "                    |          |    |

S. S. "Calvin Austin" - Eastern Steamship Corporation.  
S. S. "North Star" - "

Lester S. Perkins  
Immigrant Inspector.

CLASS E.

F. M. Ballard  
ACTING INSPECTOR IN CHARGE



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 25.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.

1914 and 16-17-30  
Copied by L.M.



[illegible]

end.

|                         |  |
|-------------------------|--|
| <b>African (black).</b> | <b>Korean.</b>                                       |
| <b>Armenian.</b>        | <b>Lithuanian.</b>                                   |
| <b>Bohemian.</b>        | <b>Magyar.</b>                                       |
| <b>Bosnian.</b>         | <b>Mexican.</b>                                      |
| <b>Bulgarian.</b>       | <b>Montenegrin.</b>                                  |
| <b>Chinese.</b>         | <b>Moravian.</b>                                     |
| <b>Croatian.</b>        | <b>Pacific Islander.</b>                             |
| <b>Cuban.</b>           | <b>Polish.</b>                                       |
| <b>Dalmatian.</b>       | <b>Portuguese.</b>                                   |
| <b>Dutch.</b>           | <b>Roumanian.</b>                                    |
| <b>East Indian.</b>     | <b>Russian.</b>                                      |
| <b>English.</b>         | <b>Ruthenian (Russniak).</b>                         |
| <b>Finnish.</b>         | <b>Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes).</b> |
| <b>Flemish.</b>         | <b>Scotch.</b>                                       |
| <b>French.</b>          | <b>Servian.</b>                                      |
| <b>German.</b>          | <b>Slovak.</b>                                       |
| <b>Greek.</b>           | <b>Slovenian.</b>                                    |
| <b>Hebrew.</b>          | <b>Spanish.</b>                                      |
| <b>Herzegovinian.</b>   | <b>Spanish-American.</b>                             |
| <b>Irish.</b>           | <b>Syrian. ✓</b>                                     |
| <b>Italian (North).</b> | <b>Turkish.</b>                                      |
| <b>Italian (South).</b> | <b>Welsh.</b>  |
| <b>Japanese.</b>        | <b>West Indian.</b>                                  |

14-00
$$\frac{2407}{70}$$

pending cases - 6.  
on sheet 0-1





U. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

# LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET NO. 10

394

PORT OF *St. John, N.B.*

| 1<br>No.<br>on<br>List | 2<br>NAME IN FULL |                  | 3<br>Age |      | 4<br>Sex | 5<br>Married or Single | 6<br>Calling<br>or<br>Occupation | 7<br>Able to— |        | 8<br>Nationality<br>(Country of which<br>citizen or subject.) | 9<br>Race or People | 10<br>Last Permanent Residence |  | 11<br>The name and complete address of nearest relative or friend in<br>country whence alien came. | 12<br>Final Destination |                   | Of w<br>a citi<br>before<br>citize |
|------------------------|-------------------|------------------|----------|------|----------|------------------------|----------------------------------|---------------|--------|---|---------------------|--------------------------------|--|--|-------------------------|-------------------|------------------------------------|
|                        | Family Name       | Given Name       | Yrs.     | Mos. |          |                        |                                  | Read.         | Write. |   |                     | Country                        | City or Town                                   |  | State                   | City or Town      |                                    |
| 1                      | <i>Crown</i>      | <i>Mabel M.</i>  | 26       |      | F        | M                      | None                             | yes           | yes    | Canada  | English             | Canada                         | <i>Highfield, N.B.</i>                         | <i>Father, John, Brown, Highfield, N.B.</i>  | N.Y.                    | <i>New York</i>   |                                    |
| 2                      | <i>Sawyer</i>     | <i>Charles</i>   | 18       |      | M        | S                      | Labour                           | "             | "      | "   | French              | "                              | <i>Moncton, N.B.</i>                           | <i>Father, Fidele Sawyer, Moncton, N.B.</i>  | Me.                     | <i>Sanforth</i>   |                                    |
| 3                      | <i>Gavin</i>      | <i>Gabriel</i>   | 22       |      | "        | "                      | "                                | "             | "      | "   | Irish               | "                              | <i>Lot 3, P.E.I.</i>                           | <i>Father, Daniel Gavin, Lot 3, P.E.I.</i>   | "                       | <i>Greenfield</i> |                                    |
| 4                      | <i>Ahearn</i>     | <i>Manuel</i>    | 26       |      | "        | "                      | "                                | "             | "      | "   | "                   | "                              | <i>Lot 3, P.E.I.</i>                           | <i>Father, Michael Ahearn, Lot 3, P.E.I.</i>   | "                       | "                 |                                    |
| 5                      | <i>Mc Kay</i>     | <i>Edward</i>    | 21       |      | "        | "                      | "                                | "             | "      | "   | "                   | "                              | <i>Lot 2, P.E.I.</i>                           | <i>Father John McKay, Lot 2, P.E.I.</i>  | "                       | "                 |                                    |
| 6                      | <i>Storey</i>     | <i>Rhoda</i>     | 12       |      | F        | "                      | None                             | "             | "      | "   | English             | "                              | <i>Doaktown, N.B.</i>                          | <i>Father, Ned Storey, Doaktown, N.B.</i>  | Mass.                   | <i>E. Boston</i>  |                                    |
| 7                      | <i>erowe</i>      | <i>Sarah</i>     | 55       |      | "        | "                      | House-keeper                     | "             | "      | "   | Irish               | "                              | <i>Belmont, N.S.</i>                           | <i>Brother, Samuel Browne, Belmont, N.S.</i>   | "                       | <i>Holliston</i>  |                                    |
| 8                      | <i>Graham</i>     | <i>Nellie</i>    | 40       |      | "        | "                      | "                                | "             | "      | "   | English             | "                              | <i>Belmont, N.S.</i>                           | <i>Brother, George Graham, Belmont, N.S.</i>   | "                       | <i>Lynn</i>       |                                    |
| 9                      | <i>Schofell</i>   | <i>Elnora</i>    | 55       |      | "        | M                      | None                             | "             | "      | "   | "                   | "                              | <i>Waltham, N.S.</i>                           | <i>Brother, George Munroe, Waltham, N.S.</i>   | "                       | <i>Waltham</i>    |                                    |
| 10                     | <i>"</i>          | <i>Evelyn</i>    | 9        |      | "        | "                      | "                                | "             | "      | "   | "                   | "                              | <i>Waltham, N.S.</i>                           | <i>Uncle - do -</i>  | "                       | "                 |                                    |
| <i>Debarred</i>        | <i>Desmond</i>    | <i>Annie</i>     | 28       |      | "        | "                      | "                                | "             | "      | "   | African (Black)     | "                              | <i>Sydney, N.S.</i>                            | <i>Husband, Frank Desmond, N. Sydney, N.S.</i>   | "                       | <i>Halifax</i>    |                                    |
| <i>Debarred</i>        | <i>Blancey</i>    | <i>James</i>     | 17       |      | M        | S                      | Labour                           | "             | "      | "   | Scotch              | "                              | <i>Chatham, N.B.</i>                           | <i>Mother, Sarah Blancey, Chatham, N.B.</i>  | "                       | <i>Attleboro</i>  |                                    |
| 13                     | <i>Fall</i>       | <i>Violet</i>    | 26       |      | F        | M                      | None                             | "             | "      | "   | "                   | "                              | <i>Moncton, N.B.</i>                           | <i>Mother, Letitia Buzney, Moncton, N.B.</i>   | "                       | <i>Brookline</i>  |                                    |
| 14                     | <i>"</i>          | <i>Oscar</i>     | 7        |      | M        | S                      | "                                | No            | No     | "   | "                   | "                              | "  | <i>Grandmother - do -</i>  | "                       | "                 |                                    |
| 15                     | <i>"</i>          | <i>Edward</i>    | 6        |      | "        | "                      | "                                | "             | "      | "   | "                   | "                              | "  | <i>do</i>  | "                       | "                 |                                    |
| 16                     | <i>"</i>          | <i>Jack</i>      | 5        |      | "        | "                      | "                                | "             | "      | "   | "                   | "                              | "  | <i>do</i>  | "                       | "                 |                                    |
| 17                     | <i>"</i>          | <i>Leslie</i>    | 3        |      | "        | "                      | "                                | "             | "      | "   | "                   | "                              | "  | <i>do</i>  | "                       | "                 |                                    |
| 18                     | <i>"</i>          | <i>Irene</i>     | 3        |      | F        | "                      | "                                | "             | "      | "   | "                   | "                              | "  | <i>do</i>  | "                       | "                 |                                    |
| 19                     | <i>Mc Keown</i>   | <i>Elizabeth</i> | 30       |      | "        | "                      | Compositor                       | yes           | yes    | "   | Irish               | <i>U.S. - Danchester, N.H.</i> | <i>Father, Michael McKeown, St. John, N.B.</i> | "  | <i>Roxbury</i>          |                   |                                    |
| 20                     | <i>Mc Neil</i>    | <i>Annie A.</i>  | 18       |      | "        | "                      | Domestic                         | "             | "      | "   | Scotch              | <i>Canada, Lot 4, P.E.I.</i>   | <i>Father, Alexander McNeil, Lot 4, P.E.I.</i> | "  | <i>Brockton</i>         |                   |                                    |
| 21                     | <i>Bekas</i>      | <i>Anna</i>      | 39       |      | "        | M                      | None                             | "             | "      | "   | Magyar              | <i>Spring Hill, N.S.</i>       | <i>Nobody</i>                                  | "  | <i>Lowell</i>           |                   |                                    |
| 22                     | <i>"</i>          | <i>Ethel</i>     | 3        |      | "        | "                      | "                                | No            | No     | "   | "                   | "                              | "  | "  | "                       | "                 |                                    |
| 23                     | NOT USED          |                  |          |      |          |                        |                                  |               |        |   |                     |                                |  |  |                         |                   |                                    |
| 24                     | NOT USED          |                  |          |      |          |                        |                                  |               |        |   |                     |                                |  |  |                         |                   |                                    |
| 25                     | NOT USED          |                  |          |      |          |                        |                                  |               |        |   |                     |                                |  |  |                         |                   |                                    |
| 26                     | NOT USED          |                  |          |      |          |                        |                                  |               |        |   |                     |                                |  |  |                         |                   |                                    |
| 27                     | NOT USED          |                  |          |      |          |                        |                                  |               |        |   |                     |                                |  |  |                         |                   |                                    |
| 28                     | NOT USED          |                  |          |      |          |                        |                                  |               |        |   |                     |                                |  |  |                         |                   |                                    |
| 29                     | NOT USED          |                  |          |      |          |                        |                                  |               |        |   |                     |                                |  |  |                         |                   |                                    |
| 30                     | NOT USED          |                  |          |      |          |                        |                                  |               |        |   |                     |                                |  |  |                         |                   |                                    |
| 144                    | NOT USED          |                  |          |      |          |                        |                                  |               |        |   |                     |                                |  |  |                         |                   |                                    |

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.



# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

Under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

MONTH OF *October*, 191*6*.

CLASS E

(OVER.)

| SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT<br>APPROVED JUNE 25, 1906. |   |   |   |   |            |            |   |  |                       |                       |  |   | SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY<br>IMMIGRATION REGULATIONS.        |                     |             |                          |                          |   |         |                           |                        |             |                         |          |          |          |
|--|---|---|---|---|------------|------------|---|--|-----------------------|-----------------------|--|---|---|---------------------|-------------|--------------------------|--------------------------|---|---------|---------------------------|------------------------|-------------|-------------------------|----------|----------|----------|
| 13   | 14  | 15  | 16  | 17  |            |            | 18  | 19   | 20                    | 21                    | 22   | 23  | 24  | 25                  |             | 26                       | 27                       |   | 28      |                           | 29                     |             | 30                      | 31       | 32       | 33       |
| No.<br>on<br>List.   | Whether having a ticket<br>to such final destination. | By whom<br>passage paid?<br>(Whether after paid<br>by crew, company,<br>or by any company,<br>agent, or other person,<br>or whether by the<br>passenger.) | Whether in possession of<br>\$50, and if less, how<br>much? | Whether ever before in the United States;<br>and if so, when and where? |            |            | Whether going to join a relative or friend;<br>and if so, what relative or friend,<br>and his name and com-<br>plete address. | Is there a child or children of the<br>passenger, and if so, name and date of birth<br>of each, as reported by census? | Whether a Polygamist. | Whether an Anarchist. | Whether, by reason of any<br>disease, he is incapable of<br>performing manual labor, or<br>is a habitual drunkard? | Condition<br>of Health,<br>Mental<br>and<br>Physical. | Deformed<br>or Crippled.<br>Nature,<br>length of<br>time, and<br>cause. | Height.<br>Ft. Ins. | Complexion. | Color of—<br>Hair. Eyes. | Marks of Identification. | Place of Birth.<br>Country. City or Town. |         | Seaport<br>of<br>Landing. | Date<br>of<br>Landing. | Name of SS. | Date of<br>Examination. |          |          |          |
| 1  | yes   | Husb.   | -   | yes   | 1911       | Various    | April, 1913   | With Husband   | No                    | No                    | No   | Good  | No  | 5 6                 | Fair        | Bro                      | Blue                     | -   | Canada  | Highfield                 | St. John               | 10-19-16    | North                   | Star     | 10-19-16 |          |
| 2  | "   | Self  | 1   | No  | -          | -          | -   | Bro-in-law, John Basse,  | "                     | "                     | "  | "   | "   | 5 7                 | "           | "                        | Grey                     | -   | "       | Buctouche                 | "                      | "           | C.P.R.                  | 10-20-16 |          |          |
| 3  | "   | Self  | 5   | yes   | Various    | Various    | Mar., 1916  | Brother, Peter Goin,   | "                     | "                     | "  | "   | "   | 5 7 1/2             | "           | "                        | Blue                     | -   | "       | Lot 3, P.E.I.             | "                      | "           | "                       | "        |          |          |
| 4  | "   | Self  | 3   | yes   | Greenfield | Greenfield | "   | Friend   | "                     | "                     | "  | "   | "   | 6 0                 | "           | "                        | "                        | -   | "       | "                         | "                      | "           | "                       | "        |          |          |
| 5  | "   | Self  | 5   | yes   | "          | "          | "   | No address.  | "                     | "                     | "  | "   | "   | 5 7                 | "           | "                        | "                        | -   | "       | Lot 2, P.E.I.             | "                      | "           | "                       | "        |          |          |
| 6  | "   | Father  | 2   | No  | -          | -          | -   | Aunt, Mrs. Wm. Otis Dwyer,   | "                     | "                     | "  | "   | "   | 5 6                 | "           | "                        | Bro                      | Grey                                      | -       | "                         | Asaktown               | Vancouver   | 10-20-16                | "        | 10-21-16 |          |
| 7  | "   | Self  | 53  | "   | -          | -          | -   | Sister, Mary Crowe,  | "                     | "                     | "  | "   | "   | 5 3                 | "           | "                        | Blue                     | -   | "       | Califiton                 | N.S.                   | "           | "                       | "        |          |          |
| 8  | "   | Self  | 30  | yes   | 1896       | Various    | Oct., 1896  | Sister, Mrs. Chas. H. Caswell,   | "                     | "                     | "  | "   | Blindness   | 4 7                 | Med         | Bro                      | Blue                     | -   | "       | Belmont                   | N.S.                   | St. John    | 10-21-16                | "        | "        |          |
| 9  | "   | Husb.   | 75  | "   | 1915       | Mass.      | July, 1916  | Husband, Ernest Schofield,   | "                     | "                     | "  | "   | Good  | 4 11                | "           | "                        | Grey                     | -   | "       | Laopereaux                | Vancouver              | 10-20-16    | "                       | "        |          |          |
| 10   | "   | Father  | -   | No  | -          | -          | -   | Grandfather  | "                     | "                     | "  | "   | "   | -                   | "           | "                        | Bro                      | Blue                                      | -       | "                         | "                      | "           | "                       | "        |          |          |
| 11   | "   | Self  | 18  | "   | -          | -          | -   | Mother, Mrs. Rupert Borden,  | "                     | "                     | "  | "   | "   | 5 2                 | Regis       | Blk                      | Bro                      | -   | "       | Druro                     | N.S.                   | St. John    | 10-6-16                 | "        | 10-7-16  |          |
| 12   | "   | Contract Laborer  | -   | "   | -          | -          | -   | Brother, John Clancy,  | "                     | "                     | "  | yes   | Sickness of middle ear  | 5 7                 | Med         | Red                      | "                        | -   | "       | Chatham                   | "                      | "           | 10-21-16                | "        | 10-21-16 |          |
| 13   | yes   | Husb.   | 6   | "   | -          | -          | -   | Husb. Reginald Co. Fall,   | "                     | "                     | "  | No  | Good  | 5 3                 | "           | "                        | Bro                      | Blue                                      | -       | "                         | Moncton                | "           | "                       | 10-24-16 | "        | 10-24-16 |
| 14   | "   | Father  | -   | "   | -          | -          | -   | Father   | "                     | "                     | "  | "   | "   | -                   | "           | "                        | Fair                     | Grey                                      | -       | "                         | "                      | "           | "                       | "        | "        |          |
| 15   | "   | "   | -   | "   | -          | -          | -   | "  | "                     | "                     | "  | "   | "   | -                   | "           | "                        | "                        | -   | "       | "                         | "                      | "           | "                       | "        | "        |          |
| 16   | "   | "   | -   | "   | -          | -          | -   | "  | "                     | "                     | "  | "   | "   | -                   | "           | "                        | "                        | -   | "       | "                         | "                      | "           | "                       | "        | "        |          |
| 17   | "   | "   | -   | "   | -          | -          | -   | "  | "                     | "                     | "  | "   | "   | -                   | "           | "                        | "                        | -   | "       | "                         | "                      | "           | "                       | "        | "        |          |
| 18   | "   | "   | -   | "   | -          | -          | -   | "  | "                     | "                     | "  | "   | "   | -                   | "           | "                        | "                        | -   | "       | "                         | "                      | "           | "                       | "        | "        |          |
| 19   | "   | Self  | 70  | yes   | Various    | Mass.      | Aug., 1916  | Friend, Mrs. Annie French,   | "                     | "                     | "  | "   | "   | 4 10                | "           | "                        | Fair                     | -   | "       | St. John                  | "                      | "           | 10-23-16                | Calvin   | Austin   | 10-23-16 |
| 20   | "   | Self  | 26  | No  | -          | -          | -   | Sister, Mrs. Emily Stello,   | "                     | "                     | "  | "   | "   | 5 2                 | "           | "                        | Bro                      | Bro                                       | -       | "                         | Lot 4, P.E.I.          | "           | "                       | "        | "        |          |
| 21   | "   | Husb.   | 260   | yes   | 1902       | Minn.      | Apr., 1909  | Husband, Wm. Bekas,  | "                     | "                     | "  | "   | "   | 5 4                 | "           | "                        | "                        | -   | Belgium | Unknown                   | New York               | 1902        | Victoria                | 10-24-16 |          |          |
| 22   | "   | Father  | -   | No  | -          | -          | -   | Father   | "                     | "                     | "  | "   | "   | -                   | "           | "                        | "                        | -   | Canada  | Prino                     | Asht St John           | 10-23-16    | C.P.R.                  | "        |          |          |

5  
S. Calvin Austin } Eastern Steamship Corporation  
11 North Star }  
Lester S. Perkins  
Immigrant Inspector.  
F. M. Bullard  
ACTING INSPECTOR IN CHARGE



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

*Column 3 (Age).—*The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

*Column 4 (Sex).—*The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

*Column 5 (Married or single).—*The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

*Column 6 (Calling or occupation).—*The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

*Column 7 (Able to read and write).—*Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

*Column 8 (Nationality).—*Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

*Column 9 (Race or people).—*The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

*Column 10 (Last permanent residence).—*The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

*Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).—*The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

*Column 12 (Final destination).—*The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

*Column 13 (Whether having a ticket to such final destination).—*The entry in column 13 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

*Column 14 (By whom was passage paid).—*The entry in column 14 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

*Column 15 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).—*The entry in column 15 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

*Column 16 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).—*The entries in column 16 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1907.

*Column 17 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).—*The entry in column 17 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

*Columns 18 to 33.—*The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.

1-5032  
Copied by L.M.



# LIST OF RACES OR PEOPLES

|                  |   |
|------------------|---|
| African (black). | Korean.                                       |
| Armenian.        | Lithuanian.                                   |
| Bohemian.        | Magyar.                                       |
| Bosnian.         | Mexican.                                      |
| Bulgarian.       | Montenegrin.                                  |
| Chinese.         | Moravian.                                     |
| Croatian.        | Pacific Islander.                             |
| Cuban.           | Polish.                                       |
| Dalmatian.       | Portuguese.                                   |
| Dutch.           | Roumanian.                                    |
| East Indian.     | Russian.                                      |
| English.         | Ruthenian (Russniak).                         |
| Finnish.         | Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes). |
| Flemish.         | Scotch.                                       |
| French.          | Servian.                                      |
| German.          | Slovak.                                       |
| Greek.           | Slovenian.                                    |
| Hebrew.          | Spanish.                                      |
| Herzegovinian.   | Spanish-American.                             |
| Irish.           | Syrian.                                       |
| Italian (North). | Turkish.                                      |
| Italian (South). | Welsh.  |
| Japanese.        | West Indian.                                  |



Form 2-Canada.  
WHEN USED RETURN TO 233 ST. ANTOINE ST.,  
MONTREAL, AT END OF EACH MONTH

U. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

# LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the

SHEET NO. 1

L to Z

516

PER *Atlantic* LINE SS. CO.

PORT

| No. on List. | NAME IN FULL.<br>Family Name. Given Name. | Age.<br>Yrs. Mos. | Sex.<br>Married or Single. | Calling or Occupation.<br>Read. Write. | Able to—<br>Nationality.<br>(Country of which citizen or subject.) | † Race or People. | Last Permanent Residence.<br>Country. City or Town. | The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came. | Final Destination.<br>State. City or Town. | Whether been in Canada.               |  |
|--------------|---|-------------------|----------------------------|--|--|-------------------|---|---|--|---------------------------------------|--|
| 1            | <i>Hargreaves George</i>                  | 43                | <i>M</i>                   | <i>Mar. Woodbury</i>                   | <i>Yes</i>   | <i>English</i>    | <i>English</i>                                      | <i>Canada Toronto</i>   | <i>None</i>                                | <i>England</i><br><i>24. New York</i> |  |
| 2            | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 3            | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 4            | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 5            | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 6            | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 7            | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 8            | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 9            | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 10           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 11           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 12           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 13           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 14           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 15           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 16           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 17           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 18           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 19           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 20           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 21           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 22           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 23           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 24           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 25           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 26           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 27           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 28           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 29           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 30           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 31           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 32           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 33           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 34           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 35           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 36           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 37           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 38           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 39           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 40           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 41           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 42           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 43           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 44           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 45           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 46           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 47           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 48           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 49           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 50           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 51           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 52           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 53           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 54           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 55           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 56           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 57           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 58           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 59           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 60           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 61           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 62           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 63           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 64           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 65           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 66           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 67           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 68           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 69           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 70           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 71           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 72           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 73           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 74           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 75           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 76           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 77           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 78           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 79           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 80           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 81           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 82           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 83           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 84           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 85           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 86           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 87           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 88           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 89           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 90           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 91           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 92           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 93           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 94           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 95           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 96           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 97           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 98           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 99           | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |
| 100          | NOT USED                                  |                   |                            |  |  |                   |   |   |  |                                       |  |

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS B.



NONE BUT ALIENS WHO HAVE ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT  
WITHIN ONE YEAR FROM DATE OF APPLICATION FOR ADMISSION TO THE UNITED STATES SHOULD  
BE MANIFESTED ON THIS SHEET

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

United States, under Act of Congress approved February 20, 1907

OF *St. Albans*, MONTH OF *October*, 1916

*Class D*

(OVER.)

| 13                 | 14  | 15   | 16   | 17  | 18  | 19   | 20   | 21  | 22                      | 23                           | 24                       | SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT<br>APPROVED JUNE 29, 1906. |                           |                         |               | SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY<br>IMMIGRATION REGULATIONS. |                 |  |  |
|--------------------|---|--|--|---|---|--|--|---|-------------------------|------------------------------|--------------------------|--|---------------------------|-------------------------|---------------|--|-----------------|--|--|
| No.<br>on<br>List. | Whether having a ticket<br>to such final destination. | By whom<br>was<br>passage paid?<br>(Whether also paid<br>the fare, whether paid by<br>any other person,<br>or by any corporation,<br>association, or gov-<br>ernment.) | Whether in possession of<br>\$500, and if less, how<br>much? | Whether ever before in the United States;<br>and if so, when and where?<br><br>If Yes—<br>Year or<br>period of<br>years. Where? Date of last<br>departure<br>from U. S. | Whether going to join a relative or friend;<br>and if so, what relative or friend,<br>and his name and com-<br>plete address. | Whether a Polygamist.<br><br>Whether an Anarchist.<br><br>Whether a member of a<br>subversive organization,<br>or of any organization<br>the object of which is<br>the overthrow of the<br>Government of the<br>United States. | Condition<br>of<br>Health,<br>Mental<br>and<br>Physical. | Deformed<br>or Crippled.<br><br>Nature,<br>length of<br>time, and<br>cause. | Height.<br><br>Ft. Ins. | Color of—<br><br>Hair. Eyes. | Marks of Identification. | Place of Birth.<br><br>Country. City or Town.                                      | Seaport<br>of<br>Landing. | Date<br>of<br>Landing.  | Name of SS.   | Date of<br>Examination   |                 |  |  |
| 1                  | <i>Yes Self</i>                                       | <i>200 No</i>  | <i>No</i>  |   | <i>Grand Thos. Henderson,<br/>Bridge St. Battery Park</i>   | <i>No No No</i>  | <i>Not No</i>  | <i>6 8 1/2 in. 20.</i>  |                         |                              |                          | <i>England Bradford</i>  | <i>Montreal</i>           | <i>July 30<br/>1916</i> | <i>Watson</i> | <i>Watson</i>  | <i>Sep 4 26</i> |  |  |
| 2                  |   |  |  |   |   |  |  |   |                         |                              |                          |  |                           |                         |               |  |                 |  |  |
| 3                  |   |  |  |   |   |  |  |   |                         |                              |                          |  |                           |                         |               |  |                 |  |  |
| 4                  |   |  |  |   |   |  |  |   |                         |                              |                          |  |                           |                         |               |  |                 |  |  |
| 5                  |   |  |  |   |   |  |  |   |                         |                              |                          |  |                           |                         |               |  |                 |  |  |
| 6                  |   |  |  |   |   |  |  |   |                         |                              |                          |  |                           |                         |               |  |                 |  |  |
| 7                  |   |  |  |   |   |  |  |   |                         |                              |                          |  |                           |                         |               |  |                 |  |  |
| 8                  |   |  |  |   |   |  |  |   |                         |                              |                          |  |                           |                         |               |  |                 |  |  |
| 9                  |   |  |  |   |   |  |  |   |                         |                              |                          |  |                           |                         |               |  |                 |  |  |
| 10                 |   |  |  |   |   |  |  |   |                         |                              |                          |  |                           |                         |               |  |                 |  |  |
| 11                 |   |  |  |   |   |  |  |   |                         |                              |                          |  |                           |                         |               |  |                 |  |  |
| 12                 |   |  |  |   |   |  |  |   |                         |                              |                          |  |                           |                         |               |  |                 |  |  |
| 13                 |   |  |  |   |   |  |  |   |                         |                              |                          |  |                           |                         |               |  |                 |  |  |
| 14                 |   |  |  |   |   |  |  |   |                         |                              |                          |  |                           |                         |               |  |                 |  |  |
| 15                 |   |  |  |   |   |  |  |   |                         |                              |                          |  |                           |                         |               |  |                 |  |  |
| 16                 |   |  |  |   |   |  |  |   |                         |                              |                          |  |                           |                         |               |  |                 |  |  |
| 17                 |   |  |  |   |   |  |  |   |                         |                              |                          |  |                           |                         |               |  |                 |  |  |
| 18                 |   |  |  |   |   |  |  |   |                         |                              |                          |  |                           |                         |               |  |                 |  |  |
| 19                 |   |  |  |   |   |  |  |   |                         |                              |                          |  |                           |                         |               |  |                 |  |  |
| 20                 |   |  |  |   |   |  |  |   |                         |                              |                          |  |                           |                         |               |  |                 |  |  |
| 21                 |   |  |  |   |   |  |  |   |                         |                              |                          |  |                           |                         |               |  |                 |  |  |
| 22                 |   |  |  |   |   |  |  |   |                         |                              |                          |  |                           |                         |               |  |                 |  |  |
| 23                 |   |  |  |   |   |  |  |   |                         |                              |                          |  |                           |                         |               |  |                 |  |  |
| 24                 |   |  |  |   |   |  |  |   |                         |                              |                          |  |                           |                         |               |  |                 |  |  |
| 25                 |   |  |  |   |   |  |  |   |                         |                              |                          |  |                           |                         |               |  |                 |  |  |
| 26                 |   |  |  |   |   |  |  |   |                         |                              |                          |  |                           |                         |               |  |                 |  |  |
| 27                 |   |  |  |   |   |  |  |   |                         |                              |                          |  |                           |                         |               |  |                 |  |  |
| 28                 |   |  |  |   |   |  |  |   |                         |                              |                          |  |                           |                         |               |  |                 |  |  |
| 29                 |   |  |  |   |   |  |  |   |                         |                              |                          |  |                           |                         |               |  |                 |  |  |
| 30                 |   |  |  |   |   |  |  |   |                         |                              |                          |  |                           |                         |               |  |                 |  |  |

*C.V.R.R. Central Vermont Railway*

CLASS B.

*Matthew C. McKenna*  
Immigrant Inspector.



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

A *farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

A *farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



**LIST OF RACES OR PEOPLES.**

---

|                  |   |
|------------------|---|
| African (black). | Korean.                                       |
| Armenian.        | Lithuanian.                                   |
| Bohemian.        | Magyar.                                       |
| Bosnian.         | Mexican.                                      |
| Bulgarian.       | Montenegrin.                                  |
| Chinese.         | Moravian.                                     |
| Croatian.        | Pacific Islander.                             |
| Cuban.           | Polish.                                       |
| Dalmatian.       | Portuguese.                                   |
| Dutch.           | Roumanian.                                    |
| East Indian.     | Russian.                                      |
| English.         | Ruthenian (Russniak).                         |
| Finnish.         | Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes). |
| Flemish.         | Scotch.                                       |
| French.          | Servian.                                      |
| German.          | Slovak.                                       |
| Greek.           | Slovenian.                                    |
| Hebrew.          | Spanish.                                      |
| Herzegovinian.   | Spanish-American.                             |
| Irish.           | Syrian.                                       |
| Italian (North). | Turkish.                                      |
| Italian (South). | Welsh.  |
| Japanese.        | West Indian.                                  |

98  
24  
100



U S DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

# LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the

SHEET No. 2

A to R

517

PORT OF St. Lawrence

| 1     | 2           | 3       | 4  | 5 | 6       | 7        | 8        | 9      | 10       | 11   | 12             |               |      |      |                        |                          |  |                 |   |   |  |
|-------|-------------|---------|----|---|---------|----------|----------|--------|----------|------|----------------|---------------|------|------|------------------------|--------------------------|--|-----------------|---|---|--|
|       |             |         |    |   |         |          |          |        |          |      |                | NAME IN FULL. | Age. | Sex. | Calling or Occupation. | Able to—<br>Read. Write. | Nationality.<br>(Country of which citizen or subject.) | Race or People. | Last Permanent Residence.<br>Country. City or Town. | The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came. | Final Destination.<br>State. City or Town. |
|       |             |         |    |   |         |          |          |        |          |      |                |               |      |      |                        |                          |  |                 |   |   |  |
| No. 1 | Leizonev    | William | 40 | M | Ship    | Finland  | Finland  | Canada | Montreal | None | Harb. Heymouth |               |      |      |                        |                          |  |                 |   |   |  |
| No. 2 | Wazarsky    | John    | 21 | M | Ship    | Italy    | Italy    | North  | "        | "    | Stiney         |               |      |      |                        |                          |  |                 |   |   |  |
| No. 3 | Jalava      | Arthur  | 24 | M | Ship    | Finland  | Finland  | "      | "        | "    | "              |               |      |      |                        |                          |  |                 |   |   |  |
| No. 4 | Wazarsky    | Stavro  | 27 | M | Ship    | "        | "        | "      | Toronto  | "    | "              |               |      |      |                        |                          |  |                 |   |   |  |
| No. 5 | Jaskelainen | David   | 27 | M | Ship    | "        | "        | "      | Montreal | "    | "              |               |      |      |                        |                          |  |                 |   |   |  |
| No. 6 | McCaskey    | William | 44 | M | Painter | Scotland | Scotland | Scotch | "        | "    | Mo. Heymouth   |               |      |      |                        |                          |  |                 |   |   |  |
| 7     | NOT USED    |         |    |   |         |          |          |        |          |      |                |               |      |      |                        |                          |  |                 |   |   |  |
| 8     | NOT USED    |         |    |   |         |          |          |        |          |      |                |               |      |      |                        |                          |  |                 |   |   |  |
| 9     | NOT USED    |         |    |   |         |          |          |        |          |      |                |               |      |      |                        |                          |  |                 |   |   |  |
| 10    | NOT USED    |         |    |   |         |          |          |        |          |      |                |               |      |      |                        |                          |  |                 |   |   |  |
| 11    | NOT USED    |         |    |   |         |          |          |        |          |      |                |               |      |      |                        |                          |  |                 |   |   |  |
| 12    | NOT USED    |         |    |   |         |          |          |        |          |      |                |               |      |      |                        |                          |  |                 |   |   |  |
| 13    | NOT USED    |         |    |   |         |          |          |        |          |      |                |               |      |      |                        |                          |  |                 |   |   |  |
| 14    | NOT USED    |         |    |   |         |          |          |        |          |      |                |               |      |      |                        |                          |  |                 |   |   |  |
| 15    | NOT USED    |         |    |   |         |          |          |        |          |      |                |               |      |      |                        |                          |  |                 |   |   |  |
| 16    | NOT USED    |         |    |   |         |          |          |        |          |      |                |               |      |      |                        |                          |  |                 |   |   |  |
| 17    | NOT USED    |         |    |   |         |          |          |        |          |      |                |               |      |      |                        |                          |  |                 |   |   |  |
| 18    | NOT USED    |         |    |   |         |          |          |        |          |      |                |               |      |      |                        |                          |  |                 |   |   |  |
| 19    | NOT USED    |         |    |   |         |          |          |        |          |      |                |               |      |      |                        |                          |  |                 |   |   |  |
| 20    | NOT USED    |         |    |   |         |          |          |        |          |      |                |               |      |      |                        |                          |  |                 |   |   |  |
| 21    | NOT USED    |         |    |   |         |          |          |        |          |      |                |               |      |      |                        |                          |  |                 |   |   |  |
| 22    | NOT USED    |         |    |   |         |          |          |        |          |      |                |               |      |      |                        |                          |  |                 |   |   |  |
| 23    | NOT USED    |         |    |   |         |          |          |        |          |      |                |               |      |      |                        |                          |  |                 |   |   |  |
| 24    | NOT USED    |         |    |   |         |          |          |        |          |      |                |               |      |      |                        |                          |  |                 |   |   |  |
| 25    | NOT USED    |         |    |   |         |          |          |        |          |      |                |               |      |      |                        |                          |  |                 |   |   |  |
| 26    | NOT USED    |         |    |   |         |          |          |        |          |      |                |               |      |      |                        |                          |  |                 |   |   |  |
| 27    | NOT USED    |         |    |   |         |          |          |        |          |      |                |               |      |      |                        |                          |  |                 |   |   |  |
| 28    | NOT USED    |         |    |   |         |          |          |        |          |      |                |               |      |      |                        |                          |  |                 |   |   |  |
| 29    | NOT USED    |         |    |   |         |          |          |        |          |      |                |               |      |      |                        |                          |  |                 |   |   |  |
| 30    | NOT USED    |         |    |   |         |          |          |        |          |      |                |               |      |      |                        |                          |  |                 |   |   |  |

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS C.  
NON-TAXABLE.



(OVER.)

United States, under Act of Congress approved February 20, 1907

MONTH OF October, 1916 Class B Non taxable

C.V. R.R. Central Vermont Railway

John Johnson  
Immigrant Inspector



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).—**The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).—**The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).—**The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).—**The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrived, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).—**Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).—**Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).—**The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).—**The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).—**The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).—**The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 13 (Whether having a ticket to such final destination).—**The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).—**The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50; and if less, how much).—**The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).—**The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; December 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).—**The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 32.—**The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



122  
123  
124

**LIST OF RACES OR PEOPLES.**

|                  |   |
|------------------|---|
| African (black). | Korean.                                       |
| Armenian.        | Lithuanian.                                   |
| Bohemian.        | Magyar.                                       |
| Bosnian.         | Mexican.                                      |
| Bulgarian.       | Montenegrin.                                  |
| Chinese.         | Moravian.                                     |
| Croatian.        | Pacific Islander.                             |
| Cuban.           | Polish.                                       |
| Dalmatian.       | Portuguese.                                   |
| Dutch.           | Roumanian.                                    |
| East Indian.     | Russian.                                      |
| English.         | Ruthenian (Russniak).                         |
| Finnish.         | Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes). |
| Flemish.         | Scotch.                                       |
| French.          | Servian.                                      |
| German.          | Slovak.                                       |
| Greek.           | Slovenian.                                    |
| Hebrew.          | Spanish.                                      |
| Herzegovinian.   | Spanish-American.                             |
| Irish.           | Syrian.                                       |
| Italian (North). | Turkish.                                      |
| Italian (South). | Welsh.  |
| Japanese.        | West Indian.                                  |



Form 3—Canada  
WHEN USED RETURN TO 337 LA GAUCHETIERE ST. WEST,  
MONTREAL, AT END OF EACH MONTH

U S DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

# LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the

SHEET No. 3

A to K M

L to Z

548

PORT OF Montreal, P.Q.

Whether application has  
been made for Cana-  
dian citizenship

| 1<br>No.<br>on<br>List. | 2<br>NAME IN FULL. |             | 3<br>Age. |      | 4<br>Sex. | 5<br>Married or Single. | 6<br>Calling<br>or<br>Occupation. | 7<br>Able to— |        | 8<br>Nationality.<br>(Country of which<br>citizen or subject.) | 9<br>Race or People. | 10<br>Last Permanent Residence. |               | 11<br>The name and complete address of nearest relative or friend in<br>country whence alien came. | 12<br>Final Destination. |               |
|-------------------------|--------------------|-------------|-----------|------|-----------|-------------------------|-----------------------------------|---------------|--------|--|----------------------|---------------------------------|---------------|--|--------------------------|---------------|
|                         | Family Name.       | Given Name. | Yrs.      | Mos. |           |                         |                                   | Read.         | Write. |  |                      | Country.                        | City or Town. |  | State.                   | City or Town. |
| 1                       | Primary            | ✓           |           |      |           |                         |                                   |               |        |  |                      |                                 |               |  |                          |               |
| 2                       | NOT USED           |             |           |      |           |                         |                                   |               |        |  |                      |                                 |               |  |                          |               |
| 3                       | NOT USED           |             |           |      |           |                         |                                   |               |        |  |                      |                                 |               |  |                          |               |
| 4                       | NOT USED           |             |           |      |           |                         |                                   |               |        |  |                      |                                 |               |  |                          |               |
| 5                       | NOT USED           |             |           |      |           |                         |                                   |               |        |  |                      |                                 |               |  |                          |               |
| 6                       | NOT USED           |             |           |      |           |                         |                                   |               |        |  |                      |                                 |               |  |                          |               |
| 7                       | NOT USED           |             |           |      |           |                         |                                   |               |        |  |                      |                                 |               |  |                          |               |
| 8                       | NOT USED           |             |           |      |           |                         |                                   |               |        |  |                      |                                 |               |  |                          |               |
| 9                       | NOT USED           |             |           |      |           |                         |                                   |               |        |  |                      |                                 |               |  |                          |               |
| 10                      | NOT USED           |             |           |      |           |                         |                                   |               |        |  |                      |                                 |               |  |                          |               |
| 11                      | NOT USED           |             |           |      |           |                         |                                   |               |        |  |                      |                                 |               |  |                          |               |
| 12                      | NOT USED           |             |           |      |           |                         |                                   |               |        |  |                      |                                 |               |  |                          |               |
| 13                      | NOT USED           |             |           |      |           |                         |                                   |               |        |  |                      |                                 |               |  |                          |               |
| 14                      | NOT USED           |             |           |      |           |                         |                                   |               |        |  |                      |                                 |               |  |                          |               |
| 15                      | NOT USED           |             |           |      |           |                         |                                   |               |        |  |                      |                                 |               |  |                          |               |
| 16                      | NOT USED           |             |           |      |           |                         |                                   |               |        |  |                      |                                 |               |  |                          |               |
| 17                      | NOT USED           |             |           |      |           |                         |                                   |               |        |  |                      |                                 |               |  |                          |               |
| 18                      | NOT USED           |             |           |      |           |                         |                                   |               |        |  |                      |                                 |               |  |                          |               |
| 19                      | NOT USED           |             |           |      |           |                         |                                   |               |        |  |                      |                                 |               |  |                          |               |
| 20                      | NOT USED           |             |           |      |           |                         |                                   |               |        |  |                      |                                 |               |  |                          |               |
| 21                      | NOT USED           |             |           |      |           |                         |                                   |               |        |  |                      |                                 |               |  |                          |               |
| 22                      | NOT USED           |             |           |      |           |                         |                                   |               |        |  |                      |                                 |               |  |                          |               |
| 23                      | NOT USED           |             |           |      |           |                         |                                   |               |        |  |                      |                                 |               |  |                          |               |
| 24                      | NOT USED           |             |           |      |           |                         |                                   |               |        |  |                      |                                 |               |  |                          |               |
| 25                      | NOT USED           |             |           |      |           |                         |                                   |               |        |  |                      |                                 |               |  |                          |               |
| 26                      | NOT USED           |             |           |      |           |                         |                                   |               |        |  |                      |                                 |               |  |                          |               |
| 27                      | NOT USED           |             |           |      |           |                         |                                   |               |        |  |                      |                                 |               |  |                          |               |
| 28                      | NOT USED           |             |           |      |           |                         |                                   |               |        |  |                      |                                 |               |  |                          |               |
| 29                      | NOT USED           |             |           |      |           |                         |                                   |               |        |  |                      |                                 |               |  |                          |               |
| 30                      | NOT USED           |             |           |      |           |                         |                                   |               |        |  |                      |                                 |               |  |                          |               |

\* "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

14-413

CLASS D.



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT  
WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

United States, under Act of Congress approved February 20, 1907

MONTH OF October, 1913

Class D

(OVER.)

| 13<br>No.<br>on<br>List. | 14<br>Whether having a ticket<br>to such final destination. | 15<br>By whom<br>was<br>passage paid?<br><small>(Whether alien paid<br/>his own passage,<br/>whether paid by<br/>any other person,<br/>or by any company,<br/>firm, society, or<br/>association, or<br/>government.)</small> | 16<br>Whether in possession of<br>\$50, and if less, how<br>much? | 17<br>Whether ever before in the United States;<br>and if so, when and where? |                                |        | 18<br>Whether going to join a relative or friend;<br>and if so, what relative or friend,<br>and his name and com-<br>plete address. | 19<br><small>Every person who is a member of, or in the service of, or connected with, any organization, association, or society, the object or purpose of which is to overthrow the Government of the United States, or to commit any crime against the United States, or to engage in any activity which is inimical to the interests of the United States.</small> | 20<br>Whether a Polygamist. | 21<br>Whether an Anarchist. | 22<br><small>Whether coming by reason of any<br/>marriage, divorce, or legal separation,<br/>or by reason of any other cause,<br/>to the United States.</small> | 23<br>Condition<br>of<br>Health,<br>Mental<br>and<br>Physical. | 24<br>Deformed<br>or Crippled.<br>Nature,<br>length of<br>time, and<br>cause. | 25<br>Height.<br>Ft. Ins. | 26<br>Complexion. | 27<br>Color of— |       | 28<br>Marks of Identification. | 29<br>Place of Birth. |               | 30<br>Seaport<br>of<br>Landing. | 31<br>Date<br>of<br>Landing. | 32<br>Name of SS. | 33<br>Date of<br>Examination. |
|--------------------------|---|--|---|---|--------------------------------|--------|---|---|-----------------------------|-----------------------------|---|--|---|---------------------------|-------------------|-----------------|-------|--------------------------------|-----------------------|---------------|---------------------------------|------------------------------|-------------------|-------------------------------|
|                          |   |  |   | Yes<br>or<br>No.  | Year or<br>period of<br>years. | Where? |   |   |                             |                             |   |  |   |                           |                   | Hair.           | Eyes. |                                | Country.              | City or Town. |                                 |                              |                   |                               |
| 1                        | yes   | self   | 100   | 1913  | 1913                           | 1913   | No. Address.  |   |                             |                             |   |  |   | 5.8                       | 34                | 110             | 110   |                                |                       |               |                                 |                              |                   |                               |
| 2                        |   |  |   |   |                                |        |   |   |                             |                             |   |  |   |                           |                   |                 |       |                                |                       |               |                                 |                              |                   |                               |
| 3                        |   |  |   |   |                                |        |   |   |                             |                             |   |  |   |                           |                   |                 |       |                                |                       |               |                                 |                              |                   |                               |
| 4                        |   |  |   |   |                                |        |   |   |                             |                             |   |  |   |                           |                   |                 |       |                                |                       |               |                                 |                              |                   |                               |
| 5                        |   |  |   |   |                                |        |   |   |                             |                             |   |  |   |                           |                   |                 |       |                                |                       |               |                                 |                              |                   |                               |
| 6                        |   |  |   |   |                                |        |   |   |                             |                             |   |  |   |                           |                   |                 |       |                                |                       |               |                                 |                              |                   |                               |
| 7                        |   |  |   |   |                                |        |   |   |                             |                             |   |  |   |                           |                   |                 |       |                                |                       |               |                                 |                              |                   |                               |
| 8                        |   |  |   |   |                                |        |   |   |                             |                             |   |  |   |                           |                   |                 |       |                                |                       |               |                                 |                              |                   |                               |
| 9                        |   |  |   |   |                                |        |   |   |                             |                             |   |  |   |                           |                   |                 |       |                                |                       |               |                                 |                              |                   |                               |
| 10                       |   |  |   |   |                                |        |   |   |                             |                             |   |  |   |                           |                   |                 |       |                                |                       |               |                                 |                              |                   |                               |
| 11                       |   |  |   |   |                                |        |   |   |                             |                             |   |  |   |                           |                   |                 |       |                                |                       |               |                                 |                              |                   |                               |
| 12                       |   |  |   |   |                                |        |   |   |                             |                             |   |  |   |                           |                   |                 |       |                                |                       |               |                                 |                              |                   |                               |
| 13                       |   |  |   |   |                                |        |   |   |                             |                             |   |  |   |                           |                   |                 |       |                                |                       |               |                                 |                              |                   |                               |
| 14                       |   |  |   |   |                                |        |   |   |                             |                             |   |  |   |                           |                   |                 |       |                                |                       |               |                                 |                              |                   |                               |
| 15                       |   |  |   |   |                                |        |   |   |                             |                             |   |  |   |                           |                   |                 |       |                                |                       |               |                                 |                              |                   |                               |
| 16                       |   |  |   |   |                                |        |   |   |                             |                             |   |  |   |                           |                   |                 |       |                                |                       |               |                                 |                              |                   |                               |
| 17                       |   |  |   |   |                                |        |   |   |                             |                             |   |  |   |                           |                   |                 |       |                                |                       |               |                                 |                              |                   |                               |
| 18                       |   |  |   |   |                                |        |   |   |                             |                             |   |  |   |                           |                   |                 |       |                                |                       |               |                                 |                              |                   |                               |
| 19                       |   |  |   |   |                                |        |   |   |                             |                             |   |  |   |                           |                   |                 |       |                                |                       |               |                                 |                              |                   |                               |
| 20                       |   |  |   |   |                                |        |   |   |                             |                             |   |  |   |                           |                   |                 |       |                                |                       |               |                                 |                              |                   |                               |
| 21                       |   |  |   |   |                                |        |   |   |                             |                             |   |  |   |                           |                   |                 |       |                                |                       |               |                                 |                              |                   |                               |
| 22                       |   |  |   |   |                                |        |   |   |                             |                             |   |  |   |                           |                   |                 |       |                                |                       |               |                                 |                              |                   |                               |
| 23                       |   |  |   |   |                                |        |   |   |                             |                             |   |  |   |                           |                   |                 |       |                                |                       |               |                                 |                              |                   |                               |
| 24                       |   |  |   |   |                                |        |   |   |                             |                             |   |  |   |                           |                   |                 |       |                                |                       |               |                                 |                              |                   |                               |
| 25                       |   |  |   |   |                                |        |   |   |                             |                             |   |  |   |                           |                   |                 |       |                                |                       |               |                                 |                              |                   |                               |
| 26                       |   |  |   |   |                                |        |   |   |                             |                             |   |  |   |                           |                   |                 |       |                                |                       |               |                                 |                              |                   |                               |
| 27                       |   |  |   |   |                                |        |   |   |                             |                             |   |  |   |                           |                   |                 |       |                                |                       |               |                                 |                              |                   |                               |
| 28                       |   |  |   |   |                                |        |   |   |                             |                             |   |  |   |                           |                   |                 |       |                                |                       |               |                                 |                              |                   |                               |
| 29                       |   |  |   |   |                                |        |   |   |                             |                             |   |  |   |                           |                   |                 |       |                                |                       |               |                                 |                              |                   |                               |
| 30                       |   |  |   |   |                                |        |   |   |                             |                             |   |  |   |                           |                   |                 |       |                                |                       |               |                                 |                              |                   |                               |

*William C. Robie*  
Immigrant Inspector.

CLASS D.



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrived, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50; and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; December 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 22.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



LIST OF RACES OR PEOPLES.

|                  |   |
|------------------|---|
| African (black). | Korean.                                       |
| Armenian.        | Lithuanian.                                   |
| Bohemian.        | Magyar.                                       |
| Bosnian.         | Mexican.                                      |
| Bulgarian.       | Montenegrin.                                  |
| Chinese.         | Moravian.                                     |
| Croatian.        | Pacific Islander.                             |
| Cuban.           | Polish.                                       |
| Dalmatian.       | Portuguese.                                   |
| Dutch.           | Roumanian.                                    |
| East Indian.     | Russian.                                      |
| English.         | Ruthenian (Russniak).                         |
| Finnish.         | Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes). |
| Flemish.         | Scotch.                                       |
| French.          | Servian.                                      |
| German.          | Slovak.                                       |
| Greek.           | Slovenian.                                    |
| Hebrew.          | Spanish.                                      |
| Herzegovinian.   | Spanish-American.                             |
| Irish.           | Syrian.                                       |
| Italian (North). | Turkish.                                      |
| Italian (South). | Welsh.  |
| Japanese.        | West Indian.                                  |



## Form 1-Canada

WHEN USED RETURN TO 337 LA GAUCHETIERE ST. WEST,  
MONTREAL, AT END OF EACH MONTHU. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States.

SHEET NO. 11

L to Z

319

PORT OF St. Albans Vt.

| No.<br>on<br>List. | NAME IN FULL. |             | Age. |      | Sex.               | Calling<br>or<br>Occupation. | Able to— |        | Nationality.<br>(Country of which<br>citizen or subject.) | † Race or People. | Last Permanent Residence. |                         | The name and complete address of nearest relative or friend in<br>country whence alien came. |      | Final Destination. |               | Of who<br>a citizen<br>before<br>citizen |
|--------------------|---------------|-------------|------|------|--------------------|------------------------------|----------|--------|---|-------------------|---------------------------|-------------------------|--|------|--------------------|---------------|--|
|                    | Family Name.  | Given Name. | Yrs. | Mos. | Married or Single. |                              | Read.    | Write. |   |                   | Country.                  | City or Town.           |  |      | State.             | City or Town. |  |
| 1                  | Champagne     | Rudolph     | 22   |      | M                  | Labored                      | yes      | yes    | Canada  | French            | Canada                    | St Paul<br>Chester, P2. | Father Axel<br>St Paul & Chester, P2.  | Vt   |                    | E. Barre      |  |
| 2                  | D'Estroze     | Wilfred     | 24   |      | M                  | "                            | "        | "      | "   | "                 | "                         | Farnham                 | Father Joseph Alex. D'Estroze<br>Farnham, P2.  |      |                    | Burlington    |  |
| 3                  | "             | Harmine     | 20   |      | F                  | Wife                         | "        | "      | "   | "                 | "                         | "                       | "  | "    | "                  | "             |  |
| 4                  | Bisson        | Aphonse     | 18   |      | M                  | Labored                      | "        | "      | "   | "                 | "                         | Victorville             | Father Joseph<br>Victorville, P2.  | "    |                    | E. Barre      |  |
| 5                  | Sirris        | Wynneleon   | 26   |      | M                  | "                            | "        | "      | "   | "                 | "                         | St. Paul                | Father Joseph<br>St. Paul, P2.   | "    |                    | "             |  |
| 6                  | Sullivan      | John        | 26   |      | M                  | Poster                       | "        | "      | "   | Irish             | "                         | Montreal                | Bro. law James Rose<br>St. Hyacinthe, P2.  | Mass |                    | Boston        |  |
| 7                  | Sude          | Omier       | 29   |      | M                  | Builder                      | "        | "      | "   | French            | "                         | St. Hyacinthe           | Father Joseph<br>St. Hyacinthe, P2.  | Conn |                    | Hartford      |  |
| 8                  | Martinault    | Almanzor    | 19   |      | M                  | Labored                      | "        | "      | "   | "                 | "                         | St. Anne P2.            | Father Joseph<br>St. Anne, P2.   | R.I. |                    | Woonsocket    |  |
| 9                  | Parenteau     | Theophile   | 53   |      | M                  | Farmer                       | "        | "      | "   | "                 | "                         | "                       | St. Robert, P2.  | "    | "                  | "             |  |
| 10                 | "             | Maria Louis | 43   |      | F                  | Wife                         | "        | "      | "   | "                 | "                         | "                       | "  | "    | "                  | "             |  |
| 11                 | "             | Joseph      | 22   |      | M                  | Labored                      | "        | "      | "   | "                 | "                         | "                       | "  | "    | "                  | "             |  |
| 12                 | "             | Mary Rose   | 22   |      | F                  | Wife                         | "        | "      | "   | "                 | "                         | "                       | "  | "    | "                  | "             |  |
| 13                 | "             | Priscilla   | 18   |      | F                  | Domestic                     | "        | "      | "   | "                 | "                         | "                       | "  | "    | "                  | "             |  |
| 14                 | "             | Theophile   | 85   |      | M                  | None                         | No       | No     | "   | "                 | "                         | "                       | "  | "    | "                  | "             |  |
| 15                 | Petrin        | Eliza       | 42   |      | F                  | Domestic                     | Yes      | Yes    | "   | "                 | "                         | "                       | Bro. law Paul Petrin<br>St. Anne, P2.  | "    | "                  | "             |  |
| 16                 | "             | Eva         | 18   |      | F                  | "                            | "        | "      | "   | "                 | "                         | "                       | Bro. Joseph Petrin<br>St. Anne, P2.  | "    | "                  | "             |  |
| 17                 | "             | Rosa        | 16   |      | F                  | "                            | "        | "      | "   | "                 | "                         | "                       | "  | "    | "                  | "             |  |
| 18                 | "             | Ernest      | 14   |      | M                  | None                         | "        | "      | "   | "                 | "                         | "                       | "  | "    | "                  | "             |  |
| 19                 | "             | Julia       | 8    |      | F                  | "                            | "        | "      | "   | "                 | "                         | "                       | "  | "    | "                  | "             |  |
| 20                 | Sabin         | John A.     | 25   |      | M                  | Contractor                   | "        | "      | "   | "                 | "                         | Shelburne               | None   | "    |                    | Brattleboro   |  |
| 21                 | Graham        | Oliver June | 21   |      | M                  | Student                      | "        | "      | "   | English           | "                         | Ottawa                  | Father Abraham<br>Ottawa, P2.  | Conn |                    | Hartford      |  |
| 22                 | Giroud        | Mario Rose  | 20   |      | M                  | Domestic                     | "        | "      | "   | French            | "                         | St. Hyacinthe           | Father Louis<br>St. Hyacinthe, P2.   | Mass |                    | Hingham       |  |
| 23                 | Hemond        | Fred        | 22   |      | M                  | Labored                      | "        | "      | "   | "                 | "                         | St. Hyacinthe           | None   | "    |                    | St Albans     |  |
| 24                 | Strople       | Howard      | 24   |      | M                  | Fireman                      | "        | "      | "   | Scotch            | "                         | St. Hyacinthe           | Father James<br>St. Hyacinthe, P2.   | Mass |                    | Reading       |  |
| 25                 | Verville      | Henri       | 21   |      | M                  | Labored                      | "        | "      | "   | French            | "                         | Victorville             | Father Joseph Verville<br>Victorville, P2.   | Vt   |                    | Burlington    |  |
| 26                 | Badonetti     | Joseph      | 34   |      | M                  | Painter                      | "        | "      | "   | "                 | "                         | Shelburne               | None   | Mass |                    | Holyoke       |  |
| 27                 | "             | Delia       | 42   |      | F                  | Wife                         | "        | "      | "   | "                 | "                         | "                       | "  | "    | "                  | "             |  |
| 28                 | "             | Joseph      | 8    |      | M                  | None                         | "        | "      | "   | "                 | "                         | "                       | "  | "    | "                  | "             |  |
| 29                 | "             | Lea         | 5    |      | F                  | "                            | "        | "      | "   | "                 | "                         | "                       | "  | "    | "                  | "             |  |
| 30                 | Longley       | James       | 22   |      | M                  | Assembler                    | yes      | yes    | "   | Irish             | "                         | Montreal                | "  | "    | "                  | Lynn          |  |

NOT USED

NOT USED

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT  
WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET.

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

Under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

MONTH OF *October*, 191*6*

CLASS E

(OVER.)

| 13  | 14   | 15  | 16  | 17  | 18  | 19                    | 20                    | 21  | 22  | 23                  | 24                       | SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT<br>APPROVED JUNE 29, 1906. |   |                           |                        | SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY<br>IMMIGRATION REGULATIONS. |                         |  |  |
|-----|------|---|---|---|---|-----------------------|-----------------------|---|---|---------------------|--------------------------|--|---|---------------------------|------------------------|--|-------------------------|--|--|
| No. | Sex  | By whom<br>passage paid?<br>(Whether also paid<br>by other person,<br>or by any other<br>means, money, or<br>otherwise, or<br>otherwise.) | Whether in possession of<br>\$50, and if less, how<br>much? | Whether ever before in the United States;<br>and if so, when and where? | Whether going to join a relative or friend;<br>and if so, what relative or friend,<br>and his name and com-<br>plete address. | Whether a Polygamist. | Whether an Anarchist. | Condition of<br>Health,<br>Mental<br>and<br>Physical. | Deformed<br>or Crippled.<br>Nature,<br>length of<br>time, and<br>cause. | Height.<br>Ft. Ins. | Color of—<br>Hair. Eyes. | Marks of Identification.   | Place of Birth.<br>Country. City or Town. | Seaport<br>of<br>Landing. | Date<br>of<br>Landing. | Name of SS.  | Date of<br>Examination. |  |  |
| 1   | Self | 1916  | Yes   | 1916  | Brother Joseph Paris<br>1916 E. Barre, Vt.  | No                    | No                    | No  | No  | 5' 7"               | Med Br                   | None   | Canada<br>St. Paul de Chate P2            | ✓                         |                        |  | CVRR Sept 25            |  |  |
| 2   | "    | "   | "   | "   | Friend Luc Richer<br>65 Harrison St.  | "                     | "                     | "   | "   | 5' 6"               | Blue                     | "  | Canada<br>Bedford P2                      | ✓                         |                        |  | "                       |  |  |
| 3   | "    | "   | "   | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | 5' 4"               | Br.                      | "  | Canada<br>St. Valere P2                   | ✓                         |                        |  | "                       |  |  |
| 4   | "    | "   | "   | "   | Friend John Chas<br>E. Barre, Vt.   | "                     | "                     | "   | "   | 5' 8"               | Blue                     | "  | Canada<br>St. Valere P2                   | ✓                         |                        |  | "                       |  |  |
| 5   | "    | "   | "   | "   | Brother Philip Lavertie<br>54 Canal St.   | "                     | "                     | "   | "   | 5' 7"               | "                        | "  | Canada<br>St. Valere P2                   | ✓                         |                        |  | "                       |  |  |
| 6   | "    | "   | "   | "   | Eugene Sullivan<br>168 St. Catharine St.  | "                     | "                     | "   | "   | 5' 4"               | Br.                      | "  | Canada<br>St. Valere P2                   | ✓                         |                        |  | "                       |  |  |
| 7   | "    | "   | "   | "   | No address  | "                     | "                     | "   | "   | 5' 2"               | "                        | "  | Canada<br>St. Valere P2                   | ✓                         |                        |  | "                       |  |  |
| 8   | "    | "   | "   | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | 5' 4"               | Br.                      | "  | Canada<br>St. Valere P2                   | ✓                         |                        |  | "                       |  |  |
| 9   | "    | "   | "   | "   | Brother Henry Provost<br>83 East St.  | "                     | "                     | "   | "   | 5' 8"               | Blue                     | "  | Canada<br>St. Robert P2                   | ✓                         |                        |  | "                       |  |  |
| 10  | "    | "   | "   | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | 5' 5"               | "                        | "  | Canada<br>St. Robert P2                   | ✓                         |                        |  | "                       |  |  |
| 11  | "    | "   | "   | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | 5' 8"               | Br.                      | "  | Canada<br>St. Robert P2                   | ✓                         |                        |  | "                       |  |  |
| 12  | "    | "   | "   | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | 5' 6"               | "                        | "  | Canada<br>St. Robert P2                   | ✓                         |                        |  | "                       |  |  |
| 13  | "    | "   | "   | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | 5' 2"               | Blue                     | "  | Canada<br>St. Robert P2                   | ✓                         |                        |  | "                       |  |  |
| 14  | "    | "   | "   | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | 5' 2"               | Blue                     | "  | Canada<br>St. Robert P2                   | ✓                         |                        |  | "                       |  |  |
| 15  | "    | "   | "   | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | 5' 6"               | Blue                     | "  | Canada<br>St. Robert P2                   | ✓                         |                        |  | "                       |  |  |
| 16  | "    | "   | "   | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | 5' 2"               | Br.                      | "  | Canada<br>St. Robert P2                   | ✓                         |                        |  | "                       |  |  |
| 17  | "    | "   | "   | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | 5' 0"               | Br.                      | "  | Canada<br>St. Robert P2                   | ✓                         |                        |  | "                       |  |  |
| 18  | "    | "   | "   | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | "                   | "                        | "  | Canada<br>St. Robert P2                   | ✓                         |                        |  | "                       |  |  |
| 19  | "    | "   | "   | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | "                   | "                        | "  | Canada<br>St. Robert P2                   | ✓                         |                        |  | "                       |  |  |
| 20  | "    | "   | "   | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | 6' 1"               | Br.                      | "  | Canada<br>St. Robert P2                   | ✓                         |                        |  | "                       |  |  |
| 21  | "    | "   | "   | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | 5' 5"               | Blue                     | "  | Canada<br>St. Robert P2                   | ✓                         |                        |  | "                       |  |  |
| 22  | "    | "   | "   | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | 5' 7"               | Br.                      | "  | Canada<br>St. Robert P2                   | ✓                         |                        |  | "                       |  |  |
| 23  | "    | "   | "   | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | 5' 4"               | Br.                      | "  | Canada<br>St. Robert P2                   | ✓                         |                        |  | "                       |  |  |
| 24  | "    | "   | "   | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | 5' 9"               | "                        | "  | Canada<br>St. Robert P2                   | ✓                         |                        |  | "                       |  |  |
| 25  | "    | "   | "   | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | 5' 7"               | "                        | "  | Canada<br>St. Robert P2                   | ✓                         |                        |  | "                       |  |  |
| 26  | "    | "   | "   | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | 5' 4"               | Blue                     | "  | Canada<br>St. Robert P2                   | ✓                         |                        |  | "                       |  |  |
| 27  | "    | "   | "   | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | 5' 6"               | Br.                      | "  | Canada<br>St. Robert P2                   | ✓                         |                        |  | "                       |  |  |
| 28  | "    | "   | "   | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | "                   | "                        | "  | Canada<br>St. Robert P2                   | ✓                         |                        |  | "                       |  |  |
| 29  | "    | "   | "   | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | "                   | "                        | "  | Canada<br>St. Robert P2                   | ✓                         |                        |  | "                       |  |  |
| 30  | "    | "   | "   | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | 5' 4"               | Br.                      | "  | Canada<br>St. Robert P2                   | ✓                         |                        |  | "                       |  |  |

C.V.R.R. - Central Vermont Railway

CLASS E.

John P. Johnson  
Immigrant Inspector.



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 22.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



85-1-1000  
R  
x

LIST OF RACES OR PEOPLES.

|                  |   |
|------------------|---|
| African (black). | Korean.                                       |
| Armenian.        | Lithuanian.                                   |
| Bohemian.        | Magyar.                                       |
| Bosnian.         | Mexican.                                      |
| Bulgarian.       | Montenegrin.                                  |
| Chinese.         | Moravian.                                     |
| Croatian.        | Pacific Islander.                             |
| Cuban.           | Polish.                                       |
| Dalmatian.       | Portuguese.                                   |
| Dutch.           | Roumanian.                                    |
| East Indian.     | Russian.                                      |
| English.         | Ruthenian (Russniak).                         |
| Finnish.         | Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes). |
| Flemish.         | Scotch.                                       |
| French.          | Servian.                                      |
| German.          | Slovak.                                       |
| Greek.           | Slovenian.                                    |
| Hebrew.          | Spanish.                                      |
| Herzegovinian.   | Spanish-American.                             |
| Irish.           | Syrian.                                       |
| Italian (North). | Turkish.                                      |
| Italian (South). | Welsh.  |
| Japanese.        | West Indian.                                  |



Form 1-Canada

WHEN USED RETURN TO 337 LA GAUCHETIERE ST. WEST,  
MONTREAL, AT END OF EACH MONTHU. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET NO. 5

A to K  
L to Z

550

PORT OF M. M. M. M. M.

| No.<br>on<br>List. | NAME IN FULL. |               | Age. |      | Sex.<br>Married or Single. | Calling<br>or<br>Occupation. | Able to— |        | Nationality.<br>(Country of which<br>citizen or subject.) | † Race or People. | Last Permanent Residence. |               | The name and complete address of nearest relative or friend in<br>country whence alien came. |      | Final Destination. |               | Of wh<br>a citize<br>before<br>citizen |
|--------------------|---------------|---------------|------|------|----------------------------|------------------------------|----------|--------|---|-------------------|---------------------------|---------------|--|------|--------------------|---------------|--|
|                    | Family Name.  | Given Name.   | Yrs. | Mos. |                            |                              | Read.    | Write. |   |                   | Country.                  | City or Town. |  |      | State.             | City or Town. |  |
| 1                  | Charlier      | Jean Baptiste | 23   |      | M                          | Laborer                      | yes      | yes    | Canada  | French            | Canada                    | St. Theodor   | St. Theodor P.Q.   | None |                    |               | None                                   |
| 2                  | "             | Rosanna       | 24   |      | F                          | Wife                         |          |        | "   | "                 | "                         | "             | Do   |      |                    |               | "                                      |
| 3                  | "             | Bella         | 1    |      | F                          | None                         |          |        | "   | "                 | "                         | "             | Do   |      |                    |               | "                                      |
| 4                  | Lacasse       | Samuel        | 25   |      | M                          | Laborer                      |          |        | "   | "                 | "                         | St. Alexander | None   |      |                    |               | R.L. Central Falls.                    |
| 5                  | "             | Virginia      | 26   |      | F                          | Wife                         |          |        | "   | "                 | "                         | "             | "  |      |                    |               | "                                      |
| 6                  | "             | Eina          | 19   |      | F                          | None                         |          |        | "   | "                 | "                         | "             | "  |      |                    |               | "                                      |
| 7                  | Labrie        | Cecil         | 19   |      | M                          | Land                         |          |        | "   | "                 | "                         | St. Theodor   | St. Theodor P.Q.   |      |                    |               | Mass Lowell                            |
| 8                  | Tanguay       | Albert        | 26   |      | M                          | Laborer                      |          |        | "   | "                 | "                         | St. Raphael   | St. Raphael P.Q.   |      |                    |               | Holyoke                                |
| 9                  | "             | Odelia        | 18   |      | F                          | Wife                         |          |        | "   | "                 | "                         | "             | "  |      |                    |               | "                                      |
| 10                 | Grennon       | Paul          | 33   |      | M                          | Heaver                       |          |        | "   | "                 | "                         | St. Anne P.Q. | St. Anne P.Q.  |      |                    |               | "                                      |
| 11                 | Reeves        | Joseph Aim    | 21   |      | M                          | Student                      |          |        | "   | "                 | "                         | Montreal      | 469 Ave. St. Boulevard Montreal  |      |                    |               | Cambridge                              |
| 12                 | Ladebanche    | Edgar         | 20   |      | M                          | Printer                      |          |        | "   | "                 | "                         | St. Jean de   | St. Jean de  |      |                    |               | Lowell                                 |
| 13                 | Hekert        | Emil          | 21   |      | M                          | Black                        |          |        | "   | "                 | "                         | Challons      | St. Jean de Challons P.Q.  |      |                    |               | R.L. Worcester                         |
| 14                 | Vandewater    | Emilia        | 63   |      | F                          | Wife                         |          |        | "   | English           | "                         | Billville     | Billville, Ont.  |      |                    |               | Mass. Uxbridge                         |
| 15                 | Walker        | James         | 64   |      | M                          | Carpenter                    |          |        | "   | Irish             | "                         | Vancouver     | St. John P.Q.  |      |                    |               | West Newton                            |
| 16                 | Laplante      | Marie L.      | 32   |      | F                          | Domestic                     | No       | No     | "   | French            | "                         | St. John P.Q. | St. John P.Q.  |      |                    |               | Lawrence                               |
| 17                 | Brodeur       | Alfred        | 50   |      | M                          | Laborer                      |          |        | "   | "                 | "                         | St. Hyacinthe | St. Hyacinthe  |      |                    |               | N.H. Nashua                            |
| 18                 | Lefebvre      | Rosie         | 42   |      | F                          | None                         | Yes      | Yes    | "   | "                 | "                         | St. Jude P.Q. | St. Jude P.Q.  |      |                    |               | R.L. Providence                        |
| 19                 | "             | Hector        | 19   |      | M                          | Laborer                      |          |        | "   | "                 | "                         | "             | "  |      |                    |               | "                                      |
| 20                 | "             | Lucienne      | 17   |      | F                          | Domestic                     |          |        | "   | "                 | "                         | "             | "  |      |                    |               | "                                      |
| 21                 | "             | Elizabeth     | 18   |      | F                          | "                            |          |        | "   | "                 | "                         | "             | "  |      |                    |               | "                                      |
| 22                 | "             | Arthur        | 12   |      | M                          | None                         |          |        | "   | "                 | "                         | "             | "  |      |                    |               | "                                      |
| 23                 | "             | Leo           | 10   |      | M                          | "                            |          |        | "   | "                 | "                         | "             | "  |      |                    |               | "                                      |
| 24                 | Radree        | John          | 18   |      | M                          | Laborer                      |          |        | "   | "                 | "                         | Ottawa        | 154 Delaney St. Ottawa Ont.  |      |                    |               | St. John                               |
| 25                 | Guilbaud      | Ida           | 18   |      | F                          | Heaver                       |          |        | "   | "                 | "                         | St. John P.Q. | St. John P.Q.  |      |                    |               | Comm. Worcester                        |
| 26                 | Cartier       | Orisel        | 28   |      | F                          | Wife                         |          |        | "   | "                 | "                         | Yamaska P.Q.  | Yamaska P.Q.   |      |                    |               | R.L. Astoria                           |
| 27                 | "             | Grosme        | 3    |      | F                          | None                         |          |        | "   | "                 | "                         | "             | "  |      |                    |               | "                                      |
| 28                 | Gagnon        | Edward        | 60   |      | M                          | Carpenter                    |          |        | "   | "                 | "                         | St. Jean P.Q. | St. Jean P.Q.  |      |                    |               | N.H. Nashua                            |
| 29                 | "             | Seraphine     | 60   |      | F                          | Wife                         |          |        | "   | "                 | "                         | "             | "  |      |                    |               | "                                      |
| 30                 | Cartier       | Louis         | 28   |      | M                          | Carpenter                    |          |        | "   | "                 | "                         | St. John P.Q. | St. John P.Q.  |      |                    |               | R.L. Manville                          |
| 31                 | NOT USED      |               |      |      |                            |                              |          |        |   |                   |                           |               |  |      |                    |               |  |

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.



# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

MONTH OF *October*, 191*6*.

CLASS E

(OVER.)

| SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT<br>APPROVED JUNE 29, 1906. |   |   |   |   |   |                       |                       |   |   |                     |             | SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY<br>IMMIGRATION REGULATIONS. |                          |   |                           |                        |             |                         |         |
|--|---|---|---|---|---|-----------------------|-----------------------|---|---|---------------------|-------------|--|--------------------------|---|---------------------------|------------------------|-------------|-------------------------|---------|
| No.<br>on<br>List.   | Whether having a ticket<br>to such final destination. | By whom<br>was<br>passage paid?<br>(Whether also paid<br>the fare money,<br>or by any person,<br>company, society, or<br>other person.) | Whether in possession of<br>\$50, and if less, how<br>much? | Whether ever before in the United States;<br>and if so, when and where? | Whether going to join a relative or friend;<br>and if so, what relative or friend,<br>and his name and com-<br>plete address. | Whether a Polygamist. | Whether an Anarchist. | Condition<br>of Health,<br>Mental<br>and<br>Physical. | Deformed<br>or Crippled.<br>Nature,<br>length of<br>time, and<br>cause. | Height.<br>Ft. Ins. | Complexion. | Color of—<br>Hair. Eyes.   | Marks of Identification. | Place of Birth.<br>Country. City or Town. | Seaport<br>of<br>Landing. | Date<br>of<br>Landing. | Name of SS. | Date of<br>Examination. |         |
| 1  | Yes   | Self  | 100 No  |   | Bro law Paul Fugault<br>140 1/2 Cam   | No                    | No                    | No  | Good  | No                  | 5 3         | Med Br   | Gray                     | Horn                                      | Canada<br>St. Rochon P.Q. |                        |             |                         | Oct 2   |
| 2  |   | Thurs   | -   |   | do  |                       |                       |   |   | 5 2                 |             | Pro  |                          |   | Canada<br>St. Rochon P.Q. |                        |             |                         | "       |
| 3  |   | Father  | -   |   | do  |                       |                       |   |   |                     |             |  |                          |   | Canada<br>St. Rochon P.Q. |                        |             |                         | "       |
| 4  |   | Self  | 110 No  |   | Father Emma Choquette<br>10 Summer Ave  |                       |                       |   |   | 5 2                 |             | Pro Bro  |                          |   | Canada<br>St. Rochon P.Q. |                        |             |                         | Oct 2   |
| 5  |   | Thurs   | -   |   | do  |                       |                       |   |   | 5 4                 |             |  |                          |   | Canada                    |                        |             |                         | "       |
| 6  |   | Father  | -   |   | do  |                       |                       |   |   |                     |             |  |                          |   | Canada                    |                        |             |                         | "       |
| 7  |   | Self  | 25 No   | 1916 Lowell Mass  | Father Lucie Lelievre<br>1 Common St.   |                       |                       |   |   | 5 3                 |             |  |                          |   | Canada<br>St. Rochon P.Q. |                        |             |                         | "       |
| 8  |   |   |   | 1906 Holyoke Mass   | Bro Pierre Langlois<br>89 Front St.   |                       |                       |   |   | 5 4                 |             | Blue   |                          |   | Canada<br>St. Rochon P.Q. |                        |             |                         | Oct 4   |
| 9  |   | Thurs   | 175 No  |   | do  |                       |                       |   |   | 5 4                 |             | Pro  |                          |   | Canada                    |                        |             |                         | "       |
| 10   |   | Self  | 45 No   | 1916 Holyoke Mass   | Father Hon. Elie Groshe<br>20 1/2 Cam   |                       |                       |   |   | 5 5                 |             |  |                          |   | Canada<br>St. Rochon P.Q. |                        |             |                         | "       |
| 11   |   | Father  | 100 No  |   | Harvard University<br>Cambridge Mass  |                       |                       |   |   | 5 4                 |             |  |                          |   | Canada<br>St. Rochon P.Q. |                        |             |                         | "       |
| 12   |   | Self  | 50 No   | 1916 Lowell Mass  | Bro law Edgar Lambert<br>179 Christian St.  |                       |                       |   |   | 5 6                 |             | Light Br   |                          |   | Canada<br>St. Rochon P.Q. |                        |             |                         | Oct 5   |
| 13   |   |   | 45 No   |   | Uncle Louis P. Levesque<br>21 Dean St.  |                       |                       |   |   | 5 4                 |             | Br Gr  |                          |   | Canada<br>St. Rochon P.Q. |                        |             |                         | Oct 4   |
| 14   |   | Thurs   | 50  |   | Bro Albert<br>56 Elizabeth St.  |                       |                       |   |   | 5 6                 |             | Med Br   | Gray                     |   | Canada<br>St. Rochon P.Q. |                        |             |                         | "       |
| 15   |   | Self  | 100 No  | 1913 Lowell Mass  | Bro and law James Domon<br>102 Melrose St.  |                       |                       |   |   | 5 8                 |             | Blue   |                          |   | Canada<br>St. Rochon P.Q. |                        |             |                         | Oct 6   |
| 16   |   |   | 20 No   |   | Bro Pierre Laplante<br>60 Kingston St.  |                       |                       |   |   | 5 6                 |             | Pro Bro  |                          |   | Canada<br>St. Rochon P.Q. |                        |             |                         | Oct 7   |
| 17   |   |   | 100 No  | 1911 Nashua N.H.  | Bro Chas. Boudier<br>Chestnut St.   |                       |                       |   |   | 6 0                 |             | Light Br   | Blue                     |   | Canada<br>St. Rochon P.Q. |                        |             |                         | "       |
| 18   |   |   | 200 No  | 1910 R.I.   | Bro Alvarez Huot<br>340 Wenden Ave  |                       |                       |   |   | 5 4                 |             | Med Br   | Pro                      |   | Canada<br>St. Rochon P.Q. |                        |             |                         | Sept 29 |
| 19   |   |   | -   |   | do  |                       |                       |   |   | 5 11                |             |  |                          |   | Canada<br>St. Rochon P.Q. |                        |             |                         | "       |
| 20   |   |   | -   |   | do  |                       |                       |   |   | 5 2                 |             |  |                          |   | Canada                    |                        |             |                         | "       |
| 21   |   |   | -   |   | do  |                       |                       |   |   | 5 2                 |             | Blue   |                          |   | Canada                    |                        |             |                         | "       |
| 22   |   |   | -   |   | do  |                       |                       |   |   |                     |             | Br Br  |                          |   | Canada                    |                        |             |                         | "       |
| 23   |   |   | -   |   | do  |                       |                       |   |   |                     |             |  |                          |   | Canada                    |                        |             |                         | "       |
| 24   |   |   | 20 No   |   | Uncle Louis Villeneuve<br>Sheldon Junction Vt.  |                       |                       |   |   | 5 3                 |             |  |                          |   | Canada<br>St. Rochon P.Q. |                        |             |                         | Oct 8   |
| 25   |   | Thurs   | 5 No  | 1916 Concord N.H.   | Thurs. Edmond<br>230 First Ave  |                       |                       |   |   | 5 6                 |             |  |                          |   | Canada<br>St. Rochon P.Q. |                        |             |                         | Oct 9   |
| 26   |   | Thurs   | 75 No   | 1897 Victor N.B.  | Thurs. Arsen. Carlier<br>Box 242  |                       |                       |   |   | 5 2                 |             | Blue   |                          |   | Canada<br>St. Rochon P.Q. |                        |             |                         | "       |
| 27   |   | Father  | No  |   | do  |                       |                       |   |   |                     |             |  |                          |   | Canada<br>St. Rochon P.Q. |                        |             |                         | "       |
| 28   |   | Self  | 50 No   | 1913 N.H.   | Bro Henry<br>39 Salem St  |                       |                       |   |   | 5 8                 |             | Br   | Gray                     |   | Canada<br>St. Rochon P.Q. |                        |             |                         | "       |
| 29   |   | Thurs   | -   |   | do  |                       |                       |   |   | 5 4                 |             | Br   | Br                       |   | Canada<br>St. Rochon P.Q. |                        |             |                         | "       |
| 30   |   | Self  | 100 No  |   | Uncle Joseph Daignon<br>Merrill, R.I.   |                       |                       |   |   | 5 10                |             |  |                          |   | Canada<br>St. Rochon P.Q. |                        |             |                         | "       |

CVRR - Central Vermont Railway  
GR - Grand Central Railway

CLASS E.

John P. Johnson  
Immigrant Inspector.



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 13 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 13 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 14 (By whom was passage paid).**—The entry in column 14 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 15 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 15 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 16 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 16 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 17 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 17 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 18 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



LIST OF RACES OR PEOPLES.

|                  |   |
|------------------|---|
| African (black). | Korean.                                       |
| Armenian.        | Lithuanian.                                   |
| Bohemian.        | Magyar.                                       |
| Bosnian.         | Mexican.                                      |
| Bulgarian.       | Montenegrin.                                  |
| Chinese.         | Moravian.                                     |
| Croatian.        | Pacific Islander.                             |
| Cuban.           | Polish.                                       |
| Dalmatian.       | Portuguese.                                   |
| Dutch.           | Roumanian.                                    |
| East Indian.     | Russian.                                      |
| English.         | Ruthenian (Russniak).                         |
| Finnish.         | Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes). |
| Flemish.         | Scotch.                                       |
| French.          | Servian.                                      |
| German.          | Slovak.                                       |
| Greek.           | Slovenian.                                    |
| Hebrew.          | Spanish.                                      |
| Herzegovinian.   | Spanish-American.                             |
| Irish.           | Syrian.                                       |
| Italian (North). | Turkish.                                      |
| Italian (South). | Welsh.  |
| Japanese.        | West Indian.                                  |



Form 1-Canada

WHEN USED RETURN TO 337 LA GAUCHETIERE ST. WEST,  
MONTREAL, AT END OF EACH MONTHU. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET No. 6

A to R  
L to Z

551

PORT OF St. Adams, N.H.

| No.<br>on<br>List. | NAME IN FULL. |             | Age. | Sex. | Calling<br>or<br>Occupation. | Able to—  |                    | Nationality.<br>(Country of which<br>citizen or subject.) | † Race or People. | Last Permanent Residence. |                           | The name and complete address of nearest relative or friend in<br>country whence alien came. |                   | Final Destination. |               | Of wh<br>a citize<br>before<br>citizen |  |
|--------------------|---------------|-------------|------|------|------------------------------|-----------|--------------------|---|-------------------|---------------------------|---------------------------|--|-------------------|--------------------|---------------|--|--|
|                    | Family Name.  | Given Name. |      |      |                              | Yrs. Mos. | Married or Single. |   |                   | Read.                     | Write.                    | Country.   | City or Town.     | State.             | City or Town. |  |  |
| 1                  | Haut          | Gideas      | 26   | M    | Labors                       |           |                    | Canada  |                   | Canada                    | Bagot, P.Q.               | Wife Alma<br>Bagot, P.Q.   |                   | Conn               | Hartbury      |  |  |
| 2                  | "             | Zoul        | 20   | M    | "                            |           |                    | "   |                   | "                         | St. Joseph<br>de P.Q.     | Bro. Peter<br>Contrecoeur, P.Q.  |                   | R.I.               | Wanville      |  |  |
| 3                  | Dumas         | Augustus    | 50   | M    | Carpenter                    |           |                    | "   |                   | "                         | "                         | "  |                   | "                  | "             |  |  |
| 4                  | "             | Albina      | 45   | F    | Wife                         |           |                    | "   |                   | "                         | "                         | "  |                   | "                  | "             |  |  |
| 5                  | "             | Albina      | 19   | F    | Domestic                     |           |                    | "   |                   | "                         | "                         | "  |                   | "                  | "             |  |  |
| 6                  | "             | Marianna    | 18   | F    | "                            |           |                    | "   |                   | "                         | "                         | "  |                   | "                  | "             |  |  |
| 7                  | Campbell      | Elise       | 21   | F    | Wife                         |           |                    | "   |                   | "                         | Stambridge                | Father Jean<br>Bagot, P.Q.   |                   | Conn               | Hartbury      |  |  |
| 8                  | Huata         | Bourad      | 24   | M    | Labors                       |           |                    | "   |                   | "                         | Bagot, P.Q.               | Bagot, P.Q.  |                   | "                  | "             |  |  |
| 9                  | "             | Damas       | 29   | M    | "                            |           |                    | "   |                   | "                         | "                         | "  |                   | "                  | "             |  |  |
| 10                 | Lalimiere     | Benjamin    | 65   | M    | Brother                      |           |                    | "   |                   | "                         | Pont aux<br>Frenles, P.Q. | Father Adelard<br>St. Theodore de P.Q.   |                   | Mass.              | Hare          |  |  |
| 11                 | Tremblay      | Laura Anna  | 19   | F    | Domestic                     |           |                    | "   |                   | "                         | "                         | St. Cyprien<br>P.Q.  | St. Cyprien, P.Q. |                    | "             | Amesbury                               |  |
| 12                 | Quillette     | David       | 32   | M    | Labors                       |           |                    | "   |                   | "                         | "                         | "  |                   | "                  | "             |  |  |
| 13                 | "             | Alphonse    | 19   | M    | "                            |           |                    | "   |                   | "                         | "                         | Father William Paul<br>Almonite, Ont.  |                   | Conn               | Hartford      |  |  |
| 14                 | Paul          | Elsie       | 20   | F    | Nurse                        |           |                    | "   |                   | "                         | "                         | St. Amel, Alphonse Poulain<br>St. Hugues, P.Q.   |                   | R.I.               | Horseshoe     |  |  |
| 15                 | Hebert        | Simothy     | 29   | M    | Labors                       |           |                    | "   |                   | "                         | "                         | St. Hugues, P.Q.   |                   | Mass               | New Bedford   |  |  |
| 16                 | Lambert       | Alphonse    | 34   | M    | Labors                       |           |                    | "   |                   | "                         | "                         | St. Hugues, P.Q.   |                   | "                  | "             |  |  |
| 17                 | Coulin        | Hermidaa    | 40   | M    | Labors                       |           |                    | "   |                   | "                         | "                         | St. Hugues, P.Q.   |                   | "                  | "             |  |  |
| 18                 | "             | Cordelia    | 44   | F    | Wife                         |           |                    | "   |                   | "                         | "                         | "  |                   | "                  | "             |  |  |
| 19                 | "             | Antoinette  | 18   | F    | Lab.                         |           |                    | "   |                   | "                         | "                         | "  |                   | "                  | "             |  |  |
| 20                 | "             | Ronalds     | 14   | M    | "                            |           |                    | "   |                   | "                         | "                         | "  |                   | "                  | "             |  |  |
| 21                 | "             | Antoinette  | 16   | F    | Domestic                     |           |                    | "   |                   | "                         | "                         | "  |                   | "                  | "             |  |  |
| 22                 | Boule         | Alfred      | 25   | M    | Wheeler                      |           |                    | "   |                   | "                         | St. Armagh, P.Q.          | Father Clonnie,<br>St. Armagh, P.Q.  |                   | N.H.               | Lincoln       |  |  |
| 23                 | "             | Laura       | 20   | F    | Wife                         |           |                    | "   |                   | "                         | "                         | "  |                   | "                  | "             |  |  |
| 24                 | "             | Lance       | 21   | M    | Labors                       |           |                    | "   |                   | "                         | "                         | "  |                   | "                  | "             |  |  |
| 25                 | Boisvert      | Omer        | 45   | M    | Labors                       |           |                    | "   |                   | "                         | "                         | St. Hugues, P.Q.   |                   | "                  | "             |  |  |
| 26                 | "             | Anna        | 31   | F    | Wife                         |           |                    | "   |                   | "                         | "                         | "  |                   | "                  | "             |  |  |
| 27                 | "             | Edgar       | 20   | M    | Labors                       |           |                    | "   |                   | "                         | "                         | "  |                   | "                  | "             |  |  |
| 28                 | "             | Lucien      | 19   | M    | "                            |           |                    | "   |                   | "                         | "                         | "  |                   | "                  | "             |  |  |
| 29                 | "             | Rachel      | 17   | F    | Domestic                     |           |                    | "   |                   | "                         | "                         | "  |                   | "                  | "             |  |  |
| 30                 | "             | Adrien      | 16   | M    | Labors                       |           |                    | "   |                   | "                         | "                         | "  |                   | "                  | "             |  |  |

NOT USED

NOT USED

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.1



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT  
WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET.

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

MONTH OF *October*, 191*6*.

CLASS E

(OVER)

| SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT<br>APPROVED JUNE 29, 1906. |   |  |   |   |   |   |                       |                       |   |   |   |                     | SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY<br>IMMIGRATION REGULATIONS. |       |       |                          |   |                           |                        |             |                         |
|--|---|--|---|---|---|---|-----------------------|-----------------------|---|---|---|---------------------|--|-------|-------|--------------------------|---|---------------------------|------------------------|-------------|-------------------------|
| 13   | 14  | 15   | 16  | 17  | 18  | 19  | 20                    | 21                    | 22  | 23  | 24  | 25                  | 26   | 27    | 28    | 29                       | 30  | 31                        | 32                     | 33          |                         |
| No.<br>on<br>List.   | Whether having a ticket<br>to such final destination. | By whom<br>passage paid?<br>(Whether paid by<br>himself, or by<br>any other person,<br>time, society, or<br>government.) | Whether in possession of<br>\$500 and if less, how<br>much. | Whether ever before in the United States;<br>and if so, when and where? | Whether going to join a relative or friend;<br>and if so, what relative or friend,<br>and his name and com-<br>plete address. | Ever in prison or a lunatic<br>house, or approved by charity?<br>If so, when? | Whether a Polygamist. | Whether an Anarchist. | Whether coming by reason of<br>any political opinion, or religious<br>belief, or race, or color, or<br>nationality, or social class,<br>or for other reasons? | Condition of<br>Health,<br>Mental<br>and<br>Physical. | Deformed<br>or Crippled.<br>Nature,<br>length of<br>time, and<br>cause. | Height.<br>Ft. Ins. | Color of—<br>Complexion.   | Hair. | Eyes. | Marks of Identification. | Place of Birth.<br>Country. City or Town. | Seaport<br>of<br>Landing. | Date<br>of<br>Landing. | Name of SS. | Date of<br>Examination. |
| 1  | yes   | Self   | 72  | yes 1910 Conn.  | Grand Napoleon Dubois<br>South Ave.   | No  | No                    | No                    | No  | No  | No  | 5 8                 | Med  | No    | Blue  | None                     | Canada<br>Bazett P2                       | ✓                         |                        |             | 62 RR Oct 9             |
| 2  | "   | "  | 25  | No  | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5 9                 | "  | "     | "     | "                        | "   | ✓                         |                        | "           | "                       |
| 3  | "   | "  | 200   | yes 1908 R.I.   | Borlaw Eli Bonzequin<br>16 mmills, R.I.   | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5 11                | "  | Br    | Blue  | "                        | Canada<br>Contrecoeur, P2                 | ✓                         |                        | "           | "                       |
| 4  | "   | Thatcher   | "   | "   | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5 5                 | "  | Br    | Blue  | "                        | St Ignace de Louvain                      | ✓                         |                        | "           | "                       |
| 5  | "   | Thatcher   | "   | "   | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5 7                 | "  | "     | Gray  | "                        | Israel                                    | ✓                         |                        | "           | "                       |
| 6  | "   | "  | "   | "   | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5 6                 | "  | "     | Br    | "                        | "   | ✓                         |                        | "           | "                       |
| 7  | "   | Thatcher   | "   | No  | Thatcher Thomas Rosellaw<br>St Albans, Vermont.   | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5 4                 | "  | "     | "     | "                        | Canada<br>Pike River                      | ✓                         |                        | "           | Oct 10                  |
| 8  | "   | Self   | 64  | yes 1910 Conn.  | Grand Elsie Girard<br>Waterbury Conn  | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5 9                 | "  | "     | Blue  | "                        | Canada<br>Bazett P2                       | ✓                         |                        | "           | Oct 11                  |
| 9  | "   | "  | 60  | "   | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5 7                 | "  | "     | "     | "                        | Canada<br>St Ignace P2                    | ✓                         |                        | "           | "                       |
| 10   | "   | "  | 10  | yes 1893<br>1895 N.H.   | St. Augustus Academy<br>Madelineville, N.H.   | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5 7                 | "  | "     | Gray  | "                        | Canada<br>St Ignace P2                    | ✓                         |                        | "           | "                       |
| 11   | "   | "  | 40  | No  | Uncle Herman's Farm<br>Spauld, Mass   | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5 6                 | "  | Br    | Blue  | "                        | Canada<br>St Ignace P2                    | ✓                         |                        | "           | "                       |
| 12   | "   | "  | 4   | yes 1896<br>Amherstburg   | Thatcher Peter<br>66 Auburn St.   | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5 6                 | "  | Br    | Blue  | "                        | Canada<br>St Ignace P2                    | ✓                         |                        | "           | "                       |
| 13   | "   | "  | 5   | No  | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 6 2                 | "  | "     | "     | "                        | Canada<br>St Ignace P2                    | ✓                         |                        | "           | "                       |
| 14   | "   | Thatcher   | 25  | yes 1916<br>St. John's  | Isolation Hospital<br>St. John's, Nfld  | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5 6                 | "  | "     | Br    | "                        | Canada<br>Almonk, Ont.                    | ✓                         |                        | "           | "                       |
| 15   | "   | Self   | 24  | No  | No address  | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5 6                 | "  | "     | "     | "                        | Canada<br>St Ignace P2                    | ✓                         |                        | "           | "                       |
| 16   | "   | "  | 75  | yes 1916<br>Bedford Mass  | Boarding House Mrs. Mansuet<br>83 College St.   | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5 8                 | "  | "     | Blue  | "                        | Canada<br>St Ignace P2                    | ✓                         |                        | "           | "                       |
| 17   | "   | "  | 70  | No  | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 6 0                 | "  | "     | Gray  | "                        | Canada<br>St Ignace P2                    | ✓                         |                        | "           | "                       |
| 18   | "   | Thatcher   | "   | "   | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5 7                 | "  | "     | Br    | "                        | "   | ✓                         |                        | "           | "                       |
| 19   | "   | Thatcher   | "   | "   | No address  | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5 7                 | "  | "     | Blue  | "                        | "   | ✓                         |                        | "           | "                       |
| 20   | "   | "  | "   | "   | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5 0                 | "  | "     | Br    | "                        | "   | ✓                         |                        | "           | "                       |
| 21   | "   | "  | "   | "   | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5 6                 | "  | "     | "     | "                        | "   | ✓                         |                        | "           | "                       |
| 22   | "   | Self   | 300   | yes 1916<br>Somerset  | Bro Joseph Cheney P2<br>Somerset, N.H.  | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5 7                 | "  | "     | Blue  | "                        | Canada<br>St Ignace P2                    | ✓                         |                        | "           | "                       |
| 23   | "   | Thatcher   | "   | "   | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5 8                 | "  | "     | "     | "                        | Canada<br>Somerset N.H.                   | ✓                         |                        | "           | "                       |
| 24   | "   | Self   | 25  | No  | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5 2                 | "  | "     | Gr    | "                        | Canada<br>St Ignace P2                    | ✓                         |                        | "           | "                       |
| 25   | "   | "  | 12  | No  | Cousin Adeline & Melanes  | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5 3                 | "  | Br    | Blue  | "                        | Canada<br>River Nois P2                   | ✓                         |                        | "           | Oct 12                  |
| 26   | "   | Thatcher   | "   | "   | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5 5                 | "  | Br    | Gray  | "                        | Canada<br>Arthabaska P2                   | ✓                         |                        | "           | "                       |
| 27   | "   | Thatcher   | "   | "   | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5 5                 | "  | Br    | "     | "                        | Canada<br>River Nois P2                   | ✓                         |                        | "           | "                       |
| 28   | "   | "  | "   | "   | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5 4                 | "  | "     | "     | "                        | Canada<br>River Nois P2                   | ✓                         |                        | "           | "                       |
| 29   | "   | "  | "   | "   | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5 6                 | "  | "     | Blue  | "                        | Canada<br>River Nois P2                   | ✓                         |                        | "           | "                       |
| 30   | "   | "  | "   | "   | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5 2                 | "  | "     | Gray  | "                        | Canada<br>River Nois P2                   | ✓                         |                        | "           | "                       |

C.V. R.R. = Central Vermont Railway

CLASS E.

John P. Johnson  
Immigrant Inspector.



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "Franco" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "Franco" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 13 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 13 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 14 (By whom was passage paid).**—The entry in column 14 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 15 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 15 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



LIST OF RACES OR PEOPLES.

|                  |   |
|------------------|---|
| African (black). | Korean.                                       |
| Armenian.        | Lithuanian.                                   |
| Bohemian.        | Magyar.                                       |
| Bosnian.         | Mexican.                                      |
| Bulgarian.       | Montenegrin.                                  |
| Chinese.         | Moravian.                                     |
| Croatian.        | Pacific Islander.                             |
| Cuban.           | Polish.                                       |
| Dalmatian.       | Portuguese.                                   |
| Dutch.           | Roumanian.                                    |
| East Indian.     | Russian.                                      |
| English.         | Ruthenian (Russiak).                          |
| Finnish.         | Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes). |
| Flemish.         | Scotch.                                       |
| French.          | Servian.                                      |
| German.          | Slovak.                                       |
| Greek.           | Slovenian.                                    |
| Hebrew.          | Spanish.                                      |
| Herzegovinian.   | Spanish-American.                             |
| Irish.           | Syrian.                                       |
| Italian (North). | Turkish.                                      |
| Italian (South). | Welsh.  |
| Japanese.        | West Indian.                                  |



Form 1-Canada

WHEN USED RETURN TO 337 LA GAUCHETIERE ST. WEST,  
MONTREAL, AT END OF EACH MONTHU. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET No. 1

A to K

L to Z

552

PORT OF

11

12

| No.<br>on<br>List. | NAME IN FULL. |             | Age.<br>Yrs. Mos. | Sex.<br>Married or Single. | Calling<br>or<br>Occupation. | Able to— |        | Nationality.<br>(Country of which<br>citizen or subject.) | Race or People. | Last Permanent Residence. |               | The name and complete address of nearest relative or friend in<br>country whence alien came. |                     | Final Destination. |               | Of what<br>a citizen<br>before<br>citizen |
|--------------------|---------------|-------------|-------------------|----------------------------|------------------------------|----------|--------|---|-----------------|---------------------------|---------------|--|---------------------|--------------------|---------------|---|
|                    | Family Name.  | Given Name. |                   |                            |                              | Read.    | Write. |   |                 | Country.                  | City or Town. |  |                     | State.             | City or Town. |   |
| 1                  | Boisvert      | Gabrielle   | 15                | W                          | None                         |          |        | French  |                 | Canada                    | Victoriaville | P2. Grandfather. Joseph Boivin   | Victoriaville, P.Q. | W                  | Burlington    |   |
| 2                  |               | Fernande    | 11                | W                          |                              |          |        |   |                 |                           |               |  |                     |                    |               |   |
| 3                  |               | Liana       | 12                | W                          |                              |          |        |   |                 |                           |               |  |                     |                    |               |   |
| 4                  |               | Jeane Marie | 53                | W                          |                              |          |        |   |                 |                           |               |  |                     |                    |               |   |
| 5                  |               | Isabelle    | 1                 | W                          |                              |          |        |   |                 |                           |               |  |                     |                    |               |   |
| 6                  |               | Celestine   | 16                | W                          |                              |          |        |   |                 |                           |               |  |                     |                    |               |   |
| 7                  |               | Antoine     | 35                | W                          | Black                        |          |        |   |                 |                           |               | P2. Bro Louis Rouleau  | St. Hyacinthe, P.Q. | W                  | St. Hyacinthe |   |
| 8                  |               | Olivia      | 24                | W                          | Wife                         |          |        |   |                 |                           |               |  |                     |                    |               |   |
| 9                  |               | Antoinette  | 3                 | W                          | None                         |          |        |   |                 |                           |               |  |                     |                    |               |   |
| 10                 | Raymond       | Lucien      | 23                | W                          | Labour                       |          |        |   |                 |                           |               | St. Denis, P.Q.  | St. Denis, P.Q.     | W                  | Quebec        |   |
| 11                 | Chabot        | Saunder     | 18                | W                          | Labour                       |          |        |   |                 |                           |               | St. Lazare, P.Q.   | St. Lazare, P.Q.    | W                  | Quebec        |   |
| 12                 | St. Pierre    | Louis       | 66                | W                          |                              |          |        |   |                 |                           |               | Caplan, P.Q.   | Caplan, P.Q.        | W                  | Quebec        |   |
| 13                 | Bouchard      | Quier       | 38                | W                          | Farmer                       |          |        |   |                 |                           |               | St. Hyacinthe, P.Q.  | St. Hyacinthe, P.Q. | W                  | St. Hyacinthe |   |
| 14                 | Boucher       | Emile       | 24                | W                          |                              |          |        |   |                 |                           |               | St. Hyacinthe, P.Q.  | St. Hyacinthe, P.Q. | W                  | St. Hyacinthe |   |
| 15                 | Raymond       | Harry       | 80                | W                          | None                         |          |        |   |                 |                           |               | St. Hyacinthe, P.Q.  | St. Hyacinthe, P.Q. | W                  | St. Hyacinthe |   |
| 16                 | Dubruil       | Elzear      | 24                | W                          | Labour                       |          |        |   |                 |                           |               | Montreal, P.Q.   | Montreal, P.Q.      | W                  | Montreal      |   |
| 17                 | Madame        | Harold      | 25                | W                          |                              |          |        |   |                 |                           |               | St. Hyacinthe, P.Q.  | St. Hyacinthe, P.Q. | W                  | St. Hyacinthe |   |
| 18                 | Laforce       | Joseph L.   | 69                | W                          | Labour                       |          |        |   |                 |                           |               | St. Hyacinthe, P.Q.  | St. Hyacinthe, P.Q. | W                  | St. Hyacinthe |   |
| 19                 | Berger        | Joseph      | 57                | W                          | Labour                       |          |        |   |                 |                           |               | St. Hyacinthe, P.Q.  | St. Hyacinthe, P.Q. | W                  | St. Hyacinthe |   |
| 20                 | Campagne      | Mariam      | 20                | W                          | Labour                       |          |        |   |                 |                           |               | St. Hyacinthe, P.Q.  | St. Hyacinthe, P.Q. | W                  | St. Hyacinthe |   |
| 21                 | Verre         | Alphonse    | 48                | W                          | Wife                         |          |        |   |                 |                           |               | St. Hyacinthe, P.Q.  | St. Hyacinthe, P.Q. | W                  | St. Hyacinthe |   |
| 22                 | Grenier       | Arthur      | 28                | W                          | Labour                       |          |        |   |                 |                           |               | St. Hyacinthe, P.Q.  | St. Hyacinthe, P.Q. | W                  | St. Hyacinthe |   |
| 23                 | Fountain      | Emerance    | 50                | W                          | Domestic                     |          |        |   |                 |                           |               | St. Hyacinthe, P.Q.  | St. Hyacinthe, P.Q. | W                  | St. Hyacinthe |   |
| 24                 |               | Yvonne      | 23                | W                          |                              |          |        |   |                 |                           |               | St. Hyacinthe, P.Q.  | St. Hyacinthe, P.Q. | W                  | St. Hyacinthe |   |
| 25                 |               | Geopolitina | 18                | W                          |                              |          |        |   |                 |                           |               | St. Hyacinthe, P.Q.  | St. Hyacinthe, P.Q. | W                  | St. Hyacinthe |   |
| 26                 |               | Francois    | 16                | W                          |                              |          |        |   |                 |                           |               | St. Hyacinthe, P.Q.  | St. Hyacinthe, P.Q. | W                  | St. Hyacinthe |   |
| 27                 | Boisvert      | Alfred      | 23                | W                          | Labour                       |          |        |   |                 |                           |               | St. Hyacinthe, P.Q.  | St. Hyacinthe, P.Q. | W                  | St. Hyacinthe |   |
| 28                 | Messier       | Ann         | 25                | W                          | Domestic                     |          |        |   |                 |                           |               | St. Hyacinthe, P.Q.  | St. Hyacinthe, P.Q. | W                  | St. Hyacinthe |   |
| 29                 |               | Isabelle    | 17                | W                          |                              |          |        |   |                 |                           |               | St. Hyacinthe, P.Q.  | St. Hyacinthe, P.Q. | W                  | St. Hyacinthe |   |
| 30                 |               |             |                   |                            |                              |          |        |   |                 |                           |               |  |                     |                    |               |   |
| 31                 |               |             |                   |                            |                              |          |        |   |                 |                           |               |  |                     |                    |               |   |

NOT USED

"Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT  
WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET.

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

MONTH OF October, 1916

CLASS E

(OVER.)

| SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT<br>APPROVED JUNE 29, 1936. |   |  |   |   |   |                       |                       |   |   |   |                     |                          | SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY<br>IMMIGRATION REGULATIONS. |                          |   |                           |                        |             |                         |    |
|--|---|--|---|---|---|-----------------------|-----------------------|---|---|---|---------------------|--------------------------|--|--------------------------|---|---------------------------|------------------------|-------------|-------------------------|----|
| 13   | 14  | 15   | 16  | 17  | 18  | 19                    | 20                    | 21  | 22  | 23  | 24                  | 25                       | 26   | 27                       | 28  | 29                        | 30                     | 31          | 32                      | 33 |
| No.<br>on<br>List.   | Whether having a ticket<br>to each final destination. | By whom<br>passage paid?<br>(Whether alien paid<br>his own passage,<br>whether paid by<br>any other person,<br>or by any company,<br>firm, society, or gov-<br>ernment.) | Whether in possession of<br>\$50, and if less, how<br>much? | Whether ever before in the United States;<br>and if so, when and where? | Whether going to join a relative or friend;<br>and if so, what relative or friend,<br>and his name and com-<br>plete address. | Whether a Polygamist. | Whether an Anarchist. | Whether subject to military or naval service in his native country, or whether he has performed such service. | Condition of<br>Health,<br>Mental<br>and<br>Physical. | Deformed<br>or Crippled.<br>Nature,<br>length of<br>time, and<br>cause. | Height.<br>Ft. Ins. | Color of—<br>Hair. Eyes. | Complexion.  | Marks of Identification. | Place of Birth.<br>Country. City or Town. | Seaport<br>of<br>Landing. | Date<br>of<br>Landing. | Name of SS. | Date of<br>Examination. |    |
| 1  | Yes   | Father   | No  | No  | Louise Adeline Melrose<br>" " Conger Ave  | No                    | No                    | No  | No  | No  | 5' 3"               | Br.                      | Gray   |                          | Canada<br>St. John's P.I.                 |                           |                        |             | Oct 12                  |    |
| 2  | "   | "  | "   | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | "                   | "                        | "  |                          | "   |                           |                        | "           | "                       |    |
| 3  | "   | "  | "   | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | "                   | "                        | "  |                          | "   |                           |                        | "           | "                       |    |
| 4  | "   | "  | "   | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | "                   | "                        | "  |                          | "   |                           |                        | "           | "                       |    |
| 5  | "   | "  | "   | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | "                   | "                        | "  |                          | "   |                           |                        | "           | "                       |    |
| 6  | "   | "  | "   | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | "                   | "                        | "  |                          | "   |                           |                        | "           | "                       |    |
| 7  | "   | "  | "   | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | "                   | "                        | "  |                          | "   |                           |                        | "           | "                       |    |
| 8  | "   | Self   | 200   | No  | No address  | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5' 6"               | "                        | Gray   |                          | Canada<br>St. John's P.I.                 |                           |                        | "           | "                       |    |
| 9  | "   | "  | "   | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | "                   | "                        | "  |                          | "   |                           |                        | "           | "                       |    |
| 10   | "   | "  | "   | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | "                   | "                        | "  |                          | "   |                           |                        | "           | "                       |    |
| 11   | "   | Self   | 11  | No  | Bro. Louis Box 58<br>Newmarket, N.H.  | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5' 8"               | Br.                      | Gray   |                          | Canada<br>St. John's P.I.                 |                           |                        | "           | Oct 13                  |    |
| 12   | "   | "  | 35  | No  | Bro. Arthur<br>70 Locust St   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5' 3"               | "                        | "  |                          | Canada<br>St. John's P.I.                 |                           |                        | "           | "                       |    |
| 13   | "   | "  | 110   | No  | Don Napoleon<br>100 Locust St   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5' 8"               | Br.                      | Gray   |                          | Canada<br>St. John's P.I.                 |                           |                        | "           | "                       |    |
| 14   | "   | "  | 100   | No  | No address  | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5' 8"               | Br.                      | Gray   |                          | Canada<br>St. John's P.I.                 |                           |                        | "           | Oct 14                  |    |
| 15   | "   | "  | 100   | No  | Don James Raymond   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5' 8"               | Br.                      | Gray   |                          | Canada<br>St. John's P.I.                 |                           |                        | "           | "                       |    |
| 16   | "   | "  | 20  | No  | Bro. Jean Baptiste<br>100 Locust St   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5' 7"               | Br.                      | Gray   |                          | Canada<br>St. John's P.I.                 |                           |                        | "           | Oct 15                  |    |
| 17   | "   | "  | 25  | No  | Bro. William Campagne<br>59 Central Ave   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5' 6"               | Br.                      | Gray   |                          | Canada<br>St. John's P.I.                 |                           |                        | "           | "                       |    |
| 18   | "   | "  | 116   | No  | Bro. Joseph Laford<br>1139 Elm St   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5' 7"               | Br.                      | Gray   |                          | Canada<br>St. John's P.I.                 |                           |                        | "           | Oct 16                  |    |
| 19   | "   | "  | 8   | No  | Bro. William Campagne<br>59 Central Ave   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5' 6"               | Br.                      | Gray   |                          | Canada<br>St. John's P.I.                 |                           |                        | "           | Oct 14                  |    |
| 20   | "   | "  | 25  | No  | Bro. William Campagne<br>59 Central Ave   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5' 6"               | Br.                      | Gray   |                          | Canada<br>St. John's P.I.                 |                           |                        | "           | "                       |    |
| 21   | "   | "  | 5   | No  | Bro. William Campagne<br>59 Central Ave   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5' 6"               | Br.                      | Gray   |                          | Canada<br>St. John's P.I.                 |                           |                        | "           | "                       |    |
| 22   | "   | "  | 116   | No  | Bro. William Campagne<br>59 Central Ave   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5' 6"               | Br.                      | Gray   |                          | Canada<br>St. John's P.I.                 |                           |                        | "           | "                       |    |
| 23   | "   | "  | 116   | No  | Bro. William Campagne<br>59 Central Ave   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5' 6"               | Br.                      | Gray   |                          | Canada<br>St. John's P.I.                 |                           |                        | "           | "                       |    |
| 24   | "   | "  | 200   | No  | Bro. William Campagne<br>59 Central Ave   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5' 6"               | Br.                      | Gray   |                          | Canada<br>St. John's P.I.                 |                           |                        | "           | "                       |    |
| 25   | "   | "  | "   | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5' 4"               | Br.                      | Gray   |                          | Canada<br>St. John's P.I.                 |                           |                        | "           | "                       |    |
| 26   | "   | "  | "   | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5' 4"               | Br.                      | Gray   |                          | Canada<br>St. John's P.I.                 |                           |                        | "           | "                       |    |
| 27   | "   | "  | "   | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5' 0"               | Br.                      | Gray   |                          | Canada<br>St. John's P.I.                 |                           |                        | "           | "                       |    |
| 28   | "   | "  | 25  | No  | Bro. William Campagne<br>59 Central Ave   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5' 6"               | Br.                      | Gray   |                          | Canada<br>St. John's P.I.                 |                           |                        | "           | "                       |    |
| 29   | "   | "  | 116   | No  | Bro. William Campagne<br>59 Central Ave   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5' 6"               | Br.                      | Gray   |                          | Canada<br>St. John's P.I.                 |                           |                        | "           | "                       |    |
| 30   | "   | "  | "   | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5' 6"               | Br.                      | Gray   |                          | Canada<br>St. John's P.I.                 |                           |                        | "           | "                       |    |

C. & N. Y. - Central Vermont Railway

CLASS E.

John P. Johnson  
Immigrant Inspector.



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 13 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 13 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 14 (By whom was passage paid).**—The entry in column 14 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 15 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 15 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 16 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 16 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 17 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 17 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 18 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-30  
78.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

|                  |   |
|------------------|---|
| African (black). | Korean.                                       |
| Armenian.        | Lithuanian.                                   |
| Bohemian.        | Magyar.                                       |
| Bosnian.         | Mexican.                                      |
| Bulgarian.       | Montenegrin.                                  |
| Chinese.         | Moravian.                                     |
| Croatian.        | Pacific Islander.                             |
| Cuban.           | Polish.                                       |
| Dalmatian.       | Portuguese.                                   |
| Dutch.           | Roumanian.                                    |
| East Indian.     | Russian.                                      |
| English.         | Ruthenian (Russniak).                         |
| Finnish.         | Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes). |
| Flemish.         | Scotch.                                       |
| French.          | Servian.                                      |
| German.          | Slovak.                                       |
| Greek.           | Slovenian.                                    |
| Hebrew.          | Spanish.                                      |
| Herzegovinian.   | Spanish-American.                             |
| Irish.           | Syrian.                                       |
| Italian (North). | Turkish.                                      |
| Italian (South). | Welsh.  |
| Japanese.        | West Indian.                                  |



U. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

# LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET NO. 8

14-28

553

PORT OF *St. Albans Vt.*

| No.<br>on<br>List. | NAME IN FULL.    |                    | Age. |      | Sex. | Calling<br>or<br>Occupation. | Able to— |        | Nationality.<br>(Country of which<br>citizen or subject.) | † Race or People. | Last Permanent Residence. |                   | The name and complete address of nearest relative or friend in<br>country whence alien came. | Final Destination.    |                      | Of w<br>a citiz<br>before<br>citizen |
|--------------------|------------------|--------------------|------|------|------|------------------------------|----------|--------|---|-------------------|---------------------------|-------------------|--|-----------------------|----------------------|--------------------------------------|
|                    | Family Name.     | Given Name.        | Yrs. | Mos. |      |                              | Read.    | Write. |   |                   | Country.                  | City or Town.     |  | State.                | City or Town.        |                                      |
| 1                  | <i>Berube</i>    | <i>Frank J</i>     | 40   |      | M    | <i>Cutter</i>                |          |        | <i>Canada</i>   | <i>French</i>     | <i>Canada</i>             | <i>Brownburg</i>  | <i>Bro. Lucien</i>   | <i>P.2.</i>           | <i>R. Providence</i> |                                      |
| 2                  | "                | <i>Mary</i>        | 38   |      | F    | <i>Wife</i>                  |          |        | "   | "                 | "                         | "                 | "  | "                     | "                    |                                      |
| 3                  | "                | <i>Rose</i>        | 17   |      | F    | <i>Domestic</i>              |          |        | "   | "                 | "                         | "                 | "  | "                     | "                    |                                      |
| 4                  | "                | <i>Alice</i>       | 16   |      | F    | "                            |          |        | "   | "                 | "                         | "                 | "  | "                     | "                    |                                      |
| 5                  | "                | <i>Sora</i>        | 5    |      | F    | <i>None</i>                  |          |        | "   | "                 | "                         | "                 | "  | "                     | "                    |                                      |
| 6                  | "                | <i>Eveline</i>     | 4    |      | F    | "                            |          |        | "   | "                 | "                         | "                 | "  | "                     | "                    |                                      |
| 7                  | <i>Bergquist</i> | <i>Andrew</i>      | 41   |      | M    | <i>Labr.</i>                 |          |        | "   | <i>Scand.</i>     | "                         | <i>Edmonton</i>   | <i>Bro. Ole Thompson</i>   | <i>Alta.</i>          | <i>Vt. Sharon</i>    | 20                                   |
| 8                  | "                | <i>Mary</i>        | 30   |      | F    | <i>Wife</i>                  |          |        | "   | "                 | "                         | "                 | "  | "                     | "                    | 21                                   |
| 9                  | "                | <i>Albert</i>      | 8    |      | M    | <i>None</i>                  |          |        | "   | "                 | "                         | "                 | "  | "                     | "                    |                                      |
| 10                 | "                | <i>Edward</i>      | 6    |      | M    | "                            |          |        | "   | "                 | "                         | "                 | "  | "                     | "                    |                                      |
| 11                 | "                | <i>Ida</i>         | 4    |      | F    | "                            |          |        | "   | "                 | "                         | "                 | "  | "                     | "                    |                                      |
| 12                 | "                | <i>Henri</i>       | 1    |      | M    | "                            |          |        | "   | "                 | "                         | "                 | "  | "                     | "                    |                                      |
| 13                 | <i>Garcia</i>    | <i>Adelard</i>     | 44   |      | M    | <i>Labr.</i>                 |          |        | "   | <i>French</i>     | "                         | <i>St. Eugene</i> | <i>Bro. Jacques</i>  | <i>P.2.</i>           | <i>Mass Oxford</i>   |                                      |
| 14                 | "                | <i>Mary</i>        | 37   |      | F    | <i>Wife</i>                  |          |        | "   | "                 | "                         | "                 | "  | "                     | "                    |                                      |
| 15                 | "                | <i>Adelard</i>     | 19   |      | M    | <i>Labr.</i>                 |          |        | "   | "                 | "                         | "                 | "  | "                     | "                    |                                      |
| 16                 | "                | <i>Henri</i>       | 15   |      | M    | "                            |          |        | "   | "                 | "                         | "                 | "  | "                     | "                    |                                      |
| 17                 | "                | <i>Aldea</i>       | 13   |      | F    | <i>None</i>                  |          |        | "   | "                 | "                         | "                 | "  | "                     | "                    |                                      |
| 18                 | "                | <i>Marianna</i>    | 11   |      | F    | "                            |          |        | "   | "                 | "                         | "                 | "  | "                     | "                    |                                      |
| 19                 | "                | <i>Euclide</i>     | 9    |      | M    | "                            |          |        | "   | "                 | "                         | "                 | "  | "                     | "                    |                                      |
| 20                 | "                | <i>Lucienne</i>    | 5    |      | F    | "                            |          |        | "   | "                 | "                         | "                 | "  | "                     | "                    |                                      |
| 21                 | "                | <i>Yvonne</i>      | 3    |      | F    | "                            |          |        | "   | "                 | "                         | "                 | "  | "                     | "                    |                                      |
| 22                 | "                | <i>Omer</i>        | 8    |      | M    | "                            |          |        | "   | "                 | "                         | "                 | "  | "                     | "                    |                                      |
| 23                 | "                | <i>Olivia</i>      | 2    |      | F    | "                            |          |        | "   | "                 | "                         | "                 | "  | "                     | "                    |                                      |
| 24                 | <i>Michan</i>    | <i>Arsene</i>      | 28   |      | M    | <i>Labr.</i>                 |          |        | "   | "                 | "                         | <i>St. Louis</i>  | <i>Bro. Emil</i>   | "                     | <i>Vt. Harder</i>    |                                      |
| 25                 | "                | <i>Maria Louis</i> | 25   |      | F    | <i>Wife</i>                  |          |        | "   | "                 | "                         | "                 | "  | "                     | "                    |                                      |
| 26                 | <i>Rouleau</i>   | <i>George</i>      | 51   |      | M    | <i>Labr.</i>                 |          |        | "   | "                 | "                         | "                 | <i>None</i>  | <i>Mass Salem</i>     |                      |                                      |
| 27                 | "                | <i>Angelie</i>     | 58   |      | F    | <i>Wife</i>                  |          |        | "   | "                 | "                         | "                 | "  | "                     | "                    |                                      |
| 28                 | <i>Morneau</i>   | <i>Aurelia</i>     | 73   |      | F    | <i>Domestic</i>              |          |        | "   | "                 | "                         | "                 | "  | "                     | "                    |                                      |
| 29                 | "                | <i>Orel</i>        | 21   |      | M    | "                            |          |        | "   | "                 | "                         | "                 | "  | "                     | "                    |                                      |
| 30                 | <i>Leig</i>      | <i>Ernest</i>      | 19   |      | M    | <i>Labr.</i>                 |          |        | "   | <i>English</i>    | "                         | <i>Cornwall</i>   | <i>Bro. Alfred</i>   | <i>Cornwall, Ont.</i> | <i>Conn Bristol</i>  |                                      |

NOT USED

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.

# Rose - age 17 - use  
Alice " 16 - "  
Laura " 10 - "  
Joseph " 15 - "



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT  
WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET.

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

MONTH OF October, 1916.

CLASS E

(OVER.)

| SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT<br>APPROVED JUNE 29, 1906. |   |   |   |   |   |                       |                       |  |   |   |                     |                          | SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY<br>IMMIGRATION REGULATIONS. |   |                          |                            |                        |             |                         |        |
|--|---|---|---|---|---|-----------------------|-----------------------|--|---|---|---------------------|--------------------------|--|---|--------------------------|----------------------------|------------------------|-------------|-------------------------|--------|
| 13   | 14  | 15  | 16  | 17  | 18  | 19                    | 20                    | 21   | 22  | 23  | 24                  | 25                       | 26   | 27  | 28                       | 29                         | 30                     | 31          | 32                      | 33     |
| No.<br>on<br>List.   | Whether having a ticket<br>to such final destination. | By whom<br>passage paid?<br>(Whether alien paid<br>his own passage,<br>whether paid by<br>any other person,<br>or by any corporation,<br>society, or government.) | Whether in possession of<br>\$50, and if less, how<br>much? | Whether ever before in the United States;<br>and if so, when and where? | Whether going to join a relative or friend;<br>and if so, what relative or friend,<br>and his name and com-<br>plete address. | Whether a Polygamist. | Whether an Anarchist. | Whether coming by means of any<br>vessel, or by any other means,<br>from a foreign port, or from a<br>foreign territory, or from a<br>foreign country, or from a<br>foreign place. | Condition<br>of Health,<br>Mental<br>and<br>Physical. | Deformed<br>or Crippled.<br>Nature,<br>length of<br>time, and<br>cause. | Height.<br>Ft. Ins. | Color of—<br>Hair. Eyes. | Complexion.  | Place of Birth.<br>Country. City or Town. | Marks of Identification. | Seaport<br>of<br>Landing.  | Date<br>of<br>Landing. | Name of SS. | Date of<br>Examination. |        |
| 1  | Yes   | Self  | 100   | 1896<br>R.I.  | 1906<br>Father, Frank Bishop<br>171 Delaine St.   | No                    | No                    | No   | No  | Good  | No                  | 6                        | Med  | Bro                                       | Bro                      | Canada<br>St. Louis, P.T.  | ✓                      | ✓           | C. V.R.R.               | Oct 17 |
| 2  | "   | Thurs   | -   | -   | "   | "                     | "                     | "  | "   | "   | "                   | 6                        | "  | "   | "                        | Canada<br>St. Louis, P.T.  | ✓                      | ✓           | "                       | "      |
| 3  | "   | "   | -   | No  | "   | "                     | "                     | "  | "   | "   | "                   | "                        | "  | "   | "                        | Canada<br>Madison          | ✓                      | ✓           | "                       | "      |
| 4  | "   | "   | -   | "   | "   | "                     | "                     | "  | "   | "   | "                   | "                        | "  | "   | "                        | Canada<br>Bronxburg,       | ✓                      | ✓           | "                       | "      |
| 5  | "   | "   | -   | "   | "   | "                     | "                     | "  | "   | "   | "                   | "                        | "  | "   | "                        | "                          | ✓                      | ✓           | "                       | "      |
| 6  | "   | "   | -   | "   | "   | "                     | "                     | "  | "   | "   | "                   | "                        | "  | "   | "                        | "                          | ✓                      | ✓           | "                       | "      |
| 7  | "   | Self  | 500   | 1896<br>Vt  | 1904<br>No address  | "                     | "                     | "  | "   | "   | "                   | 5                        | 8  | Med                                       | Gr.                      | Norway<br>Rally            | ✓                      | ✓           | "                       | "      |
| 8  | "   | Thurs   | -   | 1896<br>North<br>1904<br>Dakota   | 1904  | "                     | "                     | "  | "   | "   | "                   | 5                        | 4  | Med                                       | Blue                     | U.S.A.<br>Omaha, N.D.      | ✓                      | ✓           | "                       | "      |
| 9  | "   | Father  | -   | No  | "   | "                     | "                     | "  | "   | "   | "                   | "                        | "  | "   | "                        | Canada<br>Danaelle         | ✓                      | ✓           | "                       | "      |
| 10   | "   | "   | -   | "   | "   | "                     | "                     | "  | "   | "   | "                   | "                        | "  | "   | "                        | "                          | ✓                      | ✓           | "                       | "      |
| 11   | "   | "   | -   | "   | "   | "                     | "                     | "  | "   | "   | "                   | "                        | "  | "   | "                        | "                          | ✓                      | ✓           | "                       | "      |
| 12   | "   | "   | -   | "   | "   | "                     | "                     | "  | "   | "   | "                   | "                        | "  | "   | "                        | "                          | ✓                      | ✓           | "                       | "      |
| 13   | "   | Self  | 700   | 1896<br>Mass.   | 1900<br>Bro. Adolph Lemontagne<br>Oxford, Mass.   | "                     | "                     | "  | "   | "   | "                   | 5                        | 2  | Med                                       | Blue                     | Canada<br>St. Eugene, P.T. | ✓                      | ✓           | "                       | "      |
| 14   | "   | Thurs   | -   | "   | "   | "                     | "                     | "  | "   | "   | "                   | 5                        | 4  | "   | Bro.                     | Canada<br>St. Louis, P.T.  | ✓                      | ✓           | "                       | "      |
| 15   | "   | Father  | -   | "   | "   | "                     | "                     | "  | "   | "   | "                   | 5                        | 0  | "   | "                        | Canada<br>St. Louis, P.T.  | ✓                      | ✓           | "                       | "      |
| 16   | "   | "   | -   | No  | "   | "                     | "                     | "  | "   | "   | "                   | 5                        | 2  | "   | "                        | Canada<br>St. Eugene, P.T. | ✓                      | ✓           | "                       | "      |
| 17   | "   | "   | -   | "   | "   | "                     | "                     | "  | "   | "   | "                   | "                        | "  | "   | "                        | Canada<br>St. Eugene, P.T. | ✓                      | ✓           | "                       | "      |
| 18   | "   | "   | -   | "   | "   | "                     | "                     | "  | "   | "   | "                   | "                        | "  | "   | "                        | Canada<br>St. Eugene, P.T. | ✓                      | ✓           | "                       | "      |
| 19   | "   | "   | -   | "   | "   | "                     | "                     | "  | "   | "   | "                   | "                        | "  | "   | "                        | Canada<br>St. Eugene, P.T. | ✓                      | ✓           | "                       | "      |
| 20   | "   | "   | -   | "   | "   | "                     | "                     | "  | "   | "   | "                   | "                        | "  | "   | "                        | Canada<br>St. Eugene, P.T. | ✓                      | ✓           | "                       | "      |
| 21   | "   | "   | -   | "   | "   | "                     | "                     | "  | "   | "   | "                   | "                        | "  | "   | "                        | Canada<br>St. Eugene, P.T. | ✓                      | ✓           | "                       | "      |
| 22   | "   | "   | -   | "   | "   | "                     | "                     | "  | "   | "   | "                   | "                        | "  | "   | "                        | Canada<br>St. Eugene, P.T. | ✓                      | ✓           | "                       | "      |
| 23   | "   | "   | -   | "   | "   | "                     | "                     | "  | "   | "   | "                   | "                        | "  | "   | "                        | Canada<br>St. Eugene, P.T. | ✓                      | ✓           | "                       | "      |
| 24   | "   | "   | -   | "   | "   | "                     | "                     | "  | "   | "   | "                   | "                        | "  | "   | "                        | Canada<br>St. Eugene, P.T. | ✓                      | ✓           | "                       | "      |
| 25   | "   | Thurs   | -   | "   | "   | "                     | "                     | "  | "   | "   | "                   | 5                        | 2  | Med                                       | Blue                     | Canada<br>St. Louis, P.T.  | ✓                      | ✓           | "                       | "      |
| 26   | "   | Self  | 500   | 1901<br>Mass.   | 1906<br>Bro. Louis Hargis-Monroe<br>713 Jefferson Ave   | "                     | "                     | "  | "   | "   | "                   | 5                        | 10   | Med                                       | "                        | Canada<br>St. Louis, P.T.  | ✓                      | ✓           | "                       | "      |
| 27   | "   | Thurs   | -   | "   | "   | "                     | "                     | "  | "   | "   | "                   | 5                        | 5  | "   | "                        | Canada<br>St. Louis, P.T.  | ✓                      | ✓           | "                       | "      |
| 28   | "   | Father  | -   | "   | "   | "                     | "                     | "  | "   | "   | "                   | 5                        | 7  | "   | "                        | Canada<br>St. Louis, P.T.  | ✓                      | ✓           | "                       | "      |
| 29   | "   | "   | -   | "   | "   | "                     | "                     | "  | "   | "   | "                   | 5                        | 10   | "   | "                        | Canada<br>St. Louis, P.T.  | ✓                      | ✓           | "                       | "      |
| 30   | "   | Self  | 30  | Mo  | "   | "                     | "                     | "  | "   | "   | "                   | 5                        | 9  | "   | Blue                     | Canada<br>St. Louis, P.T.  | ✓                      | ✓           | "                       | "      |

C.V.R.R. - Central Vermont Railway

CLASS E.

John P. Johnson  
Immigrant Inspector.



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 13 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-30  
74

LIST OF RACES OR PEOPLES.

|                  |   |
|------------------|---|
| African (black). | Korean.                                       |
| Armenian.        | Lithuanian.                                   |
| Bohemian.        | Magyar.                                       |
| Bosnian.         | Mexican.                                      |
| Bulgarian.       | Montenegrin.                                  |
| Chinese.         | Moravian.                                     |
| Croatian.        | Pacific Islander.                             |
| Cuban.           | Polish.                                       |
| Dalmatian.       | Portuguese.                                   |
| Dutch.           | Roumanian.                                    |
| East Indian.     | Russian.                                      |
| English.         | Ruthenian (Russniak).                         |
| Finnish.         | Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes). |
| Flemish.         | Scotch.                                       |
| French.          | Servian.                                      |
| German.          | Slovak.                                       |
| Greek.           | Slovenian.                                    |
| Hebrew.          | Spanish.                                      |
| Herzegovinian.   | Spanish-American.                             |
| Irish.           | Syrian.                                       |
| Italian (North). | Turkish.                                      |
| Italian (South). | Welsh.  |
| Japanese.        | West Indian.                                  |



## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET No. 7

PORT OF *St. Albans Vt.*

| No.<br>on<br>List | NAME IN FULL     |                      | Age<br>Yrs. Mos. | Sex<br>Married or Single | Calling<br>or<br>Occupation | Able to— |        | Nationality<br>(Country of which<br>citizen or subject.) | † Race or People | Last Permanent Residence. |                | The name and complete address of nearest relative or friend in<br>country whence alien came. | Final Destination. |                | Of what<br>citizen<br>before b<br>citizen |
|-------------------|------------------|----------------------|------------------|--------------------------|-----------------------------|----------|--------|--|------------------|---------------------------|----------------|--|--------------------|----------------|---|
|                   | Family Name.     | Given Name.          |                  |                          |                             | Read.    | Write. |  |                  | Country.                  | City or Town.  |  | State.             | City or Town.  |   |
| 1                 | <i>Prinard</i>   | <i>Octave</i>        | 54               | M                        | Farmer                      |          |        | Canada   | French           | Canada                    | St. Louis      | St. Louis  | Mass.              | Falls          |   |
| 2                 | "                | <i>Malvina</i>       | 51               | F                        | Wife                        | yes      | yes    | "  | "                | "                         | "              | "  | "                  | "              |   |
| 3                 | "                | <i>Lea</i>           | 5                | F                        | None                        |          |        | "  | "                | "                         | "              | "  | "                  | "              |   |
| 4                 | <i>Summond</i>   | <i>Mart</i>          | 32               | M                        | Merchant                    |          |        | "  | English          | "                         | Toronto        | Nassau St. Toronto.  | "                  | Lynn           |   |
| 5                 | "                | <i>Elizabeth</i>     | 47               | F                        | "                           |          |        | "  | "                | "                         | "              | "  | "                  | "              |   |
| 6                 | <i>Petrin</i>    | <i>Magliore</i>      | 47               | M                        | Laborer                     |          |        | "  | French           | "                         | St. Charles P. | St. Charles P.   | "                  | St. Charles P. |   |
| 7                 | "                | <i>Mariama</i>       | 20               | F                        | Domestic                    |          |        | "  | "                | "                         | "              | "  | "                  | "              |   |
| 8                 | "                | <i>Rosilda</i>       | 17               | F                        | "                           |          |        | "  | "                | "                         | "              | "  | "                  | "              |   |
| 9                 | "                | <i>Ovid</i>          | 11               | M                        | None                        |          |        | "  | "                | "                         | "              | "  | "                  | "              |   |
| 10                | "                | <i>Rosanna</i>       | 5                | F                        | "                           |          |        | "  | "                | "                         | "              | "  | "                  | "              |   |
| 11                | <i>Gelean</i>    | <i>Philip</i>        | 45               | M                        | Farmer                      | no       | no     | "  | "                | "                         | St. Louis P.   | St. Louis P.   | "                  | Providence     |   |
| 12                | <i>Demers</i>    | <i>Alcide</i>        | 72               | M                        | "                           | yes      | yes    | "  | "                | "                         | St. Jacques    | St. Jacques  | "                  | St. Charles P. |   |
| 13                | "                | <i>Henri</i>         | 18               | M                        | "                           |          |        | "  | "                | "                         | "              | "  | "                  | "              |   |
| 14                | <i>Blair</i>     | <i>John</i>          | 33               | M                        | Farmer                      |          |        | "  | Scot             | "                         | St. Louis P.   | St. Louis P.   | "                  | St. Charles P. |   |
| 15                | <i>Serosier</i>  | <i>Jean Baptiste</i> | 47               | M                        | Laborer                     |          |        | "  | French           | "                         | St. Charles P. | St. Charles P.   | "                  | St. Charles P. |   |
| 16                | "                | <i>Maria Louise</i>  | 47               | F                        | Wife                        |          |        | "  | "                | "                         | "              | "  | "                  | "              |   |
| 17                | "                | <i>Amherst</i>       | 19               | M                        | Lab.                        |          |        | "  | "                | "                         | "              | "  | "                  | "              |   |
| 18                | "                | <i>Emelia</i>        | 13               | F                        | None                        |          |        | "  | "                | "                         | "              | "  | "                  | "              |   |
| 19                | "                | <i>Victor</i>        | 11               | M                        | "                           |          |        | "  | "                | "                         | "              | "  | "                  | "              |   |
| 20                | "                | <i>Helena</i>        | 5                | F                        | "                           |          |        | "  | "                | "                         | "              | "  | "                  | "              |   |
| 21                | "                | <i>Cecile</i>        | 11               | F                        | "                           |          |        | "  | "                | "                         | "              | "  | "                  | "              |   |
| 22                | "                | <i>Germaine</i>      | 26               | F                        | "                           |          |        | "  | "                | "                         | "              | "  | "                  | "              |   |
| 23                | <i>Phanquah</i>  | <i>Hughes</i>        | 17               | M                        | Lab.                        | yes      | yes    | "  | "                | "                         | St. Louis P.   | St. Louis P.   | "                  | St. Charles P. |   |
| 24                | <i>Steinberg</i> | <i>Leah</i>          | 20               | F                        | "                           |          |        | "  | Hebrew           | "                         | Montreal       | St. Louis P.   | "                  | Burlington     |   |
| 25                | "                | <i>Leah</i>          | 20               | F                        | "                           |          |        | "  | "                | "                         | "              | "  | "                  | "              |   |
| 26                | <i>Coirier</i>   | <i>Elise</i>         | 18               | F                        | Lab.                        |          |        | "  | French           | "                         | St. Louis P.   | St. Louis P.   | "                  | St. Charles P. |   |
| 27                | <i>McLeod</i>    | <i>Donald</i>        | 75               | M                        | Farmer                      |          |        | "  | Scot             | "                         | St. Louis P.   | St. Louis P.   | "                  | St. Charles P. |   |
| 28                | <i>Corry</i>     | <i>Irvin</i>         | 25               | M                        | Teacher                     |          |        | "  | English          | "                         | St. Louis P.   | St. Louis P.   | "                  | St. Charles P. |   |
| 29                | <i>Tourigny</i>  | <i>Leon</i>          | 48               | M                        | Lab.                        | no       | no     | "  | French           | "                         | St. Louis P.   | St. Louis P.   | "                  | St. Charles P. |   |
| 30                | <i>Quintini</i>  | <i>Olivia</i>        | 21               | F                        | "                           | yes      | yes    | "  | "                | "                         | St. Louis P.   | St. Louis P.   | "                  | St. Charles P. |   |

NOT USED

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT  
WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET.

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

MONTH OF October, 1916

CLASS E

(OVER.)

| SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT<br>APPROVED JUNE 29, 1936. |   |   |   |   |   |                       |                       |   |   |   |                    |                          | SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY<br>IMMIGRATION REGULATIONS. |                           |                        |             |                         |    |    |    |
|--|---|---|---|---|---|-----------------------|-----------------------|---|---|---|--------------------|--------------------------|--|---------------------------|------------------------|-------------|-------------------------|----|----|----|
| 13   | 14  | 15  | 16  | 17  | 18  | 19                    | 20                    | 21  | 22  | 23  | 24                 | 25                       | 26   | 27                        | 28                     | 29          | 30                      | 31 | 32 | 33 |
| No.<br>on<br>List.   | Whether having a ticket<br>to such final destination. | By whom<br>was<br>passage paid?<br>(Whether also paid<br>by any other person,<br>or by any corporation,<br>society, association,<br>or government.) | Whether in possession of<br>\$50, and if less, how<br>much? | Whether ever before in the United States;<br>and if so, when and where? | Whether going to join a relative or friend;<br>and if so, what relative or friend,<br>and his name and com-<br>plete address. | Whether a Polygamist. | Whether an Anarchist. | Whether coming by reason of any<br>other action, or for any other purpose,<br>in the United States. | Condition<br>of Health,<br>Mental<br>and<br>Physical. | Deformed<br>or Crippled.<br>Nature,<br>length of<br>time, and<br>cause. | Height.<br>Ft. In. | Color of—<br>Hair. Eyes. | Place of Birth.<br>Country. City or Town.                        | Seaport<br>of<br>Landing. | Date<br>of<br>Landing. | Name of SS. | Date of<br>Examination. |    |    |    |
| 1  | Yes   | Self  | 250   | 1000  | Don Joseph  | No                    | No                    | No  | No  | No  | 5' 6"              | Gray                     | Canada<br>St. Mary's P2  |                           |                        |             | CVRR Oct 18             |    |    |    |
| 2  | "   | Self  | 250   | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5' 4"              | Bro.                     | Canada<br>St. Louis Bonaventure P2                               |                           |                        | "           | "                       |    |    |    |
| 3  | "   | Self  | 250   | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5' 3"              | Bro                      | Canada<br>Huronville P2  |                           |                        | "           | "                       |    |    |    |
| 4  | "   | Self  | 250   | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5' 3"              | Bro                      | Canada<br>Alton, Ont   |                           |                        | "           | "                       |    |    |    |
| 5  | "   | Self  | 250   | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5' 4"              | "                        | Canada<br>St. Robert P2  |                           |                        | "           | "                       |    |    |    |
| 6  | "   | Self  | 250   | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5' 4"              | Bro                      | Canada<br>St. Robert   |                           |                        | "           | "                       |    |    |    |
| 7  | "   | Self  | 250   | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5' 4"              | "                        | Canada<br>St. Robert   |                           |                        | "           | "                       |    |    |    |
| 8  | "   | Self  | 250   | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5' 4"              | "                        | Canada<br>St. Robert   |                           |                        | "           | "                       |    |    |    |
| 9  | "   | Self  | 250   | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5' 4"              | "                        | Canada<br>St. Robert   |                           |                        | "           | "                       |    |    |    |
| 10   | "   | Self  | 250   | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5' 4"              | "                        | Canada<br>St. Robert   |                           |                        | "           | "                       |    |    |    |
| 11   | "   | Self  | 250   | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5' 4"              | "                        | Canada<br>St. Robert   |                           |                        | "           | "                       |    |    |    |
| 12   | "   | Self  | 250   | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5' 4"              | "                        | Canada<br>St. Robert   |                           |                        | "           | "                       |    |    |    |
| 13   | "   | Self  | 250   | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5' 4"              | "                        | Canada<br>St. Robert   |                           |                        | "           | "                       |    |    |    |
| 14   | "   | Self  | 250   | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5' 4"              | "                        | Canada<br>St. Robert   |                           |                        | "           | "                       |    |    |    |
| 15   | "   | Self  | 250   | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5' 4"              | "                        | Canada<br>St. Robert   |                           |                        | "           | "                       |    |    |    |
| 16   | "   | Self  | 250   | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5' 4"              | "                        | Canada<br>St. Robert   |                           |                        | "           | "                       |    |    |    |
| 17   | "   | Self  | 250   | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5' 4"              | "                        | Canada<br>St. Robert   |                           |                        | "           | "                       |    |    |    |
| 18   | "   | Self  | 250   | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5' 4"              | "                        | Canada<br>St. Robert   |                           |                        | "           | "                       |    |    |    |
| 19   | "   | Self  | 250   | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5' 4"              | "                        | Canada<br>St. Robert   |                           |                        | "           | "                       |    |    |    |
| 20   | "   | Self  | 250   | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5' 4"              | "                        | Canada<br>St. Robert   |                           |                        | "           | "                       |    |    |    |
| 21   | "   | Self  | 250   | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5' 4"              | "                        | Canada<br>St. Robert   |                           |                        | "           | "                       |    |    |    |
| 22   | "   | Self  | 250   | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5' 4"              | "                        | Canada<br>St. Robert   |                           |                        | "           | "                       |    |    |    |
| 23   | "   | Self  | 250   | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5' 4"              | "                        | Canada<br>St. Robert   |                           |                        | "           | "                       |    |    |    |
| 24   | "   | Self  | 250   | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5' 4"              | "                        | Canada<br>St. Robert   |                           |                        | "           | "                       |    |    |    |
| 25   | "   | Self  | 250   | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5' 4"              | "                        | Canada<br>St. Robert   |                           |                        | "           | "                       |    |    |    |
| 26   | "   | Self  | 250   | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5' 4"              | "                        | Canada<br>St. Robert   |                           |                        | "           | "                       |    |    |    |
| 27   | "   | Self  | 250   | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5' 4"              | "                        | Canada<br>St. Robert   |                           |                        | "           | "                       |    |    |    |
| 28   | "   | Self  | 250   | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5' 4"              | "                        | Canada<br>St. Robert   |                           |                        | "           | "                       |    |    |    |
| 29   | "   | Self  | 250   | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5' 4"              | "                        | Canada<br>St. Robert   |                           |                        | "           | "                       |    |    |    |
| 30   | "   | Self  | 250   | "   | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5' 4"              | "                        | Canada<br>St. Robert   |                           |                        | "           | "                       |    |    |    |

C. V. R. R. = Central Vermont Railway

CLASS E.

John L. Johnson  
Immigrant Inspector.



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-30  
JH.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

|                  |   |
|------------------|---|
| African (black). | Korean.                                       |
| Armenian.        | Lithuanian.                                   |
| Bohemian.        | Magyar.                                       |
| Bosnian.         | Mexican.                                      |
| Bulgarian.       | Montenegrin.                                  |
| Chinese.         | Moravian.                                     |
| Croatian.        | Pacific Islander.                             |
| Cuban.           | Polish.                                       |
| Dalmatian.       | Portuguese.                                   |
| Dutch.           | Roumanian.                                    |
| East Indian.     | Russian.                                      |
| English.         | Ruthenian (Russniak).                         |
| Finnish.         | Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes). |
| Flemish.         | Scotch.                                       |
| French.          | Servian.                                      |
| German.          | Slovak.                                       |
| Greek.           | Slovenian.                                    |
| Hebrew.          | Spanish.                                      |
| Herzegovinian.   | Spanish-American.                             |
| Irish.           | Syrian.                                       |
| Italian (North). | Turkish.                                      |
| Italian (South). | Welsh.  |
| Japanese.        | West Indian.                                  |



Form 1-Canada

WHEN USED RETURN TO 337 LA GAUCHETIERE ST. WEST,  
MONTREAL, AT END OF EACH MONTHU. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET No. 10

A to K  
L to Z

555

PORT OF St. Albans, Vermont.

| No.<br>or<br>List | NAME IN FULL |                  | Age  |      | Sex | Calling<br>or<br>Occupation | Able to— |        | Nationality<br>(Country of which<br>citizen or subject.) | † Race or People | Last Permanent Residence |               | The name and complete address of nearest relative or friend in<br>country whence alien came. | Final Destination |              | Of what<br>a citizen<br>before<br>citizen |
|-------------------|--------------|------------------|------|------|-----|-----------------------------|----------|--------|--|------------------|--------------------------|---------------|--|-------------------|--------------|---|
|                   | Family Name  | Given Name       | Yrs. | Mos. |     |                             | Read.    | Write. |  |                  | Country                  | City or Town  |  | State             | City or Town |   |
| 1                 | Hamel        | Loussaint        | 60   |      | m   | farmer                      | no       | no     | Canada   | French           | Canada                   | St. Albans    | son, Hermenigilde Hamel  | Vt.               | Sheldon      |   |
| 2                 | McGee        | Oscar            | 47   |      | m   | laborer                     |          |        | "  | "                | "                        | St. Hyacinthe | brother, Arthur McGee  | R.I.              | Woonsocket   |   |
| 3                 | Bockus       | Flora            | 25   |      | f   | knitter                     | yes      | yes    | "  | Dutch            | "                        | Mystic        | brother, Mrs. Albert Buffetaut   | Mass.             | Lowell       |   |
| 4                 | "            | Inez             | 21   |      | f   | "                           |          |        | "  | "                | "                        | 3 Rivers      | brother, J. J. Fichet  | Conn.             | Waterbury    |   |
| 5                 | Piche        | Joseph           | 46   |      | m   | finisher                    |          |        | "  | French           | "                        | St. Rosaire   | bro. law,  | "                 | "            |   |
| 6                 | "            | Emma Hall        | 40   |      | f   | finisher                    |          |        | "  | "                | "                        | St. Rosaire   | father, Theophile Comeau   | Vt.               | Burlington   |   |
| 7                 | Comeau       | Alfred           | 31   |      | m   | carder                      | no       | no     | "  | "                | "                        | St. Rosaire   | fr. law,   | "                 | "            |   |
| 8                 | "            | Flora Tessier    | 25   |      | f   | no occ                      | yes      | yes    | "  | "                | "                        | St. Bruno     | sister, Mrs. Ernest Bonin  | N.H.              | Nashua       |   |
| 9                 | Brian        | Simon            | 27   |      | m   | laborer                     | no       | no     | "  | "                | "                        | St. Bruno     | bro. law,  | "                 | "            |   |
| 10                | "            | Marianne Ouellet | 26   |      | f   | textile worker              | yes      | yes    | "  | "                | "                        | "             | brother, Alexandre Ouellet   | Conn.             | Bristol      |   |
| 11                | Beaudette    | Marie Blanche    | 19   |      | f   | domestic                    |          |        | "  | "                | "                        | St. Denis     | father, Horvathes Beaudette  | R.I.              | Woonsocket   |   |
| 12                | Jussier      | Leo Sylvia       | 19   |      | m   | spinner                     |          |        | "  | "                | "                        | St. Denis     | brother, Horvathes Jussier   | Mass.             | Lowell       |   |
| 13                | Charron      | Charles          | 60   |      | m   | carpenter                   |          |        | "  | "                | "                        | "             | bro. law,  | "                 | "            |   |
| 14                | "            | Albina Jussier   | 50   |      | f   | no occ                      |          |        | "  | "                | "                        | "             | uncle,   | "                 | "            |   |
| 15                | "            | Romeo            | 19   |      | m   | carpenter                   |          |        | "  | "                | "                        | "             | son, Emery Charron   | "                 | "            |   |
| 16                | "            | Eliza Jussier    | 53   |      | f   | housekeeper                 | no       | no     | "  | "                | "                        | "             | brother,   | "                 | "            |   |
| 17                | "            | Telesphore       | 19   |      | m   | machinist                   | yes      | yes    | "  | "                | "                        | "             |  | "                 | "            |   |
| 18                | "            | Emile            | 22   |      | m   | laborer                     |          |        | "  | "                | "                        | "             | bro. law,  | "                 | "            |   |
| 19                | "            | Alda Angers      | 18   |      | f   | weaver                      |          |        | "  | "                | "                        | Chambly       | father, Abraham Ramsay   | "                 | Lawrence     |   |
| 20                | Ramsay       | Georgiana        | 24   |      | f   | domestic                    |          |        | "  | Scotch           | "                        | St. Epiphane  | mother, Same de Ramsay   | "                 | Salem        |   |
| 21                | Belliveau    | Hildegard        | 17   |      | m   | laborer                     |          |        | "  | French           | "                        | St. Epiphane  | uncle, Aurelien Belliveau  | "                 | Webster      |   |
| 22                | Plasse       | John             | 48   |      | m   | "                           | no       | no     | "  | "                | "                        | St. Victoire  | brother, Joseph Plasse   | "                 | "            |   |
| 23                | "            | Marie Pelopquin  | 44   |      | f   | no occ                      | yes      | yes    | "  | "                | "                        | "             | bro. law,  | "                 | "            |   |
| 24                | "            | Olympe           | 16   |      | f   | weaver                      |          |        | "  | "                | "                        | "             | uncle,   | "                 | "            |   |
| 25                | "            | Letitia          | 21   |      | f   | "                           |          |        | "  | "                | "                        | "             | "  | "                 | "            |   |
| 26                | "            | Emmanuel         | 18   |      | m   | laborer                     |          |        | "  | "                | "                        | "             | "  | "                 | "            |   |
| 27                | "            | Elzear           | 13   |      | m   | no occ                      |          |        | "  | "                | "                        | "             | "  | "                 | "            |   |
| 28                | "            | Eudore           | 5    |      | m   | "                           |          |        | "  | "                | "                        | "             | "  | "                 | "            |   |
| 29                | "            | Viateur          | 7    |      | m   | "                           | yes      | yes    | "  | "                | "                        | "             | son,   | "                 | "            |   |
| 30                | "            | Elise Pelopquin  | 67   |      | f   | "                           |          |        | "  | "                | "                        | "             | "  | "                 | "            |   |

NOT USED

Cognon - Claire - 1 yr. born U.S.  
 Charron - Marianne - 14 yrs. "

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.



(OVER.)

**under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.**

## CLASS E

W.R. - wagon Road  
C.V. A. Central Vermont Reg.

Edward H. Wohey  
Immigrant Inspector

## CLASS E.



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



201-20  
Hh.

LIST OF RACES OR PEOPLES.

|                  |   |
|------------------|---|
| African (black). | Korean.                                       |
| Armenian.        | Lithuanian.                                   |
| Bohemian.        | Magyar.                                       |
| Bosnian.         | Mexican.                                      |
| Bulgarian.       | Montenegrin.                                  |
| Chinese.         | Moravian.                                     |
| Croatian.        | Pacific Islander.                             |
| Cuban.           | Polish.                                       |
| Dalmatian.       | Portuguese.                                   |
| Dutch.           | Roumanian.                                    |
| East Indian.     | Russian.                                      |
| English.         | Ruthenian (Russniak).                         |
| Finnish.         | Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes). |
| Flemish.         | Scotch.                                       |
| French.          | Servian.                                      |
| German.          | Slovak.                                       |
| Greek.           | Slovenian.                                    |
| Hebrew.          | Spanish.                                      |
| Herzegovinian.   | Spanish-American.                             |
| Irish.           | Syrian.                                       |
| Italian (North). | Turkish.                                      |
| Italian (South). | Welsh.  |
| Japanese.        | West Indian.                                  |

201-20



Form 1-Canada

WHEN USED RETURN TO 337 LAPOUCHETIERE ST. WEST,  
MONTREAL, AT END OF EACH MONTHU. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET NO. 11  
A to K  
L to Z

556

PORT OF St. Albans, Vermont

| No. on List | NAME IN FULL |                   | Age  |      | Sex | Calling or Occupation | Able to— |        | Nationality.<br>(Country of which citizen or subject.) | Race or People | Last Permanent Residence. |              | The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came. | Final Destination. |              | Of what a citizen or before becoming citizen of |
|-------------|--------------|-------------------|------|------|-----|-----------------------|----------|--------|--|----------------|---------------------------|--------------|---|--------------------|--------------|---|
|             | Family Name  | Given Name        | Yrs. | Mos. |     |                       | Read.    | Write. |  |                | Country                   | City or Town |   | State              | City or Town |   |
| 1           | Lataille     | Pierre            | 20   |      | m/m | laborer               | yes      | yes    | Canada   | French         | Canada                    | St. Victoire | father, Pierre Lataille<br>fa. law,<br>gd. fa.  | Mass.              | Leominster   | no  |
| 2           | "            | Leona Bourcier    | 28   |      | fv. | no occ                | "        | "      | "  | "              | "                         | "            | "   | "                  | "            | "   |
| 3           | "            | Joseph            | 3    |      | m/s | "                     | "        | "      | "  | "              | "                         | "            | "   | "                  | "            | "   |
| 4           | "            | Marie Rose Eva    | 1    |      | fv. | "                     | "        | "      | "  | "              | "                         | "            | "   | "                  | "            | "   |
| 5           | Boutin       | Hermenigilde      | 36   |      | m/m | carpenter             | no       | no     | "  | "              | "                         | St. heree    | father, Joel Boutin<br>brother, Joseph Boutin   | St. heree, P.Q.    | St. heree    | "   |
| 6           | Brisson      | Baptiste          | 50   |      | m/s | laborer               | yes      | yes    | "  | "              | "                         | "            | father, Omer Talbot   | St. heree, P.Q.    | St. heree    | "   |
| 7           | Talbot       | Napoleon          | 18   |      | m/s | "                     | "        | "      | "  | "              | "                         | "            | father, Omer Talbot   | St. heree, P.Q.    | St. heree    | "   |
| 8           | Crowhurst    | Eliza Earle       | 80   |      | fv. | no occ                | no       | no     | "  | English        | "                         | St. heree    | father, Omer Talbot   | St. heree, P.Q.    | St. heree    | "   |
| 9           | Vincent      | Amore             | 18   |      | m/s | laborer               | yes      | yes    | "  | French         | "                         | "            | father, Omer Talbot   | St. heree, P.Q.    | St. heree    | "   |
| 10          | Binet        | Maria Amson       | 28   |      | fv. | seamstress            | "        | "      | "  | "              | "                         | "            | father, Omer Talbot   | St. heree, P.Q.    | St. heree    | "   |
| 11          | Marcelin     | Louis             | 35   |      | m/s | weaver                | "        | "      | "  | "              | "                         | "            | father, Omer Talbot   | St. heree, P.Q.    | St. heree    | "   |
| 12          | Portin       | Marie Thibodeau   | 66   |      | fv. | housekeeper           | no       | no     | "  | "              | "                         | "            | father, Omer Talbot   | St. heree, P.Q.    | St. heree    | "   |
| 13          | Champagne    | Alfred            | 20   |      | m/s | blacksmith            | yes      | yes    | "  | "              | "                         | "            | father, Omer Talbot   | St. heree, P.Q.    | St. heree    | "   |
| 14          | Beaudoin     | Joseph            | 24   |      | m/s | laborer               | "        | "      | "  | "              | "                         | "            | father, Omer Talbot   | St. heree, P.Q.    | St. heree    | "   |
| 15          | O'Rourke     | Edward            | 18   |      | m/s | "                     | "        | "      | "  | Irish          | "                         | "            | father, Omer Talbot   | St. heree, P.Q.    | St. heree    | "   |
| 16          | Lavallee     | Joseph            | 48   |      | m/s | "                     | "        | "      | "  | French         | "                         | St. Jude     | father, Omer Talbot   | St. heree, P.Q.    | St. heree    | "   |
| 17          | "            | Rosanna Lume      | 45   |      | fv. | no occ                | "        | "      | "  | "              | "                         | "            | father, Omer Talbot   | St. heree, P.Q.    | St. heree    | "   |
| 18          | "            | Valerie           | 11   |      | fv. | "                     | "        | "      | "  | "              | "                         | "            | father, Omer Talbot   | St. heree, P.Q.    | St. heree    | "   |
| 19          | "            | Cecile            | 9    |      | fv. | "                     | "        | "      | "  | "              | "                         | "            | father, Omer Talbot   | St. heree, P.Q.    | St. heree    | "   |
| 20          | "            | Florida           | 17   |      | fv. | weaver                | "        | "      | "  | "              | "                         | "            | father, Omer Talbot   | St. heree, P.Q.    | St. heree    | "   |
| 21          | "            | Maria             | 16   |      | fv. | "                     | "        | "      | "  | "              | "                         | "            | father, Omer Talbot   | St. heree, P.Q.    | St. heree    | "   |
| 22          | "            | Anna              | 20   |      | fv. | "                     | "        | "      | "  | "              | "                         | "            | father, Omer Talbot   | St. heree, P.Q.    | St. heree    | "   |
| 23          | L'homme      | Rene              | 19   |      | m/s | clerk                 | "        | "      | "  | "              | "                         | St. John     | father, Omer Talbot   | St. heree, P.Q.    | St. heree    | "   |
| 24          | Girouard     | Rosario           | 20   |      | m/s | laborer               | "        | "      | "  | "              | "                         | St. Bernard  | father, Omer Talbot   | St. heree, P.Q.    | St. heree    | "   |
| 25          | Potvin       | Laurence          | 53   |      | m/s | "                     | no       | no     | "  | "              | "                         | St. Louis    | bro. law,   | St. Louis, P.Q.    | "            | "   |
| 26          | "            | Josephine Vandale | 55   |      | fv. | no occ                | yes      | yes    | "  | "              | "                         | "            | uncle,  | "                  | "            | "   |
| 27          | "            | Alaide            | 26   |      | m/s | laborer               | "        | "      | "  | "              | "                         | "            | "   | "                  | "            | "   |
| 28          | "            | Adele             | 17   |      | fv. | weaver                | "        | "      | "  | "              | "                         | "            | "   | "                  | "            | "   |
| 29          | "            | Helen             | 14   |      | fv. | no occ                | "        | "      | "  | English        | "                         | Montreal     | sister, Mrs. Sept. Fraser<br>51 Crescent St. Montreal, P.Q.                               | "                  | Oakdale Eng  | "   |
| 30          | Baker        | Lizzie Moore      | 64   |      | fv. | "                     | "        | "      | "  | "              | "                         | "            | "   | "                  | "            | "   |

NOT USED

"Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.



# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

MONTH OF October, 1916

CLASS E

(OVER.)

| SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT<br>APPROVED JUNE 29, 1934. |   |                          |   |  |   |                       |                       |   |   |   |                     |                          | SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY<br>IMMIGRATION REGULATIONS. |                           |                        |  |                         |                            |                 |                    |    |
|--|---|--------------------------|---|--|---|-----------------------|-----------------------|---|---|---|---------------------|--------------------------|--|---------------------------|------------------------|--|-------------------------|----------------------------|-----------------|--------------------|----|
| 13   | 14  | 15                       | 16  | 17   |   | 18                    | 19                    | 20  | 21  | 22  | 23                  | 24                       | 25   | 26                        | 27                     | 28   | 29                      | 30                         | 31              | 32                 | 33 |
| No.<br>on<br>List.   | Whether having a ticket<br>to such final destination. | By whom<br>passage paid? | Whether in possession of<br>\$100 and if less, how<br>much? | Whether ever before in the United States<br>and if so, when and where? | Whether going to join a relative or friend;<br>and if so, what relative or friend,<br>and his name and com-<br>plete address. | Whether a Polygamist. | Whether an Anarchist. | Whether claiming by reason of any<br>other law to be entitled to admission<br>into the United States. | Condition<br>of Health,<br>Mental<br>and<br>Physical. | Deformed<br>or Crippled.<br>Nature,<br>length of<br>time, and<br>cause. | Height.<br>Ft. Ins. | Color of—<br>Hair. Eyes. | Place of Birth.<br>Country. City or Town.                        | Seaport<br>of<br>Landing. | Date<br>of<br>Landing. | Name of SS.  | Date of<br>Examination. |                            |                 |                    |    |
| 1  | yes   | self                     | 80  | no   | bro. law <u>Clapham Chopdelin</u><br><u>Leominster, Mass.</u>   | no                    | no                    | no  | Good  | no  | 5                   | 10                       | m  | br                        | blue                   | none   | Canada                  | <u>St. Victoire</u>        | <u>C. V. R.</u> | <u>Oct. 10</u>     |    |
| 2  | "   | husband                  | none  | yes  | bro. law <u>Clapham Chopdelin</u><br><u>Leominster, Mass.</u>   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5                   | 4                        | "  | "                         | "                      | "  | <u>St. Robert</u>       | "                          | "               |                    |    |
| 3  | "   | father                   | "   | no   | uncle, "  | "                     | "                     | "   | "   | "   | "                   | "                        | "  | "                         | "                      | "  | "                       | "                          | "               |                    |    |
| 4  | "   | "                        | "   | "  | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | "                   | "                        | "  | "                         | "                      | "  | "                       | "                          | "               |                    |    |
| 5  | "   | self                     | 40  | yes  | wife, Mrs. <u>Josephine Boutin</u><br><u>57 Franklin St. Lawrence, Mass.</u>  | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5                   | 7                        | "  | bro                       | blue                   | tattoos: "Cross<br>bro near right thumb<br>tattoo: "I saw near<br>right thumb<br>right thumb | "                       | <u>St. Anne</u>            | "               | "                  |    |
| 6  | "   | "                        | 50  | "  | bro. law <u>Clapham Chopdelin</u><br><u>Leominster, Mass.</u>   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5                   | 8                        | "  | bro                       | blue                   | none   | "                       | "                          | "               |                    |    |
| 7  | "   | "                        | 10  | no   | uncle, <u>Concord St. Lawrence, Mass.</u>   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5                   | 8                        | "  | bro                       | blue                   | none   | "                       | <u>Lingwick</u>            | "               | "                  |    |
| 8  | "   | "                        | 40  | yes  | son, <u>James Crookhurst</u><br><u>171 Dingell St. Fall River, Mass.</u>  | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5                   | 5                        | "  | bro                       | blue                   | none   | England                 | <u>St. Andrew Portland</u> | <u>1872</u>     | <u>Hubian</u>      |    |
| 9  | "   | "                        | 55  | no   | brother, <u>George Vilgent</u><br><u>Brookfield, Conn.</u>  | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5                   | 5                        | "  | bro                       | blue                   | none   | Canada                  | <u>St. Guillaume</u>       | <u>C. V. R.</u> | "                  |    |
| 10   | "   | husband                  | 45  | yes  | husband, <u>Auguste Binet</u><br><u>87 Sumner St. Laconia, N.H.</u>   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5                   | 5                        | "  | "                         | "                      | none   | "                       | <u>Inverness</u>           | "               | "                  |    |
| 11   | "   | self                     | 12  | "  | uncle, <u>O. Boisvert</u><br><u>17 Garden St. Lee, N.H.</u>   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5                   | 10                       | "  | blue                      | blue                   | war right<br>cheek   | "                       | <u>Watton</u>              | "               | "                  |    |
| 12   | "   | "                        | 105   | "  | daughter, Mrs. <u>Wm. Collins</u><br><u>111 Bedford St. Manchester, N.H.</u>  | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5                   | 5                        | "  | bro                       | blue                   | none   | "                       | <u>St. Sidore</u>          | "               | "                  |    |
| 13   | "   | "                        | 50  | "  | sister, Mrs. <u>Donat Gabel</u><br><u>9 Main St. Manchester, N.H.</u>   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5                   | 4                        | "  | bro                       | blue                   | none   | "                       | <u>St. Leonard</u>         | "               | <u>12</u>          |    |
| 14   | "   | "                        | 28  | "  | bro. law <u>Clapham Chopdelin</u><br><u>Leominster, Mass.</u>   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5                   | 5                        | "  | "                         | "                      | scar bridge<br>nose  | "                       | <u>St. Malachie</u>        | "               | "                  |    |
| 15   | "   | "                        | 45  | no   | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5                   | 4                        | "  | "                         | "                      | none   | "                       | "                          | "               | "                  |    |
| 16   | "   | "                        | 250   | yes  | bro. law <u>Clapham Chopdelin</u><br><u>Leominster, Mass.</u>   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5                   | 8                        | "  | bro                       | blue                   | none   | "                       | <u>St. Aime</u>            | "               | "                  |    |
| 17   | "   | husband                  | none  | "  | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5                   | 5                        | "  | "                         | "                      | none   | "                       | <u>St. Jude</u>            | "               | "                  |    |
| 18   | "   | father                   | "   | no   | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | "                   | "                        | "  | "                         | "                      | blue   | "                       | "                          | "               | "                  |    |
| 19   | "   | "                        | "   | "  | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | "                   | "                        | "  | "                         | "                      | bro  | blue                    | scar right<br>side with    | "               | "                  |    |
| 20   | "   | "                        | "   | "  | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | "                   | "                        | "  | "                         | "                      | none   | "                       | "                          | "               | "                  |    |
| 21   | "   | "                        | "   | "  | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 4                   | 10                       | "  | "                         | "                      | "  | "                       | "                          | "               | "                  |    |
| 22   | "   | "                        | "   | "  | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5                   | 7                        | "  | blue                      | blue                   | "  | "                       | "                          | "               | "                  |    |
| 23   | "   | self                     | 45  | "  | bro. law <u>Henry Dorson</u><br><u>15 Ashley St. Providence, R.I.</u>   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5                   | 8                        | "  | bro                       | blue                   | "  | "                       | <u>St. John</u>            | "               | "                  |    |
| 24   | "   | "                        | 100   | "  | uncle, <u>Eli Girouard</u><br><u>411 Grant St. Chicago, Ill.</u>  | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5                   | 5                        | "  | "                         | "                      | "  | "                       | <u>St. Jude</u>            | "               | "                  |    |
| 25   | "   | "                        | 400   | yes  | daughter, <u>Lora Boutin</u><br><u>49 Center St. Chicago, Ill.</u>  | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5                   | 6                        | dk   | bla                       | "                      | "  | "                       | <u>St. Victoire</u>        | "               | "                  |    |
| 26   | "   | husband                  | none  | "  | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5                   | 5                        | "  | bro                       | blue                   | "  | "                       | "                          | "               | "                  |    |
| 27   | "   | father                   | "   | "  | sister, "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5                   | 9                        | "  | bro                       | blue                   | "  | "                       | <u>St. Louis</u>           | "               | "                  |    |
| 28   | "   | "                        | "   | "  | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5                   | 3                        | "  | blue                      | blue                   | "  | "                       | "                          | "               | "                  |    |
| 29   | "   | "                        | "   | "  | "   | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5                   | 1                        | "  | bro                       | blue                   | "  | "                       | "                          | "               | "                  |    |
| 30   | "   | self                     | 20  | yes  | sister, Mrs. <u>H. Shattuck</u><br><u>Main St. Boston, Mass.</u>  | "                     | "                     | "   | "   | "   | 5                   | 6                        | "  | bro                       | blue                   | "  | England                 | <u>Berry Barlow</u>        | <u>1864</u>     | <u>St. Eastern</u> |    |

C. V. R. Central Vermont Railway

Edward H. Wooley  
Immigrant Inspector.

CLASS E



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

A *farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

A *farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1907.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 35.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



100-130  
H

LIST OF RACES OR PEOPLES.

|                  |   |
|------------------|---|
| African (black). | Korean.                                       |
| Armenian.        | Lithuanian.                                   |
| Bohemian.        | Magyar.                                       |
| Bosnian.         | Mexican.                                      |
| Bulgarian.       | Montenegrin.                                  |
| Chinese.         | Moravian.                                     |
| Croatian.        | Pacific Islander.                             |
| Cuban.           | Polish.                                       |
| Dalmatian.       | Portuguese.                                   |
| Dutch.           | Roumanian.                                    |
| East Indian.     | Russian.                                      |
| English.         | Ruthenian (Russniak).                         |
| Finnish.         | Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes). |
| Flemish.         | Scotch.                                       |
| French.          | Servian.                                      |
| German.          | Slovak.                                       |
| Greek.           | Slovenian.                                    |
| Hebrew.          | Spanish.                                      |
| Herzegovinian.   | Spanish-American.                             |
| Irish.           | Syrian.                                       |
| Italian (North). | Turkish.                                      |
| Italian (South). | Welsh.  |
| Japanese.        | West Indian.                                  |



## Form 1-Canada

WHEN USED RETURN TO 357 LA SALLE ST. WEST,  
MONTREAL, AT END OF EACH MONTHU. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET NO. 12

557

PORT OF *St. Albans, Vermont*

| 1             |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | 2           |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | 3            |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | 4                      |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | 5        |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | 6            |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | 7                                    |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | 8   |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | 9                  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | 10  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | 11     |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | 12                     |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | 13                     |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |             |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |          |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|---------------|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|-------------|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--------------|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|------------------------|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|----------|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--------------|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--------------------------------------|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|---|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--------------------|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|---|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--------|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|------------------------|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|------------------------|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|-------------|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|----------|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|----|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|
| NAME IN FULL. |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | Age.        |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | Sex.         |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | Calling or Occupation. |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | Able to— |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | Nationality. |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | Last Permanent Residence.            |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came. |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | Final Destination. |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | Of what a citizen or before becoming a citizen of |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |        |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |                        |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |                        |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |             |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |          |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| Family Name.  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | Given Name. |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | Yrs. Mos.    |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | Married or Single.     |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | Read.    |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | Write.       |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | Country of which citizen or subject. |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | Race or People.   |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | Country.           |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | City or Town.                                     |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | State. |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | City or Town.          |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |                        |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |             |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |          |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 1             |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | Beland      |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | Yvonne       |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | 16                     |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | f        |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | domestic     |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | Yes                                  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | Yes   |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | Canada             |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | French  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | Canada |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | St. Anne des Hauts     |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | father, Jeremie Beland |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | Mass.       |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | Millbury |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | no |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 2             |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | Gagnon      |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | George       |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | 38                     |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | m        |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | sawyer       |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |                                      |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |   |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |                    |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |   |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | Quebec |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | brother, Joseph Gagnon |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |                        |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | Lowell      |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |          |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 3             |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | Dufault     |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | Marie Benoit |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | 52                     |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | f        |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | no occ.      |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | no                                   |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | no  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |                    |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |   |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | Sorel  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | brother, Aime Benoit   |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |                        |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | Springfield |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |          |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 4             |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |             |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | Willie       |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | 21                     |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | m        |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | boiler maker |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | Yes                                  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | Yes   |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |                    |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |   |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |        |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |                        |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |                        |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |             |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |          |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |

156

NOT USED

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT  
WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET.

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

MONTH OF October, 1916.

CLASS E

(OVER.)

| SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT<br>APPROVED JUNE 29, 1906. |   |   |   |   |                                |              |   |                       |                       |  |   |   | SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY<br>IMMIGRATION REGULATIONS. |     |           |       |                          |                         |          |                            |                        |             |                         |               |
|--|---|---|---|---|--------------------------------|--------------|---|-----------------------|-----------------------|--|---|---|--|-----|-----------|-------|--------------------------|-------------------------|----------|----------------------------|------------------------|-------------|-------------------------|---------------|
| 13   | 14  | 15  | 16  | 17  |                                |              | 18  | 19                    | 20                    | 21   | 22  | 23  | 24   | 25  | 26        | 27    | 28                       | 29                      |          | 30                         | 31                     | 32          | 33                      |               |
| No.<br>on<br>List.   | Whether having a ticket<br>to such final destination. | By whom<br>passage paid?<br>(Whether other paid<br>by any person, or<br>by any company,<br>association, or<br>organization, or<br>otherwise.) | Whether in possession of<br>\$50, and if less, how<br>much? | Whether ever before in the United States;<br>and if so, when and where? |                                |              | Whether going to join a relative or friend;<br>and if so, what relative or friend,<br>and his name and com-<br>plete address. | Whether a Polygamist. | Whether an Anarchist. | Whether, according to reason of any<br>disease, or other physical defect, or<br>other cause, he is unable to<br>read, write, or speak English, or<br>other language. | Condition<br>of Health,<br>Mental<br>and<br>Physical. | Deformed<br>or Crippled,<br>Nature,<br>length of<br>time, and<br>cause. | Height.  |     | Color of— |       | Marks of Identification. | Place of Birth.         |          | Seaport<br>of<br>Landing.  | Date<br>of<br>Landing. | Name of SS. | Date of<br>Examination. |               |
|  |   |   |   | Yes<br>or<br>No.  | Year or<br>period of<br>years. | Where?       |   |                       |                       |  |   |   | Date of last<br>departure<br>from U. S.                          | Ft. | Ins.      | Hair. |                          | Eyes.                   | Country. |                            |                        |             |                         | City or Town. |
| 1  | Yes   | Self  | 20  | No  |                                |              | brother, Antonio Beland<br>Methuen, Mass.   | No                    | No                    | No   | Good  | No  | 5  | 3   | med       | bro   | blue                     | none                    | Canada   | St. Anne<br>des Hauts      | C. V. R.               | Oct. 12     |                         |               |
| 2  | "   | "   | 50  | Spent 1904-1905<br>in U.S.  | 1914                           | Mass.        | brother, Amos Gagnon<br>Middleboro, Mass.   | "                     | "                     | "  | "   | "   | 5  | 8   | "         | "     | bro                      | scar center<br>forehead | "        | Porterville                | "                      | "           | "                       |               |
| 3  | "   | husband   | 200   | "   | 1912-13                        | Chicopee     | bro. law, Alexis Dufault<br>17 Gray St. Springfield, Mass.  | "                     | "                     | "  | "   | "   | 5  | 5   | "         | bro   | gray                     | none                    | "        | St. Victoire               | "                      | "           | "                       |               |
| 4  | "   | father  | none  | "   | "                              | "            | uncle,  | "                     | "                     | "  | "   | "   | 5  | 6   | "         | bro   | blue                     | "                       | "        | "                          | "                      | "           | "                       |               |
| 5  | "   | "   | "   | "   | "                              | "            | "   | "                     | "                     | "  | "   | "   | 5  | 4   | "         | bro   | "                        | "                       | "        | "                          | "                      | "           | "                       |               |
| 6  | "   | self  | 100   | "   | 1915                           | Sept. 1916   | sister, Mrs. Noel Martel<br>40 Lexington Ave. Springfield, Mass.  | "                     | "                     | "  | "   | "   | 5  | 8   | "         | "     | blue                     | none                    | "        | St. Brigid                 | "                      | "           | 14                      |               |
| 7  | "   | "   | 25  | "   | "                              | 1916         | sister, Mrs. Arthur Gaudin<br>563 Summer St. Holyoke, Mass.   | "                     | "                     | "  | "   | "   | 5  | 7   | dark      | bro   | "                        | "                       | "        | South Indian               | "                      | "           | 16                      |               |
| 8  | "   | "   | 23  | "   | "                              | 1916         | bro. law, Leon Pratte<br>404 Coffin Ave. New Bedford, Mass.   | "                     | "                     | "  | "   | "   | 5  | 4   | med       | bro   | "                        | "                       | "        | St. Chrysostom             | "                      | "           | "                       |               |
| 9  | "   | "   | 230   | "   | "                              | "            | father, Francis Jean<br>1661 Raymond St. Massachusetts, Mass.   | "                     | "                     | "  | "   | "   | 5  | 6   | dark      | bro   | "                        | "                       | "        | St. Jean<br>de Dieu        | "                      | "           | "                       |               |
| 10   | "   | "   | 30  | "   | "                              | 1909         | brother, Mrs. Theodore Lemieux<br>Central Falls, R. I.  | "                     | "                     | "  | "   | "   | 5  | 5   | med       | bro   | blue                     | "                       | "        | St. Hughes                 | "                      | "           | "                       |               |
| 11   | "   | "   | 50  | "   | "                              | 1916         | wife, Mrs. Marie Lariviere<br>Wongoschet, R. I.   | "                     | "                     | "  | "   | "   | 5  | 7   | "         | bro   | bro                      | "                       | "        | St. Jude                   | "                      | "           | "                       |               |
| 12   | "   | "   | 250   | "   | "                              | 1898         | brother, Fred Fontaine<br>Wongoschet, R. I.   | "                     | "                     | "  | "   | "   | 5  | 8   | "         | "     | blue                     | "                       | "        | "                          | "                      | "           | "                       |               |
| 13   | "   | husband   | none  | "   | "                              | "            | bro. law,   | "                     | "                     | "  | "   | "   | 5  | 5   | "         | bro   | "                        | "                       | "        | "                          | "                      | "           | "                       |               |
| 14   | "   | father  | "   | "   | "                              | "            | uncle,  | "                     | "                     | "  | "   | "   | 5  | 6   | "         | "     | "                        | "                       | "        | "                          | "                      | "           | "                       |               |
| 15   | "   | "   | "   | "   | "                              | "            | "   | "                     | "                     | "  | "   | "   | "  | "   | "         | "     | "                        | "                       | "        | "                          | "                      | "           | "                       |               |
| 16   | "   | "   | "   | "   | "                              | "            | "   | "                     | "                     | "  | "   | "   | "  | "   | "         | "     | "                        | "                       | "        | "                          | "                      | "           | "                       |               |
| 17   | "   | "   | "   | "   | "                              | "            | "   | "                     | "                     | "  | "   | "   | "  | "   | "         | "     | "                        | "                       | "        | "                          | "                      | "           | "                       |               |
| 18   | "   | self  | 200   | "   | "                              | "            | brother, Pierre Aussin<br>Grosvenor da C. Bonn.   | "                     | "                     | "  | "   | "   | 5  | 7   | "         | "     | "                        | "                       | "        | St. Victoire               | "                      | "           | 19                      |               |
| 19   | "   | husband   | none  | "   | "                              | "            | bro. law,   | "                     | "                     | "  | "   | "   | 5  | 5   | "         | "     | gray                     | "                       | "        | St. Louis<br>de Bonsecours | "                      | "           | "                       |               |
| 20   | "   | father  | "   | "   | "                              | "            | uncle,  | "                     | "                     | "  | "   | "   | 5  | 4   | "         | "     | blue                     | "                       | "        | St. Victoire               | "                      | "           | "                       |               |
| 21   | "   | "   | "   | "   | "                              | "            | "   | "                     | "                     | "  | "   | "   | 5  | 5   | "         | "     | bro                      | "                       | "        | "                          | "                      | "           | "                       |               |
| 22   | "   | "   | "   | "   | "                              | "            | "   | "                     | "                     | "  | "   | "   | 5  | 4   | "         | "     | blue                     | "                       | "        | "                          | "                      | "           | "                       |               |
| 23   | "   | "   | "   | "   | "                              | "            | "   | "                     | "                     | "  | "   | "   | 5  | 5   | "         | "     | bro                      | "                       | "        | "                          | "                      | "           | "                       |               |
| 24   | "   | "   | "   | "   | "                              | "            | "   | "                     | "                     | "  | "   | "   | 5  | "   | "         | "     | slate                    | "                       | "        | "                          | "                      | "           | "                       |               |
| 25   | "   | "   | "   | "   | "                              | "            | "   | "                     | "                     | "  | "   | "   | "  | "   | "         | "     | blue                     | "                       | "        | "                          | "                      | "           | "                       |               |
| 26   | "   | "   | "   | "   | "                              | "            | "   | "                     | "                     | "  | "   | "   | "  | "   | "         | "     | "                        | "                       | "        | "                          | "                      | "           | "                       |               |
| 27   | "   | "   | "   | "   | "                              | "            | "   | "                     | "                     | "  | "   | "   | "  | "   | "         | "     | "                        | "                       | "        | "                          | "                      | "           | "                       |               |
| 28   | "   | son   | 50  | "   | 1881                           | Webster 1890 | son,  | "                     | "                     | "  | "   | "   | 5  | 6   | "         | bro   | blue                     | "                       | "        | Sorel                      | "                      | "           | "                       |               |
| 29   | "   | self  | 50  | "   | "                              | 1911         | avut, Mrs. Delade Pigeon<br>140 Main St. Williamstown, Mass.  | "                     | "                     | "  | "   | "   | 5  | 5   | "         | "     | bro                      | "                       | "        | St. Libaire                | "                      | "           | "                       |               |
| 30   | "   | "   | 50  | "   | "                              | 1916         | father, Magloire Duval<br>16 Appleford St. Claremont, Mass.   | "                     | "                     | "  | "   | "   | 5  | 5   | "         | "     | bro                      | "                       | "        | St. Paschal                | "                      | "           | "                       |               |

C. V. R. - Central Vermont Ry.

CLASS E.

Edward H. Hooker  
Immigrant Inspector



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 13 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 13 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 14 (By whom was passage paid).**—The entry in column 14 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 15 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 15 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 8, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 25.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Serial-30  
718

LIST OF RACES OR PEOPLES.

|                  |   |
|------------------|---|
| African (black). | Korean.                                       |
| Armenian.        | Lithuanian.                                   |
| Bohemian.        | Magyar.                                       |
| Bosnian.         | Mexican.                                      |
| Bulgarian.       | Montenegrin.                                  |
| Chinese.         | Moravian.                                     |
| Croatian.        | Pacific Islander.                             |
| Cuban.           | Polish.                                       |
| Dalmatian.       | Portuguese.                                   |
| Dutch.           | Roumanian.                                    |
| East Indian.     | Russian.                                      |
| English.         | Ruthenian (Russniak).                         |
| Finnish.         | Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes). |
| Flemish.         | Scotch.                                       |
| French.          | Servian.                                      |
| German.          | Slovak.                                       |
| Greek.           | Slovenian.                                    |
| Hebrew.          | Spanish.                                      |
| Herzegovinian.   | Spanish-American.                             |
| Irish.           | Syrian.                                       |
| Italian (North). | Turkish.                                      |
| Italian (South). | Welsh.  |
| Japanese.        | West Indian.                                  |



## Form 1-Canada

WHEN USED RETURN TO 337 LAPOUCHETIERE ST. WEST,  
MONTREAL, AT END OF EACH MONTHU. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET NO. 13

A to K

L to Z

358

PORT OF St. Albans Vermont,

| No.<br>on<br>List. | NAME IN FULL. |                      | Age. | Sex. | Calling<br>or<br>Occupation. | Able to— |        | Nationality.<br>(Country of which<br>citizen or subject.) | † Race or People. | Last Permanent Residence. |               | The name and complete address of nearest relative or friend in<br>country whence alien came. |                   | Final Destination. |               | Of what<br>a citizen<br>before be-<br>came citizen of |
|--------------------|---------------|----------------------|------|------|------------------------------|----------|--------|---|-------------------|---------------------------|---------------|--|-------------------|--------------------|---------------|---|
|                    | Family Name.  | Given Name.          |      |      |                              | Read.    | Write. |   |                   | Country.                  | City or Town. |  |                   | State.             | City or Town. |   |
| 1                  | Journier      | Ulysses              | 22   | m    | clerk                        | yes      | yes    | Canada  | French            | Canada                    | Granby, P.Q.  | father, Marc St. Jovier, P.Q.  | Mass. Aldenville  |                    |               | us  |
| 2                  | Douville      | Alfred               | 38   | m    | weaver                       |          |        |   |                   |                           | St. Eustache  | brother, Willie Polville, P.Q.   | Lowell            |                    |               | "   |
| 3                  | Loranger      | Edouard              | 60   | m    | no occ.                      | no       | no     |   |                   |                           | St. Alban     | brother, Edmond Loranger, P.Q.   |                   |                    |               | "   |
| 4                  | Lavallee      | Rodolphe             | 23   | m    | weaver                       | yes      | yes    |   |                   |                           | St. Germain   | son, St. Alban, P.Q.   | Full River        |                    |               | "   |
| 5                  | "             | Isidore              | 22   | m    | "                            |          |        |   |                   |                           | "             | St. Germain, P.Q.  | "                 |                    |               | "   |
| 6                  | "             | Leo                  | 21   | m    | "                            |          |        |   |                   |                           | "             | "  | "                 |                    |               | "   |
| 7                  | Bonins        | Rosella              | 18   | f    | "                            |          |        |   |                   |                           | St. Bernard   | brother, Louis Bonin, P.Q.   | Southbridge       |                    |               | "   |
| 8                  | "             | Regis                | 50   | m    | laborer                      |          |        |   |                   |                           | "             | bro. law,  | "                 |                    |               | "   |
| 9                  | "             | Marie Thise Phenax   | 42   | f    | no occ.                      |          |        |   |                   |                           | "             | uncle,   | "                 |                    |               | "   |
| 10                 | "             | Louisia              | 8    | f    | "                            |          |        |   |                   |                           | "             | "  | "                 |                    |               | "   |
| 11                 | "             | Josephat             | 13   | m    | "                            |          |        |   |                   |                           | "             | "  | "                 |                    |               | "   |
| 12                 | "             | Leo                  | 5    | m    | "                            |          |        |   |                   |                           | "             | brother, Ronges Dubamel, P.Q.  | "                 |                    |               | "   |
| 13                 | Duchamel      | Albani               | 19   | m    | laborer                      | yes      | yes    |   |                   |                           | "             | mother, Mrs. Philomene Dubois, P.Q.  | Lawrence          |                    |               | "   |
| 14                 | Dubois        | Rosanna              | 19   | f    | domestic                     |          |        |   |                   |                           | "             | mother, Mrs. Elie Lozeau, P.Q.   | Lowell            |                    |               | "   |
| 15                 | Lozeau        | Jean Baptiste Albert | 20   | m    | baker                        |          |        |   |                   |                           | St. Hyacinthe | brother, Arthur Lozeau, P.Q.   | Fitchburg         |                    |               | "   |
| 16                 | Lousaignant   | Leude                | 44   | m    | merchant                     |          |        |   |                   |                           | St. Joseph    | bro. law,  | "                 |                    |               | "   |
| 17                 | "             | Marie Louise Blouin  | 44   | f    | no occ.                      |          |        |   |                   |                           | "             | uncle,   | "                 |                    |               | "   |
| 18                 | "             | Ostivie              | 4    | f    | "                            |          |        |   |                   |                           | "             | "  | "                 |                    |               | "   |
| 19                 | "             | Alcide               | 19   | m    | laborer                      | yes      | yes    |   |                   |                           | "             | uncle, Michel Dumont, P.Q.   | Full River        |                    |               | "   |
| 20                 | Rousseau      | Ursule               | 31   | f    | spinner                      |          |        |   |                   |                           | St. Arsenne   | father, Michel Charrelle, P.Q.   | "                 |                    |               | "   |
| 21                 | Charrette     | Lumina Charrette     | 34   | f    | housekeeper                  |          |        |   |                   |                           | St. Leandre   | bro. law, Donald Morrison, P.Q.  | Granville         |                    |               | "   |
| 22                 | Morrison      | David                | 30   | m    | quarryman                    |          |        |   |                   | Scotch                    | Druid, P.Q.   | brother, Thomas Morrison, P.Q.   | Mass. Bridgewater |                    |               | "   |
| 23                 | Joyal         | Adolphe              | 36   | m    | laborer                      |          |        |   |                   | French                    | St. David     | bro. law,  | "                 |                    |               | "   |
| 24                 | "             | Josephine Bouillay   | 36   | f    | no occ.                      |          |        |   |                   |                           | "             | uncle,   | "                 |                    |               | "   |
| 25                 | "             | Ophre                | 17   | m    | laborer                      |          |        |   |                   |                           | "             | "  | "                 |                    |               | "   |
| 26                 | "             | Arsena               | 16   | f    | no occ.                      |          |        |   |                   |                           | "             | "  | "                 |                    |               | "   |
| 27                 | "             | Blathilde            | 5    | f    | "                            |          |        |   |                   |                           | "             | "  | "                 |                    |               | "   |
| 28                 | "             | Antoine              | 11   | m    | "                            | yes      | yes    |   |                   |                           | "             | "  | "                 |                    |               | "   |
| 29                 | "             | Bibianne             | 7    | f    | "                            |          |        |   |                   |                           | "             | "  | "                 |                    |               | "   |
| 30                 | Morin         | Jean Baptiste        | 18   | m    | farm laborer                 |          |        |   |                   |                           | St. Arsenne   | father, Joseph Morin, P.Q.   | St. Sheldon       |                    |               | "   |

NOT USED

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.



# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

MONTH OF October, 1916

CLASS E

(OVER.)

| SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT<br>APPROVED JUNE 29, 1906. |  |   |  |                       |                       |   |   |                     |                          |                          |   |                           | SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY<br>IMMIGRATION REGULATIONS. |             |                         |          |         |    |    |    |
|--|--|---|--|-----------------------|-----------------------|---|---|---------------------|--------------------------|--------------------------|---|---------------------------|--|-------------|-------------------------|----------|---------|----|----|----|
| 13   | 14   | 15  | 16   | 17                    | 18                    | 19  | 20  | 21                  | 22                       | 23                       | 24  | 25                        | 26   | 27          | 28                      | 29       | 30      | 31 | 32 | 33 |
| No.<br>on<br>List.   | By whom<br>passage paid?<br>(Whether also paid<br>by owner of vessel,<br>or by any other person,<br>or by any corporation,<br>firm, society, or<br>association, or<br>government.) | Whether ever before in the United States;<br>and if so, when and where? | Whether going to join a relative or friend;<br>and if so, what relative or friend,<br>and his name and complete address. | Whether a Polygamist. | Whether an Anarchist. | Condition of<br>Health,<br>Mental<br>and<br>Physical. | Deformed<br>or Crippled.<br>Nature,<br>length of<br>time, and<br>cause. | Height.<br>Ft. Ins. | Color of—<br>Hair. Eyes. | Marks of Identification. | Place of Birth.<br>Country. City or Town. | Seaport<br>of<br>Landing. | Date<br>of<br>Landing.   | Name of SS. | Date of<br>Examination. |          |         |    |    |    |
| 1  | Self   | 50-1  | 1908   | Mass. 1908            | 1908                  | Good  | NO  | 5                   | 5                        | med                      | bro                                       | bro                       | none   | Canada      | Granby                  | C. V. R. | Oct. 19 |    |    |    |
| 2  | "  | "   | "  | "                     | "                     | "   | "   | 5                   | 8                        | "                        | "   | blue                      | "  | "           | St. Catherine           | "        | "       |    |    |    |
| 3  | "  | "   | "  | "                     | "                     | "   | "   | 5                   | 5                        | "                        | bro                                       | "                         | "  | "           | Grandines               | "        | "       |    |    |    |
| 4  | "  | "   | "  | "                     | "                     | "   | "   | 5                   | 6                        | dk                       | bro                                       | bro                       | "  | "           | St. Germain             | "        | "       |    |    |    |
| 5  | "  | "   | "  | "                     | "                     | "   | "   | 5                   | 9                        | "                        | "   | "                         | "  | "           | "                       | "        | "       |    |    |    |
| 6  | "  | "   | "  | "                     | "                     | "   | "   | 5                   | 9                        | "                        | "   | "                         | "  | "           | "                       | "        | "       |    |    |    |
| 7  | "  | "   | "  | "                     | "                     | "   | "   | 5                   | 5                        | "                        | "   | "                         | "  | "           | St. Antoine             | "        | "       |    |    |    |
| 8  | "  | "   | "  | "                     | "                     | "   | "   | 5                   | 5                        | "                        | "   | "                         | "  | "           | St. Jude                | "        | "       |    |    |    |
| 9  | "  | "   | "  | "                     | "                     | "   | "   | 5                   | 5                        | "                        | "   | "                         | "  | "           | St. Ours                | "        | "       |    |    |    |
| 10   | "  | "   | "  | "                     | "                     | "   | "   | "                   | "                        | "                        | "   | "                         | "  | "           | "                       | "        | "       |    |    |    |
| 11   | "  | "   | "  | "                     | "                     | "   | "   | "                   | "                        | "                        | "   | "                         | "  | "           | "                       | "        | "       |    |    |    |
| 12   | "  | "   | "  | "                     | "                     | "   | "   | "                   | "                        | "                        | "   | "                         | "  | "           | "                       | "        | "       |    |    |    |
| 13   | "  | "   | "  | "                     | "                     | "   | "   | "                   | "                        | "                        | "   | "                         | "  | "           | "                       | "        | "       |    |    |    |
| 14   | "  | "   | "  | "                     | "                     | "   | "   | "                   | "                        | "                        | "   | "                         | "  | "           | "                       | "        | "       |    |    |    |
| 15   | "  | "   | "  | "                     | "                     | "   | "   | "                   | "                        | "                        | "   | "                         | "  | "           | "                       | "        | "       |    |    |    |
| 16   | "  | "   | "  | "                     | "                     | "   | "   | "                   | "                        | "                        | "   | "                         | "  | "           | "                       | "        | "       |    |    |    |
| 17   | "  | "   | "  | "                     | "                     | "   | "   | "                   | "                        | "                        | "   | "                         | "  | "           | "                       | "        | "       |    |    |    |
| 18   | "  | "   | "  | "                     | "                     | "   | "   | "                   | "                        | "                        | "   | "                         | "  | "           | "                       | "        | "       |    |    |    |
| 19   | "  | "   | "  | "                     | "                     | "   | "   | "                   | "                        | "                        | "   | "                         | "  | "           | "                       | "        | "       |    |    |    |
| 20   | "  | "   | "  | "                     | "                     | "   | "   | "                   | "                        | "                        | "   | "                         | "  | "           | "                       | "        | "       |    |    |    |
| 21   | "  | "   | "  | "                     | "                     | "   | "   | "                   | "                        | "                        | "   | "                         | "  | "           | "                       | "        | "       |    |    |    |
| 22   | "  | "   | "  | "                     | "                     | "   | "   | "                   | "                        | "                        | "   | "                         | "  | "           | "                       | "        | "       |    |    |    |
| 23   | "  | "   | "  | "                     | "                     | "   | "   | "                   | "                        | "                        | "   | "                         | "  | "           | "                       | "        | "       |    |    |    |
| 24   | "  | "   | "  | "                     | "                     | "   | "   | "                   | "                        | "                        | "   | "                         | "  | "           | "                       | "        | "       |    |    |    |
| 25   | "  | "   | "  | "                     | "                     | "   | "   | "                   | "                        | "                        | "   | "                         | "  | "           | "                       | "        | "       |    |    |    |
| 26   | "  | "   | "  | "                     | "                     | "   | "   | "                   | "                        | "                        | "   | "                         | "  | "           | "                       | "        | "       |    |    |    |
| 27   | "  | "   | "  | "                     | "                     | "   | "   | "                   | "                        | "                        | "   | "                         | "  | "           | "                       | "        | "       |    |    |    |
| 28   | "  | "   | "  | "                     | "                     | "   | "   | "                   | "                        | "                        | "   | "                         | "  | "           | "                       | "        | "       |    |    |    |
| 29   | "  | "   | "  | "                     | "                     | "   | "   | "                   | "                        | "                        | "   | "                         | "  | "           | "                       | "        | "       |    |    |    |
| 30   | "  | "   | "  | "                     | "                     | "   | "   | "                   | "                        | "                        | "   | "                         | "  | "           | "                       | "        | "       |    |    |    |

C. V. R. - Central Vermont Ry.  
W. R. - Wagon Road

Edward H. Twomey  
Immigrant Inspector.

CLASS E.



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 13 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-30  
74

LIST OF RACES OR PEOPLES.

|                  |   |
|------------------|---|
| African (black). | Korean.                                       |
| Armenian.        | Lithuanian.                                   |
| Bohemian.        | Magyar.                                       |
| Bosnian.         | Mexican.                                      |
| Bulgarian.       | Montenegrin.                                  |
| Chinese.         | Moravian.                                     |
| Croatian.        | Pacific Islander.                             |
| Cuban.           | Polish.                                       |
| Dalmatian.       | Portuguese.                                   |
| Dutch.           | Roumanian.                                    |
| East Indian.     | Russian.                                      |
| English.         | Ruthenian (Russniak).                         |
| Finnish.         | Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes). |
| Flemish.         | Scotch.                                       |
| French.          | Servian.                                      |
| German.          | Slovak.                                       |
| Greek.           | Slovenian.                                    |
| Hebrew.          | Spanish.                                      |
| Herzegovinian.   | Spanish-American.                             |
| Irish.           | Syrian.                                       |
| Italian (North). | Turkish.                                      |
| Italian (South). | Welsh.  |
| Japanese.        | West Indian.                                  |



## Form 1-Canada

WHEN USED RETURN TO 337 LA SAGUETIERE ST. WEST,  
MONTREAL, AT END OF EACH MONTHU. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET No. 14

PORT OF

| No. on List. | NAME IN FULL. |             | Age. |      | Sex. | Married or Single. | Calling or Occupation. | Able to— |        | Nationality.<br>(Country of which citizen or subject.) | † Race or People. | Last Permanent Residence. |               | Final Destination.  |        | Of what citizen before citizen |  |  |
|--------------|---------------|-------------|------|------|------|--------------------|------------------------|----------|--------|--|-------------------|---------------------------|---------------|---|--------|--------------------------------|--|--|
|              | Family Name.  | Given Name. | Yrs. | Mos. |      |                    |                        | Read.    | Write. |  |                   | Country.                  | City or Town. | The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came. | State. | City or Town.                  |  |  |
| 1            | St. George    |             | 10   |      | ✓    | ✓                  |                        |          |        |  |                   |                           |               |   |        |                                |  |  |
| 2            | ✓             |             |      |      | ✓    | ✓                  |                        |          |        |  |                   |                           |               |   |        |                                |  |  |
| 3            | ✓             |             |      |      | ✓    | ✓                  |                        |          |        |  |                   |                           |               |   |        |                                |  |  |
| 4            | ✓             |             |      |      | ✓    | ✓                  |                        |          |        |  |                   |                           |               |   |        |                                |  |  |
| 5            | ✓             |             |      |      | ✓    | ✓                  |                        |          |        |  |                   |                           |               |   |        |                                |  |  |
| 6            | ✓             |             |      |      | ✓    | ✓                  |                        |          |        |  |                   |                           |               |   |        |                                |  |  |
| 7            | ✓             |             |      |      | ✓    | ✓                  |                        |          |        |  |                   |                           |               |   |        |                                |  |  |
| 8            | ✓             |             |      |      | ✓    | ✓                  |                        |          |        |  |                   |                           |               |   |        |                                |  |  |
| 9            | ✓             |             |      |      | ✓    | ✓                  |                        |          |        |  |                   |                           |               |   |        |                                |  |  |
| 10           | ✓             |             |      |      | ✓    | ✓                  |                        |          |        |  |                   |                           |               |   |        |                                |  |  |
| 11           | ✓             |             |      |      | ✓    | ✓                  |                        |          |        |  |                   |                           |               |   |        |                                |  |  |
| 12           | ✓             |             |      |      | ✓    | ✓                  |                        |          |        |  |                   |                           |               |   |        |                                |  |  |
| 13           | ✓             |             |      |      | ✓    | ✓                  |                        |          |        |  |                   |                           |               |   |        |                                |  |  |
| 14           | ✓             |             |      |      | ✓    | ✓                  |                        |          |        |  |                   |                           |               |   |        |                                |  |  |
| 15           | ✓             |             |      |      | ✓    | ✓                  |                        |          |        |  |                   |                           |               |   |        |                                |  |  |
| 16           | ✓             |             |      |      | ✓    | ✓                  |                        |          |        |  |                   |                           |               |   |        |                                |  |  |
| 17           | ✓             |             |      |      | ✓    | ✓                  |                        |          |        |  |                   |                           |               |   |        |                                |  |  |
| 18           | ✓             |             |      |      | ✓    | ✓                  |                        |          |        |  |                   |                           |               |   |        |                                |  |  |
| 19           | ✓             |             |      |      | ✓    | ✓                  |                        |          |        |  |                   |                           |               |   |        |                                |  |  |
| 20           | ✓             |             |      |      | ✓    | ✓                  |                        |          |        |  |                   |                           |               |   |        |                                |  |  |
| 21           | ✓             |             |      |      | ✓    | ✓                  |                        |          |        |  |                   |                           |               |   |        |                                |  |  |
| 22           | ✓             |             |      |      | ✓    | ✓                  |                        |          |        |  |                   |                           |               |   |        |                                |  |  |
| 23           | ✓             |             |      |      | ✓    | ✓                  |                        |          |        |  |                   |                           |               |   |        |                                |  |  |
| 24           | ✓             |             |      |      | ✓    | ✓                  |                        |          |        |  |                   |                           |               |   |        |                                |  |  |
| 25           | ✓             |             |      |      | ✓    | ✓                  |                        |          |        |  |                   |                           |               |   |        |                                |  |  |
| 26           | ✓             |             |      |      | ✓    | ✓                  |                        |          |        |  |                   |                           |               |   |        |                                |  |  |
| 27           | ✓             |             |      |      | ✓    | ✓                  |                        |          |        |  |                   |                           |               |   |        |                                |  |  |
| 28           | ✓             |             |      |      | ✓    | ✓                  |                        |          |        |  |                   |                           |               |   |        |                                |  |  |
| 29           | ✓             |             |      |      | ✓    | ✓                  |                        |          |        |  |                   |                           |               |   |        |                                |  |  |
| 30           | ✓             |             |      |      | ✓    | ✓                  |                        |          |        |  |                   |                           |               |   |        |                                |  |  |

NOT USED

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.

\* Douglas's River 10 miles from River, Mass.  
St. John's, Nfld. 10 miles from St. John's, Nfld.  
St. John's, Nfld. 10 miles from St. John's, Nfld.



(OVER.)

under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

## CLASS E

[illegible]

A.P. - Central Vermont Railway.

William C. Rohrer  
Immigrant Inspector.

CLASS E.



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

A *farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

A *farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.







## Form 1-Canada

WHEN USED RETURN TO 337 LA GAUCHETIERE ST. WEST,  
MONTREAL, AT END OF EACH MONTHU. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET No. 15

14-28

560

PORT OF St. Leonard

| No.<br>on<br>List. | NAME IN FULL. |               | Age. |      | Sex.<br>Married or Single. | Calling<br>or<br>Occupation. | Able to— |        | Nationality.<br>(Country of which<br>citizen or subject.) | † Race or People. | Last Permanent Residence. |               | The name and complete address of nearest relative or friend in<br>country whence alien came. |                   | Final Destination. |          | Of what<br>a citizen<br>before be-<br>came citizen of |  |
|--------------------|---------------|---------------|------|------|----------------------------|------------------------------|----------|--------|---|-------------------|---------------------------|---------------|--|-------------------|--------------------|----------|---|--|
|                    | Family Name.  | Given Name.   | Yrs. | Mos. |                            |                              | Read.    | Write. |   |                   | Country.                  | City or Town. | State.   | City or Town.     |                    |          |   |  |
| 1                  | Fontaine      | Dea           | 38   |      | ✓                          | laborer                      | yes      | yes    | Canada  |                   |                           |               |  |                   |                    |          |   |  |
| 2                  | "             | "             | 27   |      | ✓                          | wife                         | "        | "      | "   |                   |                           |               |  |                   |                    |          |   |  |
| 3                  | "             | "             | 2    |      | ✓                          | "                            | "        | "      | "   |                   |                           |               |  |                   |                    |          |   |  |
| 4                  | "             | "             | 31   |      | ✓                          | "                            | yes      | yes    | "   |                   |                           |               |  |                   |                    |          |   |  |
| 5                  | "             | "             | 32   |      | ✓                          | "                            | "        | "      | "   |                   |                           |               |  |                   |                    |          |   |  |
| 6                  | "             | "             | 24   |      | ✓                          | "                            | "        | "      | "   |                   |                           |               |  |                   |                    |          |   |  |
| 7                  | "             | "             | 11   |      | ✓                          | "                            | "        | "      | "   |                   |                           |               |  |                   |                    |          |   |  |
| 8                  | "             | "             | 7    |      | ✓                          | "                            | "        | "      | "   |                   |                           |               |  |                   |                    |          |   |  |
| 9                  | "             | "             | 8    |      | ✓                          | "                            | "        | "      | "   |                   |                           |               |  |                   |                    |          |   |  |
| 10                 | "             | "             | 4    |      | ✓                          | "                            | "        | "      | "   |                   |                           |               |  |                   |                    |          |   |  |
| 11                 | Phonof        | Phonof        | 37   |      | ✓                          | "                            | "        | "      | "   |                   |                           |               |  |                   |                    |          |   |  |
| 12                 | Fontaine      | Fontaine      | 21   |      | ✓                          | "                            | "        | "      | "   |                   |                           |               |  |                   |                    |          |   |  |
| 13                 | "             | "             | 20   |      | ✓                          | "                            | "        | "      | "   |                   |                           |               |  |                   |                    |          |   |  |
| 14                 | La harite     | Elize Leonard | 37   |      | ✓                          | textile<br>worker            | "        | "      | "   |                   |                           | St. Leonard   | factory, Alfred Leonard  | St. Leonard, P.Q. | U.S.               | Winnipeg | U.S.  |  |
| 15                 | "             | Antonio       | 8    |      | ✓                          | "                            | "        | "      | "   |                   |                           | "             | St. Leonard  | St. Leonard, P.Q. | "                  | "        | "   |  |
| 16                 | "             | Florida       | 6    |      | ✓                          | "                            | "        | "      | "   |                   |                           | "             | "  | "                 | "                  | "        | "   |  |
| 17                 | Bondville     | Albert        | 24   |      | ✓                          | laborer                      | "        | "      | "   |                   |                           | "             | Franky   | Franky            | "                  | "        | "   |  |
| 18                 | NOT USED      |               |      |      |                            |                              |          |        |   |                   |                           |               |  |                   |                    |          |   |  |
| 19                 | NOT USED      |               |      |      |                            |                              |          |        |   |                   |                           |               |  |                   |                    |          |   |  |
| 20                 | NOT USED      |               |      |      |                            |                              |          |        |   |                   |                           |               |  |                   |                    |          |   |  |
| 21                 | NOT USED      |               |      |      |                            |                              |          |        |   |                   |                           |               |  |                   |                    |          |   |  |
| 22                 | NOT USED      |               |      |      |                            |                              |          |        |   |                   |                           |               |  |                   |                    |          |   |  |
| 23                 | NOT USED      |               |      |      |                            |                              |          |        |   |                   |                           |               |  |                   |                    |          |   |  |
| 24                 | NOT USED      |               |      |      |                            |                              |          |        |   |                   |                           |               |  |                   |                    |          |   |  |
| 25                 | NOT USED      |               |      |      |                            |                              |          |        |   |                   |                           |               |  |                   |                    |          |   |  |
| 26                 | NOT USED      |               |      |      |                            |                              |          |        |   |                   |                           |               |  |                   |                    |          |   |  |
| 27                 | NOT USED      |               |      |      |                            |                              |          |        |   |                   |                           |               |  |                   |                    |          |   |  |
| 28                 | NOT USED      |               |      |      |                            |                              |          |        |   |                   |                           |               |  |                   |                    |          |   |  |
| 29                 | NOT USED      |               |      |      |                            |                              |          |        |   |                   |                           |               |  |                   |                    |          |   |  |
| 30                 | NOT USED      |               |      |      |                            |                              |          |        |   |                   |                           |               |  |                   |                    |          |   |  |
| 31                 | NOT USED      |               |      |      |                            |                              |          |        |   |                   |                           |               |  |                   |                    |          |   |  |

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT  
WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET.

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

MONTH OF October, 1910

CLASS E

(OVER.)

| SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT<br>APPROVED JUNE 29, 1908. |   |  |   |   |                                |        |   |                       |                       |  |  |   | SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY<br>IMMIGRATION REGULATIONS. |      |           |       |                          |                 |               |                           |                        |             |                         |  |
|--|---|--|---|---|--------------------------------|--------|---|-----------------------|-----------------------|--|--|---|--|------|-----------|-------|--------------------------|-----------------|---------------|---------------------------|------------------------|-------------|-------------------------|--|
| 13   | 14  | 15   | 16  | 17  | 18                             | 19     | 20  | 21                    | 22                    | 23   | 24   | 25  | 26   | 27   | 28        | 29    | 30                       | 31              | 32            | 33                        |                        |             |                         |  |
| No.<br>on<br>List.   | Whether having a ticket<br>to such final destination. | By whom<br>was<br>passage paid?<br>(Whether alien paid<br>his own passage,<br>whether paid by<br>any other person,<br>or by any company,<br>firm, society, mu-<br>nicipality, or gov-<br>ernment.) | Whether in possession of<br>\$50, and if less, how<br>much? | Whether ever before in the United States;<br>and if so, when and where? |                                |        | Whether going to join a relative or friend;<br>and if so, what relative or friend,<br>and his name and com-<br>plete address. | Whether a Polygamist. | Whether an Anarchist. | Whether coming by means of any<br>offer, solicitation, contract or other<br>arrangement, made or entered into<br>in the United States. | Condition<br>of<br>Health,<br>Mental<br>and<br>Physical. | Deformed<br>or Crippled.<br>Nature,<br>length of<br>time, and<br>cause. | Height.  |      | Color of— |       | Marks of Identification. | Place of Birth. |               | Seaport<br>of<br>Landing. | Date<br>of<br>Landing. | Name of SS. | Date of<br>Examination. |  |
|  |   |  |   | Yes<br>or<br>No.  | Year or<br>period of<br>years. | Where? |   |                       |                       |  |  |   | Ft.  | Ins. | Hair.     | Eyes. |                          | Country.        | City or Town. |                           |                        |             |                         |  |
| 1  | yes   | self   | 100.00  |   |                                |        |   |                       |                       |  |  |   |  |      |           |       |                          |                 |               |                           |                        |             |                         |  |
| 2  | "   | "  | "   |   |                                |        |   |                       |                       |  |  |   |  |      |           |       |                          |                 |               |                           |                        |             |                         |  |
| 3  | "   | father   | "   |   |                                |        |   |                       |                       |  |  |   |  |      |           |       |                          |                 |               |                           |                        |             |                         |  |
| 4  | "   | self   | 100.00  | 1908  |                                |        |   |                       |                       |  |  |   |  |      |           |       |                          |                 |               |                           |                        |             |                         |  |
| 5  | "   | husband  | "   | "   |                                |        |   |                       |                       |  |  |   |  |      |           |       |                          |                 |               |                           |                        |             |                         |  |
| 6  | "   | father   | "   | "   |                                |        |   |                       |                       |  |  |   |  |      |           |       |                          |                 |               |                           |                        |             |                         |  |
| 7  | "   | "  | "   | "   |                                |        |   |                       |                       |  |  |   |  |      |           |       |                          |                 |               |                           |                        |             |                         |  |
| 8  | "   | "  | "   | "   |                                |        |   |                       |                       |  |  |   |  |      |           |       |                          |                 |               |                           |                        |             |                         |  |
| 9  | "   | "  | "   | "   |                                |        |   |                       |                       |  |  |   |  |      |           |       |                          |                 |               |                           |                        |             |                         |  |
| 10   | "   | "  | "   | "   |                                |        |   |                       |                       |  |  |   |  |      |           |       |                          |                 |               |                           |                        |             |                         |  |
| 11   | "   | self   | 100.00  | "   |                                |        |   |                       |                       |  |  |   |  |      |           |       |                          |                 |               |                           |                        |             |                         |  |
| 12   | "   | "  | "   | "   |                                |        |   |                       |                       |  |  |   |  |      |           |       |                          |                 |               |                           |                        |             |                         |  |
| 13   | "   | husband  | "   | "   |                                |        |   |                       |                       |  |  |   |  |      |           |       |                          |                 |               |                           |                        |             |                         |  |
| 14   | "   | "  | "   | "   |                                |        |   |                       |                       |  |  |   |  |      |           |       |                          |                 |               |                           |                        |             |                         |  |
| 15   | "   | father   | "   | "   |                                |        |   |                       |                       |  |  |   |  |      |           |       |                          |                 |               |                           |                        |             |                         |  |
| 16   | "   | "  | "   | "   |                                |        |   |                       |                       |  |  |   |  |      |           |       |                          |                 |               |                           |                        |             |                         |  |
| 17   | "   | self   | 60.00   | "   |                                |        |   |                       |                       |  |  |   |  |      |           |       |                          |                 |               |                           |                        |             |                         |  |
| 18   |   |  |   |   |                                |        |   |                       |                       |  |  |   |  |      |           |       |                          |                 |               |                           |                        |             |                         |  |
| 19   |   |  |   |   |                                |        |   |                       |                       |  |  |   |  |      |           |       |                          |                 |               |                           |                        |             |                         |  |
| 20   |   |  |   |   |                                |        |   |                       |                       |  |  |   |  |      |           |       |                          |                 |               |                           |                        |             |                         |  |
| 21   |   |  |   |   |                                |        |   |                       |                       |  |  |   |  |      |           |       |                          |                 |               |                           |                        |             |                         |  |
| 22   |   |  |   |   |                                |        |   |                       |                       |  |  |   |  |      |           |       |                          |                 |               |                           |                        |             |                         |  |
| 23   |   |  |   |   |                                |        |   |                       |                       |  |  |   |  |      |           |       |                          |                 |               |                           |                        |             |                         |  |
| 24   |   |  |   |   |                                |        |   |                       |                       |  |  |   |  |      |           |       |                          |                 |               |                           |                        |             |                         |  |
| 25   |   |  |   |   |                                |        |   |                       |                       |  |  |   |  |      |           |       |                          |                 |               |                           |                        |             |                         |  |
| 26   |   |  |   |   |                                |        |   |                       |                       |  |  |   |  |      |           |       |                          |                 |               |                           |                        |             |                         |  |
| 27   |   |  |   |   |                                |        |   |                       |                       |  |  |   |  |      |           |       |                          |                 |               |                           |                        |             |                         |  |
| 28   |   |  |   |   |                                |        |   |                       |                       |  |  |   |  |      |           |       |                          |                 |               |                           |                        |             |                         |  |
| 29   |   |  |   |   |                                |        |   |                       |                       |  |  |   |  |      |           |       |                          |                 |               |                           |                        |             |                         |  |
| 30   |   |  |   |   |                                |        |   |                       |                       |  |  |   |  |      |           |       |                          |                 |               |                           |                        |             |                         |  |

CLASS E.

John P. Schuyler  
Edward J. W. W. W.  
William C. W. W.  
Immigrant Inspector



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1907.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-30  
74

**LIST OF RACES OR PEOPLES.**

|                  |  |
|------------------|--|
| African (black). | Korean.                                      |
| Armenian.        | Lithuanian.                                  |
| Bohemian.        | Magyar.                                      |
| Bosnian.         | Mexican.                                     |
| Bulgarian.       | Montenegrin.                                 |
| Chinese.         | Moravian.                                    |
| Croatian.        | Pacific Islander.                            |
| Cuban.           | Polish.                                      |
| Dalmatian.       | Portuguese.                                  |
| Dutch.           | Roumanian.                                   |
| East Indian.     | Russian.                                     |
| English.         | Ruthenian (Russniak).                        |
| Finnish.         | Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes) |
| Flemish.         | Scotch.                                      |
| French.          | Servian.                                     |
| German.          | Slovak.                                      |
| Greek.           | Slovenian.                                   |
| Hebrew.          | Spanish.                                     |
| Herzegovinian.   | Spanish-American.                            |
| Irish.           | Syrian.                                      |
| Italian (North). | Turkish.                                     |
| Italian (South). | Welsh.                                       |
| Japanese.        | West Indian.                                 |



Department of Commerce and Labor  
IMMIGRATION SERVICE

# LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Commerce and Labor of the

SHEET NO. 16

PORT OF

| No. on List. | NAME IN FULL.<br>Family Name. Given Name. | Age.<br>Yrs. Mos. | Sex.<br>Married or Single. | Calling or Occupation. | Able to—<br>Read. Write. | Nationality.<br>(Country of which citizen or subject.) | † Race or People. | Last Permanent Residence.<br>Country. City or Town. | The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came. | Final Destination.<br>State. City or Town. | Of what nationality before coming to Canada. |
|--------------|---|-------------------|----------------------------|------------------------|--------------------------|--|-------------------|---|---|--|--|
| 1            | CA 2-18-31 1-19-53<br>Lemire Joseph A     | 19                | M                          | Printer                |                          | French-Canada  | French-Canada     | St. Lawrence  | St. Lawrence  |  |  |
| 2            | Lemire Robert                             | 25                | M                          | Printer                |                          | English  | English           | St. Lawrence  | St. Lawrence  |  |  |
| 3            | Lemire Joseph                             | 23                | M                          | Printer                |                          | English  | English           | St. Lawrence  | St. Lawrence  |  |  |
| 4            | Lemire Laurence                           | 25                | M                          | Printer                |                          | French   | French            | St. Lawrence  | St. Lawrence  |  |  |
| 5            | Lemire Josephine                          | 28                | M                          | Printer                |                          |  |                   | St. Lawrence  | St. Lawrence  |  |  |
| 6            | Lemire George                             | 28                | M                          | Printer                |                          |  |                   | St. Lawrence  | St. Lawrence  |  |  |
| 7            | Lemire Robert                             | 20                | M                          | Printer                |                          |  |                   | St. Lawrence  | St. Lawrence  |  |  |
| 8            | Lemire Josephine                          | 29                | M                          | Printer                |                          |  |                   | St. Lawrence  | St. Lawrence  |  |  |
| 9            | Lemire William                            | 38                | M                          | Printer                |                          | English  | English           | St. Lawrence  | St. Lawrence  |  |  |
| 10           | Lemire Alphonsine                         | 30                | M                          | Printer                |                          | French   | French            | St. Lawrence  | St. Lawrence  |  |  |
| 11           | Lemire Jean                               | 15                | M                          | Printer                |                          |  |                   | St. Lawrence  | St. Lawrence  |  |  |
| 12           | Lemire Albert                             | 12                | M                          | Printer                |                          |  |                   | St. Lawrence  | St. Lawrence  |  |  |
| 13           | Lemire Josephine                          | 25                | M                          | Printer                |                          |  |                   | St. Lawrence  | St. Lawrence  |  |  |
| 14           | Lemire Laura                              | 22                | M                          | Printer                |                          |  |                   | St. Lawrence  | St. Lawrence  |  |  |
| 15           | Lemire Margaret                           | 20                | M                          | Printer                |                          | English  | English           | St. Lawrence  | St. Lawrence  |  |  |
| 16           | Lemire Ruby                               | 20                | M                          | Printer                |                          | English  | English           | St. Lawrence  | St. Lawrence  |  |  |
| 17           | Lemire Joseph                             | 20                | M                          | Printer                |                          |  |                   | St. Lawrence  | St. Lawrence  |  |  |
| 18           | Lemire Rose Emma                          | 20                | M                          | Printer                |                          | French   | French            | St. Lawrence  | St. Lawrence  |  |  |
| 19           | Lemire Josephine                          | 20                | M                          | Printer                |                          |  |                   | St. Lawrence  | St. Lawrence  |  |  |
| 20           | Lemire Armand                             | 20                | M                          | Printer                |                          |  |                   | St. Lawrence  | St. Lawrence  |  |  |
| 21           | Lemire Josephine                          | 20                | M                          | Printer                |                          |  |                   | St. Lawrence  | St. Lawrence  |  |  |
| 22           | Lemire Josephine                          | 20                | M                          | Printer                |                          |  |                   | St. Lawrence  | St. Lawrence  |  |  |
| 23           | Lemire Josephine                          | 20                | M                          | Printer                |                          |  |                   | St. Lawrence  | St. Lawrence  |  |  |
| 24           | Lemire Josephine                          | 20                | M                          | Printer                |                          |  |                   | St. Lawrence  | St. Lawrence  |  |  |
| 25           | Lemire Josephine                          | 20                | M                          | Printer                |                          |  |                   | St. Lawrence  | St. Lawrence  |  |  |
| 26           | Lemire Josephine                          | 20                | M                          | Printer                |                          |  |                   | St. Lawrence  | St. Lawrence  |  |  |
| 27           | Lemire Josephine                          | 20                | M                          | Printer                |                          |  |                   | St. Lawrence  | St. Lawrence  |  |  |
| 28           | Lemire Josephine                          | 20                | M                          | Printer                |                          |  |                   | St. Lawrence  | St. Lawrence  |  |  |
| 29           | Lemire Josephine                          | 20                | M                          | Printer                |                          |  |                   | St. Lawrence  | St. Lawrence  |  |  |
| 30           | Lemire Josephine                          | 20                | M                          | Printer                |                          |  |                   | St. Lawrence  | St. Lawrence  |  |  |

NOT USED

30

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.



# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

United States, under Act of Congress approved February 20, 1907

MONTH OF *July*, 191*1*

CLASS E

11-1094

(OVER.)

| SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT<br>APPROVED JUNE 29, 1906. |   |   |   |   |  |  |  |   |   |   |          |             | SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY<br>IMMIGRATION REGULATIONS. |                          |                 |               |                           |                        |             |                         |
|--|---|---|---|---|--|--|--|---|---|---|----------|-------------|--|--------------------------|-----------------|---------------|---------------------------|------------------------|-------------|-------------------------|
| 13   | 14  | 15  | 16  | 17  | 18   | 19   | 20   | 21  | 22  | 23                                      | 24       | 25          | 26   | 27                       | 28              | 29            | 30                        | 31                     | 32          | 33                      |
| No.<br>on<br>List.   | Whether having a ticket<br>to such final destination. | By whom<br>was<br>passage paid?<br>(Whether alien paid<br>his own passage,<br>whether paid by<br>any other person,<br>or by any corporation,<br>society, municipality,<br>or government.) | Whether in possession of<br>visa, and if less, how<br>much? | Whether ever before in the United States;<br>and if so, when and where? |  | Whether going to join a relative or friend;<br>and if so, what relative or friend,<br>and his name and complete address.   | Whether a Polygamist.<br><br>Whether an Anarchist.<br><br>Whether coming by reason of any<br>other cause, or for other than<br>immigration purposes, or whether<br>in the United States. | Condition<br>of Health,<br>Mental<br>and<br>Physical. | Deformed<br>or Crippled.<br>Nature,<br>length of<br>time, and<br>cause. | Height.                                 |          | Color of—   |  | Marks of Identification. | Place of Birth. |               | Seaport<br>of<br>Landing. | Date<br>of<br>Landing. | Name of SS. | Date of<br>Examination. |
|  |   |   |   | Yes<br>or<br>No.  | If Yes—<br>Year of<br>period of<br>years. Where? |  |  |   |   | Date of last<br>departure<br>from U. S. | Ft. Ins. | Complexion. | Hair. Eyes.  |                          | Country.        | City or Town. |                           |                        |             |                         |
| 1  | Yes   | Self  | 50  | -   | -  | Mr. J |  |   |   |   |          |             |  |                          |                 |               |                           |                        |             |                         |

B. R. R. - Central Vermont Ry. Station - Burlington

CLASS E.

Immigrant Inspector.

E



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

A *farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

A *farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 25.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



June 1-13  
74

LIST OF RACES OR PEOPLES.

|                  |   |
|------------------|---|
| African (black). | Korean.                                       |
| Armenian.        | Lithuanian.                                   |
| Bohemian.        | Magyar.                                       |
| Bosnian.         | Mexican.                                      |
| Bulgarian.       | Montenegrin.                                  |
| Chinese.         | Moravian.                                     |
| Croatian.        | Pacific Islander.                             |
| Cuban.           | Polish.                                       |
| Dalmatian.       | Portuguese.                                   |
| Dutch.           | Roumanian.                                    |
| East Indian.     | Russian.                                      |
| English.         | Ruthenian (Russniak).                         |
| Finnish.         | Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes). |
| Flemish.         | Scotch.                                       |
| French.          | Servian.                                      |
| German.          | Slovak.                                       |
| Greek.           | Slovenian.                                    |
| Hebrew.          | Spanish.                                      |
| Herzegovinian.   | Spanish-American.                             |
| Irish.           | Syrian.                                       |
| Italian (North). | Turkish.                                      |
| Italian (South). | Welsh.  |
| Japanese.        | West Indian.                                  |



Form 1-Canada

WHEN USED RETURN TO 337 LA GAUCHETIERE ST. WEST,  
MONTREAL, AT END OF EACH MONTHU. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET NO. 17PORT OF St. Lawrence

| No.<br>on<br>List | NAME IN FULL |            | Age  |      | Sex | Married or Single | Calling<br>or<br>Occupation | Able to— |        | Nationality<br>(Country of which<br>citizen or subject.) | † Race or People | Last Permanent Residence |              | The name and complete address of nearest relative or friend in<br>country whence alien came. | Final Destination |              | Of what<br>citizen<br>before |  |
|-------------------|--------------|------------|------|------|-----|-------------------|-----------------------------|----------|--------|--|------------------|--------------------------|--------------|--|-------------------|--------------|------------------------------|--|
|                   | Family Name  | Given Name | Yrs. | Mos. |     |                   |                             | Read.    | Write. |  |                  | Country                  | City or Town |  | State             | City or Town |                              |  |
| 1                 | Cesard       | Alphonse   | 14   | 0    | M   | None              | None                        |          |        | Canada   | French           | Parade                   | St. Lawrence | Mr. Joseph   |                   |              | Mass. Lowell                 |  |
| 2                 | Richmont     | Esther     | 57   | 0    | F   | None              |                             |          |        | "  | "                | "                        | St. Lawrence | Mr. Joseph   |                   |              | Mass. Lowell                 |  |
| 3                 | Campbell     | Alfred     | 55   | 0    | M   | Farmer            |                             |          |        | "  | English          | St. Lawrence             | St. Lawrence | Mr. Joseph   |                   |              | Mass. Lowell                 |  |
| 4                 | "            | Joseph     | 53   | 0    | M   | Farmer            |                             |          |        | "  | "                | "                        | "            | Mr. Joseph   |                   |              | "                            |  |
| 5                 | "            | Calentine  | 7    | 0    | F   | None              |                             |          |        | "  | "                | "                        | "            | Mr. Joseph   |                   |              | "                            |  |
| 6                 | "            | Calmar     | 24   | 0    | M   | Farmer            |                             |          |        | "  | "                | "                        | "            | Mr. Joseph   |                   |              | "                            |  |
| 7                 | "            | Annette    | 18   | 0    | F   | None              |                             |          |        | "  | "                | "                        | "            | Mr. Joseph   |                   |              | "                            |  |
| 8                 | "            | Armand     | 16   | 0    | M   | None              |                             |          |        | "  | "                | "                        | "            | Mr. Joseph   |                   |              | "                            |  |
| 9                 | "            | Eva        | 14   | 0    | F   | None              |                             |          |        | "  | "                | "                        | "            | Mr. Joseph   |                   |              | "                            |  |
| 10                | "            | Yvonne     | 11   | 0    | F   | None              |                             |          |        | "  | "                | "                        | "            | Mr. Joseph   |                   |              | "                            |  |
| 11                | Mc Dermott   | Frank      | 27   | 0    | M   | Farmer            |                             |          |        | "  | Irish            | St. Lawrence             | St. Lawrence | Mr. Joseph   |                   |              | Mass. Lowell                 |  |
| 12                | Capelme      | Clara      | 19   | 0    | F   | Farmer            |                             |          |        | "  | French           | St. Lawrence             | St. Lawrence | Mr. Joseph   |                   |              | Mass. Lowell                 |  |
| 13                | Marshall     | Wendell    | 30   | 0    | M   | None              |                             |          |        | "  | "                | "                        | St. Lawrence | Mr. Joseph   |                   |              | Mass. Lowell                 |  |
| 14                | NOT USED     |            |      |      |     |                   |                             |          |        |  |                  |                          |              |  |                   |              |                              |  |
| 15                | NOT USED     |            |      |      |     |                   |                             |          |        |  |                  |                          |              |  |                   |              |                              |  |
| 16                | NOT USED     |            |      |      |     |                   |                             |          |        |  |                  |                          |              |  |                   |              |                              |  |
| 17                | NOT USED     |            |      |      |     |                   |                             |          |        |  |                  |                          |              |  |                   |              |                              |  |
| 18                | NOT USED     |            |      |      |     |                   |                             |          |        |  |                  |                          |              |  |                   |              |                              |  |
| 19                | NOT USED     |            |      |      |     |                   |                             |          |        |  |                  |                          |              |  |                   |              |                              |  |
| 20                | NOT USED     |            |      |      |     |                   |                             |          |        |  |                  |                          |              |  |                   |              |                              |  |
| 21                | NOT USED     |            |      |      |     |                   |                             |          |        |  |                  |                          |              |  |                   |              |                              |  |
| 22                | NOT USED     |            |      |      |     |                   |                             |          |        |  |                  |                          |              |  |                   |              |                              |  |
| 23                | NOT USED     |            |      |      |     |                   |                             |          |        |  |                  |                          |              |  |                   |              |                              |  |
| 24                | NOT USED     |            |      |      |     |                   |                             |          |        |  |                  |                          |              |  |                   |              |                              |  |
| 25                | NOT USED     |            |      |      |     |                   |                             |          |        |  |                  |                          |              |  |                   |              |                              |  |
| 26                | NOT USED     |            |      |      |     |                   |                             |          |        |  |                  |                          |              |  |                   |              |                              |  |
| 27                | NOT USED     |            |      |      |     |                   |                             |          |        |  |                  |                          |              |  |                   |              |                              |  |
| 28                | NOT USED     |            |      |      |     |                   |                             |          |        |  |                  |                          |              |  |                   |              |                              |  |
| 29                | NOT USED     |            |      |      |     |                   |                             |          |        |  |                  |                          |              |  |                   |              |                              |  |
| 30                | NOT USED     |            |      |      |     |                   |                             |          |        |  |                  |                          |              |  |                   |              |                              |  |
| 31                | NOT USED     |            |      |      |     |                   |                             |          |        |  |                  |                          |              |  |                   |              |                              |  |

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E11



**TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY**

MONTH OF Winter, 1911

(OVER.)

B.V.R. - Central Vermont Reg.

CLASS E.

*Immigrant Inspector.*

—



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

A *farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

A *farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 35.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.







Form 1-Canada

WHEN USED RETURN TO 337 LA GAUCHETIERE ST. WEST,  
MONTREAL, AT END OF EACH MONTH

U. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET NO. 18

PORT OF St. Louis

| No. on List. | NAME IN FULL.  |               | Age.      | Sex.               | Calling or Occupation. | Able to—<br>Read. Write. | Nationality.<br>(Country of which citizen or subject.) | † Race or People. | Last Permanent Residence.<br>Country. City or Town. | The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came. | Final Destination.<br>State. City or Town. | Of what a citizen before citizen. |
|--------------|----------------|---------------|-----------|--------------------|------------------------|--------------------------|--|-------------------|---|---|--|-----------------------------------|
|              | Family Name.   | Given Name.   | Yrs. Mos. | Married or Single. |                        |                          |  |                   |   |   |  |                                   |
| 1            | Chicoine       | Amor          | 20        | M                  | Mechanic               |                          | Canada   |                   | Canada  | Father, Antoine, P. 2.  |  |                                   |
| 2            | Contant        | Eloise        | 36        | F                  | Wife                   |                          |  |                   |   | Father, Louis, P. 2.  |  |                                   |
| 3            | Corbiel        | Agnes         | 17        | F                  | Domestic               |                          |  |                   |   | Father, Louis, P. 2.  |  |                                   |
| 4            | Richards       | Arthur        | 30        | M                  | Labourer               |                          |  |                   |   | Father, Louis, P. 2.  |  |                                   |
| 5            | Ramplinau      | Elphege       | 17        | M                  | Labourer               |                          |  |                   |   | Father, Louis, P. 2.  |  |                                   |
| 6            | Jandron        | Heufred       | 21        | M                  |                        |                          |  |                   |   | Father, Louis, P. 2.  |  |                                   |
| 7            | Desbiens       | Joe           | 17        | M                  | Labourer               |                          |  |                   |   | Father, Louis, P. 2.  |  |                                   |
| 8            | "              | Rosey         | 19        | F                  | Wife                   |                          |  |                   |   |   |  |                                   |
| 9            | CA-29-29       | George        | 11        | M                  |                        |                          |  |                   |   |   |  |                                   |
| 10           | "              | Dora          | 12        | F                  |                        |                          |  |                   |   |   |  |                                   |
| 11           | Rivers         | Thomas        | 33        | M                  | Labourer               |                          |  |                   |   | Father, Louis, P. 2.  |  |                                   |
| 12           | "              | Maria         | 32        | F                  | Wife                   |                          |  |                   |   |   |  |                                   |
| 13           | "              | Alice         | 10        | F                  |                        |                          |  |                   |   |   |  |                                   |
| 14           | "              | Adina         | 9         | F                  |                        |                          |  |                   |   |   |  |                                   |
| 15           | "              | Lucien        | 4         | M                  |                        |                          |  |                   |   |   |  |                                   |
| 16           | RIVARD         | Roland        | 3         | M                  |                        |                          |  |                   |   | Father, Louis, P. 2.  |  |                                   |
| 17           | "              | Marie         | 1         | F                  |                        |                          |  |                   |   |   |  |                                   |
| 18           | Brassard       | Benedict      | 22        | M                  | Labourer               |                          |  |                   |   | Father, Louis, P. 2.  |  |                                   |
| 19           | "              | Anna          | 22        | F                  | Wife                   |                          |  |                   |   |   |  |                                   |
| 20           | "              | Benedict      | 11        | M                  | Labourer               |                          |  |                   |   |   |  |                                   |
| 21           | Cote, Alphonse | Alphonse      | 25        | M                  | Labourer               |                          |  |                   |   | Father, Louis, P. 2.  |  |                                   |
| 22           | Eravline       | Stephanie     | 34        | F                  | Wife                   |                          |  |                   |   | Father, Louis, P. 2.  |  |                                   |
| 23           | Roy            | Leo           | 28        | M                  | Labourer               |                          |  |                   |   | Father, Louis, P. 2.  |  |                                   |
| 24           | "              | Louise (Gent) | 22        | F                  | Wife                   |                          |  |                   |   |   |  |                                   |
| 25           | "              | Leo, Jr.      | 1         | M                  |                        |                          |  |                   |   |   |  |                                   |
| 26           | NOT USED       |               |           |                    |                        |                          |  |                   |   |   |  |                                   |
| 27           | NOT USED       |               |           |                    |                        |                          |  |                   |   |   |  |                                   |
| 28           | NOT USED       |               |           |                    |                        |                          |  |                   |   |   |  |                                   |
| 29           | NOT USED       |               |           |                    |                        |                          |  |                   |   |   |  |                                   |
| 30           | NOT USED       |               |           |                    |                        |                          |  |                   |   |   |  |                                   |
| 162          | NOT USED       |               |           |                    |                        |                          |  |                   |   |   |  |                                   |

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.1



**TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY**

MONTH OF \_\_\_\_\_, 191

(OVER.)

CLASS E.

Matthew G. McKeown  
Immigrant Inspector.



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 13 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



H  
100  
1

**LIST OF RACES OR PEOPLES.**

|                  |   |
|------------------|---|
| African (black). | Korean.                                       |
| Armenian.        | Lithuanian.                                   |
| Bohemian.        | Magyar.                                       |
| Bosnian.         | Mexican.                                      |
| Bulgarian.       | Montenegrin.                                  |
| Chinese.         | Moravian.                                     |
| Croatian.        | Pacific Islander.                             |
| Cuban.           | Polish.                                       |
| Dalmatian.       | Portuguese.                                   |
| Dutch.           | Roumanian.                                    |
| East Indian.     | Russian.                                      |
| English.         | Ruthenian (Russniak).                         |
| Finnish.         | Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes). |
| Flemish.         | Scotch.                                       |
| French.          | Servian.                                      |
| German.          | Slovak.                                       |
| Greek.           | Slovenian.                                    |
| Hebrew.          | Spanish.                                      |
| Herzegovinian.   | Spanish-American.                             |
| Irish.           | Syrian.                                       |
| Italian (North). | Turkish.                                      |
| Italian (South). | Welsh.  |
| Japanese.        | West Indian.                                  |



Form 3-Canada  
WHEN USED RETURN TO 337 LAPOUCHETIERE ST. WEST,  
MONTREAL, AT END OF EACH MONTH

U. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

# LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the

SHEET No. 1

L to Z

PORT OF ST. CLAIR, MICH.

Whether application has  
been made for Cana-  
dian citizenship

| No.<br>on<br>List. | NAME IN FULL.<br>Family Name. Given Name. | Age.<br>Yrs. Mos. | Sex.<br>Married or Single. | Calling<br>or<br>Occupation. | Able to—<br>Read. Write. | Nationality.<br>(Country of which<br>citizen or subject.) | Race or People. | Last Permanent Residence.<br>Country. City or Town. | The name and complete address of nearest relative or friend in<br>country whence alien came. | Final Destination.<br>State. City or Town. | WH<br>has<br>Can |
|--------------------|---|-------------------|----------------------------|------------------------------|--------------------------|---|-----------------|---|--|--|------------------|
| 1                  | Lascavitz Frank                           | 36                | M                          | Labore                       |                          | Russia Russian  | Canada          | St. Clair Island                                    | Brother Alex Lascavitz<br>Jeepeke Res  | Mt. Detroit                                |                  |
| 2                  | NOT USED                                  |                   |                            |                              |                          |   |                 |   |  |  |                  |
| 3                  | NOT USED                                  |                   |                            |                              |                          |   |                 |   |  |  |                  |
| 4                  | NOT USED                                  |                   |                            |                              |                          |   |                 |   |  |  |                  |
| 5                  | NOT USED                                  |                   |                            |                              |                          |   |                 |   |  |  |                  |
| 6                  | NOT USED                                  |                   |                            |                              |                          |   |                 |   |  |  |                  |
| 7                  | NOT USED                                  |                   |                            |                              |                          |   |                 |   |  |  |                  |
| 8                  | NOT USED                                  |                   |                            |                              |                          |   |                 |   |  |  |                  |
| 9                  | NOT USED                                  |                   |                            |                              |                          |   |                 |   |  |  |                  |
| 10                 | NOT USED                                  |                   |                            |                              |                          |   |                 |   |  |  |                  |
| 11                 | NOT USED                                  |                   |                            |                              |                          |   |                 |   |  |  |                  |
| 12                 | NOT USED                                  |                   |                            |                              |                          |   |                 |   |  |  |                  |
| 13                 | NOT USED                                  |                   |                            |                              |                          |   |                 |   |  |  |                  |
| 14                 | NOT USED                                  |                   |                            |                              |                          |   |                 |   |  |  |                  |
| 15                 | NOT USED                                  |                   |                            |                              |                          |   |                 |   |  |  |                  |
| 16                 | NOT USED                                  |                   |                            |                              |                          |   |                 |   |  |  |                  |
| 17                 | NOT USED                                  |                   |                            |                              |                          |   |                 |   |  |  |                  |
| 18                 | NOT USED                                  |                   |                            |                              |                          |   |                 |   |  |  |                  |
| 19                 | NOT USED                                  |                   |                            |                              |                          |   |                 |   |  |  |                  |
| 20                 | NOT USED                                  |                   |                            |                              |                          |   |                 |   |  |  |                  |
| 21                 | NOT USED                                  |                   |                            |                              |                          |   |                 |   |  |  |                  |
| 22                 | NOT USED                                  |                   |                            |                              |                          |   |                 |   |  |  |                  |
| 23                 | NOT USED                                  |                   |                            |                              |                          |   |                 |   |  |  |                  |
| 24                 | NOT USED                                  |                   |                            |                              |                          |   |                 |   |  |  |                  |
| 25                 | NOT USED                                  |                   |                            |                              |                          |   |                 |   |  |  |                  |
| 26                 | NOT USED                                  |                   |                            |                              |                          |   |                 |   |  |  |                  |
| 27                 | NOT USED                                  |                   |                            |                              |                          |   |                 |   |  |  |                  |
| 28                 | NOT USED                                  |                   |                            |                              |                          |   |                 |   |  |  |                  |
| 29                 | NOT USED                                  |                   |                            |                              |                          |   |                 |   |  |  |                  |
| 30                 | NOT USED                                  |                   |                            |                              |                          |   |                 |   |  |  |                  |

\* "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

14-413

CLASS D.



# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

United States, under Act of Congress approved February 20, 1907

MONTH OF *Oct*, 191*6*

Class-D

(OVER.)

| 13                 | 14  | 15   | 16  | 17  |   | 18                    | 19                           | 20   | 21   | 22  | 23                  | 24                       | SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT<br>APPROVED JUNE 29, 1906. |   |                           |                        | SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY<br>IMMIGRATION REGULATIONS. |                         |               |               |                     |            |             |                  |             |
|--------------------|---|--|---|---|---|-----------------------|------------------------------|--|--|---|---------------------|--------------------------|--|---|---------------------------|------------------------|--|-------------------------|---------------|---------------|---------------------|------------|-------------|------------------|-------------|
|                    |   |  |   | 25  | 26  |                       |                              |  |  |   |                     |                          | 27   | 28  | 29                        | 30                     | 31   | 32                      | 33            |               |                     |            |             |                  |             |
| No.<br>on<br>List. | Whether having a ticket<br>to such final destination. | By whom<br>passage paid?<br>(Whether alien paid<br>the fare; whether paid<br>by any other person;<br>if by any person,<br>name, address, and<br>relationship, or gov-<br>ernment.) | Whether in possession of<br>\$50; and if less, how<br>much? | Whether ever before in the United States;<br>and if so, when and where? | Whether going to join a relative or friend;<br>and if so, what relative or friend,<br>and his name and com-<br>plete address. | Whether a Polygamist. | Whether an Anarchist.        | Whether coming by means of any<br>contract, agreement or contract, to<br>perform any service, or to<br>engage in any business, or<br>to take any other action. | Condition<br>of<br>Health,<br>Mental<br>and<br>Physical. | Deformed<br>or Crippled,<br>Nature,<br>length of<br>time, and<br>cause. | Height.<br>Ft. Ins. | Color of—<br>Hair. Eyes. | Marks of Identification.   | Place of Birth.<br>Country. City or Town. | Seaport<br>of<br>Landing. | Date<br>of<br>Landing. | Name of SS.  | Date of<br>Examination. |               |               |                     |            |             |                  |             |
| 1                  | <i>Self</i>   | <i>15.00</i>   | <i>Nov</i>  | <i>1913</i>   | <i>Detroit</i>  | <i>1915</i>           | <i>Glaxton Hotel High St</i> | <i>No</i>  | <i>No</i>  | <i>No</i>   | <i>No</i>           | <i>Lead</i>              | <i>No</i>  | <i>5' 6"</i>                              | <i>Fair</i>               | <i>Red</i>             | <i>Blue</i>  | <i>None</i>             | <i>Russia</i> | <i>Joseph</i> | <i>Philadelphia</i> | <i>Nov</i> | <i>1913</i> | <i>Louisiana</i> | <i>1913</i> |
| 2                  |   |  |   |   |   |                       |                              |  |  |   |                     |                          |  |   |                           |                        |  |                         |               |               |                     |            |             |                  |             |
| 3                  |   |  |   |   |   |                       |                              |  |  |   |                     |                          |  |   |                           |                        |  |                         |               |               |                     |            |             |                  |             |
| 4                  |   |  |   |   |   |                       |                              |  |  |   |                     |                          |  |   |                           |                        |  |                         |               |               |                     |            |             |                  |             |
| 5                  |   |  |   |   |   |                       |                              |  |  |   |                     |                          |  |   |                           |                        |  |                         |               |               |                     |            |             |                  |             |
| 6                  |   |  |   |   |   |                       |                              |  |  |   |                     |                          |  |   |                           |                        |  |                         |               |               |                     |            |             |                  |             |
| 7                  |   |  |   |   |   |                       |                              |  |  |   |                     |                          |  |   |                           |                        |  |                         |               |               |                     |            |             |                  |             |
| 8                  |   |  |   |   |   |                       |                              |  |  |   |                     |                          |  |   |                           |                        |  |                         |               |               |                     |            |             |                  |             |
| 9                  |   |  |   |   |   |                       |                              |  |  |   |                     |                          |  |   |                           |                        |  |                         |               |               |                     |            |             |                  |             |
| 10                 |   |  |   |   |   |                       |                              |  |  |   |                     |                          |  |   |                           |                        |  |                         |               |               |                     |            |             |                  |             |
| 11                 |   |  |   |   |   |                       |                              |  |  |   |                     |                          |  |   |                           |                        |  |                         |               |               |                     |            |             |                  |             |
| 12                 |   |  |   |   |   |                       |                              |  |  |   |                     |                          |  |   |                           |                        |  |                         |               |               |                     |            |             |                  |             |
| 13                 |   |  |   |   |   |                       |                              |  |  |   |                     |                          |  |   |                           |                        |  |                         |               |               |                     |            |             |                  |             |
| 14                 |   |  |   |   |   |                       |                              |  |  |   |                     |                          |  |   |                           |                        |  |                         |               |               |                     |            |             |                  |             |
| 15                 |   |  |   |   |   |                       |                              |  |  |   |                     |                          |  |   |                           |                        |  |                         |               |               |                     |            |             |                  |             |
| 16                 |   |  |   |   |   |                       |                              |  |  |   |                     |                          |  |   |                           |                        |  |                         |               |               |                     |            |             |                  |             |
| 17                 |   |  |   |   |   |                       |                              |  |  |   |                     |                          |  |   |                           |                        |  |                         |               |               |                     |            |             |                  |             |
| 18                 |   |  |   |   |   |                       |                              |  |  |   |                     |                          |  |   |                           |                        |  |                         |               |               |                     |            |             |                  |             |
| 19                 |   |  |   |   |   |                       |                              |  |  |   |                     |                          |  |   |                           |                        |  |                         |               |               |                     |            |             |                  |             |
| 20                 |   |  |   |   |   |                       |                              |  |  |   |                     |                          |  |   |                           |                        |  |                         |               |               |                     |            |             |                  |             |
| 21                 |   |  |   |   |   |                       |                              |  |  |   |                     |                          |  |   |                           |                        |  |                         |               |               |                     |            |             |                  |             |
| 22                 |   |  |   |   |   |                       |                              |  |  |   |                     |                          |  |   |                           |                        |  |                         |               |               |                     |            |             |                  |             |
| 23                 |   |  |   |   |   |                       |                              |  |  |   |                     |                          |  |   |                           |                        |  |                         |               |               |                     |            |             |                  |             |
| 24                 |   |  |   |   |   |                       |                              |  |  |   |                     |                          |  |   |                           |                        |  |                         |               |               |                     |            |             |                  |             |
| 25                 |   |  |   |   |   |                       |                              |  |  |   |                     |                          |  |   |                           |                        |  |                         |               |               |                     |            |             |                  |             |
| 26                 |   |  |   |   |   |                       |                              |  |  |   |                     |                          |  |   |                           |                        |  |                         |               |               |                     |            |             |                  |             |
| 27                 |   |  |   |   |   |                       |                              |  |  |   |                     |                          |  |   |                           |                        |  |                         |               |               |                     |            |             |                  |             |
| 28                 |   |  |   |   |   |                       |                              |  |  |   |                     |                          |  |   |                           |                        |  |                         |               |               |                     |            |             |                  |             |
| 29                 |   |  |   |   |   |                       |                              |  |  |   |                     |                          |  |   |                           |                        |  |                         |               |               |                     |            |             |                  |             |
| 30                 |   |  |   |   |   |                       |                              |  |  |   |                     |                          |  |   |                           |                        |  |                         |               |               |                     |            |             |                  |             |

VS

*St. W. & Henry St. Union & Boarding Ferry*

CLASS D.

*Edwin Pelt*  
Immigrant Inspector.



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrived, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

*A farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

*A farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50; and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; December 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 35.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Line 1-30  
46

LIST OF RACES OR PEOPLES.

|                  |   |
|------------------|---|
| African (black). | Korean.                                       |
| Armenian.        | Lithuanian.                                   |
| Bohemian.        | Magyar.                                       |
| Bosnian.         | Mexican.                                      |
| Bulgarian.       | Montenegrin.                                  |
| Chinese.         | Moravian.                                     |
| Croatian.        | Pacific Islander.                             |
| Cuban.           | Polish.                                       |
| Dalmatian.       | Portuguese.                                   |
| Dutch.           | Roumanian.                                    |
| East Indian.     | Russian.                                      |
| English.         | Ruthenian (Russniak).                         |
| Finnish.         | Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes). |
| Flemish.         | Scotch.                                       |
| French.          | Servian.                                      |
| German.          | Slovak.                                       |
| Greek.           | Slovenian.                                    |
| Hebrew.          | Spanish.                                      |
| Herzegovinian.   | Spanish-American.                             |
| Irish.           | Syrian.                                       |
| Italian (North). | Turkish.                                      |
| Italian (South). | Welsh.  |
| Japanese.        | West Indian.                                  |



Form 1-Canada

WHEN USED RETURN TO 337 LA SAGUETIERE ST. WEST,  
MONTREAL, AT END OF EACH MONTHU. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET NO. 2

307

PORT OF St. Clair

| No.<br>on<br>List. | NAME IN FULL. |                  | Age.      | Sex.               | Calling<br>or<br>Occupation. | Able to—<br>Read. Write. | Nationality.<br>(Country of which<br>citizen or subject.) | † Race or People. | Last Permanent Residence. |               | The name and complete address of nearest relative or friend in<br>country whence alien came. |                         | Final Destination. |               | Of what<br>a citizen<br>before<br>citizen |
|--------------------|---------------|------------------|-----------|--------------------|------------------------------|--------------------------|---|-------------------|---------------------------|---------------|--|-------------------------|--------------------|---------------|---|
|                    | Family Name.  | Given Name.      | Yrs. Mos. | Married or Single. |                              |                          |   |                   | Country.                  | City or Town. |  |                         | State.             | City or Town. |   |
| 1                  | Gibson        | Mrs Gertrude     | 25        | F                  | M none                       | Yes                      | Yes   | Canada            | Scotch                    | Canada        | Eston  | Father John McRae       | Mich               | Detroit       | no  |
| 2                  | Leach         | Robert           | 26        | M                  | B. Sailor                    | "                        | "   | "                 | "                         | "             | Courtright   | Father Hugh Leach       | "                  | "             | "   |
| 3                  | Flinn         | John Edward      | 29        | M                  | Laborer                      | "                        | "   | Irish             | "                         | "             | Port Lambton   | Wife Mary Flinn         | "                  | "             | "   |
| 4                  | Thompson      | Sylvester        | 84        | M                  | None                         | "                        | "   | English           | "                         | "             | Wallaceburg  | Son Ray Thompson        | "                  | "             | "   |
| 5                  | Thompson      | Robert Sylvester | 44        | M                  | Carpenter                    | "                        | "   | "                 | "                         | "             | "  | Bro Ray Thompson        | "                  | "             | "   |
| 6                  | Thompson      | Mary Isabelle    | 40        | F                  | " none                       | "                        | "   | Scotch            | "                         | "             | "  | Father Archie Scott     | "                  | "             | "   |
| 7                  | Thompson      | Umina Maud       | 11        | F                  | "                            | "                        | "   | English           | "                         | "             | "  | Uncle Ray Thompson      | "                  | "             | "   |
| 8                  | Thompson      | Willie Stewart   | 7         | M                  | "                            | 8-131670                 | 11-24-37 28   | "                 | "                         | "             | "  | "                       | "                  | "             | "   |
| 9                  | Thompson      | Douglas          | 4         | M                  | "                            | no                       | no  | "                 | "                         | "             | "  | "                       | "                  | "             | "   |
| 10                 | Thompson      | Mary Isabelle    | 3         | F                  | "                            | "                        | "   | "                 | "                         | "             | "  | "                       | "                  | "             | "   |
| 11                 | Hoster        | Thomas Daniel    | 22        | M                  | Laborer                      | Yes                      | Yes   | French            | "                         | "             | "  | Father Theodore Hoster  | "                  | "             | "   |
| 12                 | Devin         | Samuel           | 56        | M                  | Farmer                       | "                        | "   | Irish             | "                         | "             | Port Lambton   | Wife Mary Devin         | "                  | "             | "   |
| 13                 | Devin         | Mary             | 47        | F                  | " none                       | "                        | "   | "                 | "                         | "             | "  | Bro Wallace Johnson     | "                  | "             | "   |
| 14                 | Devin         | Alice            | 11        | F                  | "                            | "                        | "   | "                 | "                         | "             | "  | Uncle                   | "                  | "             | "   |
| 15                 | Devin         | Hazel            | 18        | F                  | "                            | "                        | "   | "                 | "                         | "             | "  | "                       | "                  | "             | "   |
| 16                 | Devin         | John Francis     | 31        | M                  | Laborer                      | "                        | "   | "                 | "                         | "             | "  | "                       | "                  | "             | "   |
| 17                 | Sciman        | Mary B B         | 40        | F                  | Missionary                   | "                        | "   | English           | "                         | "             | Wich'sport   | Bro J H Sciman          | "                  | "             | "   |
| 18                 | Drew          | Flossie          | 20        | F                  | Student                      | "                        | "   | "                 | "                         | "             | Port Lambton   | Father William Drew     | "                  | "             | "   |
| 19                 | Bowman        | Myron Elmer      | 47        | M                  | Confectioner                 | "                        | "   | German            | "                         | "             | Port Stanley   | Son Alfred Bowman       | "                  | "             | "   |
| 20                 | Bowman        | Maria            | 47        | F                  | " none                       | "                        | "   | English           | "                         | "             | "  | "                       | "                  | "             | "   |
| 21                 | Bowman        | William Henry    | 23        | M                  | Confectioner                 | "                        | "   | German            | "                         | "             | "  | "                       | "                  | "             | "   |
| 22                 | Bowman        | John May         | 37        | M                  | Business                     | "                        | "   | Irish             | "                         | "             | "  | Bro Richard W Brooks    | "                  | "             | "   |
| 23                 | Tristian      | Alice            | 63        | F                  | "                            | "                        | "   | English           | "                         | "             | "  | Bro Russell             | "                  | "             | "   |
| 24                 | Caron         | Ozias            | 24        | M                  | Farmer                       | "                        | "   | French            | "                         | "             | Sornica  | Father Napoleon Caron   | "                  | "             | "   |
| 25                 | Caron         | Rose             | 20        | F                  | " none                       | "                        | "   | "                 | "                         | "             | "  | Father Peter Desmaris   | "                  | "             | "   |
| 26                 | Caron         | Raul             | 19        | M                  | "                            | no                       | no  | "                 | "                         | "             | "  | Grandfather Ozias Caron | "                  | "             | "   |
| 27                 | Moran         | William James    | 18        | M                  | Laborer                      | Yes                      | Yes   | Irish             | "                         | "             | Port Lambton   | Father James B Moran    | "                  | "             | "   |
| 28                 | Borowen       | William Arthur   | 22        | M                  | Farmer                       | "                        | "   | "                 | "                         | "             | Lipperville  | Father Frank Bowen      | "                  | "             | "   |
| 29                 | Borowen       | Mary             | 18        | F                  | " none                       | "                        | "   | "                 | "                         | "             | Wallaceburg  | Father Martin M. Bowen  | "                  | "             | "   |
| 30                 | Dulong        | Celena           | 17        | F                  | Teacher                      | "                        | "   | French            | "                         | "             | "  | Bro Russell             | "                  | "             | "   |

NOT USED

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.



# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

MONTH OF October, 1916

CLASS E

(OVER.)

| No. on List. | Whether having a ticket to such final destination. | By whom was passage paid?<br>(Whether also paid by some person, or by any corporation, society, institution, or government.) | Whether in possession of \$50, and if less, how much? | Whether ever before in the United States; and if so, when and where? |                          | Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and complete address. | Whether a Polygamist. | Whether an Anarchist.           | Whether convicted by name of any offense, or whether under indictment, or whether in the United States. | Condition of Health, Mental and Physical. | Deformed or Crippled, Nature, length of time, and cause. | Height.<br>Ft. Ins. | Color of—<br>Hair. Eyes. | Marks of Identification. | Place of Birth. |                                   | Seaport of Landing. | Date of Landing. | Name of SS. | Date of Examination. |
|--------------|--|--|---|--|--------------------------|--|-----------------------|---------------------------------|---|---|--|---------------------|--------------------------|--------------------------|-----------------|-----------------------------------|---------------------|------------------|-------------|----------------------|
|              |  |  |   | Yes or No.   | Year or period of years. |  |                       |                                 |   |   |  |                     |                          |                          | Where?          | Date of last departure from U. S. |                     |                  |             |                      |
| 1            | No   | Husband  | 31 <sup>st</sup> Feb 1916                             | Yes  | 1916                     | Detroit  | July 1916             | Husband John Gibson             | no  | no  | no   | 5' 5"               | Fair                     | Blue                     | none            | Canada                            | St. Catharines      | Sept 15 1914     |             |                      |
| 2            | "  | Self   | 30 <sup>th</sup> Jan 1916                             | Yes  | 1916                     | "  | 1916                  | no                              | "   | "   | 5' 11"   | "                   | Blue                     | left side of nose        | "               | Michigan                          | "                   | "                | "           |                      |
| 3            | "  | Self   | 10 <sup>th</sup> Jan 1916                             | Yes  | 1916                     | "  | 1916                  | Brother Thomas Tomlin           | "   | "   | 5' 7"  | Dark                | "                        | right cheek              | "               | "                                 | "                   | "                | "           |                      |
| 4            | "  | Son  | 8 <sup>th</sup> Jan 1916                              | Yes  | 1916                     | "  | 1916                  | Son Robert Sylvester Tomlin     | "   | "   | 5' 7"  | "                   | Dark                     | "                        | "               | "                                 | "                   | "                | "           |                      |
| 5            | Yes  | Self   | 1916  | Yes  | 1916                     | Detroit  | 1916                  | Brother Owen Horne              | "   | "   | 5' 6"  | "                   | Dark                     | "                        | "               | "                                 | "                   | "                | "           |                      |
| 6            | No   | Husband  | 0   | No   | "                        | "  | "                     | Brother Philip St               | "   | "   | 5' 5"  | Dark                | "                        | "                        | "               | "                                 | "                   | "                | "           |                      |
| 7            | "  | Further  | 0   | "  | "                        | "  | "                     | Brother Robert Sylvester Tomlin | "   | "   | Child  | "                   | Dark                     | "                        | "               | "                                 | "                   | "                | "           |                      |
| 8            | "  | "  | 0   | "  | "                        | "  | "                     | "                               | "   | "   | 4"   | "                   | Blue                     | "                        | "               | "                                 | "                   | "                | "           |                      |
| 9            | "  | "  | 0   | "  | "                        | "  | "                     | "                               | "   | "   | 4"   | "                   | Blue                     | "                        | "               | "                                 | "                   | "                | "           |                      |
| 10           | "  | "  | 0   | "  | "                        | "  | "                     | "                               | "   | "   | 4"   | "                   | Blue                     | "                        | "               | "                                 | "                   | "                | "           |                      |
| 11           | Yes  | Self   | 30 <sup>th</sup> Jan 1916                             | Yes  | 1916                     | Marine City  | 1916                  | Uncle Thomas Foster             | "   | "   | 5' 7"  | Dark                | "                        | Emb off two              | "               | "                                 | "                   | "                | "           |                      |
| 12           | No   | Self   | 20 <sup>th</sup> Jan 1916                             | "  | "                        | "  | "                     | Brother Thomas Tomlin           | "   | "   | 5' 10"   | Dark                | "                        | "                        | "               | "                                 | "                   | "                | "           |                      |
| 13           | No   | Husband  | 0   | "  | "                        | "  | "                     | Brother Thomas Tomlin           | "   | "   | 5' 6"  | Dark                | "                        | "                        | "               | "                                 | "                   | "                | "           |                      |
| 14           | "  | Further  | 0   | "  | "                        | "  | "                     | Brother Thomas Tomlin           | "   | "   | Child  | "                   | "                        | "                        | "               | "                                 | "                   | "                | "           |                      |
| 15           | "  | "  | 0   | "  | "                        | "  | "                     | Brother Thomas Tomlin           | "   | "   | 5' 5"  | "                   | "                        | "                        | "               | "                                 | "                   | "                | "           |                      |
| 16           | "  | "  | 0   | "  | "                        | "  | "                     | Brother Thomas Tomlin           | "   | "   | 5' 8"  | "                   | "                        | "                        | "               | "                                 | "                   | "                | "           |                      |
| 17           | Yes  | Self   | 30 <sup>th</sup> Jan 1916                             | Yes  | 1916                     | St. Clair  | 1916                  | Brother Thomas Tomlin           | "   | "   | 5' 5"  | Dark                | "                        | "                        | "               | "                                 | "                   | "                | "           |                      |
| 18           | "  | Self   | 7 <sup>th</sup> Jan 1916                              | "  | "                        | "  | "                     | Brother Thomas Tomlin           | "   | "   | 5' 4"  | Dark                | "                        | "                        | "               | "                                 | "                   | "                | "           |                      |
| 19           | "  | Self   | 10 <sup>th</sup> Jan 1916                             | "  | "                        | "  | "                     | Brother Thomas Tomlin           | "   | "   | 5' 7"  | Dark                | "                        | "                        | "               | "                                 | "                   | "                | "           |                      |
| 20           | "  | Husband  | 0   | "  | "                        | "  | "                     | Brother Thomas Tomlin           | "   | "   | 5' 5"  | "                   | "                        | "                        | "               | "                                 | "                   | "                | "           |                      |
| 21           | "  | Self   | 19 <sup>th</sup> Jan 1916                             | "  | "                        | "  | "                     | Brother Thomas Tomlin           | "   | "   | 5' 6"  | "                   | "                        | "                        | "               | "                                 | "                   | "                | "           |                      |
| 22           | "  | Husband  | 0   | "  | "                        | "  | "                     | Brother Thomas Tomlin           | "   | "   | 5' 4"  | "                   | "                        | "                        | "               | "                                 | "                   | "                | "           |                      |
| 23           | "  | Self   | 5 <sup>th</sup> Jan 1916                              | "  | "                        | "  | "                     | Brother Thomas Tomlin           | "   | "   | 5' 4"  | "                   | "                        | "                        | "               | "                                 | "                   | "                | "           |                      |
| 24           | "  | Self   | 20 <sup>th</sup> Jan 1916                             | "  | "                        | "  | "                     | Brother Thomas Tomlin           | "   | "   | 5' 7"  | "                   | "                        | "                        | "               | "                                 | "                   | "                | "           |                      |
| 25           | "  | Husband  | 0   | "  | "                        | "  | "                     | Brother Thomas Tomlin           | "   | "   | 5' 6"  | "                   | "                        | "                        | "               | "                                 | "                   | "                | "           |                      |
| 26           | "  | Further  | 0   | "  | "                        | "  | "                     | Brother Thomas Tomlin           | "   | "   | Child  | "                   | "                        | "                        | "               | "                                 | "                   | "                | "           |                      |
| 27           | "  | Self   | 30 <sup>th</sup> Jan 1916                             | "  | "                        | "  | "                     | Brother Thomas Tomlin           | "   | "   | 5' 6"  | "                   | "                        | "                        | "               | "                                 | "                   | "                | "           |                      |
| 28           | "  | Self   | 4 <sup>th</sup> Jan 1916                              | "  | "                        | "  | "                     | Brother Thomas Tomlin           | "   | "   | 5' 8"  | "                   | "                        | "                        | "               | "                                 | "                   | "                | "           |                      |
| 29           | "  | Husband  | 0   | "  | "                        | "  | "                     | Brother Thomas Tomlin           | "   | "   | 5' 5"  | "                   | "                        | "                        | "               | "                                 | "                   | "                | "           |                      |
| 30           | Yes  | Self   | 3 <sup>rd</sup> Jan 1916                              | Yes  | 1916                     | Detroit  | 1916                  | Brother Thomas Tomlin           | "   | "   | 5' 4"  | "                   | "                        | "                        | "               | "                                 | "                   | "                | "           |                      |

VS

11

St. Catharines  
M. C. S.  
R. L. T. H. L.

Henry St. Catharines & County of York  
Michigan into Toronto  
Police Landing Station

CLASS E.

Edwin Petit

Immigrant Inspector.

James F. Allen  
Act.



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

A *farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

A *farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



Serial - 4  
7H.

|         | TOTAL | ADMITTED | DEBARRED | PENDING | DIS-<br>APPEARED | IN TRANSIT |
|---------|-------|----------|----------|---------|------------------|------------|
| CLASS B |       |          |          |         |                  |            |
| CLASS C |       |          |          |         |                  |            |
| CLASS C |       |          |          |         |                  |            |
| CLASS C |       |          |          |         |                  |            |
| CLASS D |       |          |          |         |                  |            |
| CLASS E |       |          |          |         |                  |            |
| TOTAL   | 35    | 35       |          |         |                  |            |

|                  |   |
|------------------|---|
| African (black). | Korean.                                       |
| Armenian.        | Lithuanian.                                   |
| Bohemian.        | Magyar.                                       |
| Bosnian.         | Mexican.                                      |
| Bulgarian.       | Montenegrin.                                  |
| Chinese.         | Moravian.                                     |
| Croatian.        | Pacific Islander.                             |
| Cuban.           | Polish.                                       |
| Dalmatian.       | Portuguese.                                   |
| Dutch.           | Roumanian.                                    |
| East Indian.     | Russian.                                      |
| English.         | Ruthenian (Russniak).                         |
| Finnish.         | Scandinavian (Norwegians, Danes, and Swedes). |
| Flemish.         | Scotch.                                       |
| French.          | Servian.                                      |
| German.          | Slovak.                                       |
| Greek.           | Slovenian.                                    |
| Hebrew.          | Spanish.                                      |
| Herzegovinian.   | Spanish-American.                             |
| Irish.           | Syrian.                                       |
| Italian (North). | Turkish.                                      |
| Italian (South). | Welsh.  |
| Japanese.        | West Indian.                                  |

[illegible][illegible]

| NON - IMMIGRANTS,          |  |
|----------------------------|--|
| In Transit                 |  |
| Tourists                   |  |
| Residents of United States |  |
| Total                      |  |

1) S. Commissioner of Immigration  
MONTREAL, CANADA.

14—2

$$\begin{array}{r} 401 \\ \hline 72 \end{array}$$



## Form 1-Canada

WHEN USED RETURN TO 337 LA SAGUENIÈRE ST. WEST,  
MONTREAL, AT END OF EACH MONTHU. S. DEPARTMENT OF LABOR  
IMMIGRATION SERVICE

## LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS APPLYING FOR ADMISSION

Required by the regulations of Secretary of Labor of the United States,

SHEET NO. 3

308

PORT OF St. Clair

| No.<br>on<br>List | NAME IN FULL |             | Age<br>Yrs. Mos. | Sex.<br>Married or Single. | Calling<br>or<br>Occupation. | Able to— |        | Nationality.<br>(Country of which<br>citizen or subject.) | † Race or People. | Last Permanent Residence. |               | The name and complete address of nearest relative or friend in<br>country whence alien came. | Final Destination. |               | Of wh<br>a citize<br>before<br>citizen |
|-------------------|--------------|-------------|------------------|----------------------------|------------------------------|----------|--------|---|-------------------|---------------------------|---------------|--|--------------------|---------------|--|
|                   | Family Name. | Given Name. |                  |                            |                              | Read.    | Write. |   |                   | Country.                  | City or Town. |  | State.             | City or Town. |  |
| 1                 | Piggott      | Abbie       | 36               | W                          | none                         | yes      | yes    | Canada  | Scotch            | Canada                    | Wellandburg   | none   | Mich. Detroit      |               |  |
| 2                 | Piggott      | Gerald      | 8                | M                          |                              |          |        |   |                   |                           |               |  |                    |               |  |
| 3                 | Piggott      | Marion      | 3                | W                          |                              |          |        |   |                   |                           |               |  |                    |               |  |
| 4                 | Piggott      | Norris      | 14               | M                          |                              |          |        |   |                   |                           |               |  |                    |               |  |
| 5                 | NOT USED     |             |                  |                            |                              |          |        |   |                   |                           |               |  |                    |               |  |
| 6                 | NOT USED     |             |                  |                            |                              |          |        |   |                   |                           |               |  |                    |               |  |
| 7                 | NOT USED     |             |                  |                            |                              |          |        |   |                   |                           |               |  |                    |               |  |
| 8                 | NOT USED     |             |                  |                            |                              |          |        |   |                   |                           |               |  |                    |               |  |
| 9                 | NOT USED     |             |                  |                            |                              |          |        |   |                   |                           |               |  |                    |               |  |
| 10                | NOT USED     |             |                  |                            |                              |          |        |   |                   |                           |               |  |                    |               |  |
| 11                | NOT USED     |             |                  |                            |                              |          |        |   |                   |                           |               |  |                    |               |  |
| 12                | NOT USED     |             |                  |                            |                              |          |        |   |                   |                           |               |  |                    |               |  |
| 13                | NOT USED     |             |                  |                            |                              |          |        |   |                   |                           |               |  |                    |               |  |
| 14                | NOT USED     |             |                  |                            |                              |          |        |   |                   |                           |               |  |                    |               |  |
| 15                | NOT USED     |             |                  |                            |                              |          |        |   |                   |                           |               |  |                    |               |  |
| 16                | NOT USED     |             |                  |                            |                              |          |        |   |                   |                           |               |  |                    |               |  |
| 17                | NOT USED     |             |                  |                            |                              |          |        |   |                   |                           |               |  |                    |               |  |
| 18                | NOT USED     |             |                  |                            |                              |          |        |   |                   |                           |               |  |                    |               |  |
| 19                | NOT USED     |             |                  |                            |                              |          |        |   |                   |                           |               |  |                    |               |  |
| 20                | NOT USED     |             |                  |                            |                              |          |        |   |                   |                           |               |  |                    |               |  |
| 21                | NOT USED     |             |                  |                            |                              |          |        |   |                   |                           |               |  |                    |               |  |
| 22                | NOT USED     |             |                  |                            |                              |          |        |   |                   |                           |               |  |                    |               |  |
| 23                | NOT USED     |             |                  |                            |                              |          |        |   |                   |                           |               |  |                    |               |  |
| 24                | NOT USED     |             |                  |                            |                              |          |        |   |                   |                           |               |  |                    |               |  |
| 25                | NOT USED     |             |                  |                            |                              |          |        |   |                   |                           |               |  |                    |               |  |
| 26                | NOT USED     |             |                  |                            |                              |          |        |   |                   |                           |               |  |                    |               |  |
| 27                | NOT USED     |             |                  |                            |                              |          |        |   |                   |                           |               |  |                    |               |  |
| 28                | NOT USED     |             |                  |                            |                              |          |        |   |                   |                           |               |  |                    |               |  |
| 29                | NOT USED     |             |                  |                            |                              |          |        |   |                   |                           |               |  |                    |               |  |
| 30                | NOT USED     |             |                  |                            |                              |          |        |   |                   |                           |               |  |                    |               |  |
| 31                | NOT USED     |             |                  |                            |                              |          |        |   |                   |                           |               |  |                    |               |  |

† "Race or People" is to be determined by the stock from which aliens sprang and the language they speak. List of races will be found on back of this sheet.

CLASS E.



NO PASSENGER WHO ARRIVED AT A CANADIAN OCEAN PORT FROM A FOREIGN SEAPORT  
WITHIN ONE YEAR OF DATE OF EXAMINATION MAY BE MANIFESTED ON THIS SHEET.

# TO THE UNITED STATES FROM FOREIGN CONTIGUOUS TERRITORY

Under Acts of Congress approved February 20, 1907, and March 4, 1913.

MONTH OF Oct 24, 1914

CLASS E

(OVER.)

| 13                 | 14  | 15   | 16  | 17  |                                |        | 18                                      | 19  | 20                    | 21                    | 22   | 23  | 24  | SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT<br>APPROVED JUNE 29, 1906. |             |                              |                          | SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY<br>IMMIGRATION REGULATIONS. |                           |                        |             |                         |
|--------------------|---|--|---|---|--------------------------------|--------|---|---|-----------------------|-----------------------|--|---|---|--|-------------|------------------------------|--------------------------|--|---------------------------|------------------------|-------------|-------------------------|
|                    |   |  |   | Whether ever before in the United States;<br>and if so, when and where? |                                |        |   |   |                       |                       |  |   |   | 25   | 26          | 27                           | 28                       | 29   | 30                        | 31                     | 32          | 33                      |
| No.<br>on<br>List. | Whether having a ticket<br>to such final destination. | By whom<br>was<br>passage paid?<br>(Whether after paid<br>his own passage,<br>whether paid by<br>any other person,<br>or by any company,<br>society, association,<br>or government.) | Whether in possession of<br>\$50, and if less, how<br>much? | Yes<br>or<br>No.  | Year or<br>period of<br>years. | Where? | Date of last<br>departure<br>from U. S. | Whether going to join a relative or friend;<br>and if so, what relative or friend,<br>and his name and com-<br>plete address. | Whether a Polygamist. | Whether an Anarchist. | Whether coming to meet or<br>join any other person, or<br>other relatives, friends, or<br>any other person, in the<br>United States. | Condition<br>of Health,<br>Mental<br>and<br>Physical. | Deformed<br>or Crippled.<br>Nature,<br>length of<br>time, and<br>cause. | Height.<br><br>Ft. Ins.  | Complexion. | Color of—<br><br>Hair. Eyes. | Marks of Identification. | Place of Birth.<br><br>Country. City or Town.                    | Seaport<br>of<br>Landing. | Date<br>of<br>Landing. | Name of SS. | Date of<br>Examination. |
| 1                  | Yes   | Self   | 10.00   | No  |                                |        |   | Husband William Piggott<br>976 Turnbull<br>Kacher   | no                    | no                    | no   | Good  | no  | 5 3  | Dark        | Red                          | Brown                    | no   | Canada Kallacelag         | R.L. + P.L. Hervey     |             | 10-23-14                |
| 2                  | "   | Mother   | 0   | "   |                                |        |   | " " "   | "                     | "                     | "  | "   |   | Child for  | "           | Blue                         | "                        | "  | " " " "                   | "                      | 10-23-14    |                         |
| 3                  | "   | "  | 0   | "   |                                |        |   | " " "   | "                     | "                     | "  | "   |   | "  | "           | "                            | "                        | "  | " " " "                   | "                      | 10-23-14    |                         |
| 4                  | "   | "  | 0   | "   |                                |        |   | " " "   | "                     | "                     | "  | "   |   | "  | "           | "                            | "                        | "  | " " " "                   | "                      | 10-23-14    |                         |
| 5                  |   |  |   |   |                                |        |   |   |                       |                       |  |   |   |  |             |                              |                          |  |                           |                        |             |                         |
| 6                  |   |  |   |   |                                |        |   |   |                       |                       |  |   |   |  |             |                              |                          |  |                           |                        |             |                         |
| 7                  |   |  |   |   |                                |        |   |   |                       |                       |  |   |   |  |             |                              |                          |  |                           |                        |             |                         |
| 8                  |   |  |   |   |                                |        |   |   |                       |                       |  |   |   |  |             |                              |                          |  |                           |                        |             |                         |
| 9                  |   |  |   |   |                                |        |   |   |                       |                       |  |   |   |  |             |                              |                          |  |                           |                        |             |                         |
| 10                 |   |  |   |   |                                |        |   |   |                       |                       |  |   |   |  |             |                              |                          |  |                           |                        |             |                         |
| 1                  |   |  |   |   |                                |        |   |   |                       |                       |  |   |   |  |             |                              |                          |  |                           |                        |             |                         |
| 2                  |   |  |   |   |                                |        |   |   |                       |                       |  |   |   |  |             |                              |                          |  |                           |                        |             |                         |
| 3                  |   |  |   |   |                                |        |   |   |                       |                       |  |   |   |  |             |                              |                          |  |                           |                        |             |                         |
| 4                  |   |  |   |   |                                |        |   |   |                       |                       |  |   |   |  |             |                              |                          |  |                           |                        |             |                         |
| 5                  |   |  |   |   |                                |        |   |   |                       |                       |  |   |   |  |             |                              |                          |  |                           |                        |             |                         |
| 6                  |   |  |   |   |                                |        |   |   |                       |                       |  |   |   |  |             |                              |                          |  |                           |                        |             |                         |
| 7                  |   |  |   |   |                                |        |   |   |                       |                       |  |   |   |  |             |                              |                          |  |                           |                        |             |                         |
| 8                  |   |  |   |   |                                |        |   |   |                       |                       |  |   |   |  |             |                              |                          |  |                           |                        |             |                         |
| 9                  |   |  |   |   |                                |        |   |   |                       |                       |  |   |   |  |             |                              |                          |  |                           |                        |             |                         |
| 10                 |   |  |   |   |                                |        |   |   |                       |                       |  |   |   |  |             |                              |                          |  |                           |                        |             |                         |
| 1                  |   |  |   |   |                                |        |   |   |                       |                       |  |   |   |  |             |                              |                          |  |                           |                        |             |                         |
| 2                  |   |  |   |   |                                |        |   |   |                       |                       |  |   |   |  |             |                              |                          |  |                           |                        |             |                         |
| 3                  |   |  |   |   |                                |        |   |   |                       |                       |  |   |   |  |             |                              |                          |  |                           |                        |             |                         |
| 4                  |   |  |   |   |                                |        |   |   |                       |                       |  |   |   |  |             |                              |                          |  |                           |                        |             |                         |
| 5                  |   |  |   |   |                                |        |   |   |                       |                       |  |   |   |  |             |                              |                          |  |                           |                        |             |                         |
| 6                  |   |  |   |   |                                |        |   |   |                       |                       |  |   |   |  |             |                              |                          |  |                           |                        |             |                         |
| 7                  |   |  |   |   |                                |        |   |   |                       |                       |  |   |   |  |             |                              |                          |  |                           |                        |             |                         |
| 8                  |   |  |   |   |                                |        |   |   |                       |                       |  |   |   |  |             |                              |                          |  |                           |                        |             |                         |
| 9                  |   |  |   |   |                                |        |   |   |                       |                       |  |   |   |  |             |                              |                          |  |                           |                        |             |                         |
| 10                 |   |  |   |   |                                |        |   |   |                       |                       |  |   |   |  |             |                              |                          |  |                           |                        |             |                         |

James Carter  
Act. Inspector in Charge

R.L. + P.L. Hervey, Roberts Landing Port Hamilton Ferry

CLASS E. Edwin Pelt  
Immigrant Inspector.



## INSTRUCTIONS FOR FILLING ALIEN MANIFESTS.

**Column 3 (Age).**—The return of age in column 3 should be expressed in years or months, the latter applying only to those under 1 year of age.

**Column 4 (Sex).**—The entry in column 4 should be either M (male) or F (female).

**Column 5 (Married or single).**—The entry in column 5 should be either M (married), S (single), Wd (widowed), or D (divorced).

**Column 6 (Calling or occupation).**—The entry in column 6 should describe as accurately as possible the occupation, trade, or profession of each alien arrival, as for example: Civil engineer, stationary engineer, locomotive engineer, mining engineer, brass polisher, steel polisher, iron molder, wood turner, etc., and not simply as engineer, polisher, molder, turner, or other indefinite designations.

A distinction should be made between *farmers* and *farm laborers*, regardless of the amount of money shown, as follows:

A *farmer* is one who operates a farm, either for himself or others.

A *farm laborer* is one who works on a farm for the man who operates it.

**Column 7 (Able to read and write).**—Column 7 is subdivided and the entries therein should be either Yes—Yes (can read and write), No—No (can neither read nor write), or Yes—No (can read but not write).

**Column 8 (Nationality).**—Column 8 should be construed to mean the country of which immigrant is a citizen or subject.

**Column 9 (Race or people).**—The entry in column 9 should show the race or people as given in list on reverse side of alien manifest.

Special attention should be paid to the distinction between race and nationality. For instance, "France" appearing on a manifest does not necessarily mean "French" by race or people, and similarly, "French" appearing on a manifest does not necessarily mean "France" by nationality. An alien who is Irish, German, or Hebrew by race might properly come under the heading of United Kingdom or any other country by nationality. In this connection the following distinctions should be specially observed:

### CUBAN.

The term "Cuban" refers to the Cuban people (not Negroes).

### WEST INDIAN.

"West Indian" refers to the people of the West Indies other than Cuba (not Negroes).

### SPANISH-AMERICAN.

"Spanish-American" refers to the people of Central and South America of Spanish descent.

### AFRICAN (BLACK).

"African (black)" refers to the African Negro, whether coming from Cuba or other islands of the West Indies, North or South America, Europe, or Africa. Any alien whose appearance indicates an admixture of Negro blood should be classified under this heading.

### ITALIAN (NORTH).

The people who are native to the basin of the River Po in northern Italy (i. e., compartments of Piedmont, Lombardy, Venetia, and Emilia) and their descendants, whether residing in Italy, Switzerland, Austria-Hungary, or any other country, should be classed as "Italian (north)." Most of these people speak a Gallic dialect of the Italian language.

### ITALIAN (SOUTH).

The people who are native to that portion of Italy south of the basin of the River Po (i. e., compartments of Liguria, Tuscany, the Marches, Umbria, Rome, the Abruzzi and Molise, Campania, Apulia, Basilicata, Calabria, Sicily, and Sardinia) and their descendants, should be classed as "Italian (south)."

**Column 10 (Last permanent residence).**—The entries in column 10 should show the country and city or town of last permanent residence. It is important for statistical purposes that country of last permanent residence independent of country of temporary residence, nationality, or race be shown.

Aliens who are permanent residents of the United States and are returning from a visit abroad should be recorded on manifests as United States for country of last permanent residence.

**Column 11 (Name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came).**—The entry in column 11 should give name and address of such relative. If no such relative living, give name and address of friend.

**Column 12 (Final destination).**—The entry in column 12 should show definitely the place (city or town) of final destination if within the United States; country, if outside the United States.

**Column 14 (Whether having a ticket to such final destination).**—The entry in column 14 should be either Yes (ticket) or No (no ticket).

**Column 15 (By whom was passage paid).**—The entry in column 15 should show definitely by whom passage was paid, as self; husband, father, brother, or other relative; friend; steamship company, etc.

**Column 16 (Whether in possession of \$50, and if less, how much).**—The entry in column 16 should give in each case (individual or family) the exact amount of money shown.

Money brought by the head of a family should not be divided among the several members of the family.

**Column 17 (Whether ever before in the United States; and if so, when and where).**—The entries in column 17 should show whether or not (Yes or No) in the United States before; and if so, the year (or period of years), place, and date of last departure from the United States; as 1894-97; Philadelphia; Dec. 6, 1897.

**Column 18 (Going to join relative or friend; and if so, what relative or friend).**—The entry in column 18 should show whether going to join either a relative or friend; and if so, what relative or friend, with name and complete address.

**Columns 19 to 33.**—The answers in these columns should be complete, as indicated by the several headings.



G-159  
(12-15-64)

# CAMERA OPERATOR'S REPORT

2. BRIEF TITLE OF RECORDS

ST. ALBANS, VT. (CANADIAN BORDER FORMS)  
1. PORT OF CANADIAN ATLANTIC & PACIFIC SEAPORTS

3. REEL NO.

4. STARTING DATE

OCTOBER, 1916

6. ENDING DATE

OCTOBER, 1916

8. NUMBER OF DOCUMENTS

165

10. DATE PHOTOGRAPHED

4/18/57

INCOMING PASSENGER MANIFESTS  
2. ATTEND CREW LISTS

5. CARRIER

VOL.

7. CARRIER

9. NUMBER OF IMAGES

11. CAMERA OPERATOR'S SIGNATURE

Richard Triney



